तीन पीढ़ी

सेखक

मैक्सिम गोर्की

श्रतुवादक शिवदान सिंह चौहान विजय चौहान



प्रकाशक जगत शङ्ख्यर

मूल्य ४)

सरस्वती प्रेस, बनारस द्वारा प्रचारित

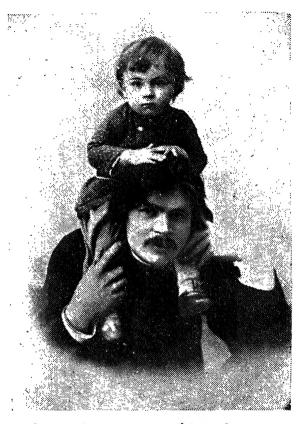
मुद्रक सासता प्रसाद ज्योति प्रेस, गोखादीनानाथ, बनारस

प्रकाशकीय

मैक्सिम गोर्की केवल रूस के ही नहीं, वरन् विश्व के उन इने गिने महान् कलाकारों में से हैं, जिन्होंने अपनी उल्कृष्ट यथार्थवादी कला से योरप और एशिया के लगमगहर देश के आधुनिक राष्ट्रीय साहित्यों को प्रमावित किया है और बीसवीं सदी के असंख्य तरूण लेखकों को सच्चे जीवनपरक साहित्य के निर्माण की प्रेरणा दी है। गोर्की और उनकी कृतियों से हमारे देशवासी अपरिचित नहीं हैं। उनके क्रान्तिकारी उपन्यास 'माँ' और 'वे तीन', उनकी आत्म-कथा का पहला माग 'मेरा बचपन', और उनकी अनेक कहानियाँ हिन्दी में अनुदित हो चुकी हैं और अनेक संस्करणों के बाद भी वे हिन्दी-पाठकों में अधिकाधिक प्रचारित हैं और गोर्की-साहित्य की माँग उत्तरोत्तर बढ़ती जा रही है। गोर्की ने अपनी रचनाओं में पुराने रूसी समाज के जिन अगणित अमिशस मानवों का चित्रांकन किया है, वे हमारे पाठकों को अपने समाज और देश की विषम समस्याओं और लोगों के अमिशक्त जीवन का स्मरण दिलाकर वर्तमान व्यवस्था को आमूल बदलने की चेतना जगाते हैं। इसीलिए गोर्की के उपन्यास मारतीय पाठक के हृदय को अपनी मार्मिकता, अपनी मानवीयता और अपनी गहरी संवेदनशीलता से सीधा पकड़ लेते हैं।

दुर्माग्य से गोर्कों का सबसे सुगठित और कलात्मक उपन्यास 'अर्तामोनोन्ज़' अमी तक हिन्दी में अप्राप्य था, यद्यपि वँगला और कई दूसरी मारतीय भाषाओं में उसके अनुवाद प्रकाशित हो चुके थे। अब इस उपन्यास को हिन्दी में सर्व-प्रथम 'तीन पीढ़ी' नाम से प्रकाशित करते हुए हम गर्व का अनुमव कर रहे हैं। इस उपन्यास में गोर्की ने एक पूँजीपित परिवार की तीन पीढ़ियों का चित्रखा किया है। एक प्रकार से लाक्षणिक रूप में यह रूसी पूँजीवाद के विकास और हास का कलात्मक आकलन है।

इसका अनुवाद हिन्दी के प्रमुख प्रगतिवादी आलोचक श्री शिवदान सिंह चौहान और उनकी सुयोग्य पत्नी श्रीमती विजय चौहान ने किया है। हमें खेद है कि श्री चौहान ने गोर्की के उपन्यासों की कला पर भूमिका-रूप में जो निबन्ध भेजा था, वह डाकघर में कहीं खो गया। पाठकों को अब इस भूमिका के बिना ही सन्तोष करना पड़ेगा। हमें श्राशा है कि गोर्की की श्रन्य रचनाओं की तरह इस महान् कृति का मी हिन्दी पाठकों में हार्दिक स्वागत होगा।



मैक्सिम गोर्की: अपने पुत्र मैक्सिम के साथ यह चित्र गोर्की ने ऐन्तन चेख़ब को भेंट किया था। उस पर गोर्की ने लिखा था: "मेरे साथ यह मेरे बेटे का चित्र है जो डेंढ़ साल का फ़िलासफ़र है। यह मेरे जीवन की सब से अच्छी चीज़ है।" (१८६६)

तीन पीढ़ी

दास-प्रथा से मुक्ति पाने के लगभग दो वर्ष वाद की बात है। सन्त निकोला के गिरजाघर की जागीर पर बसनेवालों ने निर्माण-दिवस की प्रार्थना के समय एक आगन्तुक को देखा। धनी भीड़ में से लोगों को उजडुपने से धांकयाते हुए उसने द्विश्रोमोव के सबसे श्रिधिक श्रद्धास्पद धर्म-चिह्नों के सामने भारी-भरकम मोमवित्यों लगा दीं। वह हृष्ट-पुष्ट काठी का श्रादमी था। उसकी जिप्त्यों जैसी बुँघराली दाढ़ी थी —विशाल और धनी —जिसके अधिकतर बाल आगे की ओर मूरे और जड़ में काले थे। नाक बड़ी थी, नीली-मूरी आँखें उसकी छितरी भौंहों के नीचे साहसी दाष्ट से घूरती थां। जब वह अपनी बाँहें छोड़ देता तो चौड़ी ह्येलियाँ उसके घुटनों को छू लेतीं।

नगर के सबसे प्रसिद्ध लोगों के साथ ही वह कूस चिह्न के पास सबसे आगे पहुँच गया। यह बात उन लोगों को सबसे अधिक अध्वरी और प्रार्थना के बाद द्विओमोफ़ के प्रमुख लोग गिरजाधर के सहन में रक गये ताकि इस अजनबी के बारे में विचार निनिगय करें। कुछ लोगों ने उसे पशुओं का व्यापारी समभा। कुछ के विचार में वह अभीन ठहरा ख्यार दुर्वल-स्मास्थ्यवाले किन्तु शान्तिप्रिय मेयर र्वव्सी यादगाकोन ने आहिस्ता से खाँसते हुए कहा—

"सायद वह किसी जागीरदार का दास रहा होगा, या शिकारी, या कुछ ऐसा ही आदमी जो चड़े लोगों की दिलबस्तगी का सामान करता है।"

बजाज़ पोमियालांव को लोगों ने "र ँडुवा तिल्च हा" नाम दे रखा था। वह चञ्चल और कामुक व्यक्ति था और द्वेष भरे शब्दों का प्रेमी, भयानक और चेचक-पुँह शकल का आदमी था। यह द्वेष भाव से बोला—

"उसकी बाँहें देगीं किन्नी लम्बी हैं? और देखों तो चळता कैसे है, मानो गिरजाघर के सारे घरटे उसके लिए ही बज रहे हों।"

चौड़े कन्धों और बड़ी नाकवाला वह त्रादमी सङ्क पर बढ़ता गया। उसके कदम इतनी दृढ़ता से पड़ रहे थे जैसे यह उसकी अपनी ही ज़मीन हो। वह

विद्या कपड़े का नीला कोट और रूसी चमड़े के जूते पहने था। उसके हाथ जेवों में पड़े थे और कोहनियाँ वदन से सटी हुई थीं। टिकिया और विसकुट वनानेवाली येरदान्स्काया को इस आदमी का ठीक-ठीक पता लगाने का काम सौंप दिया गया। गिरजा की घिएटयाँ टन-टना रही थीं और लोग खाना खाने के लिए अपने-ग्रपने घरों की ओर लौट पड़े। शाम को पोम्यालीव के द्र्णी चे में चाय के निमन्त्रण पर उन्हें फिर मिलना था।

खाने के बाद नगर के श्रौर लोगों ने उस श्रजनबी को नदी के उस पार राजकुमारी रान्स्की की ज़मीन पर "गो-मुख" स्थान के पास देखा। वह बेद- वृद्धों के कुओं में लग्बे और सम डग भरता रेतीली भूमि पर टहल रहा था। अपने हाथ से आँखों पर छाया करके उसने मुझकर नगर की ओर, फिर ओका नदी श्रौर उसकी कच्छ-भूमि से भरी चक्करदार सहायक नदी वतरत्ता की ओर देखा। द्विश्रोमोव के निवासी फूँक-फूँककर पाँच रखनेवाले थे। किसी की इतनी हिम्मत न थी कि उससे पूछता कि तुम कौन हो और यहाँ क्यों घूम रहे हो। अन्त में उन्होंने यह काम पुलिस के सिपाही मश्कास्त्रपा के सुपुर्व किया। वह नगर का विद्युक्त और मशहूर पियक्कड़ था। सब लोगों के सामने श्रौरतों की निगाहों से भी शर्म न खाकर स्तृपा ने निर्लाजतापूर्वक अपनी पतलून उतारकर फेंक दी, पर अपनी मुझी-मुझाई फौजी टोपी सर पर जमा ली। कीचड़ से भरी बतरत्ता में से चलकर उसने अपना पेट फुलाया श्रौर बत्तख़ की-सी मोंडी चाल से वह उस अजनबी के पास जा पहुँचा। अपना साहस काथम रखने के लिए उसने वह ऊँचे स्वर में पूछा—

"तुम कौन हो ?"

उस अजनबी का जवाब तो सुनाई नहीं पड़ा, पर स्तूपा तुरन्त वापस लौट आया और उसने आकर कहा—

"वह जानना चाहता है कि मैंने अपनी भलमनसी कहाँ गँवा दी। उसकी निगाह में वैसी ही दुष्टता भरी हुई है जैसी उचकों की आँखों में होती है।"

^{*} अंग्रेज़ी में cow's Tongue है पर हिन्दी में उसका अनुवाद 'गाय की जीम' बड़ा महा होता, इसलए यह गोमुख कर दिया गया है।

घेघे की रोगी टिकियावाली यरदन्स्काया के बारे में प्रसिद्ध था कि वह बुद्धिमती थी और लोगों के भाग्य बताती थी। शाम को पोम्यालोव के बगीचे में वड़ी बुरी तरह आँखें मटकाते उसने कहा—

"उसका नाम अर्तामोनोव है श्रौर बितरमें का इलिया। कहता है कि वह यहाँ यंधा शुरू करने आया है, पर पता नहीं चल सका कि यह धंधा कैसा होगा। वह बोगोंरोद की राह आया और अभी तीसरे पहर तीन बजे के कुछ ऊपर उसी सड़क से चला गया।"

वस, उस आदमी के बारे में वे छोग और कोई मतछव की बात न जान सके। यह बात उन्हें बुरी छग रही थी, मानो रात को खिड़की पर दस्तखत देकर कोई गायब हो गया हो और आनेवाछी मुसीवत की निःशब्द चेतावनी छोड़ गया हो।

लगभग तीन हफ्ते बीत गए। इस घटना के वारे में नगर के लोगों की याद मिट-सी गई थी कि अचानक एक दिन यह ऋर्तामोनोव अपने तीन वेटों को लिए हुए वहाँ फिर दिखाई दिया। उसने सीधे वैमाकोव के पास जाकर रोव-दार स्वर में कहा —

"सुनो, यन्सी मित्रिच, तुम्हारे योग्य शासन में रहने के लिए ये नए निवासी आये हैं। कृपा कर मुक्ते अपने साथ बसने और एक अच्छी ज़िन्दगी बनाने में मदद दो।"

विना किसी घुमाव-फिराव के संक्षेप में उसने वताया कि वह रती नदी के किनारे कुर्स्क नगर के पास राजकुमारी रान्स्की की जागीर पर पहले कभी दास था। वहाँ वह राजकुमार ज्योजीं के छिए कारिन्दे का काम करता था। दास-प्रथा के ख़त्म होने पर एक मोटी रक्षम प्राप्त कर उसने वह काम छोड़ दिया। अब उसने अपना लिनेन के कारखाने का कारोबार शुरू करने का निश्चय किया है—उसकी पत्नी जीवित नहीं है। बेटों के नाम इस प्रकार हैं: सबसे बड़ा प्योत्र, कुबड़ा निकिता, और सबसे छोटा अल्योशा भतीजा है लेकिन कानूनी तौर पर गोद लिया है।

"हमारे किसान तो छालटीन बहुत कम लगाते हैं", वैमाकोव ने सोचकर कहा—

"इम उनसे अधिक लगवा लेंगे।"

अर्तामोनोव का स्वर भारी और रूखा था और जब वह बोळता तो ऐसा लगता मानो एक वड़ा ढोल वज रहा हो। बैमाकोव ने अपनी सारी ज़िन्दगी ज़मीन पर फूँक-फूँककर पॉव रखते काटी थी। वह इतने धीमे और कोमळ स्वर में बोलता था मानो डरता हो कि कहीं किसी डरावने जन्तु को न जगा दे। अपनी उदास बैंगनी रंग की दयाछु ऑखों को भएकाते हुए उसने अर्तामोनोव के बेटों की ओर देखा, जो दरवाज़े पर मूर्तिवत् खड़े प्रतीत्ता कर रहे थे। उनकी आकृतियाँ एक दूसरे से भिन्न थीं। सबसे बड़ा छड़का अपने पिता से मिळता- जुळता था—चौड़ी छाती, घनी भोंहें और छोटी भालू जैसी ऑखें। निकिता की ऑखें छड़की जैसी वड़ी और उसकी कमीज की तरह नीली थीं। अलेक्सी सुन्दर-सा वाळक था। उसके लाल कपोल, गोरा रग, घुँघराले बाल थे और उसकी निश्कुळ, प्रफुल्ल मुद्रा थी।

"इनमें से क्या एक फौज में भर्ती होगा ?" बैमाकोव ने पूछा।

"नहीं, मुफ्ते छड़कों की ख़ुद ज़रूरत है। फ़ौज से मैने छुटकारा ले लिया है।" अर्तामोनोव ने लड़कों की ओर इशारा किया!

"बाहर जाय्रो।"

त्रापनी उमर के हिसाव से वे छड़के जब सिलसिलेवार एक कृतार में चुप-चाप कमरे से वाहर निकल गए तो श्रातीमोनोव ने बैमाकोव के घुटने पर अपना भारी हाथ रखकर कहा-

"यन्सी मित्रिच, ये काम तो होते रहंगे, लेकिन मुभे एक रिस्ता पक्कां करना है। मैं अपने बड़े छड़के के लिए आपकी बेटी चाहता हूँ।"

बैमाकोय तो सचमुच डर गया। अपनी बॅ। हैं हवा में फैलाते वह उस बेंच पर से उछलकर खड़ा हो गया।

"भगवान् तुम्हारा भला करे! आज से पहले तुम्हें कभी नहीं देखा। तुम्हारें बारे में कुछ जानता भी नहीं; श्रीर तुम हो कि इस तरह का प्रस्ताव सेकर आये हो। मेरे एक ही तो बेटी है श्रीर वह भी इतनी नन्ही कि शादी के लायक नहीं; और फिर तुमने उसे कभी देखा भी नहीं, तुम यह भी नहीं जानते कि वह कैसी है, फिर तुम ऐसी वातें कैसे कह सके हो?"

लेकिन अर्तामोनोव ग्रपनी बुँघराली दाढ़ी के भीतर-ही-भीतर केवल मुसक-

राया और बोला-

"मेरे बारे में तुम पुलिस के सुपिरएटेएडेएट से पूछ-ताछ कर लो । उस पर मेरे राजकुमार के बहुत से अहसान हैं और राजकुमार ने उसको लिख भी दिया है कि वह मेरे हर काम में मदद करे । पित्र धर्म-चिह्नों की कसम खाकर मैं कह सकता हूँ कि तुम्हें मेरे बारे में कोई बुरी चीज़ सुनने को न मिलेगी, मैं तुम्हारी बेटी को भी जानता हूँ । तुम्हारे इस शहर की कोई भी बात मुफ्तें छिपी नहीं है । मै यहाँ चार बार आया हूँ और खामोशी से सब चीजों का पता कर लिया है । मेरा बड़ा लड़का भी पहले यहाँ आया था । उसने तुम्हारी बेटी को देखा है—तुम इसकी चिन्ता न करो ।"

भालू के आलिङ्गन मे फॅसे आदमी-सा श्रनुभव करते हुए बैमाकोव ने कहा— ''ज़रा ठहरोः…''

"मैं ठहर सकता हूँ लेकिन अधिक दिनो तक नहीं। मेरे बुढ़ापे के दिन हैं", कठोरतापूर्वक उस रोबदार अजनबी ने कहा ! खिड़की मे से भॉककर उसने आँगन में आवाज़ दी---

"ग्रन्दर आओ और प्रणाम करो।"

जब वे लोग चले गये तो वैमाकोव ने घवराते हुए धर्म-चिह्नों की ओर मुझ-कर स्रपने ऊपर तीन बार कास का चिह्न बनाया श्रीर फिर दबे स्वर में कहा—

"भगवान्, हमारी रद्धा करो। येन जाने कैसे लोग हैं? विपत्ति से रद्धा करो।"

डंडे के सहारे अपने को घसीटता हुआ वह बाहर बगीचे मे पहुँचा जहाँ उसकी पत्नी और बेटी जँभीरी नीबू के पेड के नीचे मुरब्बे पका रही थी। उसकी मोटी-ताज़ी सुन्दर पत्नी ने पूछा—

"मित्रिच, स्रॉगन में ये कौन लड़ के थे ?"

"पता नहीं कौन थे। नतालिया कहाँ गई ?"

"भंडारे से चीनी लाने गई है।"

"चीनी लाने !" एक घास के टीले पर बैठते हुए बैमाकोच ने खिन्नतापूर्वक दोहराया। "चीनी। हॉ, लोग ठीक ही कहते हैं कि दासों की मुक्ति से लोगों की मुसीबतें बढ़ जायंगी।"

उसकी पत्नी ने घवड़ाकर पूछा-

"क्या हुआ ? क्या फिर तबियत खराव है ?"

"मेरा मन परेशान है, मुक्ते लगता है कि वह आदमी मेरी जगह लेने आया है।"

उसकी पत्नी ने सान्त्वना देने की कोशिश की-

"बेयकूफ् न बनो । देहात से आजकल कितने ही लोग तो शहर में बसने के लिए आते रहते हैं।"

"यही बात तो है। अभी में तुम्हें कुछ नहीं बताऊँगा। मुफ्ते ज़रा सोच लेने दो।"

पाँच दिन वाद बैमाकोव ने खाट पकड़ ली और बारह दिन बाद वह चल बसा। उसकी मौत ने अर्तामोनोव और उसके लड़कों पर एक घनी छाया डाल दी। बीमारी के दिनों में अर्तामोनोव दो वार मेयर को देखने गया ऋौर वे दोनों वड़ी देर तक एकान्त में बात-चीत करते रहे। दूसरी बार बैमाकोव ने अपनी पत्नी को भी अन्दर बुला लिया और थकावट से अपने सीने पर हाथ रखकर बोला—

"लो, यह आ गई। इनसे वात करो। मुक्ते तो लगता है कि स्रव मैं दुनिया के कामों में हाथ न डाल सर्क्रेगा। मुक्ते आराम करने दो।"

"उल्याना इवानोव्ना, मरे साथ आओ ।" अर्तामोनोव ने कहा और मुड़कर यह देखे बिना ही कि वह उसके साथ आ रही है या नहीं, वह कमरे से बाहर निकल गया ।

"जाओ उल्याना, लगता है कि भाग्य में यही बदा है।" अपनी पत्नी को आगन्तुक के पीछे जाने से हिर्चाकचाते हुए देखकर मेयर ने धीमे स्वर में सलाह दी। वह दृढ़ चरित्र की और चतुर स्त्री थी; ऐसी कि जो बिना अच्छी तरह सोचे-भाले किसी काम में हाथ नहीं डालती। फिर भी कुछ ऐसी बन आई कि एक घरटे बाद पति के पास लौटकर वह अपनी सुन्दर लम्बी बरौनियों से ऑसू पोंछते हुए वोली—

"हाँ।मित्रच, भाग्य में यही बदा लगता है। वेटी को आशीर्वाद दो।"

''उस दिन शाम को नये वस्त्राभूपणों से सजाकर वह अपनी बेटी को पिता की रोगशय्या के पास ले गई। अर्तामोनोव ने अपने बेटे को आगे बढ़ाया और लड़ के और लड़की ने एक दूसरे से ऑखे चुराते हुए हाथ मिला लिए और अपने घुटनों के वल नीचे मुक गए। उन्होंने ग्रापने सर मुका दिए और सॉस लेने के लिए छटपटाते हुए वैमाकोव ने उनके सर पर अपने घराने के मोतिया जंड प्राचीन धर्म-चिह्न को उठाकर थाम लिया।

"पिता और पुत्र के नाम पर....या भगवान्, मेरी एकलौती वच्ची को अनाथ न छोड़ना।"

श्रर्नामोनोव से उसने कटोर मुद्रा में कहा-

''याद रखो, मेरी वेटी के लिए भगवान् के आगे तुम्हे उत्तरदायी होना पड़ेगा !'' 'ग्रर्तामोनोप ने भुककर हाथ से फ़र्श छूते हुए कहा—

''मुक्ते मालूम है।"

"ग्रपनी भावी पुत्र-वधू से एक भी स्नेह शब्द कहे विना और उसकी और अपने बेटे की ओर विना एक नज़र देखे ही उसने दरवाज़े की ओर इशारा कर कहा—

''जाग्रो।''

जब लड़का लड़की कमरे से बाहर चले गये तो उसने खाट के एक किनारे बैठते हुए हट्ट स्वर में कहा-

"फिकर न करो। सब काम ठीक हो जाएँगे। सैंतीस साल नक मैंने अपने राजकुमारों की सेवा को ओर कभी किसी विपत्ति में नहीं फॅसा। स्नादमी ईश्वर तो नहीं है। आदमी दयावान नहीं होता। वह मुश्किल से ,खुश होता है। समिंधन उल्याना तुस भी इसके लिए न पछतास्त्रोगी। तुम मेरे लड़कों की मॉ रहोगी ओर उन्हें तुम्हारा सम्मान करने का स्नादेश दिया जायगा।"

वैमाकोव कोने मे रखे धर्म-चिह्नों की ओर अपलक-दृष्टि से देखता हुआ चुप-चाप सुनता रहा। उसकी आँखां से ऑस् बहते रहे ग्रोर उल्याना भी रोती रही। पर यह आदमी खेद-भरे शब्दों में कहता गया—

"हाय! यन्सी मित्रिच! तुम यड़ी जल्दी हमें छोड़े जा रहे हो। तुमने अपनी ओर ध्यान नहीं दिया और ठीक ऐसे वक्त, जब मुक्ते तुम्हारी वेहद जरूरत है—यह तो जैसे मेरे गले पर छूरी चल रही है।"

उसने छूरी फेरने की-मी भंगिमा से अपना हाथ दाढ़ी पर चळाया और

ज़ोर से आह भर कर कहा-

"मैं तुम्हारा कुल हाल जानता हूँ। तम ईमानदार तो हो ही, समभ्तदार भी हो। अगले पाँच सालों में मिलकर हम तुम क्या कुछ, न कर सकते थे ? हाय! भगवान की यही हच्छा है।"

उल्याना के त्राँस् फूट पड़े-

"कौए की तरह कॉव-कॉव क्यों किये जाते हो ? हमें क्यों डरा रहे हो ? कौन जाने....।" लेकिन अर्तामोनोव उठ खड़ा हुआ श्रीर बैमाकोव के आगे इस तरह भुका मानो मुर्दे के श्रागे कुक रहा हो।

"ग्रापके विश्वास के लिए धन्यवाद, नमस्कार । मुक्ते नदी तक जाना है-

मेरा सामान लेकर बजरा आ गया है।"

उसके चले जाने पर वैमाकोय की पत्नी ने क्रोध ख्रौर घृणा से चीख़ कर कहा—

"देहाती मँबार! स्रापने बेटे की मॅगेतर से स्नेह का एक शब्द भी नहीं कहा—" पर उसके पति ने रोका, "चिद्रो मत, मुक्ते परेशान न करो।"

कुछ सोचकर वह बोला, "उसके साथ लगी रहना। मुक्ते लगता है कि वह यहाँ के लोगों से भला है।"

बैमाकोव को दफ्ताने के लिये सम्मान से सारी वस्ती आयी और पाँचों गिरजाघरों के पादिरयों ने प्रार्थना में भाग लिया । बैमाकोव की पत्नी और बेटी के ठीक पीछे अर्तामोनोव श्रीर उसके लड़कों का ताबूत के साथ चलना बस्ती के लोगों को बुरा लगा । अपने पिता श्रीर भाइयों के पीछे चलते-चलते कुबड़े निकिता ने भीड़ में से बड़बड़ाती हुई आवाज़े सुनी—

"श्रजन आदमी है, कोई जाने न पूछे, तेकिन वह है कि सबके आगे जमा हुआ है।"

पोमियालोव ने अपनी गोल कजी ऑखों को मटकाते हुए फुसफुसाकर कहा —
"भगवान् उसकी आत्मा को शान्ति दे, यहंसी सोच-विचारकर चलनेवाले
ब्रादमी थे और उल्याना भी होशियार धौरत है। ये लोग बिना सोचे-समभे कोई
ऐसी-वैसी बात नहीं करते १ इसमें कोई न कोई बात ज़रूर है। इस मूज़ी ने
इन लोगों को ज़रूर किसी न किसी लालच में भॉस लिया होगा। नहीं तो थे

लोग उसे अपना रिश्तेदार क्यों बनाते १११

"हाँ....ज़रूर दाल में कुछ काला है।"

"मैं भी तो यही कहता हूँ—दाल में कुछ काला है। बिलकुल यही लगता है कि यह जाली रुपयों का खेल है। ख़्याल तो करो कि बैमाकोच कैसा सन्त बनता था!"

ये बातें सुनकर निकिता ने अपना सिर भुका लिया और इस आशंका से कि ग्राव घूँसे पढ़ने ही वाले हैं, उसने अपने क्वड़ को हाथों से ढँक लिया। हवा उस दिन तेज वह रही थी। हवा के भोंके लोगों की पीठ से टकराते थे और सैकड़ों क्दमों से उड़ाई गई घूल जलूस के पीछे पीछे एक घुँघलें बादल की तरह उड़ रही थी और लोगों के तेल लगे खुले हुऐ सिरों पर घनी परत जमाती जा रही थी।

"ज़रा ऋर्तामोनोव को तो देखो, हमारी धूल से एकदम ऋँट गया है। जिप्सी की शकल भूरी हो गई है।"

अत्येष्टि के दस दिन बाद उल्याना वैमाकोवा और उसकी वेटी मठ में दाखिल होने के लिए चली गई श्रीर श्रतांमोनोव ने उनका घर किराये पर ले लिया। वह और उसके बेटे एक च्या को भी चैन से न वैठते। सुबह से रात तक ये शहर की तमाम सड़कों पर इधर से उधर चक्कर काटते दिखाई देते। जब वे किसी गिरजाघर के सामने से निकलते तो अपने ऊपर भट क्रॉस का चिह्न बना-कर लम्बी-लम्बी डों भरते हुए आगे यह जाते। वाप बड़ा शोर मचाता और उसके अन्दर की उग्र शक्ति जैसे थकती ही न थी। बड़ा लड़का उदास और घुना था और देखने में डरपोक या भेंपू लगता था। सुन्दर अल्योशा बस्ती के लड़कों को हेच समभता और लड़कियों को खुन्नमखुन्ना श्रॉख मारता। क्वड़ बाले निकिता का हाल यह था कि वह स्यॉदय होते ही नदी के पार 'गोमुख' जा पहुँचता। यहाँ पर बढ़ई और राजगीर रोज कौवों की तरह जमा होते। वे ईंटों की एक लम्बी बारक चुनते। उससे थोड़ा हटकर ओका के पास बारह इख्न मोटे शहतीरों से कैदखाने-सा एक विशाल दुमिन्नला मकान बनाते। किसी दिन शाम को द्रिओमोव नगर के निवासी वतरन्ता के किनार जमा हो जाया करते। वे लोग लोकी श्रीर सूरजमुखी के बीजों को दुतरते हुए श्रारों की वर्र-घर्र, रन्दों की लोग लोकी श्रीर सूरजमुखी के बीजों को दुतरते हुए श्रारों की वर्र-घर्र, रन्दों की

घस-घस, तेज वस्को की धाड-धाड़ त्र्यावाज़ें सुनते रहते। वे आपस में बाबुछ की मीनार जैसी इस इमारत के निकम्मे निर्माण की बात की खिल्ली उड़ाया करते। पोमियाळोव अजनवी लोगों पर सारी आफतें टूटने की भविष्यवाणी करतें हुए उन सबको ग्राक्यासन देता—

''बसन्त की वारिशे इन भद्दी इमारतों को उहा देगी। यो वहई लोग तमाखू पीते ही रहते हैं और छीलन चारों तरफ बिखरी पड़ी है, आग भी लग सकती है।''

दिक का वीमार पादरी वासिली जवाब देता-

"वालू की भीत खड़ी कर रहे हैं।"

"ग्रपनी मिल के लिए जब वह मजदूर भर लेंगे तो ग्राये दिन नशाख़ोरी, चोरी आर दुराचार हुआ करेंगे।"

इस पर चक्की ग्रौर सराय का मालिक, लूका बास्की जो चर्की से थुलथुल और भीमकाय था, पलटकर जपने कर्जश भारी स्वर में बोला —

''जितने ही ज़्यादा आदमी होंगे उतने ही ज़्यादा गाहक भी होंगे। यह तो अच्छी बात है—लोगों को काम करने दो।''

निकिता अर्जामोनोव बस्ती के लोगों की काफ़ी मनोरखन की चीज बन गया। उसने वेद-वृद्धों के कुद्धों को काटकर ग्रोर उखाड़कर एक बड़ी चौकोर ज़मीन साफ़ की थी। इसके बाद वह बहुत दिनो तक वतरद्धा के तली में से गाढ़ी की चड़ निकाल-निकालकर होता रहता। दलदल की सड़ी भाड़ियों को काटकर ठेले पर होते-होते उसका कृवड़ भुक्तकर सीधे आसमान की सीध में हो जाता। उसने मिट्टी और सड़ी भाड़ियों के छोटे-छोटे काले ढेर उस सारी बख़ही चौकोर धरती पर लगा दिए।

"यह सिंजियों का खेत यनाना चाहता है।" बस्ती के लोग अपनी बुद्धि-मानी का परिचय देते हुए कहते—"कैसा मूर्ख है। कोई बालू को भी बज्जर कर सकता है?"

मूर्यास्त होने पर अर्तामोनोव का परिवार एक दूसरे के पीछे लगकर फिर नदी पार करते । वाप सबसे आगे रहता । उनकी छायाएँ हरे रंग के पानी पर पड़र्ती । पोमियाळोफ़ इशारा करते हुए फुसफुसाता—

"देखो, देखो ! ज़रा कृबडे की परछाई तो देखो !"

ग्रौर सब लोग देखते कि तीसरी वाली निकिता की परछाई पानी पर हिलती और कॉपती हुई चलती थी। वह दूसरे भाइयों की लम्बी परछाइयों से ज्यादा भारी-भरकम दिखाई देती थी। ज़ोर की बारिश के वाद एक दिन जब नदी का पानी चढ़ा हुआ था, कुबड़े का पॉव कहीं फॅस गया या किसी गड्ढें में फिसल गया और वह डूब गया। किनारे पर खड़े सभी लोग ख़ुशी से ठहाका भारकर हँसते रहे। सिर्फ शराबी घड़ी-साज़ की तेरह साल की 'लड़की ओलगा ग्रोरलोवा करुए। से चीख़ उठी—

"हाय-हाय, वह डूब जायगा !"

उसे खूब डॉट-डपटकर कह दिया गया---

"बे-बात चीखा मत कर !"

त्रक्षेक्सी ने जो सबसे पीछे चल रहा था, डुबकी लगाई और भाई को पकडकर फिर से खड़ा कर दिया। सर से पाँच तक गीले और काळी मिट्टी से लथ-पथ वे दोनों जब किनारे पर निकल आये तो अलेक्सी सीधा बस्ती के लोगों की ग्रोर बदा। उन्होंने उसके लिए रास्ता छोड़ दिया और उनमे से एक ने डरते-डरते कहा—

''आह, छुटका जानवर !''

"हम लोग इन्हें नहीं भाते", प्योत्र ने कहा । उसके बाप ने चलते चलते उसकी ओर मुड़कर देखा और बोला—

"थोडा वक्त मिल जाय, ये लोग हमे चाहने लगेंगे।"

उसने निकिता को डॉटा--

''सुन ने उल्लू! ऑखे खोलकर चला कर स्रोर अपने को समके हॅसने की चीज़ न बनाया कर। हम लोग मॉड़ नहीं हैं, बुद्धू।''

अर्तामोनोव का परिवार अपने ही आप में सिमटा रहता। किसी से जान-पहिचान वढ़ाने की कोशिश न करता। उनके घर का प्रवन्ध काले वेश में रहनेवाली एक मोटी बूढ़ी ओरत करती थी। वह अपने सिर के चारों ग्रोट एक काला रूमाल इस तरह बॉधती कि उसके कोने सींगों की तरह ऊपर को उठ जाते। वह बहुत कम बोळती और ऐसे अजब ढग सैं भीचकर शब्द बोळती कि कोई उसकी बात समभ ही न पाता, मानों वह रूसी नहीं थी। ग्रार्तामोनोव परिवार के यारे में उससे कोई अता-पता न लगता।

बस्ती.के लोग कहते, "लोग अपने को सन्त दिखाना चाहते हैं, लुटेरे कहीं के !"

कुछ दिनों में लोगों को इस वात का निश्चित पता लग गया कि बाप और सबसे बड़ा लड़का ये दोनों ग्रास-पास के गाँवों में अक्सर चकर लगाते हैं और किसानों को पटसन की खेती करने के लिए उकसाते हैं। एक बार इलिया अर्जामोनोव पर इसी तरह के दौरे में भागे हुए फौजी सिपाहियों ने आक्रमण कर दिया। उसके पास चमड़े की पेटी से बॅधा एक सेर का टोस वज़न था। उसी को घुमाकर मारने से उसने एक सिपाही को तो टएडा कर दिया और दूसरे सिपाही का सर फोड़ दिया। तीसरा अपनी जान लेकर भागा। किसानों ने इलिया ग्राजीमोनोव को खूब शावाशी दी, पर इलिन्स्क गाँव के दीन-हीन गिरजे के युवा पादरी ने हत्या के पाप का प्रायश्चित निश्चित किया कि वह चालीस दिन तक रात को गिरजे में प्रार्थना करे।

पतभार के दिनों में निकिता श्रक्सर सन्ध्या के समय अपने पिता और भाइयों को सन्तों की जीवानयाँ और पादिरयों की प्रार्थनाएँ ज़ोर-जोर से पढ़कर सुनाया करता। लेकिन उसका बाप अक्सर उसे टोककर कहता—

''ये बड़ी ऊँची बातें हैं। उनका ज्ञान हमारी समफ से बाहर है। हम तो सीधे सादे मज़्दूर लोग हैं। और इन चीजों के बारे में सोचने का काम हमारा है भी नहीं। हम सीधी-सादी चीज़ों के लिए पैदा हुए हैं। राजकुमार यूरी ने — भगवान उनकी आत्मा को शान्ति दे—सात हज़ार पुस्तकें पढ़ डालों थीं और वह उन विचारों में इतने गहरे डूब गये कि भगवान पर से उनका विधास ही उठ गया। उन्होंने सारी दुनिया घूमकर देखी थी और हर जगह के राजा उनसे मेंट करते थे। यह मशहूर आदमी थे। लेकिन जब उन्होंने कपड़े का कारख़ाना खोळा तो उसको चळा न पाये। सच, ब्रौर यही क्यों, वे जिस काम में हाथ डाळते वह कभी खागे न वढ़ता। हार मानकर उन्होंने अपनी बाक़ी ज़िन्दग़ी किसानों के सहारे ही काठी।"

वह शब्दों का स्पष्ट उचारण करने की कोशिश करता, रुक-रूककर सोनने और श्रपनी ही वाणी का स्वर सुनने के लिए बीच-बीच में ठहर जाता और फिर अपना उपदेश जारी रखता-

"तुम लोगों के लिए ज़िन्दगी बड़ी किटन होगी। तुम्हें ही अपना क़ानून और अपनी रचा का साधन बनना पड़ेगा। मेरी और वात थी, मैंने अपनी इच्छा से जीवन नहीं बिताया—मुभे जैसी आशा मिलती थी मैं वैसा ही करता था। कोई बात अगर बिगड़ती और मुभे दिखाई भी पड़ती थी, तो उसे मैं सुधार नहीं सकता था। सुधारने का काम बड़े लोगों के ज़िम्मे था, मेरे नहीं। मैं अपनी मर्ज़ी के मुताबिक कोई काम करने की जुर्रत ही नहीं कर सकता था। मुभे तो सोचने तक से डर लगता था कि कहीं ऐसा न हो कि मेरे विचार बड़े लोगों के विचारों से गडु-मडु हो जायँ; सुन रहे हो न प्योच १"

"हाँ सुन रहा हूँ।"

'ठीक है, मैं चाहता हूँ कि तुम सब बातें समभ लो। लेकिन वैसी जिन्दगी होना न होना एक-सा है। यह सच है कि ऐसी हालत में आदमी बहुत कम बातों के लिए ज़िम्मेदार होता है। वह अपनी मर्ज़ी की राह नहीं चल पाता। जब किसी बात की ज़िम्मेदारी न हो तो ज़िन्दगी आसान होती है—लेकिन उस जीने से क्या लाम ?"

कभी-कभी वह घरटे दो घरटे तक वातें करता रहता और वीच-बीच में स्ककर लड़कों से पूछता जाता कि सुन रहे हो या नहीं । वह अँगीठी के ऊपर पॉव लटकाकर बैठता, उँगिलियों बुँघराली दाढ़ी में खोस लेता और फिर विना किसी जल्दबाजी के धीरे-धीरे शब्दों की एक-एक कड़ी जोड़कर वातों की श्रृङ्खला पूरी करता । साफ़-सुथरे और चौड़े रसोईघर में गरम-गरम धुध-सी छा जाती । जब कि त्फ़ानी हवा बाहर सीटियों मारती और खिड़की के शीशों पर से टकराकर, रेशम की तरह फिसल-फिसलकर बहती । कभी जब चारों और घने कोहरे से नीला पड़ जाता, उस समय प्योत्र अपने आगे एक चर्बी की बत्ती रखकर मेज़ के सहारे बैठ जाता । वह कागज़-पत्रों को उलटता-पुलटता रहता और गिनती सीखनेवाले चौखटे की गोलियां को आहिस्ता से अलेक्शी की सहायता से तार पर इधर से उधर सरकाता रहता । निकिता उस समय अलग बैठा फाऊ की कमचियों से टोकरियों बुनता रहता । ''अब हम•पर शासन करनेवाले ज़ार ने हमें आजादी दे दी है। हमें इस बात को समक्ष लेना है कि इसके पीछे कीन-सा

कारण छिपा हुआ है १ बिना किसी वजह के कोई आदमी अपनी मेड़ तक को तो बाड़े से वाहर जाने नहीं देता । और यहाँ लाखों करोड़ों आदिमयों को छूट दे दी गई। इसका मतलब यह है कि जार यह भलीमांति जान गये हैं कि अब वड़े लोगों से कुछ मिलना नहीं है। उनके पास जो कुछांहै उसे वे ख़ुद ही खा-पीकर उड़ा देते हैं राजकुमार ज्योजीं के मन मे यह बात हमारी आज़ादी मिलने के पहले ही आ गयी थी। उन्होंने मुफसे कहा था कि दासों की कमाई में कोई फ़ायदा नहीं रहा। इसलिए अब हमारे ऊपर ही छोड़ दिया गया कि हम आजाद आदिमयों की तरह काम करें। अब तो एक फीजी सिपाही को भी पचीस साल तक कन्धे पर वन्दूक नहीं होनी पड़ेगी। मैदान में निकलों और काम करों! कीन किस काम के लायक है, अब तो यह ख़ुद ही दिखाना पड़ेगा। अब बड़े लोगों के भाग्यपर तो ताला पड़ गया। अब तुम लोग ही बड़े हो। मुन रहे हो?"

उल्याना बैमाकोवा मठ में लगभग तीन महीने रही। जब लौटकर घर आई तो ब्रार्तामोनोव ने एक दिन के बाद ही उससे पूछा—

"शादी जल्दी से जल्दी कब रखी जाय ?"

उल्याना ने क्रोध से ऑखें तरेरकर उसकी ग्रोर देखा-

''कैसी वात करते हैं ? वाप को मरे अभी छः महीने भी नहीं हुए और आप....! क्या इतना भी नहीं जानते कि यह पाप है ?''

लेकिन अर्तामोनोक ने कठोरता से उसकी बात काट दी-

'नुके तो इसमें कोई पाप दिखाई नहीं देता। बड़े आदमी इससे भी बुरे-बुरे काम करते हैं ओर भगवान् उनका ही साथ देता है। मेरे लिए यह ज़रूरत का सवाल है। प्योत्र को एक पत्नी चाहिए।"

फिर उसने उल्याना के पास कितना धन है, इसके बारे में पूछा। वह बोळी-

"मैं अपनी लड़की के दहेज में पाँच सौ से अधिक नहीं दूँगी ।"

"इससे अधिक ही दोगी" उसकी ऑखों में सीधे घूरते हुए इस मारी-भर-कम आदमी ने विश्वास भरे निस्संङ्ग भाव से कहा। वे दोनों मेज़ के आमने-सामने बैठे थे। अर्तामोनोव श्रुपनी कोहनियों के वल फुका हुआ था और उसके दोनों हाथ उसकी दाढ़ी के उत्तभे वालों में छगे हुए थे। उल्याना खीभ गई और ग्राशका से भरकर यकायक सीधे होकर बैठ गई। वह चाळीस के लग-भग थी, लेकिन देखने में बहुत छोटी लगती थी। उसके गदराये गुलावी मुख पर उसकी भूरी आँखो की चमक में प्रखर बुद्धि भत्तकती थी। अर्तामोनोव ग्रापने कन्धों को भटक कर उठ खड़ा हुआ।

"तुम देखने मे सुन्दर हो उल्याना इवानोवना।"

"और कुछ ?" उल्याना ने तीखें स्वर से पूछा जिसमें एक साथ ही क्रोध और व्यंग मिश्रित था।

"कुछ नहीं।"

वह अनिच्छापूर्वक ज़ोरों से पाँच रखता हुआ कमरे से बाहर चला गया। वैमाकोवा ने मुड़कर उसकी ओर देखना चाहा और एक चण के लिए उसकी नज़र दर्पण के ठएडे शीशे पर अटक गई। उसने खीभ में फुसफुसा कर कहा— "दिहयल शैतान, आखिर चाहता क्या है!"

इस आदमी की ओर से किसी अएप खतरे की आशका से चिन्ताकुळ वैमाकोवा उठकर ऊपर की मिक्कल में अपनी बेटी के सोने के कमरे में चली गई। लेकिन नतालिया वहाँन थी। वैमाकोवा ने खिड़की से वाहर ऑगन की च्रोर भॉककर देखा, वहाँ उसकी बेटी दरवाज़े के पास प्योत्र के पास खड़ी थी। यह लपक कर नीचे उतरी च्रीर दहलीज़ में ही पुकार कर बोली—

'नतालिया, अन्दर आस्रो।"

प्योत्र ने भुककर उसे नमस्कार किया।

"भले आदमी, मॉ की गैरहाजिरी में छड़की से बातें करना कोई अच्छी बात नहीं है, अब फिर यह सब न होना चाहिये।"

"हमारी मॅगनी हो गई है।" प्योत्र ने उसे याद दिलाई।

"ठीक है। पर यहाँ हमारे रीति-रिवाज अपने हैं।" वैमाकोवा ने उत्तर दिया, किन्दु मन ही मन उसे ग्राश्चर्य हुग्रा—

"मुक्ते हो क्या गया है ? दोनों की चढ़ती उमर है—क्यों न वे एक दूसरे के समीप होना चाहेंगे ? मैंने यह अच्छी बात नहीं की । लगता है जैसे में ख़ुद अपनी बेटी से ईर्षा करने लगी हूँ।"

फिर भी अन्दर जाकर उसने अपनी वेटी के बाल पकड़कर ज़ार से खींचे

श्रोर अकेले मे प्योत्र से फिर कभी बात न करने की ताकीद की :

"तुम दोनों की चाहे मॅगनी हो गई हो, लेकिन कौन कह सकता है— बारिश हो या बर्फ़ पड़ि—हॉ, हो या न हो, कौन जाने क्या हो, क्या न हो !" उसने कठोरतापूर्वक कहा।

एक गहरी चिन्ता ने उसके विचार उलभा दिए । कुछ दिनों बाद भविष्य के बारे में पूछने के लिए वह येरदान्स्काया के पास पहुँची । बस्ती की तमाम स्त्रियाँ इस मोटी, घरटी की आकृतिवाली, घेषा की रोगिन ज्योतिषी स्त्री के पास अपने पाप, अपने डर और दुःखों की मारी जाती थीं।

"इसके लिए ताश के पत्तों से पूछने की ज़रूरत नहीं है।" येरदान्स्काया ने कहा। "मैं तुम्हें दो टूक बात बताये देती हूं कि तुम उस आवमी का दामन पकड़े रहो। मेरी ऑखें यूँ ही ऐंची-बैंची नहीं हैं—मैं लोगो को ख़्व पहचानती हूँ। में उनके मन की बात उसी तरह जानती हूँ, जैसे अपने ताशा की गड़ी खोलकर देखती हूँ। देखों वह कितना भाग्यवान् है। जो काम शुरू करता है; वह घड़ल्ले से आगे बढ़ता जाता है और ईर्घा के मारे हमारे यहाँ के मदों की लार टफ्की पड़ती है। उससे तुम डरती ही क्यों हो! वह लोमड़ी की तरह नहीं, बल्कि मालू की तरह रहता है।"

"यही तो बात है, वह निरा भालू जैसा है", विधवा ने सहमति प्रकट की ऋौर एक ऋाह भरी। फिर ज्योतिपी ओरत से बोळी—

"मुभे डर लगता है। तभी से जब से उसे पहली बार देखा है; जब वह पहले पहल मेरी बेटी की मॅगनी के लिये आया था। उसने मुभे डरा दिया। वह अन्जानक इस तरह आया, जैसे आसमान से टपक पड़ा हो। सभी के लिए वह अन्जान था, सबको हटाकर और आगे बढ़कर वह सम्बन्धी बन गया। ऐसी बात किसी ने सुनी है? मुभे याद है कि वह वातें कर रहा था और मै, बस, उसकी साहसी ऑखों को एक-टक देखती रही और हर बात पर हाँ करती गई, उसकी हर बात को मानती गई, जैसे उसने मेरा गला दबा रखा हो।"

"इसका मतलब है कि उसे अपनी शक्ति पर पूरा भरोसा है।" टिकिया बनानेवाली चतुर स्त्री ने कह्म।

लेकिन इन सब बातों से बैमाकोवा की चिन्ताएँ कम न हुईं। यद्यपि सूखती

जडी-बृटियां की गंध से भरे कमरे से निकलते-निकलते येरदान्स्काया ने उससे एक बार फिर कहा —

''याद रखो, परियों की कहानियों में ही मूखों के भाग्य जागा करते हैं।'' अर्तामोनोव की प्रशासा उसने इतने जोरों से की थी कि सन्देह होता था, माना उसे रिश्वत दी गई हो। मुटक्की मंत्रीयोना बास्काया ने, जो दुए और निर्देश स्वभाव की थी, एक दूसरे ही ढग से बात की—

"उल्याना, तुम्हारे लिए सारी वस्ती दुखी और परेशान हो रही है। तुम्हे इन बाहरी लोगों से डर नहीं लगता? सावधान रहना यह कोई आकिस्मक बात नहीं है कि उनमें से एक लड़का कृतडा है। उसके मॉ-बाप ने कितना बड़ा पाप किया होगा कि उनके घर ऐसा राज्यस जनमा।"

विधवा वैमाकोवा के लिए यह सब असहा हो गया। वह रह-रहकर अपनी वेटी को ही इन खब मुसीबतो की जब समभने लगी। यद्यपि वह यह भी जानती थी कि लड़की को किसी भी तरह दोपी नहीं ठहराया जा सकता। वह अपने किरायेदारां से कम से कम मिलने की कोशिश करती, लेकिन वे लोग बार-वार उसके सामने पड़ जाते और उसके जीवन को आतङ्क की पंरछाई से घेरे रहते।

अनजाने ही सरदी का मौसम चुपचाप आ गया और हुंकारते हुए त्फान और कटकटे कोहरे के कुपित उद्देग के साथ नगर पर छा गया। जाड़े ने गिलयों और घरों में रवादार चीनी के वर्फ के ढेर लगा दिए। चिड़ियों के दरवों व गिरजाघरों के गुम्बजों को रूई के गालो का मुकुट पहना दिया और निदयों तथा गन्दी दलदलों के पानी को सफ़ेद लोहें की वेड़ियों में बॉधकर क़ैद कर लिया। छुट्टी के दिनो नगर के लोग आस-पास के गाँव के किसानों के साथ मुका-मुक्की खिलने के लिए वर्फ से दंके ओका नाम के स्थान पर जमा होते। अलेक्सी इनमें से हर दंगल में शामल होता और हर बार चुटियल होकर गुस्से से तमतमाया हुआ घर लीटता।

"अल्योशा, क्या मामला है, क्या हमारी तरफ के लोगों से यहाँ के लोग ज्यादा अच्छा लड़ते हैं ?"—श्रर्तामोनोव पूछता।

अलोक्सी अपने धावों को तॉ बे के सिक्के या बर्फ़ से मलता हुआ उदास ख़ामोशी

कायम रखता । उस समय उसकी याज़ जैमी ऑखे चमकनी रहतीं !

लेकिन एक दिन प्योत्र ने कहा -

"अलेक्सी छड़ता ्ख्य है, यह तो हमारी अपनी ओर के लोग, यानी बस्ती-वाले, उसे घायछ कर देते हैं।"

मेज़ पर घूँसा मारते हुए इलिया अर्तामोनीव ने पूछा —

''क्यो १''

"नफरत से।"

"नफरत इसके प्रति है ?"

"हम सबके प्रति।"

वाप ने मेज पर घूँसा दे मारा । मोमबत्ती उळटकर बुक्त गई । श्रॅथेरे में से एक गुर्राहट सी सुनाई दी।

''नफरत और प्यार— तुम लड़कियों जैसी बात करते हो ! मैं तुमरो ऐसी बात फर कभी नहीं सुनना चाहता !''

मोमवत्ती को जलाकर निकिता ने धीमे से कहा-

"अल्योशा को दंगरा लड़ने नहीं जाना चाहिए।"

"ताकि लोग हॅसे और कहं—श्रतीमोनोव डरपोक है। खुप रह, गीदङ कही का।"

बाप ने अपने लड़कों की ख़ूब भत्सना की। कुछ दिनों बाद रात को भोजन करते समय उसने रूखें स्नेह से कहा—

"तुम छोगांको भालू के शिकार के लिए जाना वाहिए — घडा बढ़िया शिकार होता है! मै राजकुमार ज्योजीं के साथ रियाज़ान के जंगळा में जाया करता था। हम लोग भाले से शिकार खेलते थे, काफ़ी मजा आता था।"

उत्साहित होकर वह कुछेक सफल शिकारों के किस्से सुनाता । एक सप्ताह बाद वह प्योत्र और अलेक्सी को लेकर जंगल में शिकार खेलने गया और एक बड़ा भालू मार लाया । इसके वाद दोनों भाई अकेलें ही गए और उन्होंने एक रीछनी को छेड़ दिया । उसने अलेक्सी की भेड़ की खालवाळी जांकट फाड़कर उसका कुल्हा खेरींच डाला । लेकिन अन्त में भाइयों की विजय हुई। वह रीछनी के दो बचों को उठा छाए और शव को जंगल में ही मेड़ियों के लिए छोड़ दिया। "श्रजी, तुम्हारे अर्नामोनोय लोगों का क्या हाळ-चाल है, वे किस तरह पेशा त्राते हैं १११ नगर के लोग वैमाकोवा से पूछते।

"क्यों ? ठीक तो हैं।"

"सर्दियों में स्अर आपस में मेल रखते हैं।" पोमियालोव ने कहा।

बैमाकीवा को यह अनुभव करके अपने वारे में एक शंका-सी हुई थी कि कुछ दिनों से अर्तामोनोय परिवार के प्रति विरोधी रुख से वह स्वय चिढ्ने लगी थी और उसे यह लगने लगा था कि उनकी घृणा में उसके प्रति भी उपेचा का भाव है। वह देखती थी कि अर्तामोनोय परिवार के लोग गम्भीरतापूर्वक और आपस में मिल-जुलकर रहते हैं। जो काम उन्होंने अपने लिए निश्चित कर लिए हैं, वे उनमे पूरी लगन से जुटे रहते हैं और किसी बुराई का मौका नहीं देते। अपनी वेटी और 'योध को लगातार ध्यान से देखते रहने के बाद उसे इस यात का विश्वास हो गया कि यह गठीला मित-भाषी नवयुवक अपनी उमर के हिसाय से कहीं ज्यादा गम्भीर है। उसने शहरी लड़को की तरह नतालिया को कोने में ठेल ले जाने की, उसके ग्रंगों को छूने की और उसके कान में अनुचित सब्द फुसफुसाने की कभी कोशिश नहीं की, वैमाकोवा को ग्रंपनी पुत्री के प्रति प्योत्र के इस विचित्र वर्ताव पर, जिसमें विरक्ति के साथ-साथ थोड़ी करण लालसा और ईर्पा भी रहती, कभी-कभी थोडी चिन्ता भी हो जाया करती।

"यह लड़का स्नेहशील पति न बन सकेगा।"

लेकिन एक दिन जब वह सीढ़ियों से नीचे उतर रही थी तो उसने ड्योढ़ी में से अपनी बेटी की आवाज़ सुनी—

"क्या आज फिर भालू के शिकार के छिए जा रहे हो ?"

"इरादा तो कुछ ऐसा ही है। क्यों ?"

"ख़तरनाक होता है। पिछ्नली दफ़ा ऋल्योशा को चोट आ गई थी।"

"यह तो उसकी ही ग़लती थी। उसने जल्दबाज़ी से काम लिया। क्या मेरे बारे में भी तुम्हारा यही ख़याल है ?"

"मैने तुम्हारे बारे मे तो कुछ नहीं कहा।"

· "नटखट छोकरी !" मॉ ने मन ही मन कहा और मुस्कराई। फिर उसने एक आह भरी। "लेकिन यह लड़का बड़ा सीधा-सादा है।"

इिलया अर्तामोनोव उससे अक्सर अधिकाधिक जोर देकर कहता—
"शादी जल्दी कर दो, नही तो ये लोग खुद ही जल्दी कर लोंगे।"

वैमाकोवा ने सोचा कि वह ठीक ही कहता है, लडकी नीव-भर सो नहीं पाती और न अपनी शारीरिक उद्विगता को ही छिपा पाती है। ईस्टर के त्योहार से पहले वह उसे फिर मठ में ले गई। एक महीने वाद उसने लौटकर देखा कि उसके लापरवाही से छोड़े बगीचे की पूरी देख-भाल की गई है। उसकी रौस-पड़ियों की घास छीलकर साफ कर दी गई है, और पेड़ा पर से जगली वेलें काट दी गयी हैं। वेर की फाड़ियां को करीने से काटकर होशियारी से बॉध दिया गया है। नदी की ओर जानेवाली सङ्क की ओर मुझते ही उसे निकिता दिखाई दिया। वह वाड़े की उन लकडियों को दुरुस्त कर रहा था जिन्हे वसन्त की बाढ़ ने तोड़कर गिरा दिया था। उसकी लिनेन की कमीज़ में से स्पष्ट रेखाएँ बनाता हुआ उसका कुबड़ ऊपर को दयनीय ढंग से उठा हुआ था और उसके भारी सिर और ललछौंहं खंडे वालों को ढें के हुए था। अपने मुँह पर बला को गिरने से रोकने के लिए निकिता ने उन्हें वर्च की एक मुलायम टहनी से बॉध रखा था। इस सुन्दर हरियाली के बीच उसे खड़ा देख मन में एक ऐसे योगी का चित्र याद आता जो ऋपने ऋस्तित्व को ही भूलकर एकाग्रमन से अपने काम में लगा हआ हो। वह वडी चतुरता से एक खूँटे की नोक तेज़ कर रहा था। चलाते समय उसका वसूला सूरज की किरणों के पड़ने से चाँदी की तरह चमक रहा था। लड्कियां जैसी पतली आवाज मे वह मृदु स्वर से कुछ गा रहा था - शायद कोई धार्मिक गीत था। बाड़े के उस पार हरे रेशमी रंग का पानी चमचमा रहा था और उस पर सूर्य-रिमयों के नन्हें नन्हें विम्व सुनहरी मछलियों की तरह फ़दकते फ़िरते थे।

"भगवान् तुम्हारे काम में मदद करे।" बैमाकोवा ने ऐसे स्नेह से कहा कि उसे स्वय अपने ऊपर श्रन्वरज हुश्रा। अपनी नीली ऑखों की सरल ज्योति को उसकी ओर घुमाते हुए निकिता ने कोमल स्वर में उत्तर दिया—

"भगवान् तुम्हारा कल्याण करे।"

^{&#}x27;'बग़ीचे को क्या तुमने ही सँभाळकर ठीक किया है १''

[&]quot;ET 1"

"बड़े करीने से सजाया है। क्या तुम्हे बाग्-बगीचे अच्छे लगते हैं ?" अपने काम पर मुके-मुके उसने सक्षेप में समक्ताकर वताया कि नौ सालकी उमर से ही उसे राजकुमार के बाग्यान के नीचे रहकर काम करना पड़ा था और अब उसकी उमर उन्नीस साल की है।

"क्वड चाहे जितना वड़ा हो, लोकन लड़का कह स्वभाव का नहीं है।" वैमाकोवा ने मन ही मन सोचा। शाम को जब वह अपनी वेटी के साथ ऊपर के कमरे मे बैठकर चाय पी रही थी, निकिता अपने फूलों का एक गुळदस्ता ळिए अपने भूरे, कुरूप, उल्लासहीन मुख से मुस्कराता हुआ दरवाजे पर आ खड़ा हुआ।

"क्या में गुलदस्ता भेट कर सकता हूँ ?"

"किसलिए ?" वैमाकीवा ने सुन्दर ढग से सजाए फूलों ग्रौर पत्तियों के गुलदस्ते की ग्रोर रान्देहपूर्ण दृष्टि से देखते हुए हैरान होकर कहा। निकिता ने उसे बताया कि जन वह बड़े लोगों के यहाँ रहता था तो मुबह राजकुमारी के लिए फूलों का गुलदस्ता बनाकर ले जाने का काम उसके ही ज़िम्मे था।

"समभ गई।" वैमाकोवा बोली। किञ्चित शरमाकर उसने गर्व से सिर ऊपर उटाया—''तो क्या मुभे देखकर तुम्हे अपनी राजकुमारी की याद आ गई? वह तो बहुत ही सुन्दर होगी!"

"हाँ, लेकिन तुम भी तो कम नहीं हो।"

बैमाकोवा और भी शरमा गई। उसने ग्रपने मन मे सोचा-

"कहीं इसके वाप ने तो इसे नहीं सिखा दिया ?"

"ग्रन्छा, तो इस सम्मान के लिए धन्यवाद।" उसने कहा, पर उसने निकिता को अपने साथ चाय पीने को नहीं बुलाया। जब वह चला गया तो वह सोचती हुई बोली---

"उस लडके की आँखे प्यारी हैं, अपने बाप के जैसी नहीं, शायद माँ पर पड़ी हैं।"

उसने एक ग्राह भरी-

"लगता है कि हमारी किस्मत में इन लोगों के साथ ही रहना लिखा है।" उसने इस बार अर्तामोनोव के सामने विवाह को पतम्मड़ के दिनों तक यानी अपने पित की मृत्यु को पूरा खाल गुज़र जाने तक के लिए रोक रखने पर ज़ोर नहीं दिया, गिलक हढ़तापूर्वक उससे कहा-

"इलिया वासीलिएबिच, बस तुम इस काम में टॉग न ग्रजाना । सुभेत अपने पुराने ढग से इसका सारा इन्तज़ाम करने दो । इसमें तुम्हारा भी फ़ायदा है—यहाँ के सबसे अच्छे लोगों में तुम्हारी गिनती होगी तब राव छोग तुम्हें देखेंगे।"

अर्तामोनोय ने उपेचा से गुर्राते हुए कहा—"हुँ:, मैं जैसा कुछ हूँ वह तो उन्हें ठीक ही दिखाई दे सकता है।" उसके अहंकार से चिढ़कर वैमाकोवा ने उत्तर दिया—

"लोग यहाँ तुम्हं पसन्द नही करते।"

"तो वे मुभसे डरेंगे।"

उसने चटख़ारा लिया और ग्रपने कन्धे हिलाए-

"प्योत्र भी हमेशा लोगों की पसन्दर्गा और नापसन्दगी की तान छेड़े रहता है। तुम्हारी बातों पर मुक्ते हॅंसी आती है।"

"आती होगी, लेकिन लोगों की नापसन्दगी में से मुक्ते भी एक हिस्सा दिया जाता है।"

"डरो मत, समधिन।"

अर्तामोनोव ने श्रापनी लम्बी बॉह उठाई और अपनी मुटी इतने ज़ोर से बॉधी कि तनी हुई खाल छाल पड़ गई।

''लोगों को ठीक करना मुक्ते ,खूब ब्राता है। कोई मुक्ते बहुत दिनों तक तंग नहीं कर सकता । लोगों के बिना चाहे भी मैं अपने काम में आगे बढ़ता जाऊँगा।''

वैमाकोवा वुप रही। भय से कॉपते हुए उसने सोचा--"यह आदमी जानवर है।"

और इस तरह वह दिन भी आ गया जब उसके सुखद घर में नतालिया की सिखयों भर गयीं, यह बस्ती के सबसे ऊँचे घरानो की लड़ कियों थी; वे सब पुराने ढम से कटे किमख़ाब का काम किए हुए कीमती गाऊन पहने हुए थी, जिनकी फूली बड़ी-बड़ी बॉई — क्वेत लिनन की थीं — ग्रीर उन पर रेशम के रंगीन धागों से क़सीदा कढ़ा हुन्ना था तथा कफों पर फीते छमे हुए थे। वे सब अपने

पाँचों में किंड लेदर या मोरको लेदर के सलीपर पहने हुए थीं श्रोर अपनी लम्बी वेणियों में भीते बाँधे हुए थीं। गर्दन से लेकर पाँचों तक चाँदी की किमखाब का काम किए चमकीले बटन लगे भारी गाऊन में लिपटी भावी बध्रू का दम घुट रहा था। उसके कन्धों पर सुनहले किमखाब का जाकेट पड़ा था श्रीर बालों में खफ़ेद और नीले फीते बँधे थे। वह एक कोने में धर्म-चिह्नां के नीचे हिम-प्रतिमा-सी बैटी हुई थी। एक रेशमी रूमाल से श्रपने मुँह का पसीना पाँछती हुई वह गुन-गुना रही थी—

घनी घास के मैदाना पर ग्रासमान से फूळां पर बहती है बसन्त की बाढ़ गॅदली, शीतळ बाढ़

उसकी सहैिलयों ने उसके उपाल+भ-भरे गीत की अस्फुट लय को पकड़कर जोर से गाना शुरू किया—

पनिया भरन कैसे जाऊँ री श्राली जियरा डरे मोरी बारी उमिरिया थर-थर सीत से श्रॅग-श्रॅग कॅपिं फाटी भिर-भिर तार चुनरिया

अलेक्सी जो लड़िक्यों की भीड़ में नज़र से ख्रोफल हो रहा था, जोर से हॅसता हुक्रा चिल्लाया—

"अजीव गाना है यह ! पहले तो ये छोग लड़की को किमखाय के कपड़ो में इस तरह सजा देते हैं जैसे सुर्ग़ी को टीन के पिजड़े में बन्द कर दिया हो और फिर विलाप करते हैं कि वह नंगी ऋौर निर्वसना है।"

निकिता नीले कपडे का एक नया जाकेट पहने बधू के पास बैठा था। उसके क्वड़ पर जाकेट की उठी हुई रालवटों का गुच्छा महा और बैढगा लग रहा था। वह अपनी नीली ऑखें पाड़े नतालिया की ओर एक विचित्र माव से टकटकी बॉधे देख रहा था, मानो उसे डर हो कि लड़की पिघलकर गायव न हो जाय। दरवाज़े को अपनी स्थूल काया से पूरी तरह घेरकर मित्रयोना बास्काया खडी हुई थी और अपनी अॉखों को घुमा-घुमाकर भारी स्वर से कह रही थी

"बालिकाओं, तुम्हारे गीत में मुफ्ते विलाप नहीं सुनाई पड़ता।" घोडे की-सी लम्बी डंगे भरती हुई वह कमरे में धुस आई और कठोर भाव से उन्हें पुरानी प्रथा के अनुसार सिखाने लगी कि किस तरह विवाह की तैयारी के समय एक कुमारी का हृदय भय और कम्पन से भरा होना चाहिए।

"कहते हैं कि शादी पत्थर की दीवार है। तो समफ लो कि यह दीवार मज़बूत होती है, तोड़ी नहीं जाती और यह दीवार ऊँची है, कूदी नहीं जाती।" लेकिन लड़कियाँ उसकी बात सुनने को राजी न थीं। कमरे मे गर्मा थी और बेहद भीड थी। इस बुढ़िया को उजडुपन से धका देती हुई लड़िक्याँ दरवाजे से निकलकर बग़ीचे मे भागकर जा पहुँची। अलेक्सी पीली रेशमी कमीज़ और चौड़ी प्लश की पतलून पहने उनके बीच इस तरह मॅडराता फिरता था जैसे फ्लां पर मधुमक्खी मॅडरा रही हो। शोरगुल मचाता हुन्ना वह इतना ख़ुश लग रहा था जैसे उसने पी रक्खी हो।

श्रपनी ऑखों से रोप टपकाती हुई श्रीर गुस्से से ओठ मींचे बस्कीया अपने जामदानी घाघरे को समेटती हुई सीहियो पर धुएँ के भारी बादल की तरह चढने लगी श्रीर एक भविष्यवक्ता के अन्दाज़ से उसने उल्याना को सूचना दी—

''तुम्हारी बेटी आज बहुत ख़ुश है, यह श्रन्छी बात नही। यह यहाँ के रीति-रिचाज के खिलाफ़ है। शुरू की ख़ुशी से अन्त बुरा होता है।"

बैमाकोवा युटनों के बल बैठी एक बंड़ लोहे के सन्दूक की चीज़ों को उलटने-पुलटने में लगी हुईं थी। जामदानी कपड़े, ताफ़ता, मास्की के बने हुए लाल कपड़े, कश्मीरी शाल, फ़ीते और क़सीदा काढ़ी हुई तौलियों उसके चारों ओर विछीने और फ़र्श पर इस तरह फैली हुई थीं जैसे किसी मेले की दुकान हो। सूर्ज की किरणों की एक चौड़ी पट्टी रेशमी कपड़ों पर पड़ रही थी और उनके रंगों को सूर्यास्त के समय के बादलों की तरह प्रज्वलित कर रही थी।

"यह कोई तरीका है कि शादी पहले ही दुलहा दुलहिन के मकान में रहने लगें। अर्तामोनोव के परिवार के लोगों को कहीं ग्रौर जा टिकना चाहिए था।"

"यह तुमने पहले क्यों नहीं बताया? अब कहने से क्या फ़ायदा ?" उल्याना

ने अपने चिन्ताकुल मुख को छिपाने के लिए सन्दूक पर और मुकते हुए शिका-यत की। उधर से बारकीया की भारी आवाज मुनाई दी—

"लोग हमेशा तुम्हे होशियार कहते रहे। इससे में चुप ग्ही। में सोचनी थी कि तुममं इतनी समक्त होगी। मुक्ते इससे क्या? में तो सच ही कहूँगी। अगर लोग उसे अनसुनी कर दें, तो भगवान तो जानेगा कि मैंने ठीक कहा था।"

बर्स्काया एक विशाल स्मारक की तरह खड़ी थी और अपने सिर को इस अन्दाज़ से उठाए हुए थी, जैसे वह बुद्धिमानी से लवालब भरा हुआ कोई पात्र हो। कोई उत्तर न पाकर वह भपटकर बाहर निकल गई। उल्याना ने कोधते रंगां के बीच घुटनों के वल भुक्तकर भय और वेदना से दवे स्वर में कहा—

"हे भगवान् , मेरी सहायता करो । मेरी अक्ल छिकाने रहे।"

द्वार पर फिर सरसराहट-सी हुई और वह इस भय से कि कोई उसके ऑसुओ को न देख ले, जल्दी से बक्स मे अपना सिर डालकर चीजां को उल्टने-पुलटने लगी। इस बार निकिता आया था।

"नतालिया यन्सेयेवना ने मुफ्ते आपसे यह पूछाने के लिए भेजा है कि आपको मदद की जरूरत तो नही।"

"शुक्रिया, बेटा।"

"नीचे रसोईघर में नन्हीं-मुन्नी ओलगा ओलोंवा ने अपने सारे कपड़ां पर शर्बत गिरा लिया है।"

"सच, वह बड़ी प्यारी बच्ची है, तुम्हारी दुलहन बनने लायक है।" "सुफसे कौन ब्याह करेगा ?"

वाहर बग़ीचे मे घर की खिची हुई वीयर पी जा रही थी। एक तरफ जॅमीरी नीबू की छॉह, में मेज के सहारे इलिया अर्तामोनोव, गवरीला वार्स्की, पोमियालोन दुलहन के धर्म-पिता, शून्य दृष्टिवाला जीतीिकन जो खालों साफ करने का काम करता था ख्रोर छुकड़े बनानेवाला वारोपोनोव वैठे थे। प्योच पेड के सहारे फुका हुद्या पास खड़ा था। उसके काले बालों में इतना तेल पड़ा था कि उसका सिर धात की तरह चमचमा रहा था। वह चुपचाप खड़ा अपने बुजुगों की वातचीत सुन रहा था—

"तुम छोगो के रीति-रिवाज अलग ढंग के हैं।" अर्तामोनोव ने विचार-मम

मुद्रा मं कहा । पोमियालोव ने डींग मारते हुए उत्तर दिया—

"हम ही तो देश के श्रम्मली कोग हैं, महान् रूस देश यही हैं।"

"हम भी कोई विदेशी नहीं हैं!"

''लेकिन हमारे रीनि रिवाज बहुत प्राचीन हैं।'' ''व मोदोंबी और चूबाश लोगा के-से लगते हैं।''

विलिकिलानी, हॅसती और घक्कम-धक्का करती हुई लड़िक्यों के मुख्ड ने बग़ीचे पर हमला बोल दिया आर वह तेज रगों की छुटा विखेरती हुई मेज़ को चारों ख्रोर से घेरकर दुलहे के पिता के लिए मुनारकवादी का गीत गाने लगीं।

> मुनो इलिया और वासिलीविच, यह दिन तुम्हे मुवारक हो रिश्ता लो जुड़ गया हमारा, मुवारक हो, मुवारक हो टूट जाय एक टॉग तुम्हारी, पहला जब तुम पैर उठाओ बची दूसरी टॉग भी टूटे, ज्योही ख्रमला पॉब बढ़ाओ फिर टूटे गर्दन भी जो तुम, इतने पर भी गाज न आओ

"यह तुम्हार लिये मुवारकवादियाँ हैं!" अर्तामोनोव ने अपने पुत्र की स्रोर मुडते हुए आश्चर्य से चिल्लाकर कहा।

प्योत्र कर्नाखयों से अगल-वगल में खड़ी लड़िक्यों की ओर देखते हुए और अपने कान की ली पकड़कर नीचे की ओर खीचते हुए दबे-दबे मुस्करा दिया। ''ग्रीर सुनो।'' वास्की ने कटा ओर ज़ोर से हस पड़ा।

कुमारियां के बीच में घुसकर जिसं छुलिया ने ऐसी लूट मचाई हम न्योछावर फिर भी उस पर यह सम्बन्धी अपना है भाई

"वहुत मेहरबान हैं।" ग्रतीमोनोय ने मेज पर ग्रपनी उँगलियों से तबले की ताल नजाते हुए कहा। वह स्पष्ट रूप से उत्तेजित हो गया था और स्तम्मित भी। लडकियों उसी जोश से गाती गईं—

> हाय, हमको घोला देकर छलने के बदले दूर अजाने देशों औं स्थानों के गुण गाकर सपने रगीन जगाने के बदले

जहाँ हमारे लिए निर्जन भोपड़ियों में दुख और पीड़ा की खेती बोई जाती है और नित्य ऑसुओं से सींची जाती है उनका मोह जगाकर हमको ठगने के बदले भगवान करे, तुम हेगी के दाँतों से टकरा जाओ, पहाड़ की चोटी से नींचे चहानों पर गिर जास्रों।

"तो यह बात है!" अर्तामोनीव ने खिसियाकर कहा। "तो मुनो लड़िकयो, मैं तुम्हे नाराज़ नहीं करना चाहता, लेकिन फिर भी मैं अपने प्रदेश की तारीफ़ जरूर करूँगा। हमारे यहाँ के रीति-रिवाज यहाँ की अपेन्हा अधिक उदार है और हमारे यहाँ के लोग भी ऋधिक शिष्ट हैं। हमारे यहाँ एक कहावत भी है— 'स्वापा और उसोज़ा की धाराएँ सीम नदी में जाकर मिलती हैं। शुक्त है ईश्वर का कि ओका नदी में जाकर नहीं मिलती।"

"ठहरो, तुम अभी हम लोगों को नहीं जानते।"—वास्की ने कहा। उसके कहने के ढग से यह पता नहीं चल सकता था कि वह डीग हॉक रहा था या धमकी दे रहा था। "अरे मई लड़कियों को इनाम दो।"

"कितना इनाम दूँ ?"

"जितना देकर तुम्हे अपुसोस न हो।"

लेकिन जब अर्तामोनोव ने छड़ांकयों को चाँदी के दो रूबल निकाल कर देने चाहे तो पोमियालोव कोंध से बोला—

"तुम तो मानो पैसे लुटा रहे हो, क्या दिखाना चाहते हां ?"

"तुम लोगों को ख़ुश करना टेढ़ी खीर है।" अर्तामोनोव भी क्रोध से चिल्लाया। बास्की ने जोर से हा-हा-हा-हा करके ब्राह्महास किया और ज़ितांकिन ही-ही-ही हॅसने छगा। प्रपनी बचपन की सखी-सहेिळ्यों से दुलहन ने प्रभात की बेला में बिदा ली। मेहमान चले गए और सारा घर नीद की गोंद में सो गया।

अर्नामोनोव बग़ीचे में प्योत्र और निकिता के साथ वैठा अपने इर्द-गिर्द के पेड़-पौधों और ऊपर वादलों में खेलती हुई ऊपा की ब्लाल आभा की ओर देखना रहा। अपनी दाढ़ी को हिलाते हुए उसने धीमे स्वर में कहा---

"यहाँ के लोग तेज स्वभाव के हैं, स्नेह-शील नहीं हैं। बेटा पोत्र, तुम्हारी मास तुमसे जो कहे, बैसा करते जाओ। यह सब औरतों की मूर्खता है। लेकिन अब करना ही पड़ेगा। अलेक्सी कहाँ गया? लड़िक्यों को अपने घरों पर छोड़ने के लिए? लड़िक्यों उसे पसन्द करती हैं, यह अच्छी बात है। लेकिन लड़के उसे नहीं चाहते। बास्कीं का जड़का उसे जलन की निगाह से देखता हैं.... सच ? निकिता, तुम उनके साथ भलमनसी से पेश आया करो, तम ऐसा करने में होशियार भी हो। तुम्हें अपने वाप की मदद करनी चाहिए। मैं अगर अपनी बात से किसी के खरोंच मार दूँ तो, तुमको उस पर मरहम लगा देना चाहिए।"

उसने पास में पड़े एक विशाल लकड़ी के पीप में भॉकते हुए उदास मुद्रा में अपनी बात जारी स्वर्खी—

"उन्होंने नदीदों की तरह इसकी सारी शराय गद्धा-गट पी डाळी। ये लोग घोड़ां की तरह पीते हैं। क्या सोच रहे हो प्योत्र ?"

ं अपनी मँगेतर के दिये हुए रेशमी रूमाल को उँगली से टटोलते हुए वेटे ने शान्तिपूर्वक उत्तर दिया—

"देहात में ज़िन्दगी कहीं ज़्यादा सीधी-सादी श्रोर आसान है।" ''हूँ। दिनमर सोते रहना—हससे आसान और क्या हो सकता है!" ''य छोग शादी की रहम को वेकार में ही छम्या जींच रहे हैं।" ''सब से काम छो।"

आख़िरकार दिन आ ही गया, प्योत्र के लिये एक लम्बा श्रोर किन दिन । धर्म-चिह्नां के नीचे बैठे हुए उसे लगा जैसे उसकी मृकुटि एक कठोर अनिएकारी मुद्रा में मिल गई हों। वह जानता था कि यह ठीक नहीं है। उसकी वाग्दत्ता को उसका यह रूप विय न लगेगा। लेकिन यह उसके बस की बात न थी। उसे लगा जैसे उसकी भाँहे किसी धागे से खींचकर एक साथ सी दी गई हों और वह उस धागे को तोड़ने में असमर्थ हो। उसने श्रपने बाल उठाकर पीछे की श्रोर फेंके और उनमें से ताज़ी पांत्रयाँ श्रोर फूलों के दल गिरकर मेज़ और नतालिया के अवगुण्डन पर बिखर गये। वह भी श्रपना सिर नीचा किये बैठी थी और यकान से उसकी बलके मुकी जा रही थीं। एक शिशु की तरह डर से सहम कर वह पीली पड़ गई थी और शर्म से कॉप रही थी।

''कडुवी है।'' दॉत निपोरते हुए इर्द-गिर्द जमा छोगां ने शराय के गिळास ख़ाली करते हुए बीसवीं बार चिल्लाकर कहा।

अपनी गर्दन भुकाये विना ही प्योत्र ने मेडिए की तरह मुझ्कर अवगुपठन उठाया और नतालिया के गाल पर फूह्ड ढंग से अपने खूखे ग्रांठ लगा दिये। उस समय उसने नतालिया की त्वचा की साटन जैसी कोमला शीतलता ग्रोर उसके कन्धों का भीत कम्पन अनुभव किया। उसका हृदय नतालिया के लिये खेद से भर गया और वह स्वय लिजत अनुभव करने लगा। शराव के नशे मे चूर मेहमानों का घेरा वीख़-पुकार मचा रहा था—

"इस लड़के को तो चूमना भी नहीं आता !"

"ओडो पर निशाना लगाओ !"

"श्रगर मैं होता तो क्या में उसे चूम न लेता !"

नशे मे चूर एक ग्रौरत चिल्लाई—

"कोशिश करके देखो !"

"कड़वी है।" वास्की चिल्लाया।

अपने दॉत पीसकर प्योत्र ने लड़की के कियत गीले, ओठ छुए। ऐसा लगता था जैसे यह सूरज की किरणों के सामने सफ़ेद बादल की तरह पिघल जायगी। दोनों भूखे थे, क्योंकि पिछले दिन से उन्हें खाने को कुछ नहीं दिया गया था। सारे समारोह की तीव उत्तेजना, शराव की तीखी गन्ध और डॉन की शराब के दो गिलासों ने प्योत्र को नशे में चूर कर दिया था। उसे डर लग रहा था कि उसकी दुलहिन उसकी इस अवस्था को कहीं भॉप न ले। चारों ओर की चींज उसे लगता था जैसे मूल रही हो और अपने स्थान से इधर-उधर भाग रही हों। कभी वे एक सतरगी इकाई बनकर मूर्तिमान हो जाती हों और कभी भदी शकल के लाल बुलबुलो की पॉत बनाकर बिलर जाती हों। वेटे ने अपने वाप की ओर विनय और कोध-भरी दृष्टि से देखा, लेकिन उत्तेजित और अस्त-व्यस्त दशा में खड़ा इलिया अर्तामोनोव बैमाकोवा की ओर घूरकर देख रहा था और सीधे उसके गुलाबी मुख पर चिल्ला रहा था—

''समिधन, शहद की यह शराब मैं तुम्हारी सेहतः के लिए पी रहा हूँ। यह इतनी ही मधुर है, जितनी इसके बनानेवाली।'' वैमाकोवा ने श्रपनी गोल गोरी बाँह उठाई और सर्ज की रोशनी उराके सुनहले हार पर, जिसमें कई रंगों के हीरे-जवाहिरात जड़े थे—खेल गई । उसके वत्त पर पड़ी मोतियों की माला तारों-सी चमकने लगी। औरों की तरह वह भी शराब पीती रही थी। उसकी ऑखां में एक अलस मुसकान चमक रही थी ओर उसके खुले हुए ओठां में लुभाना कम्पन हो रहा था। उन्होंने जाम से जाम मिलाए और वैमाकोवा ने पीकर अपने समधी के आगे कोरनिश की। हर्पातिरेक से चीखते हुए उसने अपना रूखा सिर जपर को भठका—

"समधिन, तुम ऋदब-कायदा जानती हो, राजकुमारियो जैसा अदब-कायदा। अय मगवान् ही वचाये।"

प्योत्र को अस्पष्ट रूप से यह अनुभव हो रहा था कि उसका पिता ठीक व्यवहार नहीं कर रहा है। मेहमानो की मदोन्मत्त चीख़-पुकार के बीच उसने पोमियालोव के द्वेप-भरे शब्द, बस्कीया के उलाहने और फिड़कियाँ और ज़ित्तीिकन के दवे-दवे कह-कहे साफ्-साफ़ सुन लिये।

"यह शादी नहीं है, यह ता अभी एक परीक्षा है।" उसने सोचा और उसने फिर सुना-

"देलो तो, उल्याना की श्रोर कैसा घ्र रहा है, शैतान ! वाप रे नाप !"
"एक श्रोर शादी होनेवाली है, लेकिन इस वार उसमें पादरी नहीं होगा।"
एक च्या के लिये यह शब्द प्योत्र के कानों में पीड़ा बनकर गूँजते। लेकिन
जैसे ही नताित्या के घुटने या कोहनी का उससे स्पर्श होता कि वह तुरन्त इन
वातों को भूल जाता ओर उसके श्रंग-श्रग में एक उन्मादकारी वेचैनी दौड़ जाती।
अपने सिर को हठपूर्वक दूसरी ओर मोड़े रखकर वह उसकी ओर न देखने की
कोशिश कर रहा था। लेकिन उसकी ऑखें बस मे ही न रहती थीं। रह-रहकर
वह उसकी दिशा में घूम जातीं।

''यह कब तक चलता है ?''

उसने अस्फुट स्वर में पूळा---और नतालिया ने अस्फुट स्वर में ही उत्तर दिया---

"पता नहीं ।"
"मुफे शर्म छग रही है ।"

" । भे भी।" उत्तर मिला और प्योत्र यह जानकर सुखी हुआ कि नर्नाालया भी उसकी ही तरह अनुभव कर रही हैं।

अलेक्सी लड़कियों के साथ था, जो इस समय बगीचे मे दावत खा रही थीं। निकिता कमरे के अन्दर गीली दाढ़ी श्रीर पीली, ताम्र श्रॉखोंवाले चेचक-मुँह कशकाय पादरी के पास बैठा था। अगिन और सडक की ओर खलनेवाली खिड़की से नगर के लोग भॉककर देख रहे थे। वहाँ दरजनों आदिसयों के सिर नीले आकाश की पृष्ठ भूमि में मुँह खोले, काना-फूसं। करते, सिसकारते या चीखते-चिल्लाते हिल-इल रहे थे और एक अट्ट-क्रम में नज़र के सामने पड़ते ग्रीर गायब होते जाते थे। खिड़कियों खुले मुँह की वोरियां की तरह दिखाई देती थी जिनमें से कळरव करते सिरों के दाने किसी समय भी तरबूजों की तरह दुलकते हुए कमरे में गिर पड़ सकते थे। निकिता ने विशेष ध्यान से खन्दक खोदनेवाले तिखोन व्यालोव के चेहरे की ओर देखा जिस पर लाल भगेंड्यॉ पडी दुई थीं और जिसकी गाल की ऊँची हिंदुयाँ मानों एक ललखेंहीं ऊन की मोटी गही मे जड़ी हो। उसकी ऑखें जो पहली नजर में वर्णहीन लगती थीं, इस अजग दग से चमकती थीं जैसे टिमिटमा रही हो। लेकिन यह उसकी प्रतिलयाँ थी जो रह-रहकर चमकती थीं, न कि उसकी निस्पन्द बरोनियाँ। उसके पतले, जार ने भिचे इए आंठ भी जिन्हें धूँघराळी मूंछ ने ढॅक रक्ला था, निःस्पन्द थे। उसके कान भही तौर से उसकी चॉद के पास तक उठे हुए थे। व्यालीव खिडकी की दहलीज़ से छाती टिकाए खड़ा था। छोग जब उसे धका देते तो वह न उन पर चिल्लाता और न उन्हें गाली ही देता, बलिंफ अपने कन्धों छौर कोहनियों से हलकी ठेस देकर उन्हें दूर हटा देता । उसके गोल कन्धे पहाड़ की चोटियां की तरह ऊपर की ओर उठे हुए थे और उसकी गर्दन उनके बीच मे धॅसी हुई थी. जिससे यह लगता था मानों उसका सिर सीधे उसके वक्त में से निकला हो और वह भी कबड़ा-सा दिखाई देता था। निकिता को उसके मुख में कोई चीज अत्यन्त स्नेहमयी और चित्ताकर्पक लगी।

एक कानी आँखवाले आदमी ने अचानक चंग पर एक जोर का घूँसा मारा और उसके चमड़े के सिरे पर अपनी उँगलियाँ दौंड़ाईं। चग से एक कराह-भरी भम-भम का स्वर फूट पड़ा। किसी ने एक कर्कश सीटी बजाई। एक ने हाथ के वाजे पर तान छेड़ी। दुलहे का सहचर स्तियोपा वार्स्की, जो गोल-मटोल शरीर और बुँघराले वालांवाला लड़का था, कमरे के बीच में चक्कर दे-देकर और पाँच पटक-पटककर संगीत की ताल-लय के अनुसार चिल्लाने लगा—

> अरी सहोनी, प्यारी, मधुर छुबीछी ! तुम तो नृत्य गीत में, केलि-कछाबन्ती हो। मेरे सिवा भरी हुई हैं जेवें किसकी सोने से ? तो फिर आ जाओ, नाचो, होड़ छगाओ, सोना लुटो!

उसका भीमकाय वाप उठकर गरजा---

"स्तियोपका, वस्ती की नाक न कटने देना। कुर्स्का चिकाबिडी नाच दिखाओ।"

फिर इलिया अर्तामोनोव कृदकर खड़ा हो गया। उसका मुँह लाल हो रहा था और उसकी नाक जलते हुए श्रंगारे की तरह लाल हो रही थी। उसने अपने अस्त-व्यस्त सिर को भठकते हुए बार्स्की की ओर चिल्लाकर कहा—

"कौन कहता है कि चिकाविडी नाच नाचो। हम देखेंगे किसको नाचना स्राता है। स्रक्योशा!"

अलेक्सी एक च्रण भर द्रिओमोव के नाचनेवाले को प्रफुल्लित और सिस्मत दृष्टि से देखता रहा। तब अचानक पीळा पड़कर वह चृत्त के चारों ओर आश्चर्य-जनक गति से चक्कर काटकर नाचते हुए एक लड़की की तरह कुकने लगा।

"इसे गीत के शब्द नहीं आते।" द्रियोमोव के लोग चिल्लाये और अर्ता-मोनोव क्रोध से गरज पड़ा।

"अल्योशा! मैं तेरी जान ले लूँगा।" विना रुके अपने पाँव से चाप देते हुए अलेक्सी ने अपने श्रोठों के बीच दो उँगलियाँ डालकर एक बार तेज़ सीटी बजाई और उसके बाद साफ़ सधे स्वर में गाना शुरू किया—

इतना था बस काम जब मोकी था मालिक औ स्वामी बैठे हुकुम चलाना ऋौर बताना ऐव टहलुओं में किन्तु हाय, मोकी, वही हँसमुखा मोकी अब बेयरा बना, हुकुमै बजा लाता, भरता है ऋादेशों पर हामी "लो, सुनो !" ऋर्तामोनोव ने जैसे विजय के उल्लास में गरजकर कहा। "आहा !" पादरी अर्थपूर्ण मुद्रा में चिल्लाकर बोळा और ऋपना सिर हिळाते हुए उसने एक उँगली उठाई।

"अलेक्सी तुम्हारे यहाँ के छड़के को तो नाच में पञ्जाड़ देगा।" प्योनेत्र नतालिया से कहा श्रोर उसने सहमी आवाज़ में उत्तर दिया—

"उसके पाँव बहुत हलके पड़ते हैं।"

दोनों के बाप अपने-अपने बेटों को इस तरह बढ़ावा दे रहे थे जैसे मुगें छड़ा रहे हों। दोनों कन्धे से कन्धा मिलाए शराय के नशे में चूर खड़े थे। उनमें से एक विशाल बेढंगा व्यक्ति था, जैसे जई के दानों से भरा बोरा हो। उसकी भौंहों के नीचे आँखों की संकुचित लाल दरार से मदहोशी के उल्लास के आँस् टपक रहे थे। दूसरा व्यक्ति अपनी लम्बी बाँहों को ऐंठता, हाथों से जाँघें टटोलता और उन्माद-भरी आँखों से देखता हुआ ऐसी तनी मुद्रा में खड़ा था, जैसे उछल ही पड़नेवाला हो। अपने बाप की फटके खाती हुई दाढ़ी के अन्दर जबड़ों की हरकत का अनुमान करके प्योत्र ने सोचा—

"वह दाँत पीस रहा है, किसी को मार बैठेगा।"

"यह मोडा नाच है, अर्तामोनोव !" मित्रयोना बार्स्काया की भारी आवाज़ सुनाई दी। "पाँव कायदे से उठते ही नहीं। बहुत बुरा नाच है !"

इंख्या अर्तामोनोव ने उसके कड़ाही-जैसे गोल और साँवले मुँह पर हँस दिया। फिर उसकी मोटी नाक पर हँसा। अलेक्सी जीत गया था। वास्कीं का लड़का लड़खड़ाता हुन्ना दरवाज़े की न्नोर जा रहा था। इलिया ने भरपाटे से वैमाकोवा की वाँह पकड़कर आदेश दिया—

"समधिन आओ, अब तुम्हारी बारी है।"

वह एकदम पीली पड़ गई। उसने अपने खाली हाथ से इलिया को दूर हटाने की कोशिश करते हुए आश्चर्य भरे क्रोध से चीख़कर कहा—

"पागल हो गये हो ? यह नहीं समभ्यते कि यह बुरी बात है ?"

महमान धूर्तता से खीसे। नपोरते हुए यकायक ख़ामोश हो गये। पोमिया-लोव ने वास्काया पर एक उड़ती नज़र डाली। तेल की-सी फ़फकार करते शब्दों-सी उसकी श्रावाज़ सुनाई दी—

"ठीक तो है, नाचो उल्याना, नाचो। इम लोगों को ख़ुश करने के लिए

ही सही । भगवान् क्तमा कर देंगे।"

"इसका पाप तो मुक्ते लगेगा।" ऋर्तामोनोव चिल्लाया।

उसका नशा उतरता-सा दिखाई दिया। किञ्चित भेंपते हुए वह आगे बढ़ा, जैसे अपनी मर्ज़ा के ख़िलाफ़ जंग के मैदान में उतर रहा हो। किसी ने वैमाकोवा को आगे की ओर टकेल दिया। यह मदहोशा औरत एक ओर को लड़खड़ाई और फिर अपने कन्ये पीछे की ओर फेंक और सर उठाकर दायरे में फिरकी-सी नाचने लगी। इस दृश्य से स्तम्भित लोगों की कानाफ़्सी प्योत्र को सुनाई दी—

"भगवान् ही बचाये अब हमें ! इसके पित को कब्र में गये अभी एक साल भी नहीं हुआ और यह है कि अपनी लड़की का ब्याह रचा के नाच रही है !"

उसने ग्रपनी नई दुलहन की ओर तो नहीं देखा, लेकिन उसे ऐसा अनु-भव हुआ कि वह अपनी माँ के व्यवहार पर शर्म से गड़ी जा रही है और वह बड़बड़ाया—

''वावा को नहीं नाचना चाहिए।''

"न माँ को ही।" नतालिया ने उत्तर दिया। उसका स्वर धीमा और उदास था। वह एक बेंच पर खड़ी लोगों के सिरों के ऊपर से नाच के दायरे में देख रही थी। ग्राचानक उसे चक्कर-सा ग्रा गया और उसने प्योत्र का कन्या पकड़कर ग्रापने को सँभाला।

'देखों, सँभलकर !'' प्योत्र ने दुलराते हुए कहा और सहारा देने के लिए उसकी कोहनी को थामने को अपना हाथ उठाया।

खुळी हुई खिड़ कियों से बाहर खड़े दर्शकों के सिरों पर से होकर अस्त होते हुए सूरज की ठाळ रोशनी आ रही थी और इस रोशनी में अन्धे की तरह औरतें और मर्द दायरे के अन्दर नाच रहे थे। लोग दरवाज़ों के बाहर बग़ीचे में, सहन में और सड़क पर शोरगुळ मचा रहे थे और हँस रहे थे, लेकिन इस मरे हुए कमरे में निस्तब्धता और अधिक घनी होकर छायी जाती थी। डफ़ के कसे हुए चमड़े पर धीमी-धीमी छाप पड़ रही थी और हाथ का बाजा चीख़ रहा था। ये दोनों जवान ळड़कों और ळड़कियों के दायरे में और भी उन्मत्त होकर नाच रहे थे। जवान ळड़के छड़कियाँ उन्हें गम्भीर ख़ामोश निगाहों से देख रहे थे, जैसे यह नाच उनके ळिए असाधारण महत्व का हो। बड़े-बूढ़े अधिकतर ऑगन में

चले गये थे श्रौर वहाँ सिर्फ़ वहां रह गये थे जो शराब के नशे की वजह से चल भी नहीं सकते थे।

त्र्यर्तामोनोव अपना पाँव पटककर जहाँ का तहाँ खड़ा हो गया-

"तुम मुक्कसे जीत गईं, उल्याना इवानोवना !" वह त्र्यौरत चिकित हो गईं और फिर वह भी अचानक रुक गईं जैसे एक पत्थर की दीवार के सामने पड़ गईं हो। उसने दायरे में खड़े लोगों के सामने कोरनिश वजाते हुए कहा—

"मेरे बारे में बुरा न सोचना।" और वह अपने रूमाल से हवा करती हुई फ़ौरन कमरे से बाहर चली गई। ग्रव वास्कीया मैदान में सामने आया—

"दुलहें-दुलहिन को एक-दूसरे से अलग कर दो। प्योत्र, तुम मेरे साथ आओ। दुल्हें की ग्रोर के लोगों, इसकी वाँह पकड़कर नीचे उतारो।"

प्योत्र के पास खड़े आदमी को हटाते हुए वाप ने अपना वोक्तिल हाथ बेटे के कन्धे पर रखते हुए कहा—

"जाओ, भगवान् तुम्हें ख़ुश रक्खे।" उसने अपने वेटे को छाती से छगा लिया। फिर आगे को ढकेल दिया। वास्कीया उसे लेकर दाएँ-वाएँ थ्रूकती और बङ्बङाती हुई दायरे में घुसी—

"थू, थू! थू, थू! रोग भाग, दुःख भाग, बैर भाग, बुरे दिन भाग, थू। स्राग स्रोर पानी, देश स्रोर काल का विचार करके आये हैं, मुसीवर्ते ढाने के लिए नहीं, मुखी बनाने के लिए!"

जब बूढ़ी औरत के पीछे, चलकर प्योत्र नतालिया के कमरे में पहुँचा, जहाँ एक ऊँचा कोमल विछोना विछा हुआ था, तो वह औरत कमरे के बीच में कुर्सी खींचकर धम से बैठ गईं—

''सुनो और याद रक्लो।'' वह गम्भीरता से बोली। ''ये रहे ढाई रूबल। इन्हें अपने जूते की एड़ी में रख लो। जब नतालिया आयेगी, तो वह तुम्हारे जूते उतारने के लिए मुकेगी, उसे मत उतारने देना।''

"आख़िर इसका मतलब क्या है ?" प्योत्र ने मिलन भाव से पूछा।

"यह तुम्हारे समभ्तने की बात नहीं है। तीन बार तुम इन्कार कर देना श्रीर चौथी बार उसे उतारने देना। तब वह तीन बार•तुम्हारा चुम्बन लेगी और तुम आधे रूबल देकर कहना—'ये मैं तुम्हें देता हूँ, मेरी दासी—मेरी किस्मत!' भूलना मत। फिर कपड़ उतार कर उसकी श्रोर पीठ करके लेट जाना और वह रात भर को विस्तर में दाखिल होने के लिए तुमसे प्रार्थना करेगी। लेकिन तुम चुप रहना। वस, जब वह तीसरी दफा पूछे, तब उसकी ओर अपना हाथ बढ़ा देना—समभे ? और फिर....।"

उपदेश देनेवाली इस चौड़े और फूले मुँह की औरत की ओर प्योत्र आश्चर्य से घूरता रहा। वह अपने ऋोठों को चाटती हुई, अपनी तेळ से गीली गर्दन ऋोर ठोड़ी का पसीना रूमाळ से पोंछती हुई, नथुने फुलाए बैठी चोकस ढंग से भहें और शर्मनाक शब्दों का उचारण कर रही थी। चळते-चलते उसने दोहरा कर कहा—

"चीख़ों और श्राँसुश्रों पर विश्वास न करना।" श्रौर वह लड़खड़ाती हुई कमरे से बाहर निकल गई। श्रपने पीछे शराब की मादक गन्ध छोड़ती गई। प्योत्र के तन-बदन में आग लग गई। उसने अपने जुते उतारे और एक कोने में फेंक दिए। जल्दी से कपड़े उतार कर वह पलंग पर इस तरह कूदकर चढ़ा, जैसे घोड़ पर सवार हो रहा हो। इस डर से कि उस के हृदय में अपमानित होने का जो भाव उमड़ रहा था, वह कहीं सुबकी बनकर न फूट पड़े, उसने अपने दाँत भींच लिये—

"नाली के कीड़ो !"

विस्तर गरम था। वह उसमें से वाहर निकला और खिड़की के पास गया। खिड़की खोलते ही बगीचे में होनेवाले मदहोश शोरगुल, अष्टहास और लड़िकयों की चीख़ पुकार से उसके कान बहरे हो गये। सन्ध्या की नीलिमा में पेड़ों के नीचे काली छायाए घूम रही थीं। सन्त निकोला के गिरजाघर की मीनार अपनी ताँवे की सी उँगली से आकाश को बेध रही थी। उस पर से क्रॉस का चिह्न गायव था। सोने का पानी चढ़ाने के लिये उसे नीचे उतार लिया गया था। बस्ती की छतों के ऊपर से दृष्टि डालते हुए प्योत्र ने ओका नदी को देखा, जो पित्रले हुए चाँद की पीली आमा में शोकाकुल-सी चमक रही थी। नदी के आगे मीमा-हीन जङ्गलों की कार्ली रेखाएँ थीं। उसी समय उसे किसी दूसरे ही प्रदेश की याद आई—एक ऐसे खुले-चौड़े देश की जिसके सुनहले खेत नाज के सुनहले दोनों से चमकते रहते हैं—और उसने एक आह भरी। सीढ़ियों पर से पाँवों

की चाप और हूँसी-ठड़े की आवाज़ें सुनाई दीं। वह कूदकर फिर विस्तर में दाख़िल हो गया। दरवाज़ा खुला, रेशमी फीतों की सरसराहट और जूतों की चरमर सुनाई दी। कोई श्राँसुश्रों के वीच नाक से सूँ-सूँ कर रहा था। दरवाज़ा वन्द होते ही वाहर से चटख़नी चढ़ाने की आवाज़ आई। प्योत्र ने वड़ी साव-धानी से अपना सिर उठाया। कमरे की धुँधली रोशनी में एक स्वेत आकृति दरवाज़े के पास खड़ी पृथ्वी तक सुककर धीरे-धीरे क्रॉस का चिह्न वना रही थी।

"ये तो प्रार्थना कर रही है। मैंने नहीं की।"

लेकिन उसमें प्रार्थना करने की रत्तीभर इच्छा न थी।

"नतालिया यर्झायेक्ना !" वह मृदु स्वर से बोला—"डरो मत।" में ख़ुद सहमा हुआ हूँ और थकान से चूर हूँ !"

उसने दोनों हाथों से अपने सिर के बाल सँवारे। अपना कान पकड़कर स्त्रींचते हुए उसने टूटे-फूटे शब्दों में कहा—

"उस सब काम की ज़रूरत नहीं, ज़ते-ऊते उतारने की। ये निरी मूर्खता है। मेरा दिल टीसें मार रहा था और वह अपनी वेहूदा वकवास कर रही थी। रोओ मत।"

सहमी-सी नतालिया एक वगल से कमरे को पार करके खिड़की पर पहुँची। वाहर भाँककर उसने कोमल स्वर में कहा—

"लोग त्र्यव तक उत्सव मना रहे हैं।"

"हाँ।"

वड़ी देर तक वे इसी तरह इधर-उधर की निरर्थक वार्ते करते रहे। दोनों थके ग्रौर किसी तरह डरे हुए थे। वे एक दूसरे का स्पर्श करने का साहस न जुटा पाते। पौ फटते ही सीढ़ियाँ चरमराईं और किसी का हाथ दीवार टटोळने लगा। नतालिया उठकर दरवाज़े तक गई।

"अगर बास्कीया हो तो उसको अन्दर मत आने देना।" प्योत्र ने फुसफुसाते हुए कहा।

"माँ है।" नतालिया ने चटलनी खोलते हुए कहा। प्योत्र उठकर बैठ गया। उसके पाँव फर्श पर भूल रहे थे। वह खुद अपने से असन्तुष्ट था स्रोर उदास मन से सोच रहा था— "मैं किसी काविल नहीं, मेरी हिम्मत ही नहीं बँधी। वह मुक्त पर हँसती होगी।" दरवाज़ा खुला और नतालिया ने कोमल स्वर में कहा— "माँ तुम्हें खुलाती है।"

वह श्रॅंगीठी के सफ़ेद टाइल के सहारे अदृश्य-सी मुकी खड़ी रही। प्योत्र बाहर चला गया। दरवाज़े के वाहर श्रॅंधेरेमें से बैमाकोवा ने डर और ग़ुस्से से भरकर फ़सफ़साती जवान में तेजी से कहा—

"तुम कर क्या रहे हो—प्योत्र इिलच ? क्या मुफ्ते और मेरी बेटी को बद-नाम करना चाहते हो? सुबह होने को आई और कुछ ही देर में लोग तुम्हें जगाने के लिए पहुँच जाएँगे। मुफ्ते इन लोगों को अपनी बेटी का उतारा पेटीकोट दिखाना पड़ेगा, ताकि वे जान जायें कि वह अब तक पवित्र थी।

उसने अपना एक हाथ प्योत्र के कन्धे पर रखा था और दूसरे हाथ से वह उसे गुस्से से भक्तभोरती हुई पूछ रही थी—

"आख़िर बात क्या है ? क्या तुम कमज़ोर हो या नपुंसक हो ? जवाब दो, सुभे डराओ मत !"

प्योत्र ने विना किसी उत्साह के जवाब दिया-

"मुक्ते उस पर दया आती है और डर भी लगता है।"

वह अपनी विधवा सास का चेहरा न देख पाया, लेकिन उसे लगा कि वह हॅस रही हो।

"तुम जाओ श्रौर एक मर्द की तरह अपना काम करो। सन्त क्रिस्टोफर की प्रार्थना करो, जाश्रो! श्रच्छा ठहरो, मैं तुम्हें प्यार कर लूँ।"

प्योत्र के चारों श्रोर अपनी वाँहें फेंककर उसने अपने मीठे चिपचिपाते ओठों से, जिनसे शराब की गरम-गरम गन्ध उठ रही थी, उसे चूम लिया। इसके पहले कि वह उसके चुम्बन का जवाब देता, वह वहाँ से जा चुकी थी श्रौर प्योत्र का सस्वर चुम्बन हवा में गूँज गया। वह लौटकर कमरे में आया और दरवाज़े पर चट-ख़नी चढ़ांकर उसने निश्चयात्मक ढंग से अपनी भुजाएँ फैलाई। लड़की श्रागे बढ़ी श्रौर उसके आलिंगन में बँध गई। काँपती हुई वह बोली—

"माँ ने बहुत ज़्यादा शराब पी है।" प्योत्र को ऐसे शब्द सुनने की अपेक्षा न थी। पलङ्ग की ऋोर पीछे हटते हुए वह अस्क्रट स्वर में वोला-

"डरो मत, यें चारे सुन्दर न होऊँ, लेकिन स्नेहशील हूँ।" नतालिया उसके हृदय से और अधिक सटती हुई दवे स्वर से योली — "मैं गिरी जाती हूँ।"

द्रियोमोव में लोग दावतें उड़ाने के बहुत शौक़ीन थे। शादी का जलसा पाँच दिन तक चलता रहा। सुबह से लेकर आधी रात तक छोग सड़कों पर, एक घर से दूसरे घर तक शराव के नशे में लड़खड़ाते आते-जाते रहे। बास्कीं-परिवार ने सबसे शानदार और तड़क मड़क की दावत खिलाई। लेकिन अलेक्सी ने छोलगा छोलोंबा का अपमान करने के छिये उनके लड़के की ख़ूब मरम्मत की, और जब उसके माँ-वाप ने इसकी शिकायत की तो अर्तामोनोव को बड़ा आश्चर्य हुआ—

"यह तो कभी नहीं सुना कि छड़के आपस में भगड़ते नहीं हैं।" उसने छड़कियों पर फीते और मिटाइयाँ वरसाई और लड़कों को पैसे लुटाए। उनकें माँ वापों को छककर शराव पिछाई। हर आने-जानेवाले को यह कहकर गले से लगाया—

''देखो भाई, शादी इसे कहते हैं।''

श्रतीमोनोव के सारे व्यवहार में प्रचएड द्यावेश था और वह वेहिसाव शराब पीता रहा था, मानों अपने अन्दर की किसी आग को बुक्ताना चाहता हो—वह पीता ही जाता था, लेकिन सदहोश न होता। इन थोड़े दिनों में वह काफ़ी दुवला एड़ गया था। यद्यपिवह उल्याना वैमाकोवा से श्रपने को दूर रखने की कोशिश करता था, फिर भी उसके लड़कों ने यह वात ताड़ ली थी कि वह श्रक्सर एक रोषभगी माँग करती हुई निगाह से वैमाकोवा की ओर देखता है। अपने वल की डींग हाँकते हुए उसने नगर की गारद के सैनिकों को ललकारकर खंभा खींचा और एक फ़ायरमैन तथा तीन राजगीरों को कुश्ती में पछाड़ दिया। तव खन्दक खोदनेवाला तिखोन व्यालोव उसके सामने आया और प्रस्ताव करने के बजाय उसने ललकारा—

"आओ, मुफ्तसे लड़ो।" उसके स्वर के कड़ेपन से आश्चर्यचिकत हो अर्तीमोनोव ने इस मोटे-तगड़े खन्दक् खोदनेवाले को सर से पाँव तक देखा।

"तुम क्या हो ? ताकतवर हो या डींगिया ?"

"मैं यह सब नहीं जानता।" उसने गम्भीरता से उत्तर दिया।

एक दूसरे की पेटियाँ पकड़कर वह कुछ देर तक एक दूसरे से गुँथ रहे। व्यालोव के कन्धों पर से देखते हुए इलिया औरतों की ओर बेशमीं से आँख मारता रहा। ख़न्दक खोदनेवाले की अपेत्ता वह अधिक लम्बा, पर पतला श्रौर श्रन्छी गठन का था। व्यालोव ने श्रपना कन्धा इलिया के सीने से भिड़ाकर उसे उठा लेना और पीछे ज़मीन पर पटक देना चाहा। लेकिन उसके पैंतरे को भाँप-कर इलिया चिह्नाया—

"भाई, यह पैंतरा तो कुछ भी नहीं है। बड़ा मामूळी है।"

यकायक एक हुंकार भरकर उसने व्यालोव को अपने सिर के ऊपर से उछालकर इतने ज़ोर से पटका कि उसके पाँच गिरने की चोट खाकर अवसन रह गये.। उठकर घास पर बैठते हुए और गालों का पसीना पोंछते हुए व्यालोव ने बेशमीं से कहा—

''मान लिया, तगड़े आदमी हो।'' ''यह तो हम भी देख सकते हैं।'' दर्शकों ने खिल्छी उड़ाई। ''ख़ूब तन्दुक्स्त हो।'' व्यालोव ने दोहराया। इलिया ने उसकी ग्रोर ग्रापना हाथ बढ़ाया— ''उठो।''

बढ़े हुए हाथ की उपेक्षा करके ख़न्दक खोदनेवाले ने अपने आप उठने की कोशिश की, लेकिन वह उठ न सका। वह फिर पाँव फैलाकर अपनी विचित्र पिघलती हुई आँखों से भीड़ की ओर देखता रहा। निकिता ने उसके पास जाकर हमदर्दी से पूछा—

"दर्द होता है ? मैं मदद करूँ ?"

ख़न्दक खोदनेवाले ने एक सूखी हँसी हँसते हुए कहा-

"मेरी हिंडुयाँ दर्द कर रही हैं। मैं तुम्हारे वाप से कहीं ज़्यादा मज़बूत हूँ, लेकिन उतना फ़र्तीला नहीं। अच्छा, निकिता इलिच, तुम वड़े सीघे हो! चलो।" उसने कूबड़े की बाँह पकड़ ली और दोनों साथ-साथ भीड़ में पहुँचे। व्यालोव अपनी टाँगों के दर्द को शायद कम करने के लिए रह-रहकर ज़ोर से पाँच पटकता जाता था।

थकान श्रोर जागरण से चूर, निरन्तर प्रदर्शन के लिये नवदम्पती प्रसन्न, शोर मचानेंवाली, नशे में चूर भीड़ के साथ सड़कों पर चुपचाप इधर से उधर चल रहे थे। कहीं उसे खाना भी पीना पड़ता और उन दोनों पर की गई, चारों श्रोर की निर्म्नज फिलयों पर उनका मुँह लजा से लाल हो जाता। एक दूसरे की ओर न देखने या एक दूसरे से बात न करने की लगातार कोशिश करते रहे। दोनों हमेशा बाँहों में बाँहें डालकर पास-पास चलते, पास-पास बैठते हुए अजनवियों-सा व्यवहार करते रहे। उनके इस व्यवहार से मित्रयोना वास्काया वेहद खुश हुई और उसने इलिया और उल्याना के सामने डोंग मारते हुए कहा—

"मैंने दुम्हारे बेटे को ठीक नसीहत की थी न ? मैं तो यही सोचर्ता हूँ। देखो उल्याना, मैंने तुम्हारी बेटी को कैसी सीख दी! और अपने दामाद के वारे में तुम्हारी क्या राय है ? पूरा मोर है। कहता है, मैं ऐसा नहीं हूँ और न भरी पत्नी ही है!"

लेकिन अपने कमरे में पहुँचकर प्योत्र और नतालिया ग्रापने कपड़ों के साथ-साथ उस सारे दिखावटी व्यवहार को भी उतार फेंकते जो उन पर लादा जाता था और जिसे सर्वसाधारण के सामने जाते समय उन्हें कर्त्तव्य मानकर अपनाना पड़ता था। अकेले में वे दिनभर की घटनाग्रों के वारे में बातें करते।

''तुम्हारे शहर में लोग शराव-सी शराव पीते हैं ?'' प्योत्र ने आश्चर्यपूर्वक कहा। ''तुम्हारी तरफ़ क्या लोग कम पीते हैं।'' उसकी पत्नी ने पूछा।

''हमारे यहाँ किसान इस तरह तो नहीं पी सकते।''

"तुम किसानों से तो नहीं लगते हो 🖓

''हम जागीर पर रहनेवाले लोग हैं—एक तरह के शरीफ़ लोग।'' कभी-कभी वे एक दूसरे के आलिंगन में वेंधकर खिड़की पर ख़ामोश वैठे रहतें और बग़ीचे से आनेवाली सुरभित वायु का सेवन करते रहते।

"तुम कुछ बोलते क्यों नहीं हो ?" पत्नी कोमल स्वर में पूछती और कोमल स्वर में ही पति उत्तर देता।

''मुफ्ते रोज़-रोज़ की मामूळी वार्ते इस समय मळी नहीं ळगतीं।'' वह एक

और ही प्रकार की बातचीत के लिए लालायित रहता जो साधारण न हो । लेकिन नतालिया उसकी इस ज़रूरत को पूरा नहीं कर पाती और जब वह ख़ुद सुनहले स्टेपी मैदानों के सीमाहीन विस्तार और व्यापकता का वर्णन करता तो नता-लिया पूछती—

"इसमें जंगल भी नहीं, कुछ नहीं है ? ओह, कितनी डरावनी जगह होगी !" "डर तो जंगल में रहता है।" प्योत्र ने निश्चेष्ट भाव से उत्तर दिया। "स्टेपी के मैदानों में डर का क्या काम ? वहाँ तो सिर्फ़ ज़मीन होती है, आस-मान होता है और में होता हैं।"

एक दिन जब वे खिड़की पर बैठे चुपचाप तारों भरी रात का आनन्द ले रहे थे, उन्हें गुसळखाने के निकट बगीचे में चळने फिरने की आवाज सुनाई दी। कोई रसभरी की भा ड़यों को कुचळता हुआ भाग रहा था। फिर एक दबी हुई रोपभरी आवाज सुनाई दी—

"तुम यह करते क्या हो ? शैतान !" नतालिया घवराकर उञ्जल पड़ी—

"वह तो माँ है।" प्योत्र ने खिड़की से वाहर फाँककर देखा। उसकी चौड़ी पीठ ने सारी खिड़की घेर ली। गुसलखाने के पास उसका वाप खड़ा उसकी सास को दीवार से ठेलकर दवा रहा था और गिराने की कोशिश कर रहा था। औरत उसके सर को घक्के मार-मारकर वच निकलने के लिये छुटपटा रही थी और हाँफते हुए फुसफुसाती जाती थी—

"मुक्ते छोड़ो, नहीं तो चिल्ला दूँगी !"

फिर वह पागलों की तरह चिल्लाई—

"भले आदमी, मुक्ते मत छूओ। मुक्तपर दया करो।"

प्योत्र ने बिना शोर किये खिड़की वन्द कर दी और ऋपनी बाँहों में भरकर अपनी पत्नी को घुटनों पर बैटा लिया—

"बाहर मत देखो।"

वह उसके अलिंगन में तड़पती हुई रोई--

"बात क्या है ? यह कौन आदमी है ?"

"मेरा बाप।" प्योत्र ने उसे और कसते हुए कहा —

"तुम नहीं समभतीं ?"

"हाय, वह कैसे ऐसा कर सकते हैं ?" उसने शर्म और डर से ग्रस्फुट स्वर में कहा। उसका पित उसे उठाकर विस्तर पर ले गया और उससे धीमे से बोळा—

"अपने माँ-बाप के कार्यों को मला-बुरा कहने का हमें अधिकार नहीं है।" नतालिया अपने हाथों से सिर पकड़ कर विज्ञोभ से तड़पती और कराहती रही— "पाप है, यह पाप है!"

"यह पाप हमारा नहीं।" प्योत्र ने ऋपने पिता के शब्दों को याद करते हुए कहा-

"बड़े त्रादमी इससे बड़े-बड़े पाप करते हैं और फिर यह ग्रन्छा ही हुआ— वह अब तुम्हें नहीं तंग करते फिरेंगे। बड़े-बूढ़े छोग आसानी से बिना परेशान हुए काम कर डाछते हैं। वे अपने बेटे की बहू से बळात्कार करना पाप नहीं मानते। रोग्रो मत!"

रोते हुए पन्नी वोली-

"उस दिन जब वे नाच रहे थे, तो मैंने सोचा था....अगर तुम्हारे पिता ने माँ के साथ ज़बरदस्ती की तो हम क्या करेंगे !"

लेकिन अपने तीव्र भावोद्रेक से थककर वह जल्द ही सो गई। प्योत्र ने खिड़की खोळी और वाहर को मुँह निकाल वर्गाचे में भ्रॉककर देखा। वहाँ कोई प्राणी न था। केवल सिसकती हुई वायु की छहरियाँ और सुगन्धिपूर्ण अन्यकार में भ्रूमते हुए पेड़ खड़े थे। खिड़की को खुळा ही छोड़कर वह अपनी पत्नी की बग़ळ में जा लेटा और जो घटना अभी हुई थी, उस पर आँखें खोले सोचता रहा। कितना अच्छा होता अगर वह किसी फ़ार्म पर जा वसते, जहाँ वस वह और नताळिया रहते....।

नतालिया तड़के जग गई। उसे लगा जैसे अपनी माँ के प्रति किसी दया की भावना ने उसे जगा दिया है और मानों उसके प्रति सहानुभूति रखने से मर्म पर चोट लगती हो। नंगे पाँव लिर्फ पेटीकोट पहने ही वह तेज़ी से सीढ़ियाँ उतर कर नीचे आई। रोज़ उसकी माँ का कमरा अन्दर से वन्द रहता था, लेकिन आज उसके दरवाज़े खुले पड़े थे। इससे वह डर गई । लेकिन अन्दर भाँकने पर उसने देखा कि दूर कोने में सफ़ेंद चादर के नीचे एक सफ़ेंद दूह-सा उठा हुआ

है और तकिये पर काले बाल बिखरे हुए हैं--

"सो रही है, विचारी कितनी रोई और दुखी हुई होगी !"

मर्माहत याँ को सान्त्वना देने के लिए उसे कुछ करना चाहिए, यह सोच-कर नतालिया वाहर वगीचे में चली गई। ओस पड़ी हुई वास उसके नंगे पाँवों को गुद्गुदाकर शीत से टिटुरा रही थी। स्रज तभी जंगल के पीछे से ऊपर हुआ और नतालिया की आँखें उसकी तिरछी हल्की गर्म किरणों से चौंधिया गई। उसने स्रोस-कणों से चाँदी-सी चमकती वरदाक की पत्ती तोड़कर पहले एक गाल पर, फिर दूसरे गाल पर फेरी। फिर ताज़गी महसूस करते हुए उसने लाल स्रंग्रों के गुच्छे तोड़कर उस पत्ती में रख लिए। विना किसी आक्रोश के उसने अपने ससुर के बारे में सोचा। वह अक्सर उसके कन्धे को ज़ोर से थपथपाते हुए चटग्वारा लेकर पूछता था-—

"ज़िन्दा हो ? अच्छी तरह ? बहुत ख़ूब, जियो !"

नतालिया को लगा जैसे उससे कहने के लिए उसके पास ग्राँर कोई शब्द न थे। वह उसकी स्नेहपूर्ण थपिकयों से किञ्चित रुष्ट भी थी — घोड़ों के दुलारने जैसी उन थपिकयों से।

"जानवर !" उसने अपने ससुर के प्रति जवरन क्रोध उभारने के लिए सोन्या।

चिड़ियाँ चहचहा रही थीं और ऊपर पत्तियों में रेशमी मरमर हो रहा था। किसी गड़िरये ने नगर के दूर छोर से बाँसुरी पर तान छेड़ी। वतरचा के तट से जहाँ कारख़ाने की इमारत वन रही थी, आदिमयों की आवाज़ें मध्यम-गित से प्रभात की स्वच्छ उज्ज्वल निस्तब्धता में तैरती हुई आ रही थीं। इसी समय कुछ खट-सी हुई और नतालिया ने कुछ चौंककर सर उठाया। सेंब के एक पेड़ पर जाल में फँसी एक बुलबुल जान छुड़ाने के लिए तड़प रही थी।

"यह जाल किसने लगाया ? निकिता ने ?"

वर्गाचे में कहीं एक स्रखी टहनी चटाख़ से टूटी। जब उसने घर में लांटकर अपनी माँ के कनरे की ओर भाँककर देखा, तो उस समय उसकी माँ सिर के नीचे एक हाथ ख़बकर लेटी हुई जग रही थी और उसकी मोंहें जैसे आश्चर्य प्रकट करने के लिए ऊपर को उठी हुई थीं—

''कौन है ?'' उसने घवराकर पूछा ''क्या बात है ?''

"कुछ नहीं, तुम्हारी चाय के लिए मैं अंगूर के कुछ गुच्छे तोड़ लाई हूँ।" पल्ड के सहारे की मेज पर एक वड़ी शीशे की सुराही रखी थी, जिसमें क्वास (एक प्रकार की शराब) भरी जाती थी; किन्तु इस समय वह लगभग ख़ाली ही थी। उसका ढक्कन फर्श पर पड़ा था। मेज़पोश पर कास के दाग थे। माँ की चक्कल कठोर आँखों के इर्द-गिर्द एक नीली फाँई-सी थी। लेकिन जैसा कि नतालिया का अनुमान था वह रोने से सूजी नहीं थीं। वह इस समय कुछ अधिक कालो और गहरी दिखाई देती थी और उसकी सदा की उद्दर्ख दृष्टि इस समय विचित्र रूप से खोई-खोई और निःसंग लग रही थी।

"मच्छर तो अब मुक्ते यहाँ सोने नहीं देते । मुक्ते अब उस सहन में सोना पड़ेगा।" माँ ने अपने गले तक चादर खींचते हुए कहा—"मच्छरों ने मेरा सारा बदन छलनी कर दिया है। तुम इतनी जलदी कैसे उठीं और तुम नङ्को पाँव स्त्रोस पर क्यों चलीं? तुम्हारे कपड़े गीले हो गए हैं। ठंड लग जायगी।"

माँ बिना किसी कोमलता के अनिच्छा से बोली थी, मानो वह अपने ही बिचारों की उधेड़-बुन में लगी हो। बेटी की चिन्ताएँ अब धीरे-धीरे बढ़कर, एक स्त्री की दूसरी स्त्री के प्रति उठनेवाली उत्सुक द्वेषपूर्ण जिज्ञासा का रूप धारण कर रही थीं।

''मेरी' नींद जल्दी ही खुळ गई और मुभे तुम्हारा ख़्याळ हो आया, मैंने तुम्हारे वारे में सपना देखा था।"

''और तुम्हारा ख़्याल क्या था ?'' माँ ने छत पर अपनी दृष्टि गड़ाए रख-कर पूछा।''

"यही कि अब तुम मेरे विना विल्कुल अकेली हो सोती ही।" नतालिया को ऐसा लगा, जैसे उसकी माँ के गालों पर शर्म की लाली दौड़ गई। "मैं डरती तो नहीं।" कहते समय की उसकी मुस्कराहट जैसे असली न हो। "तुम अव जाओ, तुम्हारा पित जग गया है—उसके चलने-फिरने की आहट तुम्हें नहीं सुनाई देती?" माँ ने अपनी आँखें वन्द करते हुए कहा।

र्धारे-धीरे सीढ़ियों पर चढ़ते हुए नतालिया ने नकचिढ़ेपन से द्वेषभाव से सोचा— "उसने माँ के साथ ही रात गुज़ारी है। क्वास उसके लिए ही रखी गई थी। माँ की सारी गरदन चत विच्त हो रही है—मच्छरों के काटने से नहीं, चुम्बनों से। मैं पेत्या से इसके बारे में कुछ भी न कहूँगी। वह अब उस सहन में सोया करेगी। फिर भी रात को चीख़ रही थी।"

"तुम कहाँ थीं ?" प्योत्र ने अपनी पत्नी की ओर ध्यान से देखते हुए कहा — उसने एक अपराधी की तरह बिना कारण जाने ही अपनी आँखें नीची कर छीं।

"मैंने कुछ ग्रंगूर तोड़े थे ग्रौर माँ को देखने गई।"

''अच्छा ! कैसी हैं वे ?"

"ठीक ही तो लगती हैं।"

"ऐसा १" प्योत्र ने अपने कान खींचते हुए कहा —"ऐसा !"

उसके मुख पर एक निष्प्रभ मुसकान खेळ गई और उसने एक ब्राह भरी। फिर अपनी ठोडी के लाल गुच्छे को मलते हुए बोळा—

"लगता है कि वह वेवकूफ श्रौरत वस्कीया सच ही कहती थी। चीखों पर विश्वास न करना। आँसुओं पर भी विश्वास न करना।"

फिर उसने कठोर स्वर में पूछा-

''तुमने निकिता को देखा था ?"

"नहीं।"

''नहीं का क्या मतलब ? वह तो बगीचे में चिड़िया फँसा रहा है ।"

''ब्रारे !'' नतालिया भय से चिल्लाई। ''और मैं बाहर ऐसे ही गई थी, सिफ पेटीकोट पहने !''

"यही तो मैं कहता हूँ।"

''तो फिर वह सोता कब है ?"

प्योत्र ने अपने जूते चढ़ाते हुए ज़ोर से हुंकारा । उसकी पत्नी ने उसकी ओर कनिखयों से देखते हुए मुस्कराकर कहा—

"तुम तो जानते हो कि वह कुबड़ा होते हुए भी बहुत अच्छा है, अलेक्सी से भी अच्छा।"

पति ने एक बार फिर हुंकार भरी, लेकिन उतने ज़ोर से नहीं।

....प्रतिदिन सूरज निकलने के समय जब गड़िरया श्रपनी मेड़ों को एकत्र

करने के लिए निकलकर अपनी लम्बी वाँसुरी पर गीत की करण तान छेड़ता जाता ख्रौर जब नदी के उस पार कुल्हाड़ियों की आवाज़ सुनाई देने लगती और वस्ती के लोग अपनी गायों को वाहर निकालते हुए एक दूसरे से मखौल के स्वर में कहते—

''सुनते हो श्रिमी सूरजभी नहीं निकला और उन्होंने काम शुरू कर दिया।'' ''लालच है लालच—शान्ति का सबसे बड़ा दुश्मन ।''

कभी कभी इलिया ऋर्तामोनोव को यह लगता कि नगर के निष्क्रिय द्वेष पर उसने कृाबू पा लिया है। क्योंकि द्रियोमोव के लोग उसको देखकर आदरपूर्वक अपने टोप उठा देते झौर रान्स्की के राजकुमारों के वारे में बड़े ध्यान से उसकी कहानियाँ सुनते। किन्तु फिर भी उनमें कोई न कोई किञ्चित गर्वीले ढंग से ज़रूर ही बोल उठता—

"हमारे यहाँ के रईस यद्यपि गृरीव और सीधे-सादे हैं, लेकिन फिर भी तुम्हारे रईसज़ादों से कहीं ज़्यादा नियम के पक्के हैं।"

कभी-कभी छुडियों की शाम को श्रोका नदी के किनारे वास्कीं की सराय के छायादार वर्गीचे में वह द्रियोमीव के धनी और शक्तिशाली लोगों के सामने कहता—

"मेरे व्यापार से तुम सबको लाभ होगा।"

"भगवान् ऐसा ही करे।" पोभियालोव श्रपने ओटों को एक सूद्म कुत्ते की-सी सुसकान के रूप में मरोड़ते हुए उत्तर देता; और यह कहना असम्भव हो जाता कि वह जूते चाटना चाहता था, या काट खाना। उखड़ी-पुखड़ी पटसन-सी पतली दादी में उसका फुरींदार चेहरा वेढंगा-सा था। वह हर चीज़ पर एक सन्देह-जनित रूप में अपनी मोटी नाक सिकोड़ा करता था और उसकी कंजी आँखों में द्वेष श्रीर कपट फलकता रहता था।

"भगवान् ऐसा ही करे।" उसने दोहराया। "सच तो यह है कि तुम्हारे बिना भी हमारे दिन बड़े अच्छे बीत रहे थे। पर हो सकता है कि तुम्हारे साथ भी हम भले ही रहें।"

श्चर्तामोनोव के मुख पर क्रोध की रेखा दौड़ गई ? "दुम दोहरी बात बोलते हो ? दोस्त की तरह नहीं।" बास्कीं जोरों से हँसा। ''यह ऐसा ही आदमी है।"

जहाँ पर बास्कीं का मुख होना चाहिए, उस जगह मांस के कुछ लोथड़ें असावधानी से जैसे एक दूसरे पर जमा कर दिए गये थे। उसके मारी-भरकम सिर, गरदन, गालों और वाहों पर रीछ के-से घने रूखे वाल उगे हुए थे। उसके कान नज़र न आते थे और उसकी आँखें, जिनकी इतने मांस में कहीं ज़रूरत न लगती थी, चर्वी की मोटी तहों के पीछे छिपी हुई थीं।

"मेरी सारी शक्ति तो चर्बी में चली जाती है।" वह कहा करता, श्रीर अहहास करके हँसता, जिससे उसके चौड़े खुले मुख में बड़े-बड़े मोटे दाँतों की पूरी पाँत दिखाई दे जाती।

छुकड़े बनानेवाला बोरोपोनोव अपनी बेरंगी ऑफें ब्रर्तामोनोव पर टिका-कर धीमे सूखे स्वर में सळाह देता—

"काम तो करना ही है, लेकिन भगवान् के काम को भुला नहीं देना चाहिए। कहावत भी तो है 'मार्था मार्था तुम बड़ी सयानी हो और तुम्हें बहुत-सी बातों की फ़िकर रहती है, लेकिन एक चीज़ ज़रूरी है।"

उसकी निष्प्रभ वर्ण हीन आँखों से ऐसा संकेत मिळता, मानों वोरोपोनोव गुप्त रहस्यों का अनुमान करने में समर्थ हो और जैसे वह किसी भी समय कोई अद्भुत घोषणा करके सब लोगों को स्तम्भित कर देगा। कभी कभी वह इस तरह बात करता, मानों उसे अन्तर्ज्ञान होने ही वाला है।

"यह सच है कि ईश्रू मशीह ने भी उस रोटी में हिस्सा लगाया जिससे मार्था...।"

"वस, बस" चमझा साफ करनेवाला गिरजाघर का संरच्छक ज़ितीकिन बोल उठता । "यह तो ख्याल रक्खों कि तुम किघर बहके जा रहे हो !"

वोरोपोनोव खामोश हो जाता। उसके कान फड़कते रहते। इलिया ने चमड़ा साफ़ करने वाले से पूछा---

"अच्छा तुम्हीं बतात्रो-न्या तुम मेरे व्यापार को समभते हो ?"

''मैं क्यों समभूँ!' ज़ीतीिकन ने वास्तिक आश्चर्य से उत्तर दिया। ''काम तुम्हारा है, उसको समभाने का काम भी तुम्हारा है। अजब किस्म के आदमी हो! तुम्हारा काम तुम्हारा है, मेरा काम मेरा है।''

त्रातीमोनोव गाढ़ो वीयर पीता रहा और पेड़ों के वीच से ओका नदी की दलदर्ली रेखा की ओर देखता रहा, और भी आगे की ओर बायीं तरफ वतरज्ञा के सर्पाकार घुमावों की ओर देखता रहा, जहाँ से वह वड़ी नदी में मिलने के ळिए दलदळों और सरो के वृत्तों के कुञ्जों से वाहर निकळती थो, बालू पर छितरी हुई लकड़ी की छीलन श्रौर कतरन इस तरह चमक रही थी, जैसे उस पर सोने की जरी का काम किया गया हो। जमाकर रखी हुई ईंटों के ढेर से एक भूरे रंग की त्राभा फैल रही थी। रींदी हुई नरकुल की भाड़ियों के बीच एक खुत्ते कफ़न की तरह गहरे छाल रंग की एक लम्बी इमारत फैली हुई थी, यह कारख़ाना होगा। गोदाम की छत के कान्तिहीन, विना रॅंगे हुए छोहे पर डूबते हुए सूरज की किरणों के पड़ने से ऐसा लगता था, जैसे उसमें आग लग रही हों। रहने के दुमिक्किले मकान की पीळी दीवारें, जिन पर तपते हुए आसमान के विपरीत मज़बूत सुनहले रंग की ऊँची शहतीरें रक्खी हुई थीं, ऐसी लगती थीं जैसे पित्रले हुए मोम की बनी हों....अलेक्सी ने ठीक ही कहा था कि यह मकान दूर से देखने में एक सितार जैसा नज़र स्नाता है। अलेक्सी सिरे पर वस्ती के और लड़कों से दूर-दूर ही रहता था। उसे सँभालना बड़ा मुश्किल होता। क्योंकि वह गुस्तेल और उद्दर्ख था। प्योत्र का स्वभाव त्रिधिक गम्भीर था। उसका मन व्यग्न रहता । वह अभी तक यह नहीं समभ पाया था कि साहस और निश्चय से आदमी कितना कुछ कर सकता है।

अर्तामोनोव के मुख पर काळी छाया-सी पड़ गई। मुड़कर उसने अपनी भुरमृटी मौंहों में से नगर के लोगों की ओर देखा और उपेक्ता से मुस्करा दिया। ये लोग उसे हलके किस्म के लोग लगे, जिनकी इच्छा-शक्ति निर्वेळ थी और जिनमें कोई जीवन न था।

रात को जब बस्ती के लोग गहरी नींद में सो जाते, अर्तामोनोव एक चोर की तरह छिपकर नदी के किनारे-किनारे चलता हुआ विश्वा वैमाकोवा के बगीचे में पिछवाड़े से दाख़िल होता। श्रंधकार की ऊष्मा में मच्छर भिनभिनाते रहते, मानां खीरों, सेवों और मधुरिका लता की सुखद गन्ध पृथ्वी पर वे ही फैलाते फिर रहे हों। बादलों के भूरे पुलिनों के बीच चन्द्रमा तैरता जाता और बादलों की कोमल छायाएँ नदी को स्नेह से थपकियाँ देतीं। बाड़े को पार करके अर्ता- मोनोव आहिस्ता-ग्राहिस्ता वग़ीचे में होकर ग्राँगन में पहुँचा। जैसे ही वह उस ग्रँधेरे सहन में घुसा कि कोने में से चिन्ताकुल फुसफुसाहट सुनाई दी—

''तुम्हें विश्वास है कि तुम्हें किसी ने देखा नहीं ?''

अपने कपड़े उतार फेंकते हुए वह कदुतापूर्वक वड़वड़ाया-

''इस तरह छिप-छिपकर एक छोकरे की तरह त्र्याने से मैं तो तंग आ गया!'' ''तो तुम्हें प्रेमिका न रखना चाहिए।''

"मैं तो कभी न रखता, यह तो सिर्फ़ भगवान् ने भेज दी।"

"अरे, कैसी बात करते हो; नास्तिक ! हम दोनों भगवान् की नज़र में पाप कर रहे हैं।"

"वस, वस, रहने दो। ये बातें फिर कभी करना। उफ, उल्याना ! लेकिन इस वस्ती में लोग...."

"उनकी चिन्ता न करो।" स्त्री ने दबे स्वर में कहा और फिर उन्मादपूर्ण थपिकयों से उसको सान्त्वना देने छगी। जब वह थककर आराम करती, उस समय उसको नगर के छोगों के बारे में बताती; उनमें से किनसे डरना चाहिए, कौन चालाक और कान वेईमान है और किसके पास फाछतू धन है।

"इन लोगों को पता है कि तुम्हें बहुत-सी लकड़ी की ज़रूरत पड़ेगी। इस-लिए पोमियालोव और वोरोपोनोव पास-पड़ोस की सारी लकड़ी ख़रीदने की सोच रहे हैं, जिससे तुम्हारा काम मुश्किल हो जाय।"

"उनके हाथ से मौका निकल गया। राजकुमार ने मुफ्ते छापने जंगळ वेच दिये हैं।"

उन पर श्रौर उनके चारों ओर अभेद्य श्रांधकार छाया हुआ था। वे एक-दूसरे की आँखें भी नहीं देख सकते थे। आपस में अस्फुट स्वरों में बातें करते रहे। उस सहन में भूसे और बर्च की भाड़ुओं की गन्ध फैली हुई थी और नीचे तहख़ानों में से सीलन-भरी शीतलता उठ रही थी। नगर इस समय एक बोभिल निस्तब्ध शान्ति में डूवा पड़ा था। कभी-कभी कोई चूहा भूसे में उछलता या द्यीण चूँ-चूँ करता आर प्रति घरटे सन्त निकोला का घरटा रात की छाती में एक श्रप्रिय श्रौर स्पट्टिंदत गूँज भर देता।

"आह ! तुम्हारी गठन कितनी सुन्दर है।" ऋर्तामोनोव प्रेमोन्माद में भर-

कर उसके गरम मुळायम शारीर पर हाथ फेरता हुआ कहता है! तुम्हारे और बच्चे क्यों नहीं हुए ?''

"नतालिया के त्राठावा दो और हुए, वे बीमार थे और मर गये।" "तो तम्हारा पति निकम्मा था।"

"तुम मुक्तपर विश्वास न करोगे।" वह फुसफुसाई। "लेकिन तुम्हारे आने से पहले में जानती ही न थी कि प्रेम क्या होता है। औरतें इसके वारे में अक्सर वार्ते करतीं, लेकिन में विश्वास न करती। मैं सोचती कि वे शर्म के मारे क्रूठ बोळती थीं। अपने पति के साथ तो मुक्ते शर्म ही उठानी पड़ती। उनके साथ सोना फाँसी पर चढ़ने के वरावर था। मैं भगवान् से मनाती रहती कि वे सो जायँ और मुक्ते न छुएँ। वह भला आदमी था; शान्तिप्रिय और होशियार। पर भगवान् ने उसे प्रेम करने का गुण नहीं दिया था।"

उसकी बातों ने अतीमोनोव को उद्दीश कर दिया और साथ ही उसे ग्रयने पर ग्रचम्मा भी हुग्रा। उसके उन्नत उरोजों को दृढ़ता से सहलाते हुए वह बड़बड़ाया—

"तो ऐसी वार्तें भी होती हैं ! मैं न जानता था । मेरा ख़्याल था कि हर आदमी औरत को प्यार करता है ।"

इस औरत का, जिसे वह दिन में एक गम्भीर स्वभाव की विवेकशील गृहिणी के रूप में ही देखता और जिसे नगर के लोग उसकी बुद्धि ग्रीर शिक्षा के कारण आदर-भाव से देखते, सामीप्य पाकर वह अपने को अधिक दृढ़ ग्रीर बुद्धिमान ग्रमुभव करता।

''मैं जानता हूँ कि इससे तुम्हारे दिल पर क्या बीतती है। हमें बच्चों की शादी न करना चाहिए था, हम-तुम शादी कर लेते।"

"तुम्हारे छड़के भले हैं। अगर उन्हें हमारे वारे में पता भी चछ जाय, तो कोई हर्ज नहीं। पर अगर बस्तीवालों को पता चल गया तो....।"

उसके सारे शरीर में एक कॅपकॅपी-सी दौड़ गई।
"तुम चिन्ता न करो।" इलिया ने आहिस्ते से कहा।
दूसरे दिन वह उत्सुकतापूर्वक पूछ बैठी—
"बताओ तो, तुमने जिस आदमी की हत्या की थी--क्या उसको सपने में

देखते हो ?"

शान्तभाव से अपनी दाढ़ी सहलाते हुए इलिया ने उत्तर दिया--

"नहीं, मैं निश्चिन्त होकर सोता हूँ। सपने-वपने कुछ नहीं देखता और फिर उसका सपना क्यों देखूँ १ मैंने तो उसे देखा भी नहीं था। किसी ने सुक पर बार किया और मैं छड़खड़ाकर गिरने छगा। मैंने कटका दिया, किसी के सर पर छगा, फिर किसी दूसरे की मारा और तीसरा भाग गया।"

उसने एक आह भरी और खिन्न होकर बड़वड़ाया--

"तुम्हारे मन में वेवकूफ़ी की बातें उठा करती हैं और फिर उनके लिए तुम अपने को भगवान के आगे उत्तरदायी समभ लेती हो।"

कुछ देर तक वह खामोश रहा । उल्याना ने पूछा--

"नहीं।"

"अब तुम जाने की तैयारी करो। पौ फटनेवाली है। कहाँ जाओगे, कार-खाने ? हाय ! मेरे कारण तुम श्रपने को चूर कर डालोगे।"

"डरो मत, मेंने तपते हुए नीरस दिन काटे हैं। अब तो सरस दिन हैं।" उसने कपड़े पहनते हुए गर्व से कहा।

वह प्रातःकाल क शीतल भुटपुटे में कोट के अन्दर अपनी पीट पर हाथ वाँघे, जिससे कपड़ा मुर्गे की पूँछ-सा ऊँचा उट जाता, टहलता हुआ अपनी ज़मीन पर पहुँचता। चिप्पड़ और छीलन पर खड़े-खड़े वह सोचता--

"मुक्ते अल्योशा को प्रेम करने की इतनी छूट देनी पड़ेगी कि वह उफनना बन्द कर दे। उसको सँभाछना कठिन है, लेकिन है वह अच्छा छड़का।"

बालू पर या छीलन के ढेर पर लेटकर वह तुरन्त गहरी नींद में सो जाता । स्त्रव हरे आसमान पर धीरे-धीरे ऊपा की लाली छाने लगती । गवींला सूरज अपनी मोरपंखी किरणों का वितान फैला देता और फिर प्राची से उसका सुनहला विम्व उदित होता । राजगीर और मज़दूर उठकर उसके भीमकाय शरीर को पृथ्वी पर लेटा पाते और सब लोगों में एक चेतावनी-सी फैल जाती—

"यह यहाँ है !"

ऊँची उठी हुई गाल की हिड्डुयोंबाटा तिखोन व्यालीव ऋपने कन्धे पर लोहे

की कुदाल रक्खे खड़ा अर्तामोनोय को जलती आँखों से देखता रहा, मानों पाँय रखकर उसे कुचलना चाहता हो, लेकिन निश्चय न कर पाता हो।

वह भीमकाय मनुष्य मजदरों की चहळ-पहल, शोर-्गुल और हथौड़ों की धन-धन से न जागा। वह आकारा की ओर मुँह किये पड़ा सोता रहा ह्यौर एक ऐसी ग्रारी को तरह ख़रींटे भरता रहा, जिसके दाँतों को तेज करने की ज़रूरत हो। खनदक खोदनेवाला पीछे की ओर मुझ-मुझकर देखता हुआ चला गया। वह अपनी आँखें इस तरह भापका रहा था, जैसे उसके सर पर किसी ने चोट मारी हो । अलेक्सी सफ़ेंद दुस्ती कर्माज़ और नीळा पायजामा पहने घर से बाहर निकला। वह नहाने के लिए नदी की ओर ऐसे हलके-हलके पाँवों आगे वढ़ा, जैसे हवा पर चल रहा हो। सावधानी से कतराकर वह अपने पिता के पास से निकला, ताकि कतरन की बीए चरमर से उसकी नींद न टूट जाय। निकिता पौ फटने से पहले ही अपना छकड़ा लेकर वाहर निकल गया था। अक्सर प्रतिदिन ही वह एक या दो छुकड़े भरकर अपने वगीचे के लिए साफ की हुई जुमीन पर जंगल से सड़ी पत्तियों की खाद डालने के लिए ले आता था। उसने वर्च-पत्र, सेवल, ीवन और वर्डचेरी के वृत्त तो लगा दिये थे और अव वह फलों के वृत्त लगाने के लिए बालू में वड़े-वड़े गहरे गड्ढे खोदकर उन्हें सड़ी पत्तियों की खाद और नदी की दलदली मिट्टी से भर रहा था। छुट्टियों के दिन तिखोन व्यालोव भी उसे सहारा दे देता।

"बाग् लगाना कोई पाप नहीं है, पर्व के दिन भी।" वह कहता।

प्योत्र त्रातमिनोव उदासीनभाव से अपने कान मलता हुआ इमारत वनने की जगह, काम की देख-भाल करता फिर रहा था। एक आरा जैसे मिठास ले-लेकर लकड़ी चीर रहा था। रन्दे शपाशप हो रहेथे, कुल्हाड़ियाँ ज़ोर से ठक्-ठक् चल रही थीं। दीवार पर गीला चूना फैलाया जा रहा था और सान का पत्थर एक कुल्हाड़ी की कुन्द-धार से रगड़कर सुवक रहा था। शहतीरें उठाते हुए बर्व्ह हुविनुश्का गीत गा रहेथे और कहीं से एक तरुण स्वर ने मधुर तान छेड़ी—

दोस्त ज़कारी ने जाकर मेरी के पास, काटी चुटकी गालों धर, जगाने को उसका मृदु हास। "यह फ़्हड़ गाना है।" प्योत्र ने व्याखोव से कहा। घुटनों तक बाल् में खड़े ही ख़न्दक खोदनेवाले ने उत्तर दिया—

"कोई कुछ गाये, इससे कुछ फर्क नहीं पड़ता।"

''तुम्हारा मतलव १''

''शब्दों में आत्मा नहीं होती।''

"त्रजब आदमी है !" प्योत्र ने वहाँ से हटते हुए सोचा। उसे याद आया कि उसके पिता ने जब व्यालोव को ओवरसीयर की जगह पर नियुक्त करना चाहा, तो इस आदमी ने ज़मीन पर ब्रॉकों गड़ाए हुए उत्तर दिया—

"ना ना, में इस काम के लायक नहीं। मैं लोगों से काम नहीं करा सकता। मुक्ते वस जमादार की जगह पर रख लो।"

तब य्रतीमोनोव ने उसे कोसा था।

....पत्रभड़ आया, शीत और वर्ष लेकर। वगीचे पर काई छा गई और जंगलों के काले लोहे पर उसके धब्बे नज़र आने लगे। गोमुख पर सीलन भरी वायु सी-सी कर बहने लगी और पीली रौंदी हुई छीलन को उड़ाकर नदी में फेंकने लगी। रोज़ सुबह मोटे रोएँ वाले घोड़े छकड़ों को खींचते हुए गोदाम के सामने आकर रकते। गाड़ियाँ फ्लेक्स से भरी होतीं। प्योत्र इस सामग्री की जाँच करता और गाँर से देखता कि यह बुने दांढ़यल किसान कहीं फ्लेक्स का वज़न बढ़ाने के लिये उसको गीला करके तो नहीं लाये और वेवकृष्ण तो नहीं बना रहे। श्रीर देखता कि लग्बे रेशेवाली फ्लेक्स की जगह पर कहीं मामूली किस्म की चीज़ तो नहीं दे रहे। किसानों से सीदा करना काफ़ी मुश्किल काम होता है। गुस्सैल अलेक्सी क्रोध में भरकर उनसे बात-बात पर उलक्ष पड़ता। बाप मास्को चला गया और फिर प्योत्र की सास भी मठ में प्रार्थना करते चली गई, कम से कम उसने कहा तो यही था। शाम को चाय पीते या खाना खाते समय अलेक्सी श्राक्सर चिड़चिड़े टंग से कहता—

''यहाँ रहने में कोई तुक नहीं। मुक्ते ये लोग कृतई पसन्द नहीं हैं।'' इस पर प्योत्र हमेशा ही नाराज़ हो जाता।

"द्वम भी तो उनसेन्त्र्रच्छे नहीं हो। दाएँ-बाएँ हर तरफ भरगड़ा मोल लेते फिरते हो। बड़ी-बड़ी डींगें हाँकते हो।" "नुक्तमें डींगें मारने लायक कुछ है तो !"

अपने बुँघराले वालों को ऊपर उछालते और कन्यों को पीछे की स्रोर भट-कात हुए वह अपना सीना फुलाकर और आँखें नचाकर अपने भाइयों स्रोर भाभी की ओर उद्राह्ण से देखता। नतालिया उससे अलग रहती द्यौर उससे उदासीन व्यवहार करती। ऐसा लगता था कि वह उसकी किसी बात से भय खाती हो।

खाने के बाद जब उसका पित और अलेक्सी फिर काम पर चले जाते. तब वह निकिता के छोटे से साधुओं के से कमरे में आराम कुर्सी पर खिड़की के पास सिलाई लेकर बैठ जाती। कुबड़े ने उसके लिए यह कुर्सी वर्च की लकड़ी पर चतुराई से खुदाई करके खुद बनाई थी। दफ्तर के काम से वह नेज के सहारे सुबह से रात तक बैठा हिसाव-किताव लिखता रहता। लेकिन जब नतालिया आती, तो वह कुछ देर के लिये अपना काम छोड़कर उससे राजकुमारों के बारे में वार्ते करता रहता - वे कैसे रहते थे और गर्म कमरों में कैसे-कैसे फूळ उगाए जाते थे। उसकी ऊँची, लड़कियों जैसी आवाज़ कुछ खिची हुई, लेकिन स्नेह-पूर्ण थी और स्त्रों के मुख की ओर देखने में संकोचशील उसकी नीली आँखें खिड़की के वाहर घूरती रहतीं। सिटाई पर फ़ुकी हुई नतालिया एक विचारपूर्ण ख़ामोशी के भाव से बैठी रहती, जैसे कोई एकान्त में बैठा हो। इस तरह वह एक या कभी-कभी दो घरटे बैठे रहते और बीच में शायद ही कभी एक दूसरे को देखते। सिर्फ़ कभी-कभी ही सहमे भाव से निकिता अपनी नीली आँखों की स्नेहमयी ऊष्मा बरवस ही अपनी भाभी की ख्रोर फेर देता। और उसके बड़े करो-जैसे कान देखते-देखते लाल पड़ जाते। कभी-कभी उसकी नज़र उठने पर नतालिया भी उसकी ओर देखकर स्नेह से मुसकरा देती। यह एक विचित्र मुसकान होती। कभी-कभी निकिता को लगता, मानों इसके पीछे उसके हृदय के भाव की एक धुँबली-स्वीकृति छिपी है और कभी उसे लगता, जैसे उसमें एक त्राघात की भावना व्यक्त हो रही है और साथ ही उसको आधात पहुँचाने की इच्छा भी, त्रीर वह एक अपराधी की तरह अपनी दृष्टि नीची कर लेता।

खिड़की के वाहर मेह की बूँदें रिम-िफ्स बरस रही थीं श्रीर गर्मियों में धुँधले

पड़ गयं दीवारों के रंग को घो रही थीं। उन्होंने सुना कि अलेक्सी कहीं चिल्ला रहा है। एक रीछ का बचा जिसे हाल में ही जंजीर डालकर ऑगन के कोने में बाँध दिया गया था, जोर से गरजा। कारखाने से, जहाँ औरतें पीट-पीटकर फ्लेक्स के रेशे अलग कर रही थीं, एक मन्द फट-फट आवाज उटी। अलेक्सी सर से पाँव तक भीगा और कीचड़ से लथपथ अन्दर आया। उसने अपना टोप सर पर पीछे की ओर खिसका रखा था, जिससे इस समय भी बसन्त के दिनों की याद ताज़ी हो जाती थी। हँसते-हँसते उसने बताया कि तिखोन व्यालोव ने अपनी एक उँगली उड़ा दी।

"वह वहाना तो करता है कि यह अचानक हो गया। लेकिन वात विलकुल साफ है। वह पल्टन से डरता है ऋौर मैं १ मैं तो यहाँ से जान छुड़ाने के लिये गोली की तरह जा सकता हूँ।"

वह रीछ के बच्चे की तरह .गुर्राया और बड़बड़ाया-

"हम तो यहाँ इस कुँए में बन्द हो गये, लोगों की बस्ती से मीलां दूर।" फिर उसने स्रादेश भरे स्नन्दाज़ में अपना हाथ आगे बढ़ाया—

"मुभे कुछ पैसे दो। में शहर जा रहा हूँ।"

"किसलिए ?"

"तुम्हें इससे मतलब ?"

जाते-जाते उसने गुनगुनाना शुरू किया-

देखी तुमने भुरमुट में से एक सलोनी त्राती गरम समोसे साँवरिया को अपने हाथ खिलाती

"हाय ! यह किसी रोज़ अपने को मुसीबत में डाल लेगा।" नतालिया ने कहा। "मेरी सिखयों ने इसे अक्सर ओलगा ओलोंबा के साथ देखा है। वह अभी केवल चौदह साल की बच्ची है। उसकी माँ मर चुकी है श्रौर उसका बाप पियक्कड़ है।"

उसकी बात से निकिता घवड़ा गया। उसके शब्दों में उसे आवश्यकता से अधिक मिलन उदासी, चिन्ता और यहाँ तक कि ईर्षा का भी एक संकेत सुनाई दिया।

वह चुपचाप खिइकी से बाहर देखता रहा। बाहर की गीली हवा में देवदार

की शाखें भूमती रहीं ग्रोर पारे-सी मेंह की बूँदों को अपनी हरी नुकीली पत्तियों की नोकों पर से फटकार कर नीचे गराती रहीं। उसने ही देवदार के ये बृह्य रुगाये थे। घर के चारों ग्रोर खड़े हुए सभी बृह्य उसी के रुगाए हुए थे!

प्योत्र उदास और थकी मदा में अन्दर आया।

"चाय का समय हो गया, नतालिया !"

"अभी जल्दी है।"

"मैं कहता हूँ, समय हो गया।" वह चिल्लाया। पत्नी जब कमरे से बाहर चली गई. तो वह उसकी जगह पर बैठ गया। वह भी बड़बड़ाने लगा।

"पिता ने सारे कारोबार का बोक्त मेरे कन्वों पर डाल दिया है। मैं चकर-घिनी की तरह घूमता रहता हूँ और होश नहीं कहाँ कहाँ चक्कर काटता हूँ। अगर ठीक से काम न चलाऊँ तो वह मुक्ते ही इसके लिए दोषी टहराएँगे।"

निकिता ने सावधानी से दबी ज़बान में अलेक्सी और ओलोंबा के बारे में उससे ज़िक किया। लेकिन प्योत्र ने हाथ भर हिला दिया, जिससे स्पष्ट था कि वह इस सम्बन्ध में कुळु सुनने को तैयार न था।

"मेरे पास लड़ाकयों के बारे में सोचने को वक्त नहीं है। रात के सिवा और किसी वक्त मैं अपनी पत्नी तक से तो नहीं मिल पाता। तव मुक्त पर नींद सवार रहती है, दिन में तो मैं चमगादड़ की तरह अन्धा रहता हूँ। पर तुम्हारे सिर में तो बेवकूकी भरी है।"

अपने कान की छोर मछते हुए वह फिर अधिक सावधानी से बोळने लगा— "यह कारखाने का काम हम जैसे लोगों के लायक नहीं है। हमें तो कहीं स्टेपी के मैदान में चले जाना चाहिए और वहाँ ज़मीन ख़रीदकर उसे जोतना-बोना चाहिए। वहाँ शोर भी कम होगा, और फायदा अधिक होगा।"

इलिया अर्तामोनोव जब अपनी यात्रा से लौटा, तो वह अत्यन्त प्रसन्न दिखाई देता था और लगता था जैसे कई साल छोटा हो गया है।.

उसने ऋपनी दाढ़ी छुँटवा दी थी। उसके कन्धे पहले से अधिक चौड़े और उसकी आँखें अधिक चमकीली दिखाई देती थीं। वह एक नये पानी चढ़ाये इल की तरह लगता था। सोफ़ा पर सहज ढंग से बैठते•हुए उसने कहा—

''हमारे कारोबार को बढ़ती हुई फ़ौज की तरह आगे बढ़ना चाहिए। तुम्हारे

लिये और तुम्हारे बेटों और नाती-पोतों के लिए तीन सौ साल तक के लिए काम ही काम रहेगा। हम अर्तामोनोव परिवार के लोग देश के व्यापार में एक नई ज़िन्दगी ला देंगे!"

उसने जिज्ञासु दृष्टि से अपनी पुत्रवधू की ओर देखा और चिल्लाया — "गोल हो रही हो, नतालिया ? अगर लड़का हुआ, तो मैं तुम्हें एक सुन्दर भेंट दूँगा।"

रात को सोने की तैयारी करते समय नतालिया ने ऋपने पति से कहा—
"पिता जब मौज में हाते हैं, तो बड़े स्नेह-शील हो जाते हैं।"
उसके पति ने कनखियां से देखते हुए उदासीन भाव से उत्तर दिया—

"क्यों नहीं ! वह स्नेहशील तो हैं ही—उन्होंने तुम्हें मैंट देने का वायदा जो किया है।"

लेकिन दो-तीन सप्ताह के बाद अर्तामोनोव की प्रसन्नता काफूर हो गई और ऐसा लगने लगा जैसे वह किसी गम्भीर तन्मय करनेवाले विचार में डूबा रहता हो। नतालिया ने निकिता से पूछा—

"पिता किस बात पर नाराज़ हैं ?"

''मुभ्ते नहीं माल्म । उन्हें समक्तना बहुन मुश्किल है ।''

उसी दिन शाम को चाय पीते-पीते ग्रालेक्सी ने अचानक बहुत ऊँचे और बहुत साफ़ शब्दों में कहा—

"बाबा ! मुक्ते फ़ौज में भती होने दो।"

''क-क्या बात है ?'' इलिया चिल्लाया।

''मैं यहाँ नहीं रहूँगा।"

"निकल जास्रों!" अर्तामोनोव ने सबको बाहर जाने का स्रादेश दिया, किन्तु जब अलेक्सी सबके साथ बाहर दरवाज़े तक पहुँचातो उसने पुकारा।

''अल्योशा, ठहरो।''

वड़ी देर तक वह उसकी ओर खड़ा घूरता रहा । उसके हाथ पीछे थे ऋौर भौंहें सिकुड़ रही थीं । तब उसने कहा--

"और मैंने तुमसे इव्ननी आशाएँ बाँघी थीं !"

"में यहाँ नहीं रह सकता।"

"बको मत ! तुम्हें यहाँ रहना है। तुम्हारी माँ ने तुमको मुक्ते दिया था, मेरा समक्तकर—जान्रो।"

अलेक्सी ने हिचकिचाते हुए एक क़दम उठाया, लेकिन उसके पिता ने उसे फिर रोक दिया और उसके कन्धों पर अपना बोक्तिल हाथ रखते हुए कहा—

"मैं तुम्हारे साथ बहुत नम्र हूँ। मेरे बाप होते तो घूँसों से ख़बर लेते। जाओ "
एक बार फिर उसने लड़के को रुकने के लिए कहकर कठोरतापूर्वक
समस्ताया—

"तुम्हें बड़े आदमी बनना है—समभे श आइन्दा मैं कभी यह सब नहीं सुनना चाहता।"

बह बड़ी देर तक खिड़की के पास अपनी दाढ़ी खींचता हुआ खड़ा रहा और गीले-भूरे बरफ़ के फाहों को ज़मीन पर गिरते हुए देखता रहा। जब बाहर रात तहखाने जैसी अँधेरी हो गई, तो वह घर से निकलकर शहर की छोर चल पड़ा। वैमाकोवा का फाटक पहले से ही बन्द हो चुका था। उसने खिड़की पर दस्तक दी और उल्याना ने स्वयं उसे लेने छाई। नाराज़ होकर उसने पूछा—

"इतनी रात चढ़े तुम यहाँ क्यों आए ?"

बिना जवाब दिये या कोट उतारे ही वह उसके पास से निकलता हुआ कमरों में घुसता चला गया। अपना टोप एक कोने में फेंककर वह एक कुर्सी पर धम से बैठ गया ख्रौर मेज पर अपनी कोहनियाँ टिकाकर दाढ़ी में उँगलियाँ पिरोते हुए उसने उल्याना को अलेक्सी के बारे में बताया—

"वह चोरी से पैदा हुन्ना था—मेरी बहन मालिक के साथ खिलवाड़ करती फिरी। ग्रव इसको भी देख लो। खुब ग्रपना काम करता है।"

उल्याना ने यह देखने के छिए कि खिड़कियाँ वन्द हैं या नहीं, सारी चट-ख़नियाँ हिला-हुलाकर देखीं और फिर मोमबत्ती बुमा दी। कोने में धर्म-चिह्नों के नीचे चाँदी के दीवट पर रक्खे एक नीले दीये से मध्यम प्रकाश फैल रहा था।

"उसकी शादी कर दो। तब वह खूँटे से बँध जायगा।" वह बोली।

"हाँ, यह तो करना ही होगा। लेकिन सिर्फ इतना ही काफ़ी नहीं। प्योत्र में तो कोई उत्साह ही नहीं है। यह बहुत बुरी वात है बे जिस आदमी में उत्साह न हो, वह न बन सकता है, न बिगड़ सकता है। वह इस ढंग से काम करता है, जैसे किसी मालिक का काम कर रहा हो, अपना नहीं। मानों वह ग्रभी भी गुलाम हो। उसे ग्रपनी ग्राज़ादी का अहसास नहीं —समभीं १ ग्रीर निकिता— उसके बारे में तो कहना ही क्या १ वह अपाहिज है। पेड़ों और फूलों के अलावा वह और कोई बात सोच ही नहीं सकता। मेरा ख़्याल था कि अलेक्सी काम में दिल लगायेगा।"

वैमाकोवा ने उसको दिलासा देने की कोशिश की-

''तुम इतनी जल्दी परेशान क्यों होते हो १ धीरज रक्खो। जब पहिया तेज़ी से बूमने ळगेगा तो सब उसमें लग जाएँगे।"

आधी रात तक कमरे की गरम ख़ामोशी में, जहाँ कोने में रखे धर्म-चिह्न के नीचे से दीये की सहमी टिमटिमाती नीळी लो से धुँधले बादल उठ रहे थे, वे दोनों बैठे वातें करते रहे। कारोबार और धन्धे के प्रति अपने लड़कों की विरक्ति के बारे में शिकायतें करते-करते अर्तामोनोब ने नगरवासियों की नुक्ता-चीनी शुरू कर दी—

''बहुत छोटे दिल के जीव हैं।"

"ये लोग दुमसे इसिलए नफ़रत करते हैं कि भाग्य तुम्हारा साथ देता है। पर हम औरतें तो इसे अञ्छा मानती हैं। लेकिन एक पुरुष को दूसरे की ख़ुश-किस्मती काँटे की तरह चुभती है।"

उल्याना वैमाकोवा धीरज और दिलासा देना जानती थी। जब वह बोली कि "मुक्ते बस एक ही बात का डर है—कहीं पेट न रह जाय।" तो अर्तामोनोव ने केवल 'हूँ' कर दी।

"मास्को में व्यापार ज़ोरों पर है।" उठकर उसे त्र्यालिंगन करते हुए वह बोला। "काश! तुम एक मर्द होतीं...।"

"जास्रो प्रिय, नमस्कार !"

उसने उसको चूमा और चला गया।

....एक दिन येरदान्स्काया अलेक्सी को शहर से स्लेज गाड़ी में डालकर घर लाया। अलेक्सी पर इतनी मार पड़ी थी कि वह मूर्छित हो गया था और उसके कपड़े फटकर तार तम्स्हों गए थे। येरदान्स्काया और निकिता उसके शरीर पर इल्दी और वोद्का (रूसी शराब) मलते रहे, लेकिन वह वड़ी देर तक,

बस कराहता रहा और बोला नहीं। कमरे में श्रर्तामोनोव अपनी कमीज़ की बाँहें चढ़ाता श्रीर फिर उतारता। दाँत कटकटाते हुए वह इधर से उधर एक हिंस जन्तु की तरह टहलता रहा। जब श्रलेक्सी को होश आया तो हवा में अपना धूँसा तानते हुए वह गरजा—

"वह कौन था, बोलो !"

अपनी एक सूजी हुई ऋाँख खोल हाँफ-हाँफकर साँस खींचते और खून श्रूकते हुए दर्द और कोध से स्याह पड़कर ऋलेक्सी ने वेवल मन्द करण स्वर में कहा-— "मफे मार डाले।"

डर के मारे नतालिया ने ज़ोर ज़ोर से सुबकना शुरू कर दिया। ऋर्तामोनोव ने क्रोध से पाँच पटककर उसको डाँटा—

"चुप रहो, ।नकल जाओ यहाँ से ।"

अलेक्सी ने अपने हाथों से सिर थाम लिया, मानो खींचकर उसे श्रालग कर देगा और कराहा।

फिर श्रपनी बाँहें फेंककर वह एक करवट छुद्ककर निःस्पन्द पड़ गया। उसका ख़ून के दाग से भरा मुँह खुळा हुआ था और उसकी साँस मुश्किल से घरघराहट के साथ चळ रही थी। बिस्तर के पास रखी मेज पर एक मोमबत्ती टिमटिमा रही थी और उसके आहत शरीर पर छायाएँ रेंग रही थीं, जिससे लगता था कि उसका शरीर सूज गया है श्रीर स्याह पड़ गया है। पैताने की ओर उसके भाई चुपचाप मिलन सुद्रा में खड़े थे और बाप, जैसे किसी अदृश्य न्यायकर्ता से माँग करता हुआ कमरे में इधर-से-उधर चल रहा था—

''क्या इसकी हालत सुधर न पाएगी ?"

लेकिन आठ दिनों के बाद अलेक्सी फिर उठ खड़ा हुआ, यद्यपि वह अव भी तर खाँसी खाँसता और उसके खखार से खून आता था। वह स्नान-घर में बैठकर बफ़ारे लेता और काळी मिर्च मिलाकर वोद्का पीता। उसकी आँखों में एक आक्रोश-भरी उद्विम आग जलती रहती। इससे उसकी आँखों और सुन्दर लगने ळगीं। उसने यह नहीं बताया कि उसे किसने पीटा था, लेकिन येरदा-स्काया ने पता लगाकर ख़बर दी कि स्टीपान बास्कीं, दो फायरमैन और बोरो-पोनोब के मोदोंबी चौकीदार ने उसको मारा है। अर्तामोनोब ने जब अलेक्सी से पूछा कि क्या यह सच है, तो उसने उत्तर दिया-

''मैं नहीं जानता।"

"तुम भूठ वोलते हो।"

"मैंने उन्हें नहीं देखा। उन्होंने मेरे सिर पर पीछे से कुछ फैंका—शायद कोट हो।"

"तुम कुछ छिपा रहे हो।" अर्तामोनोव ने कहा। अलेक्सी ने उसकी ओर सीधे घूरकर देखा और उसकी आँखों में एक कुटिल ज्योति की रेखा कौंध गई। फिर उसने कहा—

"मैं ग्रच्छा हो जाऊँगा।"

"तुमको ख़ूब खानाः पीना चाहिए।" अर्तामोनोव ने खलाह दी और फिर आहिस्ता-श्राहिस्ता बड़बड़ाया—

"इसके लिए उन सबको गर्म सलाख़ों से दागना चाहिए। उनके पंजे भून देने चाहिएँ।"

अव वह अलेक्सी की ओर अधिक ध्यान देने लगा और उसका व्यवहार स्नेह-सिक्त हो गया। काम के प्रति वह अपने उत्साह का और अधिक प्रदर्शन करने लगा, ताकि उसके उद्देश्य सबको खुले नज़र आयें, चूँकि वह अपने लड़कों के अन्दर काम के प्रति अपना जैसा उत्साह जगा देना चाहता था।

"हर काम में हाथ डालने की ब्रादत डालो। किसी एक काम में ही मत फँसा करो।" वह उन्हें उकसाता ब्रोर स्वयं बहुत से ऐसे काम करता रहता जो दूसरों पर छोड़े जा सकते थे। वह जिस काम में हाथ लगाता, उसमें ऐसी फुर्ती दिखाता ब्रोर ऐसी पशु-वृत्ति से काम लेता कि उसे पता लग जाता कि किस जगह बाधा सबसे अधिक है, ब्रार किस तरह आसानी से उस पर काबू पाया जा सकता है।

उसकी पुत्रवधू की गर्भावस्था के दिन बहुत श्रिषिक बढ़ते गये। अन्त में जब दो दिन की यातना के बाद नताळिया ने एक छड़की को जन्म दिया तो वह खेद से विक्षुब्ध होकर बोला—

"इसका क्या होगा हु"

"भगवान् को उसकी दया के लिए धन्यवाद दो।" उल्याना ने कठोर्स्वर

में उससे कहा-

"जानते हो त्राज किसका दिन है, फ्लैक्स की ऐलेना का।" "नहीं!"

उसने गिरजाघर का पंचांग उठाकर तारीख़ निकाली और एक बालक की तरह प्रसन्न होकर कहा—

"मुके नतालिया के पास ले चलो !"

नतालिया के वन्न पर लाल जड़ी इयररिंग का जोड़ा श्रौर पाँच सोने की मोहरें रखते हुए वह चिल्लाया—

".खुश रहो ! शाबाश, यद्यपि लड़का नहीं है।" और फिर प्योत्र की ओर मुड़कर उसने पूछा—

"कहो, ख़ुश हो ? जब तुम पैदा हुए थे, तब मुफ्ते तो ख़ुशी हुई थी !"
प्योत्र आशंकित दृष्टि से अपनी पत्नी के रक्तहीन, यन्त्रणा-प्रस्त, कठिनाई से
पहचान में आनेवाले चेहरे की ओर देख रहा था। उसकी थकी ग्राँखें स्याह
गढ़ों में धँस गई थीं, जहाँ से वह लोगों और चीज़ों की ओर इस तरह देखती
थीं, जैसे किसी पुरानी मूली हुई याद को ताज़ा कर रही हों। उसने आहिस्ता से
अपने काटे हुए होटों पर जीभ फेरी।

"यह कुछ बोलती क्यों नहीं है ?" प्योत्र ने अपनी सास से पूछा।
"विचारी काफ़ी चीख़-चिल्ला चुकी है।"
उल्याना ने उत्तर दिया ग्रीर उसे कमरे से बाहर ढकेल दिया।

दो दिन और दो रात वह लगातार अपनी पत्नी की चीत्कारें सुनता रहा था। पहले-पहल तो उसे उस पर दया ऋाई, ऋौर मन में यह डर समा गया कि वह अब नहीं बचेगी। बाद को उसके चीत्कारों ऋौर घर में लोगों की चहल-पहल से पैदा शोर-गुल को सुनकर वह इतना संज्ञा-हीन हो गया कि थकान के मारे उसमें डरने बा दया करने की चमता ही न रही। उसने कोशिश की कि वह वहाँ से जितनी दूर हो सके, किसी ऐसी जगह चला जाय, जहाँ उसे ये चीत्कारें न सुनाई दें। लेकिन इन चीत्कारों से कहीं भी छुटकारा न था। क्योंकि वह उसके मस्तिष्क में गूँज रही थीं; और वहाँ विचित्र विचित्र विचारों की लड़ियाँ पिरो रही थीं। ऋौर फिर, वह जहाँ-कहीं भी जाता था, वहाँ निकिता कुदाल या

फावड़ा उठाये, लकड़ी काटते, छीलते, खोदते, चींटी की निःशब्द चाल से इधर-उधर दाइते-भागते उसके सामने पड़ ही जाता। लगता था, जैसे यह कूबड़ा गोलाई में दौड़ रहा हो। शायद इसीलिए वह हर जगह नज़र आ जाता है।

''लगता है कि वह इस मुसीवत से छुटकारा न पा सकेगी।" प्योत्र ने अपने भाई से कहा। बालू में ऋपना फावड़ा गड़ाते हुए कृबड़े ने पूछा—

''दाई क्या कहती है ?"

"वह तो कहती है कि चिन्ता न करो, सब ठीक हो जायगा। तुम इस तरह कॉप क्यों रहे हो ?"

"मेरे दाँत में दर्द है।"

वची के पैदा होने के बाद शाम को निकिता और तिखोंन के साथ बारजे में बैठे प्योच ने एक विचारपूर्ण मुस्कान भरकर कहा—

"उन्होंने बच्ची को मेरी गोद में रख दिया और मैं इतना ख़ुश था कि मुक्ते उसका बज़न ही न महसूस हुआ। मैंने उसे छत तक ऊँचा उछाछा। कितने ताज्जुव की बात है कि एक ऐसी नन्हीं-सी चीज़ श्रौर उसके कारण इतनी कठोर पीड़ा!"

तिस्तोन व्यालोव ने सोचने की मुद्रा में गाल मलते हुए अपने स्वाभाविक शान्त स्वर में कहा —

"मनुष्यों की सारी पीड़ाएँ छोटी-छोटी चीज़ों से ही पैदा होती हैं।"

"इसका मतल्य ?" निकिता ने कठोर स्वर में पूछा। जमादार ने जँभाई लेते हुए उदासीन भाव से उत्तर दिया—

"ऐसा ही होता है।"

खाने के लिए वे अन्दर बुलाये गये। बच्चो .खूब मोटी-ताज़ी और स्वस्थ थी। लेकिन पाँच महीने बाद वह कोयले की ज़हरीली गैस से मर गई। माँ पर इस ज़हरीली गैस का असर हुआ था, पर उसकी जान किसी तरह बच गयी।

"इसका क्या चारा ?" अर्तामोनोव ने कृत्रिस्तान में प्योत्र से कहा। उसके और वच्चे होंगे और ऋव यहाँ हमारी भी अपनी एक कृत्र हो गई। यह एक बहुत गहरा लंगर है। जब कोई स्नादमी कहीं अपने चारों स्नोर और स्नपने नीचे ज़मीन पर और ज़मीन के नीचे स्नपनी जगह बना लेता है, तो उस समय समम्मो वह

मज़बूत जड़ें पकड़ लेता है !"

प्योत्र ने सर हिलाकर हामी भरी ! वह अपनी पत्नी की ओर ध्यान से देख रहा था। नतालिया सहमी और उखड़ी-उखड़ी-सी कुकी खड़ी थी। उसकी आँखें अपने पाँवों के समीप उस छोटी-सी उभरी धरती पर गड़ी हुई थीं, जिसे निकिता बड़ी सावधानी से अपने पावड़े से सम कर रहा था। एक विद्यात शीवता से अपने गाळों पर के आँसुओं को पोंछते हुए, मानों उसकी लाल सूजी हुई नाक से छू जाने पर उँगलियाँ जल जायँगी, उसने अस्फुट स्वर में कहा—

"हे भगवान् ! हे भगवान्...!"

अलेक्सी कृत्रों पर के लेखों को पढ़ता हुआ क्रॉस चिह्नां के बीच घूमता रहा। वह पहले से दुवला हो गया था ग्रौर कुळ अधिक उमर का भी नज़र आने लगा था। उसके गालों और उड्डी पर मसें भींगने लगी थीं, जिससे उसकी शहरियों जैसी आकृति धूप ग्रौर धुँएँ से भुलसी हुई-सी दिखाई देने लगी थी। काली भौंहों के नीचे उसकी गहरी गड़ी हुई उद्दर्श ग्राँखें सारी दुनिया को नफ़रत की निगाह से देखती थीं। वह नीरस, दम्भपूर्ण बड़प्पन-भरे ग्रन्दाज़ में बात करता और ऐसा लगता, जैसे जान-बूफकर अस्पष्ट शब्दों का प्रयोग करता हो। ग्रौर जब लोगों को उसकी बात समफ में न आती तो वह चीख़-चीख़कर उनकी लानत भलामत करता।

"तुमने मेरी बात सुनी, ठीक।" श्रपने भाइयों के प्रति उसके व्यवहार में एक अप्रिय विद्रूप की भावना रहती थी। श्रीर वह नतालिया से तो इस तरह डपटकर बात करता, जैसे वह नौकरानी हो। निकिता ने जब उससे तिरस्कार भरे स्वर में कहा—"तुम्हें नताशा के प्रति इतना नीच नहीं बन जाना चाहिए।" तो उसने उत्तर दिया—

"मैं एक बीमार आदमी हूँ।"

"वह तो काफ़ी सौम्य स्वभाव की है।"

"अच्छा, अच्छा ! रक्खे ग्रपनी सौम्यता अपने पास ।"

त्रालेक्सी अक्सर बड़े गर्व से अपने ख़राव स्वास्थ्य की वात करता, मानों यह ऐसा गुण हो, जो उसे साधारण मनुष्यों से त्रालग कर देता हो।

कब्रिस्तान से अपने मामा के साथ घर की तरफ आते हुए उसने कहा—

"हमारा ऋपना कृबिस्तान अलग होना चाहिए। मरने के वाद भी इन नत्थू-बुद्धू छोगों के साथ रहना ऋपमान की बात है।"

त्र्यतीमोनोव ने एक संचित हँसी हँसकर उत्तर दिया---

"बनाएँगे ! हर चीज़ अपनी होगी। गिरजाघर, कृबिस्तान, स्कूल और अस्पताल। कुछ दिन की ग्रीर वात है।"

वतरक्षा के पुल को पार करने समय वे एक भिखारी जैसे आदमी के पास से निकले, जो फटा पुराना-सा मैले रंग का चोगा पहने लोहे की छड़ के सहारे भुका खड़ा था। देखने में वह एक मामूली अफ़सर लगता था, जो शराब से तबाह हो चुका हो। उसके मोटे-मोटे गालों पर कड़े सफेद बालों के गुच्छे भरे हुए थे। उसके वालदार हलते हुए ओटों के नीचे से काले दाँतों की उखड़ी-पुखड़ी पाँत नज़र आती थी और उसकी नम आँखों में एक मटमैली-सी रोशनी चमकती थी। अर्तामोनोव ने दूसरी ओर मुँह फेरकर थूक दिया। लेकिन यह देखकर कि अलेक्सी ने इस आदमी लपी कूड़ा-करकट को असामान्य आदर के साथ सिर हिलाकर अभिवादन किया है, उसने पूछा--

''क्या मतलब ?''

"यह ग्रालोंफ़ है , घड़ीसाज़।"

"यह तो मैं भी देख सकता हूँ कि यह आलेफ़ है ।"

"इस ग्रादमी के पास दिमाग है।" ग्रालेक्सी ने अपनी बात पर टड़ रहते हुए कहा—"उसे अनुचित रूप से सताया गया है।"

अर्तामोनोव ने अपने मांज पर एक तीखी नज़र फेंकी, परन्तु कुछ कहा नहीं।
फिर ग्रीष्म का मौसम आया, गरम और ख़ुश्क । ओका नदी के पार
जंगल में अक्सर आग लग जाती। दिन में ज़मीन को कड़ुवे धुँए के दूधिया
रंग के बादल घेरे रहते। रात को लाल बदस्रत रंग का गञ्जा-सा चाँद, ताँबे
की कीलों की टोपी जैसे निष्प्रभ तारों के बीच लटका रहता और धुँघले आकाश
को प्रतिबिन्नत करनेवाली नदी पृथ्वी के नीचे से उठनेवाली धुमस से एक शीती
चिप-चिपे जल की धारा बन जाती।

एक दिन घुटन पैदा करनेवाली सन्ध्या के समय खाने के बाद अर्तामोनोव परिवार के लोग चाय पीने के लिए वगीचे में बैठ गये। मेज़ के चारों ओर घने छायादार हुन्तां की पाँत थी। ये हुन्त उस भूमि में अच्छी तरह उगे थे, पर शाम के धुँघलके में उनकी पत्तियों से लदी चोटियाँ अपनी छाया न डाल पा रही थीं। कींगुर कंकार रहे थे और गोवरेले कीड़े भुन-भुन कर रहे थे। सेमाबार उपन रहा था। नतालिया चुपचाप चाय ढाल रही थी। उसने ऋपने ब्लाउज़ के ऊपरी बटन खोल रखे थे और खुली जगह में से उसकी मक्खन-जैसी मुला-यम गर्म त्वचा नज़र आ रही थी। कुवड़ा सर कुकाए बैटा चिड़ियों का पिंजड़ा बनाने के लिए लकड़ी की सलाखें छील रहा था। प्योत्र ने अपने कान की लौर मलते हुए धीमें स्वर में कहा—

"ख़ामख़ा छोगों को नाराज़ करने से कोई लाभ नहीं, किन्तु हमारे पिता हैं कि हमेशा वहीं किया करते हैं।"

त्र्यतेक्सी सूर्या खाँसी खाँसता हुत्र्या बैठा रहा। वह गरदन मोड़कर वस्ती की ओर देख रहा था, मानों किसी की प्रतीचा में हो।

उदासीन स्वर से एक घएटा ठनठनाया ।

"ख़तरे का घरटा? क्या कहीं ग्राग लग गई?" अलेक्सी चिल्लाया और एक हाथ अपने सिर तक ऊँचा उठाते हुए उञ्चलकर खड़ा हो गया।

"तुम्हारी क्या अक्ल मारी गई है ? अरे, यह तो गिरजाघर का घएटा है, जो समय बता रहा है।

अलेक्सी मेज़ छोड़कर चला गया। कुछ देर तक ख़ामोशी छाई रही। फिर निकिता ने आहिस्ता से कहा—

" उसके मन में आग का ही ख्याल रहता है।"

"अव तो यह हर वक्त जला-भुना रहता है।" नतालिया ने साहस वटोरकर कहा। "सोचो तो, यह कितना खुशमिजाज था!" बड़प्पन के अनुकूल ही प्योत्र ने अपनी पत्नी और भाई की कटोर शब्दों में भर्त्यना की—

"तुम दोनों उसकी ओर घूर-घूरकर देखा करते हो। वह किसी की दया बर्दाश्त नहीं कर सकता। नतालिया, चलो सोने चलें।"

वे उठकर चले गये। कुबड़ा अपनी आँखों से उनका पीछा करता रहा। फिर वह भी उठ खड़ा हुआ और श्रीष्म-कुटी में चला गद्धा, जहाँ उसने ग्रपने लिए पुत्राल का एक विस्तर वना रक्खा था। वह वाहर दरवाज़े पर बैठ गया।

यह ग्रीष्म कुटी घास से ढँके हुए एक छोटे टीले पर वनी थी। द्वार पर खड़े होकर बाड़े के ऊपर से वह बस्ती के मकानों को देख सकता था, जो इस समय काली मेड़ों के ग़ल्लों की तरह नज़र त्राता था, जिसकी देख-भाल मानों गिरजा की मीनारें और आग से रच्चा करनेवालों की ऊँची केबिन-सरीखें गड़िरयें कर रहे हों। चुच्चों के नीचे से तस्तरियों की खनखनाहट की आवाज़ आ रही थी। वहाँ नौकर-चाकर मेज़ पर से चाय का सामान हटा रहे थे। बाड़े के पास से खुलाहों का एक गिरोह निकला। एक के हाथ में मछली फँसानेवाला जाल और दूसरें के हाथ में एक बाल्टी थी। तीसरा छोहा और चकमक मारकर चिनगारियों जगा रहा था त्रीर त्रपना पाइप सुलगाने की ख़ातिर इन चिनगारियों को फछीते में लगाने को कोशिश में था। एक कुत्ता भोंका और रात के सजाटे में तिखोन व्यालोव की आवाज़ गूँज गई—

"कौन जा रहा है ?" गरमी से भुळसी और नगाड़े के पूड़ों की तरह सस्त पड़ गई पृथ्वी पर ख़ामोशी छा गई। यहाँ तक कि बालू पर चळनेवाले जुलाहों की मन्द पदचाप भी इस ख़ामोशी में दर्द-भरी कराह-सी स्पष्ट हो उठी। निकिता को ऐसी रातों की निःस्तब्धता प्रिय लगती थी। ख़ामोशी जितनी ही गहरी होती, उसकी कल्पना की तमाम शक्तियाँ उतने ही अधिक आवेग से नताळिया के चारों ओर केन्द्रित हो जातों ख्रौर उतनी ही सफ़ाई से वह उसकी किञ्चित भयभीत और विस्मित रहनेवाली प्यारी-सी आँखों का चित्र अपने आगे साकार कर लेता। और ऐसे में तरह-तरह की सुखद सम्भावनाओं की कल्पना कर लेना कितना सरल होता। शायद कभी उसे एक विशाल ख़ज़ाना मिल जायगा, जिसे वह प्योत्र को दे देगा और उसके वदले में वह उसे नतालिया को सौंप देगा या शायद डाकू हमळा करेंगे और वह ऐसे साहसी कारनामे कर दिखाएगा कि उसके बाप और भाई ख़ुद अपनी ओर से उसे पुरस्कारस्वरूप नतालिया को सौंप देंगे या शायद कोई बीमारी पकड़ लेगी और उन दोनों को—उसे और नतालिया को खोंद देंगे या शायद कोई बीमारी पकड़ लेगी और उन दोनों को—उसे और नतालिया को खोंद देंश सकेगा कि उसका सुख निकिता में सिन्नहित है।

त्राधी रात गुज़र चुकी थी, जब उसने आकाश के स्याह-भूरे धुँघलके में से शहर की घनी बस्ती के ऊपर से और बगीचे की निःस्पन्द छायाओं के बीच एक नया वादल त्र्याहिस्ता-आहिस्ता उठते हुए देखा। एक चण बाद ही इस वादल में निचले सिरे से एक लाल आभा फैल गई और उसे लगा कि यह आग लगने का निशान है। घर की ओर भागते समय उसने अलेक्सी को गोदाम की छत पर एक सीढ़ी से चढ़ते हुए देखा।

"आग !" निकिता चिल्लाया । उसके भाई ने फिर भी चढ़ते-चढ़ते उत्तर दिया—

"मालूम है, तो क्या हुआ ?"

''क्यों, तुम क्या इसकी प्रतीचा में थे ?'' कूबड़े ने ऑगन के बीच रुककर अचानक पूछा ।

"ग्रगर में था तो इससे क्या? ऐसे स्खे मौसम में आगें लगा ही करती हैं।"
"जुलाहों को बुलाना चाहिए" लेकिन तिखोन उन्हें पहले ही बुला चुका था,
और वे ज़ोरों से शोर मचाते हुए नदी की ग्रोर भागे जा रहे थे।

"इस तरफ़ से ऊपर चढ़ो।" अलेक्सी ने कहा; जो इस समय छत की मुँडेर पर दोनों तरफ़ टाँगें डालकर बैठा था। कृबड़ा ऋादेश मानकर बड़बड़ाता हुऋ। ऊपर चढ़ गया—

"उम्मीद है कि नतालिया इससे डरेगी नहीं।"

"तुम तो नहीं डरे हो १ प्योत्र मार-मारकर तुम्हारी पीठ पर एक और कूवड़ उठा देगा ।"

"िक्सिलिए ?'' निकिता ने आहिस्ते से पूछा ग्रौर उसे उत्तर मिला— "उसकी बीवी पर से अपनी नज़रें दूर रक्खो।"

बड़ी देर तक क्वड़ा कोई उत्तर न दे पाया। उसे छगा, जैसे वह छत से फिसछकर नीचे गिर रहा हो और अगले किसी क्षण वह जाकर ज़मीन से टकरा जायगा।

"तुम्हारा मतलब क्या है ? कुछ कहने से पहले सोच लिया करो।" उसने बड़बड़ाते हुए कहा।

"अच्छी बात है, अच्छी बात है। मैं कोई अन्धा तो नहीं हूँ....। ख़ैर, चिन्ता मत करो।" अलेक्सी ने प्रसन्न मान से कहा। इस त्यूह वह बहुत दिनों से न बोला था। अपने हाथ से श्राँखों पर साया करके वह श्राग की भारी तेज़ लपटों को देखता रहा, जो निःस्तब्धता को चीकर उसमें एक रुँधा-सा गर्जन भर रही थीं। प्रसन्न मन से दिलचस्पी लेते हुए वह कहता गया—

"यह त्र्याग बास्कीं के घर में लगी है। उनके आँगन में तारकोल के बीसियों पीपे रक्खे हुए हैं। ये आग पड़ोसियां तक न पहुँचेगी—वग़ीचे उसको बीच में ही रोक लेंगे।"

"में भाग चलूँ।" निकिता त्राग से वित्तत त्रांधकार की ओर देखते हुए सोच रहा था। ठाळी में खड़े पेड़ ऐसे लगते थे, जैसे लोहें को ढालकर बनाये गये हैं। लाल ज़मीन पर आदिमयों की खिलौनों-जैसी आकृतियाँ इधर से उधर दौड़ रही थीं। वह यहाँ से बैठा उन लम्बे-पतले कुलाबों को भी देख सकता था, जिन्हें लोग आग में धँसा रहे थे।

"श्राग . लूव जल रही है।" अलेक्सी ने प्रसन्नता प्रकट करते हुए कहा।
"मैं किसी पादिरियों के मठ में चला जाऊँगा।" कूबड़े ने मन ही मन सोचा।
ऑगन में से प्योत्र की उनींदी-सी चिड़चिड़ी आवाज़ उन्हें सुनाई दी श्रौर
फिर तिखोन व्यालोव का श्रनमना-सा उत्तर भी सुनाई दिया। नतालिया खिड़की में खड़ी श्रपने ऊपर क्रॉस का चिह्न बना रही थी। लगता था, जैसे चौखटे में तस्वीर जड़ी हो।

जब आग बुभ गई स्रोर धुँआलों के काले देर के इर्द-गिर्द केवळ सुनहळी चिनगारियों की राख वनकर रह गई तब निकिता छुत से नीचे उतरा और फाटक से वाहर जाने लगा। वहाँ अचानक अपने बाप से उसकी मुठभेड़ हो गई। अर्तामोनोव पानी से गीळा स्रोर लथपथ हो रहा था और उसपर ऊपर से नीचे तक कालिख पुती हुई थी। टोपी ळापता थी और उसका कोट चीथड़े-चीथड़े हो रहा था।

"कहाँ जा रहे हो ?" ऋर्तामोनोव ने बड़े ज़ोर से चिल्लाकर कहा, और निकिता को धकेळकर फिर आँगन में कर दिया। छत की सफ़ेद ऋाकृति पर नज़र पड़ते ही वह और हिंस्रभाव से ऋलेक्सी पर चिल्लाया—

"तुम वहाँ ऊपर क्या कर रहे हो ? नीचे उतरो । तुम्हें अपनी देखभाल ख़ुद करनी चाहिए । बेवकुफू कहीं के !"

निकिता बगीचे में चला गया और अपने पिता की खिड़की के नीचे पड़ी

बेंच पर बैठ गया। कुछ देर में उसने एक दरवाज़ा बन्द होने की आवाज़ सुनी, और अपने ऊपर कमरे में अर्तामोनोव की रूँचे हुएं आक्रोश से भरी आवाज़ सुनाई दी —

'तुम क्या अपने की बरबाद करने पर तुले हो और मेरे मुँह पर काल्खि पोतना चाहते हो ? मैं उम्हें दिखा दूँमा कि....।"

अलेक्सी ने चालकर कहा -

"तुमने ही तो मेरे दिमाग में यह विचार भरा था।"

"चुप रहो ! तुम्हें ख़ुदा का शुक्र करना चाहिए कि वह वदमाश बोल नहीं सकता।"

निकिता जल्दी से, लेकिन विना शोर किए चुपचाप वगीचे में होता हुआ ग्रीष्म-कुटी की ओर चल पड़ा।

दूसरे दिन चाय पीते समय बाप ने कहा-

"यह आग लगाई गई था। उस शरावी वड़ीसाज़ ने लगाई थी। उन्होंने उसे खूब पीटा। और लगता है कि वह अब बचेगा नहीं। लोग कहते हैं कि बास्कीं ने उसे तबाह किया था और इस्तियोग के ख़िलाफ़ भी उसके मन में अदाबत है। यह बड़ी काली करतृत है।"

ग्रलेक्सी शान्त भाव से बैठा दूध पीता रहा । निकिता के हाथ काँप रहे थे। उसने उनका अपने घुटनों के बीच ज़ार से पकड़कर दवा रक्खा था। बाप ने उसकी हरकत देखकर पूछा —

"तुम्हें क्या हो गया है ?"

"मेरी तबियत अच्छी नहीं है।"

"तुम सबकी तबियत ख़राब है, सिर्फ ऋकेला मैं ही अच्छा हूँ।"

विनासमात किए ही चाय की प्याली को गुस्से से आगे सरकाकर वह उठकर चलागया।

अर्तामोनोव के कारोबार से सम्बन्ध रखनेवाले लोगों की संख्या तेज़ी से बढ़ती जा रही थी। मिल से दो फर्लोग दूर फाड़ियों से ढँकी पहाड़ी की बगल में सरो के वृत्तों की बिखरी पाँत के बीच मज़दूरों के लिए छोट्टे-छोटे जमीन से लगे हुए केबिन बनाए गयेथे, जिनमें न बगीचे थे, न बाड़े ही। दूर से देखने पर वे शहद की मक्खी को पालनेवाले दरबों की तरह नज़र आते थे। एक उथली खाई में, जहाँ कभी किसी ऐसी नदी का पाट था, जिसका नाम भी श्रव लोग भूल चुके थे, अर्तामोनोव ने ऐसे मज़दूरों के लिये जिनके परिवार न थे, एक बैरक बनवा दी। यह एक लम्बी इक-मं ज़ली इमारत थी, जिसमें तीन धुँआरे बने हुए थे और अन्दर की गर्मी को बाहर जाने से रोकने के लिए छोटी-छोटी खिड़कियाँ लगी हुई थीं। खिड़कियों की शकल ऐसी थी कि यह जगह घोड़ों का श्रस्तवल दिखाई पड़ती थी। श्रीर मज़दूर इसे 'घोड़ों का भवन' कहकर पुकारते भी थे।

इलिया अर्तामोनोव अधिक शोर मचानेवाला और डींग मारनेवाला हो गया। लेकिन उसके अन्दर अक्खड़पन नहीं था। मज़दूरों के साथ वह सहज ही मिल-जुल जाता—उनकी शादियों में जाकर दावत खाता, उनके बच्चों का धर्म-पिता बन जाता और छुट्टी के दिन पुराने जुलाहों के पास बैठकर बातें करना उसे प्रिय लगता। उन्होंने उसे सुभाया कि वह किसानों को ऊसर ज़मीन पर और जंगल की आग से जले हुए स्थानों पर फ्लैक्स बोने की सलाह दे। इसके नतीजे बहुत अच्छे निकले। पुराने जुलाहे अपने कृपालु मालिक की तारीफ़ के गीत गाते। वे समभते कि वह उनके जैसा ही एक साधारण किसान है, जिस पर वस भाग्य मुसकरा दिया है। और वह नौजवानों को नेक सलाह देते।

"उससे सीखो कि कारोबार कैसे किया जाता है।" इधर इलिया अर्तामोनोव ने अपने बेटों से कहा—

"किसानों और मेहनतकशों में शहर के लोगों से कहीं ज़्यादा समक होती हैं। शहर के लोगों की हिड्डियाँ कमज़ोर और उनके दिमाग उखड़े-पुखड़े होते हैं। शहर का रहनेवाला लालची होता है, लेकिन हिम्मत से काम लेते डरता है। उसकी कोशिशों उथली होती हैं, और वह जो कुछ भी करता है वह अधिक दिनों तक कभी नहीं टिक पाता। शहर के लोग अपना काम निकालने के लिए उचित-अनुचित का विचार नहीं करते, लेकिन एक किसान सत्य की हद से बाहर नहीं जाता और न वह एक काम से दूसरे काम पर फुदकता फिरता है और उसका सत्य एक बहुत सरल चीज़ है। मिसाल के लिए भगवान और अनाज और ज़ार (बादशाह) बूस। किसान अन्दर-बाहर सब ओर से सरल ही सरल होता है। उसको पकड़े रक्खो। प्योत्र, तुम मज़दूरों के साथ सख्ती से पेश आते

हो। नुम उनके साथ काम-काज के ऋलावा ऋौर कोई वात ही नहीं करते यह अच्छा नहीं है। ज़रूरत इस वात की भी है कि तम उनके साथ छोटी-मोटी वार्तें करो ऋौर हँसी-मज़ाक भी करो—हँसी-ख़ुशी की बातें ऋगसानी से समक्त में आ जाती हैं।"

''मुफे हॅंसी-मज़ाक की वार्ते नहीं आतीं। प्योत्र ने यन्त्रवत् ढंग से अपने कान की लौर मलते हुए कहा—

"नहीं आतों तो सीखो। एक मिनट की हँसी-ख़ुशी—एक घएटा ऋधिक काम करने की स्फूर्ति देती है। छोगों के साथ अलेक्सी का वर्ताव भी ख़ास अच्छा नहीं है। यह उन पर ज़रूरत से ज़्यादा चिल्लाता है, ऋौर छोटी-छोटी वातों पर भगड़ा मोळ ले लेता है।"

"ये सारे के सारे छोग धोखेबाज ग्रौर लफ्गो हैं।" अलेक्सी ने उत्तेजना में भरकर कहा।

अर्तामोनोव ने कठोर स्वर में उसको फटकारा-

"तुम उनके बारे में जानते ही क्या हो ?" लेकिन वह अपनी दादी के भीतर ही भीतर मुस्करा पड़ा और उसने अपनी मुसकान हाथ से ढँककर छिपायी, ताकि लोग देख न सकें। उसे इस बात की याद आ गई कि कृष्टिस्तान के मामले में अलेक्सी ने शहर के लोगों के साथ कितने साहस और विवेक से काम लिया था। द्वियोमीय नगर के लोगों ने कृष्टिस्तान में मिल के मज़दूरों को गाड़ने से इन्कार कर दिया था और अन्त में हारकर अर्तामोनोव को अलदर की भाड़ियों से भरे एक बड़े ज़मीन के दुकड़े को पोमियालोव से ख़रीदकर अपना अलग कृष्टिस्तान साफ़ कराना पड़ा था।

"कृत्रिस्तान!" तिखोन व्यालोव ने निकिता के साथ अलदर की पतली रोगी भाड़ियों को काटते हुए सोचा—"हम गृलत जगह पर गृलत शब्द का इस्तेमाल करते हैं। हम इसे 'स्तान' या (स्थान) कहते हैं, लेकिन दरअसल यह कृयामत तक के लिए हमारा घर है। ये मकान और शहर—सचमुच में 'स्तान' तो ये हैं जिनसे गुज़रकर हम कृयामत तक पहुँचते हैं।"

निकिता को मालूम था कि व्यालोव अपने काम में निपुण है और वह अपने दुरूह और अप्रत्याशित वक्तव्यों की अपेचा अपने काम में अधिक तर्क-संगत

दीखता है। अर्जामोनोव की तरह किसी भी काम के भेद्य स्थानों पर उसकी नज़र तुरन्त पहुँच जाती है। और वह अपनी शक्ति जुटाकर चालाकी और होशियारी से काम सर कर लेता है। लेकिन दोनों में एक फर्क़ भी बहुत साफ़ था। अर्जामोनोव हर काम में पूरे उत्साह से हाथ डालता, लेकिन व्यालोव के बारे में लगता, जैसे वह उच्चटे मन से काम कर रहा हो—विलकुल क्रपामाव से—ऐसे आदमी की तरह जो यह जानता है कि उसमें इससे कहीं अच्छा काम करने की चमता है। उसका बोलने का ढंग भी ऐसा ही होता; संचित्त विनीत, अर्थपूर्ण, जिसमें हलकी उदासीनता का भाव छिपा होता, मानो वह संकेत कर रहा हो—

"भैं इसके अलावा और भी बहुत कुछ जानता हूँ। मैंने आधी बात भी तो नहीं कही।"

निकिता को उसके प्रत्येक शब्द में अस्पष्ट संकेत छिपे दिखाई देते जिससे उसके मन में इस व्यक्ति के प्रति बेचैनी से भरी भयमिश्रित जिज्ञासा और कींध की भावना पैदा होती।

"तुम तो बहुत कुछ जानते हो।" उसने व्यालोव से कहा। चौकीदार ने त्राराम के लहजे में उत्तर दिया—

"यही तो मेरी ज़िन्दगी है। अगर मुक्ते बहुत कुछ मालूम है तो यह कोई दुर्माग्य की बात नहीं। मैं अपने लिये सब कुछ जानना चाहता हूँ और मैं जो कुछ जानता हूँ, वह एक कञ्जूस की तिजोरी में ताले के अन्दर बन्द है। कोई उसे देख नहीं सकता। तुम इस बारे में विलकुल निश्चिन्त रहो।"

लोग क्या समभते हैं, क्या नहीं, इस बारे में तिलोन उनसे कभी न पूछता। वस वह त्रादमी को लगातार घूरता रहता। उसकी चिड़ियों जैसी आँखें भगकती रहतीं और तब जैसे मानो उसने उस आदमी के सारे विचारों को पढ़ लिया हो, वह अचानक ऐसी चीजों के बारे में बातें करने लगता, जिनका उससे कोई मतलब ही न हो। निकिता कभी कभी यह चाहने लगता कि व्यालोव त्रप्रनी जीभ उसी तरह काट ले जिस तरह उसने अपनी उँगली काट लो थी, यद्यपि यह काम भी उसने विगाड़ लिया था, यानी दाहिने हाथ के बजाय बाँया हाथ निकम्मा बना लिया था। अर्तामों नोव क्रौर प्योत्र और दूसरे सभी लोग व्यालोव को मूर्ख समभते थे। लेकिन निकिता को वह मूर्ख न लगता। गाल की ऊँची हड्डी वाले

इस विचित्र व्यक्ति के प्रति उसकी भयमिश्रत जिज्ञासा की भावना और दृढ़ होती गई। एक दिन जब वह स्रौर निकिता जंगल के रास्ते घर की तरफ स्रा रहे थे, तब व्यालोव ने अचानक एक बात कही, जिससे भय की यह भावना और भी अधिक तीब्र होती गई। उसने कहा —

"तुम ग्रब भी अपने को ग्रन्दर ही ग्रन्दर खाए जा रहे हो। उससे अपने दिल की बात कह क्यों नहीं देते ? शायद तुम्हारे प्रति उसका व्यवहार स्नेहपूर्ण हो जाय। वह दयालु स्वभाव की लगती है।"

कुबड़ा यकायक जहाँ का तहाँ खड़ा रह गया। वेदना से उसका हृदय वैठने लगा और पाँव सीसे की तरह भारी हो गये। अपनी उलमन में वह बड़बड़ाया— "क्या कह दूँ, किससे कह दूँ ?"

व्यालोव ने उसकी स्रोर एक नज़र फेंकी और आगे बढ़ चळा। निकिता ने उसकी बाँह पकड़नी चाही, लेकिन तिखोन ने उपेद्धा से सहकार कर उसकी बाँह हटाते हुए कहा —

"बनने से क्या फायदा ?"

निकिता ने अपने कन्धे पर रखे हुए वर्च के पौधे को नीचे फेंककर चारों ओर संत्रस्त-दृष्टि से देखा। उसके जी में आया कि वह तिखोन के जबड़-खावड़ चेहरे पर एक तमाचा जड़ दे और उसकी ज़बान बन्द कर दे। लेकिन अपनी ऐंडी हुई आँखां से दूर चितिज तक घूरते हुए तिखोन ने अपने स्वामाविक, धीर, शान्त लहजे में कहा—

"और अगर वह स्नेह न करेगी तो कम-से-कम वैसा दिखावा तो करेगी। औरतें बड़ी जिज्ञासु होती हैं। कोई औरत ऐसी नहीं होती जो दूसरे आदमी को जाँचना न चाहें, यह न देखना चाहे कि शक्कर से भी कोई मीठी चीज़ होती है। जहाँ तक हम छोगों की बात है हमें बहुत नहीं चाहिये। एक बार, और फिर हम सन्तुष्ट श्रीर सुखी हो जाते हैं। लेकिन तुम हो कि अपने को खाए जा रहे हो। अपनी किस्मत आज़माश्रो। उससे कह दो, कौन जाने वह राज़ी हो जाय।"

निकिता को इन शब्दों में एक दोस्त की सहानुभूति का स्वर मिला, जैसा उसने पहले कभी न सुना था और कटुता से उसका दिल मसोसकर रह गया। पर, साथ ही उसे लगा जैसे तिखोन उसको नंगा कर रहा है। "तुम व्यर्थ की बकवास कर रहे हो।" उसने कहा।

लोगों को शाम की प्रार्थना को बुलाने के लिये गिरजे की घंटियाँ बज रही थीं। तिखोन ने अपने कन्धे पर रखे पौधों के बोफ को एक बार सँभाला ऋौर ऋपने कुदाल से ज़मीन पर टेक देता हुआ आगे बढ़ता गया। उसने उसी धीर शान्त स्वर में कहा—

"मुभसे डरो मत । मुभे तुम्हारे साथ पूरी सहानुभूति है। तुम भले आदमी हो श्रौर काफी दिलचस्प भी। तुम्हीं क्या, श्रातीमोनोव परिवार के सभी लोग बेहद दिलचस्य हैं। तुम्हारी पीठ पर चाहे जितना बड़ा कूबड़ हो, लेकिन अन्दर से तुम कूबड़े नहीं हो।"

सघन होती हुई उदासी के बीच निकिता का भय घुल गया। उसकी आँखों में धुन्ध-सी छा गई और वह एक शरावी की तरह लड़खड़ाने लगा। उसे लगा, जैसे विश्राम के लिए वह ज़मीन पर गिर पड़ेगा। कोमल स्वर में उसने याचना की—

"इस बात को ऋपने तक ही रखोगे न ?"

''कहतो दिया—यह मेरे दिल की कोठरी में बन्द रहेगी, बिलकुछ सुरित्तत।'' ''इस बात को भूल जास्रो और नतालिया से कुछ न कहना।''

"मैं तो उससे कभी बात भी नहीं करता। उससे बातें भी क्या करूँ !"

वाक़ी रास्ते वह चुपचाप चलते चले आये। कुबड़े की नीली आँखें अधिक बड़ी, गोल झौर उदास हो गई थीं। वह लोगों के कन्धों के ऊपर से अब और अधिक शान्त झौर अप्रत्यच्च ढंग से शून्य की ओर ताकता रहता। लेकिन नतालिया ने भाँप लिया कि कहीं कुछ गड़बड़ ज़रूर है।

"इधर कुछ दिनों से तुम गुमसुम क्यों रहते हो ?" उसने पूछा । निकिता ने उत्तर दिया—

"काम बहुत अधिक है।" और वहाँ से फ़ोरन चळता बना। नताळिया को चोट-सी लगी। क्योंकि यह पहळा ही मौका नहीं था, जब उसने यह अनुभव किया हो कि उसके प्रति देवर के स्नेह में कमी आ गई है। उसकी ज़िन्दगी भी एकरस और उदास थी। चार वर्षों में उसके दो और ळड़कियाँ हुई थीं ओर अब फिर उसके पैर भारी हो रहे थे। "तुम्हारे लड़कियाँ ही क्यों होती हैं ? उनसे क्या फ़ायदा ?" दूसरी लड़की के पैदा होने पर उसके ससुर ने बड़बड़ाते हुए कहा था। उसने उसको कोई उपहार नहीं दिया और प्योत्र से कहा था—

"सुफे पोते चाहिए। दामाद नहीं। मैंने ग्रपना कारोबार अजनबी छोगों के लिए नहीं शुरू किया।"

उसके प्रत्येक शब्द से नतालिया एक अपराध की भावना से भर जाती थी। उसे लगा कि उसका पित भी उससे ख़ुश नहीं है। रात को उसके साथ लेटे हुए ख़ौर ख़िड़की से बाहर दूर के सितारों पर आँखें जमाये वह ख़पने पेट को सहलाती और मन ही मन प्रार्थना करती —

"मेरे भगवान्, एक बेटा दो।"

लेकिन कभी-कभी ऐसे भी मौके आते, जब वह अपने पति और ससुर से भक्षाकर कहना चाहती—

"में जान-बूक्तकर छड़िकयों को हो जन्म दूँगी। सिर्फ तुम्हें नीचा दिखाने के लिए।"

उसकी इच्छा होती कि वह कोई आसाधारण काम कर डाले। कोई ऐसा काम, जिसपर सारे के सारे लोग आश्चर्यचिकत रह जायँ—कोई ऐसी अद्भुत चीज़, जिससे ये लोग उससे अधिक स्नेह करने लगे या फिर वह कोई ऐसा बुरा काम कर डाले, जिससे ये लोग डर जायँ। किन्तु वह अच्छी या बुरी किसी ठोस बात की कल्पना ही न कर पाती।

पौ फटते ही वह उठकर रसोईघर में चली जाती और बाबरची को सुबह की चाय वनाने में सदद देती। फिर वह दौड़ी-दौड़ी अपने कमरे में बचों को खिलाने-पिलाने के लिए द्याती। फिर अपने ससुर, पात और देवरों को चाय देती या बचों को दुवारा खिलानी-पिलाती। फिर घर के कपड़े सीती-सिलाती या मरम्मत करती। दोपहर को भोजन के बाद वह बचों को लेकर बग़ीचे में जाती और शाम को चाय के समय तक वहीं रहती। बाहर की प्यारी-प्यारी लड़कियाँ बग़ीचे में भाँक-भाँकर देखतीं और इन बालिकाओं की सुन्दरता की तारीफ करतीं। नतालिया इसपर मुसकरा देती, लेकिन उनकी तारीफ को कोई महूत्त्व न देती। उसे अपनी लड़कियों में किसी प्रकार की सुन्दरता न दिखाई देती।

कभी-कभी पेड़ों के बीच उसे निकिता मिळ जाता। घर में अकेला वही था, जो उससे स्नेहपूर्वक बात करता था। लेकिन आजकळ जब कभी वह उससे ग्रपने पास बैठने के ळिए आग्रह करती, तो वह एक अपराधी की भाँति उत्तर देता—

"दुःख है कि इस समय मुभे फुरसत नहीं है।"

धीरे-धीरे नतालिया के मन में एक कटु विचार की रूप-रेखा बनती गई। उसको लगा, जैसे कुबड़े का सारा स्नेह बनावटी था। वह तो केवल उसके पित का चौकीदार था, जो उस पर और अलेक्सी पर जासूस की नज़र रखने को तैनात था। वह अलेक्सी से डरती थी, क्योंकि ख्रलेक्सी उसे ख्राकर्षित करता था। वह जानती थी कि उसका यह देवर ख्रगर कभी चाहेगा, तो वह उसे ना न कह लेकिगी। लेकिन वह उससे कुछ चाहता ही न था। वह उसको कभी पूरी नज़र देखता भी न था। इससे उसके ख्रहकार को चोट पहुँचती थी ख्रौर उसके ख्रन्दर ख्रपने इस साहसी ख्रोर खुश-मिज़ाज देवर के प्रति एक वैमनस्य की भावना जग गई थी।

शाम को पाँच बजे वे लोग चायपीते और रात को आठ बजे खाना खाते। इसके बाद वह घुटनों के बळ बैठकर प्रार्थना करती और फिर यह आशा लेकर अपने पित के पास जा लेटती कि वह एक पुत्र को जन्म दे सकेगी। उसके पित को जब उसकी ज़रूरत महसूस होती, तब वह बिस्तर में से ही बड़बड़ाता—

"वस, बहुत हो गया, अब आधी न ?"

वह जल्दी से प्रार्थना को बीच में ही छोड़कर अपने ऊपर क्रॉस का चिह्न बनाती ख्रीर आजाकारी की तरह द्याकर पति के निकट लेट जाती। कभी, पर बहुत कम, प्योव उससे मज़ाक करता।

"तुम इतनी प्रार्थना क्यां करती हो ? चाहे जो हो, तुम जो कुछ माँगती हो, वह सबका सब तो भिळ नहीं सकता, या फिर अगर मिळ गया तो बाक़ी दुनिया के ळिए वहाँ कुछ न बचेगा।"

रात को कसी बची क रोने से जागकर और उसे दूध पिलाकर फिर सुलाने के बाद वह खिड़की के प्रस्त जाकर खड़ी हो जाती और बाहर बग़ीचे और आस-मान की खोर देखती रहती। अपने बारे में, ख्रपनी माँ के बारे में, ख्रपने ससुर और पित के बारे में, और उस किठन दिन के बारे में जो इतनी जिल्दी समाप्त हो गया, वह खुपचाप सोचती रहती। काम करनेवाली लड़िक्यों के कभी उल्लास, कभी विषादभरे गीत और कारखाने से आनेवाली दूसरी खट-खट और घर-घर की त्रावाज़ें, जो सब मिलकर मधुमक्खी के एक विशाल छुत्ते की तेज़ भिनभिनाहट-सी वन जाती थीं, इस सारे शोर-गुल को जिसको उसके कान सुनने के आदी हो चुके थे, इस समय न सुन पाना कुछ अजव-सा लगता। दिन भर यह दौड़-धूप और शोर-गुल लगातार बना रहता। इसकी प्रतिध्वनियाँ कमरों में तैरती फिरतीं, बग़ीचे के सुरमुटों में सरसर-मरमर करती रहतीं और कोमल स्पर्श से खिड़की के शीशों पर टकराती फिरतीं। मज़दूरों की आवाज़ें वर-बस ध्यान खींच लेतीं और सोचना ग्रसम्भव बना देतीं।

लेकिन रात के सन्नाटे में, जब कि समस्त प्राणि-जगत निद्रा की गोद में सुपचाप पड़ा सोता, वह तातारों दारा लूटी गई आरतों की उन भयानक कहानियों श्रोर सन्त-साधुओं और शहीदों की जीवनियों को सोचती जो निकिता ने उसे सुनाई थीं। कभी-कभी वह सुखी और इल्लासपूर्ण जीवन की कहा नयों का स्मरण करती, परन्तु बहुधा उसकी स्मृति में करूण विचार ही वार-वार उठ श्राते।

उसका ससुर उसकी ओर से ऐसे रहता, जैसे वह वहाँ हो ही न । यह भी तब, जब वह बहुत प्रसन्न हो । लेकिन यदि कभी हॉल में या किसी कमरे में वह उसे अकेले मिल जाती तो वह निर्लाज ढंग से उसे ऊपर से नीचे तक, वच्च के उभार से लेकर घुटनों तक तीखी नज़र से धूरकर देखता और घृणा प्रगट कर देता।

उसे लगता कि कभी-कभी जब उसका पति उसकी ओर देखता है, तब उसकी दृष्टि में एक आविष्य और कठार भावना होती, मानो वह उसके मार्ग में आ गई हो, या जैसे अपने पीछे रखी किसी चीज़ की श्रोर देखने में वह बाधा बन गई हो। अक्सर वह रात को कपड़े बदलकर पलंग की पट्टी पर बड़ी देर तक एक हाथ परों की रज़ाई में डाले और दूसरे हाथ से अपने कान की लौर मलता या श्रपने गाल से दाई। को इस तरह मलता बैठा रहता, जैसे उसके दाँत में दर्द हो रहा है। उसका भद्दा चेहरा भरगड़ालू मुद्रा से या ब्रिक्ट कर बिक्कत हो जाता श्रीर नतालिया को विस्तर के निकट तक जाने का साहस न

होता । वह बहुत कम बोळता और वह भी घरेलू मामलों के बारे में ही । वह अक्सर किसान और ज़मींदार की जागीर पर विताये गत जीवन की उन स्मृतियों को रह-रहकर दोहराता रहता, जो नतालिया के लिए एकदम अकल्पनीय थीं । सिर्दियों में पर्व के दिनों, बड़े दिन के अवसर पर, वह उसे गाड़ी में विठा कर नगर में घुमाता । गाड़ी में एक मोटा-ताज़ा काले रंग का घोड़ा जुता होता । घोड़े की आँखें पीलापन लिए रिक्तम-सी थीं ग्रोर वह जैसे क्रोध-भरे दर्प से ग्रपना सिर फटकारता और जोर से नथने फुफकारता । नतालिया को इस जानवर से डर लगता था और उसका डर उस समय और भी बढ़ गया, जब तिखोन व्यालोव ने कहा—

"यह घोड़ा तो वड़े आदिमियों के लिए है, यह मामूली आदमी के काबू का नहीं है।"

नतालिया की माँ अक्सर आया करती। बेटी को अपनी माँ का स्वच्छन्द जीवन और उसकी श्राँखों में रहनेवाली उन्माद भरी ख़ुशी की चमक से ईषां होती। यह ईषां उस समय और भी तीव्र और पीड़ाजनक हो जाती, जब नता-लिया देखती कि श्रांतामोनोव कितने तारुएय-भरे उत्साह से उसकी माँ के साथ ठिठोली करता है और अपनी प्रेमिका पर मुग्ध होकर कितने आत्म-विश्वास से अपनी दाढ़ी सहलाता है। उसकी माँ अर्तामोनोव के सामने गर्व से अपने नितम्बों को मटकाती हुई अपने सौन्दर्य का निर्लंज प्रदर्शन करती। नगर के रहनेवालों को बहुत पहले ही अर्तामोनोव के साथ वैमाकोवा के इस प्रणय-सम्बन्ध का पता चल गया था और उन्होंने कड़े शब्दों में इसकी निन्दा की थी। सब लोग अब उससे दूर रहते। नतालिया की पुरानी सहेलियाँ भी, जो नगर के उच्चपरिवारों की बेटियाँ थीं, अब उससे विमुख हो गई। उनको इस बात की इजाज़त नहीं थी कि वे पाप में डूबी स्त्री की बेटी और एक अजनबी और निर्मम स्वभाववाले किसान की बहू तथा घमंड में फूले हुए और अपने ही आप में डूबे पति की स्त्री से मिला-जुला करें। नतालिया को अब अपने शैशव की छोटी-मोटी खुशियाँ भी अधिक सारपूर्ण और सजीव दिखाई देने लगीं।

अपनी माँ को, जो पहले हमेशा स्पष्टता का व्यवहार किया करती थी, अव चालाकी ख्रौर बहानेबाज़ी से काम लेते देखकर उसको दुःख होता। नतालिया को लगा जैसे उसकी विधवा माँ प्योत्र से डरती हो श्रौर इस डर को छिपाने के प्रयत्न में चापलूसी श्रौर उसकी निपुणता की तारीफ़ करती हो। उसे अलेक्सी की व्यंग-भरी आँखों से भी डर लगता होगा। क्योंकि वह उसके साथ दोस्ताना, हँसी-मज़ाक़ श्रौर रहस्यमय ढंग से उससे काना-फूसी करती रहती और अक्सर उसे चीज़ें मेंट किया करती। उसके देवता के पर्व के दिन वह उसके लिए एक पोर्सलेन की घड़ी लाई, जिसमें चरागाह में चरती हुई भेड़ों श्रौर फूलों की क्यारियों में खड़ी एक युवती का चित्र खुदा हुश्रा था। चीज़ सुन्दर थी और श्रत्यन्त कलत्मक बनाई गई थी। जिसने भी देखा उसने इसकी खूव सराहना की।

"यह किसी ने मेरे पास गिरवी रखी थी" बैमाकोवा ने समकाया। "बस, तीन रूवळ के बदले में। यह घड़ी अब चळती नहीं, बहुत पुरानी हो गई है। लेकिन अल्योशा जब शादी करेगा, तो उसके पास घर सजाने के लिए कम से कम एक चीज़ तो होगी।"

"घर तो अपना सजाने में मुक्ते भी एतराज़ नहीं है।" नतालिया ने सोचा। माँ अक्सर घरेलू मामलों के बारे में पूछ-ताछ करती और वड़े ध्यान से नतालिया को सीख भी देती।

"हर रोज़ मेज़ पर भाइन मत रख दिया करो। मर्द लोग उनसे अपनी दाढ़ी और मूँछें पोंछकर बड़ी जल्दी गन्दा कर देते हैं।"

यद्यपि प्रारम्भ में निकिता उसे अच्छा लगा था, परन्तु अब वह उसे देखते ही ऋपने होंठ भींच लेती और उससे इस तरह बात करती, जैसे लोग उन बाबू लोगों से बात करते हैं, जिन पर बेईमानी का संदेह होता है।

बैमाकोवा ने अपनी बेटी को सावधान करते हुए कहा-

"देखो, तुम उसके साथ घनिष्ठता न बरतो । कुबड़े बड़े चालाक होते हैं।" नतालिया ने कई बार अपनी माँ से यह शिकायत करनी चाही कि उसका पति उस पर विश्वास नहीं करता और उसने उसपर जास्सी करने के लिए कुबड़े को लगा रक्खा है। लेकिन कोई न कोई बात ऐसी हो जाती कि वह यह बात न कह पाती।

और सबसे बुरा तो तब लगता जब नतालिया के पुत्र न होने से परेशान हो

उसकी माँ उससे शर्म छोड़कर और विना छिपाए श्रपनी सजल आँखों को मटका-कर मुसकराते हुए, कोमल मध्यम स्वर में उससे तरह-तरह के प्रश्न पूछने लगती— रात को श्रपने पित के साथ सोने के सम्बन्ध में माँ की यह जिज्ञासा उसे असहा लगती श्रौर ऐसे समय नतालिया को अपने ससुर की यह आवाज़ सुनकर यड़ा सुख मिलता—

''समधिन, क्या गाड़ी से वापस जास्रोगी ?'' ''मुक्ते पैदल जाना ऋधिक पसन्द है।'' ''अच्छी बात है। मैं तुम्हें घर तक छोड़ आऊँगा।''

नतालिया के पित ने सोचते हुए कहा-

"तुम्हारी माँ बहुत होशियार औरत है। मेरे पिता को अपनी मुडी में रखती है। वह जब यहाँ होती है, तब हमारे प्रति वाबा का व्यवहार उतना कठोर नहीं ाता। तुम्हारी माँ को चाहिए कि अपना घर बेचकर अब यहीं आ जायँ।"

"मैं यह नहीं चाहती।" नतालिया ने कहना चाहा, लेकिन उसका साहस नहीं हुन्ना। माँ को सुखी त्रौर किसीकी प्रेमपात्री होने के कारण वह उससे पहले से कहीं ऋधिक ईर्षा करने लगी।

अपने हाथ में सिलाई लेकर उस खिड़की के सहारे बैठे हुए, जो बगीचे की त्रोर खुलती थी, वह मार्डियों के परे स्नानघर के निकट काम करते हुए तिखोन और निकिता की बात-चीत के ऋंश सुनती रहती। कारखाने की घर-घराहट के बीच जमादार का शान्त स्वर सुनाई देता।

"छोगों की बहुतायत की वजह से ही परेशानी होती है। सब एक जगह इकट्टे होने की कोशिश करते हैं और फिर ऐसी रेल-पेळ मचती है कि सब परे-शान होते हैं!"

"कितनी सची बात है।" नतालिया ने सोचा। लेकिन निकिता ने अपने मध्र स्वर से प्रतिवाद किया—

"तुम सब बातों को उल्फा देते हो। खेल-तमाशे और नाच-गाने का क्या होगा। लोगों के बिना तो हँसी और मनोरञ्जन सभी कुछ असम्भव हो जायगा।"

"बात तो यह भी सही है।" नतालिया ने आश्चर्य करते हुए सोचा। वह जिन लोगों को जानती थी, वे सब अपने निजी अनुभव और ज्ञान की हत्ता से विश्वासपूर्वक बात करते थे। वह अपने मानस-पट पर इसका स्पष्ट चित्र अंकित कर लेती थी—सरल टोस शब्द, जो बड़ी सरलता से साथ-साथ जड़ दिए गये हों और हर वक्ता के पास अपने अन्दर के हद सत्य को व्यक्त करने के लिए मानों इन शब्दों के घेरे बने हों। अलग-अलग छोगों की विशेषताएँ उनके शब्दों से ही निर्धारित की जातीं। छोग अपने को शब्दों से विभूषित करते हैं और घड़ी की सोने या चाँदी की जंजीर की तरह उनको खनकाते रहते हैं। पर विचारी नतालिया के पास शब्दों का धन नहीं था। उसके पास अपने विचारों को आच्छादित करने के छिए कुछ न था। पतम्पर के घोखा देनेवाले और बुंध-भरे कोहरे की माँति उसके विचार मी उसे केवल भार बन जाते थे और उसकी वृत्तियों को मन्द बना देते थे। वह बार-बार आत्म-ग्लानि और दुराशा से भरकर सोचती—

"मैं निरी मूर्ख हूँ । न कुछ जानती हूँ, न कुछ समभती हूँ ।"

"रीछ को ही छो। वह जानता है कि शहद कहाँ मिलेगा। इसी से उसका नाम मेदवेद *पड़ा है।" तिखोन ने रसभरी की भाड़ियों में से बुदबुदाते हुए कहा।

"अच्छा यह बात है !" नतालिया ने सोचा। काँपते हुए उसे याद आई कि अलेक्सी ने उसके पालतू जानवर को कैसे मार डाला था। तेरह महीने की उमर तक तो भालू का वह बचा श्राँगन में एक पालतू और स्नेही कुत्ते की तरह खेलता-फिरता रहा। वह रसोईघर में घुस श्राता और अपनी विद्यत्र नन्हीं नन्हीं आँखों को भएकाते हुए रोटी माँगता — ऐसा मसख़रा जीव था वह। लेकिन कितना हिला हुआ श्रोर समभ्यदार था। सब लोग उसे प्यार करते थे। निकता उसके घने गुच्छेदार बालों में कंबी करता और उसे नदी में नहलाने के लिए ले जाता, और वह रीछ का बचा निकिता से इतना हिल गया था कि जब कभी निकता घर पर न होता तो वह व्याकुल होकर ऊपर को श्रूथनी उठाकर हवा सूँघता फिरता और गुर्रात हुए ऑगन पार करके उसके दफ्तर की खिड़की पर भरण्टता। कई बार उसने खिड़की के शीशे तोड़ दिए थे। यहाँ तक कि खिड़की का चौखटा भी तोड़ डाला था। नतालिया उसे सफ़ेंद रोटी और शीरा खिलाया करती थी। कुळ ही दिनों

^{*} रूसी भाषा में मेदवेद (रीछ); म्योद (शहद), वेदत (जानना)

में उसने अपने-आप शीरे की कटोरी में रोटी डुबो-डुबोकर खाना छीख लिया था। ख़ुशी से हुंकार भरते हुए श्रीर अपनी पिछ्छी बालदार टाँगों पर बैठकर भूमते हुए वह शीरे में डूबी रोटी को अपने गुलाबी तीन्ण दाँतोंवाले मुख में टूँस लेता और फिर श्रपने चिपचिपाते पड़ों से शीरा चाटता रहता। ख़ुशी से चमकती अपनी नन्हीं-नन्हीं भोछी श्राँखें चमकाकर वह नताछिया के घुटनों पर श्रपना सिर रगड़कर उससे खेळने का आग्रह करता। इस प्यारे-से जन्तु से बात-चीत की जा सकती थी—छगता था, जैसे वह सब कुछ समभता हो।

लेकिन एक दिन अलेक्सी ने उसे थोड़ी-सी वोद्का पिला दी। मदोन्मत्त होकर रीछ छोटने-पोटने और उछुलने-कृदने लगा । वह स्नान-ग्रह की छत पर चढ़ गया, श्रौर उसने चिमनी तोड़कर उसकी एक-एक ईंट नीचे फेंक दी। इस जानवर के खिळवाड़ पर शोर मचाती मज़दूरों की भीड़ जमा हो गई। उस दिन के बाद कोई ऐसी छुट्टी न जाती जब अलेक्सी लोगों के खिलवाड़ के लिए रील को शराव न पिलाता । इस जानवर को नशे की ऐसी आदत पड़ गई कि अगर किसी मज़दूर से वोद्का की तिनक गन्ध भी श्रा जाती तो वह उसका पीछा न छोड़ता, श्रीर अलेक्सी को तो एक च्राण को भी चैन न लेने देता। वह जब-जब आँगन में से निकलता, रीछ एक भाषाटे में उसके पास जा पहुँचता। उन्होंने उसे ज़ंजीर से बाँध दिया, लेकिन उसने अपना बाड़ा तोड़-फोड़ डाला, और ऑगन में अपना सिर ऊँचा उठाए और जजीर बँ वे खूँटे को साथ खींचते हुए उसने चकर काटने शुरू किए। उसे पकड़ने की कोशिश की गई। उसने तिखोन की टाँग खँरोंच ली, मोरोज़ोव नाम के एक मज़दूर को पटक दिया और ज़ोर से पंजा मारकर निकिता की जाँघ घायल कर दी। इस पर अलेक्सी भाला उठाकर दौड़ा और उसके पेट में भोंक दिया। खिड़की में से भाँकते हुए नतालिया ने रीख को पिछाड़ी के बल गिरते हुए देखा। उसके त्रगले पंजे इस तरह हिल रहे थे, मानों गुस्से से चिल्लाते हुए इर्द-गिर्द खड़े लोगों से माँफी माँग रहा हो। किसी ने त्रालेक्सी के हाथ में एक तेज कुल्हाड़ी पकड़ा दी और उसने उछल-उछलकर पहले एक पंजे पर और फिर दूसरे पंजे पर कल्हाड़ी से बार किया। जोर से दहाइकर रीछ अपने ज़स्मी पंजों के बल गिर पड़ा। दाएँ-वाएँ चारों ओर ख़न के फव्वारे बह निकले श्रीर कड़ी धरती पर गहरे लाल धब्वे पड़ते गए। एक

दयनीय गुर्राहट के साथ रीछ ने अपना सिर नीचे मुका दिया, मानों नये वार की प्रतीचा कर रहा हो। तब अलेक्सी ने मज़बूती से अपने दोनों पाँव जमाकर कुल्हाड़ी से रीछ की खोपड़ी पर इस तरह वार किया, मानों वह एक लकड़ी का कुन्दा हो। जानवर की थूँथनी अपने ही रक्त के कुरह में डूव गई। कुल्हाड़ी हड्डी में इतनी गहरी गड़ी थी कि अलेक्सी को उसके वालदार राव पर पाँव जमाकर पूरी ताकृत से खींचकर निकालना पड़ा था। रीछुवाली घटना बहुत स्रिप्य थी। लेकिन यह तो उससे भी ज़्यादा बुरा था कि उसका यह खुरा-मिज़ाज, निडर, उद्यमी और नटखट देवर ऐरी-गेरी लड़कियों के साथ तो घूमता फिरता था, और उस विचारी नतालिया को स्रांख उठाकर भी न देखता था।

हर किसी ने अलेक्सी को उसके साहस और कौशल के लिए बधाई दी। बाप ने उसके कन्यों को थपथनाते हुए चिल्लाकर कहा—

"और तुम कहते हो कि तुम बीमार हो, कामचोर कहीं के !"

निकिता ऑगन में से उठकर भाग गया ग्रौर नतालिया उस समय तक सुव-कती रही, जब तक कि उसके पति ने खीभ्रा-भरे आश्चर्य से डॉटकर न पूछा—

"मान लो कि तुम्हारे सामने ही ब्रादमी की हत्या हो जाय, तब तुम क्या करोगी ?"

वह उस पर इस तरह फल्लाया, जैसे वह निरी बची हो—
"चुप रह बेवकूफ़!"

नतालिया ने सोचा कि वह उसे मार देगा। अपने ऋाँसुऋों को आँखों में ही पीते हुए उसने ऋपने सुहाग की पहली रात की याद की। उस दिन वह कितने मृदु स्नेह से भरा था, कितना सहमा-सहमा-सा! और उसे याद आया कि उसने ऋाज तक अन्य पितयों की तरह उस पर कभी हाथ नहीं उठाया था। उसने अपनी सुविकयों को कर्रा में ही दबाते हुए कहा—

"मुक्ते माफ़ करो। मुक्ते यह रीछ बहुत प्यारा लगता था।"

"तुम्हारा प्यार तो मेरे प्रति होना चाहिए, रीछ के प्रति नहीं।" उसने कुछ नरम पड़ते हुए कहा।

उसे याद आया कि जब उसने पहली बार अपने पितृ की कठोरता के बारे में ऋपनी माँ से शिकायत की थी, तो माँ ने कहा था— "आदमी तो मधु-मिक्खियों की तरह हैं, और हम उनके फूल। वे हमारे पास मधु लेने त्राते हैं। तुम्हें यह बात श्रन्छी तरह समक्त लेनी चाहिए और इसे बरदाश्त करना सीखना होगा। आदमी सब चीज़ों के मालिक हैं। उनकी चिन्ताएँ भी हमसे अधिक हैं। वे गिरजे भी बनाते हैं, कारख़ाने भी। यही देखो, तुम्हारे ससुर ने जहाँ कुछ नहीं था, वहाँ क्या बनाकर खड़ा कर दिया है।"

इलिया अर्तामोनोव दिन-दूने उत्साह से अपने कारोबार को बढ़ाने और जमाने में लगा रहा, जैसे कोई आशंका उसके कान में कह जाती हो कि उसके दिन गिने रह गये हैं। सन्त निकोला के दिन से कुछ पहिले ही मई महीने में मिल के दूसरे ब्लॉक के लिए भाप की भद्दी वहाँ पहुँच गई थी। जिस नाव पर यह मही लाई गई थी, उसने ओका नदी के वलुआ तट पर उस जगह लगर डाला था, जहाँ वतरत्वा की हरी दलदली धारा उसमें त्राकर मिलती है। आगे का काम ज्यादा मुश्किल था। भड़ी को उतारकर बलुआ भूमि पर से खींचते हुए लगभग तीन सौ पचास गज़ तक ले जाना था। सन्त निकोला के दिन ऋर्तामोनोव ने ऋपने मज़द्रों को एक शानदार प्रीतिमोज दिया था, जिसमें वोद्का श्रौर बीयर छककर पिलाई थी। श्रॉगन में मेर्ज़े छगाई गई थीं। औरतों ने हर चीज़ को देवदार श्रीर वर्च की टहनियों श्रीर वसन्त के फूलों के गुच्छों से सजाया था और स्वयं भी फूलों जैसे रंगों में सज-धजकर खाई थीं। स्रपने परिवार और थोड़े-से बुलाए हुए मेहमानों के साथ घर का मालिक जुलाहों के बीच बैटा, गरारी भरनेवाली मुँहफट लड़िकयों के साथ हँसी-मज़ाक करता रहा और खुब पीकर मेहमानों का बड़े कौशल से मनोरखन करता रहा। उसने अपनी भरी दाढी पर हाथ फेरते हए उल्लास से चिल्लाकर कहा-

"श्रह दोस्त! यह जिन्दगी ही मौज है!"

वह जानता था कि लोग उसकी प्रशंसा करते हैं। वह जैसा कुछ था, वैसा होने की खुशी से ही उसका नशा बढ़ता गया। वसन्त ऋतु के इस धूप खिले दिन की तरह, इस सारी धरती की तरह, जो नई घास की हरियाली और कृतों के छायादार पत्तों में सजी और उन भोज-पत्रों, और देवदार के पौधों की श्वास से सुरभित है, जो अपनी स्वणिम नोकें नीले-पीले आकाश की ओर उठाए रहते हैं, इन सबकी तर्रह वह भी चमक और खिलखिला रहा था। उस वर्ष

वसन्त ऋतु पहले ही आ गई, और लिलैंक और वर्डचेरी खिल चुके थे। सारी दुनिया हर्ष में भर गयी और मानो उत्सव मना रही थी। मनुष्यों के हृदयां में भी, जो कुछ भी उत्तम था, वह इस समय फूल-सा फूट पड़ना चाहता था।

एक पुराना जुलाहा उठ खड़ा हुआ; बोरिस मोरोज़ोव एक रोगी जैसा दुर्वल व्यक्ति था। नहलाई-धुलाई लाश की तरह सफ़ेद और स्वच्छ दिखाई देता था। उसका छोटा-सा मोम का-सा मुँह बड़े आराम से सफ़ेद दाढ़ी में लगा हुआ था, जो उमर के साथ हरी पड़ती जा रही थी। अपने सबसे बड़े बेटे के कन्धे पर सुकते हुए, जो लगभग साठ वर्ष का था—वह पूरे उत्साह के साथ अपने हड़ियल मांसहीन हाथ को हिलाकर चिल्लाया—

"देखों, मैं नब्बे साल का बूढ़ा हूँ, नब्बे या इससे भी ज़्यादा। बोलो कैसा लगता है ? मैं एक फौजी था—पुगाचोब से लड़ा था और फिर .खुद बग़ावत भी की थी। हाँ सच, मास्को में प्लेग फैलने के साल ! मैं — नैपोलियन के खिलाफ़ लड़ा था....।"

"त्रौर किस-किसको अपने सीने से लगाया था ?" अर्नामोनोव ने उसके कान के पास ज़ोर से चिल्लाकर पूछा । जुलाहा कान का वहरा था ।

"बाहरवा ल्यों के सिवा अपनी दो बीवियों को । देखो सात बेटे, दो बेटियाँ, उन्नीस नाती-पोते, पाँच परपोते—यह सब मेरी कारगुज़ारी है। वे रहे, यह सब, उम्हारे साथ ही रहते हैं, वो बैठे हैं।"

"हमें अभी कुछ और नाती-पोते दो।" इलिया ने चिल्लाकर कहा।

"हाँ हाँ, क्यों नहीं, मेरी ज़िन्दगी में तीन ज़ार और एक ज़ारीना हो चुके हैं! वोलो, क्या समभे ? जितने मालिकों के लिए मैंने काम किया, वे सबकें सब आज मर चुके हैं और मैं ज़िन्दा हूँ। मैंने मीलों लम्बा कपड़ा बुना है। इलिया वासिलीविच, तुम खरे और ठोस आदमी हो। तुम्हारे जैसे लोग ही ज़िन्दा रहते हैं। तुम एक सही किस्म के मालिक भी हो। तुमको काम पसम्द है और काम को तुम माते हो। तुम्हारे अन्दर कोई नीचता की रेखा नहीं है। तुम हमारे ही पेड़ की एक डाल हो। इसलिए चाहता हूँ कि तुम्हारा भाग्यं खूब चमके। सफलता तुम्हारी असली जोरू है, और ऐसी जोरू नहीं जो एक चूण के लिए दयालु हो और फिर छोड़कर चली जाय! इस प्रेयसी के पास जाओ। अपने मले के लिए,

भलें त्रादमी ! त्रपने भले के लिए, मैं कहता हूँ....।"

श्चर्तामोनोव ने इस बुड्ढे को श्चपनी बाँहों में उठाकर चूम लिया श्रौर भावावेश से चिल्छाते हुए कहा—

"शुक्रिया, बच्चे शुक्रिया ! मैं तुम्हें श्रपना मैनेजर बनाऊँगा।"

ज़ोर-ज़ोर की चीख़-पुकार श्रौर हँसी-ठड़े के बीच शराब के नशे में चूर इस बूढ़े जुळाहे ने मेज़ पर खड़े होकर श्रपने ठठरीदार घूँसों को हवा में घुमाते हुए तीच्ण चीत्कार-भरी श्रावाज़ से कहा—

"हर चीज़ के लिये इस ग्रादमी का ग्रपना ही ढंग है, बिलकुल ग्रपना ढंग।" उल्याना बैमाकोवा ने बिना छिपाए ही ग्रपने गालों पर से ख़ुश्ची के ग्राँस् पोंछ लिए।

"कितनी ख़ुशी की बात है।" उसकी बेटी ने कहा। बैमाकोवा ने उत्तर देने से पहले अपनी नाक साफ़ की—

"यह आदमी ही ऐसा है। भगवान् ने उसे ख़ुशी के लिए ही पैदा किया है।" "लड़कों, यह आदमी तुम्हारे लिए एक सबक़ है।" अर्तामोनोब ने चिल्लाकर अपने बेटों से कहा। "लोगों के साथ कैसा व्यवहार करना चाहिए, यह इससे सीखो। पेत्रूखा! देखा तुमने।"

खाने के बाद जब मेज़ें हटा दी गई, तो औरतों ने गाना शुरू किया। दूसरी तरफ़ पुरुष कुश्ती और बल के दूसरे खेलों में लग गये। अर्तामोनोव हर जगह पहुँचता। सबसे अच्छे नाचनेवालों के साथ नाचता, और कुश्ती लड़नेवालों के साथ कुश्ती लड़नेवालों के साथ कुश्ती लड़नेवालों के साथ कुश्ती लड़ता। वे लोग पौ फटने तक आनन्द मनाते रहे और सूरज की पहली किरणों के आते ही सत्तर मज़दूरों का एक जत्था, जिसके सिरे पर उसका मालिक चल रहा था, शोर-गुल मचाता नदी के किनारे की ओर चल पड़ा; जैसे कोई लुटेरों का दल डाका डालने जा रहा हो। लोग शराब के नशे में हिचकियाँ लेते और गाने गा रहे थे। अपने कन्धों पर वह मोटे-मोटे लहे, बलूत की ढेकली और रस्सी के भारी-भारी लच्छे उटाए हुए थे। और वह बूढ़ा जुलाहा सबके पीछे बालू पर फुदक-फुदककर चलता हुआ निकिता से बुदबुदाता जाता था—

"वह अपना मनचाहा काम करवा लेगा । उसे क्या मैं जानता नहीं !"

बिना किसी दुर्घटना के वे लोग उस भद्धी को नाव से उतारकर नदी के किनारे ले आए। यह भद्धी एक लाल दानव जैसी थी, जो सिर कटे बैल की तरह दिखाई देती थी। उन्होंने उसके चारों ओर रिस्सियाँ डाल दीं और सबने मिलकर हुकार भरते हुए उसे लड़ों के सहारे बालू में विछे तस्तों पर सरकाना शुरू किया। आगों की ओर घिसटती हुई यह भड़ी हलकोरे खाती चलती और निकिता को लगा कि इसका गोल मूर्खतांपूर्ण मुख लोगों की उत्साह-भरी शक्ति पर मानों आश्चर्य से मुँह वा रहा हो। शराब के नशे में चूर निकिता का वाप भी औरों के साथ ही उसे खींच रहा था और उत्तेजित भाव से चिल्ला रहा था—

"सँमलकर, उधर सँमलकर!"

उसने लोहे के इस दानव की लाल छाती को थपथपाते हुए आग्रह-पूर्वक कहा—

''चल री भट्टी, लुढ़क।''

ये लोग मिल से अभी सौ गज़ इधर ही थे कि मट्टी ने ज़ोर के हिलकोरे खाए और अगले लट्टे से हटकर धीरे-धीरे एक ओर बालू में अपना मुँह गड़ाकर धँस गई। निकिता ने देखा कि उसके गोल मुँह से भूरी-सी धूल उड़कर उसके बाप के पाँवों पर जा गिरी थी। लोग इस मारी-भरकम लाश के चारों ओर गुस्से से जमा होकर उसके नींचे रोलर ठूँसने लगे, लेकिन सब व्यर्थ। क्योंकि मट्टी बालू के अन्दर मज़बूती से गड़ गई थी और लगता था कि वे उसे निकालने की जितनी ही कोशिश करते थे, वह उतनी ही गहरी गड़ती जाती थी। अर्तामोनोव भी अपने हाथ में एक ढेंकुल लिए औरों के साथ ज़ोर लगा रहा था और चिल्लाता जाता था—

''सब मिलकर! हाँ, एक बार फिर सब मिलकर!''

भट्टी एक बार अनमने ढंग से कुछ सरकी और फिर एक ज़ोर के धक्के के साथ जहाँ की तहाँ छौटकर गड़ गई। निकिता ने अपने पिता को मज़दूरों की मीड़ में से निकलकर बाहर आते देखा। उसकी चाल विचित्र और अज़ीव-सी हो रही थी और उसका मुख भी विचित्र और अपरिचित छगता था। दाढ़ी के नीचे से वह एक हाथ से अपना गला पकड़े हुए था, दूसरे हाथ से वह हवा में कुछ टटोलता-सा था, जैसे किसी अन्धे का हाथ हो। बूढ़ा जुळाहा उसके पीछे

लॅगड़ाकर दौड़ता हुआ चिल्लाया-

''थोड़ी-सी धूल फाँक लो, थोड़ी सी धूल फाँक लो।" निकिता दौड़कर अपने बाप के पास पहुँचा। अर्तामोनोफ़ ने एक ज़ोर की हिचकी ली और थूका। ख़ून का एक लोथड़ा-सा निकिता के पाँवों के पास गिरा। बाप ने मन्द स्वर में कहा— ''ख़ून।"

उसका मुँह सफ़ेद पड़ गया था। आँखें डर से भापक रही थीं। दाँत कट-कटा रहे थे और उसका सारा विशाल निपुण शारीर जैसे घँस रहा हो।

"क्या चोट लगी है ?" निकिता ने उसकी बाँह पकड़ते हुए कहा। बाप ने उसके सहारे लड़खड़ाते हुए ग्रत्यन्त धीमे स्वर में उत्तर दिया—

"लगता है कोई नाड़ी फट गई है।"

"तुमसे कहा न, थोड़ी धूळ फाँक लो।"

"मुफे ग्रकेला छोड़ दो—हट जाओ।"

अर्तामोनोव ने फिर ढेर का ढेर ख़ून उगल दिया। व्यग्नतापूर्वक वह यङ्बङ्गया—

"यह तो बहता जा रहा है। उल्याना कहाँ है ?"

कुबड़े ने भागकर घर जाना चाहा, लेकिन वाप ने मज़बूती से उसका कन्धा पकड़कर रोक लिया। अर्तामोनोव सिर भुकाए खड़ा था और अपने पाँव से बालू कुरेद रहा था, मानो उससे पेदा होनेवाली खर-खर की उस आवाज़ को सुन रहा हो, जो मज़दूरों की कोधभरी चिल्लाहट के बीच कठिनाई से ही सुनी जा सकती थी।

"यह मामला क्या है ?" उसने पूछा, और सावधानी से क़दम रखते हुए वह घर की ओर चल पड़ा, जैसे किसी गहरी नदी को पार करने के लिए एक पतले तख़ते पर से गुजर रहा हो। बैमाकोवा बाहर के दालान में खड़ी अपनी बेटी से बिदा ले रही थी। निकिता ने देखा कि अर्तामोनोव पर नज़र पड़ते ही उसका सुन्दर मुख पीला पड़ गया और उसका मुँह एक विचित्र ढंग से पहिए की तरह कभी दाई और कभी बाई श्रोर ऐंठने लगा।

दालान की सीढ़ियों पूर जब अर्तामोनोव महे ढंग से डुलक गया श्रौर हिच-कियों के साथ बार-बार .खून उगलने लगा, तो वह चिल्लाई— "बरफ लाओ, जल्दी !"
जैसे एक सपने में निकिता ने तिखोन को बड़बड़ाते हुए सुना—
"बरफ़ तो पानी होता है। पानी से खून नहीं बनता।"
"इन्हें थोड़ी धूल फाँकनी चाहिए...।"
"तिखोन, जल्दी पादरी को बुला लाख्रो।"

"इन्हें उठाकर अन्दर ले चले।" अलेक्सी ने आदेश दिया। निकिता ने अपने वाप की कोहनी पकड़ी, लेकिन किसी ने उसके ग्रॅगूठे पर इतने ज़ोर से पाँच रख दिया कि एक च्रण के लिए उसकी आँखों के आगे ग्रॅ बेरा छा गया। इसके बाद वह पहले से भी अधिक तीखी दृष्टि से देखने लगा। और वह अपने दिमाग पर उन सारी वातों को एक कुत्सित उत्सुकता के साथ श्रांकित करने लगा, जिन्हें लोग उसके वाप के उसाठस भरे कमरे में और घर के आँगन में कर रहे थे। तिखोन आँगन में एक बड़े काले घोड़े पर चढ़ने की कोशिश में लगा था। वह उसके क़ाबू में न आ रहा था। फाटक पर जाकर घोड़ा अड़ गया। वह गुससे से अपना सिर ऊपर को भटकारकर हिनहिनाने और चक्कर काटने लगा। लोग उसके सामने से तितर-वितर हो गए। उगते हुए सूरज ने आसमान में जो लाल लपटें सी जला दी थीं, यह घोड़ा शायद उनसे ही भड़क गया था। आख़िरकार वह एक भगटे से आगे बढ़ा और सरपट दौड़ने लगा। लेकिन आगे जाकर भट्टी के विशाल लाल आकार को देखकर वह हठात ठिटक गया और तिखोन को नीचे फेंककर आँगन की ओर फुकारता और पूँछ हिलाता लीट पड़ा।

कोई चिल्लाया— "लड़को, भागो !"

खिड़की के दासे पर बैठा अलेक्सी अपनी काली नुकीली दाढ़ी को ऐंठ रहा था। उसका कुटिल वक्र-मुख भूरा हो रहा था, जैसे उस पर धूल ऋँटी हो। ऑखों बिना भापकाए ही उसने लोगों के सिरों के ऊपर से कमरे के भीतर उस पलंग की ओर देखा, जिस पर उसका बाप लेटा हुआ एक विचित्र ऋौर बिल-कुल वदली हुई आवाज़ से बड़बड़ा रहा था—

"तो मैंने गुळती की। भगवान् की यही मज़ीं है। लड़को, मैं तुम्हारे पास

उल्याना को तुम्हारी माँ के रूप में छोड़ रहा हूँ — सुनते हो ? उल्याना, ईशु के नाम पर तुम इनकी मदद करना । आह ! बाहरवालों को यहाँ से हटा दो।"

"ज़ामोश रहो।" बैमांकोवा ने उसके मुख में बरफ़ के दुकड़े डालते हुए विनय के स्वर में विह्वल होकर कहा। "यहाँ बाहरवाला कोई नहीं है।"

त्र्यतामोनोव ने वरफ का दुकड़ा निगल लिया और फिर एक दवी आह से कहा—

"अगर मैंने पाप किया है, तो मेरे बच्चों, इस पर कोई फ़ैसला देना तुम्हारा काम नहीं है। उल्याना का कोई दोष नहीं। और नतालिया, मैं तुम्हारे साथ हमेशा कड़ाई करता रहा। इसका बुरा न मानना। बेटे पैदा करना ! प्योत्र और अल्योशा, त्रापस में भगड़ना मत। मज़दूरों के साथ अच्छा व्यवहार करना। ये सब अच्छे लोग हैं, चुन-चुनकर रक्खे हुए। त्रल्योशा, तू उस लड़की के साथ शादी कर लेना। बस इतना ही!"

"बापू, हमें छोड़कर मत जाओ।" प्योत्र ने घुटनों के बल गिरते हुए अनुरोध किया। लेकिन अलेक्सी ने उसको कोहनी मारते हुए फ़ुसफ़ुसाकर कहा—

"चुप करो, मुक्ते तो विश्वास नहीं कि....।"

नतालिया एक ताँबे के कटोरे में चाक् से बरफ के डुकड़े कर रही थी। बरफ कटोरे के अन्दर क्चकच और कटर-कटरकर रहा था और इन आवाज़ों के साथ उसकी हलकी सुविकयाँ मिल रही थीं। नििकता ने देखा कि उसके ग्राँस बहकर बरफ पर गिर रहे थे। किसी स्राख से स्रज की एक पीली किरण कमरे में घुस आई और दर्पण से प्रतिविश्वित होकर उसने दीवार पर एक त्राखनिहीन स्पन्दित विन्दु बना दिया, मानो वह दीवार पर चिपके हुए रात के त्रासमान सरीखे नीले- श्याम रंग के कागजों पर बनी और लाल कपड़ों में लिपटी लम्बी मूँ ह्योंवाले चीनी आदमी की ग्राकृति को खुरचकर मिटाना चाहती हो।

निकिता अर्तामोनोत्र के पाँयते खड़ा प्रतीचा कर रहा था कि उसका बाप उसे भी याद करेगा। बैमाकोबा इलिया के घने घुँघराले बालों पर कंबी फेर रही थी। वह तौलिया लेकर एक-एक च्चण बाद उसके मुख की कोरों से लगातार बहता हुआ रक्त और माथे श्रौर कनपटी से पसीने की बूँदें पोंछती जाती थी। उसने इलिया की उदास ज्योतिहीन आँखों में देखते हुए ऐसे माबोद्रेक से अस्फुट स्वर में कुछ कहा, जैसे कुछ प्रार्थना कर रही हो। इलिया ने एक हाथ उल्याना के कन्धे पर और दूसरा उसके घुटने पर रखते हुए बड़े यत्नपूर्वक बड़बड़ाते हुए अपनी ऋन्तिम इच्छा प्रकट की—

"मैं जानता हूँ । प्रभु ईशु तुम्हारी रत्ना करें। मुक्ते अब अपने कृत्रिस्तान में ही गाड़ना, शहर में नहीं। मैं वहाँ नहीं सोना चाहता। वे सब...।"

श्रीर फिर एक बार अपार पीड़ा से श्रार्त्त होकर वह अस्फुट स्वर में बोळा— "श्रह, लेकिन यह मेरी गुलती थी, हे भगवान्......सारी गुळती....।"

पादरी आया। वह एक लम्बा, ढालू कन्धोंबाला आदमी था, जिसकी ऋाँखें करुण और दाढ़ी ईसामसीह जैसी थी।

"ठहरो पिता !" अर्नामोनोव ने कहा और एक बार फिर अपने बेटों की स्रोर उन्मुख होकर बोला—

"साथ-साथ रहना, तुम तीनों जायदाद का वँटवारा न करना! भगड़ता मत। आपस की दुश्मनी तुम्हें कहीं का न रक्खेगी। प्योत्र, तुम सबसे बड़े हो। तुम्हीं सब चीज़ों के लिए उत्तरदायी हो—सुनते हो ? अब जाओ....।"

"निकिता।" बैमाकोवा ने उसे याद दिलाई।

"निकिता को प्यार करना। है कहाँ वह १ जाओ....। फिर....। नताळिया तम भी....।"

दोपहर बीवते ही जब सूरज अपने पूरे तेज से चमक रहा था, वह .खून की कमी से मर गया। वह तिकए के सहारे सिर उठाये लेटा था। उसके स्निम्ध मुख पर आक्रोश और चिन्ताओं के भाव अंकित थे। उसकी अधिखिली आँखें छाती पर विनयपूर्वक वँधे हुए चौड़े हाथों की ओर विचारमम मुद्रा में घूर रही थीं।

निकिता को ऐसा लगा, मानों उसकी मृत्यु से सारे परिवार को उतना शोक और भय नहीं था जितना कि आश्चर्य। बैमाकोवा को छोड़कर वह और सबके स्नान्दर इस मन्द स्नाश्चर्य की भावना को मन ही मन भाँप रहा था। बैमाकोवा मृत पुरुष की बगल में मूक और अश्चर्यहत, एक स्तम्भित और बिधर प्रतिमा की तरह बैठी थी। उसके हाथ उसके घुटनों पर ढीले पड़े थे और उसकी ऑर्ड बर्फीली दाही पर पत्थर-जैसे कठोर मुख पर अविचल गड़ी हुई थीं।

कमरे में घूमते हुए, जहाँ उसका बाप लेटा था, ख्रौर जहाँ निकिता और

एक मोटी सी ईसाई भक्तिन बारी बारी से प्रार्थना पुस्तक में से प्रार्थनाएँ पढ़कर सुना रहे थे, प्योत्र ने कटोर और सीधी मुद्रा में अत्यधिक ज़ोर से बोलना शुरू किया। प्योत्र कभी जिज्ञासु भाव से अपने वाप के मुख की ओर देखता, कभी अपने ऊपर क्रॉस का चिह्न बनाता या पलंग के सहारे दो-तीन मिनट तक खड़ा हो जाता और कभी सावधानी से कमरे से बाहर निकळ जाता। फिर उसका भारी भरकम शरीर ऑगन में और बग़ीचे के पेड़ों के बीच चलता-फिरता दिखाई देता, लगता जैसे वह किसी चीज़ की तलाश में हो।

अलेक्सी कामकाज में बेसुध हो रहा था। वह जनाज़ा उठाने की तैयारी में लगा था। वह कभी गाड़ी में बैठकर शहर की ओर भागता, फिर वहाँ से लौटकर आता। फिर भागता हुआ अपने बाप के कमरे में जाकर उल्याना से शव दफ़नाने और स्मारक-भोज के सम्बन्ध में रीति-रिवाजों और परम्पराओं की पूछताछ करता।

"ठहरो।" वह उत्तर देती और अलेक्सी हड़बड़ी और थकान की दशा में वहाँ से गायब हो जाता। एक सहमी हुई सहानुभूति के भाव से नतालिया अन्दर जाती और अपनी माँ से कुछ खाने या एक प्याला चाय ही पी लेने का आग्रह करती। माँ चुपचाप सुनकर उत्तर देती—

''ग्रंभी ठहरो।''

जब तक अर्तामोनोव जीवित था, उस समय तक निकिता को कभी यह पता नहीं था कि वह अपने पिता से प्रेम करता है या नहीं । उसे भय ही लगा करता था —और इस भय से अळूते एक प्रशंसा के भाव का अनुभव किया था, जो इस व्यक्ति के उत्साहपूर्ण, कर्मठ जीवन के प्रति उसमें पैदा हुआ था । इस व्यक्ति ने निकिता के प्रति कभी स्नेह नहीं दिखाया । उसने वास्तव में शायद कभी यह भी नहीं जानना चाहा कि कुबड़ा ज़िन्दा है या मर गया । लेकिन अब निकिता को ऐसा लगा, जैसे केवल वह ही सच्चे हृदय और गहराई से अपने पिता से प्रेम करता हो । इस बळवान पुरुष की हठात मृत्यु से उसके अन्दर एक हृदय को कचोटनेवाली एकरसता और निर्मम आघात की भावना ने ओत-प्रोत कर दिया था जिससे उसकी छाती के अन्दर कुछ ऐसी सिकुड़न सी पैदा होती जा रही थी कि उसे साँस भी लेना दूमर हो गया था । वह एक

कोने में सन्दूक पर बैठा प्रार्थनाएँ पढ़ने के लिए अपनी वारी का इन्तज़ार कर रहा था। प्रार्थना के परिचित शब्द मन्द गित से उसके मानस-पट पर चल रहे थे और उसकी आँखें कमरे में छाई गरम-गरम धुंध के बीच से उन सर्जाव, कम्पित पीले फूल के गुच्छों-जैसी जलती हुई मोमवित्तयों को घूर रही थीं। लम्बी मूँछों वालें चीनी आदिमियों की आकृतियाँ कन्धों पर रक्खी बहँगियों में चाय के गठड़ों का सन्तुलन करते हुए लटकीं जादूगर की तरह दीवार से चिपकी हुई थीं। दीवार पर लगनेवाले काग़ज़ की हर पट्टी पर दो-दो की पाँत में अठारह चीनी थे। एक पंक्ति में वह जपर छत की ओर क़दम बढ़ाते हुए जा रहे थे, दूसरी में नीचे फ़र्श की तरफ़ आ रहे थे। दीवार पर एक जगह चाँदनी का स्निग्ध धब्बा-सा पड़ रहा था और यहाँ चीनी ग्रादमी तेज़ी से ऊपर-नीचे क़दम बढ़ाते दिखाई दे रहे थे।

प्रार्थना के एकरस स्वर के बीच निकिता को ग्राचानक एक घीमा, पर त्राकुल प्रश्न सुनाई दिया —

"क्या यह—सचमुच ऋव नहीं रहे, हे भगवान् !"

यह उल्याना की त्रावाज़ थी, जिसमें इतनी मार्मिक वेदना और पीड़ा थी कि नन ने पढ़ना छोड़कर जैसे माफ़ी माँगते हुए उत्तर दिया—

"वे ऋब नहीं रहे, प्यारी बहन, वे ऋब नहीं रहे। भगवान् की ऐसी ही इच्छा थी।"

यह बात बड़ी ऋसह्य थी, निकिता उठा और ऋपने हृदय में नन के प्रति एक गहरे आकोश का भाव छिए बड़वड़ाता हुआ कमरे से वाहर चछा गया।

तिखोन पाटक के पास एक वेंच पर बैठा था। वह एक लकड़ी के चिप्पड़ काट रहा था। एक-एक करके इन दुकड़ों को बालू में गाड़ता और पाँव से तब तक पीटता जब तक कि वह गायब न हो जाते। निकिता चुपचाप उसके इस काम को देखता हुआ पास में बैठ गया। तिखोन के इस काम ने उसे वस्ती के एक डरावनी आकृतिवाले मूर्ज अन्तोनुश्का की याद दिला दी। वह साँवला, रूखे बालोंवाला एक नौजवान था, जिसका एक पाँव घुटने के पास टेढ़ा था और आँखे उल्लू-जैसी गोल थीं। अन्तोनुश्का एक छड़ी से बालू में घेरे बनाता । और उन घेरों के अन्दर टहानयों और खपांचयों के छोटे-छोटे पिंजड़े बनाता।

उनको बनाने के बाद वह तुरन्त उन्हें ग्रपने पाँव से कुचळ देता श्रीर उन पर बालू फैळाते हुए नांकया कर गाता जाता—

त्रोहो, ईसा जाग उठा, जाग उठा, गाड़ी का पहिया खो गया खो गया। बुर्तिमां, लोरी, वस्तरमा, छोरी ईसा लोरी।।

"तो यह बात है, है न ?" तिखोन ने पूछा। उसने अपनी गर्दन पर एक थप्पड़ जमाकर मच्छर मार डाला ग्रौर घुटने से अपनी हथेली पोंछते हुए नदी के किनारे के विलो वृत्त् की एक डाली में उलभे चाँद पर एक दृष्टि डाली। फिर उसकी आँखें भट्टी के दैत्य ग्राकार की ग्रोर मुड़ गईं।

"इस साल मच्छर जल्दी पैदा हो गए।" वह शान्त भाव से कहता गया। "हाँ हाँ, मच्छर होते हैं और.....।"

बात पूरी होने के पहले ही कुबड़े ने बाद की बात से आशंकित होकर उसे कठोर स्वर में स्मरण दिलाया—

"हाँ, लेकिन तुमने तो मच्छर को मार डाला।"

वह तेजी से उठकर जमादार केपास से चला गया। यह समभ में न त्राने पर कि वह क्या करे वह कुछ मिनटों के बाद ही वह फिर ग्रपने वाप के कमरे में लौट ग्राया और नन को पाठ से छुटकारा दे दिया। प्रार्थनाओं के शब्दों में अपने हृदय की समस्त व्यथा को उँड़ेलने में उसने नतालिया का कमरे में आना न सुना। ग्रायानक नतालिया के स्वर की कोमल लहरी उसके पीछे गूँज उठी। वह जब कभी उसके निकट होती, तो वह हमेशा यह त्रानुभव करता कि वह कोई असाधारण बात कह या कर बैठेगा—सम्भवतः कोई भयानक बात। और इस गम्भीर और पुनीत ग्रावसर पर भी उसे डर लगा कि कहीं उसकी इच्छा के विरुद्ध उसके मुख से ऐसे शब्द न निकल जायँ। उसने ग्रपना सिर इतना भुका लिया कि वह उसके क्राइ की छाँह से ही छिप गया और जो स्वर उसके कराठ से यकायक फूट पड़ा था, उसे उसने दवाकर मन्द कर दिया। और तब उसे नवीं प्रार्थना के पाठ के समय दो त्राश्चीन कराठों के स्वर सुनाई दिये—

"देखो, मैंने उनका क्रॉस स्वयं धारण कर लिया है।"

''माँ, मेरी प्यारी माँ, मैं भी तो एकदम अकेली हूँ।''

निकिता ने इन अश्रुपूर्ण मन्द स्वरों को डुवाने के लिए प्रार्थनान्त्रों का ज़ोर-ज़ोर से पाठ शुरू किया, लेकिन वह उन्हें सुनाई ही पड़ते रहे।

"भगवान् हमारे पापों को ""।"

''एक विचित्र नीड़ में एकाकी, नितान्त एकाकी'''।"

"मैं तुम्हारी दिव्य त्रात्मा से दूर कहाँ जाऊँ ? या तुम्हारी दिव्य दृष्टि से भागकर कहाँ छिपूँ ?"

निकिता पढ़ता गया, और भय और निराशा की इस पुकार के बीच उसकी स्मृति ने एक विपादपूर्ण कहावत याद दिला दी; 'प्रेम के विना जीवन दुःख है, श्रीर जब प्रेम आता है तो दुःख दूना हो जाता है।' किञ्चित् शर्माते हुए उसे छगा कि नतालिया का दुःख उसके लिए सुख की श्राशा बन सकता है।

दूसरे दिन सुवह मेयर याकीव ज़ितीिकन के साथ गाड़ी में बैठकर बास्कीं वस्ती से बाहर चला गया। याकीव ज़ितीिकन की आँखें भावहीन थीं, और लोगों ने उसका नाम 'अधपका' ग्ल दिया था। वह नाटे कृद का ऐसा गोल-मटोल और सुलायम-सुलायम-सा आदमी था जैसे सचमुच अधपके आटे का बना हो। लोग अतांमोनोव के शव के सामने आकर अपना सिर सुकाते और उसके स्याह पड़ गये मुँह की ओर एक भयपूर्ण शंका की दृष्टि से देखते। स्पष्टतः उन्हें भी अर्तामोनोव की मृत्यु पर अचम्भा था। तब ज़ितीिकन ने अपने कह तीसे स्वर में प्योत्र से कहा—

"छोग कहते हैं कि तुम अपने वाप को अपने कृब्रिस्तान में दफ़नाने की सोच रहे हो—क्या यह सच है ? इससे समूचे बस्ती का ऋपमान होगा, प्योत्र इिलच ! गोया तुम हम छोगों से कोई सरोकार ही नहीं रखना चाहते, या हमारे साथ दोस्तों की तरह नहीं रहना चाहते—क्यों ?"

अपने दाँत कटकटाते हुए अलेक्सी ने अपने भाई के कान में कहा—

"देखो बहन।" बास्की ने उल्याना पर कटा क्त करते हुए कहा। "यह भी कोई तरीका है ? तुम हमें नाराज़ कर रही हो।"

ज़ितीकिन ने प्योत्र से प्रश्न पूछने शुरू कर दिये-

"हो सकता है, पादरा ग्लेब ने तुम्हें ऐसी ही सलाह दी हो, क्यों ? नहीं-नहीं, इस बारे में अपना विचार बदल दो । तुम्हारे बाप इस इलाक़े में सबसे बड़े व्यवसायी थे । उन्होंने एक नये ढंग के उद्योग की नींव डाली थी, जिस पर आज सारी बस्ती को गर्व है । तुम्हारे फ़ैसले से तो स्प्रान्विक भी सहमत नहीं हो पाता । कहता है कि तुम सचमुच नास्तिक होगे, तभी तो ऐसा सोचते हो !"

वह बिना रके ही और प्योत्र को अपनी बात कहने का कोई मौका दिए बिना ही बकता गया। अन्त में जब प्योत्र ने किसी तरह अवसर पाकर उसे बताया कि यह उसके बाप की मर्ज़ी थी, तो ज़ितीकिन एकदम शान्त हो गया।

"जो भी हो, दफ़नाने के वक्त हम सभी लोग रहेंगे।"

और फिर सब लोगों को यह स्पष्ट हो गया कि वह जो बातें कर रहा था, उनके लिए नहीं बल्कि किसी और उद्देश्य से वहाँ आया था। वह सरकता हुआ कमरे के उस कोने को ओर जा पहुँचा, जहाँ उल्याना को दीवार की स्रोर धके-लते हुए बास्की उसके कान में कुछ कह रहा था। लेकिन ज़ितीकिन के वहाँ पहुँचने से पहले ही उल्याना चिल्ला उठ!—

"अरे भाई, तुम निरे ग्रहमक हो ! हटो, जाग्रो !"

उसके होंठ काँप रहे थे और उसकी भौंहें सिकुड़ रही थीं। गर्व से अप्रना सिर उठाकर वह प्योत्र से बोली—

"देखों, ये दोनों और पोमियालोव और वोरोपोनोव चाहते हैं कि मैं बात करके तुम भाइयों को इनके हाथ मिल बेचने के लिए राज़ी करूँ। इस मदद के लिए ये मुक्ते रिश्वत देने को तैयार हैं।"

"निकल जाओ....तुम लोग।" अलेक्सी ने दरवाज़े की श्रोर इशारा करते हुए कहा। ज़ितीकिन एक बनावटी ढंग से ही-ही हा-हा करता और बास्कीं को कोहनी से आगे धकेळता हुआ दरवाज़े से बाहर चळा गया। बैमाकोवा धम् से सन्दूक् पर बैठकर रोने लगी।

"ये लोग उनकी याद तक को मिटा देना चाहेंगे।"

श्रुलेक्सी ने अपने बाप के मुख की ओर देखते हुए एक कटु गम्भीर स्वर में घोषणा की— •

"मैं इन लोगों-जैसा होकर ज़िन्दा रहना नहीं चाहता। इससे तो मर जाना

ही अच्छा है।"

"सौदा पटाने का बड़ा अच्छा वक्त है।" प्योत्र बड़बड़ाया और उसने भी अपने वाप की ओर देखा।

नतालिया ने निकिता के पास आकर मृदु स्वर में पूछा-

"और तुम ? तुम क्यों कुछ नहीं कहते ?"

याद किया जाना कितना मधुर था ! नताळिया से याद किये जाने में कितना मधुर आनन्द था ! और वह अपने मृदु स्वर में ही उत्तर देते समय उल्लास की मुसकान छिपा न पाया—

"क्यों....तुम ऋौर मैं....!"

लेकिन विचारों में डूबी हुई वह सुनने से पहले ही दूसरी ओर मुझ गई थी। इलिया अर्तामोनोव के जनाज़े में बस्ती के सारे प्रमुख लोंगों ने भाग लिया। दुर्बल ऋौर लम्बा, घुटी हुई ठोढ़ी ऋौर सफ़ेंद कनपटियोंबाला स्प्रावनिक भी श्राया था। वह रेतीली सड़क पर प्योत्र के साथ शानदार ढंग से लँगड़ाकर चल रहा था। और उसने ठीक इन्हीं शब्दों में उससे दो बार कहा—

"श्रीमान् राजकुमार ज्योजीं रान्स्की ने दिवंगत व्यक्ति की मुफसे बहुत ब्रान्छ्री सिफ़ारिश की थी, और इसमें सन्देह नहीं कि उसका जीवन हर प्रकार से इस सिफ़ारिश के उपयुक्त था।"

लेकिन कुछ च्लां बाद ही वह बोला--

"शव को उठाकर पहाड़ी पर ले जाना कठिन है !"

और वह भीड़ में से कराहता हुन्ना वाहर निकलकर एक देवदार की छाँह में खड़ा हो गया। उसके सफ़ाचट ऑठ सक्ती से भिंचे हुए थे। नगर-निवासियों और मज़दूरों के समूह पर उसने इस तरह नज़र दौड़ाई, जैसे सैंनिकों की परेड का निरीद्यण कर रहा हो।

त्राज का दिन उज्ज्वल था। चटकीली, हरी और पीली भूमि श्रौर मनुष्यों के रंगारंग जलूस पर, जो बालू के दो टीलों के बीच से धीरे-धीरे बढ़ता हुश्रा एक तीसरे टीले की ढलान पर चढ़ रहा था, सूरज बड़ी उदारता से अपनी जग-मगाती किरणें बिखेर रहा था। इस जगह पहले से ही क्राँश के अनेक चिह्न गड़े हुए थे। उनमें से कुछ की रेखाएँ स्वच्छ नीले आकाश की पृष्ठ-भूमि में स्पष्ट उभर रही थीं और कुछ एक टेढ़े-मेढ़े पुराने देवदार की फैलती हुई शाखाओं के नीचे शरण ले रहे थे। लोगों के पैरों के नीचे खरखराकर बालू हीरों-सी जगम्मा रही थी और पादिरयों की प्रार्थनाओं के गम्भीर स्वर लोगों के सिर पर मॅंडराते हुए काँप रहे थे। सबसे पीछे मूर्ख अन्तोनुश्का उछ्छला और छड़खड़ाता चछ रहा था। सफ़ाचट भौंहों के नीचे उसकी गोल-गोछ आँखें ज़मीन पर टक-टकी बाँधे हुए थीं। वह बार-बार सड़क के किनारे से स्ख़ी टहनियाँ उठाने के लिए मुकता ख्रीर उठाकर उन्हें अपनी कमीज़ के दामन में रखता जाता। वह भी तीखी आवाज़ में गा रहा था—

स्रोह, ईसा जाग उठा, जाग उठा गाड़ी का पहिया खो गया, खो गया।

धर्मात्मा लोग अक्सर उसे यह गाना गाने पर मारते पीटते । आज भी स्प्रान्विक ने उँगली उठाकर धमकाते हुए ज़ोर से कहा—

"चुप रह मूर्ख !"

बस्ती के लोग अन्तोनुश्का पर अपना स्नेह व्यर्थ ही न गँवाते, क्योंकि मोदोंनी और चुवाशी होने के कारण उससे यह आशा नहीं की जाती थी कि वह सचमुच ईसामसीह के लिए अपने को यातना दे सकेगा। किर भी वे सब उससे डरते। उनका विश्वास था कि वह दुर्भाग्य और अपशकुन का सूचक है और जब मृत्युभोज के समय वह अचानक ही अर्तामोनोव के ऑगन में आ टपका और मेज़ों के बीच कृदता हुआ अर्थहीन चीत्कारें करने लगा—

"कुयातीर कुयातीर, घरटाघर में शैतान घुसा है। ओहो, मेह बरसेगा, केयामास के काले आँसुओं से सब गीळा हो जायगा !" तो वहाँ ऐसे भी लोग थे, जिन्होंने आपस में कानाफूसी की—

"अब तो निश्चय ही भाग्य अर्तामोनोव के परिवार का साथ न देगा।"

प्योत्र ने भी यह फुसफुसाहट सुनी। कुछ देर पश्चात् उसने देखा कि तिखोन व्यालोव ने उस मूर्ख को आँगन के कोने में पकड़ लिया है। उसने सुना कि जमादार उससे शान्त, पर कठोर स्वर में पूछ रहा है—

"क्यामास क्या होता है ? तुम्हें नहीं मालूम ! अच्छा तो निकल जाओ यहाँ से ? जाओ, जाओ !"

....जिस तरह पहाड़ के ढलानों पर से पत्रभड़ की मटियाली नदियाँ तेजी से वहती हुई चली जाती हैं। वैसे ही एक वर्ष वीत गया। इस वीच उल्याना वैमा-कोवा के वाल सफ़ेद हो गये और बुढ़ापे की उदास भुरियाँ उसकी कनपटी पर पड़ गईं। इसके सिवा और कोई महत्त्व की घटना नहीं हुई। अलेक्सी में भी बहुत प्रत्यच्च परिवर्त्तन हो गया । उसका स्वभाव पहले से अधिक मृद्र और कोमल हो गया, पर साथ ही उसके आचरण में एक ऋषिय ढंग की जल्दबाज़ी ऋा गई, जिससे लगता कि वह राह चलते लोगां को अपने उच्छुङ्खल परिहास श्रौर चुभते प्रश्नों से कोड़े छगाता जाता हो। व्यापार के प्रति उसके मुक्त श्रीर लापर-वाही के भाव को देखकर प्योत्र को विशेष चिन्ता रहती। लगता जैसे वह कार-खाने साथ उसी तरह खिल्वाड़ कर रहा हो, जैसे कभी वह रीख़ के साथ खिल्वाड़ करता था और जिसे वाद में मार डाला था। उसके हृदय में ऐसी वस्तुओं के प्रति एक विचित्र कमजोरी थी जिनसे उच वर्ग के जमीन्दार अपने जीवन को अलंकत करते थे। वैमाकोवा ने उसे जो घड़ी दी थी उसके अतिरिक्त उसने अपने कमरे में और अनेक बेकार की, पर देखने में आकर्षक, सजावट की चीज़ें जमा कर ली थीं। दीवार पर दाने गूँथकर काढ़ी हुई एक तस्वीर टँगी थी जिसमें एक घेरे में नाचती हुई लड़कियों का दृश्य था। अलेक्सी स्वभाव से मितव्ययी थां, फिर क्यों उसने ऐसी बेकार चीज़ों पर पैसे गँवाए ? इधर वह ग्रधिक कीमती और शौकिया ढंग की पोशाक पहनने लगा था। वह अब अपनी काली नुकीली दाढ़ी की भी विशेष देख-भाल करने लगा था श्रीर अपने गालों को उस्तरे से साफ करता था जिससे वह दिन पर दिन किसान कम लगने लगा था। प्योत्र को अपने इस ममेरे भाई के आचरण में विदेशीपन और अस्पष्टता दिखाई पड़ने लगी । वह बढ़ते हुए अविश्वास से चुपचाप उसकी गति-विधि भाँपता रहता ।

व्यापार के मामले में प्योत्र बहुत सावधानी से फूँक-फूँककर क़दम उठाता, जिस तरह वह और लोगों से व्यवहार करते समय हमेशा सावधान और सतर्क रहता। उसने अपनी चाल में जल्दबाज़ी की ख्रादत डाली ख्रौर वह अपनी मालू-जैसी ख्राँखों को मटकाता हुखा इस तरह चोरी-चोरी काम पर जाता मानों उसे यह आशंका हो कि वह गायब हो जायगा। कभी-कभी व्यापार की चिन्ताओं से थककर उसे महसूस होने लगता कि वह एक विचित्र उद्दिश करनेवाले उतावले-

पन के उत्साहहीन बादलों में घिर गया हो। ऐसे चुणों में उसे अपना कार-ख़ाना पत्थर के जन्तु-सा पर प्राण्वान् दिखाई पड़ता। लगता कि यह जानवर भुका हुआ घरती से चिमटा हों। उसकी छाया ऐसी पड़ रही थी मानों वह उसके हैने हों और घुएँ क वादल उसकी भावरीली पूँछ हो। उसकी हिंस ब्राकृति हरावनी लगती। दिन में कारख़ाने की खिड़ कियाँ वर्फ़ीले दाँतों की तरह चमकतीं, जाड़ों की संख्या में ये दाँत तप्त लोहे के से जान पड़ते, जो मानों कोध से लाल पड़ गये हों और तब लगता कि उस कारख़ाने का असली मन्तव्य और गुप्त उदेश्य मीलां लम्बा लिनेन बुनना नहीं बल्कि कुछ ब्रार है, जो प्योत अर्तामोनाव के विरुद्ध है।

. पिता की बरसी के दिन कृब पर फूल चढ़ाने के बाद सारा परिवार अलेक्सी के खुले सुन्दर कमरे में एकत्र हुआ। किंचित घवराकर उसने बोलना शुरू किया—

"पिता की यह इच्छा थी कि हम लोग आपस में कभी लड़ें-भगड़ें नहीं ऋौर उनकी नसीहत ठीक थी। यहाँ हम युद्ध-बन्दियों की तरह हैं।"

निकिता ने देखा कि उसके पास बैठी नतालिया चौंक पड़ी और उसने अलेक्सी पर आश्चर्यभरी दृष्टि डाळी है। अलेक्सी फिर भी मृदु स्वर में कहता गया—

"िकन्तु स्रगर हमें भगड़ना नहीं है तो इसका यह स्रथं तो नहीं कि हम एक-दूसरे के मार्ग में वाधा वनकर खड़े हों। यह व्यापार हम सबके लिये है पर हमारे जीवन हममें से प्रत्येक के लिए अपने अपने हैं, ठीक है न ?"

"कहे चलो।" प्योत्र ने श्रापने भाई के सिर के ऊपर किसी चीज़ की ओर घूरते हुए सावधानी से कहा—

"तुम सभी जानते हो कि मैं ओलोंवा की लड़की के साथ रहता आया हूँ। श्रव मैं उससे शादी करना चाहता हूँ। निकिता तुम्हें याद है — जब तुम पानी में गिरे थे, उस समय केवल उसको ही इससे दुःख हुआ था ?"

निकिता ने सिर हिलाकर हामी भरी। वह आज तक कभी नतालिया के इतने निकट नहीं बैठा था। उसे इतना सुखद लग रहा था कि वह न तो वहाँ से हिल्ना चाहता था और न दूसरों की बात ही सुनना चाहता था और जब किसी बात पर नतालिया चौंक पड़ी और उसकी कोहनी उसे छू गई तो वह मेज़ के नीचे नतालिया के धुँटनों की स्रोर देखता हुआ सुस्करा दिया।

"में सोचता हूँ कि भाग्य ने उसे भेरे लिए ही बनाया है।" अर्लेक्सी ने कहा—"उसके साथ रहकर में अपने जीवन को कुछ और ही बना सकता हूँ। में उसे यहाँ रहने के लिए नहीं लाना चाहता। मुक्ते डर है कि तुम सब हिल-मिलकर नहीं रह सकोगे।"

त्रपर्ना दुःखभरी दृष्टि को ऊपर उठाते हुए उल्याना वैमाकोवा ने अलेक्सी का समर्थन किया—

"मैं उसे भलीभाँति जानती हूँ। क्सीदा काढ़ने में वह अपना सानी नहीं रखती और फिर पढ़ी-लिखी भी है। वचपन से ही वह अपने शराबी वाप का पेट पालती आई है। पर वह अपनी ही मर्ज़ी पर चलना पसन्द करती है। मैं भी सीचती हूँ कि नतालिया से उसकी निभ न सकेगी।"

"मैं तो सबके साथ निभा लेती हूँ।" नतालिया बुरा मानकर बोली। उसके पित ने उसकी ओर देखते हुए अपने भाई से कहा —

"हाँ, यह तुम्हारा निजी मामला है।" अलेक्सी ने बैमाकोवा से उसे अपना मकान वेच देने को कहा— "तुम उसे काहे के लिए चाहते हो?" प्योच ने अपने भाई का समर्थन करते हुए बैमाकोवा से कहा— "तुम तो अब हमारे साथ ही रहोगी!"

"अच्छा तो, मैं जाकर स्रोल्गा से कह दूँ।" अलेक्सी ने कहा। जब वह चला गया तो प्योत्र ने निकिता का कन्धा हिलाते हुए पूछा—

"क्या सो रहे हो ? कौन-सी बात सोच रहे हो ?"

"ग्रलेक्सी ठीक कर रहा है।"

"तुम्हारा भी यही ख़्याल है ? अच्छा देखेंमे ! माँ, तुम क्या सोचती हो ?" "इसमें तो कोई शक नहीं कि उससे शादी करके वह उचित ही करेगा ! वैसे तो यह कौन कह सकता है कि उनमें आपस में कैसी निभेगी ? वह अजीब तरह की लड़की है—भक्की स्वभाव की।"

"ऐसी रिश्तेदार पाने के लिए धन्यवाद।" प्योत्र ने विकृत हँसी हँसकर उत्तर दिया।

''हो सकता है कि मैंने गलत शब्द का प्रयोग कियौ हो।" उल्याना ने धीमे

से कहा, मानों वह एक ऋँधेरे स्थान की ओर घूरकर देख रही हो, जहाँ हर चीज़ हलकोरे खाकर और एक दूसरे में विलीन होकर उसकी दृष्टि की पकड़ वचा जाती हो।

"वह बड़ी चालाक हैं। उसके बाप के पास बहुत-सी क़ीमती चीज़ें थीं और वह उन्हें छिपाने मेरे पास रख जाती थी कि उसका बाप उन्हें बेचकर शराब न पी डाले। रात में अल्योशा इन चीज़ों को मेरे पास ले आता और तब मैं उसे मेंट देने का बहाना करती। यहाँ पर यह जो तमाम चीज़ें हैं वह ओल्गा की ही हैं। यही उसका दहेज़ है। इनमें से कुछ चीज़ें क़ीमता हैं। वैसे सब मिलाकर कहना चाहिए कि मुफे वह बहुत अच्छी नहीं लगती—वह ज़रूरत से ज़्यादा हठी लड़की है।"

प्योत्र त्रपनी सास की त्र्योर पीठ किए खिड़की के पास खड़ा था। बाहर बग़ीचे में स्टार्लिङ्ग चहचहा रही थीं। तिखोन के शब्द उसके मन में गूँज उठे—

''मुफे स्टार्लिङ्ग चिड़ियाँ पसन्द नहीं। इनकी स्रत शैतान से मिछती है।'' यह तिखोन बड़ा ही मूर्ख है। वह इतना मूर्ख है कि उसकी उपेचा नहीं की जा सकती।

उसी धीमे उदासीन स्वर में प्रत्यक्तः अपने विचारों में डूबी हुई बैमोकोवा ने ओल्गा ओलेंबा की माँ की कहानी कह सुनाई, वह एक ज़मींदार की पत्नी थी—बेशर्म औरत, जो अपने पित के रहते ओलोंबा के साथ भाग आई थी और उसके साथ पाँच साल तक रही थी।

"ओलोंवा कारीगर था। वह कुर्सी-मेज़ बनाता, घड़ियों की मरम्मत करता और लकड़ी में आकृतियाँ खोदता। उनमें से एक मेरे घर भी रक्खी है—नंगी औरत की आकृति। स्रोल्गा का विचार है कि यह उसकी माँ की मूर्ति है। वे दोनों ही शराबी थे और जब ओल्गा की माँ का पहला पित मर गया तो इन दोनों ने शादी कर ली स्रौर उसी साल वह शराब के नशे में चूर नहाने गई और डूब मरी।"

"उसी को प्रेम कहते हैं।" नतालिया ने अचानक कहा। इन अशोभनीय शब्दों को सुनकर उल्याना ने अपनी पुत्री की ओर धिकार-भरी दृष्टि से देखा और प्योत्र ने एक संदित्त हुँसी हुँसकर उत्तर दिया—

"हम नशाख़ोरी के बारे में बात कर रहे थे, प्रेम के बारे में नहीं!"

एक चुप्पी-सी छा गई। निकिता ने देखा कि माँ की कहानी ने नतालिया को उत्तेजित कर दिया है। उसकी उँगलियाँ ऐंटने लगी थीं और वह मेज़गेश की भालर को नोच रही थी। उसके सरल, दयालु मुख पर लाली दौड़ गई थी और उसकी मुद्रा से ऐसा ब्राक्रोश टपक रहा था जैसा उसने पहले कभी न देखा था। रात को खाने के बाद नतालिया की खिड़की के नीचे लिलेक की भाड़ियों के बीच बैठे निकिता ने ऊपर के कमरे से ब्राती हुई आवाज़ें सुनीं। प्योत्र गम्भीर स्वर में कह रहा था—

"अलेक्सी तेज़ आदमी है। वह होशियार है।" हठातू नतालिया रो पड़ी, हृदयविदीर्ण करनेवाले स्वर में—

"तुम सब चालाक हो । अकेली मैं ही बेवकूफ़ हूँ। उसने ठीक ही कहा था – हम यहाँ युद्ध के विन्दियों की तरह हैं! मैं ही तुम्हारे घर में वन्दी हूँ।"

भय और करणा से निकिता की साँस फूळने छगी। उसने दोनों हाथों से वेंच पकड़ ठी क्योंकि कोई अज्ञात् शक्ति उसे उकसा रही थी, किसी अज्ञात् दिशा में खींचे लिए जा रही थी और ऊपर से तेज़ होते हुए स्वर में उस स्त्री का क्रन्दन जिसे वह 'यार करता था, त्राकर उसके अन्दर तप्त, उमड़ती हुई त्राशाओं के तुमान उठा रहा था।

नतालिया उस समय अपने बाल बाँघ रही थी, जब उसके पित के शब्दों ने अचानक उसके अन्दर आग की लपट भड़का दी थीं। वह दीवार के सहारे भुककर अपने हाथों को दबाने लगी जो मारने और नोचने के लिए खुजला रहे थे। सूखी सुविकयों में शब्द लुढ़कते निकल रहे थे। उसे होश नहीं था कि वह क्या बके जा रही थी और न उसे अपने हत्बुद्धि हो गये पित का कोध से भरा चीखना-चिल्लाना ही सुनाई पड़ रहा था। वह चिल्ला-चिल्लाकर कहती जा रही थीं कि वह इस घर में उन लोगों के बीच बस एक अजनवी की तरह है, कोई उसे प्यार नहीं करता, वह घर में बाँदी-सी है।

"तुम मुक्ते प्यार नहीं करते। कभी किसी वारे में तुम मुक्कसे वात नहीं करते। तुम मेरे ऊपर हमेशा पत्थर की तरह बरस पहते हो—वस ! तुम मुक्ते प्यार क्यों नहीं करते ? मैं तुम्हारी पत्नी हूँ या नहीं ? मेरे अन्दर कौन-सी बुराई है, मालूम तो हो! माँ तुम्हारे बाप को कैसा प्यार करती थी। कभी-कभी मेरा दिल ईर्षा से फटने लगता है।"

"तो फिर तुम भी मुफते उसी तरह प्यार करो।" प्योत्र ने कहा। वह खिड़की के दासे पर बैठा कमरे के क्रॉधेरे कोने में खड़ी अपनी पत्नी की विकृत मुख-मुद्रा को देख रहा था। उसने सोचा कि नताळिया की बातें मूर्खतापूर्ण हैं, पर उसने आश्चर्य से अनुभव किया कि उसका दुःख उचित है—उसकी समफ में आ गया कि नताळिया की व्यथा मूर्खतापूर्ण नहीं है। और इस व्यथा में सबसे ख़राब बात यह थी कि इसमें यह डर छिपा हुआ था कि मनमुटाव की आग निरन्तर मुलगती रहेगी और उसे नई-नई चिन्ताओं और व्याधियों का सामना करना पड़ेगा, जब कि इस समय भी उसके सिर पर आवश्यकता से अधिक चिन्ताएँ सवार थीं।

रात के लबादे में उसकी पत्नी की श्वेत आकृति इस प्रकार हिल-हुल और काँप रही थी कि उसे लगा कि वह अवश्य ही पिघलकर वह जायेगी। उसका स्वर कभी उठता, कभी गिरता; वह कभी अस्फुट बड़बड़ाने लगती तो कभी ज़ोर-ज़ोर से चीखें मारने लगती, मानों वह भूले पर चढ़ी पैंगे मार रही हो—उड़कर आसमान में पहुँच जाती हो और फिर नीचे आ जाती हो।

"देखों तो अलेक्सी अपनी प्रेमिका से कितना प्यार करता है और फिर ख़ुद उससे प्यार करना भी तो स्वामाविक है। उसका चेहरा सदा खिला रहता है और वह बड़े आदिमियों जैसे कपड़े पहनता है, और तुम? किसी के लिए कभी एक भला शब्द नहीं। कभी तुम्हारे चेहरे पर हँसी की रेखा नहीं देखी। मैं अलेक्सी की अच्छी मित्र बन सकती थी, लेकिन उससे कुछ कहने का मुफे कभी साहस ही नहीं हुआ, क्योंकि तुमने जान-बूफकर उस बेहूदे, चालाक कुबड़े को मेरे ऊपर जासूस बनाकर छोड़ रखा था।"

इस आघात से मर्माहत निकिता उठकर सिर मुकाए बगीचे की ओर चल पड़ा। चुनों की टहनियाँ उसके कन्धों से ऋड़तीं लेकिन वह यन्त्रवत् उन्हें हटाता हुआ आगे बढ़ता गया।

प्योत्र भी उठ खड़ा हुआ। दर्प से आगे बढ़कर उसने अपनी पत्नी के बाल पकड़ लिये और एक भढ़के से उसका सिर भुकाकर वह उसकी आँखों में घूरने लगा। "श्रलेक्सी से ?" उसने भारी पर धीमे स्वर में पूछा। अपनी पत्नी की वातें सुनकर वह इतना स्तम्भित हो गया था कि उस पर क्रोध करना संभव न रहा था और न उसे पीटने की इच्छा ही उसमें जग पाई। धीरे-धीरे उसके मन में यह बात स्वष्ट होती गई कि उसकी पत्नी के कहने में सचाई है कि उसका जीवन सचमुच उदास और नीरस है। उसे भर्टीभाँति मालूम था कि उदास जीवन कैसा होता है; किन्तु इस समय तो नतालिया को किसीन किसी तरह शान्त करना था और उसे चुप करने के लिए उसने उसका सिर दीवार से टकराते हुए मृदु स्वर में पूछा—

''क्या कहती थी, मूर्ख ? अलेक्सी से ?"

"छोड़ दो मुके—छोड़ दो—नहीं तो चीख़ पड़ँगी।"

अपने ख़ाली हाथ से प्योत्र ने नतालिया का गला पकड़ लिया और उस दवाने लगा। नतालिया का चेहरा सुर्ख पड़ गया और उसका दम घुटने लगा।

"कक्षरी कहीं की।" कहते हुए उसे दीवार की ओर धकेलकर प्यांत्र चल दिया। नतालिया भूमकर उसके आगे से निकलकर पालने की ओर वढ़ी जहाँ उसकी वची वड़ी देर से पड़ी रिरिया रही थी। प्यांत्र को लगा जैसे वह उसकी छाती पर पाँव धरकर निकल गई हो। घने नीले आकाश का वह दुकड़ा जो खिड़की में से नज़र आ रहा था, उसकी आँखों के आगे थरथराने लगा और तारे उछुलने कूदने लगे। कनखियों से उसने देखा कि उसकी पत्नी पास में ही बैठी है। विना अपनी जगह से हिले-डुले ही वह उसके तमाचा मार सकता था। वह जड़वत् गुमसुम वैठी थी, लेकिन आँखों से चुपचाप आँस् बहकर उसके गालों को भिगो रहे थे। अपनी नन्हीं बच्ची को दूध पिलाते हुए वह आँसुओं की भिज़ी में से कोने की ओर टकटकी वांधे देख रही थी। उसे इस बात का पता भी नचला कि बच्ची को दूध पीने में कठिनाई हो रही है। उसके मुख में से स्तन वार-बार निकल जाता था और वह हवा में ओंठ चला रही थी और निरुग्य रिरिया रही थी। प्योत्र ने जैसे एक दुःस्वप्न से जागकर कहा—

"तुम बच्ची को अच्छी तरह दूध भी नहीं पिला सकतीं ?"

"मैं घर में एक मक्खी की तरह हूँ।" नतालिया बड़बड़ाई। "पखहीन मक्खी-सी।" "वैसे मैं भी तो अकेला हूँ। मेरे-जैसे दो प्योत्र अर्तामोनोव तो नहीं हो सकते।"

उसके मन में एक घुँषला-सा अनुभव हुआ कि वह जो कहना चाहता था वह यह नहीं था—इससे भी अधिक, उसके इस कथन में कुछ असत्य था। अपनी पत्नी को शान्त करने के लिए और अपने ऊपर छाये ख़तरे से बचने के लिए उसे चाहिए कि वह सत्य को उसके सामने रख दे— उस सरल और स्पष्ट सत्य को जो विवाद से परे है—तािक वह उसे तुरन्त समफ जाय और उसे मान ले। रह-रहकर उसे अपनी मूर्खतापूर्ण शिकायतों और ऑसुओं से तंग न किया करे, औरतों के उन ढंगों से जो इसके पहले उसमें कभी नहीं थे। पालने में बच्ची को सुलाती हुई नतािलया की लापरवाह भोंडी हरकतों को देखते हुए योत्र ने कहा—

"मुफ्ते अपने कारोबार की चिन्ता करनी पड़ती है! एक कारख़ाना है— यह नाज बोना या आलू गाड़ना नहीं है, बड़ी चीज़ है। पर तुम्हें किस बात की परेशानी है?"

पहले तो उसका स्वर कठोर था, प्रभावपूर्ण, जिसके द्वारा वह इस मायावी सत्य को पकड़ लेना चाहता था, किन्तु वह उसके हाथ न आया और अन्त में उसका स्वर चीण, विनयपूर्ण हो गया।

"कारख़ाना कोई साधारण चीज़ नहीं है।" उसने फिर कहा। उसे लगा कि उसके पास शब्दों का टोटा पड़ गया है और अब कुछ कहने को नहीं रहा। उसकी पत्नी पालने को भुलाती हुई उसकी ओर पीठ किये शान्त खड़ी थी। उसको छुटकारा दिलाने के लिए इसी समय तिखोन व्यालोव ने धीमे शान्त स्वर में पुकारा—

"प्योत्र इलिच ! स्ररे सुनो तो !"

''क्यों, क्या बात है ?'' उसने खिड़की के पास जाकर पूछा ।

"ज़रा जल्दी बाहर तो आओ।" त्रादेशात्मक स्वर में कहा।

"जंगली !" प्योत्र बड़बड़ाया ग्रौर अपनी पत्नी की ओर मुड़कर ताना कसते हुए बोला। "देखा ! रात को भी चैन नहीं मिलता और तुम यहाँ खड़ी बिसूर रही हो।"

वरामदे में उसे तिखोन मिल गया । उसका सिर नंगा और श्राँखें जल्दी-जल्दी भगक रही थीं । चाँदनी फैले आँगन में चारों ओर एक नज़र फेंककर उसने अत्यन्त धीमे स्वर में कहा—

"निकिता इलिच ने अभी फाँसी लगाने की कोशिश की थी।"

''क्या ? क्या कहा तुमने ?"

और प्योत्र बरामदे की सीढ़ी पर धम् से बैठ गया, मानो उसके नीचे से ज़मीन खिसक गई हो।

"श्ररे तुम बैठ क्यों गये ? श्राओ, वह तुम्हें बुला रहा है।" प्योत्र उठा नहीं, उसने केवल अस्फुट स्वर में पूछा— "उसने ऐसा क्यों किया ?"

"उसे अब होश आ गया है। जब तक होश में न आया, तब तक मैं उसके सिर पर पानी छोड़ता रहा। चलो, चलें।"

तिखोन ने श्रपने मालिक को बाँह पकड़कर उठाया और उसे वगीचे में खींच ले गया।

".गुस्लख़ाने के कपड़ा बदलनेवाले कमरे में उसने फाँसी लगाई थी। अटारी के.शहतीर में रस्सी बाँध कर...।"

प्योत्र ने यकायक रुककर फिर कहा-

"ऐसा क्यों किया उसने ? क्या उसे बाप की याद सता रही थी या क्या बात थी ?"

तिखोन भी रुक गया।

"उसकी हालत इतनी विगड़ चुकी थी कि उसने भावावेश में उसके कपड़े चूम लिये।"

"कौन से कपड़े ? क्या बक रहे हो ?"

त्रपने नंगे पाँवों को भाइते हुए प्योत्र ने तिखोन के कुत्ते की त्र्योर घूरकर देखा जो भाइनों में से निकलकर पूँछ हिलाता हुन्ना उसकी ओर जिज्ञासा की दृष्टि से देख रहा था। प्योत्र को अपने भाई के पास जाने से डर लग रहा था। उसे लगा जैसे उसके अन्दर शून्य ही शून्य है। त्र्यौर दुसकी समभ में न त्र्याया कि वह निकता से क्या कहेगा।

"तुम तो ग्रांधे हो।" तिखोन भाक्षाया, प्योत्र उसकी बात सुनने के लिए खामोश रहा।

"उसके कपड़े, नतालिया यन्सीयेव्ना के — जो दूसरे कपड़ों के साथ स्र्वने के लिए बाहर टँगे थे।"

"लेकिन उसने किया क्या....ठहरो !"

प्योत्र ने लात मारकर कुत्ते को भगा दिया। यकायक एक स्त्री का पेटी-कोट चूमते हुए अपने भाई की उकडूँ कुवड़ी आकृति उसकी ऋाँखों में फिर गई। यह कल्पना हास्यास्पद भी, फिर भी उसे घृणा से थूकना पड़ा। फिर हठात एक तीव्र वेदना पहुँचानेवाले विचार ने उसके हृदय पर आधात करके उसे विमूद्ध बना दिया। उसने तिखोन को कन्धों से पकड़ ज़ोर से फक-भोरते हुए दाँत पीसकर पूछा—

"क्या उसने चूमा ? तुमने देखा उसे ? बोलो !"

"मैं सब कुछ देखता हूँ। नतालिया यन्सीयेव्ना को इसका पता भी नहीं।" "तुम भूठ बोलते हो।"

"भैं क्या भूट बोलूँगा । मुभे तुमसे कुछ पाने की ख़ाहिश नहीं है।"

और तब तिखोन ने संक्षेप में अपने मालिक को उसके भाई की पूरी शोक-कथा कह सुनाई। वह जैसे एक कुल्हाड़ी से धुंध काटकर खिड़की बना रहा हो। प्योत्र को लगा कि तिखोन सच बोल रहा है। सचमुच में अपने भाई की नीली आँखों की दाठ से, नतालिया के किसी काम आने की उत्सुकता से, उसके प्रति उसकी क्षुद्र, पर सतत उत्करठा से उसे एक धुँधला-सा आभास तो पहले भी हुआ था।

"तो यह बात है।" सोचते हुए वह बड़बड़ाया। "मैं इतना काम में फँसा रहा कि इसका अनुमान भी न कर पाया।"

उसने तिखोन को आगे धकेलते हुए कहा-

"जल्दी चंलो।"

वह नहीं चाहता था कि निकिता की पहली नज़र उस पर ही पड़े। स्नानगृह के नीचे दरवाज़े में से घुसते हुए, ऋँधेरे में अपने भाई को अभी बिना देख पाये ही उसने तिखोन के पीछे से काँपती आवाज़ में चिल्लाकर पूछा— ''तुम्हारे सिर पर यह कैसा भूत सवार हुस्रा, निकिता ?''

कुबड़े ने कोई उत्तर नहीं दिया। खिड़की के सहारे रखी वेंच पर वह लेटा हुआ था त्रौर कांठनाई से ही दिखाई पड़ रहा था। बुँघली रोशनी केवल उसकी टाँगों त्रौर पेड़ पर पड़ रही थी। कुछ देर बाद प्योत्र को लगा कि निकिता उठकर दीवार के सहारे अपना कृबड़ लगाये सिर मुकाकर बैटा हुआ है। गर्दन से लेकर नीचे की सिलाई तक उसकी कमीज फटी थी, पसीने से तर वह उसके शरीर से चिपकी हुई थी। उसके बाल भी गीले थे और उसके गाल पर एक घने दाग से गीली किरणों फैल रही थीं।

"यह क्या है— खून ? क्या गिर गये थे ?" प्योत्र ने आहिस्ता से पूछा।
"नहीं, घवड़ाहट में मुफ्तसे यह चोट लग गयी।" तिखोन ने मूखों की तरह
ज़ोर से उत्तर दिया और एक ख्रोर को खिसक गया।

निकिता के पास जाने में प्योत्र को भय लगा । वहीं खड़े-खड़े अपने कान की लौर मलते हुए भर्सना और धिकारभरे शब्दों में वह बोलता रहा और स्वयं अपने ही शब्दों को ध्यान लगाकर सुनता रहा मानों कोई ब्राजनवी बोल रहा हो—

"कितने शर्म की बात है, भाई! तुमने पाप किया। यह भी कोई ढंग है!" "जानता हूँ।" निकिता ने भारी स्वर में कहा। उसकी आवाज भी एक अजनबी की आवाज थी। "मैं यह बात सह नहीं सका। मुक्ते किसी मठ में चला जाने दो। मैं वहाँ साधना करूँगा। और सुनो! अपने पूर हृदय से तुमसे एक आग्रह करता हूँ...."

वह ज़ोर-ज़ोर से खाँसने लगा, फिर कुछ न बोला।

द्रवित होकर प्योत्र उसे फिर धिकारने लगा । इस बार उसका स्वर स्नेह-पूर्ण श्रौर कोमल था । अन्त में उसने कहा —

''रही नतालिया की बात, तो इसमें शक नहीं कि शैतान तुम्हें गुमराह कर रहा था।''

"हाय रे, तिखोन !" निकिता ने फूटकर कहा। "क्या मैंने तुम्हारे निहोरे नहीं किये थे तिखोन कि अपना मुँह बन्द रखना! अब ईसा के नाम पर कम से कम नतालिया को तो यह न बताना! वह मेरे ऊपर हँसेगी या कौन जाने उसे बुरा लगे। मेरे ऊपर दया करो ! ज़िन्दगी भर मैं तुम्हारे लिए भगवान् से दुआएँ माँगता रहूँगा। उससे न कहना, कभी न कहना। हाय रे तिखोन, यह सब तुम्हारी करनी है।"

. वह प्रलाप करता गया। उसका निश्चल मुख अस्वाभाविक रूप से सीधा उठा हुआ था। यह दृश्य भी भयानक था। तिखोन ने कहा—

''त्र्यगर आज की यह घटना न होती तो मैं अपना मुँह बन्द ही रखता। नतालिया को मैं कुछ नहीं बताऊँगा।"

और अधिक द्रवित होकर और अपनी ही भावना से किंचित लजाकर प्योत्र ने दृढ़तापूर्वक वचन दिया—

''क्रॉस की शपथ लेकर वायदा करता हूँ कि वह कुछ न जान पायेगी।'' ''धन्यवाद ! और मैं अब मठ में चला जाऊँगा।''

निकिता मौन हो गया, मानों नींद की गोद में जा गिरा हो।

"क्या दर्द हो रहा है ?" उसके भाई ने पूछा । कोई उत्तर न पाने पर उसने फिर कहा—

"तुम्हारी गर्दन में - क्या दर्द है ?"

"नहीं, ठीक है।" निकिता ने भारी स्वर में उत्तर दिया। "अब दुम जास्रो।" "इसे छोड़ना मत।" द्वार की स्रोर जाते हुए प्योत्र ने कान में कहा।

किन्तु बगीचे में आकर जब उसने पसीजती धरती की गर्म सोंधी गन्ध की गहरी साँस ली तो उद्विम करनेवाले विचार का ज्वार उसके कोमल मावों को अपने वेग के साथ वहा ले गया। वह सँमाल-सँमाल कर पाँव रख रहा था ताकि पगडंडी की कंकरिया नीचे खरखर न करें। उसे अथाह शान्ति चाहिए थी, नहीं तो वह अपने इन विचारों को व्यवस्थित नहीं कर पायेगा। ये त्राकामक विचार जो त्रापनी अतिशयता के कारण ही भयावह लग रहे थे, उसके अन्तर से नहीं उठे थे, किन्तु रात्रि के उदासी भरे अन्धकार में उड़ते हुए चमगादड़ों की तरह बाहर से आक्रमण कर रहे थे। एक के बाद एक वह इतनी तेज़ी से उठते चले आ रहे थे कि प्योत्र उन्हें पकड़ न पाता, उन्हें शब्दों में बाँध न पाता, केवल उनकी जटिल शृंखला के फन्दों, गाँठों और आकृतियों पर ही दृष्टि डाल पाता था। उन्होंने एक पेचदार घेरे में उसे, नतालिया, अलेक्सी, निकिता,

तिखोन—इन सबको लपेटकर इतनी तेज़ी से चक्कर में घुमा रखा था कि किसी को भी पहचान लेना दुष्कर था। और वह स्वयं इस आवर्त्त के केन्द्र में फँसा था, अकेला। शब्दों में तो उसने अत्यन्त सरल रूप में ही सोचा—

"नतालिया की माँ को मुक्ते जलद ही घर में बुलाकर रखना होगा और अलेक्सी को बाहर करना होगा। नतालिया के प्रति थोड़ा-सा मृदु होना पड़ेगा। 'इसी को तो प्रेम कहते हैं।' लेकिन उसने प्रेम के कारण तो फाँसी नहीं लगाई, वह तो कूबड़ के कारण थी। बड़ी अच्छी बात है कि वह भक्तिपथ की शपथ लेना चाहता है। हाँ, हाँ, यह बड़ी अच्छी बात है। तिखोन निरा मूर्ख है। उसे चाहिए था कि मुक्ते पहले ही बता देता।"

किन्तु इस वात का उन विचारों से क्या सम्बन्ध था जो अपनी शब्दहीन अवस्था में पकड़ में न आते थे और जिन्होंने उसे इतना उद्दिम और भयभीत कर दिया था कि वह रात्रि के घने गीले ग्राँधेरे में ग्राँखें फाड़-फाड़कर देख रहा था ? दूर पर मिल के मज़दूरों की बस्ती पर करुण गीत की चीण स्वर-लहगी वह रही थी। मच्छर भिनमिना रहे थे। प्योत्र अर्तामोनोव को एक बात, साफ़-साफ़ सुफाई दी कि उसे अपनी उद्दिगता पर क़ाबू पा लेना चाहिए और जल्द ही। यकायक उसे पता चला कि वहु अपने शयन-कच्च की खिड़की के नीचे के लिलेक-कुंज में पहुँच गया है। वहाँ वह बेंच पर बड़ी देर तक ग्रपने घुटनों पर कोहनी टेक ग्रीर हाथों में मुँह छिपाये ज़मीन की काली मिट्टी की ओर नीचे टकटकी बाँघे बैठा रहा। उसे लगा कि ज़मीन साँस ले रही थी ग्रीर विचित्त हो रही थी मानो घँसने ही वाली है।

"निकिता ने वालू पर काबू करके उसे किस तरह सरसब्ज़ बना दिया, यह सोचकर आश्चर्य होता है। शपथ लेने के बाद वह मठ के बग़ीचों में काम करेगा। वह स्वभाव से ही ऐसा है।"

उसने अपनी पत्नी को आते हुए नहीं देखा, इसिंटए जब उसकी श्वेत आर्क्टात उसकी दृष्टि में यकायक आ पड़ी तो वह धवराकर उछ्छल पड़ा, मानो वह पृथ्वी के गर्भ से निकल पड़ी हो। लेकिन नतालिया के परिचित स्वर ने उसकी धवराहट एक सीमा तक दूर कर दी—

"मगवान् के लिए नाराज़ होने पर मुक्ते माफ़ कर दो ।"

"आह, भगवान् स्वयं माफ़ कर देगा। मैं भी तो नाराज़ हुआ था।" उसने उदारतापूर्वक उत्तर दिया। यह देखकर उसे ख़ुशी थी कि उसकी पत्नी स्वयं उसके पास आई है और अब उसे कुळ देर पहले की लड़ाई से पैदा खाई को पाटने के लिए फोमल शब्दावली नहीं ढूँढ़ना पड़ेगी।

वह सीधा होकर बैठ गया और नतालिया सशंकित उसकी बग़ल में बैठ गई। हाँ, उसे त्र्रब नतालिया को आश्वस्त करने के लिए कुछ करना ही पड़ेगा। वह बोला—

"मुक्ते मालूम है कि यहाँ तुम्हारा मन नहीं लगता। हमारे घर में दिलचस्पी का कोई सामान भी तो नहीं। आये भी कहाँ से १ पिता को अपने काम से ही दिलचस्पी थी। उनका विचार था कि न्यायी नाम की चीज़ होती ही नहीं। हम सब मज़दूर हैं, भिखमंगे—और भद्रवर्ग से ख्रलग। हम सब काम के लिए ही जीते हैं और काम ही नजर ख्राता है, हम लोग नहीं।"

उसने चुन-चुनकर शब्दों का प्रयोग किया ताकि मुँह से कोई ऐसा शब्द न निकल जाय जो अवसर के अनुकूल न हो और अपने ही शब्दों को सुनकर उसने सोचा कि इस समय उसने एक महत्त्वपूर्ण व्यक्ति, एक व्यवसायी और वास्तविक स्वामी की-सी बात की है। फिर भी उसे लगा कि ये सारे श्वद अवास्तविक थे, उसके विचारों के ऊपरी तळ को छूकर ही फिसळ रहे थे और उनको उद्घाटित करने या उनकी गहराई में प्रवेश करने में असमर्थ थे। और उसे लगा जैसे वह एक कगार पर बैठा है, जहाँ कोई और खड़ा है जो किसी भी क्षण घका मारकर उसे ढकेळ सकता है—कोई ऐसा व्यक्ति जो उसकी बातें सुन रहा है और उसके कान में कह रहा है—

"यह सत्य नहीं है।"

इसी समय उसकी पत्नी ने उसके कन्धे पर सिर रखकर अस्फुट स्वर में कहा—

"जो भी हो, मुक्ते तो आजीवन तुम्हारे साथ ही रहना है। तुम यह क्यों नहीं समक्त पाते ?"

उसने तुरन्त नतालिया को अपने आलिंगन में बाँधकर श्रपने हृदय से चिपका लिया श्रौर उसके अस्फुट शब्दों को सुनने लगा— "न समभाना पाप है। तुम एक लड़की को ले आओ, वह तुम्हारे वच्चे जन्मे और फिर यह लगे जैसे तुम वहाँ हो ही नहीं—मेरे लिए तुम्हारे हृदय में स्थान ही नहीं है। यह पाप है, पेत्या ! क्या मुभासे भी अधिक कोई तुम्हारे निकट है ? दुर्दिन में तुम्हारा दुःख कौन बँटायेगा ?"

प्योत्र को लगा जैसे उसकी पत्नी ने उसे उठाकर हवा में उछाल दिया है जिसने अपनी शीतलता में बोरकर उसके द्यंगों में एक सुखद प्रमाद भर दिया है। कृतज्ञता की भावना से ब्रोतप्रोत हो वह बड़बड़ाया—

"मैंने उसे वचन दिया है कि मौन रहूँगा, पर श्रव मुम्मसे रहीं रहा जाता।" श्रीर उसने शीघ़ ही वह सारी वातें कह सुनाई जो निकिता के बारे में तिखोन ने उसे वतायी थीं।

"उसने आँगन में सूखते हुए तुम्हारे कपड़े चूमे—इतना आगे बढ़ गया है वह ! तुम्हें नहीं पता ? उसकी स्थिति का क्या तुम्हें कभी अनुमान भी नहीं हुआ ?"

उसे लगा कि उसकी पत्नी ज़ोर से काँप उठी।

"उसके लिए दुखी हो रही हो ?" प्योत्र को आश्चर्य हुत्रा, किन्तु नतालिया ने दुरत .गुस्से से कहा—

"मुफ्ते तो इसका तिनक पता नहीं चला। ओफ़, कितना चुप्पा है! लोग सच कहते हैं कि कुबड़े बड़े चालाक होते हैं।"

"सचमुच घृणा से कह रही है या यह केवल नाटक है ?" प्योत्र ने अपने-आप से ही पूछा। पर अपनी पत्नी से कहा—

"लेकिन तुम्हारे प्रति उसका बरताव तो सदा कोमल ही रहा।"

"तो, इससे क्या हुआ ?" नताळिया ने अकड़कर कहा। "तुज्जन भी तो मेरे प्रति कोमल है।"

"हाँ, लेकिन....तुलुन तो कुत्ता है।"

"और वह १ तुमने उसे मेरे ऊपर जास्सी करने के लिए कुत्ते की तरह छोड़ रखा था ताकि वह पिता और अलेक्सी से मेरी रहा कर सके। मैं सब समभती थी। ओह! मेरे प्रति उसका व्यवहार कितना नीच और घृणित रहा है!"

निश्चय ही नतालिया अपने को अपमानित श्रौर क्रोधित अनुभव कर रही

थी। शारीर के कम्पन, उँगिलियों के भाटकने और अपने गाउन को नोंचने की क्रियाओं से यह प्रत्यन्न था। लेकिन प्योत्र को उसका इतना कुपित होना अति-रंजित लगा और उस पर सन्देह करके उसने अनितम प्रहार किया-—

"उसने फाँसी लगाने की कोशिश की थी। तिखोन को इसका पता लग गया। इस समय वह स्नान-घर में पड़ा हुआ है।"

उसकी पत्नी को जैसे काठ मार गया त्रोर वह भयभीत होकर चीख़ी---"नहीं तो !...क्या कह रहे हो ? हाय भगवान !"

"तो यह भूठ बोल रही थी।" प्योत्र ने सोचा; किन्तु नतालिया ने इतने भटके से अपना सिर उठाया कि मानों किसी ने उसके माथे पर प्रहार किया हो और क्रोधभरे आँसुओं के बीच अस्फुट स्वर में बोली—

"अब क्या होगा ? पिता की मौत ने लोगों का मुँह कुछ देर के लिए बन्द कर दिया था, पर अब फिर कानाफू सियाँ शुरू हो जावेंगी श्रौर लोगों की ज़बान खुळ जायेगी—भगवान जाने किन पापों के लिए ?"

"एक भाई फाँसी छगाने की कोशिश करता है, दूसरा एँक निकम्मी छड़की से शादी कर लेता है—अपनी रखेल से ही। यह भी कोई बातें हैं ? हाय रे, निकिता इलिच, तुम ऐसे बेशर्म कैसे हो गये ? तुम्हारे कोमल व्यवहार के लिए हज़र-हज़र धन्यवाद, पर तुम कितने हृदयहीन हो ?"

प्योत्र के हृदय पर ते जैसे बोक्त उतर गया और वह सन्तोष की साँस लेते हुए नतालिया के कन्धे सहछाने लगा—

"चिन्ता न करो। इस बात की किसी के कान में भनक भी न पड़ेगी। तिखोन किसी से न कहेगा। निकिता से उसकी दोस्ती है, श्रीर फिर हमारा ही दिया तो खाता है। निकिता धर्मपथ की शपथ लेना चाहता है।"

"कब ?"

"मुक्ते मालूम नहीं।"

"अच्छा हो कि वह शीघ ही शपथ ले लेता ! मैं अब उसके सामने कैसे पड़ सकूँगी ?"

कुछ देर की ज़ामीशी के वाद प्योत्र ने कहा—
"ग्रच्छा हो, तुम जाकर उसे देख ग्राओ।"

लेकिन वह चौंककर ऐसे पीछे हटी जैसे प्योत्र ने उसे मारा हो। रोती हुई वह वोली--

"न, न, मुभत्ते जाने को मत कहो—में नहीं जाऊँगी ! में नहीं जा सकती! मुभे डर लगता है...।"

"किस बात से ?" प्योत्र ने तुरन्त पूछा।

"आत्महत्याओं से । मैं नहीं जाऊँगी । मुक्ते इसकी परवाह नहीं कि उसे क्या हुआ है । मुक्ते डर लगता है ।"

"ऋच्छा, तो सोने चलो।" खड़े होते हुए प्योत्र ने कहा। "आज मुसी-वतों की हद हो गई।"

अपनी पत्नी की बग़ल में चलते हुए उसने अनुभव किया कि दुराई के साथ-साथ आज के दिन ने उसे बहुत कुल मृत्यवान् वस्तु भी दी है; मानों ऋाज तक उसे इसका ज्ञान ही न था कि वह, प्योत्र अर्तामोनोव बहुत चालाक और चुस्त आदमी है। और उसने ऋपने अन्तर में बैठे उस ऋज्ञात पुरुष को बेव-कूफ़ बना दिया है जो इतनी देर से लगातार उसकी आत्मा को अव्यक्त विचारों से छेद रहा था।

"निश्चय ही तुम मेरे सबसे अधिक निकट हो।" उसने अपनी पत्नी से कहा। "तुमसे अधिक निकट ग्रौर कौन हो सकता है ? बस, इस बात की मन में गाँठ बाँध लो कि तुम्हीं सबसे ज़्यादा निकट हो। तब सब कुछ ठीक हो जायगा।"

इस रात के बारहवें दिन जब प्रभात की किरण फूटी तो उस समय निकिता ऋतीमोनोव अपने हाथ में सोटा थामे और पीठ पर चमड़े की बोरी लादे पतली-सी बालू की पगडंडी पर, जो ओस से मिलन हो गई थी, लम्बी-लम्बी डगें भरता हुआ जा रहा था, मानो ऋपने परिवार से बिदा होते समय की स्मृतियों से जल्द पिएड छुड़ाकर आगे निकल जाना चाहता हो। रसोईघर के पड़ोस के भोजन के कमरे में परिवार के सारे लोग तिन्द्रल अवस्था में ही जमा हुए थे। वह सभी जड़ बैठे थे और बार्ते भी जड़ रूप से ही कर रहे थे, और यह स्पष्ट था कि निकिता से कहने को किसी के पास हार्दिक सहानुभूति का एक शब्द भी नथा। प्योत्र स्नेहपूर्ण और सदा प्रसन्न रहता था, उस व्यक्ति की तरह जिसे अभी सफलता मिली हो। उसने दो-तीन बार कहा:

"त्र्यव हमारे घर में भी एक हमारे पापों की जमा के लिए अपना सन्त हो गया।"

विचारों में डूबी नतालिया ने अन्यमनस्क भाव से चाय ढाली। उसके नन्हें-नन्हें, चूहे-जैसे कान आवश्यकता से अधिक लाल हो रहे थे। वह उद्विम्न सी दिखाई देती थी और बार-बार कमरे से वाहर चली जाती थी। उसकी माँ विचार-मम चुप्पी साधे बैठी थी और कभी-कभी जीभ से उँगली गीली करके अपनी कनपटी के सफ़ेद वालों को चिकना लेती थी। केवल अलेक्सी ही विचलित हो रहा था, जो उसके लिए एक अस्वाभाविक सी बात थी। वह बार बार कन्धे हिलाकर पूछता रहा—

"किस बात से तुमने यह किया, निकिता ? इतनी जल्दी क्यों ? मुफे तो श्रजीब-सा लगता है।"

उसकी बगल में दुबली-पतली-सी, तीखी नाकवाली श्रोलोंवा बैठी थी। अपनी काली भौहें ऊपर को उठाये वह निर्लंज भाव से हरेक की ओर घूर रही थी। निकिता को उसकी आँखें अच्छी न लगती थीं। उसके चेहरे के हिसाब से वे बहुत बड़ी थीं और एक लड़की के नाते बहुत पैनी थीं और अक्सर भापकती रहती थीं।

इन लोगों के बीच देर तक बैठे रहना उसे भार लग रहा था और यह चिन्ताजनक विचार उसके मन में बार-बार उठता था—

''मान छो कि प्योत्र सबको बता दे? काश, यह सब जल्द समाप्त हो जाय।'' प्योत्र ने विदाई का प्रारंभ किया। निकिता के पास आकर उसे गले छगाते हुए उसने ज़ोर से, भरे स्वर में कहा—

"अच्छा भाई, विदा...।"

लेकिन बैमाकोवा ने उसे बीच में ही रोक दिया।

"क्या समभ रहे हो ? आओ, पहले हम सब बैठ जायें ग्रौर कुछ देर तक बातें न करें। और तब जब प्रार्थना कर चुकें तभी विदा कह सकते हैं।"

यह सब शीघ्र ही समाप्त हो गया और प्योत्र यह कहते हुए एक बार पुनः उठकर निकिता के पासृ गया—

"हमें माफ करना । कितना चन्दा देना होगा, यह बता देना, हम तुरन्त

भेज देंगे। कठोर प्रायश्चित के लिए राज़ी न होना। अच्छा विदा। हमारे छिए प्रार्थना करते रहना।"

वैमाकोवा ने निकिता के सिर पर क्रॉस का चिह्न बनाकर उसका गाल श्रीर माथा चूमा। न जाने किस कारण वह रो पड़ी। अलेक्सी ने निकिता को ज़ोर से गले लगाया और उसकी ऑखों में देखते हुए कहा—

"ग्रच्छा, भगवान् तुम्हारा भळा करे । हर व्यक्ति अपना रास्ता स्वयं चुनता है । पर जो भी हो, मेरी समभ में यह नहीं आता कि तुमने यह फैसला यकायक किश कारण किया ।"

सबसे बाद में नतालियां उसके पास गई, लेकिन उससे कुछ दूर रुककर ही हाथों को अपने बच्च पर दवाते हुए उसने चीण स्वर में कहा—

"विदा, निकिता इलिच।"

उसके उरोज अब भी एक कुमारी जैसे उन्नत थे यद्यपि वह तीन वच्चों को दूध पिछा चुकी थी।

तो, यह भी समाप्त हुआ। आह, श्रमी तो श्रोळांवा वच ही रही। उसने निकिता के हाथों में अपना गरम-गरम नन्हा-सा, काठ जैसा कड़ा हाथ डाळ दिया। निकट से उसका मुँह और अधिक भद्दा लगता था। उसने मूर्खतापूर्वक पूछा—

"क्या तुम सचमुच भिक्षु बनने जा रहे हो ?"

बाहर ऑगन में पुराने जुलाहों में से तीस चालीस कारीगर विदा कहने के लिए जमा हो गये थे। बूढ़े और बहरे बोरिस मोरोज़ोव ने ज़ोर से सिर हिलाते हुए चिल्लाकर कहा——

"सच बात तो यह है कि सैनिक और भिक्षु—ये समाज के प्रथम श्रेणी के सेवक होते हैं!"

कृत्रिस्तान में पहुँचकर निकिता विदा कहने के लिए अपने पिता की कृत्र पर गया। उस पर घुटने टेककर उसने प्रार्थना नहीं की, बल्कि विचारमम हो गया। जीवन ने कैसा मोड़ ले लिया! उसके पीछे से उदित होकर जब सूरज ने कृत्र की ओस से गीली ढेरी पर एक चौड़ी वक्त छाया अंकित कर दी, जिसकी आकृति तुलुन के बाड़े से मिळती-जुळती थी, तो उस समय निकिता ने धरती पर सिर

सुकाकर कहा---

"मुमे चमा कर देना पिता।"

ऊषा के कोमल स्निग्ध वातावरण में उसका स्वर कर्कश और उदास-सा लगा। कुछ देर ठहरकर उसने फिर ज़ोर से कहा—

"मुक्ते चमा कर देना पिता।"

और वह रो पड़ा, एक स्त्री की तरह सुबक-सुबक कर, अपने स्पष्ट और गुज़ार-भरे स्वर के खो जाने के असहा दुःख से।

कृबिस्तान से निकलकर वह अभी एक-दो फ़्लींग आगे गया होगा कि उसने अचानक जमादार को देखा। अपने कन्चे पर फावड़ा रखे और कमर की पेटी में कुल्हाड़ी खोंसे हुए। सड़क के किनारे की भाड़ियों में तिखोन एक सन्तरी की तरह खड़ा था।

"जा रहे हो ?" तिखोन ने पूछा।

"हाँ जा रहा हूँ, तुम यहाँ क्या कर रहे हो ?"

"मैंने सोचा कि अपनी खिड़की के नीचे लगाने के लिए रोवन का पौधा खोद ले जाऊँ।"

एक च्रण तक वे एक दूसरे की त्रोर मौन खड़े देखते रहे। तिखोन ने अपनी डबडबायी आँखें फेर लीं।

''चलो, मैं तुम्हें सङ्क पर कुछ दूर तक छोड़ आऊँ।'' वे चुपचाप चलते गये। तिखोन ने मौन मंग किया।

"बहुत ज़ोर की ओस पड़ती है आजकल । यह बुरे लक्तगा हैं। ऐसी ओस सुखे मौसम ऋौर बुरी फुसल की निशानी है।"

"भगवान् न करे।"

तिखोन व्यालोत्र ने मुँह ही मुँह भुनभुनाकर कुछ उत्तर दिया।

"तुमने क्या कहा ?" निकिता ने किंचित् भयभीत होकर पूछा; क्योंकि इस व्यक्ति से वह ऐसे शब्द सुनने की आशा करता था, जो किसी अन्य व्यक्ति से नहीं सुने जा सकते थे, ऐसे शब्द जो आत्मा को कचोट लेते हैं।

''मैंने कहा, शायद वह ऐसा न करे।"

लेकिन निकिता की विश्वास था कि चौकीदार ने कुछ और कहा था, जिसे

वह स्रब दुहरामा न चाहता था।

"तुम भगवान् की दया पर विश्वास क्यों नहीं करते ?" उसने भर्त्सना-भरे स्वर में पूछा ।

''मैं क्यों करूँ ?'' तिखोन ने शान्तिपूर्वक उत्तर दिया।

"इस समय हमें वर्षा चाहिए। और यह ओस तो कुकुरमुत्तों तक के लिए बुरी है। मालिक अच्छा हो तो सब काम अपने समय पर होते चलते हैं।"

निकिता ने ठएडी साँस लेकर सिर भुका लिया।

"सोचने का यह ढंग ठीक नहीं है, तिखोन।"

"बहुत ठीक है। मैं अपनी आँखों से नहीं सोचा करता।"

पचास कृदम और ख़ामोशी से गुज़र गये। निकिता की नज़रें ज़र्मान पर अपनी छाया का पीछा करती रहीं। व्यालोव की उँगलियों कृदमों के साथ कुल्हाड़ी की मूठ पर ताल देती रहीं।

"एकाध वर्ष बाद में तुमसे मिलने आऊँगा, निकिता इलिच—आऊँ न ?"

"अगर चाहो तो ग्राओ । तुम्हारे ग्रन्दर जिज्ञासा है।"

"यह तो सच है।"

रुककर उसने अपना टोप उतारा।

"ग्रन्छा तो, विदा, निकिता इलिच !" उसने कहा और अपने गाल को सहलाते हुए विचारमम होकर बोला-

"अपने विनयशील हृदय के कारण मुक्ते तुम पसन्द हो। तुम्हारे पिता के गुण उनके शरीर में थे, लेकिन तुम्हारे गुण तुम्हारे हृदय, तुम्हारी त्रात्मा में हैं।"

निकिता ने अपना सोंटा रख दिया, भटका देकर उसने श्रपनी पीठ की बोरी सँमाली। फिर ख़ामोशी से तिखोन को गले लगाया। तिखोन ने इस आलिंगन के उत्तर में निकिता को कसकर अपनी बाहों में भींच लिया और इस बीच ज़ोर-ज़ोर से दुहराता गया—

"तो मैं त्राऊँगा, ज़रूर।"

''धन्यवाद।''

उस तीखे मोड़ पर जहाँ से सड़क देवदार के जंगल में खो जाती थी निकिता ने रुककर पीछे की ओर देखा। तिखोन अब भी बीच सड़क पर अपने फावड़े के सहारे, बगल में टोप दबाये इस तरह खड़ा था मानों किसी को उस सड़क से गुज़रने न देगा। प्रांतःकालीन समीर उसके कुरूप मस्तक पर बालों को अस्तव्यस्त कर रही थी।

इस दूरी से तिखोन को देखकर निकिता को न जाने कैसे मूर्ख अन्तोनुश्का की याद आ गई। उसने अपने कदम तेज़ कर दिये। उसके विचार घूम-फिरकर फिर इसी रहस्यमय व्यक्ति पर जा टिकते और लगता जैसे रह-रहकर उसे सुनाई दे रहा है—

ओह ईसा जाग उठा, जाग उठा, गाड़ी का पहिया खो गया, खो गया।

2

अपने वाप की नवीं बरसी तक अर्तामोनोव-परिवार के लोग गिरजाघर की इमारत को मुश्किल से पूरा कर पाये। जब गिरजा बनकर तैयार हो गया तो उसे सन्त एलिजा के नाम पर समर्पित किया गया। इसके बनने में सात वर्ष लगे थे। यह सुस्ती ऋलेक्सी के कारण रही।

".खुदा इन्तज़ार कर सकता है, उसे जल्दी किस बात की है ?"—वह अश्रद्धा से चिल्लाकर कहता और दो बार उसने गिरजे के लिये तैयार की गई इंटों को दूसरे कामों में लगा दिया। एक बार तो कारख़ाने का तीसरा हिस्सा बनवाने के लिये और दूसरी बार एक अस्पताल बनाने के लिये।

उद्घाटन समाप्त करके और ऋपने बाप और बचों की कृत्रों पर प्रार्थना के बाद अर्तामोनोव-परिवार के लोग भीड़ के छूँट जाने तक कृत्रिस्तान में ठहरे रहे, फिर चतुराई से उल्याना, बैमाकोवा की ऋवहेलना करते हुए, जो उस समय परिवार के लोगों के लिये बने हुए बाड़े में एक बर्च के नीचे बेंच पर बैठी थी, वे सब धीरे-धीरे घर की ऋोर चल पड़े। घर पहुँचने की उन्हें विशेष जल्दी न थां, क्योंकि उन्होंने पादिरयों, परिचितों और कर्मचारियों को दावत के लिये तीन बजे बुला रखा था।

उस दिन बदली छुद्दि थी, आसमान के रंग-ढंग ऐसे थे मानों उसमें पतभर

का श्राक्रोश भरा हो और बारिश की उम्मीद दिलानेवाली सीली हवा सरो के वृत्तों की भूमती हुई चोटियों में थके हुए घोड़ों की तरह हिनहिना रही थी। लाल रंग की बालू की सड़क पर मनुष्यों की काली आकृतियाँ जैसे हलकोरे खाती हुई कारख़ाने की ओर सरक रही थी; ईटों से बनी कारख़ाने की तीन बारकें एक वृत्त के तीन श्रर्थ-व्यासों पर बनाई गई थीं, वे ऐसी दिखाई देती थीं जैसे ज़मीन को तीन लाल उँगलियों में दबोचे हुए हों। श्रपना बेंत हिलाकर अलेक्सी ने कहा—

"हमने अपने काम में कितनी उन्नति की है, यह देखकर पिता खुश होते !"

"ज़ार की हत्या का समाचार सुनकर उन्हें दुःख हुआ होता।" प्योत्र ने एक ज्ञण सोच कर कहा। वह अपने भाई की हर बात से सहमत न होना चाहता था। "जो भी हो, उन्हें दुखी होना नहीं आता था। श्रीर वे श्रपनी अक्छ से काम लेते थे, ज़ार की अक्छ से नहीं।"

टोपी को अपने माथे पर खींचते हुए अलेक्सी एक च्रण रका और मुड़कर उसने औरतों की ख्रोर देखा, उसकी नाटी ख्रौर दुवली पत्नी सीधी-सादी पोशाक में बालू पर हल्के-फुल्के क़दम रखती हुई और रुमाल से ख्रपने चश्ने को पांछती हुई ख्रा रही थी। लम्बी और गोलमटोल नतालिया की वग्ल में, जो अपने कन्धों पर काले रेशम का लवादा ओढ़े हुई थी और अपने घने लाल वालों पर गहरे लाल रंग का रुमाल वाँधे थी, ख्रांतेक्सी की पत्नी एक स्कूल की मास्टरनी जैसी दिखाई देती थी।

"तुम्हारी पत्नी की सुन्दरता तो दिन दूनी रात चौगुनी बढ़ती जाती है।"
प्योत्र चुप रहा। "इस साल भी बरसी के मौके पर निकिता नहीं आया।
क्या वह हमसे नाराज़ है ? या ब्रौर कोई बात है ?"

वर्षा में अलेक्सी की छाती और एक टाँग में दर्द होने लगता था, जिससे वह अपने वेंत के सहारे किंचित लँगड़ाकर चलता था। वह कृत्रों पर की हुई प्रार्थना के रूखे प्रभाव और इस मेघाच्छादित दिन की उदासीनता से किसी तरह छुटकारा पाना चाहता था और इसीलिए अपनी दुराग्रही प्रवृत्ति के अनुसार इस संमय भी अपने भाई को बातचीत में घसीटने की कोशिश में हट-पूर्वक लगा रहा।

''तम्हारी सास तो शोक मनाने के लिये पीछे ही रह गई'। वे पिता को

भुळा नहीं सकतीं। अञ्छी, नेक, वृद्ध महिळा हैं। मैं तिखोन के कान में कह आया था कि वह वहीं रके और उन्हें घर पहुँचा आये। उनकी साँस फूळ जाती है और चलने में बड़ा कष्ट होता है।"

धीमे स्वर में जैसे किसी मजबूरी के दबाव से बड़े भाई ने दोहराया— "कष्ट।"

"क्या सो रहे हो ? कष्ट क्या है ?"

"तिखोन को नौकरी से ऋलग कर देना चाहिए।" प्योत्र ने पहाड़ी की ढलान के मर्मर करते हुए वर्च वृत्तों, की ओर देखते हुए उत्तर दिया।

"क्यों ?" भाई ने आश्चर्य से पूछा—"वह आदमी तो बड़ा ईमानदार, काम में मुस्तैद, मेहनती....।"

"और मूर्ख है।" प्योत्र ने जोड़ा।

तव तक औरतें भी आ गईं। ओल्गा ने ग्रापने पित से मधुर स्वर में कहा—
"इलिया को स्कूल भेजने के लिये मैं रास्ते भर नताशा को मनाती श्राई हूँ,
लेकिन इन्हें डर लगता है।"

गर्भवती नतालिया हर कृदम पर भोंके-सी खाती मोटी बत्तख़-सी चल रही थी, वह धीमे श्रौर सानुनासिक स्वर में, बड़ी बृद्धियों के श्रनदाज़ से बोली—

"मुमे तो लगता है कि ये सारे स्कूछ सनकी दिमागों की उपज हैं। एछीना अपने पत्रों में ऐसे-ऐसे शब्द लिखती है कि कुछ पक्षे नहीं पड़ता कि आख़िर वह कहना क्या चाहती है।"

"स्कूल, स्कूल, सबके लिये स्कूल।" अलेक्सी ने श्रपने माथे का पसीना पोंछने के लिये टोपी उठाते हुए कठोर स्वर में कहा। समय से पहले ही उसका सिर गंजा होना शुरू हो गया था। उसकी कनपटियों से ऊपर के बाल इस तरह कड़े कि दोनों श्रोर तीखे-तीखे कोण निकल आये थे और उसका चेहरा बहुत लम्बा लगने लगा था।

नतालिया ने अपने पित को प्रश्न-सूचक दृष्टि से देखते हुए दलील दी— "पोमियाळोव ठीक ही तो कहता है। पद-लिखकर लोग मनमाने हो जाते हैं।"

''हाँ।'' प्योत्र ने कहा।

"देखा न !" नतालिया ख़ुशी से चिल्लाई। लेकिन उसके पित ने सोचते हुए कहा—

"स्कूल की पढ़ाई ज़रूरी है।"

उसका भाई श्रौर ओल्गा एकाएक हँस पड़े और नतालिया ने उन्हें भिड़कते हुए कहा—

"हँसते हुए शर्म नहीं आती ? सोचो कि हम लोग कहाँ से लौट रहे हैं ?" उन्होंने उसकी बाँहें पकड़ छीं और तेज़ी से चलने लगे। लेकिन प्योत्र आहिस्ता पड़कर बोळा—

"मैं माँ की प्रतीचा कलँगा।"

उस कम्बल्त तिखोन व्यालोव ने उसे उद्विम कर दिया था। कृत्रों पर प्रार्थना से कुछ ही पहले कृत्रिस्तान से कारखाने की ओर देखते हुए प्योत्र ने अपने आप से ही कहा था—िकसी गवोंक्ति के रूप में नहीं, विल्क जो दिखाई दिया, उसके ही आधार पर—

"कारोबार बढ़ गया है।"

श्रौर उसी समय उसे अपनी पीठ' पीछे से ख़न्दक खोदनेवाले का शान्त स्वर सुनाई पड़ा—

"तह्लाने की गन्दगी की तरह कारोबार भी ख़ुद अपने ही बूते बढ़ता है।" प्योत्र ने न एक शब्द कहा, न िर धुमाकर ही देखा। लेकिन तिखोन के शब्दों की स्पष्ट, गुस्ताली से भरी मूर्खता ने उसका मन खड़ा कर दिया। एक आदमी काम करता है; वह सैकड़ों को रोज़ी देता है। दिन और रात वह अपने कारोबार की चिन्तायों में डूबा रहता है और उसकी देखभाल करने के लिये वह ख़ुद अपने आप को भूल जाता है और तब अचानक कोई अज्ञान, मूर्ख आकर घोषित करता है कि कारोबार तो अपने बूते से चलता है, अपने मालिक के दिमाग से नहीं। और फिर यह ब्यक्ति जहाँ कहीं भी मिले वहाँ 'आत्मा' और 'पाप' जैसी चीजों के बारे में ही बड़बड़ाता सुनाई देता है।

प्योत्र अर्तामोनोव सड़क के किनारे एक पुराने देवदार के ट्रूँढ पर बैठ गया और ऋपने कान की छौर पकड़कर खींचने छगा। उसे याद आया कि किस तरह एक दिन उसने ओल्गा से कहा था— "मुक्ते तो अपनी श्रात्मा के बारे में सोचने का श्रवकाश ही नहीं मिलता।" श्रीर उसने उससे एक विचित्र प्रश्न पूछा था.—

"क्यों, क्या तुम्हारी आत्मा तुम से अलग रहती है ?"

पहले तो उसने इन शब्दों को एक स्त्री का व्यंग्य मात्र समभा, लेकिन ओल्गा का चिड़ियों का सा मुख गम्भीर था श्रौर उसकी काली आँखें ऐनक के अन्दर से स्नेहाई चमक रही थीं।

"मैं समभा नहीं।" वह बोला।

"और जब लोग अपनी आत्मा के बारे में अपने से अलग करके ऐसे वात करते हैं, मानों वह कोई पड़ा पाया बच्चा हो, तो यह बात मैं भी नहीं समभ पाती।"

"मैं समभा नहीं।" प्योत्र ने दुहराया। और इस स्त्री के साथ वार्तालाप जारी रखने की उसकी इच्छा एकदम जाती रही। वह उसे एकदम विदेशी-सी, एक तरह से अनव्भा पहेळी-सी उसे लगी। तो भी उसकी सरलता में आकर्षण था, यद्यपि उसे भय था कि कहीं यह सरलता दिखावटी न हो और चालाकी को छिपाने का पर्दा न हो।

रही तिखोन व्यालोव की बात, सो प्योत्र उससे हमेशा नफ़रत करता श्राय़ा था। उसे तो इस आदमी की स्रत से ही चिढ़ थी। उसके धब्बेदार चेहरे, गाल की ऊँची हिंडुयों, विचित्र आँखों, खोपड़ी से चिपके और उसके लाल बालों से अधढँके कानों, उसकी छितरी दाढ़ी श्रौर धीमी किन्तु नपी-तुली चाल श्रौर उसकी समग्र फूहड़ और हट्टी-कट्टी आकृति से ही प्योत्र को चिढ़ थी। तिखोन की शान्त मुद्रा से प्योत्र को चिढ़ के साथ-साथ स्पर्धा भी होती थी, यहाँ तक कि उसके परिश्रम से भी प्योत्र को जलन होती थी। तिखोन मशीन की तरह काम करता और शिकायत का मौका बहुत कम आने देता। प्योत्र को इस बात से भी चिढ़ होती और प्योत्र के चिढ़ने का एक बड़ा कारण इस बात की चेतना थी कि हर साल के बीतने के साथ ही साथ वह व्यक्ति श्रपने आपको अर्तामोनोव परिवार के पहिये की एक अनिवार्य और श्रीमन्न तीली समफने लगा था। यह विचित्र बात थी कि कुत्तों और घोड़ों के साथ-साथ बच्चे भी उससे प्यार करते थे। भेड़िये की नस्ल का बृढ़ा कुत्ता तुलुन तो जुँजीर से बँधा रहने पर भी सिवाय

तिखोन के किसी और को नज़दीक नहीं फटकने देता था; और प्योत्र का सबसे बड़ा लड़का इलिया, जो अत्यन्त उद्दर्ड प्रकृति का बालक था, अपने माँ बाप की अपेन्ना उसकी आज्ञा का पालन शीव्रतापूर्वक करता।

व्यालोव को अपनी आँखों से दूर हटाने के लिये प्योत्र श्रातांमोनोव ने उसे और कामों पर लगाना चाहा—गिरजे की चौकीदारी पर या जंगल की देख-भाल पर। तिखोन ने श्रपना भारी सिर हिलाकर 'ना' कर दी।

"ये काम मेरे बस के बाहर हैं। अगर तुम मुक्तसे तंग आ गये हो, तो कुछ दिन ठहरो, मुक्ते एक महीने की छुट्टी दे दो ताकि मैं जाकर निकिता इलिच से मिल श्राऊँ।"

और उसने ठीक यही कहा था, "कुछ दिन टहरो।" इस वेवकूफ़ी और गुस्ताख़ी से भरे वाक्य के साथ-साथ प्योत्र को ग्रपने उस ग्रीव भाई का ख़ाल आया, जो दलदल के पार के जंगल में बहुत दूरी पर एक ग्रीव मठ में रहता था। उसका मन एक सन्देह-भरी व्याकुलता से भर गया। इसके अलावा उसे वह कहानी भी याद आ गई जो तिखोन ने निकिता की आत्महत्या के विषय में उसे सुनाई थी। ज़रूर इसमें कोई ल्जाजनक रहस्य छिपा है, जो तिखोन को मालूम है। ऐसा लगता मानों वह किसी नई दुर्घटना की प्रतीक्ता कर रहा हो ग्रीर उसकी टिमटिमाती आँखें प्योत्र को सलाह देतीं—

"ज़रा बच के रहो, तुम्हें मेरी ज़रूरत है।"

तिखोन पहले भी तीन बार मठ में हो आया था। ऋपनी पीठ पर गठरी छटकाकर और हाथ में छुड़ी लेकर जब वह बिना किसी जल्दबाज़ी के बाहर निकल्ता, तो प्योत्र को ऐसा लगता जैसे वह ज़मीन पर दया से चल रहा है। दरअसल उसके हर काम से दया प्रकट होती थी।

छौटने पर निकिता के सम्बन्ध में पूछे गये प्रश्नों का वह धीमें स्वर से अस्पष्ट-सा उत्तर देता। हमेशा ऐसा लगता कि वह बहुत-सी बातें जानते हुए भी नहीं बताता।

"निकिता सकुशल है। सम्मान से रहता है। उसने त्रापके सन्देशों त्रौर उपहारों के लिये धन्यवाद भेजा है।"

"उसने क्या कहा है ?" प्योत्र कुछ और जानने का प्रयत्न करते हुए पूछता।

''एक संन्यासी क्या कह सकता है ?''

"फिर भी—?" अलेक्सी अधीरता से पूछता।

"वह ईश्वर के सम्बन्ध में बातें करता है। मौसम में दिळचरपी रखता है। कहता है कि वर्षा उस समय नहीं आती जब ज़रूरत होती है। मच्छरों के बारे में कहता है, वहाँ मच्छरों की फ़ौजें जमा हैं। वह आप सबके दिप्य में पूज्ता था।"

''क्या ?''

''वह आप लोगों पर दुखी है।"

"हम पर ? क्यों ?"

"क्योंकि आपकी ज़िन्दगी में दौड़-धूप है और उसकी ज़िन्दगी एक जगह पर खड़ी है, और इसलिये कि आपका चित्त स्थिर नहीं है।"

ग्रलेक्सी चिढ़कर ऊँचे स्वर में कहता-

"क्या बकवास है !"

तिखोन की पुतिलयाँ सिकुड़ जातीं श्रौर उसकी आँखों में शृत्यता भर जाती। ''दरश्रसल मैं नहीं जानता कि वह क्या सोचता है। मैंने तो केवल वही वातें आपको बताई हैं जो उसने कही थीं। मैं तो सीधा-सादा आदमी हूँ।"

''सचमुच तुम बहुत सीधे हो!'' अलेक्सी विद्रूप-भरे स्वर में कहता। "ठीक

मुर्खे. एन्तन की तरह।"

उसी समय हवा का एक भोंका त्राया जिसने प्योत्र अर्तामोनोव को एक सुवासित गरमाहट से ढँक दिया। दिन और भी उज्ज्वल हो गया। बादलों में नीला गड्ढा सा निकल त्राया जिसमें से सूरज अपनी असीम गहराइयों में से भाँकने लगा। प्योत्र ने सूरज की ओर नज़र दौड़ाई, उसकी आँखें चौंधिया गईं और वह फिर विचारों की गहराई में डूब गया।

यह बात एक तरह से मन पर चोट पहुँचाती थी कि निकिता ने मठ में एक हज़ार रूवल जमा करने के बाद, जिनसे उसे जीवनपर्यन्त एक सौ अस्सी रूवळ की वार्षिक श्राय होती रहे, अपने हिस्से की सारी पैतृक जायदाद अपने भाइयों को छोड़ दी थी।

''कौन ऐसी सम्पत्ति छोड़ देता है ?'' प्योत्र बड़बड़ाया; लेकिन ऋलेक्सी खुश हुआ था। "वह पैसा को लेकर त्राखिर करेगा क्या? उन निठल्ले पादिरियों को मोटा करने के लिये लेगा? उसने ठीक ही किया। हम लोगों का कारवार है, बचे हैं।" नतालिया तो सचमूच द्रवित हो उठी थी।

"तो उसने जो हमें चोट पहुँचाई थी वह भूळा नहीं है।" उसने सन्तोष-जनक स्वर में ऋपने गुळाबी गाळों पर ढलकते हुए आँस् को पोंछते हुए कहा। "इसे एलेना का दहेज समक लो।"

भाई के इस काम ने प्योत्र के विचारों को ढँक लिया, क्योंकि निकिता के मठ में जाने के बारे में बस्ती वालों ने एक विद्वेष-भरी कहानी गढ़ छी थी, जिसमें अर्तामोनोव परिवार के प्रति त्राकोश प्रकट होता था।

रहा अलेक्सी, सो उसके साथ प्योत्र अच्छी तरह निभाता रहा, यद्यपि वह यह जानता था कि उसके तीच्ण-बुद्धि भाई ने अपने लिये कारोबार का सबसे आसान काम चुन रखा था: निज़नी-नोबगोरोद के मेले की फेरी लगाना और साल में दो-एक बार मास्को तक चक्कर काट आना। इन यात्रास्रों से लौटकर अलेक्सी मास्को के उद्योगपतियों के बैभव की चम्बी-चौड़ी कहानियाँ सुनाता।

"वे लोग ऐसी शान शौकत से रहते हैं जो नवाबों से किसी तरह कम नहीं।" "नवाबों को तरह रहना तो आसान है।" प्योत्र संकेत करता, लेकिन उसका भाई इस संकेत को न पकड़कर अपने ही आवेश में कहता जाता—

"जब कोई व्यापारी अपना मकान वनवाता है तो इतना आळीशान, जैसे बाकायदा गिरजाघर हा और वे अपने बच्चों को पढ़ाते हैं।"

उसकी आयु ढलने लगी थी, फिर भी उसमें यौवन के प्रारम्भ की चपलता लौट आई थी और उसकी बाज़-जैसी आँखें सदा चमकती रहतीं।

"आख़िर त्रादमी हर वक्तः भौंह क्यों चढ़ाये रहे ?" वह अपने भाई से पूछता और फिर उसे उपदेश देता—"व्यापार के लिये ख़ुशमिज़ाजी की ज़रूरत है। तुनकमिज़ाजी और कुढ़ने से काम नहीं चलता।"

प्योत्र भलीभाँति समभता था कि अलेक्सी का स्वभाव बहुत-कुछ उनके पिता से मिलता-जुलता है लेकिन वह उसे ठीक तरह समभ न पाता।

'मैं तो एक बीमार त्रादमी हूँ।'' अलेक्सी त्राब भी अपने परिवार को स्मरण दिलाता, किन्तु वह अपने स्वास्थ्य की तनिक परवाह न करता। डटकर

शराब पीता, रात-रातभर जमकर जुआ खेलता और श्रौरतों के प्रति संयम बरतना तो उसे त्राता ही न था। आखिर उसके जीवन का आकर्षण-केन्द्र क्या था? प्रत्यच्च में न तो वह स्वयं और न उसका घर । बहुत दिनों से बैमाकोवा के मकान में मरम्मत की सख्त जुरूरत थी लेकिन अलेक्सी ने इस ओर कोई ध्यान न दिया। उसके बच्चे बहुत कमज़ोर अवस्था में पैदा होते श्रौर पाँचवें साल तक पहॅचने से बहुत पहले ही मर जाते। केवल एक ही बचा - मिरौन - जो बड़ी-बड़ी हिंडुयों का एक कुरूप ढाँचा मात्र था। वह इिंटया से तीन बरस बड़ा था। अलेक्सी ऋौर उसकी पत्नी दोनों में व्यर्थ की चीज़ें संग्रह करने की हास्यास्पद हविस भरी हुई थी। नवाबों और ज़र्मीदारों से ख़रीदे हुए हर मेळ के फ़र्नीचर से उनके कमरे गोदाम बने हुए थे त्रीर वे दोनों ही अपने इष्ट मित्रों को इनमें से छाँट छाँटकर उपहार देने में त्र्यानन्दं लेते। उन्होंने नतालिया को कपड़े की एक विचित्र अल्मारी दी थी जिसके किनारे चीनी मिट्टी से मढ़े हुए थे और उसकी माँ को चमड़े की एक विशाल त्रारामकुर्सी और करेली वर्च का बना हुआ काँसे के काम से अलंकृत एँक शानदार पलंग दिया था । स्रोल्गा जड़ाऊ चित्र बनाने में सिद्धहस्त थी फिर भी उसका पति ऋपनी यात्राओं से लौटते समय ठीक वैसे ही चित्र खरीद लाने से बाज न आता।

"तुम पर सनक सवार है।" प्योत्र ने कहा। जब उसके भाई ने उसे एक विशाल डेस्क भेंट की, जिस पर बेहद जटिल नकाशी का काम था और जिसमें असंख्य दराज़ें बनी हुई थीं। लेकिन अलेक्सी ने डेस्क पर हाथ फेरते हुए आवेश में भरकर कहा—

"गृज़ब की ख़ूबसूरत है। अब ऐसी चीज़ें कहाँ बनती हैं ! मास्कोवाले इस बात को जानते हैं।"

"तुम्हें चाँदी की चीज़ें ख़रीदनी चाहिए। रईसों के पास ढेरों चाँदी है।"
"देखते चलो, धीरे-धीरे मैं सब ख़रीद लूँगा! मास्को में तो....।"

त्रगर अलेक्सी पर विश्वास किया जाता तो लगता जैसे मास्को में सनिकयों की ही भरमार है जो त्रगने व्यापार पर उतना ध्यान नहीं देते जितना कि ज़िन्दगी के साज-सामान पर। इनमें से मानो हर कोई रईसों की तरह रहना चाहता है और इसके लिए वह ज़मींदारों द्वारा नीलाम किये हुए देहात के भवन से लेकर चाय के प्यालों तक हर चीज़ ख़रीद डालता है।

प्योत्र जब भी अपने भाई से मिलने जाता तो उसे सदा एक पीड़ाजनक स्पर्धा का अनुभव होता। भाई के घर में उसे श्रपने घर से भी श्रिधिक आराम मिलता। इस बात को समभाना किठन था श्रीर न वह यह समभा पाता कि उसे ओल्गा क्यों पसन्द है। नतालिया के मुक़ाविले में वह नौकरानी-सी लगती; लेकिन उसे मिट्टी के तेल के लैंग्पों से बेवकूफ़ों-सा डर नहीं लगता था और न उसका यह विश्वास ही था कि विद्यार्थींगए आत्महत्या करनेवाले लोगों की चरवी से मिट्टी का तेल बनाते हैं। उसकी आवाज़ धीमी और मधुर थी और उसकी सुन्दर ऑखों की दयाई ज्योति चश्मे के बावजूद भी जैसी की तैसी बनी रहती थी। लेकिन जब वह लोगों के विषय में या इधर-उधर की बातें करती तो ऐसा लगता मानो वह बचों-जैसी उत्तेजना से उन्हें दूर से देख रही हो। इस बात से प्योत चकरा जाता श्रीर खीभा उठता।

"क्या सचमुच तुम्हारे विचार में हर बात के लिए किसी को भी दोषी नहीं ठहराया जा सकता ?" प्योत्र ताना देकर पूछता; और वह जवाब देती।

"निसन्देह छोगों का कृसूर होता है, लेकिन मैं किसी का न्याय करना नहीं चाहती।"

प्योत्र उस पर विश्वास न करता।

अपने पित के साथ वह ऐसे व्यवहार करती मानो उससे बड़ी हो और ऋपने को अधिक अक्लमन्द समम्मती हो। अलेक्सी इस बात पर कभी नाराज़ न होता। वह उसे 'मौसी' कहकर पुकारता और कभी-कभी तंग ऋाकर कहता—

"मौसी बस करो । मैं थक गया हूँ । मैं बीमार आदमी हूँ और मुक्ते थोड़ा खिलाने में तुम्हारा कोई हर्ज नहीं होगा ।"

"तुमने भरपूर खा लिया है।"

वह अपने पित को देखकर मुस्कराती। प्योत्र अपनी पत्नी के ओटों पर भी बही मुस्कराहट देखना चाहता था। नतालिया एक आदर्श पत्नी और कुकुराल रहिणीं थी। खीरों और कुकुरमुत्तों का अचार डालने में और मुरब्बे बनाने में वह अपना सानी नहीं रखती थी। उसके घर के नौकर घड़ी के पुज़ों की तरह काम करते। नतालिया अपने पित को प्यार करते कभी न थकती और उसका प्यार

मलाई की तरह गाढ़ा और स्थिर था। वह हाथ रोककर ख़र्च करती।

"अब बैंक में हमारा कितना पैसा बाक़ी है।" वह पूछती और फिर आ़तुर होकर कहती—

"क्या तुम्हें पक्का भरोसा है कि यह बैंक अच्छा है ग्रौर बैठ नहीं जायगा?" रुपया-पैसा सँभालते समय उसके सलोने मुख की मुद्रा कठोर हो जाती। वह अपने रसभरी जैसे होठों को भींच लेती और उसकी त्रॉलों में एक तीखा और चिकना प्रकाश भर जाता। गन्दे और रंग-बिरंगे नोटों को गिनकर वह अपनी गोलमटोल उँगलियों में सतर्कता से कसकर पकड़ लेती, मानो डरती हो कि कहीं मक्खियों की तरह उड़ न जायें।

'क्या तुम और अलेक्सी मुनाफें का बँटवारा ठीक तरह से करते हो ?'' रात को सोने से पहले प्योत्र को थपिकयों से निहाल करके वह पूछती। "क्या तुम्हें पक्का भरोसा है कि वह तुम्हें घोका नहीं देगा ? वह बड़ा चलता-पुरज़ा है! और वह और उसकी बीबी दोनों पक्के लालची हैं। वह सामने स्रायी हर चीज़ को हड़प लेना चाहते हैं, महज़ हड़पते जाना और हड़ाते जाना!''

वह सोचती कि उसके चारों ओर धूर्त ही धूर्त हैं और कहती—

"मैं तिखोन के सिवा और किसी पर भी विश्वास नहीं कर सकती।"

"तब तुम एक मूर्ख पर विश्वास करती हो।" प्योत्र अन्यमनस्क भाव से बुदबुदाता।

"वह है तो मूर्ख, लेकिन उसका ब्रन्तःकरण शुद्ध है।"

जब प्योत्र पहली बार उसे निज़नी-नोवगोरोद के मेले में ले गया तो रूसी बाज़ार की विशालता पर दंग होकर उसने ऋपनी पत्नी से पूछा---

"तुम्हें कैसा लगा ?"

"बहुत अच्छा।" उसकी पत्नी ने जवाब दिया। "यहाँ सब चीज़ों के ढेर हैं और सब चीज़ें घर से सस्ती।"

और फिर उसने वे सब चीज़ें गिनानी शुरू कर दीं, जो उन्हें ख़रीदनी थीं।"
"पन्द्रह सेर साबुन, मोमबत्तियों का एक डिब्बा, मिश्री श्रीर एक बोरी
दानैदार....।"

सरकस में कलावाज़ी का खेल शुरू होने पर उसने अपनी आँखें बन्द कर

ली थीं।

"हाय, कितने बेहया हैं! अरे, यह तो आधे नंगे हैं! मेरे बचा होने को है। मुक्ते इनकी ख्रोर नहीं देखना चाहिए। मुक्ते ऐसे भयानक स्थानों पर नहीं लाना चाहिए—कौन जाने मेरे पेट में लड़का ही हो!"

ऐसे अवसरों पर प्योत्र अर्तामोनोव का दम घुटने लगता और उसे ऐसी नीरसता का अनुभव होता जैसी वतरत्ता नदी में जमी हरी कष्टदायक काई से होता है, जिसमें मोटी और भदी टैंच मछुली के सिवा और कोई मछुली ज़िन्दा नहीं रह सकती।

नतालिया अब भी सदा की भाँति उतनी ही देर तक तथा उसी तरह नियम-पूर्वक प्रार्थना करती। प्रार्थना के बाद वह बिस्तर में धुसकर बड़े यत से प्योत्र को अपने कोमल तथा गुंदगुदे शरीर का उपभोग करने को उकसाती। उसकी त्वचा में से भराडार-घर की गन्ध आती, जहाँ वह अपने अचार, सूखी मछिलियाँ और सूअर का गोश्त रखती थी। प्योत्र को बार-बार यह अनुभव होता कि उसकी पत्नी में कामोत्तेजना अत्यधिक हैं, उसके आलिंगन उसे थका देते।

वह कहता--"मुभे छोड़ दो, मैं थक गया हूँ।"

"तो तुम फ़ौरन सो जात्रो, ईश्वर तुम्हारा कल्याण करें।" वह कर्तव्य-परायणता से उत्तर देती और स्वयं भी गहरी निद्रा में खुरीटे लेने लगती। नींद में उसकी भौंहें मानो त्राश्चर्य में मुकी रहतीं, उसके होंठ मुस्कराते, मानो उसकी बन्द आँखें किसी अपूर्व दश्य की छटा देखने में मम हों।

ऐसे नीरस च्रणों में जब प्योत्र को नतालिया के प्रति घृणा का आमास विशेष और स्पष्ट रूप से होता, तो वह उस भयानक दिन का स्मरण करने को विवश हो जाता, जब उसके पहले पुत्र का जन्म हुआ था। अहारह बंटों की लम्बी यन्त्रणापूर्ण प्रतीचा के बाद उसकी सास उसे एक कमरे में ले गई जहाँ के वातावरण में एक विचित्र प्रकार का भारीपन था। उसकी पत्नी एक त्रस्त-व्यस्त बिस्तर पर लेटी हुई कराह रही थी। उसकी आँखों तीव्र पीड़ा के कारण ऊपर की क्रोर चढ़ी हुई थीं और भयानक लग रही थीं। उसके बाल बिखर गये थे, पसीना क्रा रहा था और उसकी सूरत देखकर उसे पह्चानना भी कठिन हो गया था। उसने एक तेज़ चीख़ से प्योत्र का क्रिमिवादन किया।

"पेत्या, विदा। मैं मर रही हूँ। यह लड़का पैदा होगा।....पेत्या, च्रमा....।"

"उसने ऋपने ओंठों को इतनी ज़ोर से काटा था कि वह सूज गये थे और मुश्किल से हिल सकते थे। वह जब बोलती तो ऐसा लगता, मानों आवाज़ गले के बजाय उसके नीचे तक लटकते हुए पेट से आ रही हो। उसका पेट भयानक रूप से अकड़ गया था, जैसे तुरत फटने को हो। उसका सुर्ज़ चेहरा फूल गया था। वह थके हुए कुत्ते की तरह हाँफ रही थी और उसकी सूजी हुई जीभ बाहर लटक रही थी। वह वार-बार अपने बालों को नोचती। सहसा वह तड़पकर चिल्लाई, मानों किसी ऐसे व्यक्ति को समभाने या पराजित करने का प्रयत्न कर रही हो जो उसकी इच्छा पूरी करने में अनिच्छुक या असमर्थ हो।"

"लड़...क...ा...।"

उस दिन तेज़ हवा चल रही थी। खिड़की के बाहर चेरी के वृक्त में सरसराहट हुई और उससे खिड़की के शीशे पर छाया पड़ी। प्योत्र विकृत छाया देखकर और पत्तों का मर्मर सुनकर बौखला उठा श्रीर चिल्लाकर कहा—

"पर्दा गिरा दो ! क्या अन्धे हो ?"

और वह चीत्कारों से भयभीत होकर कमरे के बाहर चला गया। चीत्कार स्राते रहे।

"आ...ा...ा...।"

क़रीब डेढ़ घरटे के बाद उसकी सास आई। ख़ुशी और थकान से उसकी मुँह से बोळी नहीं निकळ रही थी, वह प्योत्र को दुवारा उसकी पत्नी के सिरहाने लिवा ले गई। नताळिया ने सिर उठाकर प्योत्र को बळिदान होनेवाले की ऑखों में भरे अलौकिक विजय गर्व से देखा। फिर वह धीरे से ऐसे बोळी जैसे नशे में हो—

"लड़का। बेटा।"

वह उसके ऊपर भुक गया श्रौर अपना कपोल उसके कन्धे से सटाकर धीरे से बोला---

"मैं जीवन भर इस च्रण को भूल नहीं सकता माता। विश्वास करो ! धन्यवाद।"

पहली बार उसने नतालिया को "माता" पुकारा था। उसका सारा डर,

सारी ख़ुशी इसी शब्द में भरी हुई थी, आँखें मूँद कर वह अपने गोल श्रौर चीए हाथ से उसके सिर को सहलाने लगी।

"पूरा पहल्यान है।" बड़ी नाक ग्रौर चेचक के दागों भरे चेहरे वाली दाई अभिमान से बच्चे को दिखती हुई बोली, जैसे उसने ही उसे प्रस्व किया हो। लेकिन प्योत्र ने अपने लड़के की ग्रोर नहीं देखा। उसे ग्रपनी पत्नी के मुर्दा चेहरे के अलावा, जहाँ आँखों के स्थान पर बड़े-बड़े गढ़े पड़े हुए थे ग्रौर कुछ नहीं दीखता था।

"क्या यह नहीं बचेगी ?"

"वको मत!" चेचक के दागोंवाली दाई ने करारा उत्तर दिया।

"अगर लोग सन्तान प्रसव में ही मरने लगें, तो दुनिया में कोई दाई ही न रह पाती।"

अब वह 'पहळवान' नौ साळ का हो गया था। वह एक स्वस्थ बाळक था। उसका माथा ऊँचा और नाक थोड़ी ऊपर की ओर उठी हुई थी, उसका चेहरा साफ और गहरे नीले रंग की वड़ी और गम्भीर आँखों से कान्तिमान था। अलेक्सी की माँ और निकिता की आँखों ऐसी ही थीं। पहले लड़के इिलया के पैदा होने के एक साळ बाद दूसरा ळड़का याकोव पैदा हुआ, लेकिन पाँच साळतक पहुँचते पहुँचते इिलया ने अपने आपको घर का सबसे अधिक महत्त्वशाळी व्य क्त बना िळ्या था। सब लोगों का ळाड़-प्यार पाने से वह किसी की भी आजा न मानता और स्वच्छन्द-जीवन व्यतीत करता और आश्चर्यजनक रूप से हर बार अपने को कष्टकर और भयानक परिस्थितियों में डाळ लेता। उसकी शरारतें भी असाधारण ढंग की थीं और इससे उसके पिता में गर्व की भावना जाग्रत हुई।

एक दिन प्योत्र ने देखा कि उसका बेटा ओसारे में बैठा एक पुरानी काठ की नाँद में ठेलागाड़ी का पहिया जोड़ रहा था।

''इसका क्या बनेगा ?''

"जहाज़।"

"यह चलेगा नहीं।"

"मैं इसे चलाकर छोड़ ूँगा।" उसके बेटे ने अपने दादा से तेज से कहा। उसकी सारी मेहनत व्यर्थ जायेगी, लड़के को यह समैका सकने के प्रयत्न में

असफल होकर प्योत्र सोचेने लगा-

"ठीक अपने दादा की तरह निश्चय का पक्का है।"

इिल्या श्रपने प्रयत्नों में डटा रहा। लेकिन तमाम काशिश के बाद भी वह काट की नाँद में दो पिहिये जोड़कर जहाज़ न बना सका। तब उसने नाँद के दोनों श्रोर कोयले के पिहिये बनाये और नदी की ओर घसीटकर ले गया। उस पर सवार होते ही यह कीचड़ में फँस गया। डरने के बजाय उसने कुछ औरतों को आवाज़ दी।

"अरी ओ भळीमानसो ! मुभ्ते निकालो नहीं तो मैं डूबा!"

नतालिया ने इलिया की खूब मरम्मत की श्रौर नाँद को ईंधन के लिये दुकड़े-दुकड़े करवा डाला। उस दिन के बाद इलिया श्रपनी माँ का उतना भी ख्याल न करता जितना वह अपनी दो वर्ष की बहिन तान्या का करता वह सदा कोई न कोई नई चीज़ बनाने में व्यस्त रहता। चीज़ों को इकटा करता, छीलता, तोइता श्रीर जोइता। उसको देखकर उसके पिता ने सोचा—

"यह जुरूर कुछ न कुछ बनेगा । शायद शिल्पी ।"

कभी-कभी तो इल्लिया लगातार कई दिनों तक अपने पिता के प्रति उदासीन बना रहता । फिर श्रचानक ही दफ्तर में घुसकर वह प्योत्र के घुटनों पर चढ़ वैठता और कहता—

"मुफे कोई कहानी सुनास्रो।"
"मेरे पास फ़ालतू समय नहीं।"
"मेरे पास भी फ़ालतू समय नहीं।"
हॅसकर प्योत्र स्रपने कागुज़ों को एक ओर रख देता।

"श्रच्छी बात है। एक समय की बात है....।"

"मुफे एक समय की बात के बारे में सब पता है। मुफे कोई मज़ेदार-सी कहानी सुनाओ।"

प्योत्र को कोई मज़ेदार कहानी नहीं आती थी।
"तो तुम अपनी दादी के पास जाओ।"
"उसे जुकाम है।"

''तो माँ के पास जाओ ।"

"वह मेरा मुँह धो देगी।"

प्योत्र अर्तामोनोव को हँसी आ गई, केवल उसका वेटा ही उसे इतनी आसानी से स्वाभाविक हँसी हँसा सकता था।

"तो फिर मैं तिखोन के पास जाऊँगा।" इलिया ने कहा और वह नीचे उतरने के लिये अपने पिता के घुटनों से सरकने लगा। प्योत्र ने उसे थाम लिया—

"तिखोन तुम्हें क्या बताता है ?"

''सब कुछ ।"

"फिर भी !"

"वह सब कुछ जानता है। वह बालाएना में रह चुका है, जहाँ लोग किश्तियें और बजरे बनाते हैं।"

जब इिंखा कहीं से गिर पड़ता श्रीर उसके चेहरे पर चोट आ जाती तो उसकी माँ उसको ख़ूब पीटती।

"छतों के ऊपर मत चढ़ा करो, नहीं तो तुम अपाहिज और कुवड़े हो जात्रोंगे।" लड़का गुस्से से टाट-पीला हो जाता लेकिन रोता नहीं, उल्टे माँ को धमकी देता—

"अगर तुमने मुक्ते फिर मारा, तो मैं मर जाऊँगा।"
माँ ने पिता को यह धमकी सुनाई। वह हँसने लगा—
"पीटो मत! उसे मेरे पास भेज दो।"

. लड़का हाथ पीछे किये चौखट पर त्राकर खड़ा हो गया । प्योत्र की अन्य सब भावनाएँ कुत्हल त्रीर वात्सल्य में डूब गई । उसने पूछा—

"तुमं अपनी माँ से गुस्ताख़ी क्यों करते हो ?"

"मैं मूर्ख नहीं हूँ।" लड़के ने गुस्से से उत्तर दिया।

"गुस्ताख़ होने का मतलब है मूर्ख होना।"

''वह मुक्ते मारती है। तिखोन कहता है कि केवल मूर्ख ही पिटते हैं।''

''तिखोन ? तिखोन तो स्वयं....।"

परन्तु किसी कारण से प्योत्र तिखोन को मूर्ख कहने में हिचकिचाया। वह कमरे में टहलने लगा। वह दरवाज़े पर खड़े इलिया को ध्यान से देख रहा था, लेकिन उसकी समभ में नहीं श्राया कि क्या कहें। ''तुमने अपने भाई याकोव को पीटा है।'' ''वह मूर्ख है और फिर उसे चोट नहीं लगती। वह मोटा है।'' ''अगर वह मोटा है, तो इसका मतलब है कि तुम उसे पीटा करो ?'' ''वह लालची है।''

प्योत्र को लगा कि वह अपने लड़के को क़ाबू में नहीं रख सकता श्रौर लड़का भी इस बात को जानता है। शायद उसके कान खींचने से लाम होता और यह आसान होता, लेकिन वह उसके बुँघराले बालोंवाले प्यारे सिर की ओर हाथ नहीं उठा सकता था। उसकी नीली आँखों की स्थिर और आशामरी दृष्टि के सामने सज़ा देने का विचार आते ही प्योत्र को घबराहट होती, इसमें धूप का भी हाथ था, क्योंकि अक्सर जिस रोज़ भी धूप छिटकती, इलिया की शरारतें ज़ोर पकड़ लेतीं। एक बार भिड़कियाँ देते-देते प्योत्र को उस ज़माने की याद श्रा गई जब उसे स्वयं वही शब्द सुनने पड़े थे, जिनका उसके दिल या दिमाग पर कोई प्रभाव नहीं पड़ता था, अधिक से अधिक वह उनसे ऊब जाता या कुछ समय के लिये डर जाता। लेकिन मार को आसानी से नहीं भुलाया जा सकता, चाहे वह कितनी ही वाजिब बात पर क्यों न पड़ी हो। इस बात को भी प्योत्र भलीभाँति जानता था।

दूसरा लड़का याकोव गोलमटोल था और उसके गाल गुलावी थे। उसका चेहरा-मोहरा अपनी माँ से मिलता था। याकोव अक्सर रोता रहता त्रौर ऐसा लगता कि उसे इस काम में सचमुच आनन्द आता हो। त्राँखू बहने से पहले बह छींकता और गाल फुलाकर अपनी मुद्धियों को त्र्याँखों पर भींचता। वह डरपोक था। टूँसकर खाने के बाद जब उसका शरीर भारी हो जाता तो या तो सोता या शिकायत करता—

"माँ, मैं थक गया हूँ।"

चड़ी छड़की एलेना सिर्फ़ गर्मियों में घर पर रहती। वह एक तरुण महिला हो गई थी, दूर-दूर रहनेवाळी परदेसिन।

सात वर्ष की आयु में इलिया ने पादरी ग्लब से पढ़ना शुरू किया था। यह देखकर कि मिल के मुन्शी का बेटा निकोनोव धर्म पुस्तक की बजाय तस्वीरों-वाली वर्णमाला की पुस्तक ''इमारी अपनी बोली'' पढ़ता है, उसने ऋपने पिता से कहा-

"मैं अब आगे नहीं पहूँगा। मेरी जीम दुखती है!" बहुत देर तक और साबधानी से पूछने पर ही उसने बताया—

"पाशा निकोनोव तो हमारी अपनी बोळी सीख रहा है और मैं किसी और की बोळी सीख रहा हूँ।"

लेकिन कभी-कभी मानो अपने अन्दर की किसी बाधा से रुद्ध होकर यह तेज़ तर्रार लड़का पहाड़ी पर किसी चीड़ के पेड़ के नीचे घन्टों अकेला बैटा रहता और वतरह्या नदी के कीचड़ भरे हरे पानी में नुकीले पत्थर फेंकता रहता।

"मालूम पड़ता है, जब गया है।" वाप सोचता। वह स्वयं अपने कारो-बार और अन्य घटनाओं के चक्कर में हफ्तों और महीनों तक फँसे रहने के बाद अचानक धुँघले विचारों के घने कुहासे में डूब जाता। एक अनन्त श्रान्ति उसे घेर लेती और तब वह यह न समभ पाता कि आख़िर कौन-सी बला उसे अधिक संज्ञाश्रस्य बना देती है—उसकी व्यापार की चिन्ताएँ या इन नीरस चिन्ताओं से उत्पन्न उसकी मन की श्रान्ति! अक्सर ऐसे दिन वह सामने पड़नेवालों से जरा-ज़रा-सी बात पर घृणा करने लगता—किसी को कनखियों से देखने के कारण, तो दूसरे को कोई बेडौल शब्द बोलने के कारण। उस बदली से घिरे दिन भी वह तिखोन व्यालोव से लगभग नफ़रत ही करने लगा।

प्योत्र की सास को बाँह का सहारा देकर व्यालीव चला आ रहा था। प्योत्र ने उसे यह कहते हुए सुना—

"इम व्यालोवों का कुदुम्ब बहुत बड़ा है।"

'तो फिर तुम अपने नाते-रिश्तेदारों के साथ क्यों नहीं रहते ?" प्योत्र ने उठकर बैमाकोवा की दूसरी बाँह को सहारा देते हुए पूछा । तिखोन चुप रह गया और वहाँ से चला गया । ऋर्तामोनोव बड़े कठोर और रूखे शब्दों में इस प्रश्न को दुहराता रहा । इस पर तिखोन ने ऋपनी वर्णहीन आँखों को सिकोड़कर उदासीन भाव से उत्तर दिया—

"क्योंकि उनमें से अब कोई नहीं बचा। वे सब ख़त्म कर दिये गये।"
''ख़त्म कर दिये गये ? तुम्हारा मतलब ? किसने उसे ख़त्म कर दिया ?"
''मेरे दो भाई तो सेवेस्तापोल भेज दिये गये और वहाँ वे मार डाले गये

और सबसे बड़ा भाई विद्रोहियों से उन दिनों जा मिला जब अपनी मुक्ति के लिये किसान बौखला उठे थे। उनका बाप भी विद्रोह में शामिल था। जब लोगों को ज़बरदस्ती त्रालू खिलाये जाने लगे तो उसने साफ़ इन्कार कर दिया और जब उसे कोड़े से पीटने की बारी आई तो वह भाग निकला। उसके पैरों के नीचे की बफ़ टूट गई और वह डूब गया। मेरो माँ ने फिर मळुए व्यालोव से शादा कर छी, जिससे मैं और मेरा भाई सर्जी पैदा हुए।"

''त्रौर तुम्हारा भाई कहाँ है ?'' उल्याना ने त्राँखें भपकाते हुए पूछा। उसकी आँखें अब भी रोने के कारण सूजी हुई थीं।

"वह मारा गया।"

"ऐसा लगता है मानो तुम मरे हुए के छिये प्रार्थना करने भर को बच गये हो।" प्योत्र अर्तामोनोव ने चिदकर कहा।

"उल्याना इवानोब्ना मुभसे पूळु रही थीं। उनका मन उदास था, इस-लिये मैं....।"

उसने अपनी बात पूरी नहीं की। भुक्तकर सड़क पर से उसने एक सूखी टहनी उठाकर एक ओर फैंक दी। एक या दो मिनट के लिये सब चुपचाप चलते गये।

"तुम्हारे भाई को किसने मारा ?" अचानक ही स्रर्तामोनोव ने पूछा।

"उसे किसने मारा १ आदिमयों ने ।" व्यालीव ने शान्ति से उत्तर दिया । वैमाकोवा ने ठंडी साँस लेकर कहा—

''वज्रपात से भी लोग मर जाते हैं।''

....पतभड़ के बीच मुसीबत के दिन आ गये। धुँधले पीले त्राकाश के नीचे पृथ्वी पर भून डालनेवाली गर्मी का आतंक छाया हु हा था। अक्सर सूखी लकड़ियों के ढेरों और जंगलों में ह्याग लग जाती। ,खुश्क और गर्म हवा के भोंके प्रचएड शक्ति से उठकर एक तेज़ सीटी की-सी आवाज़ के साथ पेड़ों पर से भड़ते हुए पत्तों को तोड़-मरोड़ डालते, पिछले साल की बची-खुची मटमैली चीड़ की टहनियों को विखेर देते—रेतीले धूल के बादलों को, जिनमें लकड़ी का कूड़ा-कर्कट और मुर्गियों के पर मिले होते, उड़ाते हुए यह भोंके लोगों से भिड़कर उनके कपड़ों को पाड़ डालने का यल करते और अन्त में जंगल में

छिप जाते, जिसके परिणामस्वरूप आग की लपटें और भी तेज़ी से ऊँची उठने लगतीं।

कारख़ाने में बीमारी फैली थी। तकलों के शोर और चरिख़यों की घुरघुराहट के बीच में अर्तामोनोव को ख़ुरक गले से लगातार खाँसने की आवाज़ें सुनाई देतीं। करघों पर काम करनेवाले लोगों के चेहरे मुके हुए और धुन्ध होते, और मज़दूरों की चेष्टाएँ भी नीरस होतीं। उत्पादन में कमी आ गई जिससे कपड़े की क़िस्म पर भी काफ़ी प्रभाव पड़ा। काम से ग़ैरहाज़िर रहनेवालों की संख्या बहुत बढ़ गई; क्योंकि मदों ने ख़ूब शराब पीना शुरू कर दिया था और स्त्रियाँ घर पर रहकर बीमार बच्चों की देख-भाल करती थीं। हँसमुख स्वभाव और बच्चों के से गुलाबी चेहरेवाला बूढ़ा बढ़ई सेराफ़ीम आये दिन नन्हे कफ़न बनाने में व्यस्त रहता; श्रक्सर ऐसा भी होता कि जिन स्त्री-पुरुषों की इहलोक यात्रा समाप्त हो चुकती, उनके लिये भी उसे सरो के पीले तख्तों को जोड़कर कफ़न तैयार करने पड़ते।

"हमें छुट्टी कर देना चाहिए।" श्रिलेक्सी ने आग्रह किया। ''ताकि हम लोगों का मन प्रसन्न कर उन्हें उत्साहित कर सकें।"

पत्नी के साथ मेले की ओर जाते हुए भी उसने अपनी सलाह को दोहरायाः "उन्हें छुट्टी दो, उनमें स्फूर्ति आ जायेगी। मैं सच कहता हूँ कि मन हल्का होने से सब रोग दूर हो जाते हैं।"

"इस काम को फ़ौरन कर डालो। प्योत्र ने अपनी पत्नी से कहा। "इसमें टालमटोल करना ठीक नहीं।"

नतालिया बड़बड़ाने लगी। प्योत्र ने क्रोधित स्वर में पूछा— "क्या इरादा है ?"

नतालिया ने ज़ोर से चोम जताते हुए अपने छबादे की कोर से नाक साफ़ की और जवाब दिया—

"बहुत ग्रच्छा।"

फिर विशेष प्रार्थना का कार्यक्रम शुरू हुआ, जिसका नेतृत्व पादरी ग्लेब ने अति गम्भीरता से किया। पादरी बहुत दुबला होता जा रहा था। अपरिचित शब्दों का उच्चारण करते समय उसकी फटी हुई आवाज उसकी अन्तिम चीण्प्राय शक्ति के लिये मानो ऊँचे स्वर से याचना कर रही हो। तपेदिक के मारे जुलाहों के भीके चेहरों पर कठोरता और कुढ़न के चिह्न थे। वे श्रद्धापूर्वक अपने स्थान पर श्रविचलित बैठे रहे। अनेकों स्त्रियाँ ज़ोर-ज़ोर से सिसिकियाँ भरकर रोने लगीं और जब पादरी ने अपनी उदास आँखें धुँधले आकाश की ओर उठाई, तो लोग भी याचनाभरी दृष्टि से कुहासे के भीतर छिपे हुए रुएड-मुएड और कल्छाहें सूर्य को देखने लगे। शायद उनका ख्याल था कि दीन पादरी ने स्वर्ग में किसी ऐसे व्यक्ति को देखा है जो उसे जानता है और उसकी प्रार्थना सुन लेगा।

प्रार्थना के बाद श्रीरतों ने सड़क पर मेज़ें लगा दीं और कारख़ाने के तमाम मज़दूर गोश्त के लबालव भरे कटोरों के आसपास बैठ गये। हरेक कटोरे के गिर्द दस व्यक्ति इकट्टे होते और प्रत्येक मेज़ पर घर की बनी तेज़ बीयर शराब का वर्तन और बेंत के खोल में पड़ी वोद्का शराब की एक बोतल रहती। इससे जीए और मृतप्राय लोगों में भी जान आ गई। ज़मीन पर छाई धुंटन और नीरसता इकट्टी होकर दलदलों और जलते हुए जंगलों में चली गई। सारी की सारी बस्ती ख़ुशी के कृहकृहों से गूँज 3ठी—लकड़ी के चम्मचों की खटखटाहट, बच्चों की हँसी श्रीर श्रीरतों की भिड़िकयों, तथा नवयुवकों के मज़ाकों से सारे वातावरण में कोलाहल-सा छा जाता।

चूँिक उस रोज़ खाने की चीज़ें भरपूर मात्रा में थीं, इसिलये लोगों को खाना खाने में तीन घरटे से भी अधिक समय लग गया। नशे में चूर पियक्कड़ों को थामकर उनके घर पहुँचाया गया और बहुत से लोकरे साफ़-सुथरे सेराफ़ीम बर्व्ह को घेर कर बैठ गये। उसकी नीली स्ती कमीज़ और पतलून का रंग बहुत बार धुलने के कारण फीका पड़ गया था। उसकी तीखी नाकवाला गुलाबी चेहरा ख़ुशी की उत्तेजना से हर समय दमकता रहता, विशेषकर आँखें भरकाते समय उसकी पुतलियाँ इतनी चंचल हो उठतीं कि उसके उत्साह से उसकी आयु का सही अनुमान लगाना कठिन हो जाता। इस हँसमुख कफ़न बनानेवाले व्यक्ति के चेहरे पर एक प्रकार की गुदगुदानेवाली फुर्ती और अलौकिक प्रसन्नता छाई रहती, जो उसके नाम को पूर्णतः सार्थक करती थी। वह एक बेंच पर अपने सितार को घुटनों पर रखकर अपनी काली और चुकन्दर जैसी गाँठदार उँगलियों से तारों को बजा रहा था और अन्वे भिखारियों की तरह जान-बूभकर नाक में

भाटके दे-देकर करुण स्वर में गा रहा था-

सहृदय मित्रो, यह कहानी तुम्हारे मनोरंजन के लिए है तुम्हारे विवेक के अनुकृल है कि इसे सुनो श्रीर इसका रहस्य खोळो।

उसने लड़िकयों की ओर देखकर ऑख मारी। उसकी बेटी ज़िनेदा गरारी भरने का काम करती थी। वह बड़े रोब से उस फ़ुराड में खड़ी थी। वह सुन्दर थी, उसका वत्त उन्नत था और उसकी ऑखों में ढिठाई भरी थी। सेराफ़ीम का स्वर श्रीर भी अधिक ऊँचा और नैराश्यपूर्ण हो गया—

हमारे दयालु स्वामी ईसामसीह, स्वर्ण की उज्ज्वल श्रामा, सुरिमत वातावरण और शीतलता के मध्य विराजते हैं, एक लम्बे, सुनहले फूलोंभरे जँभीरी नीबू के वृद्ध के नीचे वे नीबू की क्वेत छाल के सिंहासन पर राजसी सुद्रा में बैठे लोगों में कान्तिमान सोना-चाँदी बाँटते हैं अनुपम सौन्दर्यवाले हीरे-जवाहरात बाँटते हैं और लोगों को उनके पुख्यों के लिए उपहार बाँटते हैं इसके लिए कि धनवान इतने उदार हैं कि ग़रीबों और अभागों पर दया करते हैं श्रौर निर्धनों को अपना भाई समफकर प्यार करते हैं और मूखों-नंगों को भोजन देते हैं

उसने फिर लड़कियों की ओर श्राँख मारी और अचानक नाच की धुन बजानी शुरू कर दी। उसकी बेटी पतली आवाज़ में कूककर आगे उछली। जिप्टियों की तरह उसके हाथ सिर के पीछे वैंधे हुए थे श्रौर उसके विशाल उरोज कम्पित हो रहे थे। श्रपने पिता के गीत की स्पष्ट धुन श्रौर सारंगी की लय के साथ ताल मिलाते हुए उसने नाचना शुरू किया—

> त्रौर वे जो चाँदी पाते हैं वह उनकी बाँहों और टाँगों में पीड़ा भर देती है और इच्छा का चमकीला सोना उनके ऋगो को आग और लपटों से फुलसा देता है!

मोती और लाल जिन्हें वे मूल्यवान् समभते हैं वे उनकी आँखों में अन्धापन भर देते हैं!

ल्ड्कों ने ज़ोर-ज़ोर से सीटियाँ बजाकर सारंगी की ध्विन श्रौर सेराफीम के मधुर गीत का स्वर डुबा दिया। तब लड़िकयों श्रौर औरतों ने नाच की द्रुत लय में गाना छेड़ा—

ओह, समुद्रों पर द्रुतगित से तैरते जहाज़ आते हैं
उन सुन्दर युवितयों के लिए उपहार लेकर जो यहाँ मौजूद हैं!
श्रीर ज़िनेदा ने अपने ऊँचे स्वर से मिसरा जोड़ा—
जवान पारका ने युविती पलारका को
कमीज़ों के लिए गज़ों बोरियाँ भेजी हैं
और तेरियोरका ने मित्रयोशका को
सुन्दर कर्णफूल भेजे हैं—वर्च की छाल के बने!

पवेल निकोनोव के साथ इलिया अर्तामोनोव लकड़ियों के ढेर पर बैठा हुआ था। वह हिड्डियों का ढाचा-मात्र था। उसका सिर बूढ़ों का-सा श्रीर गंजा-सा दिखाई देता था, श्रीर वह श्रपनी लम्बी गर्दन रह-रहकर भठके से हिलाता रहता था। उसके चेहरे पर एक अस्वस्थ-सी चिकनाहट छाई रहती और उसकी श्रस्थिर, भूरी आँखों से भीरता टपकती थी। नीले वस्त्रोंवाला बुड्ढा इलिया को बहुत भाया। उसे सारंगी की ध्वनि और सेराफीम का सुखद, उल्लास श्रीर विनोद से भरा गीत अच्छा लगा। पर चटकीले लाल रंग के ब्लाउज़वाली औरत यकायक उचककर उठी श्रीर चक्कर देकर नाचने लगी, जिससे सब कुछ गड़बड़ हो गया। इससे स्त्रनाप-शनाप सीटियाँ और चीख़-चीख़कर बेसुरा गाना शुरू हो गया। उसके मन में इस स्त्री के प्रति घृणा उबलने लगी। इसी समय निकोनोव ने श्रत्यन्त धीमे स्वर में कहा—

"ज़िनेदा की जवानी बड़ी ऋंधी है। वह हर किसी से राज़ी है। तुम्हारे वाप के साथ भी....मैंने ख़ुद उन्हें उसको दबाते हुए देखा है।"

"किसलिए ^१" इलिया ने अज्ञानवश पूछा ।

"अरे, तुम सब समभते हो !"

इलिया ने अपनी आँखें मुका लीं। वह जानता था कि लड़ कियाँ क्यों दवायी

जाती हैं और उसे इस बात से अपने ऊपर छुँभालाहट हुई कि उसने अपने मित्र से ऐसी बात क्यों पूछी।

"तुम भूठ बोळते हो।" उसने ग्लानि से भरकर कहा श्रौर निकोनोव की अस्फुट टिप्पणियों को सुनने से मुँह फेर लिया। उसे यह रिरियाकर बात करने-वाला और कारख़ाने की लड़िकयों की एक जैसी नीरस कहानियाँ सुननेवाळा सुस्त श्रौर घामड़ बालक बुरा ळगने जगा। लेकिन निकोनोव कबूतरों का पारखी था और हिळ्या को कबूतरों का शौक़ था। साथ ही उसे इस बात का भी गर्व था कि मज़दूरों की बस्ती के छोकरों से उसे अपने इस दुर्वळ साथी की रच्चा करने का गौरव प्राप्त है। इसके श्रळावा निकोनोव की यह विशेषता थी कि वह जो भी देखता उसे एक दिलचस्प श्रन्दाज़ से बयान कर देता, यद्यपि उसे अप्रिय वस्तुश्रों के श्रतिरक्त और कुछ दिखाई ही नहीं देता था और वह उनके बारे में उसी छहजे में बात करता जिस लहजे में इलिया का छोटा भाई याकोव बातें करता था, मानो दुनिया की हर चोज़ के विरुद्ध प्रतिवाद कर रहा हो।

इलिया कुछ देर तक चुपचाप बैठा रहा, फिर उठकर घर चला गया। बगीचे में धूल से भूरे पड़े चुन्नों की गरम छाँह में चाय सजाई जा चुकी थी। बड़ी मेज़ पर मेहमान भी बैठे थे। शान्त स्वभाववाले पादरी ग्लेव वहाँ मौजूद थे और जिफ्सियों जैसी चौड़ी काठी और घुँघराले बालोंवाला मेकेनिक कोतीव और क्लर्क निकोनोव भी था जिसने अपने मुँह को इतना रगड़-रगड़कर साफ़ किया था कि उस पर अंकित भाव भी मिट गये थे, केवल नाक और छोटी-छोटी आँखों के नीचे के थुलथुल उभरी चमड़ी के बीच से एक मुस्कान टपकती दिखाई देती थी।

इलिया त्रपने पिता की बगल में जा बैठा। उसे विश्वास नहीं हुआ कि उसके बाप जैसा नीरस व्यक्ति उस बेहया, छ्रबीली लड़की से कोई सम्बन्ध रख सकता है। पिता ने अपने बलिष्ट हाथों से उसके कन्धे को थपथपाया लेकिन कुछ बोला नहीं। वे सब गर्मी के मारे बेहाल हो रहे थे और उनके पसीने की धारें छूट रही थीं। मुँह खोलकर बात करने में भी दिक्कृत होती। सिर्फ़ कोप्तेंच की ऊँची और साफ़ आवाज़ सुनाई पड़ी जैसे वह सर्दियों की रात में बोल रहा हो।

"क्या हम बस्ती की ओर जा रहे हैं ?" माँ ने पूछा ।

"हाँ, मैं जाकर अपनी टोपी लाता हूँ।" पिता ने कहा। वह उठकर घर की ओर चळ दिया। थोड़ी देर बाद इलिया भी पीछे-पीछे, चळा और सहन में उससे मिळ गया।

"क्या बात है ?" पिता ने दुलार से कहा। बेटे ने श्रॉखें मिळाते हुए पूछा— "तुमने ज़िनेदा के साथ छेड़ख़ानी की थी या नहीं ?"

इलिया को लगा जैसे उसका पिता भयभीत-सा लग रहा है। उसे हैरानी नहीं हुई, क्योंकि वह अपने पिता को डरपोक समभता था, जो हरेक से डरता हो। शायद इसीलिये वह इतना कम बोलता था। इलिया को अक्सर लगता कि उसका पिता उस तक से डरता है। सचमुच इस समय भी वह डर गया था। उसे दिलासा देते हुए इलिया ने कहा—

"मुक्ते इस बात पर विश्वास नहीं। मैं तो सिर्फ़ पूछ रहा हूँ।"

पिता ने उसे बड़े कमरे के दरवाज़े के भीतर ढकेल दिया। अन्दर से कमरा बन्द करके वह एक कोने से दूसरे कोने में चक्कर काटने छगा। गुस्से के मारे उसकी साँस फूल गई थी।

"इधर आस्त्रो ।" बड़े अर्तामोनोव ने डेस्क के पास रकते हुए कहा । छोटे स्रर्तामोनोव ने स्राज्ञा का पालन किया ।

"तुमने क्या कहा था ?"

"यह बात पावलुरका ने कही थी, मैं उस पर विश्वास नहीं करता।" "तुम उस पर विश्वास नहीं करते ? ठीक।"

प्योत्र का गुस्सा पिघल गया, जब उसने ऋपने बेटे के विशाल माथे तथा गम्भीर चेहरे की ओर देखा। वह अपना कान सहला कर कुछ सोचने लगा— हिल्या ने अपने हमउम्र लड़के की बेहूदा बकवास पर विश्वास नहीं किया। यह बात अच्छी है या बुरी, उसने इस बात पर विश्वास नहीं किया और इसी अविश्वास से उसे सन्त्वना मिल रही है ? उसे समभ नहीं आया कि वह अपने बेटे को क्या कहे और उसे पीटने में भी प्योत्र भिभकता था। लेकिन कुछ तो करना ही था, उसने फ़ैसला किया कि थपड़ मारना ही सरल और उचित होगा। अपने भिभकते हुए हाथों से उसने अपने लड़के के घुँघराले बालों को ज़ोर से भक्कभोरा और वुदबुदाया—

"मूखों की बात मत सुना करो। बिल्कुल नहीं।" फिर उसने लड़ेके को ढकेलते हुए डाटा।

"जाकर अपने कमरे में बैठो और.... हाँ, वहीं रहो।"

छड़का दरवाज़ें से निकल गया। उसका सिर एक ओर सुका और अकड़ा हुआ था जैसे वह किसी और के घड़ से जुड़ा हो। उसे देखकर प्योत्र ने अपने आपको दिलासा दिया —

"वह रो नहीं रहा है। मैंने उसे पीटा नहीं।" उसने अपने त्याप को तैश में लाने की कोशिश की।

"ज़रा सोचो तो सहीं! इस बात पर विश्वास नहीं हुआ! ख़ैर, मैंने उसे सीधा तो कर दिया है।"

लेकिन इससे अपने लड़के के प्रति दया और चोट पहुँचाने की भावना से ऋपने प्रति तीव्र असन्तोष दव न सके।

"मैंने उस पर पहली बार हाथ उठाया है।" उसने चिढ़कर अपने बालों से भरे लाल हाथ की श्रोर देखते हुए सोचा। "दस साळ का होने से पहले मुक्ते खुद सैकड़ों बार मार खानी पड़ी थी।"

. लेकिन इससे भी उसे शान्ति न मिली। अर्तामोनोव ने खिड़की से भाँककर स्रज की ओर देखा जो मटमैले पानी पर पड़े चिकनाई के दाग जैसा लग रहा था। कुछ देर तक वह बस्ती से त्राते शोर- गुल को सुनता रहा, फिर अनमना-सा मेले की ओर चल दिया। रास्ते में उसने धीमे से निकोनोव से कहा—

"तुम्हारा लड़का मेरे इलिया से तरह-तरह की बेहूदा वार्ते करता है।"

"मैं उसकी मरम्मत करूँगा।" मुंशी ने फ़ौरन जवाब दिया—उसके जवाब में प्रसन्नता की-सी भलक थी।

"उसे ज़बान सँभालकर बोलना सिखाओ।" प्योत्र ने जोड़ा। निकोनोव के फ़्रीके चेहरे को कनाखियों से देखते हुए उसने सान्त्वना के भाव से सोचा। "इतनी सीधी-सी बात है।"

बस्ती में ज़ोर-शोर से मालिक का स्वागत हुआ। नशे में डूबे हुए चेहरे मुस्कराकर उसकी चापलूसी करने लगे। सेराफीम ने अपने सबसे बूढ़िया नये जते पहने थे। उसके सफ़ेंद मोज़े लाल फ़ीटे से ऐसे बँधे थे, जिस तरीक़े से मोदोंवियन लोग बॉधते हैं। वह अर्तामोनोव के सामने दुमक-दुमककर होसान्ना गीत गाने लगा— कहो तो, कौन यहाँ आया है ? वाह, ये तो हमारे मालिक हैं जिन पर हमें घमएड है ! उनके साथ बग़ल में चलनेवाली हमारी प्रिय मालिकन हैं!

ईवान मोरोज़ोव ने, जो अपनी सफ़ेंद दाढ़ी और लम्बे बाळों के कारण पादरी-सा लगता था, घीमे गम्भीर स्वर में कहा —

"श्रापके श्राने से हम वड़े .खुश हैं। बहुत .खुश।"
एक श्रीर बूढ़े मामाईव ने भूमते हुए कहा—
"अर्तामोनोव अपने लोगों का रईसों की तरह ध्यान रखते हैं।"
निकोनोव ने सबको सुनाई पड़नेवाले ऊँचे स्वर में कोप्तेव से कहा—

"ये सब कितने कृतज्ञ छोग हैं। वे जानते हैं कि श्रपने उपकारी का किस तरह सम्मान करना चाहिए।"

"माँ, ये मुक्ते धक्के दे रही हैं।" याकोव ने शिकायत की। वह गुळाबी रेशमी पोशाक पहने गेंद की तरह गोळमटोळ दीख रहा था। उसकी माँ उसकी उँगळी थामे हुए थी। स्त्रियों की ओर एक कृपापूर्ण मुस्कान फेंकते हुए उसने याकोव से कहा—

''देखो बूढ़ा कैसे नाच रहा है।"

बर्द्ध बिना थके छट्टू की तरह घूम और उछल रहा था। उसके मुँह से एक के बाद एक मजाकिया गीत निकल रहा था—

श्रज़, कृदम उठाओ, और कृदम उठाश्रो ! अज़, और और तेज़ी से कृदम उठाश्रो चमड़े के जूते छाल से भारी होते हैं एक औरत कुमारी युवती से मधुर होती है !

अर्तामोनोव के लिये प्रशंसा पाना कोई नई बात नहीं थी। वह उन लोगों की सचाई पर शक करता था। फिर भी ख़ुशी से पुलकित होकर उसने कहा—
"लैर, धन्यवाद-धन्यवाद—एक दूसरे से अच्छी निभ रही है क्यों ?"
और मन ही मन उसने सोचा—

"कितनी शर्म की वात है कि इलिया यहाँ नहीं है, नहीं तो वह देखता कि उसके पिता को कितना सम्मान मिलता है।"

उसे इच्छा होती कि वह लोगों पर कोई कृपा करे। किसी ढंग से उनकी सहायता करने के लिये अपने कान की लौर को खुजलाकर उसने कुछ सोचा और बोषणा की—

''बचों के अस्पताल को दुगना बड़ा वनाना होगा।'' सेराफ़ीम ने अपने दोनों हाथ ऊपर उठाए ग्रौर उछलकर कहा— ''आप लोगों ने सुना ? मालिक की जय हो !''

छोगों ने समान स्वर से न सही, पर ज़ार से जयकार की। ऋौरतों के भुरुषड में बैठी हुई नतालिया वड़ी प्रसन्न हुई। वह मिनमिनाकर बुदबुदाई—

"कोई जाकर वीयर के तीन पीपे और ले आओ। तिखोन दे देगा, जाओ!" ग्रौरतें इस वात से और भी पुलकित हो उठीं। निकोनोव ने सिर हिलाते हुए उत्साहपूर्वक कहा—

"आज का उत्सव तो लाट-पादरी के उत्सव जैसा है !" "माँ, मुक्ते गर्मी लग रही है।" याकोव कुनमुनाया।

इसी समय थोड़ा रंग में भंगपड़ गया। भट्टी भोंकनेवाळा वोळकोव दौड़ता हुआ नताळिया के पास पहुँचा। उसकी दाढ़ी काली तथा आँखें जंगळी वेर जैसी वड़ी थीं। वह एक तिनके सी सूखी-दुवळी, फुसियों से भरी ळड़की को जो गर्मी के मारे बदहवास हो रही थी, गोद से चिपकाए हुए था। उसने विचित्त स्वर में नताळिया से कहा—

"हाय मैं क्या करूँ! मेरी घरवाली गर्मी से मर गई। मेरी मदद करो! वह इसे छोड़ गई है। अब मैं क्या करूँ?"

उसकी पागल जैसी आँखों में से पीले रंग के बड़े-बड़े आँसू बहने लगे। औरतों ने घका देकर उसे नतालिया से परे हटाने की कोशिश की; मानों वे उससे चुमा माँग रही हों।

"आप इसकी बातें मत सुनिये । यह तो पागल है । इसकी घरवाळी कुलटा थी । तपेदिक की मारी । यह भी बीमार है ।"

''कोई इसका बचा सँभालो।'' अर्तामोनोव ने भारी श्रावाज में कहा और

फ़ौरन ही कई हाथ ख़ुढ़कते हुए बच्चे को थामने के लिये आगो बढ़े, लेकिन बोल्कोव गालियाँ बकता हुआ वहाँ से भाग गया।

वैसे तो चारों ओर छुट्टी के दिन-सा ख़ुशी का वातावरसा था, मज़दूरों में नये लोगों को देखकर ऋर्तामोनोव को गर्व-सा अनुभव हुन्ना। उसने सोचा—

"हमारी संख्या बढ़ रही है। अगर पिता होते....।"

अचानक उसकी पत्नी ने खेदपूर्ण स्वर में कहा-

"तुमने इलिया को सज़ा देने के छिये गृछत मौका दूँढ़ा है। वह नहीं देख पाया कि लोग तुम्हें कितना प्यार करते हैं!"

अर्तामोनोव ने कोई उत्तर नहीं दिया। वह कनिखयों से ज़िनेदा की श्रोर देखने लगा। ज़िनेदा क्रीव दर्जन भर लड़िकयों के आगे मटकती हुई कानों को बुरी लगनेवाळी श्रावाज़ में धीरे-धीरे गा रही थी—

मुक्तसे देह रगड़ता वह गुज़रता है मुक्ते देखकर हँसता-मुस्करांता है अरे उसकी हालत ऐसी होती जाती है कि वह मुक्तसे प्यार ही करने छगेगा!

"कंजरी कहीं की।" उसने सोचा। "यह गाना मी कितना सिड्डयल है।" उसने जेब से घड़ी निकालकर देखा और न मालूम क्यों अपनी पत्नी से भूठमूठ कहा—

"मैं एक मिनट के लिये घर जा रहा हूँ। अलेक्सी का तार आनेवाला है।" वह जल्द ही वहाँ से खिसक आया। यह विचार आने पर कि वह अपने बेटे से क्या कहेगा, उसने कठोर किन्तु प्यारभरे कुछ वाक्य सोच लिये। लेकिन जब वह धीमे से द्वार खोलकर इलिया के कमरे में दाख़िल हुआ तो उसे वह सब भूल गया। लड़का घुटनों के बल एक कुर्सी पर बैठा था, उसकी कोहनियाँ खिड़की पर भुकी हुई थीं और वह घुँघले लाल आसमान की ओर देख रहा था। दलती हुई साँभ के भुटपुटे ने उस छोटे से कमरे को भूरे-मटमैले रंग की धूल से भर दिया था। दीवार से लटकते हुए बड़े पिंजरे में मैना अपनी पीली चोंच को खरोंचकर सोने की तैयारी कर रही थी।

"क्यों! अभी तक यही बैठे हो ?"

इलिया ने चौंककर पीछे देखा। वह धीरे से कुर्सी से नीचे उतर गया। "अच्छा! वहाँ खड़े-खड़े तुम लोगों की वकवास सुन रहे थे!"

लड़का चुपचाप सिर नीचा किये खड़ा रहा। प्योत्र समभ गया कि यह याद दिलाने के लिये कि उसे सज़ा दी गई है, वह जानबूभकर ऐसा कर रहा है।

"तुम भुककर क्यों खड़े हो ! ऋपनी गर्दन सीधी करो।"

इलिया ने आँखें ऊपर उठाई लेकिन अपने पिता की ओर नहीं देखा। पिंजड़े में मैना ने फुदक-फुदककर चहचहाना शुरू कर दिया था।

"यह गुस्से में है।" त्र्य्यामोनोव ने सोचा। वह इलिया के विस्तर पर बैठ गया और तिकये में उँगली गड़ाते हुए बोला—"तुम्हें लोगों की बकवास नहीं सुननी चाहिये।" इलिया ने कहा—

"लेकिन लोग वार्तें जो करते हैं।"

उसके गम्भीर न्यायसंगत स्वर से पिता को सन्तोष हुआ। प्योत्र ने अधिक नर्मी से हिम्मत बाँध कर कहा—

"यह तो उनका काम है। लेकिन तुम उनकी बातों पर ध्यान न दिया करो। उनकी बातों को भूळ जाओ। जहाँ भी बेहूदा बात सुनो, उसे भुळा दो।"

"क्या त्राप भुला देते हैं ?"

"विलकुल! त्रागर मैं ऐसा न करूँ, तो तुम ही सोचो कि गुज़ारा कैसे चले ?'' वह धीमे स्वर में सावधानी से चुने हुए सादे शब्दों का प्रयोग कर रहा था त्र्यौर उसे यह बात स्पष्ट रूप से मालूम थी कि इस समय शब्दों की कोई त्राव-श्यकता न थी। जल्द ही वह सरल शब्दों की जटिल बुद्धिमत्ता से ऊब गया और लम्बी साँस लेकर बोला—

''मेरे पास आओ।"

इलिया सतर्कतापूर्वक उसके पास आया। पिता ने लड़के को गोद में बिठा कर उसके चौड़े माथे पर हाथ फेरा और श्राहिस्ता से उसके सिरको ऊपर उठाने की कोशिश की। लेकिन इलिया ने सिर ऊपर नहीं उठाया, इस पर पिता ने बुरा माना।

''तुम किस बात पर कुढ़ रहे हो ? ज़रा मेरी ओर देखो ।'' इलिया ने पिता की ब्रॉंखों में ब्रॉंखें डालकर देखा, लेकिन इससे बात ब्रौर बिगड़ गई, क्योंकि उसने पूछा-

"त्रापने मुक्ते मारा क्यों ? मैंने आपसे कह दिया था कि मैं पावलुश्का पर विश्वास नहीं करता।"

बड़े अर्तामोनोव ने तत्काल कोई उत्तर नहीं दिया। उसे ऐसा लगा, जैसे उसका बेटा किसी चमत्कार से उसके साथ बरावरी कर रहा हो। उसे स्वयं इस वात पर हैरानी हुई। लड़के का महत्त्व बालिगों जैसा हो गया था या शायद उसने अपने बालिग पिता का स्तर घटाकर अपने जैसा बना लिया था।

"अपनी उम्र के लिहाज़ से इसका हृदय बहुत ही कोमल है।" प्योत्र ने सोचा, फिर बेटे से जल्द ही समभौता कर लेने की आतुरता में उसने उठकर कहा—

"मैंने तुम्हें मारा नहीं। बच्चों को सिखाना पड़ता है। तुम्हें मालूम नहीं कि मेरे पिता मुफे कितना पीटते थे श्रौर मेरी माँ भी। इसके साथ ही साईस, मुंशी और जर्मन चौकीदार भी पीटते थे। अगर माँ-बाप तुम्हें पीटें तो इतनी बुरी बात नहीं। हाँ, अगर बाहर के लोग पीटें, तो चोट लगती है। माता-पिता की मार तो प्यार के कारण फूलों के समान होती है।"

वह कमरे में इधर-उधर चक्कर काटने लगा। दरवाज़े से लेकर खिड़की तक वह छु: कृदम चला। वह श्रपनी बात को जल्दी ही समाप्त करना चाहता था। उसे डर था कि उसका बेटा कोई और नया सवाल न पूळु बैठे।

"तुम्हें कारख़ाने में हर किस्म की ऐसी चीज़ें देखने को मिलती हैं जो तुम्हें न देखना चाहिए।" उसने बेटे पर से आँखें हटाते हुए कहा, जो बिस्तर के पैताने से सटकर खड़ा था। "अब तो तुम्हें पढ़ने के लिये शहर के स्कूल में मेजना ही पड़ेगा। क्यों, क्या ख्याल है ?"

"武一"

"अच्छा तो फिर...।"

उसने बेटे को दुलारना चाहा, लेकिन एक गया। उसे ठीक याद न था —
"क्या उसके माँ-बाप भी दिलपर चोट पहुँचाने के बाद उसे कभी दुलारते थे ?"
"अक्ला जाओ बादर जाकर खेलों। मैं भिर्फ दुवना ही जादना है कि तम

"अच्छा जाओ, बाहर जाकर खेलो । मैं सिर्फ़ इतना ही चाहता हूँ कि तुम पाशा से ऋषिक मिला-जुला न करो ।" "उसे तो कोई भी पसन्द नहीं करता।"

"करे भी क्यों—आखिर उस बीमार पिल्ले में धरा ही क्या है ?"

अपने कमरे में लौटकर अर्तामोनोव खिड़की खोलकर खड़ा हो गया। वह सोच रहा था कि वेटे के साथ उस तरह बातचीत नहीं हुई जैसी होनी चाहिए थी। "मैंने उसे विगाड़ दिया है। वह मुक्तसे डरता ही नहीं।"

वस्ती से शोर-गुल की आवाज़ आई। लड़िकयों के हँसने गाने तथा ऊँचे स्वर में बातें करने की। बाजा बज रहा था। इतने में फाटक पर से तिखोन की आवाज़ सुनाई पड़ी—

"वचें ! घर में क्यों घुसे बैठे हो? आज छुट्टी के दिन भी स्कूछ जा रहे हो? वाह! वाह! कहते हैं कि अनपढ़ आदमी न-जन्मे के बराबर होता है। पर तुम्हारे बिना मुक्ते यहाँ सूना छगेगा।"

श्रर्तामोनोव ने चिल्लाना चाहा-

"तुम भूठ बकते हो ! स्नापन तो मुभे लगेगा !" उसने घृणापूर्वक सोचाः "धोखेबाज, कमीना ! मालिक के बेटे की ख़ुशामद कर रहा है !"

पादरीं ग्लेब के भाई से पढ़ने के लिये जब लड़का शहर चला गया तो प्योत्र को लगा जैसे उसका दिल सूना हो गया है—घर काटने को दौड़ता था। उसे रह-रहकर बेचैनी होती। ठीक वैसी बेचैनी, जैसी कभी सोने के कमरे की बत्ती बुफ जाने पर होती थी। प्योत्र उस नन्हीं नीली लौ का इतना अभ्यस्त हो चुका था कि उसके बुफ्ते पर वह पूरी रात आँखों में ही काट देता।

जाने से पहले इलिया ने ऐसी बुरी हरकतें कीं, मानो वह जान-बूँ मकर अपनी दुःखद स्मृतियाँ पीछे छोड़ जाना चाहता हो। उसने अपनी गुस्ताख़ी से माँ को रहा दिया। पिंजरा खोळकर उसने याकोव के सारे पिच्चियों को उड़ा दिया। एक बार उसने याकोव को मैना देने का वायदा किया था, ले किन याकोव को न देकर वह उसने निकोनोव को दे दी।

"तुम्हारे सिर पर क्या भूत सवार हुआ है ?" प्योत्र ने पूछा, पर जवाव देने के बजाय इलिया ने दूसरी ओर मुँह फेर लिया। प्योत्र को लगा कि उसका बेटा उसका अपमान करके उन स्मृतियों को बरबस ताज़ा कर रहा हो, जिन्हें वह भूल जाना चाहता था। इस नन्हें व्यक्ति ने उसके दिल में कितनी जगह कर ली थी। यह सोचकर प्योत्र को त्राश्चर्य होता।

"क्या मेरे पिता कभी मेरे लिए इतने परेशान हुए थे ?"

स्मृतियों ने विश्वास दिलाया कि न तो कभी पिता ने पुत्र के प्रति स्नेह दिखाया था, न पुत्र ने पिता के प्रति । वह कड़ाई से काम भर लेता था । पिता का सारा लाड़-प्यार अलेक्सी के लिए था ।

"श्राख़िर बात क्या है ? क्या में अपने पिता से अधिक दयालु हूँ ?" अर्ता-मोनोव ने अपने से पूछा श्रोर उलफत में पड़ गया। वह अपने बारे में ठीक से नहीं बता सकता था कि वह अच्छा है या बुरा। अचानक ही बेमौक़े ऐसे विचार आकर उसे परेशान कर डालते। काम करना दूमर हो जाता। उधर कारोबार तेज़ी से वढ़ रहा था। हज़ारों ऑखें मालिक की ओर लगी थीं और कारोबार में निरन्तर श्रोर अनथक ध्यान देने की आवश्यकता थी। इस पर हालत यह थीं कि इलिया का ध्यान श्राते ही कारोबार-सम्बन्धी विचारों का ताना-वाना एक फटक में टूट जाता और प्योत्र बड़ी मुश्किल से उसे फिर जोड़ पाता। उसने इलिया की अनुपस्थिति की कमी को याकोव पर अधिक ध्यान देकर पूरा करना चाहा, लेकिन उसे यह बात जानकर गहरी निराशा हुई कि याकोव से उसे कोई सान्त्वना नहीं मिल सकती।

"पिताजी, मुक्ते एक बकरा ले दो।" याकोव ने गिड़गिड़ाकर कहा। वह हमेशा किसी न किसी चीज़ के लिए गिड़गिड़ाता रहता था।

"वकरा किसिलए ?"

"'सवारी के लिए।"

''कितनी बेहूदी बात है! वकरे की सवारी तो डाइनें ही करती हैं!"

"एलेना ने मुक्ते एक तस्वीरों की किताब दी थी। उसमें तो एक छोटा-सा छड़का बकरी पर सवार है।"

वाप सोचने लगा-

"इलिया कभी तस्त्रीर की बात सची न मान लेता। वह तो डाइनों की बातें सुने बगैर मेरा पीछा ही न छोड़ता।"

याकोव कारखाने के बच्चों से छेड़खानी करता और बाद में शिकायत करता कि वे उसे मार्री हैं। प्योत्र को यह श्रादत नापसन्द थी। इलिया भी तो लड़ता-भिड़ता था, भगड़ालू था; वस्ती के लड़कों से मार-पीट करते समय उसे श्रक्सर चोटें लग जाती थीं, लेकिन उसने कभी शिकायत नहीं की। छोटा लड़का डरपोक और आलसी था। वह हर समय कुछ न कुछ चूसता-चवाता रहता। कभी-कभी तो याकोव के व्यवहार को समभाना कठिन हो जाता। एक रोज़ प्याले में दूध डालते समय उसकी माँ की आस्तीन से उलभा-कर चाय का गिलास उस पर दुलक गया श्रीर गरम पानी से छाले पड़ गये।

''मैं जानता था कि तुम गिलास लुढ़का दोगी।'' याकोव ने दाँत निपौरते हुए डींग मारी।

"देखकर भी तुमने कुछ नहीं कहा। यह क्या तरीका है ?" प्योत्र ने कहा, "देखो तुम्हारी माँ की टाँगों पर छाले पड़ गये हैं।"

याकोव दुकुर-दुकुर ताकने लगा। उसका मुँह पहले की तरह लगातार चल रहा था, गाल फूले हुए थे। कुछ रोज़ बाद प्योत्र ने आँगन में उसका शोरो-.गुल सुना—

"मैं जानता था कि वह हमला करेगा। वह खुक छिपकर पास सरकता आया, सरकता आया ख्रोर दे मारा!"

अर्तामोनोव ने खिड़की से भाँककर देखा कि उसका बेटा आवेशपूर्ण ढंग से उस निकम्मे छोकरे पावजुरका निकोनोव से घुल-घुलकर बातें कर रहा था। उसने याकोव को बुलाया और निकोनोव से मिलने-जुलने की मनाही कर दी। बह कुछ और कहनेवाला था, लेकिन लड़के की आँखें देखकर उसने ठंडी साँस ली और उसे धका देकर एक ओर हटा दिया—लड़के की आँखों में अजव सा स्नापन था—पुतलियाँ सफ़ेद थीं।

"फटी ऑखोंवाला। भाग जा यहाँ से।"

्याकोव फूँक-फूँककर कृदम रखता हुआ चल दिया, मानो उसके पाँवां-तले बर्फ विछी हो। उसकी कोहनियाँ दोनों ओर चिपकी हुई थीं और हाथ आगे बहे हुए थे, मानो भारी बोभ उठाये हुए हो।

"फूहड़ - बेवकूफ़ ।" ध्योत्र ने सोचा ।

उसकी लम्बी गुमसुम लङ्की में भी याकोव-जैसी नीरसता थी। उसे लेटकर पढ़ना पसन्द था। चाय के साथ वह ढेर-सा मुख्बा खौदी और खाने के समय वड़े नाज़ो-नख़रे से रोटी तोड़ती। वह अपनी नाजुक, लचीली उँगलियों से इस तरह चम्मच पकड़ती जैसे शोरबे में मक्खी गिर गई हो। अपने लाल, भरे होंटों को सदा भींचे रखती। कभी-कभी माँ से छोटे मुँह वड़ी बात करती—

"आजकल इसका रिवाज नहीं है, यह फ़ैशन तो बहुत पुराना हो चुका।" जब प्योत्र ने पूछा---

"अच्छा विदुषी देवीजी, आप कारख़ाने में जाकर यह क्यों नहीं देखतीं कि आपके कपड़े कैसे बनते हैं ?" तो उसने जवाब दिया—

"बहुत अच्छा।"

उसने बिद्या-से कपड़े पहने और अपने चचा अलेक्सी से भेंट में पाये छाते को लेकर चुपचाप पिता के पीछे-पीछे चल पड़ी। वह अपने कपड़ों को बड़ी सावधानी से पकड़े हुए थी कि कहीं उलम्म न जाये। उसे कई बार छींकें आई, लेकिन जब मज़दूरों ने उसका अभिवादन किया तो बिना किसी शब्द या मुस्क-राहट के उसने घमएड से केवल सिर हिला दिया। प्योत्र ने कपड़ा बनाने की विधियाँ समम्माना शुरू किया, लेकिन यह देखकर कि उसका ध्यान मशीनों की बजाय फ़र्श पर है, वह चुप हो गया। इतने महत्वपूर्ण कारोबार के प्रति बेटी की उपेता उसे बहुत अखरी। फिर भी करधों के कमरे से बाहर निकलते समय उसने पूछा—

"तुम्हें कारख़ाना कैसा लगा ?"

"वहाँ बड़ी मिट्टी थी।" वह अपने कपड़ों को उलट-पलटकर देख रही थी कि कहीं फट तो नहीं गये।

"तुमने कुछ विशेष तो देखा नहीं।" प्योत्र ने श्रोंठों को चबाते हुए मुस्क-राने की कोशिश की और उपेक्षा के स्वर में कहा:

"तुम त्रपने घाघरे को क्यों उठा रही हो ? आँगन साफ़-सुथरा है और तुम्हारा घाघरा तो वैसे भी ऊँचा है।"

उसने चौंककर घाघरे को छोड़ दिया और खेदपूर्ण ढंग से कहा— "तेल की सक्त बू आ रही है।"

उसकी उँगिलयों और ब्रँगूठे को हिल्ता देखकर प्योत्र चिढ़ गया— "इन दो उँगिलदी में तुम जीवन से कुछ नहीं पकड़ सकोगी।" वरसात के मौसम में एक दिन वह कोच पर लेटी एक किताब पढ़ने में तिल्लीन थी। प्योत्र ने पास बैठते हुए पूछा कि क्या पढ़ रही है।

"एक डाक्टर के बारे में।"

"हूँ - शायद विज्ञान-सम्बन्धी पुस्तक।"

लेकिन किताब पर नज़र दौड़ाते ही वह आगवबूला हो गया-

"भूठ क्यों बोलती हो ? यह तो कविता है। क्या विज्ञान की पुस्तकें कविता में लिखी जाती हैं ?"

उसने घवराते हुए पिता को कहानी सुनाई कि कैसे ईश्वर ने शैतान को आज्ञा दी कि वह एक जर्मन डाक्टर को पथभ्रष्ट करे, और कैसे शैतान ने अपने एक दूत को भेजा। अर्तामोनोव ने कान सहलाते हुए शुद्ध अन्तःकरण से इस कहानी का अर्थ समभ्तने की चेष्टा की, लेकिन लड़की का ढंग इतना उपदेशात्मक और हास्यास्पद था कि कहानी का सिर-पैर समभ्त में नहीं आया। प्योत्र खीभ्क उठा—

''यह डाक्टर क्या पियक्कड़ था !''

उसने देखा एलेना उसके प्रंश्न को सुनकर घबरा गई। उसकी वातों पर कोई ध्यान न देते हुए उसने ग़ुस्से से कहा—

''यह सब ऊलजलूल है, मनगढ़न्त किस्सा। तुमने यह किताब कहाँ सेपाई?'' ''मिस्त्री ने मुक्ते दी थी।''

एलेना जब भी गम्भीर होती तो उसकी बिल्ली-जैसी भूरी आँखों में शून्यता आ जाती। प्योत्र को लगा कि लड़की को चेतावनी दे दे—

''कोप्तेव तुम्हारी वरावरी का नहीं हो सकता। उससे अधिक मेल-जोल ठीक नहीं।''

हाँ, एलेना और याकोव इलिया के मुकाबिले में मूर्ख और नीरस थे। यह प्योत्र स्पष्ट देख रहा था। यहाँ तक कि अपने पुत्र के प्रति स्नेह का स्थान पवेल के प्रति घृणा ने ले लिया था—यह परिवर्तन इतनी धीमी गित से हुआ कि स्वयं प्योत्र को भी इसका पता न चला। जब भी वह उस रुग्ण वालक को देखता, तो मन ही मन सोचता—

"इस सड़े हुए "की वजह से।"

उसे इस लड़के से एक शारीरिक वृणा अनुभव होती। निकोनोव कन्धों को भुकाकर चलता। उसकी पतली गर्दन पर उसका सिर बेचैनी से हिलता-डुलता रहता। यहाँ तक कि दौड़ते समय भी अर्तामोनोव को वह कायर और शतान प्रतीत होता। वह जी-तोड़कर मेहनत करता। बाप के ज्तों पर पालिश करना, कपड़ों पर ब्रश फेरना, लकड़ी काटना, पानी ढोना, रसोई के ज्रुठे वर्तन बाहर लाना आदि सब काम उसके ज़िम्मे थे। गन्दे और फटेहाल वह गौरेच्या की तरह काम में जुटा रहता और गिड़गिड़ाहट भरी उकसानेवाली मुस्कुराहट से हर किसी का अभिवादन करता। अर्तामोनोव को मीलों दूर से देखते ही उसकी मुग्निकी जैसी गर्दन भुककर छाती से लग जाती। यह देखकर कि लड़का बारिश में भीग रहा है, या सर्दी के दिन लकड़ी काटते हुए अपनी सुन्न उँगलियों को मुँह की भाप से गरमाने की कोशिश कर रहा है— विशेषकर जब एक टाँग पर खड़ा होकर अपने पैरों को रोकता है और उसके चिथड़ेनुमा जूतों के तले अलग हो जाते हैं, तो अर्तामोनोव को ब्रानन्द सा प्राप्त होता। खाँसने से उसके समूचे शरीर में पीड़ा होती और अपने छोटे छोटे सुन्न नीले हाथों से वह ब्रपनी छाता याम लेता।

यह सुनकर कि निकोनोव ने गुसलख़ाने के ऊपर के कमरे में दो कबूतरों के जोड़े बन्द कर रखे हैं, अर्तामोनोव ने तिखोन को फ़ौरन कबूतरों को छोड़ देने की त्राज्ञा दी। साथ ही लड़के का ऊपर जाना भी बन्द कर दिया गया।

"कहीं छत से गिरकर चोट खा जाय ! इतना कमज़ोर तो है !"

एक रोज़ शाम के समय दफ़्तर में आकर प्योत्र ने देखा कि लड़का फ़र्श पर गिरी स्याही को चाकू से खुरचकर गीले चिथड़े से रगड़कर साफ़ कर रहा है।

''यह किसने गिराई ?"

'पिताजी ने।''

"तुमने नहीं ?"

''मैंने नहीं गिराई ! ईश्वर की सौगन्घ !"

"फिर तुम रो क्या रहे थे ?"

पवेल सिर क्रुकाकर घुटनों के बल बैठ गया मानो मार खाने की प्रतीचा कर रहा हो, अर्तामोनोर्व ने घूरा और लड़का डर के मारे कॉपने लगा। प्योत्र को सन्तोंप हुन्रा —

"तुम इसी काविल हो।"

अचानक ही उस तुच्छ जीव के प्रति अपनी बचों की-सी हास्यास्पद घृणा का विचार आते ही वह मन ही मन मुस्कुरा उठा।

"मैं इन ख़ुराफ़ातों में अपना समय नष्ट करता हूँ!" उसने लापरवाही से सोचा और फ़र्श पर पाँच कोपेक का भारी ताँ वें का सिक्का फेंकते हुए बोला—"यह लो! जाकर मिठाई खा लेना।"

लड़ के ने सिक्के की ओर सावधानी से हाथ फैलाये—मानो उसे डर हो कि कहीं सिक्का उसकी गंदी गाँठदार उँगलियों को काट न खाये।

''क्या तुम्हारा वाप तुम्हें पीटता है ?"

"हाँ ।"

"तो फिर क्या किया जाय ? कभी न कभी तो सब पर मार पड़ती है।" अर्तामोनोव ने दिलासा देते हुए कहा । कुछ दिनों बाद जब याकोब ने पाबलुश्का की शिकायत की तो ऋपने बेटे की बात पर विश्वासन होते हुए भी उसने आदत से लाचार होकर मुंशी को बुलाकर कहा—

"ज़रा ऋपने बेटे की मरम्मत करो।"

''मैं तो उसकी वैसे भी अच्छी मरम्मत करता रहता हूँ।'' निकोनोव ने सादर उत्तर दिया।

गर्मी की छुटियों में इलिया घर आया। उसने अजब से कपड़े पहने थे श्रौर बाल छोटे कटे होने के कारण उसका माथा और भी अधिक चौड़ा नज़र आता था। पवेल के प्रति अर्तामोनोव की घृणा श्रौर भी भड़क उठी, क्योंकि इलिया उस आवारा छोकरे से दोस्ती जारी रखने पर अड़ा रहा। इलिया स्वयं तो इबना नम्र हो गया था कि उसकी नम्रता कभी-कभी अखरती थी। माँ वाप को वह शिष्टाचार से "वी" कहकर सम्बोधित करता। जेबों में हाथ डालकर घर में इस तरह घूमता जैसे कोई मेहमान हो; फिर भी माई को तंग करके रुला डालता

^{*}व्यक्तिवाचक सर्वनाम, मध्यम पुरुष, बहुवचन। प्रचलित मध्यम पुरुष एकवचन (ती) की अपेद्धा इसका प्रयोग अधिक आदर-सैचक है--अनु०।

ग्र्यौर वहन को इतना चिढ़ाता कि वह अपनी कितावें उस पर फेंकने छगती। साधारणरूप से उसका व्यवहार घिनौना था।

"में तो पहले ही कहती थी।" नतालिया ने पित से शिकायत की। "सब लोग कहते हैं कि स्कूल में लिखाने-पढ़ाने से उद्राडता आ जाती है।"

श्रतीमोनोव चुप रहता, पर श्रपने बेटे की हरकतों को गौर से देखता। ऐसा लगता था कि इलिया इच्छा न होते हुए भी जान-बूमकर शरारतें करता है। गुसल्खाने की छत की मुराडेर पर फिर कबूतर गुटरगूँ करते हुए दीखने लगे। इलिया और पवेल या तो पिच्चियों को उड़ाते या फिर घंटों चिमनी के पास बैठ-कर वातें करते रहते। एक बार इलिया के आने के बाद ही प्योत्र ने पूछा—

"ज़रा बताओ तो स्कूल कैसा होता है। मैंने तुम्हें वीसियों कहानियाँ सुनाई थीं। अब तुम्हारी बारी है।"

वड़ी जल्दवाज़ी श्रौर संक्षेप में इलिया ने एक नीरस कहानी सुनाई कि किस प्रकार लड़के अध्यापकों की आँखों में घूल भोंकते हैं।

"तुम लोग ऐसी हरकतें क्यों करते हो ?"

''वे हमें परेशान करते हैं।'' इलिया बोला।

''त्र्यच्छा। मुक्ते ये बातें अच्छी नहीं लगीं। क्या तुम्हारी पढ़ाई बृहुत कठिन हैं ?''

"नहीं। आसान-है।"

"सचमुच ?"

"आप मेरी रिपोर्ट पढ़ लें।" इलिया ने कन्धे को भटका देकर जवाब दिया। उसकी आँखें बगीचे के पार त्राकाश पर लगी थीं। पिता ने पूछा—

"क्या देख रहे हो ?"

"ৰাজ় ।"

अर्तामोनोव ने ठंडी साँस भरी।

"अच्छा, तुम बाहर जाकर खेलो। ऐसा लगता है कि मेरे साथ तुम ऊब जाते हो।"

अवेला रह जाने पर उसे याद आया कि बचपन में अपने पिता के साथ बातें करने में वह हमेशी डरता था—या ऊब जाता था। "ये लड़के अपने अध्यापकों की आँखों में धूल भोकते हैं। जब गिरजे का मुंशी कोड़ा हाथ में लेकर मुभे पढ़ाता था, मेरे दिमाग में तब ऐसी बात नहीं ऋाई। लगना है स्राजकल बच्चे मौज उड़ाते हैं।"

स्कृल वापिस जाने से पहले इलिया ने पिता से केवल एक प्रार्थना की—
"पिताजी, पवेल को गुसलख़ाने के ऊपर के कमरे में कबूतर रखने दो !"
"तुम हर किसी की तकलीफ़ दूर नहीं कर सकते।"

''तो फिर वह कबूतर रख ले।" बेटे ने परिगाम निकाला। "मैं जाकर उससे कहे देता हूँ। वह वड़ा ख़ुश होगा।"

बाप के दिल को चोट लगी। उसका बेटा उस ऐरे-गैरे मनहूस छोकरे को खुश करने के लिये कितना उत्सुक है ? लेकिन उसने कभी अपने बाप की जिन्दगी में खुशी लाने की कोशिश नहीं की—उसे परवाह ही नहीं। इलिया के जाने के बाद मुंशी के बेटे के प्रति उसकी घृणा और भी तीव्र हो उठी। यहाँ तक कि घर में, कारखाने में या बस्ती में अगर कोई भी गड़बड़ होती तो अर्तामोनोव के सामने अनायास ही इस गंदे, फटेहाल बच्चे की सूरत आ जाती क्रोर वह एकदम खीभ उठता। उसे लगता कि उसके सारे कटु विचारों और दुर्भावनाओं को दूर करने के लिये वह बच्चा अपने दुर्बल अंगों को समर्पित कर रहा है। भुरभुरी मट्टी और शाम की परछाइयों की तरह लड़का प्योत्र के विचारों में बढ़ता आता था। नन्हें प्रेत की माति वह रह-रहकर प्रगट होता था।

मुहावनी गिमयों के मौसम में एक रोज़ अर्तामोनोव बागीचे में गया। वह थका और गुस्से में था। शाम झुक रही थी ऋौर पतम्मड़ का थका सूरज ऋाँ घी और बारिश से धुले-पुते हरे रङ्ग के आकाश में बिना किसी गर्मी के सीम-सा रहा था। तिखोन व्यालोव बागीचे के एक कोने में गिरे-सड़े पत्तों की ढेरी बना रहा था। उनकी हल्की, उदासीभरी चरमराहट पेड़ों के मुरसुट में समाई हुई श्री। बागीचे के पीछे कारखाने की ऋावाज़ सुनाई पड़ रही थी, मटमैले रंग का धुँआ मन्दगित से ऊपर उठकर वायु-मंडल की स्वच्छता को दूषित कर रहा था। कहीं तिखोन से सामना होने पर कुछ बोलना न पड़े, यह सोचकर अर्तामोनोव बागीचे के दूसरे कोने में चला गया, जहाँ गुसलखाना बना था। उसने देखा कि गुसलखाने का दरवाज़ा चौपट खुला है। "वह छोकरा अन्दर होगा।"

उसने कनिखयों से शृङ्कार कच्च में भाँककर देखा। उसका दुश्मन एक ऋँधेरे कोने में एक बेंच के ऊपर पाँव पसारकर लेटा था। उसका सिर पीछे की ओर मुका था, दोनों टाँगें चौड़ी फैली हुई थीं और वह हस्तमैथुन करने में तल्लीन था। च्याभर के लिये ऋर्तामोनोव को ख़ुशी-सी हुई। लेकिन फिर याकोव और इलिया का विचार आते ही वह भय और घृगा से चिल्ला उठा—

''सूअर के बचे ! यह क्या हो रहा है ?"

पवेल की बाँहें सुन्न होकर लटक गईं। उसका सारा शरीर वेंच पर सिमट गया। एक हल्की सी चीख़ के साथ वह एक सख्त गेंद की तरह दरवाज़े की ओर लुदक कर गिरा, जहाँ प्योत्र खड़ा था। प्योत्र ने जान-बूक्तकर उसको छाती पर अपने दाहिने पैर से ठोकर मारी। ऐसा करने में उसे एक अज्ञात प्रसन्नता मिळी। कुछ कड़कड़ाहट-सी आवाज़ हुई श्रौर बालक एक च्रीण आह के साथ फूर्श पर लुदक गया।

च्रणभर के लिये ऋर्तामोनोव को लगा कि इस ठोकर से उसके मन का सारा बोभ हल्का हो गया है। दूसरे ही चर्ण उसने कान लगाकर बागीचे की ऋरे देखा। फिर दरवाज़ा बन्द करके पवेल पर भुका और धीमे स्वर में बोला—

"भटपट खड़े हो जाओ । यहाँ से चलें।"

लड़ के की एक बाँह आगे की ओर फैली थी और दूसरे हाथ से वह अपने घुटने को पकड़े हुए था। एक टाँग दूसरी की अपेचा छोटी लग रही थी। प्योत्र को लगा कि लड़का चुपके से उसकी ओर रेंगता हुआ बढ़ रहा है। आगे की फैली हुई बाँह बड़ी लम्बी और भयानक थी। अर्तामोनोव ने उछलकर दरवाज़ें का सहारा लिया। टोपी उतारकर उस के अस्तर से माथा पींछा—पसीने की घारें फूट निकली थीं।

"खड़े हो जाओ। मैं किसी से नहीं कहूँगा।" वह फुसफुसाया; ले कन उसे मालूम हो चुका था कि उसने लड़के को मार डाला है। वह लड़के के मुँह से फुर्श पर टपकती हुई खून की गहरी धार को पहले ही देख चुका था।

प्योत्र ने सोचा "मर गया ।" और इस सीधे-सादे शब्द से उसके शरीर में सनसनाहट फैळ गई। उसने टोपी को कोट की जेब में टूँसकर जल्दी से शरीर पर क्रास का चिह्न बनाया। वह मूर्खतापूर्ण ढंग से सुँह बाये उस ऐंठे हुए नन्हें शरीर को देखता रहा। उसका मस्तिष्क भय की भावना से धड़कने छगा।

"मैं कहूँगा कि यह एक दुर्घटना थी। मैंने दरवाज़ा खोळा कि उसे धक्का लग गया। हाँ, दरवाज़े से टकरा गया। काफ़ी भारी दरवाज़ा है।"

उसने चारों तरफ़ देखा और धम्म से वेंच पर गिर पड़ा—हाथ में भग्नडू लिये तिलोनोव टीक उसके पीछे खड़ा था। उसकी सजल ग्राँखें निकोनोव पर लगी थीं। उसने श्रपनी उँगलियों से लड़के के सर्द गालों को छुआ और सोच में डूब गया।

"देखो।" अर्तामोनोव ने दोनों हाथों से बैंच को पकड़कर ज़ोर से बोलना शुरू किया, लेकिन तिखोन ने बीच में ही टोक दिया। सिर हिलाते हुए उसने कहा—

"कमज़ोर, फूहड़ छोकरा। मैंने कितनी बार इसे मना किया कि ऊपर मत चढ़ा करो!"

"क्या बात है ?" प्योत्र ने डर का अभिनय किया। उसकी कुछ जान में जान आई।

"मैंने उसे समभाया, किसी दिन अपनी गर्दन तोड़ बैठोगे। तुम्हें याद है न प्योत्र इलिच, तुमने भी यही कहा था १ ऐसी शरारतों के लिये फ़र्ती चाहिए। क्या यह बेहोश हो गया है १"

फिर पालथी मारकर चौकीदार ने पवेल की नाड़ी टटोली। कलाई, छाती, गाल सब देख डाले। फिर उसने कुरते से उँगली रगड़ी, मानों दियासलाई की तीली जला रहा हो—

"लगता है कि काम तमाम हो गया। इस बीमार प्राणी को मरने में भला कितनी देर लगती।"

तिखोन का स्वर, हरकर्ते और चेहरा पहले की तरह ही शान्त था। फिर भी उसका मालिक संदिग्ध मन से मर्त्यना-मरे तीव्र शब्दों की प्रतीचा कर रहा था। तिखोन ने छत के चौकोर छेद को देखा। कुछ देर तक कबूतरों की गुटरगूँ सुनने के बाद उसने पहले की सी सरलता और शान्ति से कहा—

"वह हमेशा दरवाज़े से ऊपर चढ़ता था। बेंच पर खड़े होकर दरवाज़े की

सिटकनी पर पैर जमाता श्रीर छेद को पकड़कर ऊपर लटक जाता। सिर्फ़ बाहों में ताकृत न होने की वजह से उसका हाथ छूट गया होगा, और ज़रूर दरवाज़ें के कोने से इसका दिल टकराया होगा।"

"मैंने तो देखा नहीं।" प्योत्र ने कहा। आत्म-रच्चा की भावना से उसके मन में कई प्रकार के सन्देह पैदा हुए-

''क्या यह भूठ वोल रहा है ? मकर तो नहीं कर रहा ? शायद जाल विछा रहा हो, ताकि उसमें फँसकर मैं इसकी मुद्धी में आ सकूँ या यह मूर्ज सच-मूच ही कुछ नहीं समभता ?''

प्योत्र को अन्तिम सम्भावना ऋधिक जँची। तिखोन मूर्खों-जैसा व्यवहार कर रहा था। सिर हिला-हिलाकर मानो किसी का मज़ाक उड़ा रहा था। ठंडी साँस भरकर उसने कहा—

"मिट्टी का लांदा ! हूँ ! ऐसे प्राणी भला दुनिया में आते ही किसलिए हैं ? मैं जाकर इसकी माँ को बताऊँगा। मेरा अनुमान है कि उसके बाप को विशेष दुःख नहीं होगा। उसके लिए तो लड़का फ़ालतू बोभ ही था।"

श्रतीमोनोव सन्दिग्ध मन से जमादार की बातें सुन रहा था, वह इस ताक़ में था कि कहीं पाखरड का कोई संकेत मिले; लेकिन सदा की माँति तिखोन कुत्हल से अप्रभावित होकर बात कर रहा था।

"सुनो !" उसने अपनी भौंहें सिकोड़ छीं और कुछ सुनने छगा। बाहर एक स्त्री गुस्से में पुकार रही थी—

ं 'पारका ! पारका — ग्रा-ग्रा !''

तिखोन ने अपना गाल सहलाया।

"क्या कहने पारका के ! आँसू बहाने के लिए तैयार हो जाओ।"

"यह आदमी श्रव्यल दर्ज़ें का बेवकूफ़ है।" अर्तामोनोव ने सोचा श्रौर बाहर बग़ीचे में चला गया। उसने जेब से टोपी निकाली और उसके टूते ऊपरी भाग को उलट-पलटकर देखने लगा।

दो-तीन सप्ताह तक उसका मन एक लगातार बढ़ते हुए अज्ञात डर से डावाँडोल रहा, उसे रोज़ लगता जैसे कोई मुसीबत टूटनेवाली है। उसे लगता कि अगले ही क्षण दरवाँज़ा खोलकर तिखोन अन्दर आ जायगा और कहेगा—

"अच्छा, यह वात है, मुभे सब कुछ मालूम है...।"

वैसे तो कोई गड़बड़ नहीं हुई। जन्म और मरण के आदी होने के कारण लोगों ने छड़के की मृत्यु को स्वामाविक घटना-मात्र समका। निकोनोव ने अपनी पीली गर्दन पर काली टाई वाँधी। उसके फीके चेहरे पर विनय का भाव था, मानो उसे लम्बी प्रतीक्षा के बाद कोई पुरस्कार मिळा हो। मृत लड़के की माँ, जो एक लम्बी, गठीली, घोड़े के से मुँहवाली स्त्री थी, विना आँसू वहाये चुपचाप अपने बेटे के दफ़नाये जाने की राह देख रही थी। अर्तामोनोव को लगा जैसे वह इसके संस्कार के जल्द समाप्त होने के छिए उत्सुक हो। वह वार-बार कभी कफ़न के सिरहाने लगी हुई फालर की सिलवटें ठीक करती, कभी काग़ज़ की बनी सन्तों की मूर्तियों को छड़ के के नीले माथे पर रखती, कभी छड़के की आँखों पर ढँ हे हुए ताँ वे के नये चमकीले सिकों को धीरे से दवाती। वह भद्दे ढंग से जल्दी-जल्दी अपने शरीर पर कॉस का चिह्न बनाती जा रही थी। अन्त्येष्टि-क्रिया के दौरान में प्योत्र ने देखा कि कॉस का चिह्न बनाने के छिए उसकी बाँहें उठीं और उसी समय शिथिल होकर नीचे गिर गई, मानो हड्डी चटख़ गई हो—वेचारी इतनी थक गई थी।

यहाँ तक तो इस कार्य में किसी प्रकार का विन्न नहीं पड़ा। निकोनोव दम्पति ने अन्त्येष्टि-संस्कार के लिए पाये चन्दे के लिए धन्यवाद दे-देकर अर्तामोनोव का दिमाग चाट डाला। बहुत खुले दिल से चन्दा देने पर कहीं तिखोन को सन्देह न हो, इस डर से उसने थोड़ी-सी रकम ही दी थी। अर्तामोनोव को तिखोन की मूढ़ता पर अभी तक विश्वास न आता था। गुसलखाने को घटना के साथ-साथ ही यह व्यक्ति प्योत्र के विचारों में दिन-प्रतिदिन गहरा धँसता गया। कई बार तो अर्तामोनोव ने सोचा कि वह गुसलखाने को आग लगा दे या ईंघन के लिए कटवा डाले। वैसे भी सदीं बढ़ रही थी और लकड़ी के तख़ते गलने लगे थे। बागीचे में किसी और जगह नया गुसलखाना वन सकता है।

उसने थ्यान से देखा, तिखोन की ज़िन्दगी में कोई अन्तर नहीं आया था। हमेशा की तरह वह ऋपने ऋस्तित्व के प्रति विनयशील था जैसे अपनी इच्छा के विरुद्ध केवल सहृदयता के कारण जी रहा हो। वही हमेशा की-सी चुप्पी। कारख़ाने के मज़दूरों के साथ वह पुलिस के सिपाहिशों की-सी सख़ती से पेश आता, औरतों के प्रति उसके उजडुपन को देखकर मत खिन्नता से भर उठता। लेकिन नतालिया के सामने आते ही वह कुछ श्रौर हो जाता—ऐसे बातें करता मानो वह मालकिन न होकर उसकी कोई श्रपनी सगी मौसी या बड़ी बहन हो।

"तुम तिखोन से कैसे इतना घुल-मिल जाती हो ?" प्योत्र कई बार श्रपनी पत्नी से पूछ चुका था; वह सदा उत्तर देती---

"मैं इसकी आदी हो गई हूँ।"

अगर तिखोन के दोस्त होते या वह लोगों से मिळने कहीं आता-जाता तो कुछ बात भी थी! लेकिन सिवा सेराफ़ीम बढ़ई के तिखोन का कोई दोस्त भी न था; उसे गिरजे में जाना अच्छा लगता था, वहाँ वह अत्यन्त श्रद्धापूर्व क प्रार्थना करता, हालाँ कि प्रार्थना के समय वह अपना मुँह बड़े भद्दे ढंग से खोळता, मानो अभी चिल्लायेगा। कभी-कभी तो तिखोन की बुभी हुई आँखों को देखकर प्योत्र के चेहरे पर गम्भीरता छा जाती; ऐसा लगता कि उन श्राँखों की सजळ गहराइयों में कोई चेतावनी छिपी हुई है। अर्तामोनोव की इच्छा होती कि उसकी गर्दन पकड़कर भक्तभोर दे और चिल्लाकर कहे—

"कुछ तो बोलो !"

लेकिन तिखोन की आँखों की पुतिलयाँ सिकुड़कर निर्जीव हो जातीं और चेहरे की कठोर शान्तिपूर्ण मुद्रा को देखकर प्योत्र का सन्देह दूर हो जाता। मूर्ख ऐन्तन, जब ज़िन्दा था, तब वह अक्सर चपरासी के घर आया करता या शाम के समय फाटक के पास बेंच पर बैठ जाता। तिखोन ने अनेक बार उस बुद्ध से पूछने की कोशिश की।

"बकवास मत करो । ज़रा सोचकर बताओ कि कुऐत्र कौन है ?"

"कयामास ।" ऐन्तन पुळिकत होकर चीख़ता श्रौर गाना शुरू कर देता—

"हाँ ! ईसा जाग उठा, हाँ, जाग उठा ।"

"चुपो !"

"गाड़ी का पहिया खो गया, खो गया !"

"आख़िर तुम्हारा मृतळव क्या है ?" अर्तामोनोव ने खीम कर पूछा। उसे स्वयं अपनी खीम का कारण ज्ञात नहीं था। "इसके इन विचित्र शब्दों का ऋर्थ ?" "लेकिन ये तो एक मूर्ख के शब्द हैं।"

"ख़ैर, मूर्ख की भी कुछ अपनी बुद्धि तो होती ही है।" तिखोन ने भोंदूपन से कहा था।

सबसे अच्छी बात तो यह थी कि उससे बिलकुल बात ही न की जाय । एक रात को प्योत्र को तूफान के कारण नींद नहीं आई। उसे लगा कि श्रात्मा पर पड़ा यह भारी बोम्ह अब श्रमहा हो चला है। उसने पत्नी को जगाकर उस निकोनोब छोकरे की घटना सुनाई।

नतालिया ने नींद से भाँपती आँखों से उसकी वार्ते सुनीं और जसुहाई लेकर बोळी—

"मुफे तो सपने कभी याद नहीं रहते।" फिर ग्रचानक वह डर से चौंक उठी।

''हाय! मुफ्ते बड़ा डर लग रहा है, कहीं याशा भी वैसा ही न करने लगे।'' ''वैसा ही क्या ?''

और जब नतालिया ने स्पष्ट बताया कि 'वैसा ही' से उसका मतलब क्या है तो प्योत्र ने खेदपूर्वक कान की लौर सहलाते हुए सोचा—

"इसे बताना बेकार था।"

उस रात बफ़ींले त्फ़ान की गड़गड़ाहट और चीख़ों में अपने अकेलेपन की तीव्र मावना के साथ ही उसे एक ऐसी चीज़ की प्राप्ति हुई, जिसने उसके द्वारा की गई हत्या को स्पष्ट ढंग से व्यक्त कर दिया। उसने सोचा कि उसने इलिया को इस ख़तरनाक हमजोली की बुरी संगत से बचाने के लिये ही उस दुष्ट छोकरे की हत्या की। पुत्र के प्रति वात्सल्य से प्रेरित होकर। इस विचार से उसे कुछ शान्ति मिली। साथ ही निकोनोव छोकरे के प्रति उसकी ज़हरीली घृणा को तर्क-संगत आधार भी मिला। लेकिन वह समूचे पाप का बोभ किसी दूसरे के मत्ये मढ़कर स्वयं उससे पूर्ण मुक्ति पाना चाहता था। उसने पादरी ग्लेव को बुलवा भेजा, ताकि अन्य साधारण पापों के साथ लगे हाथ इस जघन्य पाप को भी कह लिया जाय।

दुवला-पतला पादरी, जिसके कन्धे मुके हुए थे, शाम को आया और चुप-

चाप एक कोने में बैठ गया । किसी सीले अन्धेरे कोने में दुबककर बैठ जाना उसकी हमेशा से आदत थी, मानों वह किसी पाप को छिपा रहा हो। उसके चोग़े की काली सलवटें आरामकुसीं के काले चमड़े से बहुत कुछ मिलती-जुलती थीं श्रीर इस उदास पृष्ठभूमि में केवल उसका चेहरा धुँघला-सा दिखाई पड़ता था। पिघली बर्फ़ की बूँदें उसके माथे के ऊपर वालों में शीशे की तरह चमक रही थीं। वह अपनी छरहरी लम्बी दाढ़ी को सदा की माँति सहला रहा था।

सीधे बात करने का हौसला न रहने से अर्तामोनोव ने लोगों का पतन की ओर तेज़ी से बढ़ने, उनकी गुस्ताख़ी, नशेबाज़ी और व्यभिचार की बात शुरू की; लेकिन जल्द ही इस चर्चा से ऊबकर वह चुपचाप कमरे में टहलने लगा। और तब ग्रंधेरे कोने से पादरी की आवाज़ ग्राई, उसकी वोली में शिकायत का-सा स्वर था।

वह काफी समय तक तॉलस्तॉय की बातें करता रहा। अर्तामोनोव यद्यपि उसकी बातें पूरी तौर से नहीं समभा था पर ऋँ घेरे में से मृदुल लहिर्यों की तरह निकलते पादरी के मन्द स्वर ने और इस असाधारण व्यक्ति के अलौकिक चित्रण ने उसे अपने विचारों से अलग कर दिया। वह यह नहीं मूला था कि उसने पादरी को किसर्शिए बुला मेजा है, पर प्योत्र को लगा कि वह उस पर दया से द्रवित होता जा रहा है। उसे मालूम था कि गाँव के लोग पादरी ग्लेव को सनकी समभते हैं, क्योंकि वह लालची नहीं था और हर किसी से सौजन्यपूर्ण व्यवहार करता था; सब संस्कारों को, विशेषकर अन्त्येष्टि संस्कार को वहें मार्मिक ढंग से निभाता था, अर्तामोनोव को यह सब स्वामाविक लगा। पादरी का पेशा ही ऐसा है! प्योत्र के लिए पादरी में दिलचर्स्पा लेने का कारण यह भी था कि द्रियोमोव दल के पादरी और शहर के संभ्रान्त लोग पादरी ग्लेव को नापसन्द करते थे। लोगों की ब्रात्माओं के पादरी को कठोर होना चाहिए। विशेष प्रकार के शब्दों का प्रयोग करना उसका कर्तव्य है। हृदयविधी और चुभनेवाले वाक्यों के जादू से वह लोगों में पाप के प्रति डर और घृणा उकसाता है। अर्तामोनोव जानता था कि ग्लेव के पास यह जादू नहीं था। पादरी कुछ असमंजस के स्वर में बोल रहा था। उसकी आवाज़ जैसे किसी का दिल दुखाने के डर से काँप रही थी। कुछ देर चुप रहने के बाद प्योत्र ने कहा—

"पिता ग्लेब! मैंने यह बताने के लिये आपको कप्ट दिया है कि इस वर्ष में धर्मसंस्कार में शामिल न हो सकुँगा।"

"क्यों ?" पादरी ने अनमने ढंग से पूछा; और कोई उत्तर न पाकर बोला— "तुम स्वयं अपनी आत्मा के सम्मुख उत्तरदायी हो ।" अर्तामोनोव को लगा कि पादरी भी तिखोन की-सी निर्मम उदासीनता दिखा रहा है । ग्रीवी के कारण पादरी जूतों के ऊपर रबर का खोळ नहीं ख़रीद सकता था, इसळिए उसके भारी-भरकम देहाती जूतों पर जमी हुई वर्ष पिघळ-पिघळकर फ़र्श को गन्दा कर रही थी। पादरी इस पानी में पैरों को हिलाता हुआ भर्त्यना के स्थान पर खेद प्रकट कर रहा था—

"इस परिस्थिति में मन को सान्त्वना देने का एक ही उपाय है — आयु के साथ साथ जीवन के पाप भी एक जगह इकड़े होते जाते हैं और उनसे छुट-कारा पाने में आसानी होती है। मैंने देखा है कि हमेशा ही ऐसा होता है। पहले पाप का बीज प्रकट होता है, फिर तकली के ऊपर लिपटे सूत की तरह दिन प्रतिदिन पाप बढ़ता जाता है। अलग-अलग उसपर काबू पाना किठन है; लेकिन एक होकर न्याय की तल्वार के एक भटके से ही....।"

ये शब्द अर्तामोनोव के स्मृतिपटल पर श्रांकित हो गये, उसे कुछ सान्त्वना

मिछी । पवेछ—वहीं तो बीज हैं ! क्या अर्तामोनोव के सारे विचार उसी छोकरे की छोर चुम्बक की तरह नहीं खिंच रहे थे ? उसने सोचा कि उसके पाप में उसका बेटा भी साभीदार है । फिर चैन की एक गहरी साँस लेकर उसने पादरी को चाय पीने का निमन्त्रण दिया।

भोजन का कमरा उजला और आनन्ददायी था। सुखद गर्म हवा में मसाले-दार भोजन की सुगन्ध फैल रही थी। मेज पर समावार में पानी खौल रहा था ऋौर भाप की आनन्ददायी फुहारें निकल रही थीं। प्योत्र की सास आरामकुर्सी पर वैठकर अपनी चार वर्ष की नातिन को गाकर लोरी सुना रही थीं—

> ''प्रकाश की पवित्र देवी ने जैसा उपयुक्त समक्ता, अपनी विभूतियों को बाँट दिया पैगम्बर पीटर को उमस भरे गर्म दिनों का धुँआ, संत निकोला को ज्वार भाटा; पैगम्बर और संत एलिआ को उसने आज्ञा दी, एक सनहरी भाला गढने को"

"काफिरों का गीत" कुर्सी खींचते हुए पादरी ने स्तमापूर्ण सुस्कराहट के साथ कहा।

शयनकत्त्व में प्योत्र की पत्नी ने उसे बताया—"ग्रालेक्सी छौट ग्राया है। मैंने उसे देखा था। वह जब भी मास्को का चक्कर लगाता है, तब उसके सिर पर कोई न कोई भूत सवार हो जाता है। मुभे डर है कि कहीं...।"

इस साल गर्मियों में नतालिया की दूध-सी सफ़ेद गर्दन श्रीर नर्म गालों पर कुछ लाल से दाने निकल आये। देखने में वे सूई की नोक से बराबर थे, लेकिन नतालिया बहुत परेशान थी श्रीर सप्ताह में दो बार सोने से पहले वह शहद के रंग का एक मरहम अपने शरीर पर मलती थी। इस समय वह शीशे के सामने वैठी थी, चोली के मीतर से भाँकते हुए उसके पयोधर दो टीलों के समान दिखाई दे रहे थे और वह बार बार अपनी नंगी बाहों से मुँह पर मालिश कर रही थी। प्योत्र सिर के नीचे बाँहें रखे बिस्तर पर लेटा था श्रीर उसकी नुकीली दाढ़ी छत की ओर उठी हुई थी। उसने कनिलयों से पत्नी की श्रोर देखते हुए सोचा कि वह एक मंशीन से कितनी मिलती-जुलती है और उसका मरहम उबली

हुई शार्क मछ्छी-जैसा बदबू कर रहा है। शान्त धीमे स्वर में रात की प्रार्थना के बाद जब नताल्या ने अपने स्वस्थ शरीर के आदेश-पालन में अपने आपको पति के सामने समर्पित किया, तो प्योत्र ने सोने का अभिनय किया।

"बीज!" उसने सोना। श्रौर में भी तो एक तकुआ हूँ। घूँ-घूँ करके चक्कर काटता रहता हूँ। पर हम दोनों में से कातता कौन है शतिखोन कहता है— आदमी कातता है और शैतान उससे टाट बुनता है। मूखों का सरदार तिखोन।

त्रलेक्सी का कारोबार, जिसमें वह जी-जान से जुटा हुआ था, नदी पार की रेतीली पहाड़ियों तक फैल गया। पहाड़ियों की सुनहरी आभा नष्ट हो गई। अवरक की चाँदी की-सी चमक न जाने कहाँ चली गई और विक्लौरी पत्थर फीके पड़ गये। चंचल रेत पैरों से दव गयी थी। प्रतिवर्ष यसन्त के मौसम में चारों ओर हरियाली दिखाई देने लगी। सड़क के दोनों ओर केले और मुंड पतोंवाले वडोंक के वृद्ध उग आये। मिल के आस-पास सेवों के सघन कुज शोभायमान होने लगे। पतमह की सड़ी-गली पत्तियाँ गिरकर रेत के टीलों में खाद बन गयीं। कारखाने की चिक्क-पों और भी तेज़ हो गयी, और समूचे वातावरण में आशंका और चिन्ता फैल गई। सुबह से शाम तक सैकड़ों तकले घरघराते, सैकड़ों करघे खटखटाते और वीसियों मशीनें हाँफ उठतीं। कारखाने में हर समय कुछ न कुछ होता रहता। त्रपने आपको इस सारे ब्यापार का स्वामी जानकर एक सुखद अनुभव होता—विचित्र-सी गुदगुदी होती, गर्व से छाती फूल उठती।

लेकिन त्राजकल अक्सर ही अर्तामोनोव थककर चूर हो जाता। उसे गाँव की याद आ जाती, जहाँ उसने अपना बचपन गुज़ारा था। रैट नदी की शान्त, निर्में वारा, चितिज तक फैले हुए खेत और किसानों का सीधा-सादा जीवन। उसे ऐसा लगता मानों किसी ब्रह्श्य शक्तिशाली शिकंजे ने उसे जकड़ लिया है, वह विवश होकर छुटपटा रहा है। दिन भरकी इस खचखच के बाद उसका दिमाग सुन्न हो जाता है और वह कारोबार से सम्बन्धित वातों के अतिरिक्त ब्रौर कुछ नहीं सीच पाता। कारखाने की चिमनियों से उठनेवाले छुल्लेदार धुएँ ने सारे वातावरण को एक अजब निराशा और थकावट से दँक लिया है।

ऐसे समय में कारख़ाने के मज़दूरों का ख़ाल आते ही वह असाधारण रूप से उद्विम हो उठता। उसे लगता कि धीरे-धीरे उनकी शक्ति चीण हो रही है। किसानों का धेर्य खो रहा है और वे वात-वात पर औरतों की तरह खीभ उठते हैं—हद से ज़्यादा तुनकिमजाज़ और बोळने में ढीठ हो गये हैं। उनमें फ़िज़्लुख़र्ची और अस्थिरता की नई आदत आ गई है। जिन दिनों में प्योत्र के पिता जीवित थे, ये छोग कितने शान्त रहते थे। तब कोई भी इतनी शराब नहीं पीता था और न इतनी बेहवाई थी। अब हर चीज़ उलम्क गयी थी। मज़दूरों के दिल और दिमाग शायद पहले से अधिक चुस्त हो गये हैं; लेकिन अब काम के प्रति लापरवाही बढ़ गई है और एक दूसरे के साथ स्नेह-सम्बन्ध भी उतने गहरे नहीं रहे। सबके सब प्योत्र की ओर इस तरह कनिखयों से देखते थे, मानो उसे नाप-तौल रहे हों। छोकरे तो विशेष रूप से मनमाने और उद्दर्ख होते जा रहे थे। कारख़ाने ने थोड़े ही समय में इन छोकरों के देहाती गुणों का सत्यानाश कर दिया था।

मही में कोयला भोंकनेवाले वोल्कोव को सरकारी पागळखाने में भेजना पड़ा था। पाँच साल पहले जब वह कारख़ाने में नौकरी करने आया था तब वह एक कड़ियल जवान था। आग में घर-बार स्वाहा हो जाने के कारण उसे गाँव छोड़कर भागना पड़ा था। यहाँ आकर उसकी सुन्दर बीबी पास-पड़ोस के छोगों से आँखें लड़ाने लगी और वोल्कोव ने उसे मारना-पीटना शुरू कर दिया था। एक साल के भीतर ही उस बेचारी को तपेदिक ने आ घेरा, अब दोनों का सत्यानाश हो चुका था। अर्तामोनोव ने ऐसे कई छोगों को तबाह होते देखा था। पाँच वर्ष के भीतर चार हत्याएँ हुई थीं—दो शराब के नशे में, एक बदले के रूप में और एक ईर्ष्या के कारण। एक अधेड़ जुलाहे ने गरारी भरनेवाली एक ळड़की को छुरा भोंक दिया था। मार-पीट और ख़्न-खचर तो आये दिन ही देखने में आता था।

शायद अलेक्सी पर इन सब बातों का कोई असर नहीं पड़ता था। दिन-प्रतिदिन उसे समभ्तना मुक्तिल होता जा रहा था। उसे देखकर चुस्त मसल्रे बद्रई की याद आ जाती थी, जो बड़े प्रेम से मज़दूरों के बच्चों के लिए सीटियाँ और तीर कमान तैयार करता था और उतने ही प्रेम से उनके लिए कफ़न बनाता था। अलेक्सी को विश्वास था कि सब मामला ठीक चल रहा है और आगे भी वैसे ही चलता रहेगा। उसकी बाज़ की-सी ऑखें आश्वासन से चमकती रहती थीं। उसके परिवार के तीन प्राणी तो पहले ही कृबिस्तान में पहुँच चुके थे। केवल एक वेटा मिरोन जीवन को मज़बूती से पकड़े हुए था। प्रकृति ने वड़े फूहड़ ढंग से उसके अस्थिपिजर पर मांस का खोल चढ़ाया था। उसको देखकर ऐसा लगता था मानों हर जोड़ अभी खुल पड़ेगा। वह वार-वार ग्रपनी उँगलियों को जोरों से चटख़ाता रहता। तेरह वर्ष की उम्र में ही उसे चश्मा लगाना पड़ गया था। जिससे उसकी सुगो जैसी नाक की नोक कुछ छोटी लगती थी और आँखों का महा हल्का रंगभी कुछ छिप जाता था। वह जहाँ भी जाता, कोई न कोई पुस्तक हमेशा उसके हाथों में लगी रहती। पृष्ठ को याद रखने के लिए वह ऐसे ढंग से उसमें उँगली रखता मानो उसका हाथ पुस्तक के साथ ही लगा हुआ है। माँ-वाप के सामने वह बरावरवालों की तरह वात ही नहीं, वहस भी करता ग्रौर वं भी ग्रपने वेटे की इस यात पर फूले न समाते। प्यात्र ताड़ गया था कि उसका मतीजा उसे पसन्द नहीं करता, सो वह भी उसी ढंग से पेश आता।

अलेक्सी के यहाँ किसी तरह का भी नियम-कायदा न था। यह अर्ता-मोनाव को अपने और अपने भाई में वही अन्तर दिखाई देता जो एक गिरजे और मेले में सजी दुकान में होता है। अलेक्सी और उसकी पत्नी के मित्रों में से कोई भी शहरी न था; लेकिन फ़र्नीचर से कवाइखाने-जैसे दिखाई देनेवाले उनके कमरे छुट्टी के दिन सन्देहजनक छोगों से भर जाते। सोने के दाँतोंवाला ईर्षाछ, दुष्ट, याकोवछोव; मिस्त्री कोतेव जो एक नम्बर का शरावी, जुआरी और बकवासी था, मिरोन का अध्यापक जिसकी पढ़ाई पुलिस ने बन्द करवा दी थी, और उसकी बीबी जो धुँआधार सिगरेट फूँकती और गितार (एक वाद्य यन्त्र) बजाती थी; इनके श्रतिरिक्त कई श्रीर ऐरे-गैरे नत्थू खेर जमा होते। सबके सब पादिरों और सरकारी अफ़सरों को पानी पी-पीकर कोसते। हर कोई अपने-श्रापको अक्ल का ठेकेदार समभता। श्रतीमोनोव इन लोगों की नस-नस पहचानता था। उसे मालूम था कि सब दिल के खोटे हैं। वह सोचता; उसका माई इतने बड़े कारोबार का श्राधा मालिक होकर क्यों इन लोगों को मुँह लगाता है ? उनके शोर-गुल को सुनकर उसे याद श्राता कि पादरी को भी यही शिकायत थी—

"ये लोग मृग-तृष्णा के शिकार हैं—व्यर्थ की बातों के पीछे भागते

फिरते हैं।"

उसके मन में यह सवाल नहीं उठा—''तो फिर तत्त्व की बात कौन-सी है ? तत्त्व किस बात में है ? निस्सन्देह व्यापार में।''

उसका भाई तो उस ऊधमी जिप्सी कोसेव के पीछे दीवाना था। श्रीर वह कम्बस्त मिस्त्री भी पियक्कड़ों की तरह भूमता रहता था। उसके अन्दर एक विचित्र शक्ति भरी थी, शायद वह श्रक्लमन्द भी था। वह रह-रहकर वड़वड़ा उठता —

"कोरी फ़िलासफ़ी, सब वकवास है। कारख़ाने, मशीनें! असली चीज़ें तो यही हैं!"

लेकिन बड़े अर्तामोनोव को हमेशा यही शक होता कि कोतेव एक नास्तिक विध्वसकारी जीव है।

"यह आदमी खतरनाक है।" उसने अपने भाई से कहा। ऋलेक्सी को बड़ा आश्चर्य हुआ।

"कौन कोसेव ? खूब कहा आपने ! वह तो गुज़ब का ग्रादमी है--चुस्त, मेहनती, होशियार ! हमें तो ऐसे हज़ारों आदिमयों की ज़रूरत है !"

फिर उसने मटकते हुए कहा--

"अगर मेरी कोई बेटी होती तो मैं उसे अपना दामाद बनाकर यहीं रखता!" प्योत्र खिल्ल होकर वहाँ से चल दिया। ताश बन्द होने पर वह अपनी प्यारी, विस्तर की तरह चौड़ी श्रीर मुलायम आरामकुर्सी पर बैठकर कान कुरेदता और उन लोगों की बातें सुनता। वह किसी की भी बातों से सहमत न था श्रीर हर एक से बहस करना चाहता। इसका कारण सिर्फ यही नहीं था कि वे उसकी श्रवहेलना करते थे, हालांकि वह कारोबार में बड़ा साम्हीदार था, पर उसकी बहस करने की इच्छा न थी। इसके और भी कई कारण थे। वह उन्हें बता नहीं सकता था, यहाँ तक कि श्रपने-आपको भी नहीं। लेकिन वह बात्नी नहीं था, सिर्फ बीच-बीच में वह एक-श्राध शब्द बोळता।

"उस रोज़ पादरी ग्लेब किसी काउगट की बात सुना रहा था....।" और फ़ौरन ही कोर्सेव भूँक उठता—

''वह काउरट्रतुम्हारा क्या लगता है ? तुम्हारा, तुम्हारा ? कृषक रूस की

ऋन्तिम आह का।"

साथ ही चिल्लाकर वह वड़ी गुस्ताख़ी से प्योत्र की तरफ़ उँगली से इशारा करता और सब के सब कोप्तेव की तरह वे-घरवार ख़ानाबदोश छोगों की तरह छगते।

"कीड़े।" प्योत्र सोचता। "जॉकें कहीं की।" एक रोज़ उसने कहा-

"यह कहावत ग़लत है कि 'व्यापार कोई रीछ तो नहीं होता जो जंगल में भाग जायेगा ?' व्यापार रीछ तो है ही, लेकिन भागे क्यों ? उसने हमें कसकर द्योच लिया है। भगवान् और मालिक, व्यापार का आदमी से यही नाता है।"

"शाबाश! जीते रहो !" कोसेंब फिर मूँका, "मला ऐसी अक्लमन्दी की बात कहाँ सुनने को मिलेगी ? त्राव हमें ख़तरे का पता चल गया !"

और अलेक्सी ने ताना मारते हुए पूछा-

''तुमने भला ये सव खुराफात कहाँ से सीखीं ?—तिखोन से ?'' प्योत्र को बहूत बुरा लगा। घर आकर उसने ऋपनी पत्नी से कहा—

"ज़रा एलेना का ध्यान रखा करो । वह कंजड़ कोन्नेव हर दम उसके गिर्द चक्कर काटता है और अलेक्सी उस दुष्ट का पच्चपात करता है । कहाँ एलेना और कहाँ वह कंजड़ ! ज़मीन-आसमान का फ़र्क है। एलेना के लिए कोई लड़का तलाश करो।"

"यहाँ तो कोई अच्छा लड़का मिलना कठिन है।" नतालिया ने गम्भीर स्वर में कहा। "उसके लिये तो शहर जाना पड़ेगा, लेकिन इतनी जल्दी क्या पड़ी है?"

"अच्छा, इस बात का ध्यान रखना कि कहीं वे तुम्हारी छापरवाही से गळत फायदा न उठायें।" ऋर्तामोनोव ने चुटकी ली, उसकी बीबी खिळखिळाकर इँस पड़ी।

च्रण भर के लिये जब कभी वह कारोबार की चिन्तात्रों के संकुचित घेरे से निकलने की कोशिश करता तो फ़ौरन् वह अपने श्राप को घृणा श्रौर असन्तोष के घने कुहरे में डूबा पाता। उसे अपने श्रास-पास के लोगों से नफ़रत थी श्रौर श्रुपने प्रति भी तीव्र असन्तोष था। इस श्रूषेरे में रोशनी की एक ही किरण थी —अपने बेटे के प्रति उसका मोह; लेकिन यह किरण भी निकोनोव की छाया

से ग्रस्त थी और रह-रहकर हत्या के पाप के बोक्त से वह छिन्न-भिन्न हो जाती थी। कभी-कभी उसके मन में आता कि इलिया को साफ-साफ़ बता दे-—

"देखों तो, मैंने तुम्हारे लिये क्या कर डाला है।"

लेकिन उसे ठीक याद था कि अपने बेटे का ख्याल तो हत्या के सिर्फ़ एक च्राण पहले ही आया था। प्योत्र जानता था कि पाप की भावना से मुक्ति पाने के लिये सान्त्वना का मार्ग केवल यही है। तो भी इलिया की उपस्थिति में उसे निकोनोव का नाम लेते भी डर लगता—कहीं उसके मुँह से अपने पाप का कोई संकत न निकल जाये—वह तो इस पाप को अपने शौर्य का प्रतीक समभक्तर अपने मन को तसन्नी देना चाहता था।

प्योत्र ने देखा कि इलिया तेज़ी से बढ़ रहा है, लेकिन एक अनोखी दिशा में । उसकी बातचीत में संयम आ गया था । वह माँ से अत्यधिक नम्रता से बात करता, यहाँ तक कि उसने याकोव से भी, जो अब स्कूल में पढ़ता था, छेड़ ख़ानी करना छोड़ दिया था; अब उसे अपनी छोटी बहन तात्याना के साथ उछल-कूद मचाना अधिक पसन्द था, एलेना के साथ तो वह हल्के विनोद से आगे कभी न बढ़ता । लेकिन उसके हर व्यवहार में व्यस्तता और विरक्ति दिखाई देती । पवेल निकोनोव का स्थान मिरोन ने ले लिया था । दोनों चचरे भाई हर समय इकड़े रहते । उन्हें कारखाने के मज़दूरों से बातें करने में बड़ा आनन्द आता । दोनों बागीचे के प्रीष्मग्रह में बैठकर पढ़ते-लिखते । इलिया तो शायद ही कभी घर पर रहता । सुबह जल्दी से चाय पीने के बाद वह अपने चाचा के घर या शहर की ओर चल देता या मिरोन और घुँघराले बालों वाले बल्छ गोरीत्सवेतोव के साथ जङ्गल में गायब हो जाता । गोरीत्सवेतोव नाटे कृद का तेज़, चुस्त व्यक्ति था । वह मटक-मटककर चलता, उसकी टेटी-मेढ़ी आँखें देखने में ऐंची-तानी लगतीं।

तुम उस यहूदे के साथ क्यों चिपके रहते हो ?

नतालिया ने तंग त्राकर पूछा। प्योत्र ने देखा कि लड़क की मुन्दर बरो-नियाँ सिकुड़ गई हैं।

माँ, 'यहूदा' शब्द अपमानजनक है। तुम अच्छी तरह जानती हो कि अलक्ज़ेरडर पादरी ग्लोब का मतीजा है। आख़िर वह भा तो रूसी है। क्लास में वह सबसे आगे रहता है।"

माँ ने घृणा से मुँह विचकाकर कहा—"यहूदे हमेशा आगे रहते हैं।"

"तुम्हें क्या पता है ? सारे शहर में कुल चार यहूदी हैं और सिवा दवा-फ़रोश के, बाकी तीनों गरीब हैं।" बेटे ने बिरोध किया।

''यहाँ चालीस यहूदे हैं, मुए कहीं के। और ऋगर वोरगोरोद जाओ, तो वहाँ यहूदे ही यहूदे हैं। मेले में तो उनकी भरमार है।''

इलिया ने चिढ़कर फिर दुहराया —

" 'यहूदा' बुरा शब्द है।"

माँ ने अपनी तरतरी में चम्मच ज़ोर से दे मारा। गुस्से से उसका मुँह लाल हो गया था—

"तुम मुक्ते शिद्या देना चाहते हो ? मैं अच्छी तरह जानती हूँ िक मैं क्या कह रही हूँ। आख़िर मैं अन्बी तो नहीं हूँ। मटा मुक्ते नहीं दिखाई देता िक वह थूक चाटनेवाटा यहूदा किस तरह हर किसी के सामने दुम हिटाता है; यहाँ तक िक तिखोन के सामने भी। मैं कहती हूँ ये यहूदे बड़े ख़तरनाक होते हैं—मैं भी एक ऐसे मुँह के मीठे ब्रादमी को जानती थी....।"

ुं'बस, बहुत हो चुका !'' प्योत्र ने सस्ती से कहा। नतालिया रुआसी होकर बोळी—

"यह क्या बात है, प्योत्र इलिच ? भला कोई अपनी ज़बान पर ताळा लगा दे ?"

इलिया भौंहें चढ़ाये चुप बैठा था। उसकी माँ बोली— ''मैंने तम्हें पैदा किया है।''

"धन्यवाद।" इलिया ने ख़ाली प्याले को एक ओर सरकाते हुए कहा। पिता ने कनखियों से बेटे की ओर देखा, फिर कुछ मुस्कराकर अपना कान सह-लाने लगा।

पत्नी के रुख़ से प्योत्र समभ गया था कि वह अपने बेटे से डरती है, ठीक उसी तरह जैसे कुछ समय पहले उसे मिट्टी के तेल के लैमों से डर छगता था। आजकल उसे ओल्गा द्वारा दिये गये बढ़िया काफ़ी के बर्तन से डर छगता है— किसी न किसी दिन वह बर्तन टूट के रहेगा। प्योत्र भी इस हास्यास्पद डर में

पत्नी का साभीदार था। इलिया को समभाना कठिन हो रहा था। वैसे तो तीनों बच्चे मनमाने थे। उन्हें तिखोन-जैसे आदमी से न जाने क्या मनोरंजन प्राप्त होता था। वे तिखोन के साथ फाटक के सामने बैठे रहते। एक रोज़ अर्तामोनोव ने सुना, तिखोन ऊँची त्रावाज़ से उपदेश कर रहा था—

"यह ठीक है। तुम्हारे पास जितनी कम चीज़ें होंगी, उतने ही हल्के रहोगे। लेकिन कोनों-ओनों की बात कोरी गण्य है। मला आसमान में कोने कहाँ से आये, वहाँ दीवारें थोड़े ही हैं!"

बच्चे खिलखिलाकर हँस पड़े। इलिया की हँसी स्निग्ध लेकिन संचिप्त थी। मिरोन की ख़ुश्क और तीखी, गोरीत्स्वेतीव औरों की अपेचा कम हँसता; वह हमेशा औरों से ग्रलग रहता—

''ख़ामोश ! इसमें हँसने की कोई बात नहीं है।'' ऋौर फिर तिखोन की रहस्यमयी प्रतिभा नीरस ढँग से उमड पड़ती।

"तुम लोगों को मनुष्य के बारे में अधिक जानना चाहिए। आख़िर मनुष्य है क्या ? कौन सा काम उपयुक्त है और मनुष्य का भाग्य क्या है ? इन्हीं बातों पर तुम्हें सोच-विचार करना चाहिए। और फिर शब्द भी तो हैं। उन्हें अच्छी तरह समभना चाहिए। मिसाल के लिये 'प्रयन्त' शब्द को देखो। कितना सुन्दर, कोमल शब्द हैं। तुम सब इसका इस्तेमाल करते हो। स्रगर तुम सोचना-विचारना छोड़ दो तो न जाने क्या हो जाय। कभी कुछ समभ में ही न आये !"

और फिर तिखोन ऋपनी प्रिय कहावत को, जिससे प्योत्र अच्छी तरह परिचित था, दुहराता—

"आदमी सूत कातता है और शैतान ताना-बाना बुनता है। आदिकाल से यही होता त्राया है।"

बच्चे फिर खिलखिलाकर हॅंस पड़ते श्रौर तिखोन भी हॅंसी में उनका साथ देता। फिर वह ठंडी साँस लेकर कहता—

"आह, चमकीली ग्राँखें! अक्लमन्द, लेकिन देखने में कितनी छोटी!" साँभ के भुटपुटे में बच्चे दिन की अपेचा छोटे दिखाई देते ग्रीर तिखोन मानो और भी चौड़ा हो जाता, दिन की अपेचा उसकी बकवास भी दुगुनी और मूर्फ्यतापूर्ण हो जाती? तिखोन के साथ इलिया के मेल-जोल ने प्योत्र के दिल में घृणा की तीब्र आग सुलगा दी थी, साथ ही उसे एक अज्ञात, विचित्र मय का अनुभव होने लगा। उसने श्रपने बेटे से पूछा—

"तिखोन में कौन-सा सुर्ख़ीव का पर लगा है, ज़रा सुनूँ तो ?" "वह दिलचस्प आदमी है।"

"भला दिलचरपी की कौन-सी बात है ? उसकी मूर्खता ?"

इलिया ने शान्ति से उत्तर दिया —

"मूर्खता को भी समभना आवश्यक है।"

अर्तामोनोव इस उत्तर से प्रसन्न हुआ है।

"यह सच है। दुनिया मुखों से भरी पड़ी है।" अगले ही चण उसे याद आया।

"यह तो तिखोन के ही शब्द हैं।"

बेटे को देखकर उसके मन में विशेष प्रकार की आशाएँ ऋंकुरित होतीं। जब इलिया अपनी जेवों में दोनों हाथ डाले खिड़की के पास हल्की-सी सीटी बजाता हुआ मज़दूरों को देखता; अथवा करघोंवाले कमरे में धीमे कदम रखते हुए चलता ऋौर जब फुदकता हुआ मज़दूरों की बस्ती की ऋोर जाता, तो पिता को एक विचित्रं सन्तोष का अनुभव होता।

"यह कठोर मालिक साबित होगा। यह ही कारोबार में भी सफल और होशियर साबित होगा —मेरी तरह नहीं।"

लेकिन छड़के की चुप्पी को देखकर बड़ी निराशा होती थी। वह जब भी बोछता, तो उसके नपे-तुले, नीरस शब्दों को सुनकर बातचीत जारी रखने की सारी इच्छा धूल में मिल जाती।

"कुछ रूखे स्वभाव का है।" अर्तामोनोव इसी विचार से कि इल्या बाकी छड़कों से निराला है, अपने मन को तसल्ली देता—इलिया और उस बात्नी गोरीत्स्वेतोव में; सुस्त, आल्सी याकोव में त्रौर इलिया के चचेर भाई मिरोन में कितना ज़मीन आसमान का अन्तर है? ृमिरोन में किशोरावस्था की सारी बातें गायब हो रही थीं। वह किताबी ढंग से वातें करता और उसकी गुस्ताख़ी तो किसी स्वेच्छाचारी अफ़्सर की-सी थी, जिसके सम्मुख किलाबों में लिखी बातों का

मूल्य इतना अधिक था कि बड़ी से बड़ी मुसीबत में भी उनकी अवहेलना करना वह चम्य न समभ्तता था।

देखते-देखते छु दृयाँ भी गुज़र गई और सब लड़के वापस लौटने की तैयारियाँ करने लगे। संयोगवश ऐसा हुन्ना कि विदाई के समय नतालिया ने याकोब को नसीहतों से लाद दिया और पिता ने भी जो कहना चाहता था वह न कहकर जो श्रनाप-शनाप मुँह में आया इलिया से कह डाला। वह कैसे कहता कि उसकी ज़िन्दग़ी नीरस है, कारोबार की चिन्ताएँ मच्छरों के छुंड की तरह उसे घेरे हुए हैं ? भला लड़कों से भी कहीं ऐसी बातें की जाती हैं ?

अर्तामोनोव की त्रात्मा दैनिक जीवन से ऊपर किसी नये अनुभव के लिये तड़प रही थी। ऐसा अनुभव जो हिमपात, वर्षा, कीचड़, गर्मी और धूल की तरह अवश्यम्भावी हो, जो जीवन की अथक साधना का फल हो। उयेज़्द के सुदूर जंगली प्रदेश में यात्रा करते हुए उसे एक बार भयानक वर्षा और ओलों का सामना करना पड़ा था। बादलों की गड़गड़ाहट और विजली की चमक से मानो सारा त्राकाश फटा जाता था। तंग पहाड़ी रास्ते पर गंदे पानी के परनाले वह निकले। घोड़ों के पैरों से रौंदी हुई कीचड़ उछ्जलकर गाड़ी के पहियों से चिपक रही थी। रह-रहकर विजली चमक उठती थी, जिसकी नीली रोशनी में वर्षा की निर्मल बूँदें क्रोंर आस-पास के वृद्ध काँपते हुए नज़र आते थे। क्रचानके ही घोड़े हिनहिनाकर रक गये। उनके काँपते पैरों से पानी टपक रहा था। मोटे, नम्र कोचवान याकीम ने उन्हें प्यार से पुचकारा। कुछ देर बाद ओलों की घड़घड़ बन्द हो गई; लेकिन इतने में ही मानो आस-पास के वृद्धों को चाबुक से मारती हुई वर्षा की अनिगनत बूँदों ने जंगल के अन्धकार को एक कोधभरी हुंकार से गुँजा दिया।

''हमें पोपोव के यहाँ तक जाना है।" याकीम ने कहा।

और इस तरह, जैसे एक स्वप्न में अर्तामोनोव ने अपने को सूखे कपड़े पहने, जो उसके अंगों को अकड़ा रहे थे, एक मेज़ के किनारे बैठा हुआ पाया। उस गरम कमरे के खुशनुमा सुटपुटे उजाले में बैठा वह इतना लजा रहा था कि उसके लिए हाथ-पाँव डुलाना तक दूमर हो गया था। क्लई किया हुआ चाय का वर्तन मेज़ पर रखा उबल रहा था और चुन्नटदार काली पोशाक पहने

एक लम्बे छुरहरे शरीर की स्त्री चाय ढाल रही थी। ललछोंहें वालों के नीचे सुन्दर भूरी आँखें उसके पीले मुख को आलोकित-सा कर रही थीं। अत्यन्त सरल और तटस्थ भाव से, जिसमें शिकायत का नाम भी न था; वह अपने पित की अकाल मृत्यु पर और अब अपनी जायदाद को बेचकर नगर में प्राइवेट स्कूल खोलने के बारे में मधुर कंठ से वार्तें करती रही।

"तुम्हारे भाई की ऐसी ही सलाह है। वे बड़े दिलचस्य आदमी हैं। इतने उत्साही ऋौर मौलिक...।"

प्योत्र ने कमरे में चारों ओर दृष्टि फिराते हुए ईर्पा से हुंकारी भरी। ऋपने पिता के साथ यौवनकाल में सरकारी जागीर के बीच यात्रा करते समय वह कुळीन जुमीन्दारों के घरों में भी आया-गया था, लेकिन वहाँ उसे कभी कोई विशेष श्राकर्षण की चीज न दिखाई दी थी। उनमें रहनेवाले लोगों और सजा-वट की चीजों को देखकर उसके मन में हमेशा एक पीड़ाजनक कुंठा का भाव ही पैदा हुआ था। किन्तु इस घर में मन को पीड़ा देनेवाली कोई चीज़ न थी। यहाँ का वातावरण सौजन्यता त्रौर सत्य से परिपूर्ण था। एक वड़ा लैम्प, जिसमें दुधिया शेड लगा था, मेज़ पर रखी तक्तरियों त्रीर चाँदी के वर्तनों पर दुग्ध-धवल् प्रकाश डाल रहा था। इसका कोमल आलोक आँखों पर हरी पट्टी बाँघे, चित्र बनानेवाली कापी पर तन्मयता से कुकी हुई एक नन्हीं सी वालिका के चिकने काले बालों को जैसे प्यार से सहला रहा था। वह नन्हीं छड़की अपनी महीन नुकीली पेन्सिल से कापी में चित्र खींच रही थी और इतने कोमल अस्फुट स्वर से कुछ गुनगुना रही थी कि उससे माँ के शान्त वार्तालाप में विश्वेप न होता था। कमरा बड़ा नहीं था और उसमें फर्नीचर भरा हुआ था। किन्तु फिर भी हर वस्तु कमरे का ऋभिन्न ऋंग-सी दीख़ती थी और साथ ही इतनी सजीव लगती थी. जैसे स्वयं अपने को अभिव्यक्त कर रही हो। दीवार पर लगे तीन चमकीले चित्रों का भी यही हाल था। प्योत्र के सामनेवाली तस्वीर में परियों की किसी कथा के एक श्वेत घोड़े का चित्र था, जिसकी गर्व से उठी गर्दन गोलाई में हो रही थी और जिसके अयाल इतने लम्बे थे कि भूमि को छु लेते थे। सारा वातावरण सुखद और शान्तिपूर्ण था, जिसमें गृह-स्वामिनी का मधुर स्वर प्योत्र के कानों में एक दूर से आते विश्राम-गीत की तरह तिरता हुआ त्रा रहा था। ऐसे वातावरण में एक आदमी बिना किसी भय और आशंका के सारा जीवन बिता सकता है और पाप से सर्वथा दूर रह सकता है। यदि ऐसी स्त्री अपनी पत्नी हो तो उसका आदर किया जा सकता है और उससे सब कुछ कहा जा सकता है।

बरामदे के दरवाज़े के रंगीन शीशों के बाहर बादलों से घिरे हुए आकाश को रह-रहकर अब भी नीला कौंघा लपककर प्रकाश से थरथरा देता।

पौ फटते ही अर्तामोनोव वहाँ से अपने मन में सुख और शान्ति की स्मृतियों का भंडार लेकर और इस सुख-शान्ति की निर्माता भूरी आँखोंवाछी, शान्त-चित्त और अपार्थिव सौन्दर्य की प्रतिमा स्त्री का मानस-पट पर चित्र अंकित करके चल पड़ा। उसकी गाड़ी पानी के गढ़ों पर से फिसछती हुई वढ़ रही थी, जिनमें सूर्ज की सुनहछी आभा और वायु से छितराए बादछों की कालिमा समान रूप से प्रतिविम्बित हो रही थी। उसने उस समय ईर्षाजन्य उदासी से सोचा—

"कुछ लोगों का जीवन ऐसा भी होता है।"

जो भी कारण हो, उसने न अपनी पत्नी को और न अपने भाई अलेक्सी को ही इस नये परिचय की सूचना दी। इसिट्ट कुछ सप्ताह बाद जब एक दिन अपने भाई के कमरे में जाने पर उसने पोपोबा को ख्रोल्गा की बग्ल में सोफ़ा पर बैठे देखा, तो बह सकपका गया। अलेक्सी ने उसे आगे ढकेलते हुए कहा—

"मेरे भाई से मिलिए, वीरा निकोलाईव्ना।" मुस्कराते हुए उसने ऋपना हाथ ऋागे बढ़ा दिया। "हम दोनों पहले से ही परिचित हैं।"

"सो कैसे ?" अलेक्सी चिल्लाया। "कब से ? मुक्ते पहले क्यों नहीं बताया ?"

माई ने जिस ढंग से आश्चर्य प्रकट किया था, उसमें छिपे छांछन के संकेत को पहचानकर प्योत्र ने अपनी दाढ़ी की जड़ों में एक विचित्र-सी सरसराहट का अनुभव किया। अपने कान की लौर को खींचते हुए उसने उत्तर दिया—

"मैं....भूल गया था।"

अलेक्सी ने निर्लेजतापूर्वक प्योत्र की स्रोर इशारा करते हुए चीख़कर कहा:

"देखो, देखो—ये तो शर्म से गड़े जाते हैं! कैसा चतुराई से भरा उत्तर है, निरे अबोध बालक हैं! एक बार देख लेने के बाद ऐसी महिला को मला कौन भुला सकता है ? देखो तो, इनके कानों में खुजली पड़ गई—अब वे बढ़ने भी लगे!"

पोपोवा मुस्करा दी, लेकिन उसकी मुस्कान में लेशमात्र भी आक्रोश की भावना न थी।

उन्होंने शीशे के अठपहलू गिलासों में बरफ पड़ी शहद की मदिरा पी। शहद की मदिरा, जो इस स्त्री की श्रोर से ओल्गा को मेंट में मिली थी, सुनहरें पीले रंग की थी और जीम को एक सुखद कटुता से छेदती थी। इसको पीते ही प्योत्र के मस्तिष्क में श्रानेक चमत्कारपूर्ण उक्तियाँ उछल-कूद मचाने लगीं, लेकिन उसे उनको व्यक्त करने का अवसर ही न मिला, क्योंकि उसका भाई लगातार बोले जा रहा था—

"नहीं, नहीं, वीरा निकोळाईक्ना ! अपनी सम्पत्ति को बेचने में जल्दी न कीजिए। स्रापके स्थान को तो ऐसे ख़रीदार की ज़रूरत है जो शान्ति और विश्राम की टोह में हो। वह जगह तो हृदय की सुख-शान्ति पाने के लिए है। हमारे जैसे लोग उस स्थान का भला क्या मूल्य दे सकेंगे? हमारी दृष्टि से आपके पास है ही क्या ? न ज़मीन है, न जंगल है और जितना कुछ है वह बुरा है। और फिर इस प्रदेश में चूहों को छोड़कर जंगल की ज़रूरत भी और किसे है ?"

प्योत्र बोला-

"आपको बेचना नहीं चाहिए।"

"क्यों नहीं बेचना चाहिए ?" पोपोवा ने उदासीन भाव से मदिरा का घूँट पीते हुए पूछा। फिर एक निःश्वास भरकर बोळी—"मुके बेचना ही पड़ेगा।"

श्रोल्गा उसे जिस दृष्टि से देख रही थी या अपनी मुस्कराहट को द्वाने के लिए जिस तरह ओठां को भींच रही थी, वह प्योत्र को प्रिय नहीं लगा । पोपोवा को उत्तर दिए विना ही वह उदास मन से मदिरा पीने में लग गया।

दो दिनों के बाद अलेक्सा ने दएतर में घोषणा की कि वह पोपोवा को उसके फ़र्नीचर के लिए कुछ रकम पेशगी देना चाहता है।

"उसकी ज़मीन तो कौड़ी मोल की भी नहीं है, लेकिन उसकी चीज़ें कीमती हैं….।"

"मत ख़रीदो।" प्योत्र ने निश्चयात्मक स्वर में कहा।
"क्यों नहीं ! मैं चीज़ों का मुल्य और महत्व समम्रता हूँ।"
"फिर भी नहीं।"

"आख़िर क्यों ?" अलेक्सी चिल्लाया। "मैं अपने साथ किसी विशेषज्ञ को वहाँ ले जाऊँगा और हर चीज़ की कीमत तै कर आऊँगा।"

प्योत्र ने हठपूर्वक अपना सिर हिला दिया। वह पूरे ज़ोर से अपने भाई को यह कर्ज़ देने से रोकना चाहता था, लेकिन उसे इसके विरुद्ध कोई तर्क नहीं स्फ पड़ा। इसके बजाय उसने हठात् प्रस्ताव किया—

"चलो, त्राधा-आधा कर लें। आधा कुर्ज़ तुम दो और त्राधां मैं दूँ।" उसकी ओर घूरते हुए त्र्रलेक्सी हँस पड़ा।

"क्या मूखोंं-जैसी बातें करते हो ?"

"अगर मैं मूर्ख हूँ तो समय आ गया है कि इसका पता चल जाय।" प्योत्र अर्तामोनोव ने ज़ोर से कहा।

"अपनी ख़ैर मनास्रो—वह आसानी से काबू में आनेवाळी औरत नहीं।" उसके भाई ने चेतावनी दी। "मैं देख चुका हूँ। यह बड़ी चालाक है।"

पोपोवा से दो-तीन बार और भेंट करने के बाद प्योत्र उसके बारे में सपने गूँथने लग गया। वह कल्पना करने लगता कि यह स्त्री उसके साथ है और तुरन्त ही उसके मन की आँखों के आगे ग्राश्चर्यजनक सुख और शान्तिमय जीवन के सीमाहीन चितिज खुल जाते, जो आँखों को सुन्दर और हृदय को सुखद-शान्ति से परिपूर्ण लगते। उस जीवन में उसे दिन-प्रतिदिन उन दर्जनों सुस्त और निकम्मे लोगों के सम्पर्क में ग्राने से खुट्टी मिल जाती, जो सदा ही असन्तुष्ट बने रहते हैं, जो सदा ही चीख़ते-चिह्नाते, भूठ बोलते और घोका देते रहते हैं और जो उसे अपनी भूठी ख़शामद से घेरे रहते हैं—जिनकी ख़ुशामद उतना ही क्लेश पहुँचाती है जितनी उनकी छिपी और निरन्तर बढ़ती हुई दुर्भा-वना। इन सब क्षुद्रतात्रों से मुक्त जीवन की कल्पना—ऐसे जीवन की कल्पना कर लेना जो ग्रपना जाल फैलाये जानेवाली कारख़ाने की उस विशाल लाल

मकड़ी से कोसों दूर हो, बहुत श्रासान होता। कल्पना से वह अपने को एक वड़े पाछतू विल्ले के रूप में देखता, जिसे सुरिच्चत स्थान में आश्रय दिया जाता है, जिसे ग्रह-स्वामिनी अपना प्यार और दुछार देती हैं और जिसे इससे अधिक और कुछ पाने की इच्छा नहीं होती। कुछ भी नहीं।

जिस तरह कुछ दिनों पहले निकोनोव का वालक हर प्रकार के कट्ट श्रीर अग्निय विचारों का केन्द्र बना हुआ था, उसी तरह पोपोवा अब एक ऐसा चुम्बक बन गई थी जो अनायास ही केवल प्रकाश, विय और सुखद विचारों और संकल्पों को श्रपनी ओर आकर्षित कर लेती थी।

उसने श्रपने भाई के साथ पोपोवा की जायदाद पर जाने से इन्कार कर दिया। श्रलेक्सी अपने साथ चश्मा लगानेवाले एक चतुर बूढ़े को लेकर गया, जिसे पोपोवा की चीज़ों का मूल्य निर्धारित करने के लिए नियुक्त किया गया था; किन्दु जब सौदा पटा करके अलेक्सी वापस छौटा तो प्योत्र ने कहा—

''इस रेहन को मुक्ते वेच दो।"

अलेक्सी को एक अप्रिय आश्चर्य हुआ । उसने प्रश्नों की भाड़ी लगा दी— क्यों और किसलिए, और ग्रन्त में बोला—

"मुनो, यह रेहन मेरे किसी काम की नहीं है! वह इसे छुड़ाने के लिए कभी पैसे नहीं जुटा पायेगी, पर उसकी चीज़ें कीमती हैं — समभे १ इसलिए तुम्हें कुछ रक्म और जोड़नी होगी।"

सौदा पट गया । दाँत भींचकर अलेक्सी ने कहा--

"मेरी शुभकामनाएँ लो। यह काम काफ़ी अच्छा है।"

प्योत्र को भी लगा कि उसने अच्छा ही किया है। उसने अपने लिए विश्राम का स्वर्ग खोज लिया है।

"तुम्हारी पत्नी का क्या होगा ! क्या मैं इस बारे में चुप रहूँ !" भाई ने आँख मारते हुए पूछा ।

''यह तुम जानो।''

अलेक्सी ने उसकी स्रोर मर्मभेदी दृष्टि से ताकते हुए कहा—-"ओल्गा सोचती है कि तुम पोपोवा से प्रेम करते हो।"

"श्रौर यह मेरी अपनी बात है।"

"मुभते इस तरह भूँककर मत बोलो। हमारी उम्र में अधिकारा पुरुष अपने मनोरंजन के लिए पास पड़ोस में चक्कर काटते ही हैं।"

ष्योत्र ने किंचित रोष और रूखेपन से उत्तर दिया —

"मुफे अकेला छोड़ दो।"

कुछ ही दिनों में उसने देखा कि उसके प्रति स्रोल्गा के स्वर में यद्यपि पहले से अधिक आत्मीयता स्त्रा गई थी, पर साथ ही किंचित दया-भाव का भी संकेत मिलने लगा था, जो उसे अच्छा न लगता था। पतम्मर की एक संध्या को उसके कमरे में बैठे प्योत्र ने पूछा—

"क्या अलेक्सी तुमसे पोपोवा के बारे में कुछ ख़ुराफ़ात बकता रहा है ?" उसकी बाळदार उँगिलयों को अपनी हल्की उँगिलयों से एक आत्मीय की तरह छूते हुए ओल्गा बोळी—

"यह बात आगे नहीं बढ़ेगी।"

"यह बात कहीं बढ़ेगी ही नहीं।" प्योत्र ने अपने घुटनेपर बंद मुटी मारते हुए कहा—"यह बात मेरे हृदय में ही बंद रहेगी। यह तुम्हारे समफने की बात नहीं है। तुम पोपोवा से कुछ न कहना।"

पोपोवा के प्रति उसके हृदय में वासना नहीं थी। वह उस स्त्री को श्रपनी काम-लिप्सा शान्त करने के लिए नहीं चाहता था, बिल्क उसे श्रपने घर के श्रात्मीय और सुखद वातावरण में एक अनिवार्य तत्त्व के रूप में देखता था जो उपयुक्त श्रौर सुखी जीवन का अभिन्न श्रंग है। यह स्त्री जब नगर में आकर बस गई तो वह उससे अलेक्सी के घर पर ही अक्सर मिलने लगा; और तब एक ऐसा चण श्राया कि वह अपने को बस में न रख पाया। एक दिन आकर उसने देखा कि श्रोल्गा की तिवयत अच्छी नहीं है। पोपोवा पलँग के सिरहाने खड़ी थी। वह अपने ब्लाउज़ की बाहें चढ़ाये पानी के तसले में तौलिया भिगो रही थी। वह पानी पर मुकी, फिर सीधी खड़ी हो गई। उसके शरीर की गठन अद्भुत रूप से सुन्दर थी और उसकी कुमारियों जैसे छोटे-छोटे कुच बरबस अपनी ओर आकर्षित कर लेते थे। श्रातामोनोव दरवाज़े पर ही स्ककर चुपचाप अपनी विस्कारित श्राँखों से उसकी गोरी बाहों, उसकी सुगठित पिंडलियों, उसके नितम्बों को घूरता रहा श्रीर यकायक उसके मन में इस स्त्री का श्रालिंगन प्राप्त

करने की इच्छा इतने प्रवल वेग से उठी कि वह मूर्छित-सा हो गया। पोपोवा के अभिवादन का उत्तर देने के छिए भरसक प्रयत्न करके उसने सिर हिलाया और कमरे में घुसकर खिड़की के पास कुर्सी पर धम से बैठ गया। नीरस स्वर में उसने पूछा—

"तुम्हें क्या हो गया, ओल्गा ! इस तरह वीमार न पड़ जाया करो।"
जीवन में पहले कभी किसी स्त्री ने उसे इतने प्रवल रूप में प्रवाभित न किया
था, कोई उसके मन पर इस तरह पूरी तरह न छा सकी थी। इससे वह भयभीत
हो गया। उसके मन में विपत्ति की धुँधली आशंकाएँ उठने लगीं। उसने डॉक्टर
लाने के लिए अपनी गाड़ी मेज दी और स्वयं जल्दी में पैदल ही कारखान की
ओर लौट पड़ा।

यह फरवरी के ऋन्तिम दिनों की बात है। मौसम में उमस आ गयी थी। यह आनेवाले तूफानों त्रौर हिमपात की भूमिका थी। समूचे आकाश को आच्छादित करनेवाले भूरे बादलों का वितान-सातन गया था जिसने चारों ओर से दिशाओं को घेरकर जैसे अर्तामोनोव पर एक विशाल प्याला उलट दिया हो। सीली, शीत रज धीरे-धीरे गिर रही थी और मूँछों और दाढ़ी पर प्रचुर मात्रा में जमा होकर श्वास लेना दूभर कर रही थी। मुलायम बरफ़ के ऊपर से लम्बी डगें भरकर त्रागे बढ़ते हुए अर्तामोनोव ने अनुभव किया जैसे वह परास्त हो गया है, चूर-चूर हो गया है। ऐसा ही अनुभव उसने उस रात को भी किया था जब निकिता ने फाँसी लगा ली थी या उस दिन भी जब पवेल निकोनोव की उसने हत्या की थी। इन दोनों अनुभवों में अपनी गंभीरता की दृष्टि से एक अंतरंग सम्बन्ध है, यह उस पर प्रत्यत्त था। और इसी कारण यह तीसरा अनुभव उसे और भी भयावह लगा। यह प्रत्यत्व था कि वह कभी भी इस स्त्री को ऋपनी रखेल न बना सकेगा श्रीर उसे लगा कि पोपोवा के प्रति उसके हृदय में अकरमात ही लालसा का जो ज्वार उठा था वह उसके हृदय की पुनीत त्र्रौर प्रियतम भावना को कलपित करके इस स्त्री को उसके निकट साधारण स्त्रियों की कोटि में ढकेल रहा है। पत्नी क्या होती है, यह तो वह भलीमाँ लि जानता था श्रीर उसके पास ऐसा सोचने का कोई कारण न था कि एक रखेल किसी भी रूप में पत्नी से त्र्यच्छी ही होगी, जिसकी कामुक चेष्टाएँ और बरबस आ**न्नि**गन उसके **हृ**दय में कामना की चिनगारी सुलगाने में बिलकुल असफल रहते।

"तुम चाहते क्या हो ?" उसने ऋपने आपसे ही प्रश्न किया। "व्यभिचार ? इसके लिए तो पत्नी है ही !"

त्रुर्तामोनोव का स्वभाव ही ऐसा था कि आशंका के समय वह शीव्र-से-शीव्र उस विपत्ति से बचकर निकल जाने और फिर मुझकर कभी उस दिशा में न देखने के लिए कष्टप्रद चिन्ताओं से प्रस्त हो जाता । विपत्ति के सामने पड़ जाने का अर्थ था रात के क्रॉधेरे में गहरी नदी के किनारे बसन्त के फिसलने-खरखरे वरफ पर खड़ा होना । अपनी किशोरावस्था में उसने इस प्रकार का दारुण अनुभव किया था और आज उसकी स्मृतिमात्र से उसकी सारी देह भय से काँप जाती थी ।

कुछ दिन इसी चिन्ता और दुःख में बीत गये। तब एक दिन सुबह के झुटपुटे में निद्राहीन रात बिताने के कारण बाहर आँगन में निकलते ही उसने देखा कि उसका कुत्ता तुलुन बरफ पर रक्त के कुंड में डूबा पड़ा है। झुटपुटे अंधेरे में रक्त एकदम काला दिखाई दे रहा था। उसने कुत्ते का शव अपने पाँव से छूकर देखा। कुत्ते का फटा हुआ मुँह बरफ में मुड़ा और बाहर को निकली पड़ी एक आँख उसके पाँव के अँगूठे को घूरने लगी। अर्तामोनोव भय से काँप गया। उसने चौकीदार की कोठरी का द्वार खोलकर दहलीज़ से ही पुकारकर पूछा—

"कुत्ते को किसने मारा ?"

"मैंने।" तिखोन ने उत्तर दिया जो दोनों हाथों की उँगलियों पर सम्हालकर टिकी तश्तरी में चाय पी रहा था।

"क्यों १"

"वह फिर आने-जानेवालों को काटने लगा था।" "इस बार किसको काटा ?"

"सेराफ़ीम की बेटी ज़ेनेदा को।"

एक चाएा की विचारमझ ख़ामोशी के बाद प्योत्र बोला-

"िकतने दुःख की बात है।"

''वह तो है ही। न्जव यह नन्हा पिल्ला था, तब से ही मैंने इस कुत्ते को पाला-

पोसा है। लेकिन इधर कुछ दिनों से वह मेरे ऊपर भी ग़ुर्राने लगा था। ज़ंजीर में बाँधकर रखने पर तो आदमी भी कुछ दिनों में पागल हो जायगा, वह तो जानवर था।"

"यह सच है।" अर्तामोनोव ने उत्तर दिया। अपने पीछे, दरवाज़े को सावधानी से बंद करके वह चला आया और उसने सोचा—

"कभी-कभी तो यह आदमी भी बुद्धिमानी की बात कर देता है।"

यह कुछ देर तक आँगन में खड़ा कारख़ाने से आनेवाले शोर-गुल को सुनता रहा। दूर के कोने में बुड़साल की दीवार के सहारे वनी सेराफ़ीम की कुटिया की खिड़की से पीली रोशनी आ रही थी। अर्तामोनोव ने वहाँ जाकर खिड़की में से अन्दर भाँककर देखा। मेज पर लैम्प रखा था और ज़ेनेदा सिर्फ़ पेटीकोट और चोली बाँधे अपनी सिलाई में लगी थी। जब वह कमरे में बुसा तो उसने अपना सिर उठाये विना ही पूछा —

"तुम लौटकर वापस क्यों ग्रा गये ?"

किन्तु जब उसने दृष्टि उठाकर द्वार की ओर देखा तो वह अपनी सिळाई वहीं पटककर: उछलकर खड़ी हो गई और मुस्करातो हुई चिल्लाई—

"हे भगवान् ! मैं तो समभी थी कि बापू हैं।"

''मैंने सुना है कि तुमको तुलुन ने काटा है।"

"काटा नहीं तो और क्या ?" वह बोली, मानो इस बात पर उसे गर्व हो रहा हो। पास पड़ी कुरसी पर अपना पाँव रखकर उसने पेटीकोट ऊपर सरकाकर दिखाया, "लो देखो !"

अर्तामोनोव ने उसकी गोरी-गोरी टाँग को देखा जिस पर घुटने के नीचे पट्टा बँधी हुई थी। लड़की के निकट आकर वह नीरस स्वर में वोला---

"इतने सबेरे तुम ऑगन में क्या करने गई थीं, क्यों ?"

ज़ेनेदा ने उसकी आंखों में श्रॉख डालकर देखा और अर्थ समफ्तकर खिल-खिला पड़ी। उसने तुरंत ज़ोर की फूँक मारकर लेम्प बुफा दिया और बोळी—

"दरवाज़े पर ताला डाळना होगा।"

आध घरटे बाद एक सुखद शैथिल्य से थका अर्तामोनोव मन्द गति से कारख़ाने की ओर चल पड़ा और अपने कान की लौर खींचते हुए वह इस

ललछोंहें वालोंवाली लड़की के निर्लंज श्रालिंगन-चुम्बनों का हैरानी से स्मरण करता जाता था। एक-दो बार मन-ही-मन यह सोचकर कि उसने बड़ी चतुरता से अभी किसी को उल्लू बनाया है, श्रौर उस पर अपना अधिकार जमाया है, वह गद्गद् कंट से हँसा।

कारलाने में काम करनेवाली लड़िकयों के व्यभिचार-वासनामय जीवन में वह इस तरह धड़क्ते से टूट पड़ा जैसे मधुमिक्खयों के छत्ते पर रीछ टूटता है। उसने जो कुछ सुना था, उन लड़िकयों का जीवन उससे कहीं बढ़-चढ़कर था। सबसे पहले तो वह उनके शब्दों और भावनाओं की उल्लासमयी अञ्लीलता, उनकी निर्वन्व उच्छुङ्खलता और उद्धत निर्लंजता को देखकर चिकत रह गया; जिसमें कहीं कोई दुराव-छिपाव न था। वे इसी निर्लंजता के गीत गाती थीं और उस पर आँसू बहाती थीं। ज़ेनेदा और उसकी सिखयाँ इसे 'प्रेम' कहकर पुकारतीं और इसमें शराव के नशे से भी अधिक तीखापन था।

अर्तामोनोव को मालूम था कि मिल के क्लर्क सेराफ़ीम की छोटी-सी कुटिया को 'चूहेदानी' और ज़ेनेदा को चूहे फाँसनेवाला 'काँटा' कहकर पुकारते हैं। सेराफ़ीम स्वयं अपने घर को 'स्ट्यासिनियों का मठ' कहकर पुकारता। श्राँगीठी के पास बेंच पर बैठे और कढ़ी हुई तौलिया में लिपटी सारंगी को श्रपने कन्धे पर डाले वह अपने धुँघराले बालोंवाले सिर को ऊपर फेंककर अपनी गुलाबी आकृति को सिकोड़कर सब लोगों को श्राँख मारता हुआ चिल्लाता—

"सन्यासिनी बालाओ! स्रानन्द लूटो! प्योत्र इलिच, ये सब सन्यासिनी बालाएँ ही तो हैं—देखते नहीं ? इन्होंने स्रानन्द के दानव के आगे शपथ ली है और मैं इनका पुगेहित हूँ, एक तरह का पादरी, ट्रा-टा-टा! जिन्दगी को उद्धासपूर्ण बनाने के छिए एक रूबछ तो दो!"

ह्वल लेकर वह अपनी पिंडलियों में वेंधी पिट्टियों में खोंस लेता और अपनी सारंगी के तारों को भंकारते हुए पूरे जोश से गाने लगता—

एक युवती ने, नरक की ज्वालाओं में भुनते हुए
.खुश्क बरफ़ के लिए विनती की — भगवान् के नाम पर!
किन्द्र शैतान के अग्नि-दूतों ने
उस न्सिंह मूर्ख को ग्रंगारे डाल-डालकर ठंडा कर दिया!

"मालूम होता है, तुम्हें दुनिया भर के गीत और चुटकुले याद हैं!" उसका मालिक हैरान होकर कहता; बृद्धा घमएड में भरकर बकने छगता—

"छुछनी, मैं तो छुछनी हूँ ! चाहे जितना छान लो मुमे, लेकिन फिर भी मैं अपने छिए गीत छान ही लूँगा। मैं कुछ ऐसा ही आदमी हूँ —छुछनी की तरह।"

एक बार उसने कहा था-

"कुळीन लोगों ने मुफे यह सब सिखाया है। कुटुज़ोब भी ऐसे ही कुळीन थे। यापूश्किन भी कौन-सा कम था! पियकड़ भी ख़्ब था वह! ख़ानावदोशों की तरह पीठ पर बोफा लादकर देहातों में फेरी लगाता फिरता था। जो बात देखता या सुनता, फट से लिख लेता, वह लिखता गया ख्रौर अन्त में ज़ार के पास जाकर बोला। "देखिये ग्रीवपरवर! हमारे किसान क्या सोचते हें!" ज़ार ने सारी वातें पढ़ीं और उसे बहुत बुरा लगा। उसने फ़ौरन किसानों की स्वतन्त्रता की घोषणा कर दी और आज्ञा दी कि मास्को में यापुश्किन की ताँवे की मूर्ति बनायी जाय। यापुश्किन को सुज़दल भेज दिया गया, उसे सरकारी ख़र्च पर शराब दी गई। चाहे जितनी पी लो। ब्रापको पता है, उसने लोगों के सारे मेद लिख़ लिये थे। लेकिन उसमें ज़ार के विरुद्ध वातें थीं, इसलिये मामले को वहीं दबा दिया गया। यापुश्किन शराब पी-पीकर मौत की गोद में लुढ़क गया और उसकी कृतियों को सरकार ने चुरा लिया।

"यह सब भूठ है।" ऋर्तामोनोवने कहा।

"ज़िन्दग़ी में मैंने छोकारयों के सिवा किसी से भूठ नहीं बोला। यह मेरा काम नहीं है "वूढ़े ने गम्भीरता से उत्तर दिया। यह बताना मुश्किल था कि वह सच बोल रहा है या मज़ाक कर रहा है।

"जो लोग सची बात जानते हैं, वही सूठ बोलते हैं।" मुक्ते तो सचाई का पता ही नहीं, मैं मला सूठ कैसे बोल सकता हूँ? लेकिन एक बात बता दूँ, मैंने ज़िन्दग़ी में सत्य देखा है, मेरा विश्वास है कि नयी औरत की तरह सूठ भी नयानवा ही अच्छा लगता है।"

उसे सत्य का ज्ञान था या नहीं, लेकिन उसे कुळीन जमीदारों के मनोरंजन की, मुसीबतों की, क्रूरता की और धन-दौलत की अनगिनत कहानियाँ याद थीं। इन किस्सों को सुनाने के बाद वह अफ़्सोस की एक ठंडी साँस लेकर कहता— "हाँ, लेकिन वे भी अब नहीं रहे। वह केन्द्र से अलग जा पड़े हैं, रास्ता नहीं पा रहे हैं। घेरे को छूती लकीर की तरह।"

और भटवह हाथ से एक घेरा ऊपर श्रौर एक ज़मीन पर खींचकर दिखाता।
"वे छोग बड़े ठाठ से रहते थे।" उसने आँख मारी और गाना शुरू
कर दिया—

एक समय कुछ कुळीन निष्किय-विलास में पलते थे पर उन्होंने ख़ूव खुटायी अपने पुरखों की सम्पति सारी

सेराफ़ीम ने लुटेरों और जादूगरिनयों की, किसान विद्रोहों की, दु:खान्त प्रेम की, त्रस्त विधवाओं के प्रेमी सपों की 'अनेक कहानियाँ सुनाई । उसकी शौछी इतनी दिलचस्प थी कि उसकी उद्दर्श्ड बेटी भी अवाक् होकर बच्चों की-सी जिज्ञासा से सुनती रहती।

ज़ेनेदा के व्यक्तित्व में भयद्भर लम्पटता और क्रियात्मक व्यवसायिकता के सम्मिश्रण को देखकर अर्तामोनोव को ग्लानि होती। उसे कई वार पवेल निकोनेव की भविष्यवाणी याद आती, जो अब सची सिद्ध हो गई थी।

''मैंने इस छोकरी को क्यों चुना ?"

वह अपने आप से पूछता। "एक से एक बढ़-चढ़कर सुन्दर छोकरियाँ हैं। मान लो इलिया को पता चल जाय तो मेरी क्या गति होगी?"

उसने अनुभव किया कि ज़ेनेदा और उसकी सहेलियाँ इस प्रकार की काम-क्रीड़ाओं में एक अनिवार्थ आपद्धर्म निभाने के लिए ही भाग लेती थीं, जैसे काम पर तैनात सैनिक को अपना धर्म निभाना होता है। कभी-कभी उसे ऐसा लगता कि उनकी इतनी नम्न निर्लंजता जैसे अपने आपको और दूसरों को धोका देने की चेष्टा का ही परिणाम थी। कुछ ही दिनों में पैसों के प्रति ज़ेनेदा के लालच और समय कुसमय भीख-सी माँगते रहने की आदत से अर्तामोनोव में उसके प्रति विरक्ति पैदा हो गई। ज़ेनेदा में पैसों का लालच अपने बाप से भी ज़्यादा था। सेराफ़ीस बेचारा तो जो भी मिलता वह सब का सब मीठी टेनेरिव शराव पर, जिसे वह किसी कारण से 'शळजम की शराव' कहकर पुकारता था, और अपने प्रिय नारंगी के मुरब्वे, मीठी टिकिया और मांस के लहसुन मिले अचार पर ख़र्च कर देता था।

अर्तामोनोव को यह रंगीला आदमी बहुत पसन्द था। वह ऋपने काम में भी होशियार था ऋौर वार्तें करने में तो उसे कमाल हासिल था। सब छोग सेराफ़ीम को चाहते थे। कारख़ाने में उसे 'सान्त्वना देनेवाछा' कहकर पुकारते थे। इस नाम में व्यंग की अपेचा सचाई की मात्रा अधिक थी—प्योत्र यह जानता था। यहाँ तक कि व्यङ्ग भी स्नेहपूर्ण था।

इसीलिए सेराफ़ीम और तिखोन की मित्रता का रहस्य अर्तामोनोव की समभ में न स्राता। विशेषकर जब तिखोन जान-बूभकर मालिक की घृणा का पात्र बनने का प्रयत्न करता रहता था। तिखोन को उसके यहाँ नौकरी करते बीस वर्ष होने को आये थे, इसिलए नतालिया ने इस दिवस को धूमधाम से मनाने का आयोजन किया।

उसने श्रपने पित से कहा, ''जीवन में ऐसे लोग बहुत विरले होते हैं। ज़रा सोचो तो कि बीस वर्ष के लम्बे अरसे में उसने हमें कभी तंग नहीं किया। उसका स्वभाव कितना शान्त और स्थिर है —बढ़िया मोमबत्ती की लौ की तरह।"

जंमादार का विशेष रूप से सम्मान करने के लिए प्योत्र स्वयं उपहार ख़रीद कर लाया। सेराफ़ीम भी अपनी सबसे बढ़िया पोशाक में वहाँ मौजूद था। तिखोन सिर मुकाए मालिक के पैरों की ओर देख रहा था।

"यह घड़ी मेरी ओर से तुम्हें भेंट है श्रीर यह चादर मालकिन ने दी है। और यह लो कुछ पैसे।"

"पैसों की कोई ज़रूरत नहीं।" तिखोन फुसफुसाया। फिर कुछ देर रुककर वह बोला—

"धन्यवाद।"

उसने मालिक से सेराफ़ीम की दी हुई मीठी टेनेरिफ़ शराव पीने का आग्रह किया । बढ़ई ने तुरन्त चहकना शुरू कर दिया—

"प्योत्र इलिच, आप हम लोगों की कृद्र करना जानते हैं और हमें आपकी कृद्र मालूम है। हमार विश्वास है कि रीछ को शहद पसन्द है, पर लुहार लोहे से चीज़ें तैयार करता है। पुराने ज़मीन्दार हमारे लिए रील्लों के समान थे, लेकिन स्त्राप लुहार हैं। हम जानते हैं कि स्त्रापका कारोबार कितना बड़ा है और उसके लिए आप कितना परिश्रम करते हैं।"

तिखोन व्यालोव की उँगलियाँ चाँदी की घड़ी से खेल रही थीं। उसकी ओर देखते हुए वह बोला—

"कारोबार....एक सीढ़ी है। आदमी का सहारा है। सीढ़ी के चारों ओर एक गढ़ा है।"

"शाबास !" सेराफ़ीम ने समर्थन किया। "बिळकुळ ठीक ! नहीं तो इम गढ़े में गिर पड़ें।"

"इसकी चिन्ता तुम्हें नहीं करनी चाहिए।" अर्तामोनोव ने कहा, "क्योंकि तुम किसी कारोबार के मालिक नहीं हो। तुम इन सब बातों को समभ भी नहीं सकते।"

उसने कठोर शब्दों का प्रयोग करना चाहा, लेकिन उसे सफलता न मिली। तिखोन के शब्दों से उसके शरीर में आग लग गई थी। पहले भी कई बार वह स्थ्रपने दुराग्रही और रहस्यपूर्ण विचारों को ऐसे ही गूढ़ ढंग से व्यक्त कर चुका था। प्योत्र का गुस्सा दिन-प्रतिदिन बढ़ता स्थाया था। प्योत्र स्थपनी कान की लौर सहलाते हुए जमादार के ऊबड़-खाबड़ सिर की ओर देखने लगा। वह परेशान था कि किस तरह तिखोन को कुचला जाये।

"इसमें कोई शक नहीं कि कारोबार भी दो प्रकार का होता है। अच्छा और बुरा....।" सेराफ़ीम ने चाप तूसी करते हुए कहा।

"बढ़िया से बढ़िया छुरी भी तुम्हारी गर्दन को छूकर कुंद हो जायेगी।" तिखोन बड़बड़ाया।

प्योत्र की इच्छा हुई कि उसे पेट भरकर गालियाँ दे, लेकिन तिखोन के सम्मान का दिवस था। प्योत्र ने सख़्ती से पूछा —

"तुम्हें हो क्या गया है—हर समय कारोबार सम्बन्धी कोई न कोई बकवास किया करते हो ! मैं हैरान हूँ ।"

तिख़ोन ने नज़र नीचे करके उत्तर दिया—
"सचसुच यह हैरानी की बात है।"

बढ़ई ने फिर टोका--

"प्योत्र इलिच, तिखोन के कहने का ऋभिप्राय यह है कि दुनिया में सिफ़ अच्छी किरम का कारोबार होना चाहिए।"

"तुम चुप रहो सेराफ़ीम—उसे ृखुद बोलने दो !" अर्तामोनोव ने उसे डाँट दिया।

तव तिखोन अविचलित रहकर नीचा सिर किये अपनी गंजी खोपड़ी पर हाथ फेरते हुए एक निःश्वास लेकर बोला —

"व्यापार वही तो है, जो शैतान ने काबील को सिखाया था।"

"सुनते हैं, कैसी बुद्धिमानी की बातें करता है !" सेराफ़ीम ने चिल्लाकर कहा।

अर्तामोनोव उठ खड़ा हुआ श्रौर क्रोध में भरकर चौकीदार से बोला— "जिस बात को समक्त नहीं सकते उसके बारे में तुमको नहीं बोलना चाहिए, समके।"

वह गुस्से में भरा जमादार की कोठरी से निकला और सोचने लगा कि तिखोन को अब बर्ज़ास्त कर देना चाहिए। वह उसे कल ही नौकरी से अलग कर देगा। नहीं, कल नहीं, अगले सप्ताइ। दफ़्तर पहुँचकर उसने देखा कि पोपोबा उसकी प्रतीचा में बैठी है। उसने एक अजनबी की तरह उदासीन माव से प्योत्र का अभिवादन किया। बैठकर उसने अपने छाते से फ़र्श ठोका और अपनी गिरवी रखी हुई जायदाद के सूद के बारे में बातें करने लगी। उसने बताया कि वह तुरत सूद चुकाने में असमर्थ है।

"न सही, इसमें चिन्ता की कौन-सी बात है।" प्योत्र ने शान्त-भाव से असकी ओर बिना देखे ही कहा। पोपोवा बोळी—

'त्राप त्रगर मियाद बढ़ाने को राज़ी न हों, तो इन्कार करने का आपको पूरा श्रिषकार है।"

कुपित स्वर में यह कहकर उसने एक बार ज़मीन पर पाँव पटका ऋौर इतनी तेज़ा से तीर की तरह सनसनाती हुई कमरे से बाहर निकल गई कि प्योत्र ने जब तक सिर उठाया तब तक पोपोवा कमरे का द्वार बन्द कर चुकी थी।

"ज़रूर नाराज़ है, पर त्राश्चर्य है, न जाने किस बात से रिं प्योत्र ने सोचा।

एक घरटे बाद ओल्गा के कमरे में बैठा वह अपनी बात में ज़ोर लाने के लिए बार-बार सोफ़ा पर ऋपनी टोपी पटक रहा था—

"तुम उसे साफ़-साफ़ बता दो कि उससे न मुक्ते सूद चाहिए और न क़र्ज़ का रुपया ही। जैसे यह बहुत बड़ी रक़म हो! और उसे क़तई चिन्ता करने की ज़रूरत नहीं है, समर्भी ?"

"मैं तो .खूव समभती हूँ, लेकिन वह भी समभेगी, इसमें मुभे शक है।" "अच्छा, तो उसे समभा दो। तुम्हारे समभने से मेरा क्या ?"

"धन्यवाद" श्रोल्गा ने कहा। ऊपर आँखें उठाने पर ऐनक में से उसकी सस्कान भठक गई जिससे प्योत्र चिढ़ गया—

"इसमें मज़ाक की क्या बात है ?" उसने रूखे ढंग से कहा, "मैं उसकै बाग में अपनी जड़ जमाने की नहीं सोच रहा। मैं इसके पीछे नहीं पड़ गया है। ऐसा कभी सोचना भी मत !"

"हाय, तुम पुरुष सब एक-से होते हो।" ओल्गा ने निध्धास भरकर सन्देह से सिर हिलाते हुए कहा।

प्योत्र चिल्लाया-

"मेरा विश्वास करो ! मुक्ते मालूम है कि मैं जो कह रहा हूँ उसका क्या मतलब है।"

"हाय, पर क्या सच तुम्हें मालूम है ?"

उसने एक लम्बी सहानुभृतिपूर्ण साँस ली। आर्तामोनोव इस बात को जानता था। चश्मे के भीतर से चमकती हुई श्राँखों सजल तथा दयाई थीं, लेकिन यह देखकर प्योत्र का मिज़ाज और भी बिगड़ गया....बह खिड़की के पास बैठकर बेगोनिया फूलों के सुन्दर कुंज को देखने लगा, जिनके मोटे पत्ते जानवर के कानों की तरह दिखाई दे रहे थे। वह नतालिया से कुछ कहना चाहता था, लेकिन उसकी समभ में न आया कि उससे क्या कहे, अन्त में वह बोला—

"मुक्ते उसके घर को देखकर दया आती है। बड़ी अद्भुत जगह है। वह वहीं पर पैदा हुई थी।"

"उसका जन्म तो रियाज़ान में हुआ था।"

"ख़ैर, वह तो वहीं रहती थी ! वहीं मेरी आत्मा पहली बार शान्त निद्रा में

सोई थी।"

"तुम्हारा मतल्रव है जागी थी !" ओल्गा ने कहा। "एक ही बात है। आत्मा का जागना या सोनौ।" "जो भी कहो।"

वह न जाने क्या ग्रंट संट बकता रहा । ओल्गा ठुड्डी पर हाथ रखे उसकी बातें सुनती रही । आख़िर तंग त्राकर जब प्योत्र चुप हुआ तो ओल्गा ने कहा—
"अब मेरी बात सुनो।"

उसने बताया कि नतालिया भी ज़िनेदा के साथ उसके सारें किस्से से पिरिचित है; वह बहुत दुखी है ऋौर रो-रोकर शिकायत करती है — लेकिन इस बात से अर्तामोनोव का हृदय नहीं पसीजा।

"मकार!" प्योत्र ने शुष्क-सी मुस्कराहट से कहा—"उसने मुक्ते तो कभी नहीं बताया और तुमसे त्याकर शिकायत की शऔर इस पर ख़ूबी यह कि वह तुम्हें पसन्द नहीं करती।"

कुछ देर रुककर उसने कहा—

"लोग ज़ेनेदा को 'पम्प' कहते हैं, ठीक है। उसने मेरा सब कीचड़ खींच लिया है।"

"कितनी गंदी बात है।" ओल्गा ने ठंडी साँस लेते हुए कहा। "मुक्ते याद है, मैंने तुम्हें एक बार कहा था कि तुम अपनी आत्मा से अवैध शिशु की तरह व्यवहार करते हो। प्योत्र यही बात है, तुम्हें अपने आप से डर लगता है, मानो तुम अपने सबसे बड़े दुश्मन हो।"

प्योत्र को यह बात बुरी छगी।

"तुम भी हद पार कर जाती हो, आखिर मैं छोकरा तो हूँ नहीं! जरा चणभर के लिये तो सोचकर देखो; मैं यहाँ बैठा तुमसे वार्ते कर रहा हूँ । मेरी आत्मा के द्वार खुले हैं।"

मळा ऋौर किसी से मैं इतना खुलकर बातें कर सकता हूँ १ नता लिया से बात-चीत करना असम्भव है। कभी-कभी तो मेरा मन उसे थप्पड़ मारने को करता है। और तुम कहती हो कि....हाथ, स्त्री जाति !''

श्रचानक उसका गला रूँघ गया। उसने सिर पर टोपी रखी श्रीर चल

दिया। रह-रहकर उसे अपनी पत्नी का ख़्याल ह्या रहा था। चिरकाल से वह उसकी उपेचा करता आया था, यहाँ तक कि उसे आँख उठाकर देखता भी न था। वह बेचारी प्रतिदिन रात को प्रार्थना करने के बाद स्नेह-भाव से उसके पास आ लेटती।

"यह जानते हुए भी वह मुक्ते तंग करती है, सूअर की बची !" उसे इस बात पर ग़ुस्सा आ रहा था।

प्योत्र के लिए उसकी पत्नी एक चिरपरिचित मार्ग की तरह थी जिस पर ऑखें मूँद कर भी चला जा सकता है। वह उसके बारे में सोचना तक न चाहता था, लेकिन उसे अपनी सास का सूजा हुआ लाल चेहरा याद श्राया, जो आराम कुर्सी में लेटी अपनी मौत की घड़ियाँ गिन रही थी। उसके श्रंग-प्रत्यंग में मानो दानवी प्रवृत्तियाँ छिपी बैठी थीं। वह प्योत्र से कितनी नफ़रत करती थी। उसकी आँखों से आँसू की धार बहती रहती थी। उसका विकृत और धुँघला चेहरा किसी समय श्रवश्य सुन्दर रहा होगा। उसके सिकुड़े होंठ कुछ हिले, लेकिन वह बोलने में असमर्थ थी। बोलने की चेष्टा में उसकी जीम बाहर लटक श्राई थी। बेचारी ने अपने वायें हाथ से, जिसे लक्वा मार गया था, अपना मुँह बन्द करने की कोशिश की।

''यह भी इन्सान है।'' प्योत्र को दया आ गई।

उसने सोचा कि वह ज़ेनेदा से सम्बन्धित छजाजनक घटनाएँ भविष्य में न दुहरायेगा, लेकिन ऐसा करना श्रसम्भव था। उस श्रावारा छोकरी की स्मृतियाँ रह-रहकर उसे सताने लगीं। उसे छगा कि एक नये प्योत्र ने जन्म छिया है जो छाया की तरह पहले प्योत्र का पीछा करता है। उसने एक नयी व्यथा श्रीर यन्त्रणा का अनुभव किया, जो वास्तविक प्योत्र की इच्छाश्रों के मार्ग में बाधा डाछती थी। मानसिक चिन्ताओं के उतार-चंदाव में उसके विचार और भी मर्मान्तक हो उठे।

"तुम घोड़े की तरह मेहनत करते हो। किसिलिए ? तुम्हारे पास इतना धन है जिससे सारी ज़िन्दगी मज़े में कट सकती है। अब तुम्हारे बेटे के मेहनत करने का समय है। तुम अपने बेटे से प्यार करते हो—इसीलिए तुमने एक निदोंष बालक की हत्या कर डाली। किसी सुन्दरी पर तुम्हारी आँखें टिकीं कि तुम पागल हो गये।"

इन विचारों के बाद ज़िन्दगी और भी नीरस और अन्धकारपूर्ण दिखाई देती। इलिया कब इतना बड़ा हो गया, इस बात पर उसने ध्यान ही न दिया था। उसे यह भी न पता था कि ननालिया ने कब और कैसे एलेना की शादी सरकारी जागीर के एक धनी जौहरी के लड़के से कर दी थी और उसका दामाद काली मूँछोंवाला एक शोख़ नौजवान है। उसे यह भी याद न था कि उसकी सास जून के महीने में एक दिन त्फ़ान से पहले की उमस के बाच चल बसी थी। उसे कफ़न में लपेटते समय विजली कड़की थी।

"दरवाज़ें और खिड़िकयाँ बन्द कर दो।" नतालिया ने चिक्काकर कहा था ह्यौर अपने हाथ से माँ का सूजा हुआ पैर छोड़कर हाथों से कान बन्द कर लिये थे। सूजी एँड़ी धम से गिर पड़ी थी। इलिया दफ्तर में दाख़िल हुआ था। एक च्लण के लिये प्योत्र को ऐसा लगा था कि वह उस लम्बे, गठीले नवयुवक से ह्यपरिचित है, जो वास्तव में उसका पुत्र है। इलिया ने भूरे रंग का सूट पहन रखा था। उसका जैत्नी चेहरा पहले से पतला हो गया था और ऊपरवाले होंठ की कोरों पर मूछों की रेख उभरने लगी थी। मोटा-यह्ना याकोव अभी तक स्कूल की वर्दी पहने हुए था। सारे परिवार में उसे कवल वही परिचित लगा। लड़कों ने पिता का सादर अभिवादन किया।

"हाँ, तो तुम्हारी नानी चल वसीं ?" प्योत्र ने कमरे में टहलते हुए कहा । इलिया चुप रहा । वह सिगरेट सुलगा रहा था । याकोव ने एक नये अपरि-चित से स्वर में कहा—

"अच्छा हुत्रा नानी ने मरने के लिये छुट्टियों का समय चुना, नहीं तो मेरा आना न हो सकता।"

प्योत्र ने छोटे बेटे की इस बेहूदा बात पर कोई ध्यान न दिया। उसका ध्यान तो बड़े बेटे पर था। इलिया की ऋाकृति पहले से बहुत बदल गई थी। उसके बळ और चरित्र में विकास हो रहा था। उसके बाळ भी बचपन की ऋपेचा ऋषिक काले और घने हो गये थे, जिससे उसका मस्तक कम चौड़ा दिखने लगा था। प्योत्र को याद आया कि उसने कभी इस बढ़िया सूटवाले व्यक्ति को बाळ पकड़कर खींचा था। उसे सहसा इस बटना पर विश्वास न

हुआ। रहा याकोव, सो वह लम्बा तो खूब हो गया था, लेकिन उसका गोल-मटोल शरीर, लालच भरी ऋाँखें ऋौर बचकाना मुँह पहले जैसा ही था।

"इलिया तुम बड़े हो गये हो। अभी से कारोबार में मन लगाओ तो तीन-चार साल में उसे सँभालने योग्य हो जाओगे।"

इलिया ने पिता की ओर देखा। वह लकड़ी के सिगरेट-केस से खेल रहा था, जिसके कोने की चिप्पड़ बुरी तौर से उखड़ गयी थी।

"नहीं, मेरा इरादा आगे पढ़ने का है।"

"कब तक ?"

"अभी चार-पाँच साल और।"

''ठीक, ठीक ! क्या पढ़ोगे ?"

"इतिहास।"

बेटे को सिगरेट पीते देख अर्तामोनोव को बुरा लगा और वह सिगरेट-केस रही था। न जाने क्यों उसने अच्छा सिगरेट-केस नहीं खरीदा। सबसे ज़्यादा ग़ुस्सा तो उसे इस बात पर था कि इलिया ने घर में क़दम रखते ही पढ़ाई जारी रखने का फ़ैसला सुना दिया था। खिड़की से कारख़ाने की छत की ओर इशारा करते हुए, जहाँ एक तंग पाइप से भाप की नन्हीं फुहारें निकल कर मज़दूरों के अम से ताल मिला रही थीं, प्योत्र ने गम्भीर किन्तु कोमल स्वर में कहा—

"भाप की फुहारों में भी एक इतिहास है, जिसका अध्ययन तुम्हें करना चाहिए। हमारा पेशा लिनेन का कपड़ा बुनना है। न कि इतिहास पढ़ना। मैं पचास का हो चला, अब मुक्ते छुट्टी मिलनी चाहिए।"

"मिरोन और याकोव आपका काम सँमालेंगे। मिरोन तो इंजीनीयर बनने जा रहा है।" इलिया ने खिड़की के बाहर सिगरेट की राख भाड़ते हुए उत्तर दिया। पिता ने कहा—

"मिरोन मेरा भतीजा है, बेटा नहीं। ख़ैर, यह सब बातें बाद में करेंगे।" छड़के उठकर बाहर चले गये। पिता उन दोनों की ओर आश्चर्य और वेदना भरी विस्कारित आँखों से देखता रहा। क्या इन छड़कों को उससे कुछ नहीं कहना था? वे उसके दफ़्तर में कुछ पाँच मिनट बैठे थे। उनमें से एक तो अपनी मूर्खतापूर्ण बात करके बैठा जमुँहाई लेता रहा था। दूसरे ने सारे कमरे

में तमाखू का धूँआ भर दिया था और अपने रंग-ढंग से उसे विचंछित कर दिया था। अब वे दोनों आँगन में थे। उसे इलिया के शब्द स्पष्ट सुनाई दे रहे थे—

''चलो न, एक बार नदी देख आयें।"

"नहीं, मैं तो सफ़र से थक गया हूँ।"

"ख़ैर, नदी तो कल भी जहाँ है वहीं होगी। उधर माँ नानी की मृत्यु से शोकमम है और अन्त्येष्टि का इन्तज़ाम करते-करते चूर-चूर हो गई है।''

श्रिय प्रसंग को जल्द से जल्द ख़त्म कर देने की श्रादत से विवश होने के कारण, ताकि किसी तरह जल्द बला टले और पिएड छूटे, प्योत्र ने श्रपने बेटे को केवल एक सताह का समय दिया। इस एक सताह में उसने देखा कि मज़दूरों से बात करते समय वह 'आप' जैसे शिष्टाचारी शब्दों का प्रयोग करता है और सन्ध्या के समय पाटक के पास की बेंच पर बैठकर घंटों तक तिखोन और सेराफ़ीम से बातें करता रहता है। एक दिन अपनी खिड़की से प्योत्र ने उनकी बातचीत के कुछ श्रंश भी सुन लिए। तिखोन अपने मरियल स्वर में मुर्खतापूर्वक बके जा रहा था—

"श्रच्छा, तो यह बात है! वे उन्हें भिखारी और मंगता कहकर पुकारते हैं। सुधार—मेरे बस में तो नहीं है! पर वे क्यों नहीं सुधार सकते? यह सच है, इलिया पेत्रोविच, कि अगर लोग अपना लालच छोड़ दें तो किसी को किसी चीज की कमी न रहे ?"

और सेराफीम ने ख़शी से चहक कर कहा--

"हाँ, मैं जानता हूँ ! कितने ही दिन पहले मैंने यह बात सुनी थी।"

थाकोव का व्यवहार अधिक समभ में आनेवाला था। वह कारख़ाने की इमारत के इर्द-गिर्द मँडराता रहता, लड़कियों से आँखें लड़ाता फिरता और जब दोपहर को खाने के समय औरतें नहाने के लिए नदीपर जातीं तो वह घुड़साल की छत पर चढ़कर उन्हें घूरता रहता।

"लगता है, निरा अल्हड़ साँड़ है।" पिता ने किंचित उदास होकर सोचा, "सेराफ़ीम से कहना होगा कि इस छड़के पर नज़र रखे। उसे कहीं फँसने न है।" मंगळ का दिन उदास और शान्त था। सुबह-सुबह छगभग एक घंटे तक बूँदा-बाँदी होती रही थी, और मेंह की श्रलसाई-सी फुहारें पृथ्वी का आँचल भिगोती रहीं। दोपहर के बाद सूरज ने फिर बादलों में से भाँककर कारख़ाने श्रीर निदयों के संगम की श्रोर एक अनमनी-सी दृष्टि डाली और जैसे रात को सोने से पहले नतालिया श्रपने गुलाबी गालों को परदार तिकयों में छिपा लेती थी, ठीक उसी तरह सूरज ने भी ऊदे-ऊदे बादलों में अपना मुँह छिपा लिया।

शाम की चाय के समय अर्तामोनोव ने याकोव से पूछा--

"तुम्हारा भाई कहाँ है ?"

"पता नहीं, कुछ देर हुई पहाड़ी पर चीड़ के पेड़ के नीचे बैठा था।"
"उसे बुला लाओ। अञ्चल, जाने दो। मुक्ते बताओ कि तुम दोनो की कैसी
पटती है ?"

उसे लगा कि याकोव के होठों पर एक स्त्रर्थपूर्ण मुस्कान दौड़ गई है। "ख़ूब अच्छी पटती है। आपस में कभी लड़ाई नहीं होती।" "बस, इतना ही १ मैं सचाई जानना चाहता हूँ।"

याकोव आँखें भुकाकर सोचने लगा—

"विचारों में हम एक दूसरे से भिन्न हैं।"

''कौन से विचार ?"

"हर प्रकार के विचार।"

"हाँ, तो तुम्हारा मतभेद क्या है ?"

"वह हमेशा किताबी बार्ते करता है और मैं श्रपनी बुद्धि के अनुसार चलता हूँ—सिर्फ अपनी बुद्धि के अनुसार।"

"हूँ, यह बात है।" पिता ने कहा। इससे आगे और कैसे जाने यह उसे नहीं मालूम था।

प्योत्र ने कन्धे पर बरसाती डाली और अपनी छड़ी उठाई, जिसकी चाँदी की मूँठपर एक पत्ती अपने पंजे में गेंद दबोचे बैठा था। यह छड़ी उसे ऋलेक्सी ने भेंट की थी।

फाटक से बाहर आकर उसने माथे पर हाथ रखकर चारों स्रोर नज़र दौड़ाई। इलिया सफ़ेद कमीज़ पहने नदी किनारे के वृत्तों के नीचे लेटा था।

श्राज रेत भी सीली है। उसे सरदी न लग जाय। बड़ा लापरवाह है।

वह जाकर अपने पुत्र से क्या कहेगा, इसका एक-एक शब्द तोलकर प्योत्र ने करउस्थ कर लिया था। उसके पाँव के नीचे भूरी घास कच से दव रही थी। इलिया मुँह नीचा किये एक भारी-भरकम पुस्तक के पन्ने उलट रहा था और जहाँ-तहाँ पेन्सिल से निशान लगाता जाता था। कदमों की ब्राहट सुनकर उसने गर्दन मोड़कर देखा तो पिता को सामने खड़ा पाया। बीच में पेन्सिल रखकर उसने तुरन्त किताब बन्द कर दी ब्रौर उठकर बृच्च के तने से टेक लगाकर बैठ गया। उसकी आँखों में मैत्री-भाव छलक रहा था। पहाड़ी पर चढ़ने के कारण पिता की साँस फूल गई थी। बृच्च की जड़ के पास बैठकर वह सोचने लगा— अभी कारोबार की बात नहीं करूँगा। इसके लिए बहुत समय पड़ा है। हम और चीज़ों के बारे में गुप-शप करेंगे।

लेकिन इलिया ने अपने घुटनों को बाँहों में बाँधते हुए शान्त-भाव से कहाः 'पिताजी, मैंने अपना जीवन विज्ञान को समर्पित करने का निश्चय किया है।" 'समर्पित करने का।" पिता ने उसक शब्दों को दुहराते हुए कहा। 'मानो यह भी कोई सन्यास बत हो।" इच्छा के विपरीत उसके शब्द उम्र रूप धारण करते गये। अपने आपसे चिढ़कर प्योत्र ने ज़ोर से छुड़ी को ज़मीन पर पटका। इसके बाद एक अप्रत्याशित और अनचाही घटना घटी। इलिया की आँखों का नीला रंग और भी गहरा हो गया, और उसके माथे पर त्यौरियाँ पड़ गईं। माथे की लटों को पीछे की ओर फेंककर उसने अवज्ञापूर्ण दुरामह से कहा—

"मैं उद्योगपति नहीं बनना चाहता । मैं इसके लिए बना ही नहीं ।"
"यह सब तिखोन के विचार हैं।" प्योत्र ने घृणा से कहा ।

पिता के टोकने की रत्तीभर परवाह न कर इलिया दस मिनटों तक प्योत्र को सममाता रहा कि वह व्यापारी नहीं बनना चाहता। इसी बीच प्योत्र ने कई बार अनुभव किया कि इलिया की बातों में सचाई की ऐसी अस्पष्ट मलक है जो उसके अपने अपूर्ण विचारों से मेल खाती है। लेकिन समग्र रूप से देखने पर इलिया की बातों असंगत और बचकानी जान पड़ीं।

"चुप रहो।" उसने रेत में छुड़ी गाड़ते हुए कहा, "यह सब बकवास है। किसी को तो बड़ा मानना पड़ेगा। इसके बिना लोगों की कोई गति नहीं। अपना लाभ सोचे वगैर कोई किसी काम में नहीं पड़ता। हर कोई यही पूछता है— 'इसमें मेरा फ़ायदा क्या है ?' हम सब उसी तकुए पर कते हैं। बड़े-बूढ़ों का भी यही कहना है कि 'अगर उसकी आत्मा लाभ के लिए न छटपटाती तो वह एड़ी से चोटी तक पूरा सन्त होता !' 'यहाँ तक कि सन्त भी फ़ायदे के लिए प्रार्थना करते हैं।' या 'आत्मा से शून्य होने पर भी मशीन तेल के बिना नहीं चलती !"

प्योत्र का स्वर गम्भीर और शान्त था। उसे रह-रहकर पुरानी कहावतें याद आ रही थीं और वह अपनी वात में इन कहावतों में निहित विवेक और बुद्धि-मत्ता का भरपूर प्रयोग कर रहा था। बिना किसी यत्न या कठिनाई के शब्दों का प्रवाह अवाध गति से जारी था। प्योत्र को विश्वास था कि उसकी बातों का वांछित प्रभाव पड़ेगा। इलिया चुपचाप सारी बातें सुनता रहा। उसकी उँगलियाँ लगातार रेत में छिपी चोड़ की सुईनुमा पत्तियों से खेल रही थीं। वह उनको हथेली पर रखकर फूँक से उड़ा देता। पर अकस्मात् अपने पिता की तरह ही दहता से वह बोला—.

"इन सब बातों का मेरे मन पर कोई असर नहीं पड़ता। ऐसे दिक्यानूसी सिद्धान्तों से अब काम न चलेगा।"

पिता अपनी छुड़ी के सहारे खड़ा हो गया । पुत्र ने पिता की कोई सहायता न की।

"श्रच्छा, तो तुम्हारे पिता की वातें भूठ हैं ?"

"नहीं, सत्य का एक दूसरा पहलू भी है।"

"यह सरासर भूठ है। सत्य का एक ही पहलू होता है।" फिर मिछ की स्रोर छड़ी घुमाते हुए प्योत्र ने कहा—

"देखों, हमारा सत्य वह रहा ! तुम्हारे दादा ने इसकी नींव डाली थी। मैंने सारी ज़िन्दगी इसमें खपा दी है। श्रव तुम्हारी बारी है। कितनी सीधी बात है। इसके अलावा और तुम्हें क्या चाहिए ! हमने अपना खून-पिंधना एक किया, फिर तुम भला गुलकुरें क्यों उड़ाओं ! तुम दूसरों के कन्वे पर बैठकर संत बनना चाहते हो ! खूब, विचार तो बुरा नहीं ! इतिहास—उसे भूल जाश्रो। इतिहास कोई छोकरी तो नहीं, तुम उससे शादी तो नहीं कर सकते ! क्या करोंगे

इस कम्बख्त इतिहास को लेकर ? इससे क्या लाभ होगा ? मैं तुम्हें आवारा नहीं बनने दूँगा।''

त्र्यतीमोनोव को लगा कि उसका स्वर त्र्यावश्यकता से अधिक कठोर हो गया है। उसने बात बदलते हुए कहा—

"मुभे लगता है कि तुम मास्कों में रहना चाहते हो। वहाँ ज़िन्दगी में रंगीनी और जुत्क़ है। अलेक्सी भी...।"

इलिया ने किताब उठाकर जिल्द घर पड़ी रेत को माड़ते हुए कहा— "मुफे आगो पढ़ने की आज्ञा दीजिए।"

''नहीं।'' पिता ने छड़ी को और गहरा गाड़ते हुए कहा, ''और फिर यह बात कभी न कहना।''

इलिया भी उठ खड़ा हुआ। उसकी नीळी श्रॉखों का रंग फीका पड़ गया था। पिता के कन्धों से परे चितिज की ओर देखते हुए उसने शान्त स्वर में कहा—

''श्रच्छी बात है। अब मुक्ते आज्ञा के विना ही अपने उद्देश्य की पूर्ति में लगना होगा।''

"अगर हिम्मत हो तो....।"

"अपने मनचाहे ढंग से जीवन विताने से कोई व्यक्ति किसी को रोक नहीं सकता।" इलिया ने अपना सिर तानते हुए कहा।

"एक व्यक्ति को न ? पर तुम तो मेरे बेटे हो, व्यक्ति नहीं हो । तुम भी कोई व्यक्ति हो ? तुम्हारे शरीर का एक चिथड़ा भी तो तुम्हारा नहीं, मेरा दिया हुन्ना है।"

यह बात जैसे ऋपने आप कंठ से फूट पड़ी। ऋच्छा होता यदि वह ऐसा न कहता। और प्योत्र ने धिकार से सिर हिलाते हुए किंचित कोमल शब्दों में अपनी बात जारी रखी—

"मैंने पाल पोसकर तुम्हें बड़ा किया, सो उसका बदला तुम इस तरह चुका रहे हो ? ऐं, कितने बेवकुफ हो ।"

इलिया के कपोल लाल हो गये और उसके हाथ काँपने लगे। उसने अपने हाथों को जेब में डालकर छिपाना चाहा, लेकिन यह करना भी उसके बस में न रहा। श्रौर अर्तामोनोव, इस डर से कि उसका बेटा कहीं सीमाओं का उल्लंघन करने पर न तुल जाय या वह स्वयं कोई ऐसी बात न कह बैठे जिसे वापस लेना असंभव हो जाय, जल्दी से बोला—

"सिर्फ़ तुम्हारी ख़ातिर ही मैंने यह इन्सान की ज़िन्दगी निभाई....नहीं तो, सम्भव है।"

"नहीं तो सम्भव है"—इन शब्दों का उच्चारण करते ही ऋर्तामोनोव ने सोचा कि इन परिस्थितियों में जब कि उसका पुत्र कोई बात समभाना ही नहीं चाहता, उसे ये शब्द नहीं कहना चाहिए थे।

"अब वह पूछ बैठेगा, किसकी ज़िन्दगी।" उसने सोचा और वह तेज़ी से पहाड़ी से नीचे उतरने लगा।

किन्तु उसके बेटे ने पीछे से पुकारा । वह शब्द बहरा कर देनेवाले थे । "सिर्फ एक ज़िन्दगी ही नहीं । देखो—उधर कारखाने के शिकार मज़दूरों से पूरा कृबिस्तान भर गया है ।"

श्रुर्तामोनोव ने पीछे मुझकर देखा। इलिया खड़ा हाथ उठाकर अपनी किताब से उन कास चिह्नों की ओर इशारा कर रहा था जो चितिज पर अनेक पंक्तियों में फैले हुए थे। श्रुर्तामोनोव के पाँव के नीचे की बालू किरिकराई। अभी कुछ देर पहले कारख़ाने श्रौर कृद्धिस्तान के बारे में आक्रोश भरी जो बातें सुनी थीं, उनको उसने एक बार फिर मन में दोहराया। साथ ही उसके मुँह से जो बातें बरबस निकल गई थीं, वह चाहता था कि उसके पुत्र की स्मृति से वे मिट जायँ और तेज़ी से कृदम उठाते हुए वह बालू की तरह पहाड़ी पर चढ़ने लगा। इस आशा से कि उसका बेटा डर जायगा, वह श्रपनी छड़ी को हवा में सुमति हुए डपटकर चिह्नाया—

"क्या कहा तुमने, कुत्ता कहीं का ?"

इलिया उछुलकर पेड़ के पीछे जा छिपा।

"ठहरो ! क्या तुम पागल हो गये हो ?"

बाप ने पूरे ज़ोर से घुमाकर पेड़ के तने में छड़ी दे मारी। छड़ी टूट गई और उसने हाथ में बचे दुकड़े को बेटे के पाँव की ओर फेंक दिया। वह थर-थराती हुई बालू में घुसू गई। उसकी हरी नोक तिरछी होकर उसकी ही त्रोर थी। उसने क्रोधपूर्वक कहा---

"मैं तुम्हारे लिए साफ़ कमरे वनवा दूँगा !"

और वह छड़खड़ाता फिसलता हुआ तेज़ी से पहाड़ी से नीचे उतर आया। उसके मन में एक त्फ़ान उठ रहा था और वह खेद और क्रोधमरे असम्बद्ध शब्दों के बीच उलमें हुए जाल में फँसी चिड़िया की तरह टक्करें मारता फिर रहा था।

"मैं इस छोकरे को घर से निकाल बाहर कहँगा। ज़हरत उसे फिर वापस ले आयेगी और कमरे! मैं ऐसी बेहूदा बातें बर्दास्त नहीं कर सकता!"—इस तरह के फुटकर विचार उस जाल में से धक्का खाकर सनसनाते हुए उसके मन में आये और इसके साथ ही एक दूसरी दिशा से अन्य विचार भी आये, जिन्होंने बह धुँधला-सा संकेत दिया कि उसने उचित काम नहीं किया कि वह सीमा का अतिक्रमण कर गया और उसने व्यर्थ ही इतना बुरा माना।

स्रोका नदी के किनारे पहुँचकर वह रेतीली मिट्टी पर कुछ देर मुस्ताने बैठ गया। उसके चेहरे पर पसीने की बूँदें चमक रही थीं, उसने उन्हें हाथ से पोंछकर साफ़ किया। अचानक उसकी दृष्टि नदी पर पड़ी, डेस मळुळियों का फुएड छोटी-छोटी सुइयों की भाँति पानी को छेद रहा था। इतने में एक बड़ी रोहू मळुली अपने सुन्दर परों को फैळाये हुए आई। कुछ देर इधर-उधर डुककी छगाने के बाद उसने अपनी छाठ आँख से सूखे हुए बादलों की ओर देखा स्रोर उसके मुँह से बुळबुळों का फरना निकळ पड़ा, जो पानी के भीतर से सफ़ेंद धुएँ की तरह दिखाई देता था।

अर्तामोनोव ने उस मछ्छी की ओर उँगछी उठाकर धमकाते हुए कहा—
''मैं तुम्हें जीना सिखाऊँगा !''

उसने पीछे मुझकर देखा; उसकी धमकी निरर्थंक सिद्ध हुई थी। नदी के अवाध, कलकल प्रवाह में उसका सारा कोध वह गया था। मटमैले, अलसाए बातावरण में न जाने कितने अप्रत्याशित विचार उमझ आये, सबसे अधिक आश्चर्य तो इस बात का था कि उसका प्यारा बेटा, जिसके लिए वह पिछले बीस वर्षों से उत्सुक एवं चिन्तित रहा था, आज अचानक ही उसके जीवन को बेदनामय बनाकर छोड़ गया था। इन बीस वर्षों में अर्तामोनोव अपने एकलौते

पुत्र के उज्ज्वल भविष्य की सुखद कल्पनाश्रों में डूबा रहा था, उसे अपने बेटे से बड़ी-बड़ी आशाएँ थीं।

"दियासलाई की तरह वह भभक उठा ! पर क्यों ?"

मटमैले आकाश पर एक धुँधळी-सी ळाळी छा गई। एक कोने में किसी फटे पुराने कपड़े की आभा-सरीखी कोई रोशनी दिखाई दी। इतने में कटी फाँक के आकार का चाँद बादलों के बाहर भाँकने लगा। हवा में टएडक आ गई और नदी का पानी कुहरे से ढँक गया।

घर आकर प्योत्र ने देखा कि उसकी पत्नी नम होकर श्रपने बाएँ पैर की उँगिलियों के नाखून काट रही है। पित की ओर देखते हुए उसने पूछा—

''तुमने इलिया को कहाँ भेज दिया ?''

''जहन्तुम में'' प्योत्र ने कपड़े उतारते हुए कहा।

"तुम हमेशा विगड़े रहते हो।" नतालिया ने एक लम्बी ठंडी साँस ली। प्योत्र चुप रहा। वह जान-बूभकर लम्बी साँस लेकर निद्रा का उपक्रम कर रहा था। इतने में खिड़कियों के शीशों पर वर्षा की फुहार पड़ने लगी और सारे वागीचे में हवा की सरसराहट फैल गई।

"इलिया मनमाना हो गया है। पढ़ाने का यही फल है।"

"उसके पल्ले बेवकुफ़ माँ जो पड़ी है।"

माँ ने नाक-भौं सिकोड़ी। फिर शरीर पर काँस का निशान बनाती हुई वह बिस्तर में घुस गई। प्योत्र अभी कपड़े उतार रहा था। उसने पाशविक आनन्द से पत्नी को ताना मारा—

"तुम हो किस काम की १ तुम्हारे बच्चे तुम्हारा ख्रादर नहीं करते । तुमने उन्हें क्या सखाया है १ तुम्हें तो सिर्फ खाना और सोना आता है.... ख्रपना मुँह काला करना ।"

पत्नी तिकये में भुनभुनाई-

"उसे स्कूल किसने भेजा था, मैंने तो तुम्हें लाख समभाया....।"

"चुप रहो !"

प्योत्र भी चुप हो गया। वह ध्यानपूर्वक चेरी की पत्तियों पर पड़ती वर्षा की निरन्तर गूँज को सुन रहा था। चेरी का यह वृत्त निकिता ने अपने हाथों से

लगाया था।

"कुबड़ा भी मौज उड़ाता है। न बाल-बच्चे, न कारोबार की चिन्ता। मधुमिक्खयों का शौकीन है। मैं मिक्खयों में नहीं पड़ता जिसे शहद की ज़रूरत हो वह स्वयं ले ले।"

नतालिया ने करवट बदर्छा, मानो वह बर्फ़ की सिल पर लेटी हो । पति के कन्चे पर त्रप्रमा गर्म गाल छुआकर वह बोली—

"क्या इलिया से कोई कहा-सुनी हो गई थी ?"

पहाड़ीवाली घटना की याद से प्योत्र भींप उठा।

"दुम्हारी तो बच्चों से कहा-सुनी नहीं होती ! तुम उन्हें उकसाती जो हो।" "वह शहर भाग गया है।"

"लौट आयेगा। रोटी पेड़ों पर तो नहीं फलती। विना पैसे के उसे ज़िन्दग़ी का स्वाद जलदी मालूम हो जायेगा—डरो मत, वह लौट त्रायेगा। मुक्ते तंग मत करो, चुपचाप सो जास्रो।"

कुछ देर ठहर कर वह बोला-

"याकोव की पढ़ाई आज से बन्द !" फिर कुछ चण रुककर— "प्रसों मैं मेले में जा रहा हूँ । सुनती हो ?" "हाँ ।"

"क्यों ? आख़िर ऐसा क्यों ?" प्योत्र झुँफला उठा। उसने आँखें मूँद छीं, लेकिन उसकी आँखों के सामने अब भी उस छोकरे का चेहरा नाच रहा था। चौड़ा माथा, चमकती हुई आँखें, जिन्होंने पिता के मन को चकाचौंघ कर डाला था।

"उसने अपने पिता के साथ ऐसा वर्ताव किया जैसा कोई ऋपने भाड़े के नौकर को वर्ज़ास्त करते समय करता है। बदमाश कहीं का ! मानो किसी भिख-मंगे को फटकार रहा हो।"

च्रणभर में ही यह घटना कैसे हो गई, प्योत्र को इसी बात पर आश्चर्य हो रहा था। ऐसा लगता था कि इलिया ने पहले से ही नाता तोड़ने का फ़ैसला कर लिया था। लेकिन उसने ऐसा क्यों किया ? बेटे के कठोर भर्त्सना से भरे शब्दों की याद आते ही प्योत्र गहरे सोच में डूब गया।

"मिरोन ने उसे यह शिचा दी है। गृलीज़ कुत्ता! और 'कारोबार से मान-वता नष्ट हो जाती है' त्रादि बकवास तिखोन की है, मूर्ख! पागल! उसने विश्वास भी कैसे आदमी पर किया? वह स्कूल भी गया तो वहाँ से क्या सीख पाया? मज़दूरों के लिये उसके दिल में अगाध करुणा है, पिता के लिये उसका शतांश भी नहीं। आया है न्याय और धर्म का पुछल्ला बनकर!"

इस पर मानो उसके ज़ुक्सों पर किसी ने नमक छिड़क दिया-

"नहीं ! तुम इससे वच नहीं सकते।" उसे निकिता की याद आई जो इन सब बखेड़ों से बचकर स्वर्ग की-सी शान्ति के वातावरण में पटायन कर गया था। "सब के सब मेरे कन्धों पर बोक्त डालकर भाग जाते हैं।"

श्रचानक प्योत्र के मन में खलवली मची। इस बात में सचाई नहीं थी। अलेक्सी ने कारोबार कब छोड़ा था? उसे अपने पिता की तरह कारोबार से प्रेम था; वह लालची था, घोर लालची। श्रौर उसे दुनिया की सब वस्तुएँ प्राप्त थीं, बिना हाथ पैर डुलाये। प्योत्र को याद श्राया, एक दिन कारखाने में मज़-दूर शराब पीकर दंगा करने लगे। उसने अलेक्सी से कहा था—

"मज़दूर विगड़ रहे हैं।"

"सो तो दीख रहा है।" त्र्र लेक्सी ने हामी भरी।

"यं सब इर बात पर इँभालाये रहते हैं। सबकी श्राँखों में एक-सा भाव भालकता है।"

त्रलेक्सी ने इस बात का समर्थन करते हुए कहा-

"यह भी ठीक है। मुक्ते याद है, तुम्हारी शादी से लौटते समय रास्ते में जब पिताजी सिपाहियों से कुश्ती कर रहे थे, तो तिखोन के चेहरे पर वही भाव था, फिर वह स्वयं कुश्ती के लिये तैयार हो गया था। याद है ?"

''तिखोन की बार्ते छोड़ो। वह तो पागल है।'' फिर अलेक्सी गंभीर होकर बोटने छगा—

"मैंने अक्सर तुम्हें ऐसी बातें करते सुना है कि लोगों का चरित्र गिर रहा है, उनकी आदतें बुरी होती जा रही हैं। ब्राख़िर इन सब बातों से हमें क्या मतलब १ इन बातों से मग़ज़पची करने का काम तो पादरियों और अध्यापकों का है। हाँ, ठीक तो है। या ब्राधिक से अधिक यह काम हर किस्म के डॉक्टरों और सरकारी अफ़सरों का है। यह देखना उन्हीं का काम है कि लोगों की आदर्ते न बिगड़ें। उनके पास यही सामान बेचने को है, और तुम और हम उनके ख़रीदार हैं। समय के साथ दुनिया में हर चीज़ विगड़ जाती है। उदाहरण के लिए तुम बूदें होते जा रहे हो ख़ौर में भी। लेकिन तुम किसी नौजवान छोकरी से यह तो नहीं कहांगे कि वह मौज करना छोड़ दे, क्यांकि एक दिन उसकी जवानी दल जायेगी।"

"यह आदमी कितना होशियार है।" बड़े भाई ने सोचा, "रौतान की तरह हो शयार है।"

उसे अपने भाई क उत्साही स्वभाव और नये ढंग के व्यंग और विमोद से भरी वाक्पहुना से ईर्षा हुई। फिर उसे निकिता की याद आई। पिता की अन्तिम इच्छा थी कि निकिता उन सबकी आत्मा को सान्त्यना दे, लेकिन वह स्वयं एक स्त्री के मुख पर लड्डू होकर मूर्खतापूर्ण कार्य कर बैठा श्रीर फिर घर छोड़कर चला गया।

वर्षा की उस रात को प्योत्र अर्तामोनोव अपनी स्रनेक पुरानी स्मृतियों को उलटता-पुलटता रहा । उसकीं कटु स्मृतियों में से जैसे धुँए की तरह उन विपरीत अनजाने विचारों का भुरू का भुरू उठकर उसके मन पर छा गया, जो मानो झँधेरे में रिमिंभ्सम करते हुए मेह के साथ कानाफूसी कर रहे हों स्रौर उसके स्रास्म-औचित्य के वीच वाधक बन रहे हों।

"पर मैंने कौन-सा बुरा काम किया है ?" उसने इन विपरीत विचारों से पूछा और यद्यपि इसका उसे कोई उत्तर नहीं मिला, फिर भी उसे लगा, जैसे इसका उत्तर कहीं न कहीं मीजूद है। पी फट रही थी, और उसने यकायक निश्चय किया कि वह मट में जाकर अपने भाई से मिलेगा। वहाँ शायद एकाकी, सांसारिक प्रखामनों और भयों से मुक्त आत्मा में उसको भी सान्त्वना और कोई मार्ग मिल जायगा।

"एक कोने में त्रासन जमा के पड़े रहना अधिक अच्छा है। ज़रा खुले में दौड़ लगाकर देखो ! अचार को भंडार में रख दो तो कभी न सहगा, लेकन चाम में बड़ी जल्दी विगड़ जायगा।"

उसने अपने भाई को वर्षों से न देला था, और उनकी आख़िरी मुलाकात

उत्साहहीन शिष्टाचारो ढंग की थी। प्योत्र को लगा था कि उसके आने से कुबड़ा हड़बड़ी और संकोच में पड़ गया है। वह सकुच कर अपने अन्दर ही अन्दर हो बैठा था, जैसे घोंघा अपने खोल में घुस जाता है। किंचित खीके स्वर में उसने बातें की थीं, भगवान के बारे में नहीं, अपने या परिवार के बारे भी नहीं, बिल्क मठ की आवश्यकताओं के बारे में, यात्रियों के बारे में और लोगों की सामान्य ग्रीवी के बारे में। वह जैसे चेष्टा करके हिचकिचा-हिचकिचा करके बोळ रहा था। प्योत्र ने जब उसे कुछ धन देना चाहा तो उसने शान्त उदासीनता से उत्तर दिया था—

''बड़े पादरी को दे दो। मुभे उसकी ज़रूरत नहीं।''

यह स्पष्ट था कि वड़े पादरी भिक्षु निकोदिम के परम भक्त थे। सब उसका मुँह जोहते रहते और यह भीमकाय, मोटी हिंडुयोंवाला, एक कान से बहरा बड़ा पादरी गिरजाघर की पोशाक पहने जंगल के मृत जैसा दिखाई देता था। उसने प्योत्र के मुख की ओर अपनी काली आँखों से घूरते हुए अनावश्यक रूप से ऊँचे स्वर में कहा था—

"पादरी निकोदिम इस कुटिया की शोभा बढ़ाने को पधारे हैं।"

भिक्षुओं का यह मठ एक नीची-सी पहाड़ी पर देवदार के वृद्धों की घनी पाँत के बीच स्थित था। सन्ध्या की प्रार्थना के लिए बुलावा देनेवाली घरिटयों की मन्द टनटन ने अर्तामोनोव का स्वागत किया। द्वार खोलते समय एक लम्बे, अकड़े से दरबान ने, जिसके बाँस जैसे शरीर पर एक बच्चे जैसा छोटा-सा सिर था और मैली-सी टोपी लगी थी, हकलाते हुए पूछा—

"र...र...र...वा....।"

फिर लम्बी साँस लेकर कहा-

"ग....त।"

मठ के ऊपर आकाश में एक भूरे बादल ने त्राधे आसमान को ढँक लिया था। ताँ बे की घंटियों की टन-टन ध्विन भी इस नीरस, सीले, नैराश्यपूर्ण वातावरण को दूर न कर पायी।

"ओह, यह बहुत भारी है।" प्योत्र ने अतिथि ग्रह में आते ही कहा। वह एक सन्दूक में निकिता के लिये उपहार लाया था। तंग आकर उसने भारी

भरकम सन्दूक को वहीं पटक दिया।

प्योत्र यकावट से चकनाचूर ऋौर कीचड़ में लथपथ था, वह बागीचे की ओर चल पड़ा, जहाँ सेव और चेरी के बृद्धों के झुरमुट के बीच उसके भाई की सफ़ेंद कुटिया थी। उसे खेद हो रहा था कि वह यहाँ क्यों आया। मेले में जाना ऋषिक अच्छा था। जंगल की ऊवड़-खाबड़ पथरीली सड़क ने उसके नैराश्य-पूर्ण विचारों में गड़बड़ पैदा कर दी थी। उसे एक कड़वी वेदना का अनुभव हो रहा था। उसका मन शान्ति तथा विश्राम के लिये आकुल होने लगा।

"मुक्ते थोड़े से नाच-रंग की ज़रूरत है।"

प्योत्र ने देखा, उसका भाई नीबू के वृद्धों के भुरमुट में बैठा था और उसके आस-पास तीर्थयात्रियों का भुएड था। प्योत्र को एक परिचित चित्र की याद त्राई। भुएड में काळी दाढ़ीवाळा एक व्यापारी था, जिसने एक पाँव पर चिथड़े छपेटकर ऊपर रवर का जूता पहना था; एक मोटा-सा बूढ़ा जो देखने में हिजड़ा महाजन ळगता था और पास ही में सिपाही का लवादा पहने एक नवयुवक बैठा था जिसके बाळ लम्बे, गाळ नुकीले और आँखें गिद्ध की-सी थीं। द्वियोमोव का तन्दूरवाला मुरज़िन, जो अळ्वळ दर्जे का पियक्कड़ और लड़ाका था, बाँस की तरह तनकर खड़ा फटे गले से कुछ बोळ रहा था। ऐसा ळगता था, बैसे कोई चोर न्यायाधीश के सामने खड़ा हो। वह कह रहा था—

"यह सच है। ईश्वर तक पहुँचने का मार्ग बहुत लम्बा है।"

निकिता का ध्यान उन लोगों की वातों में नहीं था। वह ऋपनी सफ़ेंद छड़ी की नोक से सक़्त ज़मीन में कोई ख़ाका खींच रहा था। उसने मर्त्सना के स्वर में कहा—

"पितत व्यक्ति के लिये ईश्वर बहुत दूर हो जाता है—इसका कारण हमारे पापों की सङ्गाँद है।"

" ख़ूब — अपने मन को सान्त्वना देना बुरा नहीं।" प्योत्र मन ही मन प्रसन्न हुआ।

"हमारे विश्वास की अर्थहीनता को ईश्वर जानता है। बिना व्यवहार के विश्वास से क्या लाभ १ क्या हम अपने भाई-बन्धुत्रों की सहायता करते हैं १ आपस में स्नेह है १ हम प्रार्थना किसलिए करते हैं १ छोटी-छोटी चीज़ों के लिये। प्रार्थना तो करना ही चाहिए, पर...।"

कुबड़े ने आँखें ऊपर उठाई । वह कुछ च्रण के लिए चुप रहा और भाई को ध्यान से देखने लगा। फिर धीमे से उसने अपनी छुड़ी उठाई, मानो किसी पर प्रहार करना चाहता हो। वह लड़खड़ाकर उठा, उसने अपने शरीर पर कॉस का चिह्न बनाया और प्रार्थना करने के बजाय सिर्फ़ इतना ही कहा—

"छो !--मेरा भाई मुक्ते मिलने आया है।"

मोटे, गंजे बूढ़े ने मुङ्कर प्योत्र की श्रोर देखा। उसकी ताम्रवर्ण की श्राँखों में दुष्टता कूट-कूटकर भरी थी। उसने भी अपने शरीर पर क्रॉस का चिह्न बनाया। "शान्तिपूर्वक यहाँ से चले जाइये।" निकिता ने कहा।

चरागाह से खदेड़ कर भगाये पशुआं की तरह वे तितर-बितर होकर वहाँ से चल पड़े। बूढ़े ने घायल पाँव वाले व्यापारी की एक बाँह थामी। डबळ रोटी बनानेवाले मुर्राज़न ने उसकी दूसरी बाँह थामी।

"अच्छा, तो आपका आशीर्वाद।"

अपने काले लबादे में ढँकी लम्बी बाँह से जैसे पंख चलाकर पादरी निको-दिम ने उसके भाई के जुड़े हाथों को एक ओर हटा दिया। फिर ख़ुशी का कोई चिह्न अकट किए बिना ही वह शान्त भाव से बोला—

''मुक्ते तुम्हारे त्र्याने की आशा न थी।"

उसने अपने डंडे से अपनी कोठरी की ओर इशारा किया और फिर मार्ग दिखाता हुआ उधर चल पड़ा। वह जैसे भटके दे-देकर चल रहा था और अपनी टाँगों को फैला-फैलाकर रख रहा था। उसका एक हाथ हृदय से लगा था।

"तुम अब बूढ़े हो चले।" प्योत्र ने संकोचपूर्वक कहा।

"हमारे भाग्य में यही लिखा है। मेरी टाँगों में दर्द रहता है। यहाँ सीलन है।"

लगता था निकिता पहले से भी अधिक कुवड़ा हो गया है। उसका दाहिना कंधा ख्रीर उसके क्वड़ का कोण और ऊपर को उठ गया था जिससे उसकी कमर पृथ्वी की ब्रोर ब्रीर भी ब्राधिक सुक गई थी और वह पहले से क़द में अधिक छोटा और चौड़ा दीखता था। वह एक सिरकटे मकड़े जैसा नज़र आता था, जो ब्रांध भाव से टेढ़ा हो होकर मार्ग की करकर करती रेत पर रेंग रहा हो। साफ़-सुथरी, पर तंग कोठरी में बैठा निकोदिम अपेक् इत बड़ा अर भयानक लग रहा था। उसने सिर पर से टोपी सरकाई तो उसकी चमचमाती हुई गंजी खोपड़ी दिखाई दी। उसके कानों के पीछे सफ़ेद बालों की जटायें लटक रही थीं। उसका रंग हाथी-दाँत का-सा पीला था और शरीर पर गोशत का नामो-निशान न था। आँखें बुफी हुई थीं। ऐसा लगता था मानो उसकी दृष्टि उसकी बड़ी चपटी नाक पर जमी है। नीचे दो गहरो लकीरों की तरह होंठ अस्पष्ट स्वर में फड़क रहे थे। उसका मुँह पहले की अपेका अधिक वड़ा लगता था —चेहरे को दो हिस्सा में वाँटनेवाला गड़ा सा। उसकी सफ़ेद मूळुँ तो विशेष रूप से भदी थीं।

भिक्षु ने धीमी आवाज़ में अपने गोल-मटोल चेहरेवाले सहकारी को आदेश दिया। ऐसा लगता था मानो वह कोई बात याद कर रहा हो।

"समावार, रोटी ऋौर शहद।"

"आप कितना धीमा बोलते हैं !"

"मेरे दाँत टूट गये हैं।"

भिक्षु एक सफ़ेद आराम-कुर्सी सरकारकर मेज़ के सामने बैठ गया। किसे हो १७

े "श्रच्छा ही हूँ।"

"तिखोन ऋब भी ज़िन्दा है ?"

"बिल्कुल — उसे हो भी क्या सकता है ?"

"बहुत दिन से वह मुफ्तसे मिलने नहीं आया।"

दोनों चुप थे। निकिता कुछ हिला। उसके चोगे से सर-सर की आवाज आयी। उसकी मेढक जैसी आवाज़ को सुनकर प्योत्र ख्रौर भी अशान्त हो उठा।

"मैं तुम्हारे छिए कुछ चीज़ें छाया हूँ। सन्दूक यहाँ मँगवा छो। थोड़ी शराब भी है। यहाँ शराब पीने की इज़ाज़त है ?"

एक ठंडी साँस लेकर भाई ने उत्तर दिया-

"ऐसी मनाही भो नहीं। भीड़भाड़ में कुछ शरावी भी यहाँ आ धमकते हैं। क्या करें। दुनिया की हवा में ज़हर है। लेकिन हर किसी को साँस लेनी पड़ती है। मिक्ष भी आखिर मनुष्य हैं।" "मैंने सुना है—बहुत से छोग तुम्हारे दर्शनों के छिए त्राते हैं।"

"हाँ—क्योंकि वे मूर्ख़ हैं। इधर-उधर मटरगश्ती करते हैं। वे चाहते हैं कि कोई महात्मा उन्हें जीना सिखाए। वे अवतक जैसे-तैसे ज़िन्दा रहते आये हैं। अब ज़िन्दग़ी बर्दाश्त नहीं होती।"

इन शब्दों को सुनकर प्योत्र की वेचैनी और अधिक बढ़ गई। उसने शिकायत के स्वर में कहा—

"मूर्खता — उन लोगों ने गुलामी बर्दाश्त की, पर आज़ादी नहीं बर्दाश्त कर सकते । इन लोगों को तो कड़ा शासन चाहिए।"

निकिता चुप रहा।

"ज़मीन्दारों के समय में छोग मटरगश्ती में समय नष्ट नहीं करते थे।" कुबड़े ने प्योत्र की ओर देखा और ऋाँखें नीची कर लीं।

दोनों ओर से ताने, फबितयाँ चलती रहीं। इतने में गंजा सहकारी, समावार, नीबू मिश्रित सुगन्धित शहद, श्रौर ताज़ी गर्म रोटी लेकर आ गया। दोनों भाई चुपचाप बैठे उसकी फूहड़ हरकतों को देखते रहे। उसने सन्दूक का दक्कन खोल-कर अन्दर भाँका। प्योत्र ने मेज़ पर ताज़ी नमकीन तली मछलियों का डिब्बा और दो बोतलों रख दीं।

'पोर्ट' निकिता ने बोतल पर चिपके लेबल को पढ़कर कहा—''छोटे पादरी को यह शराब बहुत पसन्द है। होशियार आदमी है, बहुत-सी बातें समफता है।''

"भई ! मेरे जैसे छोग तो बुद्धू होते हैं।" प्योत्र ने तनकर स्वीकार किया।
"जो बातें तुम्हें समफ्तनी चाहिएँ वे तुम समफ्तते हो। ज़्यादा समफ्तने से
क्या छाम ! जितना समफ्तना चाहिये उससे ज़्यादा समफ्तना बुरा है।"

भिक्षु ने ठंडी साँस छी। प्योत्र उसके शब्दों में छिपी कटुता का अनुभव कर रहा था। रोशनी के फ़ुटपुटे में उसका चोगा चमक रहा था। कोठरी के एक कोने में छगी मूर्तियों के पास एक छोटी-सी मोमबत्ती जल रही थी। मेज़ पर पीली चिमनीवाला सस्ता-सा लैंग्प टिमटिमा रहा था। भाई के मडीरा (स्पेन की शराब) पीने के लालची ढंग को देखकर प्योत्र ने मन ही मन सोचा—

"शराबों का कैसा पारखी है।"

हर गिलास के बाद निकिता अपनी सूखी उँगलियों से रोटी का एक दुकड़ा

the first of the control of the first of the control of the contro

तोड़कर शहद में डुवोकर श्रहिस्ता-श्रहिस्ता खाता। खाने के समय उसकी छोटी सफ़ेंद दाढ़ी हिल्ती। अभी तक उसे नशा नहीं चढ़ा था, लेकिन उसकी मटमैली आँखें सजीव हो उठी थीं। प्योत्र भाई की अपेद्धा थोड़ी शराव पी रहा था, उसने सोचा—

"यह नतालिया की बात क्यों नहीं करता ? पिछ्र ही बार भी चुप था। इसे शरम लगती होगी, तभी तो किसी के बारे में कोई सवाल नहीं किया। हम तो सांसारिक लोग हैं। यह सन्त ठहरा। लोग इसके दर्शन करने आते हैं।"

उसने क्रोध से अपना सिर हिलाया और उसकी दाढ़ी वास्कट में रगड़ गई। कान की लौर को मलते हुए प्योत्र ने कहा—

"तुम अच्छी जगह आ छिपे हो। बुद्धिमानी का काम किया है।"

''पहले तो अच्छा था। अब इन यात्रियों के मारे मुसीवत है। रोज़ नये स्वागत....।"

"स्वागत!" प्योत्र हँसा। "लगता है जैसे कोई दाँतों की दूकान हो।" "मैं कहीं दूर जाना चाहता हूँ।" भिक्षु ने ध्यानपूर्वक शराव उँडेलते हुए कहा।

"जहाँ तुम्हें अधिक मानसिक शक्ति मिले।" प्योत्र ने हँसकर कहा। निकिता चुपचाप शराब के घूँट भरता रहा। उसने अपनी काळी जीम ब्रोठों पर फेरी ब्रोर गंजे सिर को हिळाकर कहा—

"अधिकाधिक लोग मन की शान्ति खो रहे हैं। तुम उनकी बढ़ती संख्या देख सुकते हो। लोग चिन्ताओं से भागकर छिपना चाहते हैं।

"मुक्ते तो नहीं दिखाई पड़ता।" प्योत्र ने खीक्तकर कहा। वह मन ही मन जानता था कि वह क्रूठ बोळ रहा है। "तुम ही छिपा रहे हो।" वह कहना चाहता था।

"और चिन्ताएँ परछाईं की तरह उनके पीछे लगी रहती हैं।"

भाई को भिड़कने के लिए प्योत्र के ओठ फड़क उठे। वह गुस्से में आकर निकिता को जी भरकर कोसना चाहता था। बेटे की याद ने उसके शब्दों को और कड़वा बना दिया।

''लोग ऋपने आप चिन्ताओं को खोजते-फिरते हैं । मुसीबर्ते उनकी इच्छा

से आती हैं। चुपचाप अपना काम करो, अधिक बकबक मत करो तो जीवन में शान्ति ही शान्ति है।"

पर निकिता अपने विचारों में डूबा था। उसने प्योत्र की किसी बात पर ध्यान न दिया। अचानक उसका नुकीला चेहरा हिला, मानो गहरी नींद से उठा हो। उसके चोगे की सिलवर्टें लहरों की तरह हिलाने लगीं। उसके ख्रोट कड़वाहट से टेढ़े हो रहे थे।

"व यहाँ उपदेश लोने आते हैं। मैं क्या जानता हूँ १ उन्हें क्या सिखा सकता हूँ १ मरे पास बुद्धि नहीं। छोटे पादरी ने यह सारा बखेड़ा खड़ा किया है। मैं कुछ नहीं जानता। एक निदोंष कैदी की तरह मुक्ते लोगों को उपदेश देने की सज़ा सुनाई गई है। किस जुर्म में १ ? ?

"यह संकेत कर रहा है—शिकायत करना चाहता है।" प्योत्र ने सोचा। वह जानता था कि निकिता को भाग्य के विरुद्ध उचित शिकायत है। उसे पिछली बार भी यही त्राशा थी। उसने कान की लौर को सहलाते हुए गम्भीर स्वर में कहा—

"भाग्य के विरुद्ध बहुत से लोगों को शिकायत है। लेकिन उससे स्या फ़ायदा ?"

"सच है। शान्ति बड़ी मुश्किल से मिलती है।" कुबड़े की आँखें कीने की स्रोर घूम गयीं, जहाँ मूर्तियों के नीचे प्रकाश हो रहा था।

"तुम्हारे वारे में पिता की इच्छा थी—ईश्वर उनकी स्रात्मा को शान्ति दें —िक तुम हमें सान्त्वना देनेवाले बनो।"

निकिता के ब्रोठों पर एक विद्रूप भरी मुस्कान खेळ उठी। उसने अपनी दाढ़ी को मरोड़कर मुस्कान छिपा ली। अन्धेरे में कहे जानेवाले शब्दों से प्योत्र को ठेस पहुँची और उसकी उद्भिता बढ़ गई। उसे आनेवाळी विपत्ति का आभास होने लगा।

"यहाँ लोग इस बात का भरसक प्रयत्न करते हैं कि मैं अपने आपको बुद्धि-मान् समकूँ और दुनिया को भी यही दिखाऊँ। यात्रियों को इकटा करना मठ के लाभ के लिए हैं। लेकिन मेरा काम तो बड़ा कठिन है। मैं कैसे सान्त्वना दूँ! बताओ भला! मैं कहता हूँ, दुःखों को सहन करो। लेकिन देखता हूँ कि लोग सहते-सहते तंग आ चुके हैं। मैं कहता हूँ आशा पर जीवित रहो—किस बात की आशा पर १ ईश्वर की १ इससे उन्हें कोई सान्त्वना नहीं मिलती। यहाँ एक तन्दूरवाला अक्सर आता है।"

"त्ररे हाँ – मुरज़िन, वह हमारे शहर का रहनेवाला है। भारी पियक्कड़ दें।" प्योत्र ने मानो किसी अज्ञात भावना से पिएड छुड़ाते हुए कहा।

"वह ऐसी जगह पहुँच चुका है, जहाँ से वह ईश्वर को परखने का दम भरता है। ईश्वर उसके लिए सर्वशक्तिमान नहीं रहा—आजकल के लोग बेहया और बक्रवासी हैं। एक और आदमी है, जिसके दाढ़ी नहीं है। तुमने उसे देखा ? उसे सारी दुनिया से दुश्मनी है। ईप्यां छु कहीं का। ऐसे लोग आकर मेरा मगज़ चाटते हैं। मैं उन्हें क्या बताऊँ ? वे मेरी मानसिक शान्ति नष्ट करने के लिए आते हैं।"

भिक्षु की आवाज़ तेज़ होती जा रही थी। प्योत्र को .ख्याल आया कि निकिता पहले की तरह आँखें नीची नहीं रखता। पिछ्ळी वार कुबड़े की अपराधी भावना को देखकर प्योत्र के मन को अपार सन्तोष मिला था— अपराधियों को शिकायत करने का अधिकार नहीं। लेकिन आज निकिता शिकायत कर रहा है, मानो उसके साथ भारी अन्याय किया गया हो। प्योत्र को डर था, कहीं उसका माई यह न कह बैठे—

"यह सारी करत्त तुम्हारी है।"

घड़ी को चेन से खोळते हुए वह आत्मरचा के लिए शब्द तळाश करने लगा।

"हाँ।" कुबड़ को अपनी शिकायत की बातों में बड़ा स्नानन्द मिल रहा था। "छोग दिन-प्रतिदिन काबू से बाहर होते जा रहे हैं। उनके दिमागों में अजब फ़ित्र भर गया है। कुछ दिन की बात है कि एक विद्यार्थी कुछ दिनों हमारे साथ रहा। किशोरावस्था में ही उसका दिमाग़ फिर गया था। मठाधीश का स्नादेश था, "इसे शक्ति प्रदान करो। स्रपने सरल ढंग से उसे यह बात समम्हाओ, वह बात समम्हाओ" स्नादि। लेकिन मेरी स्मरणशक्ति भी ऐसी नहीं कि में लोगों की सब बातें याद रख सकूँ। उस विद्यार्थी ने मेरी नाक में दम कर दिया। हर बक्त बोळता रहता था। विचारों तक पहुँचना तो दूर रहा, मुक्ते

उसके शब्दों का अर्थ भी समभ में न ब्राता था। वह कहता था, "यह विचार ग़लत है कि शौतान हमारी इन्द्रियों का स्वामी है—इसका मतलब है कि हम दो प्रभुओं की पूजा करते हैं —बाईवल में लिखा है — "अमरत्व के भरने से ईसा का शरीर स्वीकार करो।" कैसा कुफ़ बकता था, एक बार कहने लगा, 'मुफे एक ईश्वर चाहिए, चाहे वह सींगोंवाला ही क्यों न हो, वरना ज़िन्दगी काटनी दूमर है।"वह रोज़ मुफे तंग करता था। मैं पादरी एयोदोर का आदेश तो भूल गया और उसे डाँटा, "तुम्हारी नस-नस में परिवर्तन भरा है और तुम्हारी ब्रात्मा के अग्रु-अग्रु में विनाश समाया है।" बाद में मठाधीश ने मुफे डाँटा, "तुम्हं हो क्या गया है —कैसी नास्तिक बकवास तुमने की? इसमें कोई शक नहीं।"

प्योत्र को सारी बात निरर्थक लगी, लेकिन भाई की दुर्गति का हाल सुनकर उसे सान्त्वना मिली।

"ईश्वर की बातें करना कठिन है।" वह बुदबुदाया।

"सचमुच बहुत कठिन है।" भिक्षु निकोदिम ने समर्थन किया और तीखे न्यंग से कहा, "याद है पिता क्या कहते थे हम सीधे-सादे श्रमजीवी हैं। लम्बी-चौड़ी बातें हमारी बुद्धि से परे हैं।"

"हाँ, याद है।"

''पादरी फ्योदोर का आदेश हैं — पुस्तकें पढ़ों। लेकिन दूर जंगलों में सरसराती वायु को देखना भी उतना ही अच्छा है। आज की दुनिया में पुस्तकों का कोई स्थान नहीं। आज की समस्याओं का उत्तर देने में पुस्तकें असमर्थ हैं। चारों श्रोर कट्टरपन्थियों का बोलबाला है। लोग इस तरह बात करते हैं जैसे सुबह होने पर शराबी रात में देखें सपनों का हाल सुनाते हैं। उस मुरज़िन को ही देखो...।"

भिक्षु ने शराब का एक घूँट पीकर रोटी का दुकड़ा चबाया। उसने रोटी का कौर तोड़कर एक गोळा बनाया और मेज़ पर रखकर लुढ़काने ऋौर बात करने लगा।

"पादरी प्योदोर का कहना है कि मन ही सारे भगड़ों की जड़ है। मन एक कमीने, लालची कुत्ते की तरह है। शैतान उसे भड़काता है और कुत्ता अकारण ही भूँकृने लगता है। यह बात शायद सच हो। लेकिन यहाँ एक डाक्टर रहता है — यड़ा ही सीधा-सादा और हँसमुख। उसका विचार है कि मन एक बच्चे की तरह है जो हर खिलौने को देखकर मचल उठता है। बच्चा इस बात को जानने के लिए उत्सुक रहता है कि चीज़ें कैसे बनती हैं, उनके अन्दर क्या है, और इसी में वह चीज़ें तोड़-फोड़ देता है...।"

"में सोचता हूँ कि यह बातें बड़ी ख़तरनाक हैं।" प्योत्र ने अपनी राय दी। निकिता की वातें तीर की तरह उसके दिल में चुभ रही थीं। उसको ठेस पहुँचा रही थीं। उसके हर शब्द में ऋप्रत्याशित संकट ऋौर अप्रिय संकेत थे। उसके मन में फिर उठा कि वह निकिता को पीसकर रख दे, उसका ऋपमान करे।

"शायद अधिक शराब पी गया है।" उसने अपने मन को स्थिर करने के छिये सोचा।

कोठरी में दम घुट रहा था। समावार के कोयछों तथा टिमटिमाते लैम्प में से खटास भरी दुर्गिन्ध फैल रही थी। उनसे प्योत्र का मन भारी हो गया। लोहे के बेळबूटों के समान किसी पौधे के पत्तें खिड़की में से निश्चल भाँक रहे थे। उसका भाई मकड़े की तरह धेर्यपूर्वक शब्दों का नरम ताना-वाना बुनता जा रहा था।

"वैसे तो सभी विचार ख़तरनाक होते हैं, विशेष कर सीधे-सादे विचार; तिखोन को ही देखो।"

"वह ऋाधा पागल है।"

"नहीं, उसकी बुद्धि सही-सलामत है। बड़े कठोर स्वभाव का ऋादमी है। पहले-पहल मुक्ते उससे बात करने में डर लगता था। लेकिन पिता को मृत्यु के बाद तिखोन ने मुक्ते जीत लिया। तुम पिता को मेरे जितना प्यार नहीं करते थे। तुम्हें ऋौर अलेक्सी को पिता की मृत्यु पर इतना दुःख भी न हुआ था। लेकिन तिखोन बहुत दुखी हुऋा था। मुक्ते उस दिन पादरिन की मूर्खता पर उतना क्रोध नहीं ऋाया था जितना ईश्वर पर। तिखोन इस बात को भाँप गया। उसने कहा, 'ठीक है। मच्छर जीते हैं और आदमी....'।"

"तुम्हारा तो सिर फिर गया है। तुमने बहुत शराव पी छी है। किस पाद-रिन की बातें कर रहे हो ?"

लेकिन निकिता अपनी बात कहता ही रहा।

"तिखान का कहना है कि यदि ईश्वर ही संसार का मालिक है तो वह ठीक समय पर पानी क्यों नहीं वरसाता ? जंगलों पर गाज क्यों गिरती है ? मानवजाति को मर्त्य बनाने के लिये काबील ने पाप क्यों किया ? ईश्वर को विकृत ऋंगवालों से प्रेम क्यों है ? उदाहरण के लिये उसे कुबड़ों की क्या ज़रूरत है ?"

"ओहो ! तो यह बात है !" प्योत्र मन ही मन मुस्करा दिया। भिक्कु को परिवार के लोगों से कोई शिकायंत नहीं है, वह तो ईश्वर को ही कोस रहा है!

"काबील ने क्या किया—यह मैं नहीं जानता! लेकिन तिखोन ने मेरा मन जीत लिया! पिता की मृत्यु से लेकर सन्यास की प्रतिज्ञा लेने के बाद तक भी तिखोन के विचार मेरे मन में चक्कर काटते रहे।"

"पहले तो तुम कभी ऐसी बातें नहीं करते थे।"

"बहुत सी बातें पहले से नहीं की जातीं। मैं शायद जीवन भर चुप रहता लेकिन यात्रियों ने आकर मेरी आत्मा में अशान्ति पैदा कर दी। मान लो उपदेश देते समय तिस्त्रोन के शब्द उमड़ पड़ें, तो ? तुम चाहे जो कहो, पर है वह बुद्धिमान आदमी, यद्यपि शायद में भी उसे पसन्द नहीं करता। वह तुम्हारे बारे में भो बातें करता है। उसका कहना है कि तुमने जीवनभर अपने बच्चों के लिये परिश्रम किया है, लेकिन तुम्हारे बच्चे तुम्हारे ही लिये अज़नबी के समान हैं।"

"क्या .खुराफ़ात वक रहे हो ? उसे क्या पता ?" प्योत्र ने .गुस्से से पूछा । "उसे सव मालूम है । उसका कहना है कि व्यापार एक मज़ाकृ है ।"

"मैंने भी उसकी बातें सुनी हैं। उसे बर्ख़ीस्त कर देना चाहिए। मुसीबत ता यह है कि उस कम्बल्त को हमारे परिवार के बारे में सब मालूम है।"

योत्र ने यह बात निकिता को उस अभागी रात की याद दिलाने के लिये जान-बूभकर कही थी, तार्क उसे अपनी आत्महत्या का स्मरण हो आये, लेकिन प्योत्र स्वयं निकोनोव के छोकरे की बात सोचने लगा था।

निकिता ने संकेत नहीं पहचाना। उसने शराब का एक घूँट पीकर श्रोठ चाटते हुए कहा—

"कभी किसी ने तिखोन के मन को चोट पहुँचाई थी। तभी से बह एक दिवालिये की तरह सबसे अलग रहता है।" "इस प्रसंग को बदलना ज़रूरी है।" यह सोचकर प्योत्र ने कहा—
"अच्छा, तो इस सारी बहस से नतीजा क्या निकला? क्या ईश्वर पर अ
तुम्हारा विश्वास उठ गया है !" प्योत्र ने जान-बूम्फकर अपने स्वर में कदुता
लाने की चेष्टा की थी, किन्तु न जाने क्यों वह इसमें सफल न हो सका।

"आजकल ईश्वर में कौन विश्वास रखता है, कौन नहीं, यह बताना किंठन है।" निकिता ने कुछ चण रुककर उत्तर दिया। "सभी लोग सोचने में व्यस्त रहते हैं। विश्वास कहीं दिखाई नहीं देता। विश्वास हो तो सोचने की ज़रूरत नहीं होती। सींगोंवाले ईश्वर की चर्चा करनेवाला विद्यार्थी....।"

"वस भी करो।" प्योत्र ने सिर घुमाकर भाई की ओर कनखियों से देखते हुए कहा। "यह सारी वार्ते निठल्लेपन का सबूत हैं। लोगों को लोहे के से मजबूत जूए में जोतने की ज़रूरत है।"

"नहीं । तुम एक साथ दो वातों में विश्वास कैसे कर सकते हो ?" भिक्षु निकोदिम ने ज़ोर देकर कहा ।

इतने में घंटे की त्रावाज सुनाई दी। उसकी नपी-तुळी ध्वनियाँ ग्ह-बहकर खिड़की के धुँवले शोशे से टकराती थीं। प्योत्र ने पूछा---

"तुम प्रार्थना के लिये जा रहे हो ?"

"नहीं । मेरे पैरों में दर्द होता है, मैं खड़ा नहीं रह सकता ।"

"तम हमारे लिये प्रार्थना करते हो ?"

निकिता चुप रहा।

"अच्छा, चलने में में बहुत थक गया हूँ । चलूँ सो रहूँ ।"

निकिता फिर चुप रहा । कुर्सी के इत्थे के सहारे उसने अपने टेढ़े-मेढ़े शरीर को उठाया और आवाज दी-

"मित्या ! ओ मित्या !"

फिर कुनी पर वैठते हुए उसने याचना भरे स्वर में कहा, "मुम्मसे भूल हो गई। मेरा नीकर अतिथि-गृह में सोने के लिये चला गया है। मैं दिल खोलकर बातें करना चाहता था, इसलिये उसे वहाँ मेज दिया। यहाँ सब चुगुलखोर हैं।"

फिर अनावश्यक रूप से लम्बे ढंग से उसने अतिथि गृह का मार्ग समकाया। बाहर शीत वर्षा हो रही थी। च्योत्र ने सोचा-- "वह नहीं चाहता था कि मैं उठकर आऊँ । उसकी तिवयत वातें करने की थी।" अचानक प्योत्र के मन का चिरपरिचित भय जाग उठा । उसे लगा कि वह एक गहरी खड के किनारे चल रहा है और किसी भी च्रण गिरकर चकना-चूर हो सकता है । उसके कृदम तेज़ी से उठ रहे थे। वर्षा ने रात्रि के ऋंधकार को और भी भयानक बना दिया था। प्योत्र की आँखें अतिथि-ग्रह की खिड़की से आती हुई रोशनी के धुँधले चिह्न पर लगी हुई थीं।

"नहीं।" उसने छड़खड़ाते हुए जल्दी से सोचा, "यह स्थान मेरे जैसों के छिए नहीं है। मैं कल यहाँ से चल पड़ाँ गा। यह स्थान मेरे जैसों के छिए नहीं है। आख़िर, विगड़ा क्या है? इिलया छोट तो ग्रायेगा ही। मुभे ज़िन्दगी पर अपनी पकड़ मज़बूत रखनी चाहिए। अलेक्सी को देखों, कैसे उत्साह से ग्राये बढ़ता जाता है। किसी दिन वह ज़रूर मुभे धक्का देकर ग्रालग कर देगा।"

निकिता और तिखोन को मन से हटाने के लिए ज़बरदस्ती अलेक्सी की बात सोची गयी थी। लेकिन अतिथि-ग्रह की कठोर खाट पर लेटते ही प्योत्र के मन को भिक्षु और तिखोन ने फिर आ घेरा। "यह तिखोन भी कैसा व्यक्ति है ? आस-पास की कोई चीज़ उसकी छाया से अछूती नहीं। इिल्या की बाल-सुलभ बातों में उसके शब्दों की गूँज मिलती है और निकिता पर तो मानो उसने जादू कर रखा है।"

"सान्त्वना देनेवाला !" उसने निकिता के विषय में सोचा, सीधा-सादा बर्ट्ड सेराफीम जानता है कि सान्त्वना कैसे दी जाती है।"

उसे नींद नहीं आई। मच्छर काट रहे थे। पास के कमरे से बातचीत की त्र्यावाज़ आ रही थी। प्योत्र को लगा कि तन्दूरवाला मुरज़िन, लँगड़ा ब्यापारी और हिजड़ा दिखाई देनेवाला त्रादमी—ये तीनों बातें कर रहे हैं।

"ज़रूर ही सबके सब पी रहे हैं !"

थोड़ी थोड़ी देर के बाद मठ का जमादार छोहे का दुकड़ा बजाता। फिर अचानक प्रातःकाल की प्रार्थना के लिए घंटियाँ बज उठीं। वे बज ही रही थीं कि प्योत्र को नींद आ गई।

सबेरे उसने देखा कि उसका भाई सामने खड़ा है। ठीक वैसा ही जैसा प्योत्र ने उसे उस दिन बग़ीचे में देखा था। आँखों में वही शत्रुता का भाव अव भी भालक रहा था। प्योत्र ने जल्दी हाथ-मुँह घोकर कपड़े बदले ऋौर निकिता के सहायक को पड़ोस के घोड़े बदलने की जगह तक जाने के लिए घोड़ा लाने का आदेश दिया।

"इतनी जल्दी क्यों ?" भिक्षु ने विशेष आश्चर्य प्रकट किए विना ही पूछा। "मैं तो सोचता था कि तुम अभी कुछ देर यहाँ ठहरोंगे।"

"बहुत-सा ज़रूरी काम निवटाना है।"

वे चाय पीने बैठ गये। बड़ी देर तक प्योत्र को अपने भाई से कहने के लिये कुछ न स्भा। अन्त में याद आने पर वह बोळा—

"तो तुम इस मठ को छोड़ देने की सोच रहे हो ?"

"मेरी तो इच्छा है। पर ये लोग मुक्ते नहीं जाने देते।"

"उन्हें क्या मतलग है ?"

"मेरे रहने से उन्हें आर्थिक लाम होता है।" मैं उनके लिये काफ़ी उपयोगी हूँ।"

"अच्छा, यह वात है। वैसे तुम जाना कहाँ चाहते हो ?"

''शायद मैं घूमता ही फिरूँ।"

"अपनी बीमार टाँगों से ?"

"जिनके टाँगें नहीं होतीं, वे भी तो किसी न किसी तरह घूमते-फिरते हैं।"

"हाँ, घूमते तो हैं।" प्योत्र ने स्वीकार किया।

कुछ देर तक शान्ति रही। फिर निकिता बोळा--

"तिखोन को मेरा स्नेह देना।"

''और किसे ?''

"हर किसी को।"

"ज़रूर कह दूँगा; लेकिन तुमने यह नहीं पूछा कि अलेक्सी कैसा है ?"

''इसमें पूछने की बात ही क्या है ? मुक्ते मालूम है कि उसे ज़िन्दगी वसर करना ख़ूब आता है । मैं शायदै जल्दी ही यहाँ से चलता वनूँ।''

''सरदियों में तो तुम कहीं नहीं जा सकोगे।"

"क्यों नहीं। छोग सरदियों में भी तो आते-जाते हैं।"

''हाँ, हाँ, सो तो ठीक है।" प्योत्र ने पुनः स्वीकार किया। उसने अपने १५ भाई को कुछ रुपये देने चाहे।

"अच्छी बात है। इससे आटे की चक्की की मरम्मत हो जायगी। क्या मठाधीश से मिलकर न जाओगे ?"

''नहीं, अब समय नहीं है । घोड़ा खड़ा है ।"

विदा होते समय दोनों भाई गले मिले । निकिता को गले लगाना असुविधा का काम था । उसने अपने भाई को दुआ नहीं दी । उसका दाहिना हाथ लबादे की आस्तीन में फँस गया था और प्योत्र को लगा कि जैसे यह जान- बूक्कर किया गया था । उसका क्वड़ प्योत्र के पेट से लग रहा था । निकिता ने निर्विकार भाव से याचना की—

"कल मेरे मुँह से अगर कोई ऐसी बात निकल गई हो, जो नहीं कहनी चाहिए, तो चमा करना।"

''भूल भी जाओ। हम दोनों भाई हैं।"

"तुम रात-रात भर सोचते रहते हो, रात रात भर...।"

"हाँ, हाँ । श्रच्छा, नमस्कार ।"

मठ के फाटक से वाहर निकलकर प्योत्र ने एक वार पीछे मुड़कर देखा। अतिथि-गृह की दीवार के सामने उसके भाई की आकृति एक शिलाखुएड की तरह ग्रांकित थी।

"नमस्कार।" वह बुदबुदाया और उसने अपनी टोपी उतार ली। उसका नंगा सिर च्या भर में ही मेह की फुहारों से भींग गया। सड़क देवदार के जंगल के वीच से जाती थी। चारों ओर निस्तब्धता छाई हुई थी। केवल देवदार की नुकीली पत्तियाँ ही वर्षा की बूँदों से बज उठती थीं। कोचवान की सीट पर एक भिन्नु बैठा ऊपर-नीचे हलकोरे खा रहा था। घोड़ा बादामी रंग का था, जिसके कानों पर बाल न थे।

'लोगों को बातें करने के लिए क्या-क्या मसाला नहीं मिल जाता।" प्योत्र साच रहा था। "भगवान् गृलत समय पर मेह बरसाता है। यह सब बातें मन में भरे द्वेष और ईर्षा और शरीर की विकृति के कारण दिमाग् में चक्कर काटती हैं। यह निष्क्रिय और चिन्तारहित जीवन का फल है। चिन्ताओं के बिना एक आदमी की ज़िन्दगी-स्वामीहीन कुत्ते के समान होती है।" ठंड से काँपते हुए प्योत्र ने पीछे मुझकर देखा। यह वर्षा तो उसे लगा कि असमय ही हो रही है। उसके श्रवसाद-भरे विचारों ने उसे पुनः जैसे घने वादलों के बीच ढँक लिया। उनसे पिराड छुड़ाने के लिए वह हर घोड़े बदलने की जगह पर वोद्का शराब पीता गया।

सन्ध्या के समय जब धुंध में लिपटा नगर दिखाई देने लगा, तब फक-फक करती हुई रेलगाड़ी सड़क को बीच से काटती हुई जा रही थी। इझन ने सीटी दी, एक फ़्रकार के साथ भाप उगली और खोह के ऋई वृत्ताकार मुख में युसकर एक चण में ही पृथ्वी के गर्भ में अन्तर्धान हो गया।

3

मेले में विताये उच्छृह्ल दिनों की याद करते ही प्योत्र के हृदय में रीढ़ को भनभना देनेवाले विमृद्ध भय का अनुभव हुआ। उसे विश्वास ही न आया कि स्मृति ने जिन घटनाओं को पुनः ताज़ा कर दिया है, वे सचमुच हुई भी थीं कि पागलों की तरह उन्मत्त अन्य औरतों और मदों की तरह वह भी पत्थर की विश्वाल नाँद के गिर्द होनेवाले शोर-गुल, ब्राह्लादपूर्ण संगीत, चीख़-पुकार और गायन में मदिरा के उन्माद और आत्म-पीड़ा से भरी हृदयविदारक करुण चीत्कारों के साथ सम्मिलित हुआ था। इन सब लोगों को फ्रॉक-कोट और टोप पहने, बुँघराले वालांवाले एक भीमकाय आदमी ने, जिसके सफ़ाचट हज़ामत किये नीले मुख पर उल्लू-जैसी गोल आँखें वाहर को निकली पड़ती थीं, उत्तेजित और प्रेरित कर दिया था। वह आदमी ब्रापने ब्रोंठ चाटते हुए अर्तामोनोव को भुजाओं में वाँधकर चिल्लाया था—

"अरे मूर्ख, ख़ामोश रह! रूस का वपतिस्मा, समके ? वोल्गा और ओका के तट पर होनेवाला रूस का वार्षिक वपतिस्मा!"

उसकी मुखाकृति एक वायचीं जैदी थी श्रीर वह उन मशाल लिए लोगों की सी पोशाक पहने था, जिन्हें धना लोग कृत्रिस्तान तक जनाज़े के साथ चलने के छिए भाड़े पर बुछाया करते हैं। इस व्यक्ति से कुश्ती लड़ने की स्मृति प्योत्र के अन्दर धुँचछी हो गई थी। कुश्ती के बाद दोनों ने आइसकीम मिलाकर कोन्यक शराव पी थी और इस ब्रादमी ने ज़ोरों से सुबककर कहा था-

"रूसी त्रात्मा की चीत्कार सुनते हो! मेरा बाप पादरी था त्रौर मैं एक रूपंगा हूँ।"

उसका गहन स्वर स्फीत किन्तु मधुर था। उसने एक अद्भुत शब्दावळी की भड़ी छगाकर सब पर सम्मोहन-सा कर दिया था ओर उसके शब्द श्रात्मा को विचळित कर अपने बस में कर लेते थे।

"शरीर का भ्रष्टाचार!" वह गरजा। "शैतान से युद्ध! उसे उसकी गन्दी ख़िराज दे दो, सुअर! शरीर के विद्रोह को दवा दो, पेत्या! अगर तुम पाप न करोगे तो पश्चात्ताप नहीं कर सकोगे और अगर पश्चात्ताप न करोगे तो तुम्हारी आत्मा का उद्धार नहीं हो सकेगा। अपनी आत्मा को स्नान कराओ! अपने शरीरों को धोने के लिए क्या हम भाप से स्नान करने नहीं जाते? फिर आत्मा का क्या किया जाय? आत्मा भी स्नान करने के लिए चीत्कार कर रही है। रूसी आत्मा के लिए स्थान ख़ांली करो, इस संगीतमय, पुनीत और विशाल आत्मा के लिए!"

इन शब्दों के त्रावेग में बहकर प्योत्र भी रोया और बुदबुदाया-

"हमारी आत्मा, वह तो ऋनाथ है, जैसे कहीं पड़ी पायी हुई विस्मृत ऋौर उपेद्धित।"

और उपस्थित लोगों ने एक स्वर से चिल्लाया— "बिल्कुल ठीक! सच है!"

एक गोलमटोल पर .फ़ुर्तीला लाल दाढ़ीवाला गंजा आदमी, जिसके गाल ख्रौर कान लाल हो रहे थे, औरतों की तरह विद्तिप्त भाव से चीख़ता हुआ चारों ओर एक लट्टू की तरह घूमकर नाचने लगा—

"स्त्योपा—यह सच है! मैं तुम पर मोहित हूँ । तुम पर मरता हूँ । तीन चीज़ों को—तुम्हें, अचार और सत्य को अपनी जान से भी ज़्यादा प्यार करता हूँ । आत्मा-सम्बन्धी सत्य को !"

त्र्रीर फिर वह रोते हुए भी गाने लगा—

"मौत ही मौत को जीतती है....।"

प्योत्र ने मूर्ख प्राटन के शब्द गुनगुनाकर दुहराये—

"छुकड़े का पहिया खो गया, खो गया।"

उसे भी लगा, जैसे वह भी उस भूरे स्त्योपा से प्रेम करता है श्रौर उसने एकाग्र मन से उसके चीख़ने को सुना और यद्यपि वीच-वीच में अद्भुत शब्द डरावने लगे, फिर भी अधिक शब्द ऐसे थे जिनसे उनका हृदय बहुत अधिक और मधुरता से भर उठता था। ऐसा लगता था कि श्रुंधेरे और शोर-गुल में भरी जगह को एक द्वार खोलकर उल्लासपूर्ण शान्ति में वदल दिया हो। सबसे अधिक उसे 'गाती हुई आत्मा' का शब्द पसन्द आया। इसमें खुड़ चीज़ बहुत श्रिषक थी और विनती के किसी स्मरणीय दृश्य के उपयुक्त था—द्वियोमोव की एक गन्दी गली में उमस से भरे दिन एक लम्बा, सफ़ेद दाढ़ीवाला बूढ़ा आदमी जा रहा है। उसकी मुख़मुद्रा मृत्यु जैसी ही भावहीन, गम्भीर है। वह थके हाथों सारंगी की खूँटियाँ उमेठता है और सलबटें पड़े हुए नीले कपड़े पहने एक बारह तेरह वर्ष की वालिका ऊपर को मुँह उठाये और श्रॉखें वन्द किये दर्द-भरे स्वर में गाती है, ऐसे स्वर में जिसमें थकान कृट-कृटकर भरी है—

मुख त्रौर आश्चर्य के मंडार में से जो नहीं यदि कुछ मिले तो चाहती हूँ, वस मुक्ते नींद की गोद और आज़ादी मिले

उस् नन्हीं बालिका की याद ने प्योत्र को उस लाल कानोंवाले आदमी से कहने को विवश कर दिया—

"संगीतमयी आत्मा ! वह उसने पकड़ छी है !"

"किसने, स्त्योपा ने ?" लाल दाढ़ीवाले ने शोर मचाया । "स्त्योपा सब कुछ जानता है । उसके पास हम सब की ख्रात्माओं की खूँ टियाँ हैं ।"

उसकी उत्तेजना बढ़ती जा रही थी। उसने चिल्लाकर कहा —

"मानवता के बन्धु स्त्योपा, आओ! वकील पारादिसोव, हमें विषमता की गुफ़ा में ले चले।"

मानवता का मित्र उद्योगपितयों की इस पियक्कड़ मंडली का प्रेरक और निर्देशक था। उसके साथ दर्जनों लोग फूमते हुए चलते, संगीत के रव से आसमान फट जाता। कभी रुलानेवाले निराशा-भरे गीत और कभी हँसी से लोट-पोट कर देनेवाली उल्लास-भरी तानें होतीं, जिनकी लय पर लोग पागल होकर नाचते। लेकिन प्योत्र की स्मृति में बड़े ढोल की नीरसकड़-कड़ ध्वनि और वाँसुरी की दुर्दमनीय स्वरलहरी के अतिरिक्त और कुछ नहीं रह गया था। नैराश्यपूर्ण गीतों के धीमे स्वर को सुनकर प्योत्र को लगता कि सराय की दीवारों की ईटें सिकुड़ रही हैं और उसका दम घुट जाता। उल्लासपूर्ण गीत के साथ जब भड़कीले कपड़े पहनकर नर्तक नर्तिकयाँ उछल-कूद मचाते तो ऐसा लगता, मानो किसी श्रज्ञात हवा के भोंके दीवारों को धका देकर बाहर की ओर को सरका रहे हैं। एक मनोदशा से दूसरी मनोदशा के बीच भटके खाते हुए, उल्लास से निराशा के गर्त में गिरते हुए अर्तामोनोव कभी-कभी भावावेश से पागल हो जाता। उसका मन कोई श्रसाधारण और महान् कार्य करने के लिए तड़प उठता। उसकी इच्छा होती कि किसी की हत्या कर डाले और उसके बाद घुटने टेककर सब लोगों क सामने कहे—

"मेरा न्याय करो । मुभे कोई भयानक दंड दो !"

वह चक्र में बैठे थे, जो एक विचित्र ढंग की सराय थी। उसका फर्श चक्रर-दार था। मेज़-कुर्सियाँ, गाहक, नौकर-चाकर सभी इसमें धीरे-धीरे अविराम गति से चक्कर खाते रहते थे। किसी नरम तिकये के पंखों की तरह इस सराय में हर समय छोग भरे रहते थे। हर समय शोर गुल मचा रहता। फर्श के घूमते ही, क्रमशः वाजेवालां की मर्एडली, गानेवाले, बालों में फूल लगाये सतरंगी नर्तिकयाँ और शराब की बोतलों ग्रीर प्लेटों से भरी आलमारियाँ दिखाई देतीं। चौथे कोने में आने-जाने का दरवाज़ा था, जिसमें हर समय धक्रम-धुक्का होती रहती। चक्कर-दार फ्रा से उठकर वाहर निकलते ही लोग पागलों जैसा अट्टहास करते और छङ्खड़ाकर गिरते-पड़ते।

मानवता के बन्धु स्त्योपा ने प्योत्र को समभाया-

"कैसी मूर्खतापूर्ण चीज़ है। लेकिन है अपने ढंग की निराली ही! यह फ़र्श नीचे से लकड़ी की थूनियों पर टिका है, ज़ैसे कोई फैली उँगलियों पर तश्तरी को याम ले। यह थूनियाँ वीच के एक ही मोटे-से खम्मे के निचले माग से शाखों की तरह चारों ओर को फूटती हैं। नीचे उस खम्मे में लकड़ी के दो धुरे लगे हुए हैं, जिनमें घोड़े जोते जाते हैं। येघोड़े कोल्हू या रहँट के वैलों की तरह दिन-रात अपने गोल दायरे में चक्कर काटते रहते हैं और बड़ा खम्मा अपनी कीली पर लगातार घूमता रूहता है, जिससे ऊपर का फ़र्श भी घूमता जाता है। है न सरल तरकीय ! लेकिन याद रखो, इसका अपना अर्थ है। पेत्या, दुर्भाग्य से हर चीज़ का अपना अर्थ होता है!"

उसने ऊपर छत की श्रोर इशारा किया और उसकी उँगली पर एक हरे रंग का पत्थर मेडिए की आँख की तरह चमक उठा। एक चौड़ी छाती और कुत्ते-जैसी मुखाकृतिवाले व्यापारी ने पीछे से श्राकर अर्तामोनोव की आस्तीन थाम ली और एक मुदें की-सी पथराई आँखों से उसकी ओर घूरन लगा। बहरे आदमी की तरह ऊँचे स्वर में चिल्लाकर उसने पूछा —

''दुनिया क्या कहेगी, ऐं ? तुम कौन हो ?"

उत्तर की प्रतीचा किए विना ही उसने मुझकर किसी श्रीर को जा पकड़ा और उससे भी पूछा—

"तुम कीन हो ? दुनिया से में क्या कहूँ ? ऐं ?" फिर अपने को कुर्सी में फेंकते हुए बड़बड़ाया--"उफ, शैतान !"

और कोध से चिल्लाकर बोला—

' चलो, ग्रौर किसी जगह चलें !"

फिर वह एक गाड़ी में कोचवान की जगह बैठ गया। उनमें दो भूरे रंग के घोड़े जुते थे। वह व्यक्ति सड़क पर चलनेवाले राहगीरों से गरजते हुए चिल्ला-चिल्लाकर कहता जाता—

''हम सब पाउला के यहाँ जा रहे हैं ! स्त्रास्रो, चले आओ !''

वर्षा हो रही थी। गाड़ी में पाँच व्यक्ति थे। उनमें से एक ऋर्तामोनोव के पाँवों पर लेटा वड़वड़ा रहा था--

"उसने मुक्ते उल्लू बनाया, मैं उसको उल्लू बनाऊँगा। उसने मुक्ते मार डाला, मैं उसे मार डालूँगा।"

एक पहाड़ी के नीचे चौराहे पर, जो एक विशाल गोल रोटी जैसा दीखता था, घोड़ागाड़ी उलट गई। प्योत्र के सिर और कोहनी में चोट आ गई। गीली दूव पर बैठकर वह लाल दाढ़ी और गुलाबी कानोंवाले आदमी की ओर देखता रहा, जो पहाड़ी के नीचे की मसजिद की दिशा में घुटनों के बल रेंगता हुआ चिल्लाता जा रहा था— "दूर हटो ! मैं तातार बनना चाहता हूँ ! मैं मुहम्मद बनना चण्हता हूँ ! मुभे जाने दो !"

भूरे स्त्योपा ने टाँगों पकड़कर उसे पहाड़ी के नीचे खींच लिया और उसे एक ओर ले चला। ईरानी, तातार, बुख़ारावासी सबके सब दुकानों और सराय से उठकर दौड़े आए। पीला कोट पहने और हरी पगड़ी बाँधे एक बूढ़े ने प्योत्र पर दर्भ से अपना डंडा घुमाते हुए कहा—

"रूसी, शैतान !"

एक ताँबे के रंग के चेहरे के पुलिस के सिपाही ने प्योत्र को उटाकर खड़ा करते हुए कहा—

"बस, श्रब शोर बंद करो।"

घोड़ागाड़ियाँ आ गई, श्रीर व्यापारियों को उठाकर उनमें डाल दिया गया और वे चळती वनीं। मानवता का बन्धु सबसे अगली गाड़ी में खड़ा अपनी सुद्धी बाँघे कुछ चिल्लाता रहा, जैसे वह भोंपू हो। वर्षा थम गई थी, लेकिन आकाश वैसा ही काले मेघों से घिरा और कुषित बना रहा। श्राँधेरे की दीवार में आग की दरारें डालती हुई विजली सराय की विशाल इमारत पर ज़ोर से चमकी। बेताँक्र नहर के काठ के पुल पर जब घोड़ों के सुम एक पोली ध्वनि से वजने छगे तो लोगों के हृदय भय से काँप उठे। अर्तामोनोव को कोई सन्देह न रहा कि पुल दूट जायगा और वे सब नीचे के स्थिर, श्वविचल, काले पानी में डूबकर मर जायेंगे।

इन दृश्यों की सपनों की-सी उखड़ी-उखड़ी याद में श्रर्तामोनोव ने शराब के नशे में चूर इन लोगों के बीच अपने को एक नितान्त अपिरचित और श्रजनबी के रूप में पाया। वह—यह अजनबी—भयंकर उत्साह से शराव पीता जा रहा था। उंसके मन में रह-रहकर यह आशा जग रही थी कि बस किसी भी ज्ञण कोई असाधारण घटना घटित हो जायगी, जो उसके जीवन में सबसे विल्ज्यण, सबसे आश्चर्यजनक घटना होगी श्रौर वह या तो निराशा और अवसाद के अतल गर्त में गिर जायगा या फिर सदा के लिए आनन्द और सुख के उत्तुंग सीमाहीन शिखरों पर उठता चला जायगा।

चकाचौंध उत्पन्न करनेवाली सबसे अद्भुत स्मृतितो उसस्त्री पाउला मेनोत्ती की थी। वह एक बड़े ख़ाली कमरे में था, जिसकी दीवारों पर परदे या तस्वीरें कुछ न थे। कमरे का एक तिहाई हिस्सा एक विशाल मेज ने घेर रखा था, जिस पर बोतलें, तरह-तरह के रंगों के शराच पीनेवाले काँच के गिलास, फलों से मरे कटोरे और फूलों के गुलदस्ते, और नमकीन तली हुई मल्लबों और वरफ पड़ी शेम्पेन शराब से भरे चाँदी के वर्तन रखे थे। लाल बालोंवाले, गंजे सिरवाले, सफ़ेद बालोंवाले दस-बारह आदमी मेज़ के चारों ओर वैठे वेसब्री से उदिम हो रहे थे। कई कुर्सियाँ अभी भी ख़ाली पड़ी थीं, जिनमें से एक फूलों से सजी हुई थी।

कमरे के मध्य में खड़े होकर स्त्योपा एक मोमवत्ती की तरह अपनी सोने की मूँठवाली छुड़ी उठाकर चिल्लाया—

"त्र्यो सुअरो! भोजन पर टूट पड़ने से पहले ज़रा इन्तज़ार भी नहीं कर सकते ?"

किसी ने रूखे ढंग से कहा-

"भूँकना वंद करो।"

"चुप रहो !" मानवता के बन्धु ने डाँटा। "यहाँ का मालिक मैं हूँ !"

और न जाने कैसे अचानक कमरे में श्रॉधेरा-सा छा गया। बाहर से नगाड़ा बजने की धीमी-धीमी आवाज़ें श्राने लगीं और स्त्योपा ने दरवाज़ा खोळ दिया। एक मोटा-सा आदमी पेट से नगाड़ा बाँधे श्रन्दर दाख़िळ हुआ। वह लड़खड़ाती हंस-चाळ से क़दम उठाता आया और अपने नगाड़े को पूरे ज़ोर से पीटने ळगा—

"ढम ढमा ढम...।"

फिर पाँच त्रादमी और दाख़िल हुए। वे भी उतने ही गम्भीर और शालीन दीख रहे थे। जुते हुए घोड़ों की तरह कमर से दुहरे होकर ये तौलियों से पाये बाधकर एक पियानों खींचकर अन्दर ले आये। पियानों के चमकते हुए काले ढक्कन पर एक स्त्री नंगी लेटी थी। वह इतनी श्वेत वर्ण थी कि देखकर ऑखें चकाचौंध हो जाती थीं श्रौर वह अपनी नमता की निर्णंच्चता में भयावह दीख रही थी। वह पीठ के बल बाँहों का तिकया लगाये चित लेटी थी। उसके खुले, घने, काले केश पियानों के चमकते काले ढक्कन पर फैले हुए थे, जैसे उसमें ही जाकर घुल गये हों। वह जैसे जैसे निकट आती गई, उसके शरीर की गोलाई की रेखाएँ वैसे-वैसे उभरती गई और हरेक की विस्फारित श्राँखें उतनी

ही एकाग्रता से उसके वग़ल श्रीर पेट के नीचे के वालों के गुच्छों पर गइती गईं।
पियानों के ताँवे के पहिए जैसे पीड़ा से कराहे और कमरे का फर्श चरमराया। नगाड़ा श्रीर भी ज़ोर से यमायम करके वजने लगा। इस विशाल रथ
से जुते हुए आदमी रके और अपनी कमर सीधी करके खड़े हो गये। अर्तामोनोव को आशा हुई कि सब लोग एक साथ हँस पड़ेंगे। शायद ऐसा होने से
यह सव कुछ समफ्तने में आसानी होती। लेकिन मेज़ के सहारे बैठे सारे लोग
चुपचाप उठकर खड़े हो गये श्रीर उस स्त्री को एक सुस्त अन्दाज़ में उठते श्रीर
पियानों के दक्कन से अलग होते हुए एकटक देखते रहे। ऐसा लगता था जैसे
वह अभी निद्रा त्याग कर उठी हो और उसके नीचे मानो रात्रि का एक श्रंश पत्थर
की तरह जमकर अभी भी पड़ा हो। सारा हश्य परियां की कहानी-सा था। खड़े
होकर उस स्त्री ने अपने लम्बे काले वालों को सिर फटकारकर श्रपने कन्धों के
पीछे फेंक दिया और अपने पाँव से एक ठोकर मारकर दक्कन की चमकदार
कालिमा के जैसे अभ्यन्तर तक को कँपा दिया। दक्कन पर उसके पाँवों के पड़ने
के साथ-साथ पियानों के तार वज उठते।
दो व्यक्ति और अन्दर आये—एक सफ़ेद वालोंवाली चश्मा लगाए बुढ़ी

दो व्यक्ति और अन्दर आये—एक सफ़ेंद वालोवाली चश्मा लगाए बृढ़ी औरत और सन्ध्या की पोशाक पहने एक पुरुष। बुढ़िया बैठकर पियानों के हाथी-दाँत से मढ़े काले और सफ़ेंद परदों के हिलने के साथ-साथ अपने पीले दाँत निपोरने लगी। सन्ध्या की पोशाक पहने पुरुष ने वायिलन उठाकर कन्धे से लगाई, एक छल्छोंही आँख इस तरह मींची जैसे निशाना लगा रहा हो और तार पर धनुही चलाकर वह पियानों की ध्वनि में वायिलन के कोमल स्वर की प्रक्षेपित करने छगा। नंगी स्त्री छहराती, वल खाती हुई ऋँगड़ाई लेकर सीधी खड़ी हो गई। उसने अपना सर फटकारा और वाल उसके उन्नत उरोजों को ढँकते हुए आगों आ पड़े। हिल्ती हुई वह सानुनासिक स्वर में धीरे-धीरे गैं।ने लगी। उसका धीमा स्वर जैसे स्विप्तछ और उदासीन हो।

वे सब मुँह उठाए चुपचाप बैठे उसे देखते रहे। सबके मुखों पर एक ही मुद्रा थी। उनकी आँखों जैसै अन्धी लगती थीं। वह स्त्री अनिच्छापूर्वक गा रही थी, जैसे अभी ऋाधी नींद में हो। उसके भरे ओंठ शब्दों की आकृति गढ़ रहे थे, जो किसी की समम्मू में न आते थे। उसकी ऋाँखों, जिनपर एक पतली भिज्ञी-

सी पड़ी थी, लोगों के सिरों के ऊपर लगी हुई थीं। अर्तामोनोव ने कभी कल्पना भी न की थी कि एक स्त्री के शरीर की गठन इतनी सुकुमार, सुन्दर, इतनी आकर्षक और मनोहर भी हो सकती है। अपने सिर को लगातार भटकारते हुए वह अपने उरोजों और नितम्बों पर हाथ फेरती रही। धीरे-धीर लगा कि उसके केश बढ़ते जा रहे हैं, वह समृची बढ़ती जा रही है, यहाँ तक कि और सब वस्तुएँ ख्राँख से ओभल होती जा रही हैं और वस केवल वह ही दृष्टि के ओर छोर में व्यास है, जैसे उसके अतिरिक्त ग्रौर किसी का अस्तित्व ही नहीं रहा। अर्तामोनोव को स्पष्ट याद आया कि उसके मन में उस स्त्री ने एक जण के लिए भी तो उसे प्राप्त करने की वासना नहीं जगाई थी। उसको देखकर मन में केवल भय ही उठा था ग्रौर हृदय में एक पीड़ाजनक संकोचन-सा उसने अनुभव किया था। उससे छुलना और जादूगरनी की भयावहता ही टपकती थी। पर साथ ही उसे लगा कि यह स्त्री अगर कहे तो वह उसके पीछे-पीछे कहीं भी चला जायेगा, वह जो चाहेगी उसके लिए करेगा। दूसरों की ग्रोर देखकर उसे इस बात पर और भी दृढ़ विश्वास हो गया था।

"ये सभी ऐसा ही करेंगे।"

उसका नशा उतर रहा था और उसकी इच्छा हुई कि वह उठकर चुपचाप वहाँ से चळता बने—यह इच्छा उस समय एक दृढ़ निश्चय के रूप में परिणत हो गई, जब किसी ने ज़ोर से फुसफुसाकर कहा—

"चारुशा! कुदरत का जाल! समके! चारुशा।"

चारूशा! अर्तामोव को इसका अर्थ मालूम था—एक दलदली या धँसाऊ जंगल में हरियाली उगा मनोरम स्थान; हरियाली उगा ऐसा स्थान जहाँ की घास विशेष रूप से सुन्दर और सघन होती है, विशेष रूप से हरी और रेशमी; परन्तु उस पर जिसका भी पाँव पड़ता है उसे अतल दलदल अपने भीतर सोख लेती है। किन्तु फिर भी वह उस स्त्री की जादू-भरी नमता की दुर्जेय शक्ति से अवसन्न हो मंत्रसुग्ध-सा बैठा उसे देखता रहा था, और जब कभी उसकी तैलाक आँखों की बोफिल दृष्टि उस पर पड़ती तो उस समय वह उद्विम्नतापूर्वक ऋपने कन्धों और गर्दन को मोड़कर अपने मुख को दूसरी दिशा में फेरने लगता। तब उसे दूसरों के चेहरे दिखाई देते—भयानक, शराव में आधे चूर चेहरे, जो भोंचके होकर विमृद्ध भाव से नम्न स्त्री की ओर आँखें फाइ-फाइकर घूर रहे थे। द्रियोमोव के नगरवासी भी एक दिन इसी तरह आँखें फाइ-फाइकर देखते रहे थे, जब गिरजे की छत से गिरकर एक चित्रकार मर गया था।

बुँचराले वालोंबाला काला स्त्योपा खिड़की के दासे पर बैठा था। उसके मोटे ओंट खुले हुए थे ब्रौर वह अपने काँपते हाथों से माथा रगड़ रहा था। उसे देखकर लगता था जैसे अगले च्ग् ही वह फर्श पर सिर के बल गिर पड़ेगा। उसकी आस्तीन का एक कफ लटक रहा था। न जाने क्यों उसने अचानक वह कफ फाड़कर एक कोने में फेंक दिया।

उस स्त्री के ग्रांग संचालन की गित ग्रिधिक तीव होती गई। वह अपने शरीर को ऐसे मरोड़ ग्रीर ऐंठ रही थी मानो पियानो से कृद पड़ना चाहती हो, पर किसी कारण कृद न पाती हो। उसकी रुंधी हुई चीत्कारें और अधिक सानुनासिक हो गई, ग्रीर उसका स्वर और भी ती हण होता गया। उसकी टाँगों की लहरियादार मंगिमा, सिर की तीखी फटकार और उसके घने बालों का कंधों पर से पंखों की तरह तिरकर उरोजों और पीठ पर किसी जानवर की खाल के समान गिरने का दृश्य भयावह था।

हटात् संगीत बंद हो गया और स्त्री कृदकर फर्श पर आ गई। स्व्योपा ने जल्दी से उसे एक सुनहरा-पीला लगदा त्रांदा दिया त्रीर वह उसे कमरे से बाहर खींच ले गया। लोग ज़ोर-ज़ोर से चीख़ने-चिल्लाने और तालियाँ पीटने लगे, त्रीर धक्कम धुक्का शुरू हो गया। कफन से ढँके शवों की तरह सफ़ेंद पड़ गये नौकर कभी बाहर जाते, कभी अन्दर त्राते। गिलास खनखनाने लगे। सभी लोग जैसे गरमी और उमस के दिन की प्यास से शराब पीने लगे। वे सब मदे और बेहू दे ढंग से त्रानाप-शनाप खा-पीरहे थे। उनके मेज़ पर भुके हुए सिरों को देखकर उवकाई-सी आती थी, मानो तमाम सूत्रर अपनी नाँद में थूथन गडाए हों।

ख़ानावदोशों का एक गिरोह वहाँ आ पहुँचा। उनके नाच-गानों से ये लोग नाराज़ हुए, और उन पर खीरे के दुकड़े ह्यौर रूमाल फेंकने लगे, जिससे ख़ानावदोश वहाँ से चलते बने। उनके स्थान पर स्त्योपा शोर-गुल मचाती हुई औरतों के एक मुख्ड को गड़रिये की तरह हाँकात हुआ दाख़िल हुन्ना। इनमें एक गोल-मटोल नाटे कृद की लड़की, जो लाल पोशाक में सजी थी, प्योत्र के घुटनों पर आ धमकी और उसने शैम्पेन का गिलास उठाकर उसके ओठों से लगा दिया। फिर अपने गिलास को प्योत्र के गिलास से खनका कर वह ज़ोर से चिल्लाई—

"पियो, लाल सिरवाले मित्या की सेहत के लिये पियो !"

वह एक तितली की तरह हल्की थी श्रीर उसका नाम पश्रूता था। उसने वड़े सुन्दर ढंग से गितार बजाते हुए मार्मिक स्वर में गाना शुरू किया— 'उज्ज्वल अमन्द गगन में फैले प्रभात के सपनों में खो गई, मैं खो गई' 'हूँ खो चुकी जिस अबोध बालापन को उसकी स्मृतियों में खो गई, मैं खो गई' और फिर उसकी स्पष्ट कंठध्विन इस पंक्ति को गाकर करणासिक हो गई: मैंने उज्ज्वल प्रभात का स्वप्न देखा, स्वच्छ नीलवर्ण

अर्तामोनोव ने उनके हृदयावेग को शान्त करने के लिये उसके सिर को मिन्न और पिता के ढंग से थपथपाया।

"रोस्रो मत। स्रभी तो बचा हो। तुम्हें किसी चीज़ से डरने की ज़रू-रत नहीं।"

रात को उसे अपने आलिंगन में बाँधकर उसने अपनी आँखें ज़ोर से भींच लीं ताकि वह उस पाउला मिनोत्ती को अपने स्मृति-पटल पर देख सके।

श्रपनी गंभीरता के किसी विरल च्रण में उसने आश्चर्यचिकत होकर अनुभव किया कि यह पश्र्ता तो उसे बहुत ही श्रिधिक मेंहगी पड़ी है और उसने अपने मन ही मन सोचा—

"नन्हीं तितळी !"

मेले में ये श्रौरतें पुरुषों की जेब से कितनी होशियारी से ढेर के ढेर पैसे निकाल लेती हैं श्रौर शराब श्रौर व्यभिचार के आकांची पुरुष भी किस तरह अपनी मेहनत की कमाई को इन औरतों पर पानी की तरह लुटाते हैं, यह बात उसे श्राश्चर्यजनक लगी। किसी ने उसे बताया था कि उस कुत्ते-जैसे मुँहवाले समूर के बड़े व्यापारी ने पाउला मिनोत्ती पर दिसयों हज़ार रूबल खुर्च कर दिये थे—वह उसे प्रत्येक नम्न प्रदर्शन के लिये तीन हज़ार रूबल देता है। गुलाबी कानोंवाले व्यक्ति ने तो श्रपना सिगार जलाने के लिये मुम्मवत्ती की लौ में सौ

रूवल का नोट लगा दिया था और स्त्रियों के उरोजों में नोटों की भारी-भारी गड्डियाँ खोंस दी थीं।

"यह लो रानी, मेरे पास बहुत हैं।"

वह हर त्रौरत को 'रानी' कहकर पुकारता था। अर्तामोनीव हर स्त्री में घने बालोंबाली पाउला मिनोत्ती की नम्न निर्लंजता के ही दर्शन करने लगा था। उसे लगा कि हर औरत, वह चाहे चालाक हो या मूर्ं, मौन रहनेवाली हो या उद्धत स्वभाव की, उसे शत्रु भाव से ही देखती है। उसे स्मरण हो स्राया कि उसकी पत्नों में भी उसके प्रति इस प्रकार की एक दवी हुई वैमनस्य-भावना है।

"तित्तियाँ!" उसने सोचा, और उसकी स्मृति में जीवन में आई जवान श्रीर रंगीन स्त्रियों के समुदाय का चित्र निखरकर साफ उभर आया।

इस सबका क्या अर्थ है, यह उसकी समभ में न आ सका। ऐसा क्यों-कर होता है? अपने व्यापार या काम की बेड़ियों में बँधकर, समूचे संसार से आँखें फेरकर केवल धन कमाने—अधिक से अधिक धन कमाने के उद्देश्य से लोग जीतोड़ परिश्रम करते हैं और फिर उस धन को जला देते हैं, व्यभिचारिणी औरतों के चरणों में उसे मुद्दियाँ भर-भर के न्योछावर कर देते हैं, और ये सब लोग वज़नदार आदमी थे, समाज में उनका ऊँचा दरजा है, वे पित और पिता हैं, बड़े-बड़े कारख़ानों और मिलों के स्वामी हैं।

"पिता यदि जीवित होते तो वे भी ऐसा ही करते।" उसने नतीजा निकाला। हाँ, हाँ, इसमें सन्देह करना व्यर्थ है। प्योत्र स्वयं अपने को इस प्रकार के जीवन, इस शराबखोरी और कामुक-प्रदेनों में सिकय भाग लेनेवाले के रूप में न देखता था, बिल्क सोचता था कि वह तो मात्र एक तटस्थ द्रष्टा है, जो संयोगवश वहाँ आ फँसा है। वस, इन विचारों में यही कसर थी कि वे शराब से भी ज्यादा नशीले थे, त्रौर शराब ही उनके नशे को मार सकती थी और वह तीन सप्ताह तक शराबखोरी के दुःस्वप्त में डूबा रहा। अलेक्सी ने आकर उसे इससे उवारा।

प्योत्र अर्तामोनोव फर्श पर बिछी एक पतली, पत्थर-सी सख्त चटाई पर पड़ा था। उसके पास बरफ से भरा एक बर्तन, कास शराब की कुछ बोतलें, तले हुए बन्दगोभी से भग्नी एक तश्तरी रखी हुई थी। सोफ़े पर नतालिया की तरह भोंहें उठाये श्रौर मुँह खोले पश्ता लेटी थी। एक सफ़ेद टाँग, जिसमें नीली शिराएँ थीं और श्रँग्ठे के नाख़्न मछली के परतों की तरह चमकदार थे, सोफ़े की एक बग़ळ से नीचे लटक रही थी। खिड़की से बाहर श्रपने चिर अतृप्त कंटों से अखिल-रूसी मेळा गरज रहा था।

शराव के कारण सिर में होती हुई संनसनाहट और शरीर में फैले विष की पीड़ा में अर्तामोनोव वीती रात की घटनाओं और क्रीड़ा-कौनुकों पर उदास भाव से विचार कर रहा था कि स्रचानक अलेक्सी अन्दर दाख़िल हुआ, मानो दीवार फाड़कर प्रकट हुस्रा हो। वह लँगड़ाकर चल रहा था जिससे उसकी छड़ी वार-बार फर्श पर खट-खट करके वज उठती थी। नीचे पड़े प्यांत्र की ओर देखकर वह बड़बड़ा उठा—

"वस, विलट गये ? चित होकर पड़े हो? मैंने कल सारे दिन तुम्हारी तलाश की, फिर सारी रात तलाश की और सुबह होते होते मेरा भी यही हाल हुआ।"

उसने इशारे से एक नौकर को बुलाया और उसे लेमोनेड, कोन्यक शराव और बरफ़ लाने का आदेश दिया। सोफ़े पर भाषाक से बैठते हुए उसने पश्रता के कन्धे पर एक थाप दी।

"उठ जवान छोकरी !"

जवान छोकरी आँखें खोले विना ही बड़बड़ाई-

"जहन्तुम में जात्रो ! मुक्ते मत छेड़ो ।"

"आहा! जहन्तुम में तो तुम्हें जाना है।" त्र्रालेक्सी ने सौजन्यतापूर्वक उत्तर दिया। उसने उसके कन्चे थाम लिये और उठाकर बैठा दिया। फिर उसे भक्तभोरकर उसने दरवाज़े की त्र्रोर इशारा किया—

"निकळ जा !"

"उसे मत छेड़ो।" प्योत्र ने कहा। पर उसके भाई ने हँसकर आश्वासन दिया —

"कोई बात नहीं। जब इसे बुलायेंगे, तब फिर आ जायगी।"

"शौतानों !" वह औरत बोली, किन्तु साथ ही वह अन्यमनस्क भाव से अपने कपड़े पहनने लग गई।

अलेक्सी विलकुल डाक्टर की तरह आदेश दे रहा था-

"उठो प्योत्र ! अपनी कमीज़ उतारों और अपने शरीर पर बरफ़ मलो ।" पश्ता ने फ़र्श पर से अपना दबा-कुचला हैट उठाकर अपने बिखरे हुए बालों पर रख लिया । फिर भी सोफ़े के पीछे के शीशे में अपना मुख देखते हुए उसने कहा —

''कैसी रानी-सी सुन्दर !''

और नींद में भरी जमुहाई लेते हुए उसने हैट उतारकर फेंक दिया।

"अच्छा, नमस्कार मित्या! याद रखना, मैं सिमान्स्की के होटल में १३ नम्बर के कमरे में ठहरी हूँ!"

प्योत्र को उसके जाने सं खेद हुआ । चटाई पर से विना हिले हुले ही उसने अपने भाई से कहा--

"इसे कुछ दे दो।"

"कितना [?]"

''ऐं-पचास।"

''यह तो बहुत ज़्यादा है।''

अलेक्सी ने उस स्त्री के हाथ में कुछ रक्षम पकड़ा दी और उसे कमरे से बाहर कर दरवाज़ा ज़ोर से बन्द कर दिया।

''तुम बड़े लालची हो।'' प्योत्र ने ताना मारते हुए कहा। ''इससे ज्यादा तो कल उसने एक हैट पर ही ख़र्च कर दिये थे।''

अलेक्सी एक आरामकुर्सी पर बैठ गया। उसके दोनों हाथ अपनी छड़ी की मूँठ पर थे और ठोढ़ी हाथों पर थी। सूखे शासन के स्वर में उसने पूछा— "तुम सोचते हो कि क्या कर रहे हो?"

"पी रहा हूँ।" बड़े भाई ने उत्फुल्ल मन से कहा। वह उठ बैठा और नाक फ़फ़कारते हुए अपने शरीर से वरफ़ मळने छगा।

"पीत्रो, पी-पीकर चाहे मर जाओ; लेकिन सिर्फ़ अपना होश मत खोस्रो। और तुम क्या करते हो ?"

"हाँ, और क्या [?]"

अलेक्सी प्योत्र को घूरता हुआ उसके निकट बढ़ आया, मानो वह कोई अजनबी हो और उसृने कठोर स्वर में पूछा--- "तो तुम्हें याद नहीं ? तुम्हारे ऊपर एक अभियोग लगाया गया है । तुमने एक वकील के जबड़े पर घूँसा जमाया है ग्रौर एक पुलिसवाले को नहर में उकेल दिया है और....।"

उसने इतने अपराधों की सूची गिना दी कि प्योत्र ने सोचा— "यह भूठ वोल रहा है। मुभे डराना चाहता है।" और उसने पूछा—

"किस वकील को ? बेकार मत वको।"

"मैं बेकार नहीं वक रहा हूँ । वह कलूटा-सा आदमी—उस कम्बल्त का नाम ही भूल गया।"

"हम दोनों में कुछ भड़प ज़रूर हुई थीं।" प्योत्र ने होश में आते हुए कहा। लेकिन अलेक्सी और भी कठोर स्वर में कहता गया—

"त्रौर तुमने सम्मानित व्यक्तियों को गालियाँ क्यों वकीं? यहाँ तक कि अपने परिवार तक को ले घसीटा !"

''मैंने १''

"हाँ, तुमने तुमने! अपनी बीवी को गालियाँ दी, और तिखोन को, और मुक्ते भी और तुम किसी बालक के बारे में बड़बड़ाते हुए चिल्ला उठे थे। 'अब्राहम, इसाक, मेंद्रा!' इसके क्या मतलब हैं ?"

प्योत्र के मन में डर समा गया। वह एक कुर्सी पर धम् से गिर पड़ा। "मुक्ते नहीं मालूम। मैं नशे में था।"

"यह तो कोई सफ़ाई नहीं है।" अरोक्सी ने वस्तुतः चिक्काकर और अपनी कुर्सी में इस तरह अपने शरीर को फटके दे-देकर कहा, मानो लँगड़े घोड़े पर सवार हो। "इसके पीछे ज़रूर कोई बात है। अपनी शुद्ध-बुद्ध अवस्था में आदमी जो सोचता है, नशे की हालत में वही वक डाळता है—इसके पीछे यही बात है। घर के मामलों के बारे में वकवाद करने के लिए सराय कोई उपयुक्त स्थान नहीं है। इससे तुम्हारा मतलव क्या है—'अब्राहम, कुर्बानी, हाँ, इन बेहूदा बातों से? तुम्हें क्या इतना भी नहीं दीखता कि इस तरह तुम हमारे ज्यापार को ख़तरे में डाळ रहे हो और मेरे नाम पर भी बट्टा लगाते हो? तुम क्या सोचते हो कि कहाँ हो—स्नान एह में कि अपने को विलकुळ नंगा करके

पड़ रहो ? यह तो कहो भाग्य से भेरा दोस्त लोक्तीव यहाँ था। उसमें इतनी बुद्धिमानी थी कि उसने तुम्हें कान्यक पिला-पिलाकर बेहोश कर दिया त्र्रोर सुफे तुरन्त आने के लिए तार भेज दिया। यह सब बातें उसने ही बतायी हैं। उसका कहना है कि तुम्हारी ब्रांट-संट बकवास को सुनकर पहले तो लोग हँसते रहे, लेकिन फिर ध्यान से कान लगाकर सुनने लगे। "आख़िर यह आदमी किस बात के बारे में चिल्ला-चिल्लाकर वके जा रहा है ?"

"वे सभी तो चिल्ला रहे थे।" प्योत्र ने हताश होकर धीमे से कहा। उसके भाई के शब्द उसके दिमाग में फिर से एक नशा-सा भरते जा रहे थे; किन्तु अलेक्सी कहता गया, उसका स्वर धीमा होकर अस्फुट हो गया—

"वे सब तो केवल एक बात के बारे में ही चिल्ला रहे थे, लेकिन तुमसे तो कोई बात नहीं छूटा ! अपने भाग्य को सराहो कि छोक्तीव में इतनी सहज बुद्धि थी कि उसने शराब का एक दौर और चलवा दिया जिससे सबी के सबी नशे में चूर होकर गिर पड़े। हो सकता है कि वे ये सब बातें भूल जायें। पर तुम तो स्वयं जानते हो कि हमारे व्यापार में वैसा ही होता है जैसा राजनीति में। छोक्तीव आज तो हमारा मित्र है, पर कौन जाने कल हमारा कंट्टर शत्रु बन जाय।"

प्योत्र दीवार से ब्रापना सिर ज़ोर से दवाये बैठा था। वह चुप रहा। सड़क के शोर-गुल से दीवार में कम्पन हो रहा था और उसे लगा कि यह कम्पन उसके मस्तिष्क में होनेवाले नशे के विष्लय को दवा देगा, और उसके डर को भगा देगा। उसके भाई ने जिन बातों की सूची गिनायी थी, उसे उनमें से एक भी तो याद न थी। और अपने भाई को एक न्यायाधीश, एक बुजुर्ग क अन्दाज़ में बातें करते सुनना उसे कष्टकर हो रहा था। वह और जाने क्या-क्या न कह बैठे. इसकी कल्पनामात्र भयावह थी।

"तुम्हें हो क्या गया है ?" अलेक्सी ने पूछा। "तुमने तो कहा था कि तुम निकिता से मिळने जा रहे थे।"

"मैं उससे मिलने गया तो था।"

"में भी गया था। इमने जब तार मेजा और उसने उत्तर दिया कि तुम वहाँ हो ही नहीं, तो मैं फ़ौरन वहाँ गया। सब लोग परेशान थे। ऋाख़िर यह दुनिया कोई निरापद स्थान तो नहीं है। दुम्हारी कहीं हत्या ही हो जाती !" "मेरे हृदय में कोई चीज़ टीसें मार रही थी।" उसने धीमे से श्रौर जैसे चमा-याचना के स्वर में स्वीकार किया।

"इसलिए उस चीज़ को जबरन खींचकर सबकी आँखों के आगे बाहर लाने की ज़रूरत थी? क्या इतना भी नहीं समभ सकते कि तुम इस तरह सारे व्यापार को चोट पहुँचा रहे हो? आख़िर कैसी क़ुर्बानी के बारे में तुम बक रहे थे? तुम हो कौन—फ़ारस के हो, जो छोकरों के साथ खेलते फिरते हो? कौन सा छोकरा?"

अपने मुँह पर हाथ उठाकर, मानो ख्रपने वालों और दाढ़ी की वरावर करना चाहता हो, प्योत्र ने मुँह पर उँगळियाँ रखकर कहा—

"इलिया....यह सब उसकी बदौलत ही हुआ।"

धीरे-धीरे, संकोचपूर्वक, मानो ग्रॅंबेरे में रास्ता टटोल रहा हो, वह अलेक्सी को इलिया ग्रौर ग्रपने भगड़े की बात बताने लगा । उसे अधिक नहीं बोलना पड़ा । उसका भाई चैन की साँस लेकर ज़ोर से बोल उठा—

"छि: ! हाँ, तो अब समभ गया ! और लोक्तीब ने एशिया में प्रचलित इसके गन्दे ग्रर्थ लगाये । तो यह इलिया की बात थी ? अरे भाई, माफ़ करना, तुम ज़रा भी बुद्धिमान नहीं हो। व्यापारी वर्ग को तो सब कुछ सीखने की ज़रूरत है, जीवन के हर क्षेत्र और कार्य में पारंगत होने की आवश्यकता है, पर तुम इसके बजाय...।"

वह बड़ी देर तक और उत्साह से बोळता रहा। उसका मत था कि व्यापा-रियों के इकों को इंजीनियर, सरकारी कर्मचारी, फ़ौजी अफ़सर ब्रादि सभी कुछ वनना चाहिए। इसी समय खिड़की में से थियेटर को जानेवाळी गाड़ियों, आइस-क्रीम, और सोडा-लेमनेड बेचनेवाळों और ढोळ-वाजों का कर्कश, कानों को बहरा कर देनेवाला शोर शुनाई दिया। नगाड़े की आवाज सुनकर प्योत्र के मन में पाउला मिनोत्ती की याद कौंध गई।

"मेरे हृदय में कोई चीज़ नासूर की तरह टीसें मार रही थी।" प्योत्र ने दुहराया और अपने कान की छौर को उँगली से छूते हुए उसने श्रपने लेमनेड के गिलास में कोन्यक शराब उँडेलने के लिए हाथ बढ़ाया। पर उसके माई ने एक ताड़ना भरी दृष्टि से देखते हुए उसके हाथ से बोतल छीन छी।

''होश में आओ। फिर नशे में गुर्क़ हो जाओगे। हाँ, तो मिरोन को ही लो-

वह इंजीनियर वनना चाहता है। मैं इससे बेहद . खुश हूँ। वह विदेश-भ्रमण के लिए जाना चाहता है। मैं इस बात से भीं . खुश हूँ। यह सीधे मुनाफ़ें की बात है, इसमें नुक़सान कहाँ हैं। क्या तुम्हारी समभ में कुछ नहीं आता ? हमारी जागीर ही तो मूल शक्ति है....।"

प्योत्र के मन में इस समय कुछ भी समझने की इच्छा न थी। वह सिर्फ़्री एक कान से अपने भाई की बातें सुनता हुआ अपनी ही सोच रहा था कि यहाँ बैठे इस आदमी ने न जाने कैसे अपने से अधिक धनी, और शायद अधिक बुद्धिमान लोगों का भी आदर प्राप्त कर लिया है— ऐसे लोगों का, जो समूचे राष्ट्र के व्यापार की नकेल धुमाते हैं कि उसके दूसरे भाई ने भिक्षुओं के मठ में बैठकर ज्ञानी और नीतिवान् होने की ख्याति प्राप्त कर ली है; और वह, प्योत्र, केवल समय के क्रूर संयोगों की दया पर जीवित हैं। आख़िर क्यों ? किन पापों के कारण ?

''ग्रौर सम्मानित-जनों पर तुमने व्यभिचारी होने का आरोप क्यों लगाया ?'' श्रलेक्सी कहता गया। उसका स्वर श्रव पहले से नरम और आग्रहपूर्ण था। "यह व्यभिचार नहीं है, यह तो ऋतिरिक्त शक्ति का उच्छ्वास है। वह वकील है तो पक्का बदमाश, लेकिन चीज़ों को ठीक-ठीक देखता समभता है। उसका दिमाग दुरुस्त है! निश्चय ही ये सब वयोवृद्ध लोग हैं — कुछ उनमें से बूढ़े भी हैं और वे छोकरों की तरह उछृङ्खल भी हो जाते हैं। पर, छोकरे भी अगर वेकाव हो जाते हैं, तो इसीछिए न कि अभी बढ़ रहे हैं। उनमें बहुत बड़ी मात्रा में अतिरिक्त शक्ति है और फिर तुम्हें यह बात भी तो ध्यान में रखना होगा कि हमारी श्रौरतें नीरस हैं। उनमें कुछ मसाला है ही नहीं। वे जीवन को नीरस वना देती हैं। मैं त्रोल्गा की बात नहीं कर रहा। वह तो सबसे भिन्न है! कुछ स्त्रियाँ इतने मुर्ख ढंग से बुद्धिमान होती हैं कि उनमें वह आँख नहीं होती जो पाप और बुराई देखने को ग्रंधी होती हैं। ग्रोल्गा उनमें से एक है। तुम उसको चोट पहुँचा ही नहीं सकते । वह बुराई देखती ही नहीं और न किसी बुराई में विश्वास ही करती है। पर नतालिया के बारे में तुम यह बात नहीं कह सकते। तुमने सब लोगों के सामने उसे जो "घरेलु मशीन" कहकर पुकारा, वह वास्तव में सच है।"

"क्या सचमुच मेंने यह कहा था ?" प्योत्र ने उदास मन से पूछा ।
"हाँ, मैं तो नहीं सोचता कि लोक्तीव ने अपने मन से ही यह वात गढ़ ली है।"
प्योत्र ने अपने भाई से अनेक वार्ते पूछना चाहा, लेकिन इससे अलेक्सी
को और चीज़ों कीं, श्रौर तथ्यों की याद आ जाती, जिन्हें शायद वह मूल गया
था। प्योत्र के मन में अपने भाई के प्रति वैमनस्य और ईपी की भावना उठी।
"यह व्यक्ति अधिकाधिक चतुर होता जाता है, शैतान!"

अलेक्सी अपने उत्साह में जैसे फुदकता हो, उसमें तुरन्त चल पड़ने की तत्परता और लोमड़ी जैसी चालाकी थी। प्यांत्र उसकी बाज़ जैसी पैनी दृष्टि से खीफ रहा था। उसके फड़कते हुए ऊपर के आंठ क नीचे से चमकते हुए सोने के दाँत और फीजी जवान की तरह ऐंडी हुई सफ़ेद मूँ छों, छोटा-सी साफ़ तराशी दाढ़ी और उसकी लम्बी पतली उँगालयों को देखकर उसे चिंद्र हो रही थी। विशेषकर उसे उसके दाहिने हाथ की तर्जनी से खीफ होती थी जो लगातार वायु में मनमाने आकार बनाती जाती थी। अलेक्सी अपने छोटे, भूरे, सलेटी जैकेट में एक उद्देख गुमाइता जैसा दीख रहा था।

प्योत्र की यकायक इच्छा हुई कि अलेक्सी वहाँ से चला जाय।
"मुफे नींद आ रही हैं।" उसने आँखें मूँदते हुए कहा।
"यह श्रक्ल की बात की।" अलेक्सी ने अपनी स्वीकृति दी। "अच्छा हो
कि आज तुम कहीं न जास्रो।"

"मुफे नसीहत करता है, जैसे में कोई वालक हो जा। " प्योत्र ने अलेक्सी के जाने पर क्षुब्ध मन से सोचा। वह कोने में तिपाई पर रखे तसले में हाथ मुँह धोने के लिए उठा, लेकिन अपने जैसे ही एक दूसरे आदमी की आकृति देखकर वह ज्यों का त्यों खड़ा रह गया। वह एक वेहाल आदमी की आकृति थी जिसके मुख पर फ़ुरियाँ पड़ रही थीं और आँखें डर के मारे वाहर को निकली पड़ती थीं; जो अपने लाल हाथों से अपनी गीली दादी और वालदार छाती को सहला रहा था। पहले तो प्योत्र को यह विश्वास ही न हुआ कि सोफ़े के पीछे लगे आईने में यह उसका ही प्रतिविम्ब दीख रहा था। फिर एक रोगी जैसी मुस्कान के साथ वह पुन: अपने मुँह, गर्दन श्रीर छाती को वरफ़ से मलने लगा।

"एक घोड़ागाड़ी लेकर शहर चला जाऊँगा।" उसने निश्चय किया और

अपने कपड़े बदलने लगा। लेकिन उसने अभी जैकेट आधा ही पहना था कि फिर उतारकर फेंक दिया और घंटी के बटन को जोर से दबाने लगा।

"चाय, ख़ूब तेज़ बनाना।" उसने नौकर को आदेश दिया, "साथ में कुछ नमकीन और कोन्यक शराब भी।"

उसने खिड़की में से बाहर की ओर भाँककर देखा। दुकानों के चौड़े-चौड़े दरवाज़ों में ताले पड़ चुके थे। छोग सड़क पर धीमी चाल से ही इधर-उधर आ-जा रहे थे और कुछ लोग उमस-भरे ग्राँधेरे में जहाँ तहाँ बैठे थे। थियेटर के प्रवेश द्वार पर एक तेज़ रोशनी का लैम्प जल रहा था। कहीं निकट से ही स्त्रियों के गाने की आवाज़ें आ रही थीं।

"तितलियाँ।"

"कमरे में सफ़ाई कर दूँ ?" उसके पीछे से एक आवाज़ आई। उसने तेज़ी से मुड़कर देखा कि दरवाज़े पर एक कानी बुढ़िया हाथ में भाड़नेवाळा ब्रुश और कुछ लत्ते ळिए खड़ी है। वह चुपचाप निकलकर बरामदे में चला गया। वहाँ एक ऐसे आदमी से टकराया जो धूप का चश्मा और काला टोप लगाये एक अधखुले दरवाज़े में से कह रहा था—

"हाँ, हाँ, वस इतना ही !"

यहाँ हर चीज़ की चूल ढीली हो रही थी। हर चीज़ को समभत्ने के लिए दिमाग़ पर ज़ोर डाल्ना पड़ता था। शब्दों के गूढ़ अर्थों की खोज करनी पड़ती थी। इसके बाद प्योत्र अर्तामोनोव एक गोल मेज़ के सहारे बैठ गया। सामने एक छोटा-सा समावार खौल रहा था और ऊपर लैम्प की चिमनी हिल रही थी, मानो किसी अदृष्ट हाथ के सूद्म स्पर्श से हिल रही हो। उसकी स्मृति में शराब के नशे में चूर विचित्र मनुष्यों की आकृतियाँ, गीतों के बोल और अपने माई के तानाशाही वार्तालाप के दुकड़े एक चलचित्र की तरह घूम गये। इन सबके होते हुए भी उसके मस्तिष्क में अंधकारपूर्ण शर्य ही शर्य भरा था, उस श्र्य में काँपती हुई रोशनी की वस एक चीण किरण ही थी, जिसमें धूल के काणों की तरह ये आकृतियाँ चक्कर काटती हुई दिखाई दे रही थीं। और इनके कारण ही वह एक दूसरी चीज़ पर जो अत्यन्त महत्त्व की थी, अपने ध्यान को एकाग्र कर पाने में असमर्थ हो रहा था।

उसने गर्म कड़ी चाय पी और कोन्यक गर्श-गटर कर गया, इससे उसका तालू जल गया; पर उसे नशा नहीं हुआ — सिर्फ़ थोड़ी बेचैनी भर छगने छगी, वहाँ से चले जाने की इच्छा। उसने घंटी वजाई। कोई आया, कुहरे-सा उड़ता, उसके न तो चेहरा दिखाई पड़ता था, न बाल—वह हाथी दाँत की मूठ के वैंत की तरह था।

''हरी शराव ले आओ, वेन्का । जानते हो न —**हरे रंगवाली** ।'' ''जी हाँ, शार्त्रुज़ ।''

"तो तुम्हारा नाम वेन्का है न ?"

"जी नहीं, कोन्स्तान्तिन है।"

"अच्छी वात है, जाओ।"

नौकर लब शराव ले आया तो प्योत्र ने उससे पूछा-

''फ़ौज में थे ?"

"जी नहीं।"

"पर बोलते तो फ़ौजियों की तरह हो।"

"यह भी कुछ वैसा ही काम है—जो कहा जाय वही करना होता है।" अर्तामोनोव ने एक चण सोचा, फिर उसे एक रूवल देकर नसीहत की—

"यह काम छोड़ दो। सब साठों को भाड़ में जाने दो....यहाँ से निकलकर ऋाइसक्रीम बेचो। बस, इतना ही काफ़ी है!"

यह शराब शीरे की तरह चिपचिपी और अमोनिया की तरह तीखी थी। उसे पीकर प्योत्र का मस्तिष्क कुछ इल्का और साफ़ हो गया। सब बातें मन में जमा होने लगीं और जब मन में जमा होने की यह किया जारी थी, उस समय सड़क का कोलाहल धीमा होता गया, और एक मन्द ममेर के रूप में परिणत होकर दूर होता गया और अपने पीछे निस्तब्धता मरता गया।

"जो कहा जाय, वही करना होता है, ऐं ?" अर्तामोनोव ने विचार किया, "किससे—मुफ्तसे ? मैं तो स्वामी हूँ। मैं कोई नौकर थोड़े हूँ। मैं तो स्वामी हूँ, या नहीं ?"

लेकिन यह विचार शीघ्र ही छिन्न-भिन्न हो गये और उनके स्थान पर भय ग्रौर आतंक ने डेरा जमा लिया । क्योंकि उसी समय अर्तामोनोव ने यकायक देखा कि वह श्रादमी ठीक उसके सामने बैठा है, जो वास्तव में दोषी है, जो उसे अलेक्सी या किसी अन्य चतुर आदमी की तरह पूरे आत्मविश्वास से जीवन-पथ पर आगे बढ़ने से रोकता है। उसे रोकनेवाला श्रादमी चौड़े मुख का था, उसके दाढ़ी थी और वह समावार के पीछे ठीक उसके सामने ख़ामोश बैठा था। अपने वायें हाथ से वह दाड़ी पकड़े हुए था और उसकी ठोढ़ी हथेली पर रखी थी। उसने शोकपूर्ण हिष्ट से प्योत्र श्रातमोनोव की श्रोर ताका, मानो सदा के लिए उससे विदा ले रहा हो, पर साथ ही उस पर दया कर रहा हो, उसकी मर्त्सना कर रहा हो। उसकी श्रोर घूरते हुए वह रोने लगा श्रौर हृदय में व्याप्त विष के श्राँख उसकी लाल डोरे पड़ी श्राँखों से टपकने लगे। एक बड़ी-सी मक्खी उसकी वाई श्राँख के पास दाढ़ी के किनारे भिनभिन कर रही थी। श्रव वह उसके मुख पर रेंगने लगी, मानो वह एक शव हो। वह कनपटी पर पहुँची, फिर माथे की श्रोर बढ़ गई श्रौर एक भौंह पर रककर उसकी श्राँख में भाँकने लगी।

"हूँ, तुम निकम्मे हो।" अर्तामोनोव ने अपने शत्रु से कहा। लेकिन उसका शत्रु न हिळा न डुला, केवल उसके ओंठ किंचित हिलकर रह गये।

"ढाइ मारकर रो रहे हो ?" प्योत्र अर्तामोनोव ख़ुशी से चिल्लाया । "मुक्ते कीचड़ में फँसा दिया दुमने, गन्दे कुत्ते, और अब ढाड़ मारकर रो र्हे हो ! ग्रुपनी करनी पर पश्चात्ताप हो रहा है तुम्हें ? उह !"

मेज़ पर से एक बोतल उठाकर उसने श्रपनी पूरी शक्ति से उस गंजे स्थान पर दे मारी, जो उसके शत्रु की खोपड़ी पर दिखाई देने लग गया था।

दर्पण के टूटने की आवाज और मेज पर उलटी-पलटी तश्तिरयों की भत-कार और समावार के गिरने के धमाके को सुनकर लोग भागे-भागे कमरे में युस आये। ये लोग संख्या में अधिक तो नहीं थे, लेकिन उनमें से हर एक दो हिस्सों में वट जाता था, और बढ़ता और फैलता हुआ नज़र आता था। कानी बुढ़िया ज़मीन से समावार उठाने के लिए मुकी, पर साथ ही वह सीधी खड़ी भी दिखाई दे रही थी।

फर्श पर बैठते हुए अर्तामोनोव को लोगों के उलाइने सुनाई दिये— "....आधी रात बीते। जब सब लोग सो रहे हैं।"

"तुमने ब्राईना तोड़ दिया।" "ऐसा भी कोई करता है ?" अर्तामोनोव ने अपनी वाँहें आगे पीछे फैलाई, जैसे तैर रहा हो, फिर कराहा—

"आह, यह मक्खी...!"

दूसरे दिन शाम होते-होते अलेक्सी जल्दी-जल्दी में आया और अपने भाई की ओर ऐसी सहृदय दृष्टि से देखने लगा, जैसे कोई डाक्टर अपने रोगी की ओर या कोचवान अपने घोड़े की ओर देखता है। अपनी मूँछों पर एक विचित्र-सा बुश फेरते हुए उसने कहा—

"तुम्हारे अन्दर शालीनता तो जैसे ख़त्म हो गई है। इस शक्ल को लेकर तुम्हें घर नहीं जाने दिया जा सकता ख्रौर इसके ख्रतिरिक्त तुम यहाँ पर मेरी सहायता कर सकते हो। प्योत्र, तुम्हें अपनी दाढ़ी लुँटवानी पड़ेगी और अपने लिए नये जूते ख़रीदने होंगे। तुम्हारे जूते तो किसी कोचवान-जैसे दीखते हैं।"

अपने दाँतों को भींचे हुए प्योत्र अर्तामोनोव को एक पराजित की तरह अलेक्सी के पीछे-पीछे नाई की दुकान तक जाना पड़ा। वहाँ अलेक्सी ने नाई को कठोर आदेश सुना दिए कि बालों और दाढ़ी में से कितनी-कितनी छुँटाई होनी चाहए। इसके बाद प्योत्र को उसके साथ जूते की दूकान पर जाना पड़ा, जहाँ स्वयं अलेक्सी ने उसके लिए जूता पसन्द किया। यह सब हो जाने पर जब प्योत्र ने शीशों में देखा तो उसे लगा कि वह एक क्लर्क-सा दीखने लगा है। नये जूते भी पंजे में तंग थे। पर वह कुछ न बोला और अपने को यही विश्वास दिलाता रहा कि अलेक्सी की बात ही टीक है। बाल कटवाना और नये जूते पहनना—यह सब ज़रूरी था। संक्षेप में, अब समय आ गया था कि अपना होश सँमाले और शराब के नशे से उत्पन्न मन को यन्त्रणा देने-वाले उन धुँधले विचारों से मुक्कि पा जाये, जो उसके हृदय पर इतना दास्सा बोम डालकर उसे दबा रहे थे।

किन्तु अपने मस्तिष्क में छाई धुंध, और अपने विषाक्त और रिक्त शरीर में भरी थकान के बीच, अपने भाई को देखकर उसके मन में रह-रहकर ईर्षा और आदर, गुप्त मनोरंजन और कहु होभ से मिश्रित एक विचित्र भाव जग उठता। यह दुर्बल-काय, ह्यि-चरण, तीहण दृष्टिवाला स्त्रादमी, जो स्त्रपना बेंत बुमा-बुमा- कर व्यापार के जूए में अधिक से अधिक भाग लेने की अमिट प्यास के उत्ताप से चारों ओर जैसे धूँआ और चिनगारियाँ विखेर रहा था। मेले की सबसे अच्छी सरायों के प्राइवट कमरों में प्रमुख व्यापारियों के साथ भोजन करते हुए प्योच ने देखा कि अलेक्सी वह सहज ढंग से एक पेशेवर मसख़रे की तरह अपने चुटकुळों और व्यंगों से इन धनी व्यापारियों का खुलकर मनोरंजन करता है। उसे लगा कि ये व्यापारी शायद उसके मसख़रेपन की ओर ध्यान नहीं देते। वे स्पष्टतया अलेक्सी को पसन्द करते, उसका ब्रादर करते और ध्यानपूर्वक उसकी वातों को सुनते थे।

कोमोछोव नाम के एक भीमकाय, घनी दाढ़ीवाले सूती कपड़े के उद्योगपित ने अलेक्सी की ओर अपनी सुनहरी उँगली उठाई। पर उसका स्वर स्नेहपूर्ण था श्रीर वह अपनी वैछों जैसी श्राँखों को मटकाकर प्रत्येक शब्द के बाद ओठों को ज़ोर से चाटकर बोछ रहा था—

''तुम वह होशियार हो, अल्योशा! पुरानी लोमड़ी की तरह चाळाक हो! तुमने तो मुक्ते भी मात कर दिया!'

"यरमोळाई इवानोविच्!" अलेक्सी जैसे आत्मविभोर होकर चिल्लाया। "यह तो प्रतियोगिता है—टीक है न ?"

"तुम टीक कहते हो। अपनी ब्राँखें खोळकर चळो और हमेशा अपना तुरुप का इक्का लगाओं!"

"यरमोलाई इवानोविच, मैं ग्रमी सीख रहा हूँ!"

कोमोलोव ने अपना सिर हिलाया।

"तुम्हें सीखना चाहिए।"

"सज्जनों!" त्रालेक्सी ने घोषणा की—उसके स्वर में त्राभी तक त्रात्मोल्लासः भरा था, किन्तु साथ ही उकसानेवाली उत्तेजना भी थी, "मेरा बेटा मिरोन— बड़ा होशियार लड़का है —इंजीनियर बनने जा रहा है। उसने मुफे बताया कि किसी समय विश्व-विख्यात नगर सिराक्यूज़ में एक बुद्धिमान त्रादमी रहता था। उसने त्रापने राजा से कहा — मुफे खड़ा होने के लिए कोई चीज़ दे दो त्रीर फिर देखों में तुम्हारे लिए सारी पृथ्वी को उलटकर रख दूँगा।"

"मज़ाक तो नहीं कर रहे हो !"

"'उलटकर रख दूँगा' उसने कहा था! सजनों! हमारी सम्पत्ति, हमारे उद्योग को खड़ा रखने के लिए एक ही चीज़ है—स्वल! हमें बुद्धिमान लोगों की ज़रूरत नहीं, जो हमारे लिए चीज़ों को उलटकर रख दें। हम स्वयं काफ़ी बुद्धिमान हैं। हमें वस एक ही चीज़ की ज़रूरत है—विभिन्न प्रकार के प्रवन्ध-कर्तात्रों या कर्मचारियों की! सजनों! ज़मीन्दार-वर्ग पतनोन्मुख है। वे हमारे मार्ग में रोड़ा बनकर नहीं ऋड़ सकते। फिर भी हमें सारे दफ्तरों में, सारे महत्व-पूर्ण पदों पर ऋपने ही ऋादमी चाहिए, ऐसे ऋादमी, जो व्यापानी-दर्ग से निकले हों और जो हमारे व्यापार को ठीक-ठीक समभते हों—वस, इतना ही ज़रूरी है!"

सफ़ेंद बालोंवाले बड़े-बूढ़ों, मंजी खोपड़ियोंवाले और खूब खाते-पीते मोट तुन्दियल —सभी लोगों ने हर्घातिरेक से श्रपनी सहमति प्रकट की —

"तुम ठीक कहते हो !"

उनमें से एक ने—कमीशन एजेन्ट लोसीफ़ ने, जो तीखी नाक और हड़ि-यल, एक दुर्वल-काय बुद्दा आदमी था—नम्रतापूर्वक दाँत निपोरते हुए कहाः

"अलेक्सी इलिच का दिमाग गोंद की तरह है — हर चीज़ उससे चिपक जाती है! और उन्हें जो आता है उसका खुलकर इस्तेमाल करते हैं! यह हो, शराब का यह दौर उनकी सेहत के लिये!"

गिलास उठ गये और अलेक्सी ने उन सबके गिलासों से अपना गिलास खनकाया। कोमोलोव के विशाल कन्धे को थपथपाने के लिये अपना नन्हा सा हाथ बढ़ाते हुए लोसीफ़ बोला—

"हमारे बीच अब चतुर आदमी भी पैदा होने छगे हैं।"

"सो तो हमेशा से ही पैदा होते रहे हैं।" कोमोछोव ने गर्व स्फीत स्वर में हुंकारा। ''मेरे वाप ने जहाज़ के कुली की हैसियत से ज़िन्दगी शुरू की थी श्रीर फिर देखों वे कितने ऊँचे चढ़ गये।"

"लोगों का कहना है कि तुम्हारे बाप ने एक धनी आमींनी सेठ के पेट में हुरा भोंक कर ऋपनी उन्नति का मार्ग तैयार किया था।" लोखीफ़ ने खिल-खिलाकर कहा। धनी दाढ़ीवाले कपड़े के व्यापारी ने ऋपने अट्टहास से कमरा गुँजा दिया, फिर वह बोला—

"वे भूठ बोलते हैं! लोग वेवक्र्फ हैं, इसिटए उनका कहना है कि अगर तुम पर भाग्य मुस्कराया है तो इसका ऋर्य है कि तुमने ज़रूर पाप किया है। ऐसी गंदी अफ़्वाहें तो तुम्हारे बारे में भी फैटी हुई हैं, कुज्या !"

"वह तो है ही।" लोसीव ने ब्राह भरते हुए कहा—"ब्रफवाहें! वे तो उड़ा ही करती हैं!"

प्योत्र अर्तामोनोव बैठा सुनता रहा। वह केवल बीच बीच में हुंकारी सी भर देता था। वह खूब खाने में लगा था और यथासंभव कम से कम पी रहा था। निराशा से उसने सोचा कि वह इन लोगों से किसी भिन्न नस्ल का जानवर है। उसे ज्ञात था कि ये सब पहले किसान थे और इन सब के जीवन में उसे ऐसे महान् कृतित्वों की भाँकी मिली, जिनमें जहाज़ी लुटेरों की सी उद्दाम साहस्त्रता थी ख्रौर जो उसके पिता की याद दिलाती थीं। पिता इन लोगों की हमजोली के थे, वे व्यापार, ख्रौर व्यभिचार ख्रौर शरावख़ोरी दोनों में इनका भरपूर साथ दे सकते थे। वे भी शायद इन लोगों की तरह आँखें मूँदकर शराब पर शराब पीते ख्रौर व्यभिचार करते, और मोमवत्ती की ली में छीलन की तरह नोट जलाते। इन लोगों के लिए धन वास्तव में छीलन के समान है जो धरती के तल से, एक दूसरे से, किसानों से निरन्तर, अथक रूप से जो हाथ पड़ता है, छीलते और कुतरते रहते हैं।

इन बड़े-बड़े धनी सेठों से अलेक्सी कुछ भिन्न था और ऐसे भी च्राण आते जब अपनी दुर्भावना के बावजूद प्योत्र को लगता कि उसका भाई इन सब लोगों से कहीं ज्यादा तीच्एा-बुद्धि का, होशियार, यहाँ तक कि ख़तरनाक भी है।

"सजनों!" अलेक्सी उन्मत्त होकर चिल्लाया, मानो उस पर भूत सवार हो। "हमारी अनन्त, अज्ञय श्रम शक्ति की ओर देखो, हमारे लाखों किसानों की श्रोर! वे ही काम करते हैं और वे ही माल ख़रीदते हैं। इतनी अधिक संख्या में तुम्हें किसान श्रीर कहाँ मिलेंगे? कहीं नहीं! और हमें विदेशियों की क़तई जरूरत नहीं है। हम खुद अपना प्रबन्ध सँभाल लेंगे!"

"ठीक कहते हो, तुम !" शराब के नशे में आधे चूर, ऊँचे ऊँचे स्वर से बोलनेवालों की मंडली ने सहमति प्रकट की।

विदेशों से आनेवाले माल पर अधिक से अधिक आयात-कर लगाने की

ज़रूरत, जमीन्दारों की सम्पत्ति को ख़रीद लेने की ज़रूरत श्रीर उच्चवर्ग के ज़मीं-दारों के लिये विशेष प्रकार के बैंकों के खोले जाने से जो हानि हो रही है— इन सब बातों को लेकर वह विस्तार से बोलता रहा। ऐसा लगता था जैसे उसे सब कुछ आता है और प्योत्र अर्तामोनोव को यह देख-देखकर आश्चर्य हो रहा था कि उसका भाई जो कुछ कहता, उससे सारे लोग पूरे उत्साह से तुरन्त सहमत हो जाते थे।

"निकिता ने ठीक ही कहा था। अलेक्सी को जीना आता है।" प्योत्र ने ईर्षां कुमन से सोचा।

अपने दुर्वल स्वास्थ्य के वावजूद अलेक्स्नी भी रंगरेलियों में भाग लेता था। उसकी भी एक रखेल थी, जो शायद काफ़ी दिनों से स्थायी रूप से उसकी होकर ही रहती थी। वह मास्को की रहनेवाली थी और मेले में उसने एक संगीत मंडली का आयोजन कर रखा था। वह एक विशाल काय स्त्रा थी, पर उसके शरीर की गठन सुन्दर थी और उसका स्वर मधुर, और आँखें प्रफुल और चमकीली थीं। उसकी उम्र छगभग चालीस थी, लेकिन देखने में वह तीस से भी कम छगती थी—उसकी मलाई जैसी कोमल त्वचा और शिराओं में बहनेवाले गरम रक्त को देखकर, जिससे उसके कपोल रह-रहकर छाल हो जाते थे, यही अनुमान होता था।—

"अल्योशा, मेरे शिकरे।" वह अपने लोमड़ी जैसे तीखे दाँत खोलकर कहती। अलेक्सी उसकी विशाल काया में इस तरह छिप जाता जैसे वालक

अपनी माँ की बग़ल में छिप जाता है।

इस स्त्री को यह तो मालूम ही होगा कि अलेक्सी उसकी मंडली की अन्य लड़कियों के साथ भी साँठ-गाँठ करने से बाज़ नहीं स्त्राता। उसने यह बात ज़रूर देखी ही होगी। फिर भी उसका व्यवहार अलेक्सी के प्रति सदा मित्रतापूर्ण ही रहता। प्योत्र ने अक्सर अपने भाई को अन्य लोगों और अपने मामलों के बारे में इस स्त्री की सलाह लेते हुए सुना था—यह एक आश्चर्यजनक बात थी, और उसे अपने पिता और उल्याना बैमाकोबा के सम्बन्ध की याद दिला देती थी।

''शौतान !" प्योत्र ने अपने भाई के जीवन पर विचार करते हुए सोचा।

यहाँ तक कि अलेक्सी ने शरारत करने के लिये जो युक्ति सोच निकाली, वह भी एक भिन्न प्रकार की अनोखी थी। मेयर नाम के एक मोटे-थह्ने जर्मन विदूपक ने सर्वस में एक सिखाया-पढ़ाया स्त्र्यर दिखाया। यह स्त्र्यर एक लम्बा फ्रॉक कोट पहने, ऊँचा हैट लगाए और पैरों में पेटेन्ट चमड़े के जूते बाँधे, ठीक एक कसी व्यापारी की वेष-भूषा और आकृति बनाए अपनी पिछली टाँगों पर खड़ा होकर चलते दिखाया गया था। दर्शकों को ख़्ब मज़ा आया, यहाँ तक कि व्यापारी-गण भी ठहाका मार के हँसते रहे। केवल अलेक्सी नहीं हँसा! उसे बुरा लगा और उसने अपने कुछ मित्रों को इसके लिये राज़ी कर लिया कि इस जानवर को गायब कर दिया जाय। वे अस्तबल के रखवालों को रिश्वत देकर स्त्रुर को चुरा लाये। फिर व्यापारी वर्ग ने उसे बार्वेन्को होटल के चतुर बावचीं द्वारा भिन्न-भिन्न किस्म की पकाई चीज़ों की रकाबियों में से ले-लेकर गंभीरतापूर्वक जमकर खाया। प्योत्र अर्तामोनोव ने बाद में यह अफ़वाह सुनी कि दु:ख के मारे उस विदूषक ने फाँसी लगा ली थी। क्षत्रलेक्सी में पैदा होनेवाली इन नई प्रवृत्तियों को मेले में यकायक देख करके प्योत्र के मन में अनेक आकुल विचार जग गये।

"तेज़ आदमी है। दृदयहीन है। वह तो मेरी श्रोर एक बार विना देखें ही मुक्ते भी वर्षाद कर सकता है। किसी छालच के वश नहीं—केवछ घटनाश्रों के साथ कृदम मिलाकर चछने में ही।"

इस आशंका की अनुभृति ने उसको गंभीर कर दिया। वह सुस्थिर हो गया और अकेला ही घर को लौटा, क्योंकि अलेक्सी मास्को चला गया था। सितम्बर का वरसाती और आँधी का महीना था, मेह से गीली घरती पर दबाकर ज़ोर-ज़ोर से टापें रखते हुए डाक की गाड़ी के घोड़े द्वियामोव नगर के बाक़ी रास्ते पर ख़ुशी से बढ़े जा रहे थे। सड़क के दोनों ओर खड़े सरो के बृद्ध ऐसी सीधी कृतारों में फैले थे, मानों सन्तरी खड़े इस सँकरी और कीचड़ भरी सड़क की रह्मा कर रहे हों। आसमान में पतभर के भूरे-भूरे बादल छाये थे और वैसी ही

अपी॰ डी॰ बोवोरीकिन ने अपने समाचार-पत्र, 'रूसी क्रियर' में यह ख़बर छापी थी। सन् १८८० की घटना है।

भूरी-भूरी नीरसता प्योत्र के मन में भरी थी। उसे लग रहा था, जैसे वह अपने किसी साथी को दफ़नाकर लौटा है, ऐसे साथी को जो अत्यन्त निकट तो था, पर जिसका होना उसके लिये भार बन गया था। मृतक के लिये उसके मन में दया उमझती थी, लेकिन साथ ही यह जानकर ख़ुशी भी हो रही थी कि वह उसे अब कभी न मिलेगा। वह अपनी अस्पष्ट माँगों से उसके मन की शान्ति न छीन लिया करेगा। वह उन चीजों के कारण, जिन्होंने उसके जीवन को विषमय बना दिया है और उसे वास्तव में जीवित आदमी की ज़िन्दगी वसर करने से रोकती हैं, उसे अपनी मूक भर्त्सना का शिकार न वना सकेगा।

"मेरा काम तो व्यापार है, बस और कुछ नहीं।" उसने अपने आपसे कहा। "काम ही हर ब्रादमी को ज़िन्दा रखता है, हाँ।"

पतभर की सुबह के मोतिया भुद्रपुटे में उठकर प्योत्र अर्तामोनीय मिल की चीटी सुनता। आधे घंटे बाद श्रम की दुर्दमनीय, शक्तिशाली, किन्तु एकरस ठन-ठन, कट-कट, खट-खट शुरू हो जाती। प्रातःकाल से लेकर सन्ध्या को देर-तक किसान मर्द और श्रौरतें कारखाने में फ्लैक्स तैयार करते हुए द्वारों पर खडे बोलते-चिल्लाते रहते । ऋँकार्डियन बाजे के चीखते हुए सुरों में सुर मिलाकर छोग वतुरच्चा के किनारे की सराय में शराब के नशे से चूर होकर सुर मिलाकर पागलों की तरह गाते । बगीचे में तिखोन व्यालोव हर समय ही हाथ में भाड़, फावड़ा या कुल्हाड़ी पकड़े मशीन की तरह अपने काम में लगा इधर से उधर आता-जाता दिखाई देता। वह श्रपने साथियों पर कठोर दृष्टि उठाकर देखता—तिखोन व्यालोव हर समय ही बिना किसी जल्दी के भाइते, खोदते, टकड़ी काटते या किसानों और मज़दूरों को भारी स्वर से डाँटते-फटकारते नज़र आता। सेराफ़ीम कभी-कभी उधर से निकलता। वह हमेशा नीलें और साफ सुथरे कपड़े पहने रहता। घर में नतालिया थी, वह भी एक मशीन की तरह अपने काम में लगी रहती। नतालिया बड़ी प्रसन्न थी कि उसका पति मेले से उसक लिये बंदिया-बंदिया उपहार लाया है। प्योत्र की ख़ामोशी श्रार श्रान्तरिक शान्ति को देखकर वह और भी अधिक प्रसन्न थी। हर चीज़ अपने त्र्याप विना किसी कठिनाई के चल रही थी। लगता था कि सब चीज़ों ने एक स्थायों सामंजस्य पा लिया है। मिल, मज़दूर, यहाँ तक कि बोड़े भी-स्व इस तरह काम में लगे थे कि लगता था मानो चिरकाल तक ऐसे ही चलते जाने के लिये एक सूत्र में बँघ गये हों। और वायु के भोंकों से उड़ाये गये बादलों की तरह महीने पर महीने बीतते गये। वर्षों की संख्या बढ़ती गई।

बैल की तरह सिर मुकाए प्योत्र अर्तामोनीव दुकानों के सामने से टहलता हुआ गुज़रता या मज़दूर वस्ती की सड़क पर चहलक़दमी करता, जिससे मिल के बच्चे भय से काँप उठते और हर दिशा में उसे एक नये और विचित्र परिवर्तन का अनुभव होता कि इस विशाल उद्योग-धन्धे में वह बिलकुल अनावश्यक हो गया है, किसी काम का नहीं रहा, केवल एक तटस्थ द्रष्टा बनकर रह गया है। उसे यह जानकर सन्तोष था कि याकोश को व्यापार की वातों का ज्ञान हो गया है और अब वह उसमें गहरी दिलचस्गी लेने लगा है। याकोब के व्यवहार ने पिता के विचारों को बड़े बेटे की ओर भटकने से रोक दिया—इससे भी अधिक इलिया के प्रति उसके क्रोध और च्लोम को भी कुछ शान्त कर दिया।

"चलो, तुम्हारे साथ भी निभा लूँगा, विशेषज्ञ विद्वान ! तुम ऋपना अध्य-यन जारी रख सकते हो।"

गदराये शरीर, सेव-जैसे लाल गालों और आत्मीय दृष्टि से चमकती हुई उत्फुल ऑखोंवाला याकोव अपने गोलमटोल शरीर को बड़ी सावधानी श्रौर गम्भीरता से सीधा करके चलता। उसे पास में देखकर एक कब्तर की याद आ जाती थी, किन्तु दूर से वह बड़ा चुस्त और होशियार आदमी दिखाई देता था। मिल में काम करनेवाली छोकरियाँ उसे देखकर मुस्करा देतीं और जब वह उनसे बातें करने के लिए ककता या उनके आगे से फुदककर एक किनारे हटता तो उसकी आँखें नुकीली हो जातीं और उनमें से वासना मुक्कने लगती। उस समय वह अपनी दिलचस्पी को शालोनता या शिष्टाचार के श्रावरण में टॅकने का युक्त न करता। पिता अपने कान की लौर को खींचते हुए श्रुपने कएठ में ही हँसता और सोचता—

"अरे, मूर्ख बालक ! पाउला सामने पड़ जाय तो क्या हो ?"

उसे यह देखकर ख़ुशी होती कि अलेक्सी के घर जाने पर याकोव कभी भी तो उसके वेटे मिरोन और उसके फूहड़, उद्दिम साथी गोरित्स्वेतोव में निरन्तर चलनेवाली बहसों में भाग न लेता। मिरोन की बाह्य वेश-भूषा और शकल में एक व्यापारी होने का कोई चिह्न भी न बाक़ी रहा था। दुर्बल शरीर, बड़ी नाक, आँखों पर चश्मा, पतलून और चमचमाते हुए पीतल के बटनोंवाला जैकेट, जिसके कन्वे पर कोई न कोई चिह्न हमेशा टँका रहता—वह देखने में शान्ति का दूत दिखाई देता, एक सैनिक की तरह तनकर चलता और रोबदार, अधिकारपूर्ण स्वर में बोलता। प्योत्र इतना तो सममता था कि उसके मतीजे की बातचीत में चातुर्य है, लेकिन न जाने क्यों मिरोन उसे कभी न माया।

"अरे भाई, कहता तो हूँ कि यह निर्वलता का दर्शन है।" मिरोन अपने दोनों हाथ जैकेट की जेवों में खोंस ख्रीर दोनों कोहनियों को एक तीखें कोण में बाहर की ओर निकालकर एक उपदेशक के स्वर में कहता। "इस ढंग से सोचने की आदत निर्वलता के कारण ही पड़ती है, यह न जानने के कारण कि कोई बात क्यों और कैसे होती है।"

प्योत्र अर्तामोनोव को लगा कि गोरित्स्वेतोव मी बुद्धिमानी की बातें करता है, मूर्खता की नहीं। गोरित्स्वेतोव नाटे कृद का सूद्धम-सा बालक था। उसके विद्यार्थियों-जैसे कोट और उसके नीचे की काली कमीज़ में वटन कभी साबित न होते। उसके बाल विखरे रहते और उसकी आँखें सूजी-सी रहतीं, मानो उसे कई दिन.से सोने को नहीं मिला है और उसका साँबल मुँह मुहासों से विकृत बना रहता। बातचीत में मिरोन पर आक्रमण करते हुए वह मुँह विचका-विचकाकर चिल्लाता और अपनी बात के बीच किसी की न सुनता—

"तुम अपने उद्देश्य को पूरा कर लोगे। तुम्हारे कारख़ानों की सीटियाँ सुन-कर ही अब आकाश में सूरज उगा करेगा। तुम्हारी मशीनों की आवाज़ पर धुंध से भरा हुआ दिन दलदलों और जंगलों में से बाहर निकल आया करेगा, लेकिन तुम मानवता का क्या करोगे ?"

मिरोन अपनी भौंहों को उठाकर किंचित रोष से देखता । अपने चश्मे को ठीक करते हुए वह बीसवीं बार रूखे स्वर में धीरे से कहता—

"यह निर्वलों का दर्शन है, कविता है! अरे भाई, यह तो निरर्थक बकवास है, सून्य कल्पना की बहक है। जीवन एक संघर्ष है। कविता और विद्यिता— इन दोनों की इसमें कोई जगह नहीं—वे हास्यास्पद हैं।

साधारण कोटि की बातचीत में इन दोनों के शब्द ऐके भिन्न दीखते, जैसे

स्याम रंग के फाख़तों के बीच सफ़ेंद्र अलग दीखती हैं। प्योत्र अर्तामोनोव ने मन ही मन सोचा—

"ज़िन्दगी इसी तरह आगे बढ़ती है—नये पंछी, नये गाने।"

उनकी बहस के मूळ तत्त्व को वह अस्पष्ट रूप से ही समभ सका था। याकोव की श्रोर देखकर उसे श्रपार सन्तोष हुआ कि उसका पुत्र अपनी विद्रूप-भरी मुस्कान को छिपाने के लिए अपने ऊपरी होंठ के वालों को बड़े यब से मलकर ठीक-ठिकाने लगा रहा है।

''ऐसा !'' प्योत्र ने सोचा। "और इलिया होता तो क्या कहता ?'' गोरित्स्वेतोव चिल्लाया—

"जब तुम लोगों को लोहे की ज़ंजीरों में बाँच दोगे, जब तुम आदमी को मशीन का गुलाम बना दोगे...।"

लेकिन मिरोन ने बीच में ही अपनी नाक को ज़ोर का भटका देकर उत्तर दिया—

"तुम्हारा यह आदमी, जिसके बारे में तुम इतना चिन्तित हो रहे हो, बिल-कुल सुस्त और निकम्मा है। उसे अगर इस बात का चेत नहीं हुआ कि उद्योग-धन्धों के विकास से ही उसका उद्धार सम्भव है, तो वह सदा के लिए और जल्द ही मिट जायगा।"

"इन दोनों में से किसकी बात ठीक है ? किसकी अधिक अच्छी है ?" -प्योत्र अर्तामोनोव आश्चर्यचिकत हो सोचता रहा।

गोरित्स्वेतोव तो उसे अपने भतीजे से भी कम भाता था। वह कुछ कम-जोर किस्म का आदमी था, अविश्वसनीय-सा लगता था। वह ज़रूर किसी बात से डरता था, जिसके कारण वह इतना चिल्ला-चिल्लाकर बातें करता था। शराबी आदमी की तरह उसे भी शिष्टाचार बरतना तो ख्राता ही न था। वह ख्रपने मेज़बानों के सामने बैठकर छुरी-काटों को उलटता-पल्टता रहता, जल्दी-जल्दी भोजन करता, बिलकुल जंगली की तरह, कभी ख्रपने औंठ जला लेता, तो कभी एक बड़ा कौर बिना चबाये गले में फँसा बैठता। अलेक्सी की तरह उसके अन्दर भी भटकों के साथ आगे बढ़ने का गुण था, ऐसी चीज़ जो किसी भी प्रकार बांछित न थी, ख्रौर जो प्योत्र को बेहूदा और कटुकर लगती थी। उसकी लाल आँखों की काली पुतिलियाँ मानो अन्ध दृष्टि से घूरती थीं। प्योत्र से हाथ मिलाने के लिए वह अभिनन्दन का एक भी शब्द कहे बिना ऋपना गरम-गरम रूखा हाथ उदंडतापूर्वक आगे बढ़ाता और फिर महके के साथ पिछे खींच लेता। कुल मिलाकर वह एक निकम्मा-सा व्यर्थ का आदमी था ऋौर यह समभाना कठिन था कि मिरोन को उसके अन्दर कौन-से ऐसे गुण दिखाई देते थे, जिनके कारण वह उसका इतना घनिष्ट था।

"वात बंद करके खाना खात्रो, स्त्योपा।" त्रोल्गा उससे कहती ब्रौर वह बड़े-बड़े शब्दों में उत्तर देता—

"जब घातक मानवद्रोह का प्रतिपादन किया जा रहा हो, तब मुक्कें नहीं खाया जाता!"

प्योत्र को यह देखकर आश्चर्य हुन्ना कि अलेक्सी इन दोनों विद्यार्थियों की बहसों को चुपचाप ध्यान से सुनता रहता था और शायद ही कभी अपने पुत्र के समर्थन में दो एक शब्द कह देता था।

"यह ठीक है! जहाँ शक्ति होती है, वहीं सत्ता भी होती है। और शक्ति उद्योगपतियों के गस है, इसलिए....।"

भोजन और चाय समाप्त होने के बाद ओल्गा काढ़ने का काम लेकर खिड़की के पास बैठ जाती और चुपचाप कपड़े पर सुन्दर, तेज़, चमकते रंगों के फूल काढ़ती रहती। उसकी कनपटियों पर अब फुरियाँ पड़ गई थीं, जो उसकी आँखों की कोर से फैलती थीं। उसकी नाक की कोर उसके भारी चरमें के बोफ से लाल पड़ रही थी। प्योत्र को अपने घर की अपेचा भाई के घर में अधिक सुख मिलता। यहाँ समय दिलचरपी के साथ कट जाता ख्रोर बढ़िया शराब का एक गिलास तो कभी भी दुर्लभ न होता।

याकोव के साथ घर लौटते हुए प्योत्र पूछता---

"तुम्हारी समभ्र में कुछ आया, ये लोग किस विषय पर बहस कर रहे थे ?" "हाँ" पुत्र संक्षेप में उत्तर देता।

फिर कड़े शब्दों में प्योत्र पूछ बैठता, ताकि बेटा यह न भाँप ले कि वह समक्त पाने में त्रासमर्थ रहा है—

"ग्रुच्छा, तो फिर क्या बात थी ?"

याकोव के उत्तर हमेशा संचिप्त और अनमने होते; किन्तु फिर भी स्पष्ट समभ में आते। उसके अनुसार मिरोन का कहना यह था कि रूस को वैसे ही रहना चाहिए, जैसे और वाकी योरप रहता है। इसके विपरीत गोरित्स्वेतोव का विश्वास है कि रूस को स्वयं अपने ही मार्ग पर चलना चाहिए। इस मौके पर बेटे को यह दिखाने के लिए कि इस विषय में बाप की भी निश्चित धारणाएँ हैं, प्योत्र अर्तामोनोव प्रभावपूर्ण ढंग से घोषणा करता—

"विदेशियों की दशा यदि हमसे अच्छी होती तो वे यहाँ घुसने की चेष्टाएँ न करते।"

किन्तु यह विचार तो श्रलेक्सी से चुराया हुआ था। उसके पास अपने विचार थे ही नहीं। प्योत्र अर्तामोनोव होभ से खीभ उठा और न जाने क्यों यह खीभ और भी बढ़ गई, जब पुत्र ने कहा—

"हम अपनी योग्यता की डींग हाँके विना, बिना बकवास के भी अपना काम चला सकते हैं।"

प्योत्र अर्तामोनोव ने बड़बड़ाकर उत्तर दिया-

''मेरा भी ऐसा ही ख़्याल है, हम श्रपना काम चला सकते हैं।"

उसे अक्सर ही यह अनुभव होता कि उसके दिल को एक छोटी सी चोट पहुँच गई है या कि वह आश्चर्यचिकत-सा हो गया है। उसे लगा कि सभी लोग उसे कोहनी मार-मारकर किनारे की ओर ठेल रहे थे, ताकि वह केवल एक तटस्थ द्रष्टा बनकर रह जाय, जिसे विवश होकर सब कुछ अपनी आँखों देखना पड़े और हर बात पर सोचना-विचारना पड़े। उसके इर्द-गिर्द की हर चीज़ में एक अदृष्ट; किन्तु तीव्र परिवर्तन हो रहा था। हर जगह, शब्दों में और कार्यों में, कोई नथा और निरंतर उद्दिम रहनेवाला तत्व आ मिला था, जो अपनी सत्ता को वरबस स्वीकृत करा रहा था। एक दिन चाय पीते समय ओलगा ने कहा—

"सत्य तभी है, जब आपकी आत्मा परिपूर्ण हो और आपको कुछ पाने की लालसा न रहे।"

"ठीक है।" प्योत्र ने हामी भरी।

किन्तु मिरोन का चश्मा चमक उठा । उसने अपनी माँ की बात में संशोधन किया— "सत्य यह नहीं है, यह तो मृत्यु है। सत्य तो चीज़ों के करने में है, क्रिया-शीलता में है।"

चलते समय प्योत्र ने ओल्गा से कहा-

"तुम्हारा बेटा तुम्हारे साथ बहुत मुँहफट है।"

"नहीं तो !"

''मैं तो देखता हूँ कि वह है।"

"वह मुफ्तेंस अधिक होशियार है।" त्रोल्गा ने उत्तर दिया, "त्राख़िर मैं वेपढ़ी स्त्री हूँ और अक्सर मुर्खतापूर्ण बार्ते कर वैठती हूँ। और जो हो, हमारे वच्चे हमसे अधिक योग्य तो हैं ही।"

इस वात को तो ऋर्तामोनोव कभी भी स्वीकार करने को तैयार न था। उसने हँसकर उत्तर दिया—

"तुम्हारे मूर्ख होने में तो कोई सन्देह नहीं। हमारे बुजुर्ग बहुत स्याने थे। उनका कहना था -- "बेटा खाये रोटी तो वेटी खाये बोटी। समभी १"

ओलगा के मुख से बच्चों की बुद्धिमत्ता की बातें मुनकर प्योत्र खीभ उठा था। हो न हो, उसका संकत इलिया को द्यार था। प्योत्र यह जानते हुए भी कि इलिया ग्रालेक्सी से पैसे लेता है और मिरोन उससे पत्र-व्यवहार करता है, चुप रहता। स्वाभिमान के कारण उसने इलिया की ख़ैर-ख़बर भी न पूछी थी। ओलगा इस बात को जानती थी और जानवूभ कर इलिया का हाल-चाल बड़ी चतुराई से बता देती। वह जानता था कि इलिया ग्राकेंजिल में है, जहाँ से वह विदेश चला जायगा।

''ठीक है, जहाँ उसकी इच्छा हो, वहीं रहे। जब उसे चेत आयेगा, तब ख़ुद ही समभ जायगा कि वह कितना बड़ा मूर्ख था।"

कभी कभी उसे अपने बेटे की ढिठाई पर आश्चर्य होता। हर कोई बुद्धिमान बन रहा है। फिर इलिया ही क्यों पथभ्रष्ट हो गया है ?

भाई के घर जाने पर अक्सर प्योत्र की मुठभेड़ वीरा पोपोवा और उसकी बेटी से हो जाती। पोपोवा की सौम्य मुद्रा सदैव की भाँति सुन्दर थी। वह प्योत्र से बहुत कम बात करती, और अगर कभी करती भी तो ठीक उसी स्वर में, जिसमें इिलया के साथ अन्यायपूर्ण व्यवहार करने के बाद प्योत्र करता था। पोपोवा

को देखते ही उसकी बेचैनी बढ़ जाती। शान्त च्रणों में पोपोया की प्रतिमा मानस-पटल पर उभर त्राती; लेकिन ग्राश्चर्य के सिवा प्योत्र के मन में और कोई भाव न जाग्रत होता। कैसी विचित्र वात है! एक व्यक्ति से आप प्रसन्न होते हैं, उसके विषय में हर समय सोचते रहते हैं, लेकिन क्यों १ इसका उत्तर नहीं दिया जा सकता। पोपोवा से बात करना प्योत्र के लिये किसी गूँगे ग्रौर वहरे त्रादमी से बात करने के बराबर था।

सब ओर परिवर्तन हो रहा था। यहाँ तक कि कारख़ाने के मज़दूर भी दिन प्रतिदिन जड़बुद्धि, च्य-पीड़ित और कर्कश होते जा रहे थे—और उनकी औरतों की ज़बानें तेज़ हो गई थीं। वस्ती का शोर-गुल पहले की अपेचा अधिक स्रिप्रय होता जा रहा था—सन्ध्या के समय लोग भेड़ियों की तरह गुर्राते थे—ऐसा लगता मानो सड़क का कण्-कण् क्रोध से फुफकार रहा हो।

मज़दूरों में एक विचित्र बेचैनी-सी और घुमक्कड़पन की प्रवृत्ति बढ़ने लगी। नौजवान छोकरे किसी आदमी या काम के प्रति असन्तोष का कोई कारण न होते हुए भी अचानक दफ़्तर में घुसते चले आते और हिसाब चुका देने की माँग करते।

"कहाँ जा रहे हो ?" प्योत्र पूछता।

"कहीं श्रौर किस्मत श्राज्माने के लिए।"

"इन्हें कौन-सा घुन खाये जा रहा है।" प्योत्र ऋपने भाई से पूछता। अलेक्सी उत्तर में कन्धा हिळाकर एक शरारत भरी हँसी हँस देता ऋौर कहता कि हर जगह मज़दूरों में ऋसन्तोष फैळा हुऋा है।

"हमारे मज़दूर तो श्रीरों के मुक़ाबले में भले श्रीर शान्त स्वभाव के हैं। सेन्ट पीटर्सवर्ग में तो....हमें श्रावश्यकता है नये श्रफ़्सरों की, नये पादिरयों की।"

इसके बाद अलेक्सी ने और भी बहुत-सी गुस्ताख़ी की बातें की । वे इतनी हास्यास्पद थीं कि बड़े भाई को तरन्त डाँटना पड़ा ।

"यह सब बकवास है। ज़ार से ताकृत छीन लेने से ज़मीदारों का ही फ़ायदा होगा, क्योंकि वे निर्धन होते जा रहे हैं। हमें ताकृत नहीं चाहिए, बिना ताकृत के ही हम धनी हैं। हमारे पिता तो छुट्टी के दिन भी गर्द-गुबार में सने जूते ही पहनते थे। लेकिन तुम हो जो बढ़िया विदेशी जूते और रेशमी टाइयाँ पहनते हो। हमें ज़ार के चतुर कर्मचारी बनना चाहिए, न कि असन्तुष्ट सूअर। ज़ार ही हमारा कल्पवृत्त है।"

अलेक्सी ने लापरवाही से नाक-भों सिकोड़ लिए । इससे प्योत्र के तन-वदन में आग लग गई। प्योत्र यह महसूस करता था कि लोगों की आदर्ते विगड़ती जा रही हैं; और नाक-भों निकोड़ने की यह नयी आदत भद्दी और मूर्खतापूर्ण है। इनमें से कोई भी बूढ़े बढ़ई सेराफ़ीम की तरह मनोरज्जक तथा सन्तोषप्रद विनोद में भाग नहीं ले सकता।

बूढ़े सेराफ़ीम के साथ प्योत्र की मित्रता बहुत गाढ़ी हो गई थी। प्योत्र को फिर उदासी के दौरे पड़ने छगे। ऐसे चणों में वह शराव पीने के लिए उदिम हो उठता। अलेक्सी के यहाँ पीने में उसे संकोच छगता, क्योंकि वहाँ हर समय अजनवी लोगों का जमघट लगा रहता। साथ ही वह नहीं चाहता था कि पोपोवा उसे नशे में धुत देखे। घर पर उसकी मानसिक दशा को देखकर नतालिया मन मसोस कर रह जाती। प्योत्र की इच्छा उससे लड़ाई-फगड़ा करने की होती, लेकिन नतालिया का व्यवहार उसे निरस्न कर देता। उसकी संत्रस्त और मयभीत मुद्रा कोथ के स्थान पर दया का भाव जगाती और प्योत्र तुरन्त उठकर सेराफ़ीम के घर की ओर चळ देता।

"बूढ़े मियाँ लाख्रो, कुछ पिलाओ।"

विनोदी बढई मुस्कराकर इस प्रस्ताव का स्वागत करता।

"ठीक कहते हो । थके हुए हो श्रौर थकना भी स्वाभाविक ही है—गरिमयों की धूप की तरह । श्रच्छा है अपने को फिर ताज़ा कर छो । तुम्हारा काम भी तो साधारण नहीं है।"

वह अपने मालिक के लिये हमेशा बिद्या शराब छिपाकर रखता । रंग-बिरंगी बोतलें दिखाकर कहता—''यह मेरा आविष्कार है। एक बाँकी-सी विधवा इसे तैयार करती है। चखकर तो देखो। इसमें बर्च की कलियों की सुगन्ध है ऋौर बसन्त की ताजगी है। बिद्या है ?''

और वह एक कुर्सी खींचकर अपनी प्रिय 'रालजम' की शराब की चुस्कियाँ ले-लेकर चहकता रहता।

"हाँ, वह पादरिन है। अभागी बेचारी। उसका हर प्रेमी चोर निकलता

है और वह कम्बख्त प्रेमियों के विना रह भी नहीं सकती। उसके ख़ून में इतनी गर्मी है !"

"हाँ, हाँ, एक ऐसी औरत तो मैंने भी मेले में देखी थी।" प्योत्र ने कहा। "विल्कुल ठीक, वहाँ तो सब जगह की चुनी औरतें हैं, मुक्ते क्या पता नहीं!" सेराफ़ीम हर किसी को और हर बात जानता था। उसने कारख़ाने के मज़दूरों के व्यक्तिगत जीवन की कुछ मनोरंजक कहानियाँ मुनाई। सबके बारे में सें उसकी बातचीत का लहजा सहानुभृतिपूर्ण होता। वह अपनी बेटी के बारे में भी इसी तरह बात करता जैसे वह कोई दूर की परिचित हो।

"अब उसने घर बसा लिया है। उसने मिस्री सेदोब के साथ शादी कर छी है। दोनों की आपस में ख़ूब पटती है। तुम्हारा क्या ख़याल है? हर कोई ऋपना घर हूँ ही लेता है।"

सेराफ़ीम के यहाँ का वातावरण उसे बहुत सुखद लगता । उसका छोटा सा साफ़-सुथरा कमरा, जिसमें चीड़ के तक़्तों की मन्द सुगन्ध भरी रहती ऋौर दीवार पर टगे टीन के लैम्प की हल्की रोशनी के बावजूद वहाँ एक सुखद ऋँ धियारा-सा छाया रहता।

थोड़ी-सी पी जाने के बाद प्योत्र छोगों के और मानव मात्र के प्रति ग्रपनी शिकायतों का वही-खाता खोल देता ग्रीर सेराफीम उसे सान्त्वना देता—'

"चिन्ता मत करो। सब भले के लिये ही है! मानवता अब अपने पाँवों चल पड़ी है—सारी बात बस इतनी-सी है! वह अब तक सोई पड़ी थी, सोई पड़ी थी और सोच-विचार में डूबी थी—किन्तु अब उठकर खड़ी हो गई है और चल पड़ी है। आख़िर चल क्यों न पड़े? तुम अपना धीरज मत खोओ। इन्सान में विश्वास रखो। तुम्हें अपने ऊपर तो विश्वास है, है न ?"

प्योत्र अर्तामोनोव ने मौन रहकर इस प्रश्न पर विचार किया—क्या उसे अपने ऊपर विश्वास है ? या नहीं है ? लेकिन सेराफ़ीम बोलता चळा गया और उसके मुख से निकले शब्दों में जैसे सान्त्वना देनेवाली सहानुभूति ध्वनित हो रही थी।

"कौन बुरा है, कौन अच्छा है, इस चिन्ता से अपने की परेशान सत करों। यह कब तक चलेगा ? कछ जो बात ख्रच्छी थी वह ख्राज बुरी समर्की जाती है। प्योत्र इलिच, मैंने भले-बुरे दोनों को ख़ूब परला है। आह, मैंने अपनी ज़िन्दगी में क्या-क्या नहीं देखा! कभी मैं कहता—'हाँ, यह अच्छी वात है।' लेकिन वह पलक भगकते ही नष्ट हो जाती। मैं जहाँ का तहाँ ही खड़ा रह जाता, पर वह मिट चलती। मुक्ते छोड़कर आगे वढ़ जाती, आँधी की धूल की तरह! मैं वहीं ठगा-मा खड़ा रह जाता। ऋरे भई, मैं हूँ क्या? वस एक मच्छर न ? भीड़-भम्भड़ में भछा नज़र भी आ सकता हूँ। लेकिन तुम तो....।" अपनी तर्जनी को एक ऋर्थपूर्ण मुद्रा में उठाकर वह चुप हो जाता।

उसकी बातों से प्योत्र को दोहरा आनन्द मिलता। एक ओर तो उसकी बातों सचमुच में मनोरंजक होने के कारण सान्त्वना देतीं; साथ ही प्योत्र यह भी जानता था कि बूढ़ा अभिनय कर रहा है। बूढ़े की बातें हृदय से न निकल कर सान्त्वना देने के विचार से प्रेरित होतीं। सान्त्वना देनेवाले यही करते हैं। यह सब समक्षते हुए प्योत्र सोचता, 'यह बदमाश बहुत ही होशियार है। निकिता इस तरह के हथकरड़े नहीं जानता।'

त्रीर फिर प्योत्र के स्मृति-पटल पर सान्त्वना देनेवालों के चित्र उभर आते। मेले की निर्लंज स्त्रियाँ, सरकस के विदूषक, कलावाज़, जादूगर, साईस, गवैये त्रीर मानवता का रत्त्वक स्त्योपा, और त्र्रालेक्सी भी इन लोगों से मिलते-जुलते थे। लेकिन तिखोन के व्यक्तित्व में ऐसी कोई बात न थी। न पाउला मिनोत्ती में ही यह बात थी।

थोड़ा नशा चढ़ने पर वह सेराफ़ीम से कहता—"दुम फूठ बोछते हो !''

लेकिन वर्द्ध अपने इड़ीले घुटनों पर हाथ मारकर गम्भीर स्वर में कहता— ''नहीं। एक च्रण तो सोचकर देख़ो। अगर में सचको नहीं जानता होता तो भटा भूठ कैसे बोल सकता ? मैं तुमसे साफ साफ कहता हूँ कि विना सच जाने कोई भूठ नहीं बोल सकता।''

"तो चुप रहो !"

"मैं क्या गूँगा-वहरा हूँ।" सेराफीम लाड़ से पूछता। उसके गुलाबी गालों पर मुस्कान फैल जाती। "मैं बूढ़ा हो गया हूँ और दुनिया में चन्द ही दिनों का मेहमान हूँ। मैं सच के विना भी गुज़ारा कर सकता हूँ। सत्य की खोज तो नौजवानों को करनी चाहिए। इसीलिये तो वे आँख पर चश्मा चढ़ाकर चलते हैं। मिरोन अलेक्सीविच स्रपने चश्मे के भीतर से सब चीज़ों के स्रार-पार देख लेता है। वह सब बातों को जानता है।"

प्योत्र यह जानकर . खुश हुन्ना कि बढ़ई को मिरोन से नफ़रत है और जब सेराफ़ीम ने गितार बजाकर गाना शुरू किया तो प्योत्र हँसी से छोट-पोट हो गया:

"वह लकड़हारा तकुत्रों की दुकान में फ़दकता फिरता है अपनी तुन्द्दी जैसी नाक पर चश्मा चढ़ाये त्रौर सोचता है कि सब जगह बस बुद्धू ही बसते हैं अकेला एक वही तो कारख़ाने में चतुर आदमी है" "ठीक कहते हो !" प्योत्र ने समर्थन में चिल्लाकर कहा। और शराब के नशे में चूर होकर बूढ़ा बढ़ई अपने पाँव से ताल देता हुआ

गाता जाता—

वह कोई घुष्यू नहीं, न चील है वह जो चिड़ियों के घोंसले उजाड़ती फिरती हो वह तो हमारे मालिक का चहेता बेटा है असलेक्सी इलिच का—हाँ हाँ उनका ही!"

प्योत्र अर्तामोनोव को यह गीत भी पसन्द स्राया, स्रौर सेराफ़ीम और भी निर्लंज भाव से याकोव के बारे में गाने लगा—

> "याशा इतने निकट खींचकर लड़कियों का ऋाळिंगन करता है कि उसे ऋपनी नाक से ऋागे कुछ भी तो नहीं दीखता।"

श्रीर इस तरह यह गाना चलता रहता। कभी-कभी तो सुबह हो जाती। तब तिखोन व्यालोव किवाड पर दस्तक देता, प्योत्र श्रगर सो गया होता तो उसे जगाकर उदासीन भाव से कहता—

"घर जाने का समय हो गया। मिल का भोंपू ऋब बजने ही वाला है ऋौर मज़दूर तुम्हें यहाँ देख लेंगे। यह ठोक बात नहीं है।"

इस पर अर्तामोनोव डाँटकर कहता — "क्या ठीक बात नहीं है ? मैं मालिक हूँ !"

लेकिन वह आज्ञाकारो की तरह चुपचाप उठ बैठता और नींद में भूमता हुआ घर जाकर सो रहता। कभी-कभी तो वह दिनभर सोया पड़ा रहता और

रात को फिर सेराफीम के यहाँ ह्या जमता।

यह विनोदी बढ़ई एक दिन काम करते-करते मर गया। वह डाक्टर के काने सहायक के, पानी में डूवकर मरे, बेटे के लिये तावृत तैयार कर रहा था कि अचानक फर्श पर ढेर होकर लुढ़क गया। प्योत्र अर्तामोनोव ने चूढ़े की कृत्र तक जनाज़े के साथ जाने का निश्चय किया। गिरजाधर में पहुँचकर उसने देखा कि वहाँ मिळ के मज़दूर खचाखच भरे हुए हैं। लाळ सिरवाळा पादरी अ्रोतेक ज़ेन्डर, जो पुराने, विनम्र स्वभाववाले पादरी ग्लेव के स्थान पर नया ही आया था, कठोर-मुद्रा में खड़ा प्रार्थना करवा रहा था। मिल के स्कूल में पढ़ानेवाले ग्रीकोव द्वारा आयोजित भजन-मंडळी एक सुन्दर, भावपूर्ण ळय वजा रही थी। भीड़ में अरोनेक तरुण व्यक्ति भी थे।

"आज इतवार का दिन है ?" अर्तामोनोव ने अन्त्येष्टि क्रिया के लिये इतनी बड़ी भीड़ के जमा होने का कारण खोजते हुए सोचा।

नौजवान जुलाहे भी सेराफ़ीम के हल्के-से ताबूत को उठाने के लिए आये थे। जो अधिक सम्पन्न और भद्र मज़दूर थे, वं कफ़न से दूर-दूर ही रहे। ज़ेनेदा एक भड़कीला-सा ब्लाउज़ पहनकर, जो इस शोक-अवसर के सर्वथा अनुपयुक्त था, ताबूत के पीछे-पीछे चल रही थी। उसके मुख पर शोक की गहरी छाया थी, लेंकिन आँखों में आँसून थे। उसकी बग़ल में चौड़े कन्धों वाला, साफ़-सुथरी पोशाक पहने मिस्त्री सेदोव था। दूर सड़क के किनारे-किनारे तिखोन व्यालोव अपने भारी-भारी क़दमों से रेत को पीटता चल रहा था। सूरज ख़्व तेज़ चमक रहा था। गानेवाले लड़के एक सामंजस्यपूर्ण अलाप में गा रहे थे। सबसे विचित्र बात तो यह थी कि कफ़न के इर्द-गिर्द कहीं शोक और उदासी

"लोग आये तो बड़ी संख्या में है।" प्योत्र ने माथे का पसीना पोंछते हुए कहा। तिखोन यकायक रुक गया और अपने पाँव के ब्राँगूठों की ख्रोर देखते हुए कुछ सोचकर बोला—

"वह सबका मनोरंजन करता था। बस, चामी घुमाने की देर थी कि वह गाने सुनाने लगता था, इस तरह...।"

श्रीर उसने हवा में एक कल्पित चाभी बुमाने का उपक्रम किया।

'बूढ़ा आदमी था वेचारा, गा-वजाकर ज़िन्दगी वसर करता था। साथ में एक छोटी-सी टड़की थी जो उसके वाजे के साथ गाती थी। छोगों के हृदय को सान्त्वना देता था।"

अपने स्वामी की ओर अवज्ञापूर्ण और कठोर दृष्टि से देखते हुए तिखोन फिर बोला--

"वह लोगों के सिर फिरा देता था। किसी को उसने कभी चोट नहीं पहुँ-चाई, लेकिन उसने नेक ज़िन्दगी नहीं बसर की।"

"नेक और वद!" उसके मालिक ने जैसे खिल्ली उड़ाई। "तुम इन विचारों के साथ वैसे ही जंज़ीर से बँधे हो जैसे तुलुन ऋपने खूँटे से वँधा रहता था। देखना कहीं तुम भी उसकी तरह पागल न हो जाओ।"

और तेज़ी से उसकी ग्रोर पीठ फेरकर प्योत्र घर चला आया।

श्रभी दोपहर भी न हुआ था, लेकिन गरमी बहुत तेज थी। रेतीली सड़क, और श्राकाश और वायु की नीलिमा उष्णतर होती जा रही थी। शाम होते-होते आकाश में श्वेत बादछों के पर्वत छाकर मन्द गति से पूर्वी ज्ञितिज की ओर बढ़ने लगे, जिससे वायु और श्रधिक भाराकान्त हो गई। अर्तामोनोव कुछ देर तक तो वगीचे में टहलता रहा, फिर फाटक की श्रोर निकल गया। तिखोन फाटक की मरम्मत में छगा हुआ था।

"आज क्यों काम में लगे हो। स्त्राज तो इतवार है।" अर्तामोनोव ने बेंच पर बैठते हुए सुस्ती से कहा। तिखोन ने उसकी ओर कनिखयों से देखा और श्रीमे स्वर में बोळा —

''सेराफ़ीम बुरा था।"

''उसमें क्या बुराई थी ?"

त्रीर उसके उत्तर में अर्तामोनोव को कुछ विचित्र शब्द सुनाई दिये, मानो गोबरैले रेंग रहे हों।

"वह बहुत ध्यान देता था, उसे ज़रूरत से ज़्यादा बातें याद रह जाती थीं। जो भी देखता उसे याद हो जाता था और देखने को मिलता ही क्या है १ पाप, ऋहंकार, सुस्ती। सो वह हरेक से इन्हीं के बारे में बातें करता था। उसने ही लोगों में बेचैनी और ऋसन्तोष फैलाया। मुफे सब कुछ दिखाई दे रहा है।" कब्जे पर ब्रश चलते हुए तिखोन श्रौर श्रधिक करुतापूर्वक कहता रहा—
"लोगों के दिमाग में से स्मृति को विलकुल मिटा देना चाहिए। स्मृति ही
पाप की जड़ है। होना तो यह चाहिए कि एक पीढ़ी अपनी ज़िन्दगी वसर करके
जब मरे तो उसके साथ ही उस पीढ़ी के समस्त पाप, उसकी समस्त मूर्खताएँ
भी मर जायँ। जो नई पीढ़ी पैदा हो उसे पिछली पीढ़ी के पापों की कोई स्मृति
न सतायें। उसे केवल उसके पुष्य ही याद रहें। मुफे हो लो—मैं अपनी स्मृति
के कारण ही दुःख फेल रहा हूँ। में बूढ़ा हो गया, मुफे शान्ति चाहिए। लेकिन
मुफे शान्ति कहाँ मिल सकती है ? शान्ति तो विस्मृति में ही है।"

तिखोन ने पहले कमी इतनी बातें न की थीं, न इस ढंग से ही। सदा की तरह आज भी उसकी मूर्खता भरी बातों ने मन में वैमनस्य की भावना जगा दी थीं। उसकी चटाईदार दाढ़ी, उसकी पीळी, पानी-भरी आँखों और उसके मुर्रियों पड़े पत्थर के समान माथे की ग्रोर गौर से देखकर अर्तामोनोव एक बार फिर उसकी नित्यप्रति बढ़ती हुई कुरूपता के प्रति सचेत हो गया। तिखोन के माथे की मुर्रियाँ गहरी थीं, जैसे टख़नों पर जूते में गहरी सिलवर्ट पड़ जाती हैं। उसके गाळ, जिन पर बढ़ापे के कारण बाल भड़ गये थे, भूरे दिखाई देते थे और उसकी नाक के रोमछिद्र स्पंज जैसे हो गये थे।

"यह आदमी सठिया गया है — हर समय वकम्मक करता रहता है — ऋव काम करने के योग्य नहीं रहा । में इसे कुछ स्पया देकर निकाल दूँगा ।"

एक हाथ में ब्रश श्रौर दूसरे में तारकोल का बर्तन लिये तिखोन मालिक के पास आ पहुँचा । कच्चें मांस की तरह लाल रंग की इमारतों की श्रोर इशारा करते हुए उसने कहा—

"लोगों की बातें सुनने के काबिल हैं—वह छैला सेदोव, काना मोरोज़ोव, उसका भाई ज़ाख़र और ज़ेनेदा सब मनमानी बातें करते हैं। जो कारोबार दूसरे लोगों की मेहनत से बना है, उसे नष्ट कर देना चाहिए।"

"ऐसा लगता है, उन्होंने तुमसे शिद्धा की है।" मालिक ने ताना दिया। "मुभसे शिद्धा ली है ?" तिखोन ने सिर हिलाया। "नहीं, वह मेरी शिद्धा नहीं है, ऐसी बेकार बातों से मुभे क्या मतलव ? यदि सब लोग स्वयं मेहनत करें तो दुनियाँ की सभी मुसीवर्ते और बुराइयाँ दूर हो जावें।" लोकन लोग तो कहते हैं— ''सब कुछ हमने किया है, हम उसके मालिक हैं। देखो प्योत्र इलिच! यह ठीक है कि यह सब उनका ही किया हुआ है। उन्होंने तुम्हें कारोबार में जोत दिया, तुमने उसे कीचड़ में से निकालकर उन्नति-पथ पर ला खड़ा किया। और अब....।"

प्योत्र उठ खड़ा हुआ। उसने दोनों हाथ जेव में डालकर आसमान की ओर देखा। तिखोन के सिर के पीछे के विखरे बालों को देखते हुए उसने हढ़ निश्चय के स्वर में फुसफुसाते हुए कहा, "देखो मैं सब समभता हूँ। तुम इतने वधों से मेरे पास हो। लेकिन अब तुम्हारी उम्र ढल गई है। अब तुम्हारे लिए काम करना मुश्किल होगा।"

''सेराफ़ीम ने ही इन ऐसी बातों का सिलसिला शुरू किया था।'' तिखोन ने मालिक की बात अनसुनी करके अपनी बात जारी रखी।

"चुप रहो, यह समय तुम्हारे लिए आराम करने का है।"

''बेशक, सब लोगों के लिए।''

"ठहरो, तुम्हारे साथ निभाना बहुत मुश्किल काम है....।"

तिखोन व्यालोव अपनी बर्ख़ास्तगी पर ज़रा भी हैरान नहीं हुआ । उसने शान्त स्वर में कहा—

"अच्छा, तो...।"

"घबराओ मत, तुम्हें अच्छी-ख़ासी रक्म मुआवज़ें के रूप में दी जायगी।" प्योत्र ने जमादार की आवेशहीन मुद्रा को देखकर कहा। तिखोन चुपचाप अपने जूतों की धूल माइता रहा। प्योत्र ने फिर दृढ़ निश्चय के स्वर में कहा—

"अच्छा, बिदा।"

"अच्छी बात है।" तिखोन ने उत्तर दिया।

प्योत्र नदी के किनारे की ओर चल दिया। उसे आशा थी कि वहाँ ठंडक होगी। उस देवदार के वृद्ध के नीचे, जहाँ इलिया से उसका भगड़ा हुआ था, सेराफीम ने उसके लिए देवदार की टहनियाँ काटकर एक आराम कुर्सी बना दी थी, जहाँ से बैठकर वह कारख़ाने की इमारत, अहाता, घर, मज़दूरों की बस्ती, गिरजाघर और कृत्रिस्तान सबको देख सकता था। कारख़ाने के अस्पताल की विशाल खिड़कियाँ बरफ की तरह भिल्मिला रही थीं। मनुष्यों की नन्ही-नहीं आकृतियाँ करघे की पिन्नी की तरह कारोबार के श्रमीम ताने-वाने में इधर से उधर फिरती थीं। यस्ती की रेतीली सड़क पर और भी अधिक नन्हीं-नन्हीं आकृ-तियाँ इधर-उधर रेंग रही थीं। गिरजे के पास की भूरी घास पर वकरियों का झंड चर रहा था, जो खिलौनों के समान दिखाई दे रहा था। यह वकरियाँ डाक्टर के काने सहकारी वोरिस मोरोज़ोव ने पाल रखी थीं - क्योंकि कारख़ाने की बहुत-सी औरतें अपने बच्चों के लिए वकरी का दूध खरीदती थीं। श्रस्पताल के बिना घास के चौरस आँगन में रोगी घूम रहे थे। उनके पीले कोटों श्रौर सफ़ेंद टोपियों को देखकर लगता था जैसे पागल्ख़ाने के जीव हों। कारख़ाने के श्रासपास पित्त्यों के मुखड़ के मुखड़ श्रा बसे थे। कौए, गौरैयाँ और मैगपाई इधर से उधर उड़ रही थीं। नीले ख़ाकी रंग के कचूतर ज़मीन पर फुदक रहे थे। नदी के किनारे की सराय के आस-पास पित्त्यों की संख्या और भी अधिक थी।

पिछले कुछ दिनों से इन सब चीज़ों से प्योत्र के मन को उल्लास और अभि-मान नहीं मिळता था। इन सब पर दृष्टि डाळते ही उसे तीव्र क्रात्म-पीड़ा का अनुभव होता था। उसके भाई, भतीजे क्रीर नौकर-चाकर हर समय कुंजड़ों की तरह हाथ मटकाकर चीख़ते-चिल्लाते रहते थे। उन्हें प्योत्र की उपस्थिति का आभास तक न होता था। यहाँ तक कि कारोबार के मामळों में भी वे उसे भूल जाते थे। जब वह कोई बात कहता, तो सब चुप्पी का क्राभिनय करते और बाद में क्राप्ती मनमानी ही करते। इस तरह की बात बहुत दिनों से चली आती थी, उस समय से जब उन्होंने प्योत्र के विरोध के बावजूद भी बिजळी पैदा करने की मशीन लगवाई थी। बाद में प्योत्र भी समभ गया था कि बिजळी से काम सस्ता होता है, परन्तु उसके मर्मस्थल की चोट वैसी ही रही। छोटी-मोटी चोटें तो ळगती ही रहती थीं. संख्या में बढकर वे और भी तीव्र होती जाती थीं।

प्योत्र का भतीजा मिरोन उद्दरहता में सबसे बाज़ी ले गया था। पढ़ाई ख़त्म करने के बाद उसने स्कूल की वर्दी उतारकर विदेशी किस्म की चमड़े की वास्कट पहन ली थी। सुनहरी चश्मे से लेकर पीले जूनों तक उसकी हर चीज़ चमचमाती रहती। अपनी श्राँखें चारों ओर घुमाकर वह कहता—

"वह बातें पुरानी हो गई । चचाजान, जमाना बदल गया है।" वह ज़माने से घबराता था, जैसे कोई नौकर सख़त माळिक से डरता है। लेकिन यही चीज़ थी जिससे वह डरता था और हर बात में वह बेहद गुस्ताख़ था। एक बार तो उसने यहाँ तक कह डाला—

"अं चचा, तुम्हारे-जैसे लोगों के रहते रूस चल नहीं सकता।" प्योत्र के होशहवास गुम हो गये। वह यह भी न पूछ सका—"क्यों?"

वह बहुत खिन्न होकर घर चला गया और इस घटना के बाद कई हफ्तों तक वह अपने भाई के घर नहीं गया और कारख़ाने में सामना होने पर उसने मिरोन से बात नहीं की।

मिरोन का विचार वीरा पोपोवा की बेटी से विवाह करने का था, जो अपनी माँ की तरह ही लम्बी और नाजुक थी। सब छोगों की तरह वह भी हर चीज़ का मज़ाक उड़ाती था। उसका वड़ा-बड़ी आँखें अविश्वास ओर निर्लंजना से चमकती रहती थीं। वह सुबह से शाम तक मक्खी को तरह गुनगुनाती हुई चित्रकला का अभ्यास करती कैनवस लिये अच्छे-भले कैनवस को शोख़ रंगों से भरकर विगाड़ देती। उसका तिनकों का हैट सदा पीठ पर भूलता रहता और उसके सुनहरी बाल धूप में खुले रहते। उसकी पोशाक मही होती थी और उसके ऊँचे घाघरे में से टाँगों घुटने तक दिखाई देते।

उस कम्बस्त गोरित्स्वेतोव की तो शकल देखकर ही प्योत्र को चिद्र होती थी। वह तीर की तरह सनसनाता सामने आता और उसी चण गायब हो जाता। लोगों पर पागल कुत्ते की तरह भरपटता और सदा एक ही बात कहता—

"तुम लोग अमरीका की भौतिक अनात्मिकता की नकल करके रूस के आध्यात्मिक वैभव का नाश करना चाहते हो। लोगों के लिए तुम एक जाळ बिछाने लगे हो...।"

कभी-कभी प्योत्र को इन बातों में सचाई की भत्तक दिखाई देती, लेकिन आमतौर पर उसे लगता कि इन बातों में तिखोन की-सी मूर्खता भरी हुई है। यद्यपि वह जानता था कि उस बातूनी गोरित्स्वेतोव और चिन्तामग्न तिखोन में ज़मीन-आसमान का अन्तर है। गोरित्स्वेतोव एलिज़ावेता पोपोवा को डाँटकर कहता—

"तुम इतनी चुप क्यों बैठी हो ?" उसकी भूरी, शुष्क ब्राँखें मुस्करा उठतीं, पर उसके चेहरे की उद्दंड श्रच- लता ज्यों की त्यों बनी रहती। ये लोग विचित्र ढंग के शब्दों का प्रयोग करते, जिन्हें समभता प्योत्र के लिए कठिन हो जाता।

"ग्रह छायावाद का मरण-गीत है।" मिरोन अपने चरमे को साफ करता हुत्रा कहता।

त्रुलेक्सी सदा मास्को जाता रहता। मोटा-थल्ला याकोव सदा की गाँति त्रुलग-अलग ही बना रहता और बहुत कम बोलता। लेकिन वह जो कुछ भी बोलता. उसमें ज़रूर पैनी नोक रहती होगी, नहीं तो मिरोन त्रौर गोरित्स्वेतोव दोनों उसकी बात से हमेशा तिलमिला न उठते। याकोव ने तातारों-जैसी घनी, चौकोर और लल्क्यों ही दाढ़ी रख ली थी, त्रौर दाढ़ी के बढ़ने के साथ-साथ उसमें हर किसी की उपेना-माव से खिल्ली उड़ाने की प्रवृत्ति भी बढ़ती जा रही थी। अर्तामोनोव को इन चंचल प्रकृति के लोगों की अपेदा स्रुपने बेटे को धीर, शान्त भाव से बातें करने देख हार्दिक प्रसन्नता होती—

"अगर इतनी तेज़ी से ऊपर चढ़ना चाहोगे तो एक न एक दिन अपना सिर फोड़ लोगे। आख़िर तुम लोग सीधे सादे ढंग से क्यों नहीं रह सकते ?"

प्योत्र श्रामोनोव श्रीर याकोत्र दोनों को ही यह सुनकर अजब-सा लगा कि एलीज़ावेता पोपोवा ने एक दिन अचानक मास्को जाकर गोरिस्वेतोव से शादी कर छी है। मिरोन गुस्से से पागल हो गया और श्रपनी भावना को छिपा न सका। अगनी नुकी दो दो को उँगली से ऐंठते हुए उसने रूखे स्वर में पाखं- डियों की तरह कहा—

"स्तीपान गोरित्स्वेतोव जैसे छोग उस नस्छ की पैदावार हैं जो स्रव मिट रही है। दुनिया में कहीं भी स्त्रापको उसके जैसे निकम्मे और व्यर्थ के मनुष्य न मिलेंगे।"

पर याकोव ने जले पर नमक छिड़का-

"लेकिन फिर भी इस निकम्मी नस्ल का ही एक आदमी तो तुम्हारी नाक के नीचे से तुम्हारी प्रेयसी को चुराकर ले भागा !"

त्रपने कन्त्रों को सिकोड़ कर मिरोन ने उत्तर दिया-

"मैं कोई छायावादी नहीं हूँ।"

"वह क्या होता है ? क्या नहीं हो ?" प्योत्र ने पूछा श्रौर मिरोन ने एक-

एक शब्द का उच्चारण इस ढंग से किया, जैसे कोई न्यायाधीश फैसला सुना रहा हो।

''कोई नहीं समभता कि छायावादी क्या होते हैं और चाचाजी आप भी नहीं समभते। वे छोग सौन्दर्य के आकांची हैं, जैसे गंजी खोपड़ी पर कोई बालों की घनी छटों की कामना करे या फिर वे सावधानी के कायल हैं, जैसे कोई जालसाज अपनी शक्छ छिपाने के लिए कृत्रिम दाढ़ी लगा ले।''

"आहा ! तुम्हारी नाक कट गई है !" प्योत्र अर्तामोनोव ने सन्तोप से कहा। इन वेचैन किस्म के लोगों से, जो उसे नित्य ही आघात पहुँचाते रहते थे ख्रौर जो सारे व्यापार पर अपना पंजा मज़बूत जमात जाते थे ख्रौर उसे एक कोने के एकान्त में दूर खदेड़ते जाते थे, बदला लेने के रूप में इस तरह के तुच्छ सन्तोष प्योत्र को सुखद लगते। अपने इसी एकान्त में उसे आनन्द मिलने लगा था। इस एकान्त ने उसे एक दूसरे ही कुछ कुछ जाने पहचाने व्यक्ति से परिचय कराया—वह व्यक्ति भिन्न प्रकार की प्रवृत्तियोवाला उसके ख्रंतःकरण का प्योत्र ख्रातीनोनोव था।

यह व्यक्ति देखने-भालने में शानदार श्रौर स्वस्थ, सुगिटत शरीर का मेधावी व्यक्ति था, ले कन संसार ने उस मधाथ निर्मम व्यवहार किया था। जीवन ने जीवन उसके प्रति सौतेली माँ की तरह कर श्रौर निरंकुश रहा था। जीवन ने उसे अपने पिता के मूक आज्ञाकारी भृत्य के रूप में प्रारंभ कराके उसके कन्धों पर एक विशाल और जिटन कारोबार का भारी बोम्म डाल दिया था। ठीक है कि उसकी पत्नी उससे प्रेम करती है श्रौर विवाह का प्रारम्भिक वर्ष सुखद भी रहा; लेकिन श्रव वह जानता है कि एक ललाओं वालों की गरारी भरनेवाली दुर्श्वरित्र लड़की भी श्रुपने प्यार में उसकी पत्नी से कहीं अधिक गर्मी और चट-पटापन भर सकती है। रही मेलेवाली चलती हुई फुलम्मिश्वर्ग, उन्हें न याद करना ही अच्छा होगा। उसकी पत्नी का जीवन डर में बाता था, प्रारम्भिक दिनों में वह अलेक्सी और मिट्टो के तेल के लैग्गों से डरती थी, बाद में उसे बिजली के बल्बों से डर लगना था। उनमें रोशनी देखते ही वह चौंककर अपने श्रिर पर क्रॉस का चिह्न बना लेती थी। एक बार मेले में फोनोग्राफ की दुकान वर उससे प्योत्र को बृहुत लजित होना पड़ा था।

"हाय! इसे मत ख़रीदो; शायद इसमें शैतान की आत्मा बैठी हो।" उसने गिड़गिड़ाकर पति से प्रार्थना की

आजकल उसे मिरोन, डाक्टर याकोवलेव और अपनी ही बेटी तात्याना से डर लगता था। काफी मोटी होते हुए भी वह सबेरे से रात तक खाती ही रहती थी। उसका भाई उसके पेट्रपन से तंग आ गया था। वच्चे उसका सम्मान नहीं करते थे। जब उसने याकोवको शादी करने की सलाह दी तो वह बिगड़कर बोला:

"अच्छा हो कि अपने खाने के लिए कुछ ले लो।"

वह नम्रतापूर्वक उत्तर देती -

"क्यों १ मुफे और नहीं चाहिए।" श्रीर फिर खाने लगती।

पिता ने कहा --

"माँ का मज़ाक क्यों उड़ाते हो ! अब तुम्हारी शादी हो जाना ही चाहिए।"
"आजकल परिवार के भांभाटों में फँसने के दिन नहीं।" याकोव ने भाट से जवाब दिया।

"तुम सब लोग ज़माने की शिकायत क्यों करते हो ?" प्योत्र ने कोच से पूछा। बेटे ने उत्तर में सिर्फ कन्धे हिला दिये। जवाब कुछ न दिया।

याकोव भी श्रक्तर कहता ---

"पिता, तुम समभते नहीं।"

वह आहिस्ता से यह कहता, लेकिन पिता पुत्र की ऋपेद्धा कम जाने, मला यह कैसे सम्भव हो सकता है ? लोग अतीत की ओर देखते हैं न कि मविष्य की ओर । यही दुनिया की रीति है ।

बड़ा बेटा इलिया, जो पिता का लाड़ला था, जा चुका था। उसके प्रेम में पिताने ऐसा काम कर डाला था, जिसे याद करते ही त्रात्मा काँप उठती थी।

बड़ी बेटी एलेना, जो ख्रव भारी-भरकम स्त्री बन गई थी, अपने धन-दौलत ख्रीर शराबी पति के नशे में डूवी रहती। वह कभी कभी माँ-वाप से मिलने आती थी। उसकी उँगलियाँ ख्रंगूठियों से भरी रहतीं ख्रीर गले में सोने के हार रहते। अपने सुनहरी चश्मे को ऊपर उठाकर वह आलस्य-भरे स्वर में कहती.

"यहाँ की वायु कैसी बुरी है। सारा घर सङ-गल गया है। ऋाप लोग नया घर क्यों नहीं बनाते ? कारख़ाने के पास रहना ठीक नहीं।"

एक दिन प्योत्र ने छिपकर सुना, एलेना माँ से कह रही थी-

"मैं देखती हूँ, पिता ज़रा भी नहीं बदलें। दुम उनके साथ ऊब जाती होगी। मेरा छैंछा तो पीता-पिछाता है, लेकिन कम से कम उसमें कुछ जीवन तो है।"

एलेना को सफ़ाई करने की सनक रहती थी। बैठने से पहले वह रूमाल से कुर्सी पोंछती। उसके कपड़े इतने अधिक सुगन्धित होते कि लोगों को छीं के अपने लगतीं। अपने घर के प्रति उसकी अवहेलना तथा अपमानजनक चोभ को देखकर प्योत्र का मन बदला लेने के लिए भड़क उदता। एलेना की उपिश्यित में वह जान-बूफकर ड्रेसिंग गाऊन की पेटी खोल देता और बिना मोज़ों के रबर के स्लीपर पहनकर ऑगन में चक्कर काटता। खाने के समय वह फूहड़ ढंग से खाना चवाता और डकार लेता। बेटी कोध से तड़प उदती—

"पिता जी, तुम्हें क्या हो गया है ?" प्योत्र यही चाहता था ।

"चमा करना, मेम साहव! तुम तो जानती हो, मैं सीधा सादा किसान हूँ।" वह जान-बूभकर पहले से ज़ोरों से चपर-चपर करता और दकारें लेने लगता। एलेना विदेशों की सैर भी कर आई थी। सन्ध्या के समय वह माँ को तरह-तरह की गृप्पें सुनाती। एक शहर में श्रीरतें साबुन और ब्रह्म से घर को घोती थीं, तो इस शहर में ठंड और कुहरे के कारण सड़कों की बत्तियाँ दिन भर जलती रहती थीं। पेरिस की दुकानों में सिले-सिलाये कपड़े बिकते थे और वहाँ एक इतनी ऊँची मीनार थी कि उस पर से समुद्र-पार के शहर भी दिखाई देते थे।

एलेना अपनी छोटी बहन के साथ हर समय लड़ती भगड़ती रहती। तात्याना लम्बी और पतली थी, और अपनी बदस्रती पर उसे गहरा चोभ था। उसे देखकर कृष्टें खोदनेवाले की याद त्रा जाती। वह अपनी बहन के साथ शहर में रहती थी। वह हाई स्कूल की परीचा में फ़ेल हो गई थी। उसे चूहों से डर लगता था। वह मिरोन की तरह ज़ार के त्रा बेकारों को सीमित करने के पच में थी। हाल ही में उसने सिगरेट पीना भी सख लिया था। गर्मी की छुट्टियों में जब वह घर आई तो माँ को नौकरों की तरह डाँटती। पिता से एक शब्द बोलने की भी हिम्मत न होती। दिन भर किताबों में उलमे रहने के बाद शाम को वह अपने चचा के यहाँ चली जाती। सोने के दाँतोंबाला डाक्टर याकोवलेव

उसे घर पहुँचाने आता । रात को वह अपनी प्रेयसी सखी के विचारों में डूब जाती श्रौर पाँव के सलीपरों से मच्छरों को दनादन मारती रहती ।

प्योत्र को दुनिया की हर चीज़ में शोर-गुल, मूर्खता और अजनवीयन दिखाई देता था। मिरोन के उद्दर्ण्डतापूर्ण शब्दों से लेकर वास्का की मूर्खताभरी किव-ताएँ उसे व्यथित कर देती थीं। कोयला भोंकनेवाले लँगड़ वास्का के वाल माथे पर विखरे रहते और वह छुट्टी के दिन रसोई के आस पास अपना वाजा लेकर चक्कर काटता। वह आँखें बन्द करके ऊँचे स्वर में गाता—

"यह एक बुरी ब्रादत ही तो है, कि तुम मेरी हो मुफ्ते तुम्हारा सुन्दर मुख देखने की इच्छा है मानो वह विदया शराब हो।"

बहुत दिनों से त्रोल्गा ने उसे इलिया का कोई समाचार नहीं दिया था। उधर नया त्राहत व्यक्ति, प्योत्र त्र्र्यांमोनोव, हर समय अपने बड़े लड़ के के विषय में सोचता रहता। शायद इलिया को अपनी ज़िंद का फल मिल गया हो। अलेक्सी के यहाँ भी लोग यही सोचते थे। एक दिन शाम को मिरोन ने बड़े कमरे में कोट उतारते हुए कहा—

"इलिया उन लोगों में से है जो किताबों के पन्नों से दुनिया देखते हैं—वे गाय और घोड़े में अन्तर नहीं बता सकते।"

"यह भूठ है।" प्योत्र ने भतीजे के विरोध से आत्मसन्तोष का अनुभव करते हुए सोचा।

अलेक्सी ने पूछा—
"क्या वह गोरित्स्वेतोव जैसा ही है।"
"उससे भी वदतर।" मिरोन ने कहा।
प्योत्र ने मन ही मन उन्हें घमकी दी—
"वह वापिस आ जाय, तव तुम्हें बतायेगा।"

मिरोन ने फ़ौरन मॉस्कों के किस्से बताने शुरू किये—उसे सरकार की मूर्खता पर चोम था। इतने में नतालिया ख्रोर याकोव आ पहुँचे। मिरोन कागृज बनाने के कारखाने के विषय में बातें करने लगा। वह बहुत दिजों से उन लोगों को इसके लिये परेशान कर रहा था।

"चचा देखो, हमारी कितनी पूँजी बेकार पड़ी है।" मिरोन ने कहा। नतालिया के गाल क्रोध से लाल हो गए। उसने पूछा—

"कहाँ रखी है पूँजी ? किसकी पूँजी पड़ी है ?"

प्योत्र को सहसा एक अज्ञात उदासी ने आ घेरा, मानो किसी ने एक ऐसे कमरे का दरवाज़ा खोल दिया हो जिसमें सब चीज़ें परिचित हों, जैसी की तैसी, जिससे कमरे में रिक्तता सी दिखाई देती हो। ऐसी अप्रत्याशित उदासी का आक्रमण होते ही प्योत्र क कानों अं.र आँखो पर एक कुहरा सा छा जाता। मन में मृत्यु और रोग-सम्बन्धी विचार भर जाते।

"तुम सब मेरी नाक में दम कर देते हो, कभी एक च्रण को आराम भी करने दोगे ?" प्योत्र ने कहा।

याकोव कुनमुनाया, "जितना कुछ है वही काफी मुसीबत है।"

ग्रौर नतालिया ने चिल्लाकर कहा, " जैसा कुछ चल रहा है इसमें मज़दूरों के मारे बाहर तक नहीं निकल सकते ? चारों श्रोर शरावख़ोरी और व्यभिचार फैला है।"

प्योत्र खिड़की के पास जा खड़ा हुआ । बग़ीचे में मुँह ऊपर उठाचे तिखोन एक नन्हीं लड़की को सेव का पेड़ दिखा रहा था।

"यह है नया आदम।" प्योत्र ने मन ही मन सोचा। उसकी थकान दूर हो गई। इस तरह के बाह्य विचार श्रक्सर चूहों की तरह उसके मन में आ जाते थे। प्योत्र उनके आने से बहुत प्रसन्न होता था, क्योंकि वे बिजली की चमक की तरह उसे परेशान किए बिना आकर चले जाते-वस इतना ही।

तिखोन का मामला भी बड़ा पेचीदा था। एक वर्ष तक बाहर रहने के बाद जब तिखोन ने आकर मठ से निकिता के गायब होने का समाचार सुनाया तो प्योत्र के मन को विश्वास हो गया कि तिखोन को निकिता का पता मालूम है। सिर्फ लोगों को डराने के लिए ही वह इस तरह की कहानियाँ सुना रहा है। दोनों भाइयों में इस बात पर भागड़ा हो गया। अलेक्सी ने तिखीन का पच लेते हुए कहा-

"दिमागृ से काम हो। जो आदमी जीवन भर तुम्हारी सेवा करता आया

हो, उसे तुम निकाल दो, क्या यह उचित होगा ?"

प्यात्र जानता था कि उसने अनुचित काम किया है, लेकिन तिखोन को वर्दाश्त करना अब उसके छिए असम्भव था। जीवन में पहली बार उसकी पत्नी ने अलेक्सी का पत्न लिया था। उसने दृढ़ निश्चय के स्वर में अपना मत प्रकट किया —

"प्योत्र इलिच, यह ठीक नहीं। तुम जो चाहे कहो, लेकिन यह बात अनु चत है।"

ओल्गा की सहायता से विरोधी पक्ष ने उसे हरा दिया था। लेकिन उसके भीतर का त्राहत व्यक्ति जीत गया था।

"देखा! तम्हारी मज़ीं किसी के लिए भी कानून नहीं बन सकती। समके!" उसके अन्तर में बैठा आहत ब्यक्ति उमर कर सामने आता जाता था और स्पष्ट आकार ग्रहण कर लेता था। अपने भारी भरकम शरीर को घसीटता हुआ प्योत्र पहाड़ी पर जाता और देवदार के नीचे अपनो आराम कुर्सी पर बैठकर अन्तर के आहत पुरुष के बारे में सोचता —अपने हृदय की सारी करणा उस पर उँडेळ देता। इस अभागे पुरुष को, जिसे न कभी ठीक से समभा गया, न पसन्द किया गया, यद्यपि जो इतने अच्छे गुणों से विभूषित था, अपने दृष्टि पट पर लाने में उसका मन एक विचित्र माधुर्य और कटुता से भर जाता। वह अन्तर का पुरुष शून्य में से निकलकर तुरन्त आकार ग्रहण कर लेता, जैसे नीले शून्य में से निकलकर धौरे-धौरे वादल आकाश में छा जाते हैं।

फिर वहाँ से कारखाने ऋौर उसके इर्द-गिर्द की इमारतों पर एक विहंगम दृष्टि डालकर वह सोचता—

"इन खिलौनों के बिना जिन्दगी और तरह भी गुज़ारी जा सकती है।" लेकिन व्यापारी अर्तामोनोव इस पर आपत्ति करता—

"यह तो तिखोन की जैसी बात है।"

"पर पादरी ग्लेब भी तो यही कहता था ऋौर गोरित्स्वेतोव और अनेक छोग भी तो यही कहते हैं। यह सच है कि छोग एक मकड़े के जाले में फँसी हुई मिक्खियों के समान हैं।"

"तो तुम कुछ न करके तो कुछ भी नहीं पा सकृते।" व्यापारी प्योत्र

उत्तर देता।

कभी-कभी उसके भीतर इन दो व्यक्तियों का मृक वाद-विवाद उग्र रूप धारण कर लेता और वह अन्तर का आहत व्यक्ति निर्मम होकर चीख उठता:

"याद है, उस दिन जब तुम मेले में नशे से चूर हो रहे थे, उस समय तुम चिल्ला-चिल्लाकर कह रहे थे कि तुमने ऋपने बेटे को वैसे ही बिलदान कर दिया जैसे इसाक ने अब्राहम को बिलदान कर दिया था, और यह कि दुम्बे की जगह पर निकोनोव का बेटा तुम्हारे मत्थे मढ़ दिया गया था, याद है? यह बात एकदम सची है। ऋौर इसी सचाई की ख़ातिर तुमने मेरे सिर पर एक बोतल दे मारी थी। तुमने मुक्ते कुचल डाला था। मार डाला था। क्या तुमसे पूलूँ कि किस उदेश्य की पूर्ति के लिए तुमने मेरी हत्या की थी? निकिता के सींगोंवाले देवता के लिये? सच बताओ, हाय रे मूर्ल !"

जब यह विवाद बहुत ऋषिक बढ़ जाता तो उद्योगपित प्योत्र कोघ और अपमान के कडुवे ऑसुओं को थामने के लिये ऋाँखें मींच लेता, किन्दु ऋाँसुओं की बाढ़ बह निकलती। वह अपने गालों पर से बहते हुए आँसुऋों को पोछता ऋौर फिर ऋपनी दोनों हथेलियों को रगड़कर सुखा देता। वह अपनी सूजी हुई लाल हथेलियों को शून्य दृष्टि से ताकता रहता ऋौर फिर मिदरा नामक शराब की कोतल एक साँस में गटक जाता।

अपने सारे राने धोने के बावजूद भी प्योत्र श्रपने अन्तर के श्राहत व्यक्ति के बिना नहीं जी सकता था। वह भाप के स्नानागार के उस सेवक की भाति था, जो श्रापकी पीठ में साबुन के सुखद भाग मलता है, क्योंकि छोगों का हाथ पीठ पर मुश्किल से पहुँचता है।

....अचानक साइबेरिया से दूर कहीं रूस को भयंकर आघात पहुँचा। स्रोतेक्सी हाथ में अखबार लिये कुर्सी से उछल पड़ा।

"डाका, दिन दहाड़े डाका !" उसने मुडी तानकर आवेशपूर्वक कहा। "इम उन्हें दिखा देंगे, कुचल डालेंगे!"

सोने के दाँतवाला डाक्टर जेब में हाथ डाले चुपचाप आग सेंकता रहा। उसने शान्त स्वर में कहा—

"यह भी तो सभूव है कि वे ही हमें मज़ा चखा दें।"

निस्पन्देह डाक्टर इस लम्बे छाल रंग के व्यक्ति का मज़ाक उड़ा रहा था। इर बात का मज़ाक उड़ाना उसकी आदत थी। बीमारी और मौत तक की बातें वह इस तरह व्यंगभरी मुस्कराहट से करता जैसे कि वह ऑठ विचकाकर ताश की हारी बाज़ी के बारे में बातें कर रहा हो। प्योत्र को ऐसा छगता कि डाक्टर एक विदेशी की तरह है, जो अजनवी लोगों के बीच में घवराकर मुस्कराने लगता है या अपने चारों ओर के बाहरी छोगों की बातें समक्तने में असमर्थ हो। प्योत्र को डाक्टर नापसन्द था और उस पर उसे विश्वासन था। बीमारी में वह कठोर मुद्रावालें जर्मन डाक्टर कोन को बुलाना अधिक पसन्द करता था।

मिरोन सारस की तरह कमरे में चक्कर लगा रहा था। उसकी उँगलियाँ अन्यमनस्क भाव से दाढ़ी से खेल रही थीं। उसके चिड़चिड़ेपन को देखकर लगता था मानो उसके सिर में भयंकर पीड़ा हो रही हो। वह सबको उपदेश दे रहा था—

"हमें इस कारोबार में ऋंग्रेज़ों को साम्तीदार बनाना चाहिए था।"

"िकस कारोबार में ?" प्योत्र ने कई वार पूछा, लेकिन न तो उसका चुस्त भाई और न योग्य भवीजा ही इस अकस्मात् युद्ध के विषय में समभ्यदारी से कुछ बता सका। इन ऋात्मविश्वासी सर्वज्ञ लोगों को देखकर मन को सन्तोष होता, विशेषकर ऋलेक्सी को देखकर। उसके विचित्र व्यवहार को देखकर ऐसा लगता मानो इस ऋकस्मात् युद्ध के छिड़ जाने से उसके किसी गूढ़ उद्देश्य को च्हाति पहुँची हो।

एक धार्मिक जलूस का आयोजन किया गया। घनी दाढ़ियोंवाले प्रभाव-शाळी व्यापारी सुनहरी वास्कटोंवाले पादिरियों के पीछे पीछे वरफ को रौंदते हुए चले जा रहे थे। देवताओं की प्रतिमाएँ और फंडे फहरा रहे थे। शहर के सब गिरजों की भजन मरडिल्यों का सम्मिलित स्वर आकाश में गूँज उठा। "हे ईश्वर, लोगों की रचा करो।" इस प्रथना में विनती की अपेचा माँग की भावना अधिक थी। मुँह की भाप के साथ-साथ प्रार्थना के शब्द भी भजनमंडली के गवैयों की दाढ़ी मूळों पर जाकर जम गये। गाड़ी बनानेवाले का लड़का मेयर वोरोपानोव भी बेसुरे स्वर में गा रहा था। लम्बे तगड़े सीपी के बटन सी आँखों वाले वोरोपोनोव ने जायदाद के साथ-साथ विरासत में ऋर्वामोनोव परिवार के प्रति घोर शत्रुता भी पाई थी। ऋर्तामोनोव परिवार के सातों व्यक्ति इकडे खंड थे। अलेक्सी ऋौर उसकी पत्नी, याकोव, नतालिया और तात्याना, मिरोन और डाक्टर, और सबसे पीछे नरम जुते पहने प्योत्र खड़ा था।

"समूचा राष्ट्र।" मिरोन ने धीमें स्वर में कहा।

"शक्ति का प्रदर्शन।" डाक्टर बोला—

मिरोन अपने चश्मे को उतार कर रूमाल से रगड़ने लगा। ''उनको मुँह की खानी पड़ेगी, देखते रहो।''

''हूँ....कची धातु है, आग पकड़ने में काफी समय लगेगा।''

"खामोश रहो।" प्योत्र ने अपने भतीजे को डाँटकर कहा। मिरोन ने चचा की ओर कनिखयों से देखा और फिर अपनी लम्बी नाक को उँगली से सहलाते हुए चश्मा लगा लिया।

"हे ईश्वर, लोगों को रचा करो।" वोरोपोनोव ने ऊँचे स्वर में ईश्वर से माँग की। उसने पीछे मुझकर नगर के लोगों को देखा और अपनी टोपी हिला दी।

पोम्यालोव की बेटी ऊँचे स्वर में गा रही थी। चालीस के लगभग होने पर भी उसके शरीर में ताज़गी थी और उसके वज्ञ ऊँचे और सुडौळ थे। वह तीन बार विधवा हो चुकी थी, श्रौर निर्लंजता श्रौर उच्छू हुल जीवन के लिये सारे शहर में आगे थी। वह नतालिया से कह रही थी—'बहन, तुम अपने पति को युद्ध में क्यों नहीं भेज देतीं। उनकी आकृति इतनी भयानक है कि दुश्मन देखते ही भाग खड़ा होगा।"

फिर वह याकोव की स्रोर मुझकर बोली—'क्यों बेटे, शादी क्यों नहीं करते ? आवारागर्द कहीं के।"

प्योत्र ने अपने सिर को भटका दिया। यह सारे शब्द उसके मस्तिष्क में मिनिखयों की तरह मिनिमिना रहे थे। वह भीड़ में से निकलकर आहिस्ता-आहिस्ता सड़क की ओर चल दिया। विशाल जनसमूह आगे बढ़ गया। दूध जैसी सफ़ेद बरफ़ की पृष्ठभूमि में लोग असाधारण रूप से काले लग रहे थे। उनके मुँह से साँस ऐसी सफ़ेद निकल रही थी जैसे समावार से भाप।

कठोर मुद्रावाळी वीरा पोपोवा नंगे सिर स्कूळ की लड़कियों का नेतृत्व कर रही थी। उसके कोमलु भूरे बालों पर हिंम-विन्दु चमक रहे थे। अर्तामोनोव का अभिवादन करते समय उसकी कोहरे से ढँकी पलके काँप उठीं। प्योत्र को उस पर दया आ गई।

"मुर्खा कहीं की ! भाड़े पर बत्तलें चराने आई है।"

इसके बाद मुड़े सिरों की बारी आई। नगर के दोनों स्कूलों के लड़के पंक्तिबद्ध होकर जा रहे थे। उनके पीछे एक मशीन और सैनिकों की आधी कम्पनी थी, जिसका नेतृत्व लेफ्टिनेस्ट मावरिन कर रहा था। यह आदमी सारे शहर में चर्चा का विषय बना हुआ था, क्यों के वह वारहो मास श्रोका नदी में स्नान करता था और पोम्यालोवा के साथ रहता था और उसका पैसा उड़ाता था। उसके बाद बत्तख़ की तरह मोटा-ताज़ा और चीनी मूँछोंवाला फ़ौजी अफ़सर नेस्तेरें को शान से श्रवड़कर चल रहा था। उसके पीछे उसकी बीमार पत्नी थी, जो श्रपनें भाई की बाँह का सहारा लिए थी। स्वर्गीय मेयर का बेटा ज़ितेकिन अब चमड़े के कारख़ाने का मालिक था। उसके वारे में प्रसिद्ध था कि पादरिनों से रंगरेलिया करने के बावजूद भी उसने सात सौ कितावें पढ़ा थीं और ढोल बजाने में वह अपना सानी नहीं रखता था—आजकल वह गुप्त रूप से सैनिकों को यह कला सिखाता था।

मांस का पिएड स्तीपान बास्की अपने पियकड़ दामाद और मेंगी लड़की के साथ स्लोज में बैठा था। उनके पीछे साधारण जनता का विशाल जन-समृह था, जिसमें निम्न मध्यवर्ग के लोग, चमड़े के कारखाने के मज़दूर, बुनकर, मिस्त्री और यहाँ तक कि मिखारी, और कुछ बूढ़ी लावारिस स्त्रियों भी थीं, जिन्हें देख-कर चूहों की याद ब्राती थीं। लोगों के नंगे सिरों पर बर्फ़ गिर रही थी। दूर कहीं से वोरापोनोव की ब्रावाज सनाई दी—

"हे ईश्वर, रत्ता करो !"

"ईश्वर के लिये भला इन लोगों का क्या उपयोग हो सकता है ?" प्योत्र ने सोचा। उसे शहर के लोगों से नफ़रत थी और व्यापारिक सम्बन्धों के अतिरिक्त वह उनसे किसी प्रकार का नाता नहीं रखना चाहता था। शहर के लोग भी उसे उद्देश्ड और बदमिज़ाज समभ्कर उससे घृणा करते थे। लेकिन अलेक्सी के प्रति उनके मन में अपार श्रद्धा थी, क्योंकि वह शहर को सम्पन्न बनाना चाहता था—जिसका सुबूत गली की पक्की सड़कें, मैदान के चारों श्रोर लगे नीबू के वृद्ध तथा ओका नदी के किनारे बना पार्क था। मिरोन और याकोव को सब लोग लालची समभते थे, क्योंकि वे सारी दुनिया को हड़प जाना चाहते थे।

मन्दगित से चलनेवाले इस गम्भीर जलूस को देखकर प्योत्र ने नाक-भौं सिकोड़ लीं। असंख्य ऋपरिचित आँखें उसकी ओर लगी थीं। सबमें वही विरोध की भावना भलक रही थी।

अलेक्सी के घर के फाटक पर तिखोन ने उसका अभिवादन किया। प्योत्र ने पूछा---

"कहो ! हम लोग युद्ध करने जा रहे हैं ?"

तिखोन ने अपनी आदत के अनुसार ख़ामोशी से अपना गाल सहलाया। प्योत्र ने सवाल किया—

''तुम्हारी क्या राय है ?'' त्राज पहली बार उस के स्वर में विश्वास था।

"यह बच्चों का खेल हैं।" तिखोन ने तुरत इस तरह उत्तर दिया मानो वह इस प्रश्न की प्रतीचा में था।

"तुम्हें सब बातें बच्चों का खेल ही दिखाई देती हैं।" त्र्यतामोनोव ने संदिग्ध स्वर में कहा।

"बिलकुल ठीक, आख़िर हम हैं क्या? कुत्ते! हम कठोर पशु तो हैं नहीं।" प्योत्र आगे बढ़ गया, जनसमूह बर्फ़ से लदे वृक्षों और टीलों की ओट में छिप गया।

सेराफ़ीम की मृत्यु के बाद अब प्योत्र तैसिया पराक्लीतोवा से सान्त्वना श्राप्त करता था। अनिश्चित आयु की यह पादिरन देखने में किशोरी श्रीर श्यामा बैंकरी की तरह लगती थी। वह प्रायः चुप रहती और प्योत्र की हर बात का समर्थन करती।

"ठीक है, प्यारे ! हाँ प्यारे, यही बात है !"

प्योत्र बेरोक शराब पीता। लेकिन उसका प्रभाव धीरे-धीरे होता, जिससे उसे खीम होती, क्योंकि तैसिया के मनगढ़न्त किस्सों में अपने को खोने में बहुत देर लगती थी। नशे के पहले भोंके प्योत्र के मन में कटुता भर देते। जीवन एक पापमय हरे रंग की दलदल में बहता दिखाई देता, जिसकी चकरदार धारा उसे चकरा देती। दूसरे ही खण, ऐसा लगता कि वह उसे किसी अनिश्चित ढाल पर गिरा

देगी। प्योत्र दाँत पीसकर ऋपने मन की धुँघछी अशान्ति पर घूरता रहता। फिर पादरिन की ओर दहाड़ता—

"कुछ बोलती क्यों नहीं ? कोई नई बात है ?"

बकरी की तरह फ़ुर्तीली स्त्री उठ खड़ी होती। एक पुस्तक के पन्ने पलटते हुए वह कहती—

"पोम्यालोवा ने कैप्टन मेवरिन को रक् म दी। ताश में वह तीन सौ बीस हार गया है। वह उसे पुकार रही है। उसने पुकार सुन छी। जानते हो, कैप्टन अपनी बीमार पत्नी को अपने साथ क्यों नहीं रखता ? यहाँ उसकी प्रे मका जो रहती है।"

"यह सब गन्दी बकवास है।" प्योत्र कहता। "गन्दी, कैसे प्यारे ?"

शहर की गन्दी अफ़बाहों की उसकी वकवास सुनकर प्योत्र के विचार विभिन्न दिशाओं में दौड़ने लगते। शहरियों के प्रति उसकी घृणा को एक नैतिक वल मिलता। वह उन्हें घोर पापी समस्ता था। उसे रह रहकर मेले की धूमधाम याद आ जाती। पागल से होकर लोग इसर-उसर भागते थे—उनकी नशे में चूर, पर अतृत आँखें लालच में निकल पड़ती थीं और वे वासना के उन्माद में आकर काली पृष्ठभूमि में खड़ी नग्न स्त्री की त्रोर स्पन्ट रहे थे कि मार्ग की सभी बाधाओं को चकनाचूर करना चाहते थे।

प्योत्र चुपचाप रंग-विरंगी शराबों को पी जाता और आहिस्ता आहिस्ता कुकुरमुत्तों का चिकना अचार खाता। नशे में उसे लगता कि संसार का सबसे शक्तिशाली बरदान, पैसे के लिए अपने यौवन का प्रदर्शन करनेवाली इस लम्पट स्त्री के शरीर में है। धनी लोग अपना पैसा, इंजात आर स्वास्थ्य बर्बाद करते थे। लेकिन अब उसके जीवन में उस श्यामा बकरी के सिवा कुछ न था, जो उसके धुटनों पर बैठी है।

"अपने कपंडे उतारो ! नाचो !" प्योत्र दहाइता ।

"विना संगीत के कैसे नाचूँ ?" पादिन अपने कपड़ों में छगे बटनों से खेलती हुई कहती। "क्यां न शिकारी नोस्कोव को यहाँ बुला लें। वह मुँह का बाजा अच्छा बजाता है।"

ऐसे मनोरंजनों में समय तेज़ी से बीत जाता। बीच में कोई घटना आकर मन को सोचने के लिए विवश कर देती। सर्दियों में यह ख़बर आई कि सेंट पीटर्सवर्ग में मज़दूरों ने राजमहल को ध्वंस कर ज़ार को कृत्ल करने की कोशिश की है।

तिखोन गुराया-

"इसके बाद वे गिरजों को तोड़ेंगे। वर्दाश्त करने की भी एक हद होती है।" गर्भियों में ख़बर आई कि एक रूसी जहाज़ ने रूसी समुद्र में तटवर्ती शहरों पर गोलावारी की है। तिख़ोन बोटा—

"फिर क्या हुआ ? आख़िर सिपाही जो ठहरे !"

फिर जलूस निकाला गया। भूरे काठवाले वोरोपोनोव ने ज़ार की बड़ी-सी तस्वीर उठाकर प्रार्थना की—

"हे ईश्वर, लोगों की रचा करों !"

इस बार वह पहले की अपंता और अधिक ज़ार से चिल्लाया, और अधिक क्रोधपूर्वक, किन्तु सहायता की माँग करनेवाले उसके दीर्घ स्वरा में चिन्ता की गूँज थी।

शराब के नशे में चूर और बिना हैट के जिनीकिन की गंजी खोपड़ी लाल हो रही थी। वह चमड़े क कारख़ाने के मज़दूरों क आगो चल रहा था। उसके हाथ में दुनाली बन्दूक़ थी और वह गरज गरजकर चिल्ला रहा था—

"दास्तो ! रूस का बनियां का न दे तो । रूस किसका है ? इमारा ?"

''हमारा है !" नशे में धुत चर्मकार चिल्लाये।

पुराने दुश्मन बुनकर मज़दूरों का मुकाबला होते ही दोनों दलों में टक्कर हो गई। डाक्टर याकोवलेव की वास्कट मिट्टी में सन गई और बूढ़े दवाफ़रोश को नदी में फेंक दिया गया। ज़ितीकिन ने उसका पीछा किया और दो बार उस पर गोली चलायी। निशाना चूक कर दर्ज़ी बुस्कोव की पीठ में जा लगा। कारखाना बन्द हो गया। तरुण बुनकरों ने आवेश में आकर अपनी बाँहें चढ़ा लीं। मिरोन जैसे सलाहकारों और श्रीरतों के श्राँसुओं की परवाह न करके वे शहर की ओर सरपट मागे।

कारख़ाना सुनसान पड़ा था। सनसनाती हवा में उसका आकार संकुचित

होता प्रतीत होने लगा। लगता था कि हया भी विद्रोह में चीख़ रही हो श्रौर दीवारों पर वर्फ़ की वर्षा के छींटे भार रही हो; फिर चिमनी को बरफ़ से ढँक रही हो और चण भर वाद उसे घो डालती हो।

प्योत्र विइकी के पास बैठा शून्य दृष्टि से नगर की ओर जानेवाली सङ्क पर चलते लोगों की चोटियों सी आकृति देख रहा था। खिड़की के शीशे में से लोगों की ब्रावाज़ें आ रही थीं। लगता था वे ख़ुशियाँ मना रहे हैं। पाटक के पास मज़दूरों के दल में अकार्डियन ज़ोरों से वज रहा था और भड़ी म्होंकनेवाला लॉगड़ा वास्काकोतोव गा रहा था—

> "रूस में जगह की इतनी तंगी थी कि इमने जापान से युद्ध छेड़ दिया जब वे हमारी नाक दवाते हैं तो इम उन पर धर्म चहां से बार करते हैं!"

बस्ती की ओर से हवा के कों के में आनेवाली लोगों के ग्रासन्तोष की ध्वनि ऐसी लग रही थी, मानो खारी कील का पानी किसी वड़े समावार में उवलकर बुदबुदा रहा हो। अलेक्सी की गाड़ी फाटक में मुड़ी। अगली सीट पर डाक्टर का काना सहकारी मोरोज़ोव बैठा था। शाल में लिपटी ओलगा गाड़ी से कूद पड़ी। टाँगों का दर्द मुलकर प्योत्र हड़बड़ाकर उतर पड़ा—

"क्या बात है ?"

घवराई हुई मुर्गी की तरह काँपकर ओल्गा बोली— "चर्मकार! उन्होंने हमारी खिड़कियाँ तोड़ डालीं।"

उसके लिए रास्ता छोड़कर प्योत्र एक ओर इट गया। जरा हँसकर वह बुदबुदाया—

"यह है ! इन लोगों की बातों का यह हुआ। मेरा तो विरोध करते हैं ऋौर यह होता है। ज़ार...।"

त्र्योल्गा त्रकस्मात् ज़ोर से चिल्ला उठी—
"बस करो ! तुम्हारा ज़ार भी पक्का बेईमान है !"

"तुम्हें जारों के बारे से बहुत अधिक ज्ञान है।" प्योत्र ने खिसियाकर कहाँ द्यौर उसका हाथ अपने कान की छोर की ओर बढ़ा। इस चर्मवाली स्त्री के अचानक क्रोध को देखकर प्योत्र चिकत रह गया। वह प्रायः शान्त रहती थी। उसके शब्दों में गहरी सचाई थी। लेकिन वह सचाई वैसी नगएय और अर्थहीन थी जैसी कि बैल के पाँव से दुम कुचलने पर चुिहया का विलविलाना। क्योंकि बैल न ता चुिहया को देखता ही है त्र्रीर न उसे चोट पहुँचाना चाहता है। प्योत्र फिर अपनी त्राराम कुर्सी पर बैठकर चिन्तामझ हो गया।

कुछ हफ्ते पहले मिरोन से फगड़ा होने के बाद प्योत्र श्रोल्गा से नहीं मिला था और तब से मिरोन से मुठभेड़ के तो कुछ अवसर बचा गया। गरमियों के श्रान्तिम दिनों पैरों में स्जन आने से प्योत्र विस्तर पर पड़ गया, उस समय वोरोपोनोव हॉफता हुश्रा अफ़सरों के ढंग से आया और अपने मोटे होठों को चाटते हुए उसने प्योत्र से ज़ार को मेजे जानेवाले एक तार पर हस्ताच् र करने को कहा। तार में ज़ार से प्रार्थना की गई थी कि वे किसी के सामने न फ़ुकों और हढ़ रहें। प्योत्र को मेयर के दुस्साहस पर आश्चर्ष हुआ, लेकिन अलेक्सी श्रौर मिरोन को चिदाने के लिए उसने हस्ताच् र कर दिये। उसे यह भी विश्वास था कि सेन्ट पीटर्सवर्ग से बोरोपोनोव को करारी डाँट पड़ेगी। इस मोटे होठांवाले मूर्ख को अपने से बड़ों के मामले में बिना कहे पड़ने की क्या ज़रूरत है।

वारोपोनोव ने कागृज़ को जेब में रखकर कोट के सब बटन बन्द कर लिये। उसने ऋलेक्सी, मिरोन, डॉक्टर और उन लोगों के विरुद्ध शिकायत करना आरंभ की, जो यहूदियों के बहकावे में आकर ज़ार के विरुद्ध काम कर रहे हैं। उसका कहना था कि कुळ छोग तो स्वार्थवश ऐसा करते हैं और कुळ अज्ञान के कारण।

अर्तामोनोव ने यह शिकायतें बड़े सुख के से भाव से सुनीं और सिर हिला-कर अनुमोदन किया। लेकिन जब वोरोपोनोव ने वीरा पोपोवा के ख़िलाफ़ ज़हर उगलना शुरू किया तो प्योत्र की त्यौरियाँ चढ़ गई।

"वीरा निकोलाइव्ना का इससे कोई सम्बन्ध नहीं है ?"

"क्या मतलब, कोई सम्बन्ध नहीं ? हमें सारी बातें मालूम हैं....।"

"तुम्हें कुछ नहीं मालूम।"

"अच्छी बात है, तुम भी मुसीबत में फँसोगे।" मेयर घमकी देकर चला गया। उसी दिन शाम को प्योत्र का भतीजा श्रीर बेटी उस पर पिछ पड़े। उसकी उम्र का कुछ ख़याल न रख वे कुत्तों की तरह मूँकने छगे---

"पिता, तुम क्या कर रहो?" तात्याना चिल्लाई। उसकी आँखों में विविप्तता भरी थी। याकोव खिड़की के पास खड़ा शीशे पर ताल दे रहा था। प्योत्र को मालूम था कि उसका बेटा भी उसके खिलाफ़ है। मिरोन ने ताने से पूछा—

"त्रापने तार पढ़ा कि उसमें क्या था ?"

"नहीं, मैंने नहीं पढ़ा, लेकिन मुक्ते मालूम है उसमें क्या लिखा था—पिल्लों को ब्रुट नहीं मिलनी चाहिए।"

वह मिरोन और तात्याना को उत्तेजित चाहता था, लेकिन याकोव की चुणी ने उसे उदिम कर दिया। उसे अपने पुत्र की व्यवसायिक चतुराई पर भरोसा था और उसे लगा कि शायद उसने अपने हित के विपरीत कार्य किया है। लेकिन अपनी स्थिति पर सीधे प्रश्न करके याकोव को विवाद में घसीटने का स्वाभिमान आड़े आ रहा था। वह लेट गया और चिढ़ में कराहने लगा। मिरोन उसे कोंच-कोंच कर वहस में घसीट रहा था—

"तुम्हारी समभ में नहीं त्राता ? ज़ार ठगों के गिरोह से घिरा हुत्रा है। उन्हें हटाकर उनकी जगह पर ईमानदार लोगों को लाना ज़रूरी है।"

प्योत्र जानता था कि मिरोन स्वयं इन ईमानदार लोगों की श्रेणी में आना चाहता है। श्रलेक्सी इसी उद्देश्य से मिरोन को शाही सूमा (पार्लियामेन्ट) का सदस्य बनवाने के लिये कई बार मास्को जा चुका है। जार के निकट अपने सारस जैसे भतीजे के खड़े होने की कल्पना ही हास्यास्पद श्रीर भयावह थी। यकायक अलेक्सी भपटा हुआ श्राया। उसके कपड़े श्रीर बाल सब श्रस्त-व्यस्त थे। श्राते ही वह बहबहाने लगा—

''मूर्ख, सनकी, नुम्हें पता है कि क्या कर रहे हो ?'' ऐसा लगता था जैसे वह किसी क्लक को डाँट रहा हो।

"तुम सबके सब भाइ में जाओ। तुम्हारे उपदेश किसने माँगे? निकल जाओ यहाँ से !" प्योत्र को स्वयं श्रपने श्राकिस्मिक क्रोध पर आश्चर्य हुश्रा।

और जब ओल्गा कोने में बैठी शान्ति से नगर की गड़बड़ का हाल सुना रही थी, प्योत्र समक्तने की कोशिश कर रहा था कि कौन ग़लती पर है, वह या बाकी लोग। ओल्गा की बचों जैसी बातें मुनकर वह उद्विम हो उठा। पर वह बड़ी । शान्ति से बातें कर रही थी, वढ़ें स्नेह से बोली—

"हमारे बुनकर कितने अच्छे हैं, उन्होंने देखते देखते हो बोरोपोनोब के मज़-दूरों और चर्मकारों को भगा दिया, और अब वे घर की चौकसी के लिये रके हैं।"

नतालिया डर से सहमी बैठी थी। वह क्रोध से भभककर बोली-

"तुम्हारा घर ही तो सारी सुसीबत की जड़ है। बहुत अच्छा हुआ, जैसी करनी वैसी भरनी।"

इतने में मिरोन विना किसी दुआ सलाम के त्रा धमका। लचीले कदमों से कमरे में टहलते हुए उसने धमकयां की बौछार शुरू कर दी—

"लोगों को उपद्रव के लिये उक्साने के लिये इन वोरोपोनोवां और ज़िती-किनों को भारी कीमत चुकानी पड़ेगी। ये लोग ऐसी आसाना से बचकर नहीं जा सकते। लौटती चोट पड़ेगी। इलिया पेत्रोविच के मित्रों का सिखाया विद्रोह का पाठ ही काफी है। और इस तरह की चीज़ें भी होती हैं तो....।"

्योत्र चुप रहा।

बोरोपोनोव की अर्ज़ी के भगड़े के बाद प्योत्र को मिरोन से सख्त नफ़रत हो गई। लेकिन सारा कारखाना मिरोन के हाथ में था। वह कुशलता से विश्वास-पूर्वक काम चलाता था। मज़दूरों में उसका आदर या भय था, और वे नगर के मज़दूरों की ऋषेचा अधिक संयत और नम्र व्यवहार करते थे।

बरफ़्बारी हो जाने के कारण ठंडी हवा बंद हो गई। खिड़िकयाँ सफ़ेद बरफ़ के पदों से ढँक गई और कारख़ाने का अहाता दृष्टि से श्रोफल हो गया। कोई प्योत्र से बात तक न करता था और उसे लगा कि नतालिया के सिवा सब लोग हर बात के लिये उसे ही दोषी मानते हैं। उपद्रव, बुरा मौसम, ज़ार की करत्तों सभी उसके मत्थे मढ़ दी गई।

"याशा कहाँ गया। मैं पूछती हूँ याशा कहा गया १" माँ ने चिन्तित स्वर में पूछा। मिरोन ने चाची की नज़र बचा, मुँह बिचकाकर घृणा से कहा—

"वह कहीं दरवे में छिपा पड़ा होगा, बस्ती में।"

''क्या ? कहाँ ?'' नतालिया भयभीत होकर बोली।

प्योत्र सोच रहा था- "कितनी मूर्ख है ? याकोव की प्रेमिका के बारे में इसे

तनिक भी पता नहीं।"

अचानक प्योत्र ने दृढ़ स्वर में कहा — "सुनो, जैसे चाहो, रहो; जो मन में आये, करों । मेरी समक्त में कुछ नहीं आता । यह सही है, मैं बूढ़ा हो गया हूँ, ख्रीर.... ख्रोर शैनान अपने काम में लगा है । मैं कुछ नहीं सनकता।"

8

छुन्बीस वर्ष की आयु तक याकोव अर्तामोनोव ने आराम और शान्ति का जीवन विताया था। अप्रिय और कटु अनुभवों ने तब तक उसके जीवन में विष न घोला था, लेकिन वह आ ही गया। जब शान्ति-प्रेमियों के शत्रु क्रूर काल ने एक फूठ और फरेव से भरा नाटक रचा, जिसका सूत्रधार याकोव को स्वयं बनना पड़ा। यह नाटक उस विद्रोह के तीन वर्ष बाद, जिसने दीर्घकाल से मन मसोसकर शान्त रहनेवाली जनता के हृदयों में त्फान जगा दिया था, एक दिन अप्रैल की रात को शुरू हुआ।

याकोव सोफ़ें पर लेटा सिगरेट पी रहा था। उसके मन में एक ऐसी तृप्ति छायी हुई थीं, जिसमें कोई इच्छादिशेष न रही थी। इस तृप्ति को वह जीवन में सवापिर मानता था। उसकी दृष्टि में यह तृप्ति ही जीवन का उद्शय और वास्त-विक मृल्य थी। स्वादु भोजन और एक स्त्रो का उपभोग कर लेने के उपरान्त यह तृप्ति और भी सुखद हो उठी थी।

गदराये और सुगठित शरीरवाळी स्त्री कमरे के बीच मेज़ के पास खड़ी विचारपूर्ण मुद्रा में काफ़ी के बर्तन के नीचे स्पिरिट से जळनेवाले स्टोब की तेज़ बेंगनी ळपटों की ओर देख रही थी। लैम्प की रोशनी लाल शेड में से स्त्रनकर उसकी नंगी बाहों थ्रौर वाल्य मुख पर चमक रही थी। उसके काले ऋस्त-व्यस्त बाल गर्दन और कन्वों पर विखरे हुए थे। वह एक सुनहर्रा रंग के बुख़ारा के शाळ में नंगी ळिपटो हुई था और उसके पैरों में हरे मोरको चमड़े के स्लीपर थे। पोळीना देखने में हल्की-फुल्की फुरतीली ऐसी ळगती थी कि स्सी न हो। उसका छोटा प्रफुल्ल मुख किसी किशोर बाळक का-सा लगता था। उसकी आँखें चेरी क फल की माति गोळ और खांठ भरे थे। उसका तिवयत भर उपभोग

करने के बाद भी याकोव को वह आकर्षक लग रही थी। निस्सन्देह अभी तक वह जिन लड़िकयों से परिचित था, उनसे वह कहीं अधिक सुन्दर थी। यदि उसके विचार मूर्खतापूर्ण न होते तो वह निश्चय ही संपूर्ण होती।

"मुफे श्रौर कॉफी नहीं चाहिए, मेरी जान !" याकीव ने सिगरेट का धुँआ उड़ाते हुए कहा । पोलीना ने उसकी श्रोर देखे विना ही पूछा—

"और मैं ?"

"मैं क्या जानूँ, तुम्हें क्या चाहिए ?" याकोव ने थकी हुई जमुहाई ली।
"तुम श्रन्छी तरह जानते हो !" लड़की ने झुँभलाकर खरी-खोटी सुनाई।
कुछ च्रणों तक उसकी गाली-गलौंज को सुनने के बाद याकोव उठ खड़ा हुश्रा।
उसने सिगरेट ज़मीन पर फेंककर ज़ते चढ़ाये। फिर गहरी साँस लेकर बोला—

"मेरी समक्त में नहीं आता कि तुम रंग में भंग क्यों डालती हो? तुम अञ्छी तरह जानती हो कि पिता के मरने से पहले मैं तुम्हारे साथ विवाह नहीं कर सकता।"

यह सुनकर पोलीना ने हमेशा की तरह ताने मारने शुरू किये।

"तुम्हें तो हर समय रंगरेलियाँ चाहिए, मकड़े कहीं के। मैं जानती हूँ, रंग-रेलियों की ख़ातिर तुम मुक्ते तातार कवाड़ी के यहाँ भी बेच आओगे। तुम्हें अपनी आवरू का ख़्याल हो तब न !"

'मकड़ा' पुकारने पर याकोव उससे बेहद नफ़रत करता, किन्तु प्रेम के चर्णा में वह उसे किसी दूसरे मनोरंजक नाम से पुकारती—''मरे मुलायम चारा।'' कम से कम ब्राज तो वह यही चाहता था कि वह उससे फगड़ा न करती। अभी दो घरटे पहले उसने पाळीना को सो रूबल दिये थे।

''ची ख़ने-चिह्नाने से कुछ न बनेगा।'' याकोव ने चेतावनी दी और सिर पर टोपी लगाकर हाथ वढ़ाया, ''सलाम!''

"सूअर ! फिर सिगरेट के दुकड़े तमाम फर्श पर विखेर दिये।"

सङ्क पर सीली-सीली हवा चल रही थी। बादलों की छाया घरती पर रेंग रही थी, मानो पानी के गड्ढों को सुखाना चाहती हो। चण भर के लिए जब चन्द्रमा ने नीचे भाँककर देखा, तो यह गड्ढे जिन पर बरफ की भिल्ली छा रही थी, ताँब की तरह चम्क उठे। उस वर्ष सिद्यों का मौसम बसन्त के आगमन को जबरन रोक रहा था। अभी परसों ही खूब वर्फ पड़ी थी।

याकोव श्रातामोनोव जेवों में हाथ डाले, अपनी मोटी छुड़ी को बग़ल में दबाये धीमी चाल से जा रहा था। वह सोच रहा था, "लोग किस तरह इतने मूर्ख होते हैं। उस प्यारी मूर्ख लड़की पोलीना में आख़िर किस चीज़ की कमी है १ वह आराम से रहती है। उसे न कोई चिन्ता है, न परेशानी। उसे क़ीमती उपहार मेंट किये जाते हैं, क़ीमती कपड़े पहनती है, ऊपर से हर महीने सौ स्वल ख़र्च को मिलते हैं। वह याकोव को चाहती है, इसका उसे अनुभव था। फिर उसे श्रीर क्या चाहिए १ उसे विवाह की क्या ज़रूरत है १"

"मुरब्बे के मर्तवान में बैठे चूहे सी मूर्ख" याकोव ने सोचा। यह उसकी अपनी आविष्कार की हुई प्रिय कहावत थी। जीवन उसे एक सीधी-सादी चीज़ लगता था, जो एक मनुष्य से कुछ अधिक माँगता। जो है वही पर्याप्त है। आख़िर इस पर ध्यानपूर्वक सोचा जाय, तो वात और अधिक स्पष्ट हो जाती है। सब लोग एक ही लच्य के लिए प्रयत्नशील हैं—दिन की दौड़-धूप श्रीर आपाधापी रात की शान्ति की भूमिका ही तो है। उस शान्ति की, जिसके चन्द घंटों में पुरुष एक स्त्री के साथ अकेला होता है, और उसके प्यार श्रीर मनुहार की सुखद थकान से चूर होकर गहरी नींद में हो जाता है। वास्तव में यही महत्वपूर्ण है, यही सत्य है। सब लोग मूर्ख हैं, क्योंकि यदि लगभग सभी स्पष्ट बा गुप्त रूप से अपने को उससे जिसके बुद्धिमान समक्तते हैं। उन्होंने इतनी व्यर्थ की चीज़ें ईजाद कर ली हैं। कदाचित् एक विशेष प्रकार के अन्धेपन के कारण, क्योंकि हर व्यक्ति दूसरों के मुक़ाबिले में अपने को विशिष्ट सावित करने के लिए परेशान है, तािक वह कहीं भीड़ में न खो जाय, श्राने को भूल न जाय।

बुद्ध इिलया भी विद्यार्थी जीवन में ही किताबों के फेर में पड़ गया, और अब कहीं साम्यवादियों के गिर्द चक्कर काट रहा है। उसने कई बार याकीव को अपमानित किया था, और अब—इिल्या साइबेरिया में था। याकीव ने कुछ दिन पहले उसकी वहाँ पैसे मेजे थे। उनकी माँ असहा और हास्यास्पद रूप से मूर्ख है, नीरस स्वभाववाला उनका पिता असाध्य रूप से मूर्ख है। यह बूढ़ा भालू किसी के साथ भी बनाकर नहीं रख सकता, उसकी आदतें फूहड़ और गन्दी हैं। चचा अलेक्सी बजरबटू सा बूमा का सदस्य बनना चाहता है। इस इरादे

से वह भूखे भेड़िये की तरह अख़बारों पर टूटता है और शहर में हर किसी से बनावटी मिठास से बोलता है। मिल के मज़दूरों को अधेड़ कामुक स्त्री की तरह रिभाता फिरता है। सबसे अधिक दुखदाई मूर्ख तो वह मोटी नाकवाला कठ-फोड़वा मिरोन है, जो अपने को देश का सबसे योग्य व्यक्ति समभता है और सचमुच ही उसे विश्वास है कि वह भविष्य में कभी मन्त्रिमएडल का सदस्य बन जायेगा। रही वर्तमान की बात, तो वह इस विश्वास को छिपाने का प्रयत्न नहीं करता कि वही स्पष्ट देखता है कि क्या करना चाहिए और सब क्या सोचें। वह भी मज़दूरों की सहानुभूति अपनी ओर करने में लगा है। इसलिए वह तरहतरह के मनोरंजन जुटाता है, फुटबाल की टीमें बनाता है और पुस्तकालय सोलता है। गाजरें खिलाकर भेड़ियों को पालतू बनाना चाहता है।

सुन्दर कपड़े बुननेवाले मज़दूर फटे-चीयड़े पहनते, गन्दी कोठिरयों में नशे में पड़े रहते । वे भी सबके सब एक बड़ी मृर्खता के शिकार थे और दुर्भाग्य से उनमें सीधे-सादे किसान जैसी चतुराई भी न थी। याकोव हर समय मज़दूरों के बारे में सोचता रहता । क्योंकि उसे रोज़ मजदूरों से काम लेना होता था, इसिलए बचपन से ही उसके मन में उनके प्रति तीव्र घृणा थी। छोकंरियों के कारण बुनकरों से उसकी बीसियों बार लड़ाइयाँ हुई थीं। पहले के प्रतिद्वंदियों में से कुछ तो अब तक अपने पुराने चोभ को न भूले थे। दादी उगने से पहले ही वह दो बार रात को पत्थरों की बौछार सह चुका था। अनेक बार उसकी माँ को बदनामी से बचने के लिये नक़द रुपये देकर चीख़ती हुई श्रौरतों का मुँह बन्द करना पड़ा था। ऐसे मौक़ों पर उसकी माँ हास्यास्पद ढंग से उसकी भूलें उसे समभाती—

"तुम भी क्या करते फिरते हो ! छुट्टे साँड की तरह घूमते हो। शादी होने तक ऋपने को रोक नहीं सकते ! नहीं, तो फिर एक को चुनकर उसके ही होकर रहो। ऋगर कहीं तुम्हारे पिता तक बात ,पहुँची तो वह तुम्हें इिल्या की तरह निकाल बाहर करेंगे।"

गड़बड़ी के पिछले दो-तीन वर्षों में याकोव को कारखाने में कोई विशेष चिन्ता की बात नहीं दिखाई दी। तो भी मिरोन की बातें, चचा अलेक्सी की आहें और अख़बार हो थे ही। याकोव को अख़बार पढ़ने का कृतई शौक न था, फिर भी उसे अनिच्छापूर्वक राज्य की चूमा में दिये गये मज़दूर-प्रतिनिधियों के भाषण पढ़ने पड़ते । इस सबसे मज़दूरों के प्रति उसकी घृणा और भी बढ़ गई । उसे लगता मानो वास्तव में उसका जीवन मज़दूरों पर निर्भर है, और इस तथ्य को मज़ाकों, मुस्कानों और छोटी-मोटी रियायतों के पीछे छिपाना पड़ता है। वैसे तो समग्र रूप में जीवन बुरा नहीं था, किन्तु कभी-कभी याकोव के मन में एक विचित्र प्रकार की ग्लानि-सी पैदा होती । उसे ऐसा लगता मानो उनका मालिक, वह, इन मज़दूरों के यहाँ बहुत दिनों से टिका हुआ है, और जिससे उसके मेज़वान तंग त्रा गये हैं त्रौर उसे देख-देखकर चुपचाप सोचते हैं—

"तुम निकलते क्यों नहीं, यही ठीक वक्त है।"

ऐसे ज्ञणों में उसे धुँचली-सी आशंका होती कि कारलाने में कुछ सुलग-सा रहा है, कुछ छिपा हुया ग्रहश्य, जो उसके लिये व्यक्तिगत रूप से उसके ही लिये घातक विपत्ति का पूर्व स्वक हो। याकोव को विश्वास था कि मानव सीधा होता है और सिधाई उसकी सबसे प्रिय इच्छा रहती है। अपने आप मानव दुश्चिन्ता नहीं उपजाता, अपने में उसके बीज रहीं रखता। ऐसे विपैले विचार तो मानव के बाहर कहीं बाह्य वातावरण से आते हैं, और जब वे उसक मन पर आक्रमण करते हैं तो वह बड़ा ही ग्रजीब हो जाता है। इन विचारों को न जानना और उन्हें अपने अन्दर न पनपने देना ही सबसे अच्छा है। लेकिन इस विचारों का विरोध करते हुए भी याकोव अपने ग्रास-पास के व्यक्तियों को को इन विचारों का शिकार पाता था। वह देखता कि वे उसके चारों ओर फैली मूर्खता की कठिन गाँठों को सुलमा नहीं पाते, और जिन स्पष्ट और सीधी चीज़ों को वह प्यार करता, उन्हें उलमाने में ही सफल होते।

अपने परिचितों में से उसे तिखोन व्यालोव ही सबसे अधिक बुद्धिमान लगता था। तिखोन के अथक परिश्रम तथा दूसरे लोगों के प्रति संयत भाव को देखकर याकोव को उससे ईर्षा होती थी। यहाँ तक कि सोते समय भी तिखोन बुद्धिमान दिखाई देता, उसके कान तिकये पर दबे रहते, मानो वह कुछ सुन रहा हो। याकोव पूछता—

"क्या तुम्हें सपने आते हैं १"

"मुभे क्यों आने लगे ! मैं क्या औरत हूँ !" तिखोन उत्तर देता, श्रौर

इन् शब्दों के पीछे याकोव को एक दृढ़ और परिपक्क शक्ति का भान होता, अचल शक्ति का।

''स्त्रियों के से सपने !'' चचा अलेक्सी के घर होनेवाली बहसों को सुनकर याकोव सोचता। उसे मन ही मन हँसी ख्राती।

याकोव सोचने का ऋादी न था। जब वह सोचने लगता तो उसका शारीर शिथिल हो जाता, मानो उसपर भारी बोक्त ऋा पड़ा हो। सिर और आँखें नीचे क्किन जातीं। जिस रात को वह पोलीना को छोड़कर बाहर निकला, उस समय भी वह गहरी चिन्ता में डूबा था। इसीलिए उसे ऋँधेरे में से निकलता तगड़ा काला आकार तबतक दिखाई न दिया जबतक कि वह उसके सामने न आग्या। उसका हाथ याकोव के स्तर पर उठता दिखाई दिया। याकोव ने तुरन्त युटने के बल बैठकर जेब से पिस्तौल निकाला ऋौर ऋाक्रमणकारी की टाँग पर गोली चलाई। गोलीकी आवाज़ धीमी और अस्पष्ट थी, लेकिन वह मनुष्य उछल पड़ा। उसका कन्धा बाड़े से टकरा गया ऋौर वह कराहकर बाड़े के सहारे बैठ गया।

तब याकोव ने अनुभव किया कि वह बहुत अधिक डर गया है, इतना अधिक कि वह चिल्लाना चाहता था, पर मुँह से आवाज़ न निकलती थी। उसने उठने की कोशिश की, लेकिन उसके हाथ-पाँवों ने जवाब दे दिया। दो क़दमों की दूरी पर वह व्यक्ति ऐंठ रहा था, वह भी उठने की कोशिश कर रहा था। उसकी टोपी गिर गई थी, जिससे उसके बुँघराले बाल दिखाई दे रहे थे।

"शैतान! मैं गोली से तुम्हारा सिर उड़ा दूँगा।" याकोव ने पिस्तौल तानकर रूँथे गले से कहा। घूमने से उस आदमी का चौड़ा चेहरा सामने हुआ, वह बुदब्दाया—

"तुम मुभे पहले ही उड़ा चुके हो।" उस व्यक्ति को पहचानते ही याकोव की सिट्टी-पिट्टी गुम हो गई। "नोस्कोव! कुत्ते कहीं के, तुम हो ?"

याकोव का भय तुरन्त दूर हो गया और उसकी जगह उसे ख़ुशी हो रही थी। वह मन हो मन प्रसन्न हुआ। उसे पश्चात्ताप न होकर इस बात की ख़ुशी हो रही थी कि आक्रमणकारी उसकी मिल का मज़दूर नहीं है। नोस्कोव शिकार मार कर और लोगों की शादियों में अकार्डियन बजाकर अपना पेट पालता था। उसका अपना कोई परिवार न था, और वह पादिश्न तैसिया पराक्रीने वा के यहाँ भोजन करता था। इस रात की घटना के पहले नगर में कभी किसी ने उसकी निन्दा नहीं की थी।

"अच्छा ! तुम यह किया करते हो ?" याकोव ने उठते हुए पूछा । पेड़ों में सरसराती हुई वायु के ग्रितिरिक्त चारों ओर निस्तब्धता छाई थी।

"क्या किया करता हूँ ?" नोस्कोव ने ऊँची आवाज़ से पूछा, "मैं तो तुम्हें डराने के लिए मज़ाक कर रहा था और तुमने आव देखा न ताव, फट से गोली दाग़ दी। तुम्हें इस बात पर शाबासी नहीं मिलेगी, इतना कहे देता हूँ। मैं भी डर गया था।"

"ओह, सचमुच ?" याकोव ने विद्रूप भरे विजय-स्वर में पूछा। "अच्छी बात है, खड़े हो जाओ, पुलिस के पास चलना है।"

"मैं खड़ा नहीं हो सकता, तुमने मुक्ते लँगड़ा कर दिया है।"

नोस्कोव ने अपनी टोगी उठाई और कहा-

"मैं पुलिस से नहीं डरता।"

"यह तो वहाँ जाकर मालूम होगा। चलो।"

"मैं नहीं डरता।" नोस्कोव ने दुहराया। "पहले तो तुम यह कैसे साबित करोगे कि मैंने तुम पर आक्रमण किया था, तुमने नहीं ?"

"अच्छा, और दूसरे ?" याकोव ने घृणा से मुस्कराकर पूछा, यद्यपि नोस्कोव की निडरता देखकर वह थोड़ा घबरा उठा था।

"दूसरी बात यह कि तुम्हें मेरी ज़रूरत है।"

"तुम्हारी बातें परियों की कहानियों और बच्चों की छोरियों का भी मात करती हैं।" अकस्मात् आवेश में आकर याकोव ने शिकारी के चेहरे पर पिस्तौल तान दिया।

"मैं तुम्हारी खोपड़ी उड़ा दूँगा।"

नोस्कोव ने शान्त भाव से याकोव के चेहरे की ओर देखा, फिर अपने हैट को देखा और प्रभावपूर्ण स्वर में कहा—

"किसी प्रकार की गड़बड़ करने की चेष्टा मत करो। मालूम है कि तुम

अमीर हो, लेकिन इससे साबित कुछ न कर पात्रोगे। मैं कह रहा हूँ कि तुमसे मज़ाक कर रहा था। मैं तुम्हारे पिता को जानता हूँ। कितनी ही बार उन्हें बाजा सुना चुका हूँ।"

उसने टोपी लगाई और ऋस्पष्ट स्वर से कुछ बुदबुदाते हुए अपनी पतलून चढ़ाई । ज़क्म घुटनों से ऊपर था । फिर जेव से रूमाल निकालकर उसने ज़क्म पर पट्टी वाँची । उसके इस विचित्र व्यवहार से याकोव की सारी शेख़ी मिट्टी में मिल गई।

श्रमधारण शीव्रता से याकोव अर्तामोनोव ने सारी स्थितिपर विचार किया। यों तो नोस्कोव को यहाँ छोड़कर उसे पुलिस के दफ्तर में इस श्राक्षमण की रिपोर्ट करनी चाहिए। लेकिन फिर छानबीन शुरू होगी और नोस्कोव बतायेगा कि किस तरह उसका पिता पादिरन के यहाँ रंगरेलियाँ मनाता है। हो सकता है कि और लोगों को भी बदला चुकाने का अवसर मिले; किन्तु नोस्कोव को सज़ा ज़रूर मिलनी चाहए....।

सदीं बढ़ती जा रही थी। पिस्तौल पकड़े याकोव की उँगलियाँ ऐंटकर दुखने लगी थीं। पुलिस का दफ्तर वहाँ से बहुत दूर था और निश्चय ही सारे कर्मचारी नींद में बेसुध होंगे। याकोव किंकर्त्तव्यविमृद्ध हो चुपचाप खड़ा था। उसे इस बात का खेद था कि उसने इस वदमाश को जान से क्यों नहीं मार दिया। उसकी टाँगें कमान की तरह मुझी थीं, मानो वह जीवन भर गोल पीपे पर चढ़ा रहा हो। हठात् याकोव का ध्यान टूटा। नोस्कोव कह रहा था—

"मैं तुम्हें एक गुप्त रहस्य बताता हूँ। मैं तुम छोगों की भलाई के लिए ही यहाँ रहता हूँ, तुम्हारे मज़दूरों पर आँख रखने। सम्भव है कि तुम्हें डराने की बात भूठ कही हो। सच बात तो यह है कि एक आदमी है, जिसे पकड़ना है, और मैंने तुम्हें ही वह आदमी समक्त लिया।"

"शैतान, तुम्हारा क्या मतलब है ?" याकोब ने पूछा।

"जो कुछ में कह रहा हूँ, तुम वह नहीं जानते; लेकिन इस स्थान पर साम्यवादी अपने दल का संगठन कर रहे हैं। पादिरन के स्नानाग़ार में छिप-छिप-कर वे तरह-तरह की पुस्तकें पढ़ते हैं और विद्रोह की बातें करते हैं।"

"तुम भूठ बोलते हो।" याकोव बुदबुदाया, यद्यपि उसे हर शब्द पर

विश्वास हो गया था। "कौन-कौन जमा होते हैं ?"

"मैं तुम्हें यह नहीं बता सकता। जब वे जमा हो, तब स्वयं देख लेना।" नोस्कोव अहाते के तख़्तों का सहारा लेकर खड़ा हो गया और बोला— "मुक्ते अपनी छुड़ी दे दो। मैं विना सहारे के नहीं चल सकता।"

याकोव ने द्धककर ज़मीन से छड़ी उठाई और शिकारी को पकड़ा दी। कनिलयों से नोस्कोव की स्रोर देखकर उसने धीमे स्वर में पृछा—''लेकिन तुमने....मुभ्तपर प्रहार क्यों किया ?''

''मैंने तुम पर प्रहार नहीं किया। सिर्फ पहचानने में ग़लती हो गई। मैं किसी और की तलाश में था। छोड़ो, इस वात को। तुम जलदी ही जान जाओंगे कि मेरी बात सब है। इस समय तो मुक्ते इलाज कराने के लिए थोड़े पैसे दे दो।"

फिर एक हाथ से छुड़ी का सहारा लेकर और दूसरे हाथ से ऋहाते के तख़्तों को पकड़ता नोस्कोव नगर के बाहरी भाग में स्थित ऋँधेरे मकानों की ओर चल पड़ा । ऐसा लगता था जैसे वह बादलों की शीतल छाया को चीरता हुऋा ऋागे बढ़ रहा है। दस क़दम ऋागे बढ़कर वह ठिठक-सा गया और धीमे स्वर से उसने याकोव को आवाज़ दी—

"याकोव पेत्रोविच !"

याकोव लपककर उसके पास पहुँचा। शिकारी ने कहा—"इस बारे में किसी से एक शब्द भी न कहना, क्योंकि....तुम स्वयं समभदार हो।"

"वह छुड़ी टेकता हुआ वहाँ से चला गया और याकोव पत्थर बना वहीं खड़ा रहा। इस बात के इतने पहलू हैं, सभी पर सोचना है और तुरन्त उसे निश्चय करना होगा कि उसने ठीक काम किया या नहीं। निस्सन्देह यदि नोस्कोव साम्यवा दयों पर जास्सी करता है, तो वह बड़ा उपयोगी व्यक्ति है। उसे नहीं छेड़ना चाहिए। लेकिन अगर यह सब घोखा हो तो १ नोस्कोव ने मौका निकालने के लिए भूठ बोला हो कि बाद में अपनी असफलता और घायल पैर का बदला निकाल ! याकोव को कोई और समभ लेने की बात भूठ है, और उसे डराने की बात भी साफ तौर से भूठ है। मान लो, मज़दूरों ने उसे पैसा देकर वाकोव की हत्या करानी चाही हो। बुनकरों में भी गुएडों और बदमाशों की कमी न थी। रही साम्यवादियोंवाली बात—तो उस पर सहसा विश्वास नहीं हो सकता।

मज़दूरों में सबसे अधिक सम्मानित सेदोव, किक्नोव श्रौर मेस्लोव आदि ने तो हाल ही में एक पुराने बदमाश की बर्ख़ाश्तगी की माँग की थी। नोस्कोव की सारी वातें फ़ूठ हैं। क्या यह बातें मिरोन को बतानी उचित होंगी ?

उसकी समक्त में न आया कि मिरोन से नोस्कोव के बारे में कहने पर क्या होगा, लेकिन यह बात पक्की थी कि मिरोन जज की तरह ज़रा ज़रा सी बातें पृछेगा और किसी न किसी बात पर सारा दोष उसके मत्थे ही मढ़ देगा। वह और जो कुछ भी करे, पर उसका मज़ाक उड़ाना निश्चित था। यदि नोस्कोव जासूस है तो यह बात शायद मिरोन को मालूम होगी। इसके अतिरिक्त दोनों में से गृळती किसकी थी—नोस्कोव की या याकोव की ? नोस्कोव ने कहा—

"तुम्हें जल्दी मालूम हो जायगा कि मेरी बात सच है।"

याकीव चुपचाप खड़ा शिकारी को देखता रहा। शिकारी रात के ऋँधेरे में गायव हो गया। हर चीज़ सीधे-सादे और समक्त में आनेवाले ढंग पर शुरू हुई थी। नोस्कोव ने लूटने के इरादे से याकोव पर हमला किया था और याकोव ने आत्मरचा के लिए उस पर गोळी चलाई थी। लेकिन बाद की बातें एक भयानक सपने के समान थीं। नोस्कोव जिस ढंग से बाड़े की दीवार के सहारे चल रहा था वह भी असाधारण था। नोस्कोव के पीछे रेंगनेवाळी घनी और भयानक परछाई भी असाधारण थीं। याकोव ने ऐसी परछाई को घसीटते कभी न देखा था।

इन चिन्तात्रों से चूर होकर याकोव ने चुप रहने और प्रतीचा करने का निश्चय किया। लेकिन नोस्कोव की बात उसके मन में लगातार बनी रही, जिससे वह दुःखी श्रौर खिन्न हो उठा। खाने के समय जब सब मज़दूर कारख़ाने से निकलकर बाहर आते तो याकोव दफ़्तर की खिड़की के पास खड़ा होकर साम्य-वादियों को पहचानने की कोशिश करने लगा। कहीं मही मोंकनेवाला लॅंगड़ा बास्का तो इसमें शामिल नहीं है, जिसने सेराफ़ीम से विचित्र तुकबन्दियाँ जोड़ने की कला सीखी थी।

कुछ दिन बाद याकोव एक भड़कनेवाले घोड़े को दौड़ाने के लिए जंगल में गया। उसे वहाँ घुड़सवार पुलिस का आदमी नेस्तरेंको दिखाई दिया। स्वेडिश जाकेट और ऊँचे बूट पहने वह जंगल के पास खड़ा सिगरेट जला रहा था। उसके कंधे पर वन्दूक थी और पास ही में शिकारी थैला पड़ा था। उसकी वास्कट धूप में लोहे की बनी दिखाई देती थी। याकोव को यकायक एक बात स्भी। वह घोड़ा दौड़ता हुआ उसके पास पहुँचा और जल्दी में बोला—

"कहो, शहर कब आये ?"

'परसों। मेरी पत्नी का रोग फिर वढ़ गया है।"

इस शोकपूर्ण समाचार को उल्लासपूर्ण ढंग से सुनाकर नेस्तरेंको ने अपने थैले की ओर इशारा करके कहा—

"अपनी किस्मत आज़माता रहा हूँ। बुरा नहीं है।"

"तुम उस शिकारी नोस्कोव को जानते हो?" याकोव ने श्रीम स्वर से पृछा। नेस्तरेंको की ललछोहीं भृकुटियाँ आश्चर्य से चढ़ गई और उसकी चीनियों-सी मूँछें उठ खड़ी हुई। वह त्रासमान की ओर देखकर कुछ सोचने और मूँछ का एक सिरा मरोड़ने लगा। याकोव ने उसे देखकर मन ही मन सोचा—

"कोई मनगढ़न्त कहानी सोच रहा है, ज़रा मैं भी देखूँ!"

''नोस्कोव ? वह कौन है ?''

''एक शिकारी, घुँघराले बालोंवाला, जिसकी टाँगें मुड़ी हैं....।''

"हाँ, अब याद आया। शायद मैंने उसे जंगल में कहीं देखा है। उसके पास एक रही सी बंदूक है। उसकी क्या बात है ?"

नेस्तरेंको की चमकती हुई भूरी श्राँखें उत्सुकतापूर्वक याकोव के चेहरे पर टिक गई। याकोव ने सारी घटना कह सुनाई। नेस्तरेंको सिर नीचा किये वन्दूक के कुंदे से देवदार की नोक को कुचलता हुन्ना चुपचाप सुनता रहा। जब याकोव कह चुका तो आँखें उठाये बिना ही उसने पूछा—

"तुम पुलिस के पास क्यों नहीं गये? ऐसी बातों की छान-वीन करना उनका काम है। मेरे दोस्त, इन्हें बताना तुम्हारा फुर्ज़ था।"

"यही तो मैं दुम्हें बता रहा हूँ । उसने मुक्तसे कहा कि वह मज़दूरों पर जासूसी करता है । पर यह दुम्हारा काम है ।"

"हूँ ।" नेस्तरेंको ने सिगरेट की राख माड़ी। फिर वह याकोव की ओर पैनी दृष्टि डालकर अस्पष्ट स्वर में कुछ कहने लगा। याकोव ने पुलिस से यह घटना छिपाकर कातून के विरुद्ध काम किया है, लेकिन अब समय बीत गया, इसलिए कुछ नहीं किया जा सकता।

"अगर तुम उसे फ़ौरन पुलिस के दफ्तर में ले जाते, तो मामला साफ बन जाता। लेकिन अब तुम यह कैसे साबित कर सकते कि उसने तुम पर हमला किया ! उसकी टाँग !....मुँह....आत्मरचा के लिए तुमने उस पर गोली चलाई हो स्रचानक लापरवाही से।"

याकोव को लगा कि नेस्तरेंको घोखा देकर, डरा-धमकाकर उसे या अपने को इस मामले से अलग करना चाहता है। याकोव को विश्वास हो गया कि वह भूठ बोल रहा है।

''मेरे दोस्त, विश्वास रखो, उसे जासूसी करने का पूरा फल मिलेगा। हम उससे सारी वार्तें उगलवायेंने।''

फिर याकोय के कन्धे पर हाथ रखकर उसने कहा---

"देखो ! वादा करो कि यह वात यहीं तक रहेगी। यह तुम्हारे हक में है। कही वायदा करते हो ?"

''त्र्यवश्य।''

"अपने चचा या मिरोन अलेक्सी तक से इस बात की चर्चा मत करना। तुमने कहीं उनसे यह बात कह तो नहीं दी शिञ्छी बात है, इस बात को यहीं रहने दो। समभे शिकारी ने स्वयं गोली चळाकर अपनी टाँग ज़ख्मी कर ली है—तुम्हारा इस घटना से कोई सम्बन्ध नहीं।"

याकोव मुस्करा दिया । नेस्तरेन्को अचानक सजीव और हँसमुख हो गया था । बिलकुळ दूसरा आदमी ।

"सलाम - अपना वायदा याद रखना।"

याकोव घर लौट आया। उसके मन का बोम्त कुछ हल्का हो गया था। शाम को चचा ने उसे सरकारी जागार पर जाने के लिए कहा—वह फ़ोरन राज़ी हो गया। आठ दिन बाद जब वह वापिस लौटा तो चचा के यहाँ मोजन के समय जो ख़बरें सुनीं, उनसे उसकी दुःशंकार्ये और अधिक बढ़ गई। मिरोन वोला:

"नेस्तरेन्को उतना लफ्गा नहीं, जितना में समम्प्रता था। उसने शहर में तीन आदिमियों को पकड़ा है, जिनमें एक स्कूल का श्रध्यापक मेदेस्तोव और को अन्य व्यक्ति हैं।"

"कारख़ाने में से भी किसी को पकड़ा है !" याकोव ने पूछा।

"कारख़ाने से १ सेदोव, किकुनोब, अब्रामानोब ब्रौर पाँच और छोकरे पकड़ गये। वैसे तो शहर की पुल्सि ने गिरफ्तारियाँ कीं, लेकिन यह सारा काम नेस्त-रेंको का है। उसकी पत्नी की बीमारी हमारे लिये फायदेमन्द साबित हुई। वह मूर्ख नहीं— हर समय अपनी रचा के लिए सतर्क रहता है।"

"त्र्याजकल उन लोगों ने हत्या करना वन्द कर दिया है।" अलेक्सी बोळा। "हूँ" मिरोन ने तपाक से जवाव दिया। "अरे, हाँ मैं मूल गया। शहर में एक क्रोर आदमी पकड़ा गया है। क्या नाम है उसका वह शिकारी....?"

"नोस्कोव ?" याकोव ने चीर्ण स्वर में पूछा ।

"मुफे उसका नाम तो नहीं मालूम, लेकिन वह पादिरन के घर में रहता था, जहाँ साम्यवादियों की सभायें होती थीं, और उसी समय तुम्हारे विताजी पादिरन के साथ उसके शयनकच्च में रंगरेलियाँ मना रहे थे! यह संयोग सुखद नहीं है।"

"ख़ैर, जाने दो इस बात को ।" अलेक्सी ने ऋपना गंजा सिर हिलाते हुए. कहा—"उसे कौन समकाए !"

याकृति का सिर चकराने लगा। उसने मिरोन के वाक्य को पूरा नहीं सुना। नीस्कोव गिरफ्तार हो गया था। इससे यह बात साफ़ हो गई कि वह लुटेरा नहीं, बल्कि स्वयं एक साम्यवादी था। इसका अर्थ यह है कि मज़दूरों ने मालिक को पीटने या मार डालने के लिए उसे रखा था, ग्रौर वही मज़दूर जिन्हें याकोव सबसे अधिक सम्मानित ग्रौर योग्य समभता था, हमेशा साफ़ सुथरा रहनेवाला सेदोव, हँसमुख और शिष्ट मिस्त्री किकोनोव, बढ़िया काम करनेवाला गायक अब्रामोनोव, ये सभी के सभी साम्यवादी निकलें। कौन सोच सकता था कि ये लोग भी उसके दुश्मन निकलेंगे ?

उसे लगा कि उसकी अनुपरियित में चचा के यहाँ और ऋधिक शोर-गुल मचने लगा था। सोने के दाँतवाला डाक्टर याकोवलेव, जो कभी किसी चीज़ या व्यक्ति के बारे में भली बात नहीं कहता था, जीवन की हँसी उड़ाकर उससे दूर दूर रहता —वही डाक्टर याकोवलेव अब सबसे आगे आ गया है। उसके अख़बार पलटन के दंग में ही कुल डरावना साथा। "हाँ" वह बोला और उसके सोने के दाँत चमक उठे। "हममें जीवन आ रहा है, हम जाग उठे हैं। जनता ऐसे नौकरों के मानिन्द है जिन्हें अचानक मालिक के आने की ख़बर मिली हो। नौकरी छूटने के भय से वे भागदौड़ कर रहे हैं।"

"यह सब अस्पष्ट वातें हैं, डाक्टर !" मिरोन ने मुँह बनाकर कहा, "तुम्हारी यह अराजकता और नास्तिकता...।"

लेकिन डाक्टर की आवाज़ लगातार ऊँची होती गई। उसके भाषण भी लम्बे होते गये और उसके शब्दों से याकोव चिन्तित हो उठा। मानो सब लोगों के मन में कोई अज्ञात भय समा गया है। सभी विपत्ति को भविष्यवाणी कर एक दूसरे का डर बढ़ाते रहते। लगता था कि वे वास्तव में अपने ही विचारों और व्यवहार से डरते थे। याकोव को यह भी उस सर्वव्यापी मूर्खता का ही रूप जान पड़ा; जबिक उसका भय काल्पनिक अनिष्टों का नहीं था। उसका भय वास्तविक, ऐसा वास्तविक कि गले के फन्दे के स्पर्श मात्र से उसकी खाल सिकुड़ जाती। यह फन्दा अदृश्य होते हुए भी तंग होता जाता था, और उसे किसी महान् और अनिवार्य विपत्ति की ओर खींच रहा था।

उसका भय और बढ़ गया, जब दो महीने बाद नोस्कोव शहर् में फिर दिखाई दिया और पीला, पतला-दुबला स्रबामोनोव कारखाने में लौट आया।

"क्या तुम इस बूढ़े को फिर से काम पर लगा लोगे ?" श्रवामोनोव ने मुस्कराकर पूछा। याकोव को मना करने का साहस न हुआ।

"अच्छा, बताओं तो जेल बुरी रहती हैं ?" उसने पूछा। अब्रामोनोव ने सुस्कराते हुए ही जवाब दिया—

"वहाँ बेहद भीड़ है। अगर टाइफस का बुख़ार न हो तो पता नहीं वे लोगों को कहाँ बन्द करते।"

उसके चले जानें के बाद याकोव ने सोचा, ''तुम मुस्कराते हो, पर मैं जानता हूँ, तुम क्या सोचते हो।"

उसी शाम को मिरोन ने अब्रामोनोव को लेकर वखेड़ा खड़ा कर दिया। वह याकोव पर चिल्लाता और बार-बार इस तरह अपना पाँव पटक रहा था जैसे किसी नौकर को डाँट रहा हो। "क्या तुम पागल हो गये हो ? उसे कल ही निकाल बाहर करो।" वह चिल्लाया। उसकी नाक क्रोध से लाल हो आई थी।

कुछ दिनों बाद जब याकोव सबेरे स्रोका में नहाने जा रहा था, तब रास्ते में लेफ्टीनेन्ट मेबरिन और नेस्तरेंको से उसकी भेंट हो गई। वे नाव खेते हुए बंसी उठाये किनारे स्रा रहे थे। शान्त स्वमाववाला लेफ्टीनेन्ट तो याकोव का ळापरवाही से अभिवादन करके नाव खेता हुआ बिना बोले फिर बीच धार की ओर बढ़ गया, लेकिन नेस्तरेंको ने उतरकर कपड़े उतारते हुए कहा—

''तुक्षें स्रवामोनोव को नहीं निकालना चाहिए था। खेद है कि मैं पहले तुम्हे चेतावनी न दे सका।"

"इसकी ज़िम्मेदारी मिरोन पर है।" याकोव ने देखा कि नेस्तरेंको की साँस शराब पीने से भारी हो रही है।

''अच्छा ? इसमें तुम्हारा हाथ नहीं था ?'' नेस्तरेंको ने पूछा । ''नहीं।''

"बड़े दुःख की बात है। नहीं तो वह लोगों को फाँसने के काम आता, फंदा।" सवार ने अपनी देह सीधी की। नंगी देह सूरज की धूप में सुनहरी लग रही थी। उसकी खाल उछलती मछली के सिन्नों की तरह चमक रही थी। याकोव की ओर एक षड्यन्त्रकारी साथी की दृष्टि से देखते हुए उसने पूछा—

"तुम अपने दोस्त शिकारी से मिले ?"

अपने से सन्तुष्ट होकर वह चुपचाप मुस्कराने लगा।

"जानते हो वह उस दिन तुम्हारी ताक में क्यों बैठा था ? वह अपने लिये एक दुनाली बन्दूक ख़रीदना चाहता था। मेरे प्यारे दोस्त, लोग इच्छाओं के विवश होकर ही अच्छे या बुरे काम करते हैं। अब वह शिकारी भी बड़े काम आयेगा, क्योंकि तुम्हारे साथ अपनी गुलती के कारण वह अब मेरे शिकंजे में है।"

"गळती ? लेकिन अभी तो तुम कह रहे थे.... ।"

"गृल्ती, जनाब गृल्ती !" सवार ने ज़ीर से कहा और वह पानी में घोड़े की तरह टाँगें छुप छप करता हुआ धुस गया।

"शैतान तुम सबसे समके !" याकोव ने उदासी से सोचा।

अचानक मानो दरवाजा फंट से बन्द हो जाय, ऐसे ही जहाँ जीवन का शोर था, वहाँ मृत्यु आ पहुँची।

रात को उसकी माँ ने उसे जगाकर रोते हुए कहा— "उठो, तिखोन आया है। चचा अलेक्सी चल बसे।" याकोव उछलकर खड़ा हो गया।

"यह फूठ है। वह तो बीमार भी नहीं थे ? वह बीमार तो कभी नहीं थे !" दरवाज़े पर पहुँचते ही प्योत्र भी आ गया। उसकी साँस फूल रही थी।

"तिखोन कभी अञ्जी ख़बर नहीं लाता, देखा तुमने याकोव ? इतनी जल्दी....।"

प्योत्र रात के कपड़ों में नंगे पाँच भागा श्राया था। उसके कन्धे पर ड्रेसिंग गाउन पड़ा हुन्ना था। उसे कमरा अपरिचित-सा छग रहा था। वह बार-बार कान सहलाकर कहता जाता था—"ओह!"

"यह कैसे हो सकता है ?" याकोव ने घबराकर पूछा।

"पापों के बोक्त के कारण।" माँ ने समकाया। वह बड़ी आटे की बोरी-सी दिखाई दे रही थी।

सब लोग खुली गाड़ी में बैठकर चल दिये। याकोव घोड़ों को हाँक रहा था। आगे-आगे तिखोन घोड़े पर उचकता जा रहा था। उसकी हिलती हुई परछाई मानो धरती में समा जाना चाहती थी।

अहाते में त्र्योल्गा मिली। वह रह-रहकर फाटक और सहन के चक्कर काट रही थी। उसने अपने रात के कपड़ों के ऊपर सफ़ेद लवादा ओढ़ लिया था। रात की चाँदनी में वह एक पारदर्शक नीली वर्र के समान दीख रही थी। त्र्यहाते के फ़र्श के पत्थरों पर उसकी लम्बी छाया एक विचित्र-सी त्र्याकृति बना रही थी।

"मेरा जीवन तो समाप्त हो गया।" उसने आर्द्र स्वर में कहा। उनका काला कुत्ता कुन्तुम उसके पीछे था।

रसोईघर के बाहर की बेंच पर मिरोन सिर भुकाये बैठा था। उसके एक हाथ में मुलगी सिगरेट थी श्रौर दूसरे हाथ में चश्मा। उसकी सोने की चेन रह-स्हकर चमक उठती थी। चश्मा उतारने के कारण उसकी नाक और भी बड़ी दिखाई दे रही थी। याकोव चुपचाप मिरोन के पास बैठ गया और प्योत्र अहाते के बीचोबीच खड़ा होकर खुली हुई खिड़की की ओर देखने लगा, मानो कोई भिखारी भीख की आशा कर रहा हो। ओल्गा ने आकाश की ओर देखकर नतालिया को गम्मीर स्वर में बताया—

"मैं नहीं जानती कव....अचानक उनका प्यारा कन्धा पत्थर-सा टंडा हो गया और सुँह खुछा रह गया । वेचारे को एक शब्द कहने का भी मौका नहीं मिला । कल वे हृदय में पीड़ा की वात कह रहे थे।" ओल्गा का स्वर धीमा था, मानो उसके शब्द भी छाया छोड़ते जा रहे हों।

मिरोन ने सिगरेट फेंक दी। अपना सर याकोव के कन्चे पर डालकर वह रोने लगा। "तुम नहीं जानते, वे कितने अच्छे आदमी थे।"

"त्रव क्या किया जा सकता है १" याकोव ने जवाव दिया। उसकी समभ में न आया कि और क्या कहे। चाची से भी कुछ कहना चाहिए—पर क्या १ वह चुपचाप ज़मीन में ग्राँखें गड़ाये वेंच के नीचे पाँव हिळाता रहा।

प्योत्र कमरे के अन्दर विद्यित अवस्था में चक्कर काट रहा था। याकोव चुपचाप पंजे के बल उसके पीछे गया। अलेक्सी का शव एक चादर से दँका हुआ था। उसके मुँह को बन्द करने के लिए एक रूमाल उड्डी से सिर तक बँधा हुआ था। सिर पर गाँठ के दोनों छोर सींगों के समान दिखाई देते थे। चादर ऋँगूठों पर ऐसी तनी थी कि वे चादर को फाइने की चेष्टा में निकलते लग रहे थे। खिड़की में से चाँद की तेज़ रोशनी आ रही थी। हवा से परदा फरफरा रहा था। बाहर अहाते में कुचुम मूँकने लगा, मानो उसके उत्तर में अपने शरीर पर क्रॉस-चिह्न बनाते हुए प्योत्र ने ज़ोर से कहा—

"एक हल्की-फुल्की ज़िन्दगी श्रौर इतनी आसान मौत।"

खिड़की से बाहर भाँककर याकोव ने देखा कि वीरा पोपोवा नन के से काले कपड़े पहने उसकी चाची के आस-पास चक्कर काट रही है। ओल्गा पुनः उसी स्वर में अपनी शोक-कहानी सुना रही थी—

"सोते-सोवे ही.चळ बसे...।"

"चुपचाप खड़े रहो।"

तिखोन चुपके से रो पड़ा। वह सूखी घास से अपने घोड्डे को खरहरा कर

रहा था। घोड़ा बार-बार तिखोन के कानों को चवाने की कोशिश कर रहा था और वह अपने सर को फटका दे रहा था था। प्योत्र ने याकोव के निकट आकर कहा—"बेवकूफ़, कैसा चिल्ला रहा है ? रत्ती भर भी अक्छ नहीं है।"

"कुछ कहने की ज़रूरत नहीं।" याकोव ने मन ही मन निश्चय किया। बाहर बरामदे में आकर वह श्वेत श्रीर काले वस्त्रों में लिपटी उन दोनों श्रियों की छाया देखने लगा, जो फर्श पर जमा धूल को साफ कर रही थीं। देखते-देखते पत्थर साफ़ चिकने निकल आये। नतालिया तिखोन से फुसफुसाकर कुछ कह रही थी। तिखोन ने सिर हिलाकर हामी भरी। घोड़े ने भी सिर हिला दिया। उसकी ताम्रवर्ण आँखों में एक विचित्र सी चमक श्रा गई। प्योत्र वाहर निकल आया। नतालिया बोली—

"हमें निकिता इिंच को तार दे देना चाहिए। तिखोन को उसका पता मालुम है।"

"तिखोन को मालूम है ?" प्योत्र ने ,गुस्से से दुहराते हुए कहा।" मिरोन, बार भिजना दो।"

मिरोन लपककर दरवाज़े की ओर चल दिया। उसका कोट दरवाज़े के कोने में उलभ गया और वह चणभर के लिये वहीं रुक गया।

''इलिया को भी ख़बर कर दो।'' प्योत्र ने पीछे से आवाज़ दी। पर मिरोन ने पीछे मुझकर उत्तर दिया—-''इलिया नहीं आ सकता।''

"मैंने उनके साथ तीस साल गुज़ारे और चार साल शादी से पहले, ऋब मैं क्या करूँगी ?" ओल्गा को स्वयं अपने हर शब्द पर आश्चर्य हो रहा था।

च्योत्र याकोव के पास आकर खड़ा हो गया।

"इलिया कहाँ है ?"

"मुके नहीं मालूम।"

''भूठ कहते हो ?''

"पिता, इस समय इलिया की बातें करने का मौका नहीं है।" डाक्टर याकोक्तेव भपटा हुआ अहाते में आया। उसने हॉफते-हॉफते पूळा "सोने के कमरे में ?"

"मूर्ख, मृतक को कैसे जिला सकोगे ?" याकोव ने मन ही मन सोचा।

आनेवाले नीरस च्रणों की कल्पना से उसका दम घुटने लगा। चारों आर निराशा छायी थी। लोगों की वार्ते, चाँदनी में ताँबे की तरह चमकता हुआ घोड़ा, शोक से मौन कुत्ता—सभी अनावश्यक ढंग से उदास थे। चाची ओल्गा अपने सुखद अतीत की शान वचार रही थी। कोने में बैठी उसकी माँ फूठ-मूठ महे स्वर में शोक-प्रदर्शन करती हुई सुवक रही थी। उसके पिता की आँखें शून्य और भावहीन थीं। सारी चीज़ें इतनी उदास, इतनी दुखद हो रही थीं कि उतना सब अनावश्यक था।

जनाज़े के दिन कफ़न को दफ़नाने के बाद जब लोग उस पर पहली ही सुिंहयाँ भरकर मिट्टी डाल रहे थे कि निकिता कृबिस्तान में आ पहुँचा।

''हूँ।'' याकोव ने निकिता के नुकीले चेहरे की स्रोर देखकर सोचा। भिक्षु अपने रोपे हुए वर्च के सहारे टेक लगाकर खड़ा था।

"तुम देर से पहुँचे।" प्योत्र ने अपने आँसुओं को पोंछते हुए उसके पास आकर कहा। कछुए की तरह उसने अपना सर कुकाकर कृवड़ के सहारे कर दिया। उसका मटमैला लवादा धूप में बदरंग हो गया था। उसकी टोपी टीन के पुराने डिब्बे की तरह मटमैली हो रही थी। उसके जूनों की एड़ियाँ घिस गयी थीं और नीची हो गयी थीं। उसके फूले गाल धूल से महें हो रहे थे। कृब के हर्द-गिर्द लोगों की ओर अपनी धुँघली दृष्टि से देखकर वह अस्पष्ट शब्दों में कुछ बुदबुदाया। उसकी छोटी-सी दाढ़ी हिल रही थी। याकोव ने कनिषयों से चारों ओर देखा। दर्जनों आँखें धनी घराने के बेटे भिक्षु की ओर उत्पुकता-पूर्वक घूर रही थीं, मानो लोग किसी भगड़े की प्रतीचा में हों। याकोव जानता था कि नगर के लोगों का दृढ़ विश्वास था कि दोनों बड़े भाइयों ने सम्पत्ति के लालच से इस कुवड़े को संन्यास लेने के लिए विवश किया था। मोटे पादरी निकोलाई ने उच्च स्वर में ओलगा को समभाया—

"रोने-पीटने से ईश्वर का अपमान होता है, क्योंकि उसकी इच्छा....।" ओल्गा ने संयत स्वर में उत्तर दिया—

"पर मैं रो नहीं रही हूँ । न शिकायत ही कर रही हूँ ।"

उसने काँपते हुए हाथों से अपनी जेब टटोली। वह अपने आँसुओं से तर रूमाल को छिपाने का प्रयत्न कर रही थी।

तिखोन व्याछोव कुराछता से फावड़ा भर-भरकर कृत्र में मिट्टी डाछ रहा था। मिरोन जड़वत् कृत्र के सिरहाने खड़ा था। कुबड़े भिक्षु ने मृदु स्वर में नताछिया से कहा—

"ओह, तुम कितनी बदल गई हो ? पहचानी नहीं जाती।"
फिर अपने कृबड़ की ओर संकेत करके वह बोला—

"मैं तो हमेशा पहचाना जा सकता हूँ। वह सामने कौन है ? तुम्हारा याकोव ? श्रौर वह लम्बा व्यक्ति ? अल्योशा का बेटा मिरोन है ? अच्छा, अब चलें।"

याकोव कृबिस्तान में रका रहा। कुछ देर पहले उसने मज़दूरों के भुग्ड में खड़े नोस्कोव को देखा था। उसके साथ मडी भोंकनेवाला लँगड़ा वास्का भी था। वहाँ से गुजरते समय शिकारी ने प्रथस्चक दृष्टि से याकोव की ब्रार देखा था, जिससे याकोव काँप उठा। ब्राख़िर वह क्या सोच रहा होगा? निश्चय ही उस आदमी के लिये उसके विचार अच्छे न होंगे, जिसने उसकी टाँग में गोली मार दी हो ब्रौर जिसने उसे जान ही से मार दिया होता।

तिखोन ऋपने कोट की मिट्टी भाइता हुआ आ पहुँचा ऋौर बोला—

"ज़रा सोचो, अलेक्सी इलिच ने कितनी कोशिश की, लेकिन कुछ न बन सका...अब निकिता इलिच भी बीमार है।"

"एक बात है...." याकोव को कोई बात अचानक ही स्फी, लेकिन वह बीच में ही चुप हो गया।

"कौन-सी बात ?"

"मज़दूरों को चचा की मृत्यु पर शोक है।"

"हाँ, है।"

"एक शिकारी है—नोस्कोव।" याकोव ने फिर बात छेड़ी, "मैं उसके बारे में तुम्हें बहुत-सी बातें बता सकता हूँ...।"

"लोगों को तो एक घोड़े की मृत्यु पर भी दुःख होता है।" तिखोन ने गम्भीर स्वर में कहा। "अलेक्सी इलिच जीवन भर सरपट दौड़ते रहे और दौड़ में ही उनकी मृत्यु हुई, मानो वे किसी चीज़ से टकरा गये हों। मरने से एक दिन पहले उन्होंने मुम्ससे कहा था....।"

याकोव समभू गया कि इस समय तिखोन कुछ भी सुनने को तैयार नहीं

है। उसने मन में निश्चय कर छिया था कि वह तिखोन को यह बात जरूर वतायेगा, केवल इसीलिये कि उसे किसी से बात कहनी थी। इस नीरस वातावरस्य की अपेद्या नोस्कोव का ख्याल उसे अधिक पीड़ा दे रहा था। कल ही शहर में यह मुड़ी टाँगोंवाला जीव सिपाही सा भावहीन चेहरा बनाये अचानक किसी कोने से निकलकर उसके सामने आ खड़ा हुआ था। उसने अपनी टोपी उतार-कर याकोव को सलाम किया और बोला—

"मेरे कुछ पैसे आप पर हैं। आपने मेरी टाँग के इलाज के लिए एक रक्षम देने का वायदा किया था। आपके चचा की मृत्यु हो गई है। उनके लिए प्रार्थना करने के लिए भी पैसों की ज़रूरत है। साथ ही में आपके पिता के मनो-रंजन के लिए एक नया बाजा भी ख़रीदना चाहता हूँ।"

याकोव पर मानो वज्रपात हुआ। वह चुपचाप खड़ा नोस्कोव की ऋोर देखने लगा। शिकारी की हिम्मत और भी बढ़ गई।

"आपको पता होना चाहिए कि मैं आपकी भलाई के लिए ही रूस के दुरमनों से छड़ रहा हूँ।"

"िकतनी रकम चाहिए ?" याकोव ने पूछा । कुछ चण सोचकर नोस्कोव ने उत्तर दिया— "पैतीस रूबछ।"

याकोव रक्म देकर जल्दी चला स्राया, और कोध और मय में भरकर सोचने लगा। "वह मुक्ते मूर्ख समकता है। शायद उसका ख़्याल है कि मैं उससे डरता हूँ। बदमाश कहीं का, मैं उसे मज़ा चखाऊँगा।"

कृत्रिस्तान से छौटते समय याकोव के मन में बस एक ही समस्या थी, वह यह कि किस तरह इस व्यक्ति से पिएड छुड़ाया जाय, जो उसे विल के बकरे की तरह बिलस्थान की श्रोर घसीट रहा है।

स्मृति-भोज बड़ी देर तक चलता रहा । ऋतिथियों ने पादरी कार्लेव और गिरजे की भजनमंडली से मृतक आत्मा की चिरंतन स्मृति के गीत सुने । ज़ितीकिन तो नशे में इतना चूर था कि भद्रता और शिष्टाचार भूलकर वह काँटा उठाकर चिल्लाने लगा—

"ये योद्धा अब अतीत के गौरव और उन रक्तरंजित युद्ध-क्षेत्रों की याद

दिलाते हैं, जहाँ वे अन्तिम चण तक जूमते रहे !"

जब स्तीपान बार्स्की की परों के तिकये जैसी मोटी और गुवगुदी देह गाड़ी में ठूँसी जाने छगी, तो उसने ऊँचे स्वर से कहा —

"शाबास प्योत्र इिंज्य ! तुम्हें ज़रूर अपने भाई से गहरा प्रेम था। स्त्राज की दावत स्त्रासानी से भुलाई नहीं जा सकती।"

याकोव ने अपने पिता को, जो ज़ोरी में पी रहा था, व्यंगपूर्व कहते मुना— "तुम तो ज़रा देर में ही सब कुछ भूळ जाओगे। तुम्हारा पेट फटने ही वाला है।"

प्योत्र ने अपने भतीजे के विरोध की परवाह न करते हुए शहर से ज़ितीकिन, बार्स्की वोरोपोनोव तथा अन्य सम्मान्ति व्यक्तियों को निमन्त्रित किया था। मिरोन ने अपना क्रोध छिपाने का प्रयत्न न किया। वह आधे घटे के लगभग बैठने के बाद सारस की तरह अकड़ता खिसक गया। कुछ देर बाद ओल्गा भी चली श्राई। पिये हुए लोगों के मठ के विषय में उत्सकतापूर्ण प्रश्नों से तम आकर मिश्च भी उठ खड़ा हुआ। प्योत्र के व्यवहार से ऐसा लगता था, मानो वह सबसे लड़ाई मोल लेना चाहता हो, याकोव ग्रापने पिता और नगरवासियों की लड़ाई की प्रतीचा में चुपचाप बैठा था।

ओल्गा श्रीर वीरा पोपोवा का मेल-मिलाप देखकर ननालिया कुढ उठी। वह फ़ीरन घर चली गई। लेकिन प्योत्र ने किसी न किसी कारण से माई के अध्ययनकच्च में रात बिताने का निश्चय किया। याकोय को यह बात अनावश्यक और हास्यास्पद जान पड़ी। वह कीच पर लेटकर दो-एक घंटे तक सोने की चेष्टा करने लगा। श्राखिरकार वह उठकर ऑगन में चला गया। वहाँ रसोई घर की खिड़की के नीचेवाली वैंच पर उसने तिखोन के साथ मिक्कु की कार्ली श्राकृति को बैठे देखा, जो विचित्र ढंग से मशीन के किसी टूटे पुर्फ़ें की याद दिलाता था। टोपी के बिना मिक्कु देखने में नाटा और चीड़ा छग रहा था, उसका मुख नन्हें बालक जैसा दिखाई देता था। उसके हाथ में एक गिलास था और पास होंच पर क्वास शराब की एक बोतल रखी हुई थी।

"वह कौन है १" उसने मृदु स्वर में पूछा, ग्रीर तुरन्त अपने ही प्रश्न का उत्तर दिया—"यह तो याशा है। यहाँ आओ ग्रीर कुछ देर बुजुर्गों के पास भी हैठो, साशा !"

चन्द्रमा के प्रकाश में अपने गिलास को उठाकर वह उसके भीतर के भाग-भरे दन को देखने लगा। चाँद ने घंटे की मीनार के पीछे छिपकर उसे एक धुँघली रजत आभा से नहला दिया था। जिससे वह मीनार रात्रि के गरम अधियारे की पृष्ठभूमि में एक विचित्र आकार बनाती हुई उभर आई थी। बट की मीनार के बहुन ऊपर घने बादल छाये थे। लगता था जैसे गहरे नीले मल-मल में भहें पैबन्द फूहड़ दग से टॉक दिये गये हो। अलेक्सी का प्यारा कुता छचुम शोकमम-सा ज़मीन की ओर नाक किये ऑगन में घूम रहा था। फ़र्श के पत्थरों पर वह सूँघता घूम रहा था कि अचानक आकाश की खोर थूथनी उठाकर प्रश्रसूचक ढंग से धीमे से रो पड़ा—

"हुश ! कुचुम !" तिखोन ने शान्त स्वर में कहा।

कुत्ते ने उसके पास आकर ग्रपना मोटा सिर उसके घुटनों के बीच डालकर रोते हुए शिकायत-सी की।

"इस बेचारे को याद आती है।" याकीव ने कहा। वाकी दोनों चुप रहे, लेकिन सोचने की कियासे बचने के लिये याकीव को बातें करना बहुत जरूरीथा।

"यह समभता है।" उसने दोहराया। तिखोन ने कोमल स्वर मे समर्थन दिया—

"हाँ, सो तो ठीक है।"

"सुज़दल में मठ का कुत्ता तो चोरों को गन्ध से ही पहचान लेता है।" भिक्षु बोला।

"आप लोग क्या बातें कर रहे थे ?" याकोव ने पूछा । भिक्षु ने थोड़ी-सी क्वास पीकर चोगे की आस्तीन से ऑठ पोछे और अपने पोपले मुँह से इस तरह फटके देकर बड़बड़ाया मानो बहुत ऊँची सीढ़ियों से उतरकर नीचे आ रहा हो—

"तिखोन कह रहा था कि लोग यहाँ फिर चिद्रोह का इरादा कर रहे हैं। लगता भी ऐसा ही है। हर ब्रादमी का दिमागृ विचारों से परेशान दीखता है....)"

"मैं तो इन बातों से तंग श्रा गया हूँ।" तिखोन ने कुत्ते के कानों से खेळते हुए कहा।

"कुत्तें को हटाओ । इसके कीलें पड़ी हुई हैं।" याकोव ने ग्रावेश .दिया।

जमादर ने कुचुम के पंजे अपने घुटने से हटा दिये और उसे पाँव से दकेल दिया। कुत्ता टाँगों में दुम दवाकर वहीं बैट गया और बार-बार मूँकने लगा। तीनों व्यक्तियों ने उसकी ओर देखा, याकोव ने सोचा शायद तिखोन और भिक्षु को कृत्र में सोये हुए स्वामी की अपेचा उसके कुत्ते के लिये अधिक दुःख हो रहा है।

"विद्रोह तो होगा ही ।" याकोव ऑगन के ऋँ घेरे कोनों की ओर घूरते हुए बोला। "तिखोन याद है तुम्हें, सेदोय और उसके दोस्त जो पकड़े गये थे ?"

"हॉ, याद है।"

भिक्षु ने अपने चोग़े की जेव में से एक छोटी-सी टीन की डिविया निकाल-कर एक चुटकी सुँघनी नाक से लगाई। उसने भतीजे को समम्प्राया—"देखो, यह सुँघनी है—इससे मेरी ऑखो को फायदा होता है। अब मुक्ते पहले जैसा दिखाई नहीं देता।" छींककर उसने ग्रापनी बात जारी रखी—

''गॉवों मे भी तो गिरफ्तारियों हुई हैं।"

"जासूस सब ओर फैले हैं।" याकोव ने अपने स्वाभाविक स्वर में कहने का यत किया। "वे हर आदमी पर नजर रखते हैं।"

तिखोन भुन भुनाया। "अगर नज़र न रखें, तो फिर दीखेंगा भी क्या ?" श्रिनिश्चित भाव से रात की ठड के कारण या भय से कॉपते हुए याकोव. ने फ़ुसफ़ुसाकर कहा —

"वे लोग यहाँ भी मौजूद हैं। उस शिकारी नोस्कोव के विषय में भद्दी अफ-वाहें फैली हुई है। फहते हैं, उसने ही सेदोव और उसके साथियों का भेद बताया था।"

"वह तो मूर्ख है।" तिखोन ने कुछ देर दककर कहा। उसने कुत्तें को थपथपाने के लिए हाथ बढ़ाया, लेकिन कुछ सोचकर पीछे खींच लिया। याकोय को लगा कि वह बेकार ही बोला। उसने तिखोन को चेतावनी दी—

"देखो, तुम नोस्कोव के बारे में इधर-उधर चर्चा मत करना।"

"मुक्ते उससे क्या लेना-देना है ? श्रीर यहाँ वात करने को है ही कौन ?" कोई किसी पर विश्वास नहीं करता ।"

"सच कहते हो।" भिक्षु बोला—"विश्वास तो रहा ही नहीं। युद्ध के बाद

सुफे कुछ घायल सैनिक मिले थे। उन्हें भी युद्ध में विश्वास नहीं था। याशा, हर जगह लोहा ही लोहा है। मशीनें काम करती हैं, मशीनें गाती हैं। जीवन का यह लौह तंत्र लोहे के ही न्यक्तियों की मॉग करता है। बहुत से लोग इस बात को समभते हैं। मैं उनमें से कुछ लोगों से मिला हूं। उनका कहना है, 'हम तुम्हारे-जैसे कोमल-हृदयों को मज़ा चला देंगे।' कुछ लोग इस बात के विरुद्ध हैं। वे आदेश-पालन करना ही पसन्द करते हैं, लेकिन लोहे की धाद उनके प्रतिकृत पड़ती हैं—ये लोहे की चीज़ें, हथौड़े, बसूले आदि जिन्हें उठाकर इस्तेमाल करना पड़ता है; लेकिन यहाँ टनो बोभ के वावजूद भी मशीनें जीवित चीज़ें हैं।"

तिस्रोन ने एक हुंकार भरी, जिसे सुनकर याकीव की आश्चर्य हुआ, फिर हँसने लगा और बोळा---

"कैसी उल्टी वार्ते करते हैं, शैतान !"

"कई लोग इस बात पर ख़फा हैं।" भिक्षु ने धीम स्वर में कहा—"तीन वर्ष तक मैं चारों ओर घूमता रहा। मैंने लोगों के इस रोप को देखा है। दुर्भाग्य से उनका रोप एक दूसरे के विरुद्ध ही टकराता है। सब एक दूसरे से बढ़ चढ़- कर बुद्धिमान और मूर्ख हैं। मुक्ते पादरी ग्लेब ने यह बात बताई थी।"

"क्या पादरी अब भी ज़िन्दा है !" तिखोन ने पूछा।

"अब वह पादरी नहीं रहा। वह गाँव के मेलों में घूम-घूमकर कितावें बेचता है..."

"बड़ा मला पादरी था। मैने कई बार उसके सामने अपने पाप स्वीकार किये थे। मेरा ख़याल है कि वह केवल ग्रीबी के कारण ही पादरी बना था, नहीं तो उसे ईश्वर में रत्तीभर भी विश्वास नहीं था।"

"उसे ईसामसीह मे विश्वास था। सभी भरसक विश्वा करते हैं।"

"यही तो सारी मुसीवत को जड़ है।" तिखोन ने दढ़ता से कहा। फिर वह हँसा। "सोचने से यही होता है।"

प्योत्र रात के कपड़े पहने नगे पाँव चुपचाप बरामदे में आ खड़ा हुआ। उसने पीले ब्रासमान की ओर देखकर तीनां व्यक्तियों से कहा—

"मुक्ते नींद नहीं आ रही। इधर कुत्ते ने नाक में दम कर रक्खा है और

तुम लोग भी यहाँ बैठे फ़ुसफ़ुसा रहे हो।"

कुत्ता ऑगन के बीचोबीच बैठा बार-बार रो उठना था। उसके कान खड़े थे और ऑखें व्विडकी की ओर लगी थीं, मानो वह स्वामी के आदेश की प्रतीचा में हो।

"तिखोन तुम — अभी तक वही पुराना राग अलापे जाते हो।" प्योत्र ने कहा—"इसकी छोर देखो याकीव, एक दिन इसके मन में कोई सनक सवार हुई और यह भेड़िये की तरह पिजरे में फॅस गया। यही हाल तुम्हारे भाई का भी हुआ। तुम्हें इलिया का फिस्सा मालूम है, निकिता?"

"सुना है।"

"हों, मैंने उसे घर से निकाल दिया। उसने जीवन की दौड़ में गृलत घोड़ा चुना और उड गया—कहाँ ? "इसमें शक नहीं कि ससार में उसकी तरह विरले ही ऐसे हैं, जो पैसे के लालच को छोड़कर तकलीफ़ में रहें।"

" खुदा के बन्दे संत अलेक्सी ने भी ऐसा ही किया था।" भिक्षु ने प्योत्र को स्मरण दिलाया।

प्योत्र अपने माथे पर हाथ रखे थोड़ी देर चुपचाप खड़ा रहा । फिर बगीचे की ओर मुड़कर उसने याकोय से कहा--

"भेरे लिए कुछ तकिये और एक कम्मल ब्रीष्म-ग्रह मे पहुँचा दो। भैँ वहाँ सोने की कोशिश करूँमा।"

सफेद कपड़ों में उनकी विशाल आकृति भयानक दीख रही थी । उसके बाल अस्त-व्यस्त थे, और चेंहरा सूजा हुआ और वदरंग हो रहा था।

"निकिता, नशीन के बारे में तुम सबकी धाराणार्थे गुलत हैं। मशीनों के बारे में भठा तुम्हें क्या ज्ञान है ? तुम अपने काम से मतलब रखों — ईरवर से। तुम्हें मशीनों से क्या गरज़ ?"

तिखोन ने बीच में टोककर अवशापूर्ण स्वर में कहा-

"मशीनें जीवन को मॅहगा और अशान्त बनाती हैं।"

प्योत्र घृणा से कंचे टकाकरवर्गीचे की ओर चला गया। याकोव हाथों में तिकये उठाये आगे-आगे चल रहा था। उसने मन ही मन चिढ़कर सोचा— "सगे रिश्तेदार। मेरे पिता श्रीर चचा, मेरे लिए दोनां निरर्थक हैं।" प्योत्र ने भिक्षु को अपने यहाँ नहीं ठहराया । निकिता ओल्गा के यहाँ अटारी मे टहर गया। उसने विश्वास दिलाया— "मैं अधिक देर नहीं हकूँगा। जल्दी ही यहाँ से चला जाऊँगा।"

वह बिना बुलाये नीचे किसी कमरे मे न जाता! उसे बगीचे मे बैठकर वृत्तां की काट छॉट करना या कछुए की तरह रंगकर ज़मीन से कोट चुनना ग्राधिक प्रिय था। दिन प्रतिदिन उसके चेहरे की भुरियों बदती जाती थी और उसका रारीर घुलता जा रहा था। वह सदा धीमे स्वर से बोलता, मानो कोई गुप्त रहस्य बता रहा हो। खराब स्वास्थ्य के बहाने वह गिरजे में बहुत कम जाता, सो भी अनिच्छा पूर्वक। घर मे थोड़ी ही देर प्रार्थना करता। ईश्वर की चर्चा वह स्वयं न करता और इस विषय पर बात छिड़ते ही वह तटस्थ हो जाता।

याकोय ने देखा कि ओलगा ने भिक्षु से मित्रता कर ही है श्रीर शान्त स्वभाववाही बीरा पोपोवा भी उसका सम्मान करती है। यहाँ तक कि मिरोन भी बिना किसी चूँ-चपड़ के चचा की यात्राओं की कहानियाँ सुनता रहता है। यों पिता की मृत्यु के बाद मिरोन की घृष्टता अधिक बढ़ गई थी। कारखाने में बह याकोव को इस तरह डॉटता, मानो वह सारे कारोबार का मालिक हो और याकोव एक साधारण क्लर्क हो।

'नतालिया की उपस्थिति में भिक्षु उसके गोम-मटोल ठाल मुँह पर वैसी ही करण दृष्टि डालता जिससे श्रीरों को देखता, पर वह उससे बहुत कम बोलता। वास्तव में वह दिन प्रतिदिन भाषण की कला भूलती जा रही थी। केवल श्वास लेती थी। उसकी घुँघली श्रॉखें भावशून्य श्रौर फीकी थीं। कभी-कभी ही उनमें भावना की चमक दिखाई दे जाती थी—विशेषकर पित के स्वास्थ्य की चिन्ता करते समय, मिरोन के डर से, मोटे रोबीले याकोय के प्रति स्नेह-भाव से। छगता था कि तिखोन से भिक्षु का कुछ मतमेद हो गया था। वे एक दूसरे पर बड़बड़ाते थे, और यद्यपि उनमें भगड़ा नहीं हुआ, पर एक दूसरे को देख न सकते थे।

भिक्षु की काली कठोर आकृति की देखकर याकीय की चिन्ताएँ और भी बढ़ जातीं। उसके मन में अनेक प्रकार की दुःशंकाएँ उठने लगतीं। उसकी काली, चीण देह बरबस मृत्यु के विचार पैदा कर देती। घर में होनेवाली

घटनाओं के प्रति याकीय का एक ही दृष्टिकीण था। वह सबसे पहले अपनी सुख सुविधा का ध्यान रखता था। जब कि उसकी चिन्ताएँ दिन-प्रतिदिन बढ़ती जा रही थी। घर में कोई न कोई नयी चिन्ता मानो उठ खड़ी होती एक कुशल प्रेमी की चतुर अन्तर्दाष्ट से उसने भाँप लिया था कि पोलीना उसके प्रति विरक्त होती जा रही है। लेफ्टिनेन्ट मेंचरिन के व्यवहार से उसका यह सन्देह और पक्का हो गया। याकीय को देखकर वह आजकल सिर्फ़ लापरवाही से अपनी टोपी खूकर सलाम करता था और ऑखें ऐसे ऊपर कर लेता, मानो वह सुदूर स्थित किसी तुच्छ वस्तु को देख रहा हो। उसके व्यवहार में पहले कहीं अधिक शिष्टता थी, जब नगर के क्रव में ताश खेलने के लिये कुछ सिक्के उधार माँगते समय या कर्ज़ की श्रदायगी को स्थिगित कराने की प्रार्थना करते समय वह विधियाकर कहा करता था—

"तुम्हारा शरीर तो ठीक तोपची के लायक है !"

इस तरह की शिष्ट आत्मीयता से याकीय ख़ुश हो उठता था। सदीं के प्रति अवज्ञा, अपनी शक्ति और स्फूर्ति से और अपकट, किन्तु संशयहीन दुःसाहस से, रबड़ की तरह ठचीलें इस अफ़सर ने समस्त नगर को स्तब्ध कर दिया था। अपनी गोळ पथराई आँखों को लोगों की ऑखों मे डालकर वह एक अभ्यस्त सेनायित के स्वर में कहता—

"मैं उंडे दिमाग का आदमी हूँ । मुभे अतिशयोक्ति से बेहद चिढ़ है !"

एक दिन वह ताश खेळते समय बूढ़े पोस्टमास्टर द्रोनोव से भगड़ पड़ा। यह बूढ़ा अपने तीखे व्यंगों के लिये सारे शहर में प्रसिद्ध था। मेवरिन ने उससे कहा—

"मैं अतिशयोक्ति नहीं करता, लेकिन यह सच है कि तुम एक मूर्ख खूसट हो।"

मेवरिन को अपने प्रतिद्वन्द्वी के रूप में देखकर याकीव भयभीत हो उठा। उसे डर था कि किसी दिन ज़रूर आपस में उनेगी। पर वह कभी भी यह सहन न कर सकता था कि पोलीना उसके हाथों से निकलकर लेपिटनेग्ट के पास चली जाय। वह दिन-प्रतिदिन उसकी प्रसन्न करती रहती, फिर भी वह पोलीना को चेतावनी दे चुका था—

"देखो, तुमने यदि मेवरिन के साथ मेलजोल रखा तो मेरे साथ तुम्हारी यह आखिरी मुलाकात होगी।"

साथ ही नोस्कोव के कारण उसे बरावर भय बढ़ता जाता था। वह नगर से बाहर वतरत्ता के पुल के पास याकोव की प्रतीचा में छिपा रहता और अक-स्मात् सड़क के बीचोबीच प्रगट होकर पैसों का तकाज़ा करता, मानो याकोव उसका कर्ज़दार हो।

शिकारी का रेंगते हुए-सा प्रगट होना अजीव था। वह सदा वहीं पर निकल पढ़ता, जहाँ दो ऐंडे विलो के पेड़ों के वारों ओर बर्ड के और अरखल की पनी भाड़ी थी। केवल दो वर्ष पहले यहाँ माली पानफिल का घर था। किसी ने उसकी हत्या करके घर में आग लगा दी थी। दोनों विलो के ख़्तों में जहाँ तक लपट पहुँची थी, अभी तक जलने के निशान थे। स्किट्य खेल के प्रेमियों ने अपनी उछ्जळकूद से राख को कुचलकर जमा दिया था। घर में सिर्फ चूल्हा साबित बचा था। उसकी चिमनी गिरी हुई ईंटों की नीव पर जितिज की पृष्ठ-भूमि में और अधिक लम्बी लगती। निर्मल रातों में एक हरे रंगका तारा कॉपता हुआ आकाश में उसके ऊपर टिमटिमाता रहता। नोस्कोव इस चिमनी के पीछे से अपलल को कुचलता हुआ धीमी चाल से सामने आ खड़ा होता और आहिस्ता से अपनी टोपी उतारकर भुनभुनाने लगता—

"मैं तुम्हारा काम बना दूँगा। कारखाने में एक नया गुट फिर बन रहा है।" "मुक्तसे उसका क्या सम्बन्ध है १" याकोव कोष से लाल-पीला हो जाता। नोस्कोव भृष्टतापूर्वक उत्तर देता—

"वेशक, यह तुम्हारा किया नहीं है, पर उसका मतलब तो तुमसे हैं।" "काश! मैं उसी रात इसका काम तमाम कर देता।" याकोव बीसवीं बार मन ही मन खीफता, फिर ख़ुफिये को रकम देकर कहता—

"देखो-सावधान रहना।"

''बिलकुल ।''

"मुक्ते इन पचड़ों में मत घसीटना ।"

"कभी नहीं । निश्चिन्त रही।"

"मुक्ते जुरूर मूर्व सममता है।"

नोस्कोय की उपयोगिता को जानते हुए भी याकोय को इस चपटे चेहरे-वाले मुझी टॉगोवाले शिकारी से डर लगता था। हो न हो वह अग्नी घायल टॉग का बदला लेने का अवसर हूँद रहा है। वह किसी न किसी मज़दूर को धमकाकर या पैसे देकर याकोव को उसी के पैसे से मरवा डालेगा। याकोव को मज़दूरों की ऑखों में दुश्मनी दिखाई देने लगी थी।

मिरोन के कहने के अनुसार—ग्योर वह बराबर इसी छहजे मे बातें करता रहता—

मज़दूर अपनी हालत अच्छी करने फे लिए विद्रोह नहीं करते हैं, बिल्क एक बेढंगे, पागल विचार के कारण, जो कि उन्हें विदेशियों ने सिखाया है कि वे वेक, दूकान, कारख़ाने और देश की सारी अर्थनीति अपने हाथ में कर लें। जब मिरोन यह बातें करता, तो वह अपनी लम्बी टॉगो से कमरे में चक्कर काटता रहता। ऐसे समय वह बड़ी ऐंठ में अकड़कर चलता और गर्दन टेड़ी कर कालर में, मानो उसे ढीला करने के लिए उँगली डाले रहता, गोकि उसकी गर्दन पतली ही थी आँ।र कालर तम न था।

"ये लोग तो समाजवादियों को भी पीछें छोड़ गये हैं—पता नहीं इन कम्बद्तों का क्या नाम है और ऐसे विचार फैलानेवालों में तुम्हारा भाई भी है। हमारी सरकार के मूर्ख मन्त्री...।"

याकीव जानता था कि इस सारे भाषण का अर्थ था कि मिरोन अपने श्रोतागण को और स्वय अपने को यह आश्चस्त कर दे कि वह राज्य की सूमा का सदस्य बनने का अधिकारी है, फिर भी इससे याकीव का भय और घब-राहट बढ़ गई। उसे लगता कि सैकड़ों मज़दूरों के बीच वह अरिज्ञत तथा अकेला है। एक दिन बड़ी भयानक घटना घटी। पौ फटने से पहले चीख़-पुकार सुनकर वह जागकर देखता है कि सामने की दीवार पर सैकड़ों छाया इधर-उधर भाग रही थीं, उछुछ रही थीं और भाव-भगी कर रही थीं। याकोव का शरीर पसीने से तर हो गया—वह सोच मे पड़ गया और रुंधी आवाज़ से चिल्ला उटा:

"विद्रोह !"

कुछ देर बाद भपटती हुई परछाइयाँ, जो जीती-जागती आ्राकृतियों से कहीं डरावनी थीं, अन्तर्धान हो गई। याकोब को याद आया कि यह तो छुट्टी के बाद होनेवाले चिरपरिचित भगडे थे। लेकिन वह उन ख़ौफ़नाक श्राकृतियों को मन से न निकाल सका। जीवन में इतनी दुःशंकाएँ श्रा वसी थीं कि अख़बारों को देखने से रूह कॉपती थी—पदना तो दूर रहा। सरल और स्पष्ट घटनाओं का स्थान भयानक अिय घटनाओं ने ले लिया था। रंगमंचनये लोगों से भर गया था।

याकोव की बहन तात्याना वोरोगोरोद से सहसा एक पित को साथ ले आई। वह छोटे कद का फुतीं हा और हॅससुख व्यक्ति था। उसका सिर छाछ था और वह इजीनियरों की वदीं की टोपी लगाये था। आयु में वह तात्याना से दो वर्ष छोटा था। तात्याना की देखादेखी सब उसे 'मित्या' पुकारने लगे। वह गितार बजाकर तरह-तरह के विचित्र गीत गाता था। एक गीत जो वह अक्सर गाना था, याकोव को अपमानजनक छगता था और नताळिया गुरसे में भर उठती थी:

''मेरी पत्नी कृत्र में लेटी है।

हे ईश्वर ! अपनी शुद्र दासी को स्वर्ग के कोने में स्थान दो।"

लेकिन तात्याना को बुरा न लगता। वह जिस तरह औरो का मनोरजन करता वैसे ही उसका भी करता रहता। कभी-कभी नताल्या भी पिघलकर कहती: "वन्दर कहीं के, कुछ खा ले, बदमाश !"

खाने-पीने के मामले में मित्या हारनेवाला नहीं था, वह कब्तर की तरह पेटू था। प्योत्र टकटकी लगाकर उसे देखता, मानो कोई स्वम देख रहा हो। चिकत हो ऑखें मिचमिचाकर वह पूछता—

"तुम्हारी हरक तों से तो लगता है कि तुम धती पियक होगे। तुम पीते हो १७ "क्यों नही !" दामाद ने उत्तर दिया। रात के खाने पर उसने पीने की अच्छी योग्यता दिखाई। वह ओल्गा, यूराळ, क्रीमिया, काकेशस सब जगहों पर धूम आया था। उसे असंख्य कहानियाँ और चुटकुले याद थे। वह ऐसे देश का निवासी मालूम होता था, जहाँ चिन्ताओं का नाम तक नहीं।

"जीवन एक लाइली सुन्दरी है!' वह हॅसकर कहता। वह आते ही कारो-बार के मॅबर में फॅस गया। मज़दूर उसे चाहने लगे, बूढ़े लोग उसके खुटकुलों पर सिर हिलाते, छोकरे हॅसी के मारे लोटपोट हो जाते, यहाँ तक कि मिरोन मी मित्या के हँसोड़ भाषणों को सुनकर खिल उठा था। श्रव वे कारखाने के ऑगन को एक साथ पारकर पाँचवीं इमारत की ओर थे। हाल ही में लाल ईंट के बने इस पाँचवीं हिस्से में अभी तक बाँस बल्ली के पाड़ बंधे थे। बद्रई जगह-जगह काम कर रहे थे। इधर बद्रइयों के बस्ते चाँदी से चमक रहे थे—उधर मिरोन के सुनहरी चश्मे की किरणों देखनेवालों को चकाचौंध कर रही थी। मिरोन ने प्राचीन चित्रों के सेनापित्यों के ढंग से हाथ उठाया। मित्या ने सिर हिलाकर अपनी बाँहें इस ढंग से फैलाई, मानो वह धरती पर कुछ विखेर रहा हो।

याकोव दक्तर में बैठा खिड़की से उन दोनों की ओर देख रहा था। उसे भी अपना नया बहनोई पसन्द था। उसके साहचर्य में रहकर समय जलदी से बीत जाता था और चिन्ताएँ भाग जाती थीं। याकोव की मित्या के व्यक्तित्व से स्पर्क्षा होती। साथ ही अविश्वास की एक धुँचली रेखा भी उसके मानस-पठल पर खिच जाती। उसे आशका होती कि यह मुक्त पन्ती जैसे आया है, बैसे ही कल कहीं उड़ न जाये, क्या पता किसी सनक में आकर वह अभिनेता या नाई ही बन जाये, मित्या में एक गुण और था, वह था निष्कपटता। उसने तात्याना के दहेज की रक्म तक न पूछी थी। हो सकता है, इसमें शायद तात्याना की चाळाकी हो! प्योत्र दु:खी होकर कहता—

"मेरी सारी मेहनत इस मूर्ख पर व्यर्थ गई ।" मिरोन ने भी शादी कर छी।

"मेरी पत्नी से मिलिये" मास्को से लौटने पर यह एक गोल-मटोल नन्ही गुड़िया साथ लाया, जिसकी ऑप्नें नीली और बाल घुँघराले थे। उसका प्रत्येक ग्रांग इतना मुडौल था कि याकोव को वह हाड़-मांस की न लगकर चचा अलेक्सी की प्रिय घड़ी पर बनी चीनी-मूर्ति की तरह दिखाई दे रही थी। इस मूर्ति का सर दूट गया था और फिर जोड़ने में ज़रा टेढ़ा लग गया था, जिससे उसकी ऑखें कमरे में लोगों की ओर नं होकर उस दर्पण की ओर घूम गयी थीं; जिसके सहारे वह खड़ी थी। 'मिरोन ने बताया कि उसकी पत्नी का नाम अन्ना है ग्रीर वह अहारह वर्ष की है। लेकिन उसने यह नहीं बताया कि वह एक काग़ज़ के ज्यापारी की एकलौती वेटी है और दहेज में ढाई लाख लाई है।

"कुछ लोगों को ऐसी पिलयाँ मिल जाती हैं।" "प्योत ने कोध से आँखें

तरेरकर याकोव को डाँटा--''और तुम न जाने किनके साथ घूमते हो। इलिया का तो कोई सवाल ही नहीं उठता।"

प्योत्र को अपने मोटापे के कारण चलने में कठिनाई होती थी। याकोव को लगता था कि शायद प्योत्र अपनी देह के मुटापे से तंग आकर जान-बूभकर दर्शकों के सामने अपनी कुरूपता का प्रदर्शन करना चाहता है। वह स्लीपर पहने ड्रेसिंग गाऊन के वटन खोलकर अपनी चर्बीली छाती दिखाता घूमता—जैसा कि उसने एलेना को तंग करने के लिए किया था। कभी कभी वह याकोव के दक्तर में आकर अपना दुखड़ा रोता, और कहता कि कारोबार और सन्तान की खातिर उसने अपना सारा जीवन सुर्यान कर दिया है। कारोबार की चिन्ताओं की चक्की में वह पिस गया है—एक च्ला के लिए भी उसे मनोरजन अथवा सुख नहीं प्राप्त हुआ।

याकोव चुपचाप सुनता रहता। इस रोने-धोने से प्योत्र को कुछ सान्त्वना मिलती। वह ग्रपने बेटे की ऑखों में गिरजे के ऊपर घंटे की मीनार-सा ऊँचा उठ जाता, उस मीनार की तरह जिस पर सूर्य वस्ती के घरों से बहुत पहले ही चमकता और रात को ग्रस्न होते समय सबसे अन्त में बिदा लेता। इस सारे रोने-धोने से याकोव ने केवल एक ही परिणाम निकाला कि पिता की तरह जीवन बिताना उसके लिये निकम्मी बात है।

याकोव देखता था कि अपना दुखड़ा रोने के बावन्द्र भी प्योत्र लोगों के मन को चोट पहुँचाने के लिए हर समय न्याकुल रहता था। उसकी पत्नी को खिडकी के पास बैठकर बग़ीचे को देखना बहुत प्रिय था। वह घएटों घुटनों पर हाथ रखे शून्य दृष्टि से बाहर ताकती रहती। प्योत्र उसके पास बैठकर ताना मारता:

"क्या सोच रही हो १ तुम इतनी, मोटी होते हुए भी व्यक्तित्वहीन हो । तुम्हारे बच्चे भी तुम पर भ्यान नहीं देते । तात्याना तुमसे अधिक रसोइये का आदर करती है । एलेना तुम्हारे प्रति उदासीन है, वह तुमसे मिलने क्यां नहीं आती १ किसी नये प्रेमी के साथ रंगरेलियाँ मना रही होगी। और इलिया कहाँ है १ १ भ

लेकिन पत्नी को तंग करने से प्योत्र को विशेष म्रानन्द न मिलता। वह फ़ौरन रो पड़ती और उसकी ऑखों से, गाळों से, दोहरी दुड्डी से ऑसुम्रों की निदया बहने लगती। 'टपकते पीपे की तरह हो' प्योत्र चिढ़कर कहता और चुपचाप वहाँ से चल देता । ऑसू देखना उसके बस की बात न थी।

प्योत्र ने कभी याकोव को परेशान नहीं किया। लेकिन याकोव को पिता की अप्रॉखों में अपमानजनक दया दिखाई देती। प्योत्र ठडी साँस लेकर कहता—

"आह ! शून्य ऑखें।"

मिरोन पर तानों का कोई प्रभाव न होता था। इसिल्ये प्योत्र उससे दूर रहता। यह याकोव अच्छी तरह समभता। मिरोन से कारखानेवाले और घर वाले सभी डरते। उसकी माँ और चीनी की गुड़िया-सी बीवी से लेकर दरवाजा खोलनेवाला ग्रीएका तक सब घबरात। मिरोन के अहाते में आते ही चारो श्रीर चुप्पी छा जाती, मानो उसकी लम्बी छाया से सब पर चुप्पी छा गयी हो।

लाल बालोंबाले दामाद को भी तग करने में प्योत्र को कोई आनन्द न मिलता। मिल्या दूसरों से ज़्यादा स्वयं ही अपना मज़ाक उड़ाता था। औरों से कोडे खाने की अपेक्षा उसे स्वयं अपनी खाल उधेड़ना अधिक पसन्द था। तात्याना माँ बननेवाली थी। यह खाने के बाद एक साथ तीन पुस्तकों सामने रखकर पढ़ने का उपक्रम करती और फिर मित्या को साथ घसीटकर सैर को चळी जाती।

तिखोन और निकिता को सताने के लिए प्योत्र गाड़ी जोतने का हुक्म देता। शहर में जाकर वह निकिता से कहता—

"अरे, पादरियों की टोपीवाले विद्यार्थी ! तुम्हारा ईश्वर खो गया है ?" निकिता मानो अपने कूबड़ में सिकुड़ता हुन्ना मृतु स्वर में जवाब देता— "ब्रोह ! तुम्हे ऐसा नहीं करना चाहिए...।"

"क्यों नहीं ? तुमने ग़ळत टोपी पहन की हैं। तुमने नक़ली टोपी पहनी हैं। तुम्हारे सारे कपड़े नक़ळी हैं। कैसे भिक्षु हो तुम ?"

"इसकी चिन्ता मुभे करनी चाहिए।"

"तुम सुँघनी भी सूँघते हो। तुमने भारी गृल्ती की। अगर किसी निर्धन अनाथ कन्या से शादी कर लेते, तो वह तुम्हें कृतज्ञ होकर सन्तान देती और आज तुम भी मेरी तरह नाती, नातिनोंवाले होते। लेकिन तुम पर तो सनक सवार थी। याद है....?"

एक विशाल ननदर्गातवाले कह्नुए की तरह भिक्षु वहाँ से चल देता। फिर

प्योत्र ओल्गा के पास जाकर उसे अलेक्सी की प्रेम-लीलाओं की कहानियाँ सुनाता। इससे भी उसके मन को शान्ति न मिलती। पति की मृत्यु के बाद श्रोल्गा बहुत बेचैन रहती। हर समय वह घर के सामान को इघर-उधर र त्रती-फिरनी या श्रूत्य दृष्टि से खिड़की से बाहर ताकती रहती। वह कभी ही अपना सर घुमाती, क्योंकि मोटा चश्मा पहनने पर भी वह चीज़ों को छूती हुई चलती। चलते समय वह टटोलने के लिए हाथ बढ़ाकर छड़ी के सहारे चलती। प्योत्र के द्वेषपूर्ण आक्षेप सुनकर वह कहती—

"तुम जो मन चाहे सो कहो। मेरा अल्योशा अब सब मलाई-बुराई से दूर है।"

"अलेक्सी ठीक कहता था—तुम एक ऑख यन्द कर दुनिया को देखती हो।"

"प्रव तो दोनों ही ऑखें अन्धी-सो हैं, ऐसा ख़राय दिखाई पड़ना है। कल मैंने उनका प्रिय प्याला तोड़ डाला।"

प्योत्र ने तिखान को तड़पाने की कोशिश की । लेकिन यह आसान न था। तिखोन कभी ख़फ़ा न होता। यह आक्रमणकारी की ओर तिरछी नजर से देखकर संयत रूप में संदित्त-सा जवाब देता।

"तुमं बहुत दिन तक ज़िन्दा रहे।" प्योत्र कहता —

"बहुत से लोग मुमसे भी अधिक जीवित रहते हैं।"

"लेकिन क्यों १ मुभे बतात्रो तो सही।"

"हर कोई जीता है।"

"सो तो ठीक है, लेकिन सब छोग ऑगन नही बुहारते फिरते।"

तिखोन का जीवन के प्रति अपना दृष्टिकोण था-

"मनुष्य पैदा होता है और मरने तक जीवित रहता है।" वह कहता, लेकिन प्योत्र ने सुना नहीं।

"तुम्हारा सारा जीवन भाइने-बुहारने में बीत गया है। न पत्नी, न बचें, कोई फ़िक़ नहीं, क्यों ? मेरे पिता ने तुम्हें अच्छी नौकरी पर लगाना चाहा, लेकिन तुमने वह नहीं की। तुमने ऐसी ज़िद क्यों की ?"

''अब इस बात को पूछने से क्या लाभ है, प्योत्र इलिच ?'' तिखोन मुँह

फेरकर कहता।

ख़का होकर अर्तामोनोव हठ के साथ तंग करने लगा ।

"ज़रा सोचो तो सही ! तुम्हारे सामने कितने लोगो के भाग्य पळट गये ? हर कोई धन-दौळत चाहता है।"

"धन-दौलत जमा करो, फिर शैतान के हवाले कर दो ! क्यों ?" तिखोन ने उत्तर दिया !

याकोव सोच रहा था कि उसका पिता भभक उठेगा और चिक्कायेगा, लेकिन थोड़ी देर चुप ग्हकर वह मुँह ही मुँह कुछ बड़बड़ाता हुआ वहाँ से चला गया। तिखोन बुढ़ापे के कारण गजा हो गया था और उसका चेहरा कुरियों से भर गया था। तो भी उसका स्वास्थ्य ग्रन्छा था—उसके व्यक्तित्व में एक विचित्र आकर्षण ग्रा गया था और उसके शब्द पहले से ग्रिधक प्रभावशाली होते जा रहे थे। याकोव को ऐसा लगता कि अपनी बातचीत और व्यवहार में प्योत्र की अपेचा तिखोन कहीं अधिक मालिक लगता।

याकोव स्वयं श्रिधिक स्पष्टता से अनुभव करता कि वह अपने परिवार में बाहरी व्यक्ति है। परिवार में यदि कोई मन का आदमी है तो वह बाहरी मित्या लांगिनोव। याकोव को मित्या न तो बुद्धिमान लगता न मूर्ख। वह इन श्रेि एयों में न श्राता। वह और लोगों की तरह न था। ओर मित्या के प्रति मिरोन का व्यवहार उसके विचार की पृष्टि करता। मिरोन कला श्रीर रोवदाबवाला था और जैसा उसे ठीक लगता वैसा ही सबको हुक्म देता फिरता, पर उसकी मित्या से खूब पटती। यद्यपि वे दोनों अक्सर बहस करने पर बहस में भी कभी भरगड़ते नहीं; मिरोन अपनी ज़बान पर काबू रखता। सबेरे से रात तक घर गूँजता रहता—

"मित्या !" तात्याना पुकारती ।

"मित्या कहाँ है ?" नतालिया पूछती; यहाँ तक कि प्योत्र भी खिड़की से भाँककर श्रावाज़ देता—

"मित्या ! खाने का समय हो गया है !"

मित्या लोमड़ी की तरह सारे कारखाने में चक्कर काटता । उसके विनोद-भरे चुटकुळों को सुनकर मज़दूर हँसी से लोटपोट हो जाते श्रौर मिरोनं के दुर्व्यवहार को भूळ जाते । वह मज़दूरों को मित्र कहकर पुकारता । "देखो दोस्त, यह सब गलत है।" मित्या बढ़इयों के बुजुर्ग फ़ोरमैन को ठाल चमड़े की जिल्दवाली नोटजुक दिखाकर कहता या पास ही के किसी तक्ते पर खींचकर दिखाता।

"देखो, इस तरह, और इस तरह, श्रौर फिर ऐसे । ठीक ?"

"समभ गया, लेकिन इम पुराने ढंग से कर रहे थे, जैसा कि इमेशा करते रहे थे।" फ़ोरमैन मानकर कहता।

"नहीं दोस्त ! वह अच्छा नहीं है । तुम्हें नया तरीका सीखना होगा, उसमें अधिक लाभ है ?"

फ़ोरमैन सिर हिलाकर हामी भरता।

"बहुत अच्छा ।"

कारोवार में मित्या अलेक्सी की तरह कुशल था, लेकिन उसमें अलेक्सी-सी मालिको की लालचीपन की गन्ध तक न थी। उसके हॅसोइपन को देखकर सेराफ़ीम की बहुत याद आती। प्योत्र ने इस बात पर ध्यान दिया। एक दिन जब मित्या ने भोजन के समय उदास वातावरण को दूर कर दिया, तो प्योत्र ने सुस्कराकर कहा—

"हमारे यहाँ एक और सान्त्वना देनेवाला था, सेराफीम।"

प्योत्र और मिरोन में श्रक्सर भगड़ा हो जाता । एक बार याकीव ने मिरोन से मित्या को कहते सुना-

"श्चाद्रतापूर्वक डरवोक और दयनीय से घृणा का संयोजन-यह है शुद्ध रूसी रसायन ।"

फिर सान्त्वना देने के लिये उसने कहा-

"पर ठीक है। ऐसी चीज़ें शीघ ही समाप्त हो जायगी। हम अपनी सफ़ाई आप कर रहे हैं।"

एक रोज़ छुट्टी के दिन सब लोग सन्ध्या को बगीचे में बैठे चाय पी रहे थे। प्योत्र ने शिकायत के स्वर में कहा—

''मेरे जीवन में कभी कोई छुट्टी नहीं स्राई।"

मित्या के मुँह से ज़ोरदार विरोध की आतिशवाज़ी सी खूटी-

"इसमें आपका ही , कुसूर है। इन्सान अपनी छुट्टी खर्य बनाता है। जीवन एक लाइली सुन्दरी है, वह आये दिन नये उपहार और मनोरंजन मॉगती है। जीवन का उपभोग करना चाहिये। हर रोज़ आनन्द मनाने के लिये कुछ न कुछ मिलता ही रहता है।"

वह उत्साही वादक की तरह बोळता ही रहा, श्रौर छोग चुप रहे। सदा ही ऐसा होता। उसकी बातें सुनकर छोग मानो स्वम देखने में तल्लीन हो जाते। याकोव को मित्या के शब्दों में सत्य की भाळक दिखाई देती। साथ ही उसके मन में आता कि उससे पृक्षे——

"तो फिर तुमने ऐसी मूर्ख, बदमूरत छोकरी से शादी क्यों की ?"

याकीय को पता छगा कि अपनी पत्नी के साथ मित्या का दिखावटी सम्बन्ध था। उसके प्रेम-प्रदर्शन में दिखावट की मात्रा आवश्यकता से अधिक थी। याकोव ने सीचा कि तात्याना से भी यह बात छिपी नहीं है। वह प्रायः चुपचाप रहती और ज़रा-ज़रा-सी बात पर खीक उठती। पति की बजाय उसे मिरोन से राजनीति पर बहस करने में अधिक आनन्द ग्राता। राजनीति के ग्रातिरिक्त वह और किसी विपय पर बात करने में असमर्थ थी।

कभी-कभी याकोव को लगता कि मित्या परीदेश का वासी नहीं, बल्कि एक ऐसे अधिरे गर्त से निकलकर आया है जहाँ जीवन चिन्ताओं से अस्त है। अर्तामोनोव परिवार से मिळकर उसकी नीरसता दूर हो गई है और वह असन्नता से चहकता फिरता है। मित्या एक ऐसे शिशु के समान था, जो खिलौनों से मरे कमरे में मुँह बाये हो, पर ऐसे चतुर बाळक के समान जिसने शीघ ही पहचान लिया हो कि कौन से खिळौने सबसे अधिक काम के हों। पूरे परिवार और कर्मचारियों में केवळ दो प्राणी ही ऐसे थे जिन्हें मित्या से चिद्ध थी—निकिता और तिखोन। जब याकोव ने तिखोन से मित्या के बारे में पूछा तो तिखोन ने शान्त स्वर में कहा—

' "िकसी काम का नहीं ।" "क्यों ?"

"वह मक्खी की तरह हर चीज़ पर भिनभिनाता है।"
याकोव ने बूढें से बीसियों प्रश्न पूछे, लेकिन उसका एक ही जवाब था—
"याकोव पेत्रोविच, तुम स्वयं ही देखो। देखते नहीं कि वह हर तरह क़ी
तिकड़ंमें करता फिरता है ?"

निकिता की भी ऐसी ही राय थी।

"भगडा करता फिरता है।" निकिता ने ठंडी सॉस लेते हुए कहा। ''मैंने ऐसे बीसियों लोग देखें हैं। बकवासी। वह शब्दों का जाल रचकर लोगों की श्रॉखों में धूल भोंकता है। ऐसे लोगों को श्रगर तुम कहो कि 'हाय, कहीं आराम नहीं' तो वे तुम्हें मटर का गिलास भेंट कर देंगे। हों, ऐसा है वह।"

विनयशील भिक्षु को घृणा का प्रदर्शन करते देखकर याकोव चिकत रह गया। सबसे आश्चर्य की बात तो यह थी कि ये दोना बुड्ढे, जो हर समय लड़ते-फगड़ते रहते थे, आज तात्याना के पित के प्रति एक मत हो रहे थे। याकोव को इस बात में इन्सानों में फैळी उसी मूर्खता की फलक मिली, जिससे उसे चिढ़ थी। दोनों बूढे कृत्र में पॉव लटकाए बैठे थे।

चचा निकिता मरणासन्न ब्रावस्था में था और प्योत्र उसे जान-ब्र्भकर कृष्ट में ढकेळ रहा था। वह हर मौकें पर जान-ब्र्भकर भाईको अपनी घृणा से कुच-ळना चाहता था।

"मैं जीवनभर गधे की तरह भार ढोता रहा हूँ और तुम बिक्की की तरह आराम से रहते हो। सब लोग दुम्हें आराम और सुख देने का यब करते हैं। शायद उन्हें यह ध्यान ही नहीं रहता कि तुम कुबड़े हो। ग्रौर मै—मुक्ते सब धुद्र मनोवृत्ति का कहते हैं। मैं खुद्र कैसे हूँ १ जीवनभर...।"

भिक्षु अपने क्वड में आश्रय लेकर खॉसता हुआ कहता—

"ख़फा मत हो।"

और दूसरी बात जिससे याकीव को जीवन कठिन लगता, वह था याकीव के मन में अपने पिता के प्रति घृया। प्योज की नंगी छाती उसे सफ़ेंद बालों से भरे साबुन जैसी दिखाई देती, जिसे देखते ही वह विश्वुब्ध हो जठता। वह वार-बार अपने को संयत रखने के लिये याद करता।

"ये मेरे पिता हैं। इन्होंने मुक्ते जन्म दिया है।" लेकिन इन विचारों से उसके पिता का रूप तो बदलता नहीं, उसके कारण उत्पन्न घृणा न दब सकती। इसके उल्टे यह विचार ही घृणाजनक था, श्रपमानजनक था।

प्योत्र हर रोज़ मानो निकिता को मरते देखने के लिये ही शहर जाता। हॉफता हुआ सीढ़ियाँ चढ़ने के बाद वह भिक्षु के बिस्तर पर बैठकर लाल सज़ी हुई श्रॉलों से उसे घूरता। निकिता चुपचाप पड़ा रहता। बार-बार खाँसकर वह सून्य दृष्टि से छत की ओर ताकता रहता। उसके हाथ चोग़े में मानो कुछ भाइते रहते। खाँसते-खाँसते उमका दम फूल जाता श्रौर वह उठने की कोशिश करता।

"प्राण निकल रहे हैं ?" प्योत्र अपने भाई से पूछता ।

निकिता भाई के कंधे ग्रौर कुर्सियों का सहारा लेता हुआ खिड़की तक जा पहुँचता। उसका ढीला चोग़ा टूटे हुए मस्तूल पर लटके हुए पाल की तरह दिखाई देता। खिड़की के पास बैठकर वह नीचे के बगीचे या सुदूरियत जंगल की ओर देखता रहता।

"अच्छा, तो ग्राराम करो।" प्योत्र कान की मोटी लौर को सहलाते हुए कहता और नीचे आकर ओल्गा को बताता—

"वह ग्रब मर रहा है, ज्यादा देर न लगेगी।"

इतने में मोटा पादरी मार्दारी आ पहुँचा। उसने कहा कि धार्मिक नियमों के अनुसार निकिता को मठ में ही प्राण देने चाहिए, लेकिन कुबड़े ने ओलगा से इन्कार करने के लिये मना लिया—

"मरने के बाद ही मुक्ते वहाँ भेजना।"

फिर वान पूरी होने पर उसने गिङ्गिङाकर कहा-

"जनाज़े का ढकन ऊँचा रखना, नही तो मेरा कृत्रड़ दवेगा। भूलना मत।"

महायुद्ध छिडने से चार दिन पहले वह चल बसा। मरने से एक दिन पहले उसने मठ मे सूचना भेजने को कहा — .

"उन्हें ग्राने दो। उनके आने तक मेरे प्राण निकळ जायेंगे।"

अन्तिम दिन याकोव अपने पिता को सहारा देकर छीढ़ियों के ऊपर ले गया | न्योत्र ने अपने शरीर पर क्रॉस-चिह्न बनाते हुए भाई के रक्तहीन मटमैले चेहरे की ओर देखा । निकिता की आँखें मुँदी हुई थीं और गाल घँसे हुए थे। उसने अस्वाभाविक रूप से ऊँचे स्वर में कहा—

"मुके चमा कर दो !"

"यह तुम क्या कह रहे हो १ तुमने क्या कृसूर किया है १" प्योत्र बुदबुदाया।

"मेरी धृष्टता के लिये।"

"च्मा तो मुक्ते मॉगनी चाहिए।" बड़े भाई ने कहा। "मैंने यहाँ कई बार तुम्हारी खिल्ली उड़ाई है।"

''ईश्वर हॅसी-मज़ाक से नहीं चिढ़ता।'' भिक्षु ने चीण स्वर में विश्वास दिलाया। प्योत्र ने पूछा—

"तुम्हें ग्रब कैसा लग रहा है ? किधर ...।"

"अरे, हाँ मैं भूल गया।" भिक्षु ने बीच में टोका। "याशा, जाकर तिखोन से कह दो कि ग्रीब्म-ग्रहवाला पेड़ काट दे। वह बढ़ नहीं सकता।"

याकोय भिक्षु की अलौकिक स्पष्ट आवाज को सहन नहीं कर सका और न वह उसकी टेढ़ी-मेढ़ी छाती ग्रौर क्वड़ को ही देख सका। काले वस्त्रों, में ढॅके इस अस्थि-पिजंर में जीवन की एक भी किरण रोप न बची थी। वह मुद्दी में एक प्राचीन ढंग का तांबे का कॉस पकड़े हुए था। याकोव को अपने चचा पर दुःख था, साथ ही उसने सोचा कि यह बुरा रिवाज है कि बड्दे और विशेपतः कुटुम्बी ऐसी जगह मरें, जहाँ सब उन्हें देख सकें।

निकिता के फिर बोलने की प्रतीक्ता में प्योत्र कुछ देर चुप-चाप वहाँ खड़ा रहा, फिर धीरे-धीरे याकोव की बॉह का सहारा लेकर चल दिया । नीचे उतरकर वह बोलां—

"निकिता मर रहा है।"

"सचमुच ?" मिरोन ने अख़बार पढ़ते हुए पूछा । उसने एक चण के लिए भी अख़बार से दृष्टि नहीं हटाई । कुछ देर बाद अख़बार को मेजपर डाल-कर उसने पत्नी को आवाज़ दी--

"देखो, मैं ठीक कहता था। इसे आकर पढ़ो।"

उसकी गोल-मटोल पत्नी भागी हुई मेज के पास आई और खिड़की पर से धन्नराकर श्रोल्गा चिक्काई—

"भिरोन ! क्या सचमुच युद्ध खिड़ गया है ?"

"अब दूसरा अर्तामोनोव भी चल बसा।" प्योत्र ने ज़ोर से कहकर स्मरणः दिलाया।

''यह सरासर भूठ है।'' मिरोन ने न जाने अपनी पत्नी को या याकोव को

सुनाकर कहा। याकोव भी अखबार में दृष्टि गड़ाये सीच रहा था कि व्यक्तिगत रूप से इम सबमें उसे क्या डर हैं। प्योत्र चिढ़कर कमरे से बाहर चला गया। गरमी के कारण फर्श के पत्थर इतने तप गये थे कि मखमली स्लीपरों में प्योत्र के तलवे मुलसने लगे। खिड़की में से मिरोन की रूखी, डाटने की आवाज़ आ रही थी। याकोव अख़बार पढ़ने के लिये जब खिड़की पर आया तो उसने बाहर पिता को गुससे में मुद्दियाँ तानते हुए देखा, मानो किसी को धमकी दे रहा हो।

तीन दिन बाद तड़के सात भिक्षु ग्रा पहुँचे। सबके सब एक दूसरे से लम्बाई और चौड़ाई में भिन्न थे, लेकिन याकोव को एक को छोड़कर सभी नव-जात शिशु के समान ग्रवोध दिखाई दिये। उनका नेता, जो कद में सबसे लम्बा और दुवला था, हाथ में काले रग का एक बड़ा-सा काला कॉस उठाये हुए था। उसकी धनी दाढ़ी और ऊँचा प्रफुल्ल स्वर इस शोकपूर्ण ग्रवसर के सर्वथा अनुपयुक्त थे। चेहरा तो मानो उसके था ही नहीं। क्योंकि उसकी गजी खोपड़ी और सघन दाढ़ी के बीच बस एक मोटी-सी नाक गालों में मिल गयी थी। ग्रीर चेहरे में दो गहरे गड्ढों के सिवा कुछ न था। वह इतने धीगे-धीम कृदम उठाता कि वह ग्रंधा लगता। गाते समय उसके गले से एक साथ ही तीन आवार्ज निकलती थीं।

"ईश्वर ही सबसे पवित्र है।" गम्भीर स्वर में उसने भजन की टेक आरम्भ की।

"पवित्र स्मौर शक्तिमान्।" उसका स्वर कुछ ऊँचा हो गया।

"पावत्र और अमर, हम पर दया कर।" गले से इंतनी तीखी आवाज़ निकळी कि गली में खेलते बच्चे इस तीन आवाज़ींवाले दिह्नयळ को देखने के लिए दौड़े आये।

जय जनाज़ा चौक पहुँचा, तो शहर के लोट वहाँ ठसाठस भरे थे। भीड़ के बीचोबीच नगर के कुछ अधिकारी, लेक्टिनेपट मेबरिन, और उसके साथी और पादियों का एक भुग्रह था। इद लेक्टिनेपट मेबरिन अपनी चमकती वदीं पहने एक स्मारक की भाति अचल खड़ा था। पुरोहित और पादरी नुकीले चोगें पहने पत्थर पर खुदी मूर्तियों की तरह चुपचाप खड़े थे। उनके मुनहरी कपड़ों की किरणें लेक्निटएट मेबरिन के सुख पर पड़ गही थीं। एक मोटान्सा अफ़्सर

श्रपनी टोपी हिलाता हुआ इधर-उधर घूम रहा था।

तीन त्रावाज़ोंवाले भिन्नु ने लोगों की दीवार के सामने रककर गंभीर स्वर में कहा—

"हट जाओ ।"

लोग हट गये। भिन्नु के लिए नहीं, बल्कि सहकारी पुलिस अफ़सर एकी के दुर्बल घोड़े को खाते देखकर। भिन्नु को एक ओर धक्का देते हुए एकी ने आगे बढ़कर चौक का रास्ता रोक लिया और अपने सफ़ैद दस्तानेवाले हाथ को हिलाकर लोगों को डाँटा—

"कहाँ जा रहे हो ? दिखाई नहीं देता ? वापस मुझे ।"

भिन्तु ने क्रॉस उठाकर गाना शुरू किया-

''ईश्वर ही सबसे पवित्र...।''

"हुर्रा !" मोटा अफ़सर चिल्लाया और चौक में खडे लोगों की भीड़ भी चिल्लाई—"हुर्रा !"

एकी ने घोडे को ऍड लगाई और भीड़ को चीरता हुआ ग्रागे वढ़ गया।

"प्योत्र इलिच, आप लोग सड़क छोड़कर किसी गली से निकल जायें, तो अच्छा हो। मिरोन ऋलेक्सीविच, इम पर रहम कीजिए ! इस उपद्रव के बीच आप...को लेकर श्राये हैं। आपने भीड़ नहीं देखी १७

प्योत्र जनाज़े के आगे-आगे चल रहा था, साथ में नतार्लिया ओर याकीव भी थे। एकी के कर्कश चेहरे की ओर देखकर प्योत्र ने भिल्लाओं से कहा—

"आप लोग पीछे मुझ चिलए !" फिर रॅघे गते से बोला—"मुक्ते लगता है कि श्रादेश देने का मेरा यह अन्तिम अवसर है।"

याकोव को सारी घटना अनुचित और हास्यास्पद लगी। वे लोग उस तंग गळी की ओर सुड़ गये, जिसमें पोलीना रहती थी। इतने में सफ़ेद कपड़े पहने श्रीर हाथ में गुलाबी रंग का छाता लिए पोलीना स्वयं दिखाई दी। चौक पार करते समय उसने जल्दी से अपने उन्नत वन्न पर क्रॉस का चिह्न बनाया।

"मेविर्न को श्रॉखें फाइकर देखेगी।" याकीव ने सइक की ध्रूिल और मन के चोभ से खिन्न होकर कहा। भिचुओं ने तेजी से कृदम बढ़ाये। दिदयल का स्वर भी धीमा हो गया और भजनमंडली चुप हो गई। नगर के बाहर क्साईख़ाने के सामने दो घोड़ों से ज़ती एक विचित्र ढंग की गाड़ी खड़ी थी। कफ़न को इस गाड़ी पर रख दिया गया और शोक-प्रार्थनाएँ शुरू हुईं। शहर की सड़क पर बैंड 'ईश्वर ज़ार की रचा करें' की धुन बजा रहा था। तीनों गिरजों की घिएटयाँ टन टन बज रही थीं ब्रौर एकत्रित भीड़ चिक्का रही थी—

"हुर्रा !"

याकीय ने मन ही मन लेपि्टनेन्ट मेव्रिन को आदेश देते हुए सुना—

प्रार्थना के बाद वह अन्य लोगों के साथ अपनी चर्ची के यहाँ लौट आया। स्मृति-भोज के ग्रवसर पर उसने पिता की कोध-भरी बड़बड़ाहट सुनी—

"किस बेवकूफ़ ने गाड़ी को क्साईख़ाने के सामने खड़ा किया था ?"

"पुल्सि ने।" मित्या ने ग्राश्वासन दिया। "ग्रापने देखा नहीं, ऐसे राष्ट्रीय उत्साह के अवसरों पर जनाज़े का जलूस शोभा नहीं देता।"

डॉक्टर याकोब्लोय शोक अवसरीं पर सबसे आगे रहता था। मिरोन ने मुस्कराकर कहा-

"यदि हम 'रजत राजकुमार' उपन्यास के नायक मितका की माँति सबको संयुक्त कर ले तो जीत अधिक संख्यावालो की ही होगी।"

"जीत संख्या की नहीं, यात्रिक साधन जिसके पास अधिक होंने, उसकी होगी।" डॉक्टर ने उत्तर दिया।

"यांत्रिक साधन १ यह तो ठीक है, लेकिन....।"

इन सब क्रक्तरों से छुट्टी पाकर रात को नौ बजे के वाद याकीव पोलीना के घर की ओर चल पड़ा। रास्ते भर वह एक अपूर्व चिन्ता में डूबा रहा।

"हाय रे दैया!" पोलीना की नौकरानी ने याकोव को त्राते देख रसोई की विच पर धम्म से बैठते हुए कहा।

"गन्दी कुटनी !" याकोव ने घुसते हुए नाक-भौ सिकोड़ कर कहा। वह त्राणभर के लिए पोलीना के कमरे के बाहर ठिठक गया। कमरे के भीतर से फ़ौजी कृदमा के साथ ही परिचित फ़ौजी आवाज़ सुनाई दे रही थी।

"अच्छी बात है, अपने दिमाग से काम लो। तुम्हें दिमाग से काम लेना ही पड़ेगा, ठीक है न ?'' "शायद अभी तक कुछ नहीं हुआ।" याकोव ने सोचा। लेकिन दरवाजा खोलते ही उसने देखा कि सब कुछ हो चुका है। लेफिटनेन्ट जेवां मे दोनां हाथ डालें कमरे के बीचोबीच खड़ा था और उसकी वहीं के बटन खुले हुए थे। पोलीना टॉमें फैलाए सोफ़ें पर बैठी थी और उसका एक मोजा टख़ने तक उतरा हुआ था। उसकी आँखों मे एक विचित्र चमक थी और गाल लाछ हो रहे थे। "कहिये ?"

लेफ्टिनेएट का यह धृष्टतापूर्ण प्रश्न सुनकर याकोव के मन का सन्देह सही साबित हो गया। कमरे में दाख़िल होते ही अपना हैंट एक कुर्सी पर फेंककर यह बदले हुए अजीव स्वर में बोला—

"मैं अभी जनाज़ें से लौटा हूँ।"

"तो फिर १" लेपिटनेयट ने घर के मालिक की-सी प्रश्नसूचक ध्विन से कहा। पोळीना सिगरेट का एक गहरा कश खींचते हुए उपेचापूर्वक बोली---

"लेफ्टिनेएट सर्जीविच की राय है कि मुभे रेडक्रॉस की नर्सा में भरती हो जाना चोहिए।" उसके स्वर में आत्मग्छानि का आभास तक न था।

"नसीं की दुकड़ी में ?" याकोव मुँह विचका कर हॅसा। लेपिटनेण्ट ने उसके पास आकर रूखे स्वर में पूछा---

"तुम किस बात पर हँस रहे हो ! साफ़ कहो। यह समभ छो कि मैं किसी प्रकार की गुस्ताख़ी बर्दाश्त नहीं कर सकता।"

याकोव का शारीर कोध से अंगारे की तरह जलने लगा। उसे हठात् स्मरण हो आया कि सामने बैठी हुई छोकरी उसके लिये अपने शारीर के किसी अङ्ग के समान आवश्यक है और वह यह कभी नहीं वर्दास्त कर सकता कि कोई दूसरा व्यक्ति आकर उसे छीन ले। इस विचार की कल्पना मात्र से ही उसका कोध लौट पड़ा। उसकी रीढ़ में एक ठंडी सनसनी सी दौड़ गई। उसने जेब में हाथ डालते हुए कहा—

"ख़बरदार जो मेरे नज़दीक स्त्राये !" उसकी आँखें क्रोध से फटी जा रही थीं।

"क्यों न-न-हीं ?" लेपिटनेन्ट ने उसकी ओर बढ़ते हुए कहा । याकोव को लेपिटनेन्ट का व्यंजनों को दुइराकर बोलना खदा नापसन्द था और अब तो उससे वह बोखला उठा। जैब से हाथ निकाळने का प्रयत्न करते हुए वह बोला: "जान से मार दूँगा !"

लेफिटनेन्ट मेविरिन ने ज़ोर से उसकी कलाई दबोच ली। पिस्तौल का घोड़ा याकोव की जेव ही में दब गया और लेफिटनेएट ने याकोव की शिथिल उँगलियों को भटका देते हुए पिस्तौल छीनकर पास की कुर्सी पर फेंक दिया और कहा—

"यह तो बेकार हो गया !"

"याशा ! याशा !" पोळीना ज़ोर से फुसफुसाई, "लेफ्टिनेन्ट सर्जिविच ! क्या दृतुम ,ळोग पागल हो गयें हो ? आख़िर किस बात पर हाथा-पाई फर रहे हो? मुफ़्त में मेरी बदनामी करनाओंगे ? किसलिए ?"

"अच्छी बात है।" लेपिटनेस्ट गरजा और याकोव की दादी पकड़कर ज़ोर से अपनी ओर खींचंत हुए बोला—

"माफ़ी माँगो, बेवकूफ़ !"

वह बार-बार याकोव की दाढ़ी को भटके देकर नीचे-ऊपर कर रहा था।
"हाय! हाय! कुछ तो शर्म करो!" पोछीना ने बढ़कर लेपिटनेगट की कोहनी थाम छी।

याकोव की दाहिनी बॉह निर्जीव-सी लटक रही थी। उसने दॉत किटकिटा-कर बायें; हाथ से लेफ्टिनेन्ट को धका देने की कोशिश की। क्रोध और अपमान के ब्रॉस् उसकी ऑखों से बहकर टपकने लगे।

"श्रपने हाथ अलग रखो !" लेपिटनेन्ट ने चिल्लाकर याकोव को उस कुर्सी पर पटक दिया जिस पर तमंचा पड़ा था। याकोव दोनों हाथों से अपने ऑसुओं को छिपाने की कोशिश कर रहा था। उसे मूर्छी-सी आ रही थी। उसने पोलीना को चीख़कर कहते सुना—

"हाय भगवान्! कितनी बुरी बाल है ? और तुम ? इतना अपमान, किस लिए कर रहे हो ?"

"श्रीमतीजी, तुम जहन्तुम में जाओ !" मेव्रिन ने मुँह बिचकाकर कहा । "यह छो, एक रूबल ! तुम्हारे छिए इतना ही बहुत है। मुक्ते अतिशयोक्ति से घृणा है- लेकिन यह सच है कि तुम बहुत घटिया किस्म की....।"

पैर पटकते हुए लेफ्टिनेयट ज़ोर से दरवाज़ा बन्द करके खट-खट उतरता

हुआ चला गया।

याकोव उठ खड़ा हुआ। उसके पैर रूई के गाले की तरह शिथिल हो गया था और उसका सारा शारीर कॉप रहा था। एलेना लैम्प के नीचे बैठी थी। उसका दम फूल रहा था और वह श्रवने हाथों में पकड़े गंदे रूवल के नोट की ओर देख रही थी।

"हरामज़ादी! यह तूने क्यां किया ? तू तो हमेशा कहा करती थी....मैं तुभे जान से मार डालूँगा।" याकोव बोला।

पोलीना ने नोट ज़मीन पर पटककर रुधे स्वर में कहा-

"बदमाश, लुचा !"

वह अपना सिर पकड़कर आराम-कुर्सी में घँच गई। याकोव ने उसके कन्धे पर घूँसा मारकर कहा--

"हरो, मुक्ते पिस्तौल लेने दो !"

वह पत्थर की तरह निश्चल बैठी रही । उसने चिकत स्वर मे पूछा-

"तुम मुक्तसे प्रेम करते हो ?"

"मुभे तुमसे सख़्त नफ़रत है।"

"यह भूठ है ! ऋब तो तुम मुभे चाहते हो !"

वह फ़ौरन भपटकर याकोव के गले से लिपट गई श्रीर ज़ोरों से उसके ओटों को चूमने लगी।

"तुम भूठ बोलते हो! तुम मुक्ते चाहते हो और मैं तुम्हें, आह! मेरे मलायम चारे!"

केवल प्रेम के उन्माद में आकर ही पोळीना याकोव को इस नाम से पुकारती थी। इसे सुनकर याकोव पागळ हो उठता—उसने पोलीना को कसकर अपने आर्किंगन में हो लिया और चूमते हुए बदहवासी की हाळत में बोळा—

"कुतिया, छिनाल, जब जानती हो...।"

घएटेभर बाद वह सोऐं पर बैटा पोलीना को गोद में लिटाये उसको हिला रहा था।

"िकतनी जल्दी बीत गया !" याकोव ने सोचा। पोलीना अलसाये स्वर में बोछी, "मैंने क्रोध में आकर तुम्हें छोड़ देने क २२ निश्चय कर लिया था। तुम हर समय अपने परिवार के पचड़ों में पड़े रहते हो। आज जनाज़ा है, तो कल कुछ और। मै अकेलेपन से उकता गई हूँ और सुके तुम्हारे प्रेम का भी क्या भरोसा था? अब सुके तुम्हारे प्रेम पर विश्वास है, क्योंकि नुम्हें और लोगों से ईपी होती है। कहते हैं, यदि पुरुष ईपी करे तो...।"

''काश इम यहाँ से कहीं दूर जा सकते।'' याकीव बुदबुदाया।

"उहॅ, पेरिस चलो। मुक्ते फ्रेंच आती है।"

कमरे में ग्रॅंधेरा था। बाहर आधी रात का सन्नाटा छाया था। सिपाहियों की ऊँची ग्रावाज़ें सुनायी दे रही थीं।

"आजकल बाहर जाना असम्भव है, युद्ध जो छिड़ गया है।" याकोव को याद आया। "युद्ध! शैतान इन सबसे समभे !"

पोलीना अपनी विचारधारा में डूबी हुई थी।

"ईपा के बिना प्रेम संभव ही नहीं, कुत्तों के प्रेम को छोड़कर। ससार के सभी दुःखान्त नाटक ईर्षा से उद्भूत हैं।

याकोव हॅसकर बोला-

"जिस तरह गोळी छूटी, वह सौभाग्य ही है। वह मेरी टॉग में लग सकती थी, पर-देखो !--सिर्फ पतलून में छेद हो गया है।"

पोलीना ने छेद में उँगली घुसेड़ दी । अचानक वह सिसकने लगी । तीव्र घृणा के स्वर में वह बोली—

"तुमने उसके रबड़-से पेट में गोली क्यों नहीं मार दी ! कितनी शर्म की बात है !"

"चुप रहो !" याकोव ने उसे भक्तभोरकर कहा । लेकिन वह दॉत किट-किटाकर कोध में फ़ुफकारती रही ।

"सुअर! उसने मेरा कितना अपमान किया? तुम सब पुरुष....स्त्री के हृदय को तुम लोग नहीं समभ सकते।"

फिर उसने सूजे हुए श्रोंठों को खोलकर अपने लोमड़ी-जैसे दॉतों की पंक्ति दिखाकर कहा—

"कोई स्त्री यदि पुरुष से विश्वासघात करती है तो इसका यह अर्थ नहीं कि वह उसे प्यार नहीं करती।" "मैं कहता हूँ, चुप रहो !" याकोव ने चिल्लाकर उसे इतने ज़ोर से दबाया कि वह पीड़ा से चिल्ला उठी।

"त्राह! अब मुक्ते विश्वास हो गया कि तुम सचमुच प्रेम करते हो। याशा, मेरे मुलायम चारे!"

पौ फटने पर याकोय पोलीना के घर से निकला। उसे लग रहा था, मानो यह एक भयंकर प्रतियोगिता में विजयी होकर लौटा है। जाने से पहले उसने पोलीना से अपना पिस्तौल मॉगा। पोलीना के इन्कार करने पर याकोय ने उसे नोस्कोयगली पूरी घटना कह सुनायी। पोलोना का डर एक प्रेमिका के अनुरूप ही था। यह बार-बार अपने हाथ मलकर आह और ऊह करती जाती थी। याकोय को भी विश्वास हो गया था कि वह उससे प्रेम करती है। पोलीना ने भिड़ककर पूछा, "तुमने सुभे पहले क्यों नहीं बताया ?"

फिर कुछ देर रुककर वह बोली, ''सचमुच बड़ी दिलचस्प बात है। क्या वह जासूस है ? तुमने रोरलॉक होम्स पढ़ा है ? मैं दावे के साथ कह सकती हूँ कि यहाँ के जासूस भी बदमाश होंगे।"

"इसमें सन्देह नहीं।" याकोव ने समर्थन किया।

पिस्तौल की जॉच करने के लिए पोलीना ने याकोव से एक गोली दागने को कहा। दोनों पेट के बल फर्श पर लेट गये, घोड़ा दबाते ही क्रॉगीठी से राख का एक बादल उड़ता दिखाई दिया। पोलीना डर से चीख़ पड़ी। यकायक उसने कहा—

"देखों, वह देखों !"

लकड़ी के रॅगे फ़र्श पर गोली का एक छेद हो गया था।

"जरा सोचो तो, इसी छेद में से अभी मृत्यु गुज़र कर गई है।" पोलीना ने ठंडी ग्राह भर और भौंह सिकोड़कर कहा।

पोळीना पहले कभी इतनी मधुर नहीं लगी थी, मानो उसी की हो। नोस्कोव की बातें सुनकर उसकी ऑखें बाल-सुलभ श्राश्चर्य से चमकने लगी। उसके नन्हें किशोर मुख पर क्रोध का कोई चिह्न न था।

"इसे आंत्मग्लानि नहीं हो रही।" याकोव ने आश्चर्य से सोचा। वह मन ही मन प्रसन्न हुआ।

विदा होते समय पोलीना ने याकोव की दाढ़ी में उँगलियाँ डालते हुए कहा—

"ओह, याशा, याशा शिकतना गम्भीर मामला है शि ईश्वर !....लेकिन

वह सूत्रर...।"

फिर दोनो मुख्यि तानकर उसने भर्त्यना के स्वर मे कहा—
"हे ईश्वर! दुनिया में कितने सूत्रर हैं ?"

यकायक याकोव की बॉह पकड़कर वह गम्भीर स्वर में बोली-

"ठहरो ! मुक्ते याद आया, शहर में एक लड़की रहती है....वह ज़रूर...।" फिर याकोव के ऊपर क्रॉस का चिह्न बनाती हुई वह प्रफुक्तता से बोली---"जाओ मेरे मुलायम चारे!"

प्रातःकाल ठंड और ओस थी। बगीचे में हवा सनसना रही थी। आकाश की रजत आभा में सेब की गन्ध समायी थी।

"कोई बात नहीं, क्रोध में आकर उसने बेवफाई दिखाई थी, पिता के गरते ही मुक्ते उससे शादी करनी होगी।' याकोव ने उदारतापूर्वक सोचा। उसे सेरा-फीम का एक चुटकुळा याद आया—

''हर छोकरी डूबते हुए की तरह होती है—ितनके का सहारा ले लेती है, तो तिनका बनकर ही उसे इथियाना है।"

लेपिटनेपट का .स्थाल आते ही वह चिन्तित हो उठा। यह तो तिनके की तरह नहीं था। उसके क्रोध के अप्रिय परिणाम हो सकते थे। सम्भव है क उसे मोचें पर भेज दिया जाय। पहले की अप्रेय जाज उसे नोस्कोय-सम्बन्धी विचार कम तंग कर रहे थे, यद्यपि इसी समय बहुधा उससे मुठभेड़ हो जाया करती थी। याकोव पिस्तौल के घोड़े पर हाथ रखे सतर्क होकर चारों ओर देखता चल रहा था।

इस घटना के एक या दो सप्ताह बाद याकोव का पुराना भय कड़ुए धुँए की तरह फिर छौट आया। एक दिन याकोव जंगल में काटने के लिए ख़रीदी लकड़ी का निरीचण करने गया था। वहाँ उसने देखा कि शिकारी नोस्कोव पीट पर एक बोरी लटकाए काड़ी में से निकल रहा है। उसकी पेटी में अनेक फंदे लटके हुए थे। "अच्छा हुआ, जो त्राप मिल गये।" उसने याकोव के पास आकर टोपी उतारते हुए कहा। याकोव का ध्यान इस ओर गया था कि वह टोपी सिपाहियों की तरह लगाये था, दाहिनी ऑख पर भुकी हुई और उसने उसे त्रागे से पक-इने के बजाय ऊपर से उठाया था।

याकोव ने इस विचित्र अभिवादन का कोई उत्तर न विया। वह दाँत भींच-कर जैव में पड़े पिस्तौल को टटोलने लगा। नोस्कोव मी चुपचाप खड़ा अपनी टोपी के अस्तर को उँगलियों से कुरेदता रहा। इसी हालत में कुछ, चण बीत गये।

"कहो क्या बात है ?" अर्तामोनोव ने पूछा ।

नोस्कोव ने त्रापनी कुत्ते-सी ऋॉखें ऊपर उठाकर छितरे बाळ ठीक करते हुए स्पष्ट स्वर में उत्तर दिया---

''तुम्हारी प्रेमिका, मेरा मतलब पोलीना आजकल पादरी की बेटी से दोस्ती बढ़ा रही है। उसे मना कर दो।"

''मैं क्यों मना कर दूँ ?"

''क्योंकि...।''

· , कुछ च्रण गिरजे की घिएटयों को सुनने के बाद शिकारी ने कहा—

"मैं तुम्हारी भलाई के लिए ही यह सलाह दे रहा हूँ। तुम मुक्ते इस समय...।"

ग्राकाश की ओर देखकर उसने कुछ सोचा-

''पैतीस रूबल दो।"

याकोव ने रूबल गिनते हुए मन ही मन सोचा-"इस कुत्ते को जान से मार देना चाहिए।"

शिकारी रूवल लेकर लॅंगड़ाता हुआ फाड़ी की ओर चला गया। याकोव को लगा कि यह आदमी दिन-च-दिन उसके लिए पहले से अधिक बुरा और असहनीय होता जा रहा है।

"नोस्कोव !" उसने शिकारी को आवाज़ दी—"तुम यह पेशा छोड़ क्यों नहीं देते ?"

"क्यों छोड़ दूँ १" नोस्कोव ने मुँह बढ़ाकर पूछा।

याकोव को शिकारी की ऋाँखों में भय अथवा द्वेष की मलक दिखाई दी। ''यह ख़तरनाक है।''

"यह तो जानना चाहिए कि कोई काम कैसे किया जाता है और अगर यह नहीं मालूम तो खतरा सभी कामों में है।"

"जैसी तुम्हारी ख़ुशी।"

"तम अपने ही अहित की बात कर रहे हो।" नोस्कोव ने धमकी दी।

"शत्रुता में भला किसका हित है ?" याकोव बुदबुदाया। उसे खेद हो रहा था कि उसने व्यर्थ ही भेदिये को मुँह लगाया। उसने मन ही मन सोचा--"यह ख्रयने आपको क्या समभता है ? उल्लू! चला है सुभसे बहस करने!"

नोस्कोव ने उपदेश-सा दिया—"िवना शत्रुता के जीवन किस काम का ? सबके अपने मित्र और शत्रु अलग होते हैं। अच्छा, नमस्कार !"

इतना कहकर नोस्कोव पास की एक घनी भाड़ी में घुस गया। याकोव न्तुपचाप खड़ा कुछ देर तक टहनियों और पत्तों की सरसराहट सुनता रहा। फिर दुरन्त घोड़े पर सवार होकर पोळीना के यहाँ पहुँचा।

"स्त्र्यर !" पोलीना आश्चर्यमिश्रित प्रसन्नता से बोली। "उसे इतनी जल्दी कैसे पता चला कि मैं पादरी की बेटी से मिलती-जुलती हूँ श अच्छा, तो इसमें तुम्हारी क्या राय है ?"

''तुम ऐसे लोगों से दोस्ती करती ही क्यों हो ?'' याकोव ने चिढ़कर पूछा। पोलीना भी इस प्रश्न से चिढ़ गई। उसने अपने महीन रूमाल को मरोड़ते हुए कहा—

"पहले तो यह तुम्हारे ही भले के लिए हैं। श्रांर फिर इसके अलाया मैं और करूँ भी क्या १ कुत्ते-शिक्वियाँ पालूँ या मेव्रिन सरीखे लोगों को....मैं सारे दिन क़ैदो की तरह बन्द रहती हूँ। कोई ऐसा भी नहीं, जिसके साथ बाहर घूमने के लिए जा सकूँ। वह दिलचस्प बातें करती है। पढ़ने को पुस्तकें और पित्रकाएँ देती है। उसे राजनीति में गहरी कचि है। हम दोनों पोपोया के स्कूल में इकडें पढ़ने जाती थीं, तभी आपस में एक बार लड़ाई हुई थी।" फिर याकोव के कन्धे पर हाथ रखकर वह किचित आक्रोश से भरकर बोली—

''तुम्हारे विचार में गुप्त रूप से रखेल बनकर रहना आसान है ? स्लाद्-

कोपेसेवा कहती है कि रखेल औरत रबर के जूते के समान है, जिसकी केवल कीचड़ में जरूरत होती है। समके ? तुम्हारे डाक्टर से उसका प्रेम-सम्बन्ध है। वे दोनों इस बात को किसी से नहीं छिपाते। एक तुम हो, जो सुक्ते फोड़े की तरह छिपाये फिरते हो। तुम तो इस तरह शरमाते हो, मानो मैं कानी या कुबड़ी होऊँ। मैं कोई चुड़ैल तो नहीं हूँ ?"

"चुप रहो।" याकोव ने डॉटा। "मै तुमसे गंभीरतापूर्वक कहता हूँ कि तुमसे शादी कर लूँगा। वैसे तो तुम सुअर हो और, ..।"

"हम दोनों में से कौन ज़्यादा सुग्रर है, यह बात श्रमी तै नहीं हुई।" पोलीना कहकहा लगाकर हॅस पड़ी। "क्या कहते हैं, मेरे मुलायम चारे के ! मेरे निःस्वार्थ वियतम के ! कोई श्रीर होता तो ऐसे शब्द ज़बान पर न लाता। जो भी हो, वह जासस सुम्हारे काम का है।"

याकोव ने सदा की तरह आज भी उसके मन को अपने प्रेम से संतुष्ट कर दिया। एक सप्ताह वाद घड़ियाल बजानेवाले चेचक मुँह अलागिन ने ब्राकर खबर मुनाई कि बुनकर मोर्दवीनोव अस्पताल में पड़ा है। एक दिन तड़के बुनकरों का एक दल मळुली मारने के लिए नदी की ओर गया था। शिकारी नोस्कोव को झूबने से बचाने की चेष्टा में मोर्दवीनोव स्वयं झूब चला था। यह खबर मुनकर याकोव के हाथ पाँव काँपने लगे।

उसने सोचा, "इन्ही लोगों ने उसको डुबोया होगा।" लेकिन मोर्दवीनोव के कोमल, श्रौरतों जैसे मुंह का ख़्याल आते ही उसे यह विश्वासन हो सका कि यह आदमी भी ख़न कर सकता है।"

''चलो अच्छा हुआ।'' उसने चैन की सॉस ली। पोलीना की भी यही राय थी। ''अच्छा हुआ, नहीं तो यदि किसी और ढंग से वह मरता तो एक लम्बा बखेड़ा खड़ा हो जाता।'' पोलीना ने गम्भीर स्वर में कहा।

फिर भी वह मन-ही-मन उदास हो गई । "अच्छा होता, यदि उसे पकड़कर सारी बातें कहळवाई जातीं और फिर उसे गोली मार दी जाती । तुमने पढ़ा है....।"

"व्यर्थ की बातें मत करो, पोलीना।" याकोव ने बीच में टोका। कुछ दिन शान्ति से बीत गये। इस बीच याकोव बोरोगोरोद भी हो आया। वापस लौटते ही मिरोन ने चिन्तित स्वर से कहा— "मिल में फिर गड़बड़ी शुरू हो गई है। एकी को आदेश मिला है कि वह शिकारी के डूबने की घटना की पूरी छानबीन करे। पुलिस ने मोर्दवीनोव, किर्याकोव और क्रोतोव को पकड़ लिया है। इनके सिवा उस दिन जो लोग मछली पकड़ने गये थे वे सभी गिरफ्तार हो गये हैं। मोर्दविनोव का सारा चेहरा खरोंचा हुआ है और उसका कान फटा हुआ है। उन्हें इसमें कोई राजनीतिक चाल लगती है।"

मिरोन एक उँगली पर् चरमा साधे पियानो के पास खड़ा था और कमरे के एक कोने की ओर टकटकी लगाये देख रहा था। स्वीडिश वास्कृट, भूरी पतलून श्रीर मिट्टी से सने ऊँचे जूनों से वह इंजिन का ड्राइवर-सा दिखाई दे रहा था, जब कि उसके हजामत किये गालों और तिरली मूंछों को देखकर उसके फीजी होने का भ्रम होता था। उसकी कठोर मुद्रा पर किसी बात का विशेष प्रभाव नहीं पड़ता था।

"अजब मूर्खतापूर्ण ज़माना है। लीं, एक नया युद्ध शुरू हो गया। सदा की तरह अपनी मूर्खता से ध्यान हटाने के लिए हम लड़ाई छेड़ देते हैं। मूर्खता के विरुद्ध युद्ध करने का विचार किसी के दिमाग में नहीं आता। फिर भी हमारी अधिकांश समस्याएँ घरेलू है। किसानों के देश में मज़दूरों की पार्टी शासन करना चाहती है! और उस पार्टी में एक व्यापारी का बेटा इलिया अर्तामोनोय भी शामिल है। उसने एक ऐसे वर्ग में जनम लिया है जिसके कन्धों पर देश को योरपीय सम्यता सिखाने और औद्योगिक तथा यान्त्रिक दृष्टि से उन्नित करने का महान् भार है। अपने वर्ग के साथ विश्वासद्यात करने के लिए उसे कठोर द्रुप्ट मिलना चाहिए। सच पूछों तो यह भारी देशद्रोह है. ..यदि बुद्धिवादी गोरित्स्वेतोव ऐसी बातें करे तो समक्त में आ सकता है, क्योंकि वह पढ़ने और गृष्टें हॉकने के अतिरक्त ग्राँर किसी काम के योग्य नहीं है। मेरे विचार में रूस में केवल निकम्मे और ग्रावारा लोग ही क्रान्ति की बातें सोचते हैं।"

ऐसा लगता था, मानो मिरोन किसी भरे कमरे में भाषण दे रहा हो। धीरे-धीरे उसकी आँखे मुँद गईं । याकोव अपनी चिन्ताओं में डूच ग्या। नोस्कोव की मौत की जॉच कैसे समाप्त होगी और उसका उस पर क्या असर पड़ेगा ?

मिरोन की पत्नी कमरे में दाख़िल हुई। वह गर्भवती थी औ्र देखने में

दराज़ोंवाली बड़ी आल्मारी-सी लगती थी। उसने पति की ओर देखकर अलसाये स्वर में कहा-

"जाकर कपड़े बदल लो।"

मिरोन चुपचाप चश्मा सँभालता हुआ कमरे से वाहर चला गया। एक महीने बाद सब मज़दूर रिहा कर दिये गये। मिरोन ने याकीय को

आदेश दिया-

"इन सब को बर्ख़ास्त कर दो।"

धीर-धीरे याकोव को चचेरे भाई का रोब सहने की आवत पड़ गई थी। एक दृष्टि से यह अच्छा भी था, क्योंकि इस तरह उसे कारख़ाने के भंभटों से मुक्ति मिल जाती थी, लेकिन इस बार उसने कहा—

"कोयला भौकनेवाले कोतोव को नहीं निकालना चाहिए।"

"क्यों १"

"वह बड़ा हँसमुख है और इतने वर्षों से हमारे यहाँ काम कर रहा है। यह छोगों का मनोरंजन करता है।"

"अच्छी बात है, तो शायद उसे रखना पड़े।"

फिर होंठ चाटकर मिरोन बोला-

"मसख़रे काम आते है, यह सच है।"

कुछ दिनों के लिए याकीव की लगा कि सब ठीक चल रहा है। युद्ध के कारण लोग अधिक गम्भीर और बुक्ते हुए हो गये थे। लेकिन याकीव अपनी आदत के अनुसार नई मुसीबतों की प्रतीच्चा करने लगा। उसे अधिक दिन अतीच्चा नहीं करनी पड़ी। नेस्तरेको एक लम्बी औरत की बॉह थामे शहर में दिखाई दिया। उसकी सूरत बीरा पोपोवा से मिलती थी। दुआ सलाम के बाद मेदमरी दृष्टि से याकीव की ओर देखकर उसने पूछा—

"क्या तुम एक घंटे बाद मुक्ति मिल सक्तोगे १ मैं अपने ससुर के यहाँ ठहरा हूँ। मेरी पत्नी मृत्यु-शैया पर है, इसिलये सामने के द्वार की घंटी न

बजाना । पिछले दरवाजे से चले आना ।"

एक घंटा बड़ी मुश्किल से बीता । उसके बाद याकीव ने अपने श्रापकी एक किताबों से भरे कमरे में पाया । नेस्तरेंको ने शान्त स्वर में कहा— "हमारा दोस्त तो मार दिया गया। इसमें सन्देह नहीं कि यह काम बड़ी चतुराई से किया गया। अब बात यह है—तुम्हारी प्रेयसी पोळीना स्ळाद्कोपेत्सेवा नाम की लड़की की सहेली है। यह लड़की उस दिन बोरोगोरोद में गिरफ्तार हुई थी। क्या यह सच्च है १११

"मैं नहीं जानता।" याकोव के माथे पर ठंडे पसीने की बूँ दे चमकने लगीं। नेस्तरें को ने मूछों पर ताव देकर संयत स्वर में कहा—

"तुम अच्छी तरह जानते हो।"

"मैं इतना ही जानता हूं कि पोलीना उससे मिली है।"

"यही तो मैं कह रहा था।"

"श्राख़िर माजरा क्या है ?" याकोव ने नेस्तरेंको की ठाल चपटी नाक की ओर देखते हुए मन ही मन सोचा । उसकी मटमैली ऑखों में से मानो शराब की दुर्गत्थ आ रही थी ।

"मैं तुम्हारे साथ एक अफ़सर की हैसियत से बात नहीं कर रहा हूँ, बल्कि तुम्हारे हित के लिए एक परिचित की तरह नेक सलाह देना चाहता हूँ। प्यारे दोस्त....निशानेबाज़।" फिर कुछ चण रुककर उसने समस्ताया।

"एक ज़माना था, जब तुम्हारा निशाना कभी ठीक नहीं बैठता था। बात यह है कि स्ळाद्कोपेत्सेवा तुम्हारी प्रेयसी की सखी है। ज़रा सोचकर देखो, हम दोनों के ऋतिरिक्त कोई तीसरा उस शिकारी के पेशे को नहीं जानता था। मेरा तो प्रश्न ही नहीं उठता। नोस्कोव भी मुर्ख नहीं था, यद्यपि...।"

नेस्तरेंको ने ऋॉखें नीची करके ऋपनी वात जारी रखी-

"हम सबको एक न एक दिन भरना है। बस इतनी-सी बात है।" ·

याकोव को लगा, मानो नेस्तरेंको के होंठों से शब्द नहीं फॉसी के फन्दे निकल रहे हों। ये अज्ञात, सूदम फन्दे उसकी गर्दन में इतने ज़ोर से लिपट रहे ये कि याकोव का दम घुटने लगा और उसके कलेजें की धड़कन बन्द होने लगी। उसके चारों ख्रोर तूफान का-सा चक्कर ख्रीर साँय-साँथ होने लगी। नेस्तरेंको जान-बूक्तकर धीमे स्वर से कहता जा रहा था—

"मुक्ते पका विश्वास है कि तुम इस बीच सतर्क नहीं रहे । तुमने ज़रूर किसी से बातें की हैं, क्यों कुछ याद है ?" "नहीं तो।" याकोव ने स्वर ऊँचा करके उत्तर दिया। वह मन ही मन डर रहा था कि कहीं उसकी आवाज़ धोखा न दे जाय।

"सच कहते हो ?" सिपाही ने अपनी मूँछ की नोकें मरोड़ते हुए पूछा।
"हों, ऐसी कोई बात नहीं है।" याकोव ने सिर हिळाते हुए उत्तर दिया।

"ताज्जुव है, सख्त ताज्जुव। ख़ैर, बात सँभाली जा सकती है। देखोः नोस्कोव की जगह किसी और को रखना पड़ेगा, जो तुम्हारे लिये उपयोगी सिद्ध हो। मीनायेव नाम का एक आदमी तुम्हारे पास आयेगा। मुक्ते विश्वास है कि तुम उसे रख लोगे।"

"अच्छी बात है।"

"मुक्ते यही कहना था । आगे से सतर्क रहना । औरती के सामने कभी सुँह न खोळना । समके !"

"पता नहीं मुक्ते यह इतना मूर्ख क्यां समक्तता है।" याकीव ने सोचा। इसके बाद नेस्तरेंको ने पतक्तर में हंसों के आगमन, युद्ध, और पत्नी की बीमारी और बहन के बारे में बातें कीं, जो उसकी देख-भाळ करती थी।

"ह्में सबसे बड़ी मुसीबत के लिये तैथार हो जाना चाहिए।" उसने अपनी मूंळों पर ताव देते हुए कहा। इससे ऊपरी ओंठ उठ गये और पीले दाँतों की पक्ति विखाई देने लगी।

"मुक्ते यहाँ से चल देना चाहिये, नहीं तो यह दुष्ट मुक्ते मुसीबत में डाला देगा।" याकोव ने मन ही मन सोचा।

नदी के किनारे-किनारे घर पहुँचकर वह बङ्बङाया-

"शैतान तुम सबसे सममे ! तुम मेरे किस काम के हो ?"

पतभार के आगमन की खूचना देनेवाली वर्षा की हल्की फुहारें धरती को धीमे-धीमे छिड़क रही थीं, पीली नदी पर बूँदों के गिरने से धब्बे से पड़ रहे थे; और हवा में मतली लानेवाली गर्मी भरी थी। इस वातावरण ने याकीव की उदासी को और भी गहरा कर दिया। क्या ऐसी चिन्ताओं से मुक्त होकर एक सान्त सीधा-सादा जीवन-बसर नहीं किया जा सकता है?

जिस तुरह जाड़े में हवा के थपेड़ों और बर्फ में लदी हुई गाड़ियाँ नये नये

संकट का सामना करती बढ़ती हैं, वैसे ही महीने पर महीने बीतते गये !

ज़ाखर मोरोज़ोव युद्ध में से संत जार्ज काँस लेकर वापिस लौटा। उसके बाल उड़ गये थे, जली हुई चाँद लाल वावों से भरा था, एक कान ग़ायब था, दाहिनी भों के स्थान पर एक लाल घाव का निशान था और उसके नीचे कुचली मुरदार ऋाँख थी। दूसरी ऑख संसार को बड़ी कड़ाई से देखती थी। जाख़र और लगड़े वास्का कोतोव में मित्रता हो गई। सेराफ़ीम के शिष्य ज़ाख़र ने फौरन एक नया राग छेड़ा—

> "चारों स्रोर त्र्फान, बर्फ और वर्षा है, मैं खाइयों में बैठा हूँ। एक मूर्ख उल्लू की भाति मैं फांसीसियों की सहायता कर रहा हूँ।"

याकोव ने मोरोज़ोव से पूछा--

"क्यों ज़ाख्र, क्या माजरा है ? क्या हम लोग ठीक से नहीं लड़ रहे हैं ?'' "हमारे पास लड़ने के लिये है ही क्या ?'' जुलाहे ने उत्तर दिया। उसका स्वर ऊँचा और उजड़ु था, और उसमें से वही निर्लंज भानकार निकल रही थी जो मही भोंकनेवाले के गीत में थी।

"याकोय पेत्रोविच हमारा कोई मालिक नहीं है। चारों ख्रोर बदमाश्रीं ख्रीर घोलेवाज़ मालिक बने बैठे हैं।" उसने मालिक के मुँह पर कहा।

वह और भड़ी भोंकनेवाला वास्का मजदूरों के समूह के बीच पतभाड़ की रात के ग्राँधेरे में लालटेन की तरह थे। जब तात्याना का चचल पति बहुत ही दिले ग्रासन की पतलून पहनकर आया तो भड़ी भोंकनेवाले ने उसे ऊपर से नीचे तक देखा और गाने लगा—

एक व्यक्ति की पतलून देखो, ओ हो ! दोनों बातें एक साथ नहीं हो सकतीं, कुछ लोग अपने दिमाग को बढ़ाना चाहते हैं और कुछ अपनी पतलूनों को !

याकोव के ब्राश्चर्य का ठिकाना न रहा, जब उसने देखा कि नाराज होने के बजाय मित्या ठहाका मारकर हँस पड़ा है, जिससे वास्का की हिम्मत और भी ì

बढ़ गई। सब मज़दूर भी हँसने छगे। एक दिन ज़ाख़र अपने साथ एक बाल-दार पिल्लें को ले आया, जिसकी भवरी पूँछ सैनिक ढंग से उसकी पीठ पर मुड़ी थी। दुम के सिरे पर छाल के रेशों के गुच्छे से एक छोटा-सा सफ़ैद सत जार्ज का क्रॉस लटक रहा था। मिरोन को यह गुस्ताख़ी सहन न सुई और ज़ाख़र को गिरफ़्तार कर लिया, गया। तिखोन ब्यालोव ने पिल्लो को अपने पास रख लिया।

नगर की सड़कें फ़ौजी कोट पहने अगाहिज, अंधे और लूले लँगड़े सैनिकों से भर गई। सारे नगर पर उनकी फटी-पुरानी बदरंग वर्दियों का रंग छा गया। नगर की भद्र महिलाएँ अपाहिज सैनिकों को धुमाने के लिये ले जातीं। बीरा पोपोबा ने स्त्रियों के एक ऐसे दल का संगठन किया। पोलीना भी इस दल में भरती कर ली गई। वह याकोव के सामने सिर को भटका देकर चिह्नाती—

"ओह ! मैं यह सब सहन नहीं कर सकती ! कैसा भयानक अत्याचार है ? ज़रा सोचो याशा ! ये सब कितने कमउम्र हैं, हट्टे-कटे हैं, पर सब कटे-फटे और विकृत हैं, और कैसे बदबू करते हैं ! मैं इसे बर्दाश्त नहीं कर सकती । चलो कहीं श्रोर चलें ।"

"किधर जायें!" याकोव चिढ़कर पूछता। उसने देखा कि पोळीना दिन-प्रतिदिन चिड़चिड़ी होती जा रही थी। वह सिगरेट बहुत पीने लगी थी और उसकी सॉस में तम्बाकू की दुर्गन्ध रहती। यों तो नगर की सभी औरतों, विशेष-कर कारखाने की औरतों का स्वभाव चिड़चिड़ा हो गया था। वे हर समय मँह्गाई का रोना रोती रहती थीं। उनके पित लापरवाही से सीटियों बजाते-फिरते। वे श्रिधिक वेतन की मॉग करने लगे थे और काम में कम मेहनत करते। बस्ती में शाम के समय का कोलाहल पहले की अपेचा अधिक कर्कश और ऊँचा हो गया था।

शान्त स्वभाववाला फिटर मीनायेव मज़दूरों से मेळ-जोळ रखता था। यहू-दियों सा दिखाई देनेवाला मीनायेव तीस वर्ष का था और उसकी वड़ी-सी नाक मुड़ी हुई थी। वह भूळा-भूला-सा दिखाई देता था, मानो किसी वात को याद कर रहा हो। याकोव यलपूर्वक उससे बचता रहता। प्योत्र अपनी दुखती टॉगों का घसीटता हुआ अहाते में घूमता फिरता। उसके कन्धे पर लोमड़ी के अस्तर-वांळा एक सफ़री कोट ळटका रहता और वह आने-जानेवाले मज़दूरों को रोककर कठोर स्वर में पूछता---

"किथर जा रहे हो ?"

फिर क्रोध से हाथ हिलाकर वह बड़बड़ाता --

"श्रच्छी बात है, जाओ! आवारा जोंकों! तुम लोगों ने मेरा लोहू पी रखा है।"

उसका फूला हुआ लाल चेहरा कॉपने लगता और उसका निचला होंठ कोध से खुल जाता। याकोच नहीं चाइता था कि कोई उसके पिता को ऐसी अवस्था में देखे। ताल्याना सारे दिन अखबार खोलकर बैठी रहती और किसी बात से वह इतना डरी रहती कि उसके कान सदा लाल रहते। मिरोन मानो पंखे लगाये सरकारी जागीर पर मास्को और पीत्रोग्राद आता जाता रहता। घर लौटकर वह चौड़ी एड़ी के अमरीकी जूने पहन कर टहलता रहता और घृष्णित प्रसन्नता से समको बताता कि एक नरीबाज़ लम्पट किसान जोंक की तरह ज़ार से चिपका हुआ है।

"मुक्ते इस बात पर रत्तीभर विश्वास नहीं कि वास्तव में ऐसा कोई किसान है।" श्रोलगा सोफ़े पर लेटे-लेटे बोली। उसकी श्राँखों की ज्योति चीए हो गई थी। उसके पास ही उसकी पुत्रवधू बैटी थी श्रौर दो वर्ष का पौत्र फ्लेतोन खेल रहा था। "यह सब पढ़ाने के लिए जान-बूक्तकर गढ़ी हुई बातें हैं।"

"शायास, बहुत .खूय ! किसानों ने भी ग्रन्छा बदला लिया !" तात्याना के चंचल पति ने .खुशी से उछलकर कहा ।

हर्पातिरेक में वह अपने छोटे-छोटे मोटे हाथ मलने लगा। उन सब लोगों में अकेले उसी को किसी भावी श्राह्माद की श्राशा थी।

"हाय भगवान् !" तात्याना चिदकर बोळी, "आख़िर तुम किसं बांत पर इतने ख़ुश हो रहे हो !"

उसकी ओर आश्चर्य से ग्रॉखें फाड़कर मित्या कूक उठा-

"क्या क....हा १ तुम्हें दिखाई ही नहीं देता १ किसानों को जो अत्याचार सहने पड़े हैं, वे आज उसका बदला चुका रहे हैं ! उनके मूक रोप में एक विष का परिपाक हो रहा था, जिसने इस एक किसान का रूप धारण कर लिया है....।"

"चुप रहो !" मिरोन चिक्वाया, "कुछ दिन पहले तो तुम दूसरा ही राग

अलापा करते थे !"

लेकिन मिल्या उसी उत्साह से एक साँस में कहता चला गया-

"एक प्रतीक है यह प्रतीक, मात्र किसान नहीं! तीन साल पहले ही ज़ार ने अपने शासन की तीन सौवीं वर्ष गाँठ मनाई थी और आज....।"

"क्या बकवासू है ?" मिरोन ने तीव्र उपेचा से कहा । डाक्टर याकोवलेय ने सदा की माति खीसें निपोर दीं। याकोव ने मन ही मन सोचा कि कहीं नेस्तरेंको को इस तरह की बातों का पता चल जाय...।"

"ऐसी बातें क्यों करते हो ?" उसने पूछा । "इससे क्या फायदा ? और फिर उसमें उन लोगों से कहा — "यह बातें बन्द करो।"

याकोव को यह देखकर गहरी निराशा हुई कि मिरोन भी काफ़ी घबराया-स रहता है। सारे परिचित लोगों में केवल मित्या ही ऐसा व्यक्ति था, जो हर समय लट्टू की तरह घूमता रहता और हॅसी और क़हकहों के बीच शाम को गितार बजा-कर गाता—

'मेरी पत्नी कृत्र में लेटी है....'

किन्तु अब इन गीतों से तात्याना का मनोरजन नहीं होता था।

"ओफ़! द्वम मुभे तंग करते हो।" वह कमरा छोड़कर बच्चों के पास चळी जाती।

मित्या मज़दूरों को संतुष्ट रखने का भरसक प्रयत्न करता । उसने मिरोन को सलाह दी कि देहात से आटा, सिल्ज़ियाँ, स्र्ले मटर और आलू ज़रीदकर मज़दूरों को सस्ते दाम पर बेचा जाय । इस बात पर मज़दूर बहुत ख़ुश हुए और मित्या के प्रति उनकी आस्था और भी बढ़ गईं । इसके सिवा याकोव ने देखा कि मिरोन आये दिन मित्या से भगड़ पड़ता है ।

"आखिर तुम चाहते क्या हो—हवा का रुख देखकर चलें ?" मिरोन ईर्षापूर्वक पूछता। मित्या मुस्कराकर उत्तर देता—

"लोगों की मर्ज़ी....लोगों के ऋधिकार....।"

"तुम कहाँ हो, मैं सिर्फ़ इतना ही जानना चाहता हूँ।" मिरोन चिल्लाता।
"बस केरो, बहुत हो गया।" प्योत्र फल्ला उठता। याकोव जानता था कि
उसके पिता को भतीजे और दामाद की लड़ाई देखने में सुख मिलता है।

तात्याना की डॉट-फटकार सुनकर वह गारे खुशी के फूलकर कुषा हो जाता था, विशेषकर जब नतालिया चीण स्वर में कहती—

''तान्या, एक प्याली चाय ग्रौर वना दो।''

हर नई घटना से भय और श्राशंका के नये तत्व उभर आते। प्रत्येक घटना मानो श्रपने आप निकल पड़ती, मानो पहले जो कुछ हो चुक्षु है उससे उसका कुछ सम्बन्ध न हो। इन दिनों श्रोलगा विलक्तल श्रन्थी हो गई थी। अचानक उसे सरदी लग गई श्रोर दो दिनों में ही वह चल वसी। उसकी मौत के कुछ दिन बाद ज़ार के गदी छोड़ने की ख़बर श्राई। नगर और मिल में खलनली मच गई, मानो कोई बज्जपात हो गया हो।

"अब क्या होगा ? क्या प्रजातन्त्र बनेगा ?' याकोव ने अपने चचेरे भाई से पूछा, जो बड़ी शान से हाथों में अख़बार थामे बैठा था।

"निःहसन्देह प्रजातन्त्र ही बनेगा !" भिरोन ने उत्तर दिया। यह डेस्क के ऊपर भुका हुआ अख़बार पढ़ रहा था। अचानक उसकी कोहनी के भार से अख़बार के दो दुकड़े हो गये। याकोब को यह अपशकुन लगा, लेकिन मिरोन का चेहरा खिल उठा और उसने ऊँचे, प्रफुल स्वर में कहा—

"मेरे दोस्त, रूस का नया जीवन शुरू होनेवाळा है।" उसने मानो याकोव को गले छगाने के लिए अपनी बाहें फैलाई। फिर कुछ सोचकर अफ्ने चश्मे को ठीक करते हुए उसी स्वण अगले दिन मास्को जाने की घोषणा कर दी।

मित्या ने एक जोशीले गाड़ीवान की तरह भावभगी कर ज़ोर से कहा-

"अब सब बिद्ध्या हो जायगा। अब ग्राख़िरकार लोगों को अपनी दबी-कुचळी भावनाओं को व्यक्त करने का श्रवसर तो मिलेगा!"

मिरोन ने फिर मित्या से बहस नहीं की, ये बल अपने पतले होठों को चाटकर सुस्कुराता रहा । याकोव को लगा कि सचमुच सब ठीक हो गया है और सब लोग प्रसन्न हैं । मित्या ने बरामदे में खड़े होकर मज़दूरों की एकत्रित मीड़ को पेत्रीयाद के सारे समाचार सुनाये । तालियों की गड़गड़ाहट से आकाश कॉप उठा और मित्या को कन्धों के ऊपर उछाला गया । मित्या ने शारीर को गेंद की तरह गोलकर बड़े ऊँचे उछला । लेकिन जब मिरोन को भी उछाँला गया तो लगा कि उसके खंजर-पंजर उखड़कर गिर पड़ोंगे । वह हवा में अपनी टॉगों और

हाथ बेतहाशा इधर-उधर फेंकता था। पुराने मज़दूरों ने मित्या को चारों ओर से घेर लिया और विशालकाय तगड़ा बुनकर जेरासीम वोईनोव चिह्नाया—

"मित्री पेव्लोविच ! तुर्म"बड़े मज़ेंदार ब्रादमी हो ! दोस्तो, मित्री पेव्लोविच के लिए हुर्ग !"

सब लोगों ने ज़ोर से तालियों बजाई और वास्का ने आवेश मे आकर ज़ोरों से गाना शुरू किया, मानो वह पिये हुए हो---

"हो ! लोग नीचे दबे थे और ज़ार का सिंहासन ऊँचा था ऊपर चढ़कर उन्होंने देखा कि सिंहासन पर एक मूर्ख चिड़िया बैठी है !"

"और मुनाओ, वास्का!" मज़दूर चिल्लाये। वे याकीय को भी उछालना चाहते थे, लेकिन वह घर में जाकर छिप गया, क्योंकि उसे पूरा विश्वास था कि उसे उछालकर मजदूर अपने हाथ हटा लेंगे। शाम के समय यास्कोव दफ़्तर में बैठा था कि इतने में खिंडकी के बाहर से तिखोन की श्रावाज़ सुनाई दी—

"तुम पिल्ले को रखकर क्या करोगे ? मेरे हाथ केच दो, तो मैं उसे बहुत बढ़िया कुत्ता बना दूँगा !"

"वाहरे बूढे, क्या यह समय कुत्ते पालने का है १" ज़ाख़र ने व्यंग किया। "पर उसे लेकर क्या करोगे १ यह लो एक रूबल और सौदा पका हुआ।" "इस बात को छोड़ो।"

याकोव ने खिड़की से बाहर सिर निकालकर कहा-

"तुमने ख़बर सुनी, तिखोन ?"

"उहें" बूढ़े ने उत्तर दिया। और चारों ओर देखकर धीरे से सीटी बजायी। "ज़ार को लोगों ने हटा दिया।" फिर उसने जूते का फीता बॉधते हुए कहा—

"तूफान फूट पड़ा है! अन्तोनुश्का कहा करता था, गाड़ी का पहिया खो गया ।" फिर् तिखोन ने खड़े होकर आवाज़ दी—

"तुजुन ! तुजुन !"

इसी हॅसी- ख़ुशी और शोर में अनेक सप्ताह बीत गये। मिरोन, तात्याना र ३ और डाक्टर सभी प्रसन्नमुख और एक दूसरे के प्रति स्नेहशील हो गये थे। शहर से कुछ अजनबी स्राकर मिस्त्री मेनायेव को साथ ले गये। गर्म और धृप भरी बसन्त की सुहावनी ऋतु आ गई।

पोलीना ने कहा—"मुनो मेरे मुलायम चारे! तुम्हारे मन में जो आये, सो कहो, मेरी समक्त में तो कुछ नहीं आता। ज़ार शासन करने से इन्कार करता है। सारे सैनिक अपाहिज हो गये हैं या मारे जा चुके हैं। पुलिस ग्रलग कर दी गयी है। चारों ओर नागरिकों का राज्य है। हम लोग कैसे जीयेंगे? हर बदमाश ग्रपनी मनमानी कर सकता है और मैं तुम्हें बताये देती हूँ कि यह कम्बख़्त ज़ितीकिन मुक्ते चैन से नहीं रहने देगा। और वे सारे लोग, जिन्हें मैंने निराश किया है, मेरी जान के पीछे पड़ जायेंगे। मैं ऐसी अराजकता के बीच नहीं रह सकती। मैं ऐसी जगह जाना चाहती हूँ, जहाँ मुक्ते कोई न जानता हो। इसके अतिरिक्त कान्ति और स्वतन्त्रता के बाद तो हर एक को अपने मनचाहे ढंग से रहने का अवसर मिलना चाहिए।"

पोलीना का आग्रह दिन-प्रतिदिन बढ़ता गया। याकोव उसे धीरज वँधाता : ''कुछ देर और ठहरो । शान्ति स्थापित होते ही....।''

लेकिन उसे इस बात का विश्वास नहीं रहा कि उसके चारों ओर फैला आन्दोलन कभी शान्त होगा।

मिल मे दिन प्रतिदिन असन्तोष बढ़ता जा रहा था। जिसके लिए भय स्वाभाविक हो गया हो, वह व्यक्ति हर बात से घवरा जाता है और याकोव को ज़ाख़र की जली हुई लोपड़ी से डर लगता। वह सबका बेताज का बादशाह बना हुआ था। मज़वूर मेड़ों की तर्रह उसके पीछे चलते। मित्या भी एक पालत् चिड़िया की तरह उसके चारों और मॅडराता रहता। ज़ाख़र एक विशाल, श्राक्तिशाली कुत्ते की तरह सीधा चलने लगा था। इलसे सर के कारण अक्सर वह 'मित्या द्वारा मेंट की गई तात्याना की रोयेंदार तौलिया को सिर पर पगड़ी की तरह बाँध लेता। सहकारी अफ़सर एकी की तरह अपनी गन्दी फ़ौजी पतलून की पेटी में हाथ डालकर वह ज़ोर से चिल्लाता—

''ख़ामोश, साथियो !'?

क्षानितीत मज़दूर कपड़ा चुराने के अपराध में उसके सामने लाये गये। उसकी

ऊँची आवाज़ से पूरा अहाता गूँज उठा ।

"मालूम है कि तुमने किसकी चीज़ चुराई है ?"

श्रौर स्वय ही उसने उत्तर दिया-

''ग्रापनी और हम सबकी ! हरामी विल्लो ! अब चोरी नहीं कर पाओगे।'' उसने अपराधियों को कोड़े लगाने का आदेश दिया और दो मज़दूर फौरन कोड़े लेकर उन पर पिल पड़े।

वास्का पागलों की तरह गा उठा-

"देखो जोंकों को कोड़े पड़ रहे हैं।"

''किंतना सही फैसला हुआ है आज १) अचानक वास्का जोरसे बोल पड़ा:

"हे ईश्वर, लोगों की रचा करो !"

मित्या ने दूर से आवाज़ दी-

"शाबाश !"

वह भूरी पतलून पहने इधर-उधर भागता फिरता था। उसके लाल गलगुन्हों-वाले मुख पर पसीने की बूँदें चमक रही थीं ऋौर ऋाँखों से उल्लास फूटा पड़ता था। पिछली रात पत्नी से उसकी बुरी तरह लड़ाई हो गई थीं। याकोव ने तात्याना की कोध-भरी आवाज सुनीं थी—

"तुम भॉड़ हो। तुममें कोई आत्म-सम्मान नहीं। तुम्हारे विचार? भिलारियों के कोई विचार नहीं होते। सब फूठ है। एक महीना पहले तुम्हारे विचार.... मैं तंग आ गई हूं। मैं कल ही अपनी बहन के पास शहर चली जाऊँगी। बच्चे भी मेरे साथ जायेंगे।"

इस बात से याकोव को रत्ती भर आश्चर्य नहीं हुआ। काफ़ी अरसे से वह देखता रहा था कि मित्या के कार्य आपत्तिजनक होते जा रहे थे। उसे ख़ुशी सिर्फ़ इस बात की हुई कि मित्या के चरित्र को सबसे पहले उसने ही भॉप लिया था श्रीर श्रव नतालिया भी, जो पहले मित्या को इतना लाइ करती थी, बिगइ-कर बोळी—

"उसे क्या हो गया है ? दिन-भर आवारा छोकरों की तरह भाष्ट्रता रहता है । कितना कुतन्न है ।"

मिल्या समभता, "जीवन एक लाइली सुन्दरी की तरह है। लेकिन अव

हमें परियों की कहानियों को भूलना होगा। भेड़िये श्रौर मेमने श्रव एक घाट पानी नहीं पी सकते। वह ज़माने बीत गये, ताल्याना पेत्रोवना !??

मिरोन चिद्कर पूछता-

"और कल तुम क्या कहोगे ?"

"जो भी ज़िन्दगी कहलवायेगी, वही। और कुछ ?"

मिरोन ग्रौर तात्याना उसकी . खूब दुर्गत बनाते । कुछ दिन बाद मित्या अपना सारा सामान लेकर शहर चला गया—किताबों के तीन बडे पुलिन्दे ग्रौर बेंत का एक बड़ा सन्दक्।

याकोव को चारों ओर आग लगी दिखाई देती। सब लोग मूर्खता का धुंआ छोड़ रहे थे। पागलपन के ये दिन ख़त्म होते न लगते थे। उसने पोलीना से कहा—

"अच्छी बात है, मैंने फ़ैसला कर लिया है। हम पहले मास्को जायेंगे, फिर देखा जायगा....।

पोलीना प्रसन्नता से गद्गद् होकर उसके गले से लिपट गई और बार-बार उसका मुख चूमने लगी।

जुलाई के महीने में बगीचे पर रिक्तम द्वाभा फैल जाती। वर्षा से भीगी गरम मिट्टी की सुगन्ध से सारा कमरा गमक उठता। वातावरण में निराशा छा जाती। एक दिन याकोव ने पोलीना के गरम नम हाथों को अपने कन्धे से हटाकर श्रनमने स्वर में कहा—

"जाकर कपडे पहन हो। फिर गम्भीरता से सारे मामले पर सोचेंगे।" पोलीना भागकर एक शॉल ओढ़ आई और चुपचाप उसके पास बैठ गई। याकोय ने अपनी दाढ़ी खुजलाते हुए कहा—

"हमें कोई ऐसा स्थान ढूँदना होगा, ऐसा देश जहाँ शान्ति हो, जहाँ तुम्हें न चीज़ों को समभाने के लिए मगजपची करनी पड़े, और न और लोगों के लिए परेशानी ही उठानी पड़े। क्यों ?"

"ठीक।" पोलीना ने कहा।

"हमें हर समय सतर्क रहना होगा। मिरोन कहता है कि गाड़ियों में भगोड़े सैनिकों की भरमार रहती है। हमें ग्रीबों के भेस में जाना चाहिए।" "तुम काफ़ी धन साथ ले चलो।"

"हाँ। मैं घरवालों को यह नहीं बताऊँगा कि कहाँ जा रहा हूँ। केवल यही कहूँगा कि मैं वोरोगोरोद जा रहा हूँ—समभी ?"

"इसे छिपाने से क्या लाभ ?" पोलीना ने आश्चर्य से सन्दिग्ध स्वर में पूछा।
याकोव को यह बात पहले नहीं स्भी थी। उसने पोलीना को समभाया-"देखो, मेरे पिता और मिरोन तरह-तरह के सवाल पूछुंगे। व्यर्थ की बहस
से क्या फायदा ? मैं मास्को जाकर बहुत धन जुटा सकता हूँ।"

"तो जल्दी ही सब ठीक कर डालो। अब यहाँ रहना असम्भव हो गया है। मँहगाई की तो हद हो गई है, चीज़ें मिलतीं नहीं। ऐसी हालत मे चोरी-डाके पढ़ेंगे।"

फिर दरवोज़े की ओर कनिखयों से देखकर वह फुसफुसाई--

"मेरी नौकरानी को ही देखों! पहले वह इतनी भली थी, पर अब हर समय लड़ती-फगड़ती है। किसी रात को मेरी हत्या भी कर डाले, तो आश्चर्य की बात नहीं। कल मैंने उसे किसी आदमी से छिप-छिपकर बार्तें करते सुना। मैंने दर-वाजा खोला, तो देखा कि वह घुटने टेककर बुदबुदा रही थी। मैं ऐसी बातों से तंग आ गई हूँ।"

''चुप रहो। पहले मैं चला जाऊँगा।'' याकोव ने उसे चुप कराते हुए कहा।

"नहीं, मैं पहले जाऊँगी। तुम मुक्ते पैसे दे देना और....।"

''तुम्हें मुक्त पर विश्वास नहीं, क्यो १'' याकोव ने ऋपमान की पीड़ा सहते हुए पूछा ।

"नहीं । मैं साफ बात कहती हूँ । नहीं ! जब सब छोगों ने ज़ार को घोखा दे दिया, तो विश्वास कहाँ रहा ! तुम्हे भला किसी पर विश्वास है !"

पोलीना की दलील ज़ोरदार थी। उससे भी ऋधिक ज़ोर था उसके उरोजों में, जो चादर की लटकते परतों से आधे दिखाई दे रहे थे। याकीव ने फ़ौरन हथि-यार डाल दिये। अन्त में यह तय हुआ कि पोलीना ऋगले रोज़ ही सामान वॉध-कर नोवोगोरोद चली जाये ऋौर याकीव की राह देखेगी।

दूसरे दिन याकोव ने घर जाकर सिर-दर्द और पेट दुखने की शिकायत

की। पिछले कुछ महीनों में ही उसका वज़न बहुत घट गया था। उसकी इन्द्र-धनुष-सरीखी स्रोंखों के नीचे गड्दे पड़ गये थे। स्राठ दिन बाद वह सुनसान रास्ते से रेलवे स्टेशन की ओर चल दिया। रास्ता ऊबड़-खाबड़ पत्थरों से पटा था, वह भग्न जीवन को पीछे छोड़ आया था। सामने धुँधले बादलों के बीच मन्द सूर्य चमक रहा था।

एक महीने बाद मास्को से छौटकर मिरोन तात्याना से मिला। उसने अपनी हथेली की ओर देखते हुए कहा-

"में एक दुखद समाचार लेकर आया हूँ। वह बेहूदा औरत जो याकोव के साथ रहती थी, मास्को में मुक्ते मिली थी, उसने बताया कि रास्ते में मुक्त लोगो ने याकोव को मार-पीटकर गाड़ी के नीचे फैंक विया...।"

"नहीं !" तात्याना ने कुसी से उठने का प्रयत्न करते हुए कहा।

"चलती गाड़ी से। दो दिन बाद वह चल बसा। पोलीना ने पेतुरकी स्टेशन के पास एक कृत्रिस्तान में उसे दफ्ना दिया।"

तात्याना फफक-फफककर रो पड़ी। उसके दुवले कन्धे कॉपने छगे श्रीर उसके ज़मीन पर फहराते काले वस्त्रों को देखकर लगता था कि वह शोक में घुछ रही है।

मिरोन ने अपना चरमा ठीक किया और कुछ देर तक गिरजे की घन्टी सुनता रहा। फिर कमरे में टहलते हुए उसने तात्याना को समभाया—

"रोने-धोने से क्या लाभ ? किसी से कहना मत । वह बेहद निकम्मा, मूर्ख और अशिष्ट आदमी था । चमा करना, किन्तु यह बात सच है ।"

"हे ईश्वर !" तात्याना की ऑखें रो-रोकर लाल हो रही थीं। उसने एक उँगली को मुँह से गीला करके अपनी भौंहों को ठीक किया।

''वह छोकरी पोलीना एक दुखी विधवा का अभिनय कर रही थी, लेकिन उसकी वेश-भूषा को देखने से लगता था कि उसने याकोव को श्रन्छी तरह लूटा है। वह कह रही थी कि उसने घरवालों को भी सूचना भेज दी है।'' मिरोन ने जेबों में हाथ डालते हुए कहा।

तात्याना ने सिर हिलाया।

''अच्छा ! मैं तो पहले ही जानता था कि उसने सूचना नहीं भेजी होगी।

मैं सोचता हूँ कि तुम्हारे माता-पिता को यह बात नहीं बतानी चाहिए। अच्छा हो कि वे यही समर्भें कि याकोव कहीं पर जिन्दा है. क्यों ?"

"हाँ, यही ठीक रहेगा।" तात्याना ने सहमति प्रकट की।

"ठीक है, चचा प्योत्र तो बिलकुल सिठया गये हैं, लेकिन तुम्हारी मॉ तो रो-रोकर मर जायगी।"

तात्याना ने फिर सिर हिलाकर कहा-

"हम सब भी जल्द ही ख़त्म होनेवाले हैं।"

"शायद अगर हम यहाँ ठहरें। मैं अपनी पकी और बचों को बाहर भेज रहा हूँ । तुम भी कहीं चली जाओ। कहीं जाख़र मोरोजोब ...अच्छा तो हम बूढ़ों को यह बात नहीं बतायेंगे। अब मुक्ते इजाज़त दो। मेरी पत्नी की तिबयत अच्छी नहीं।"

फिर उसने आगे बढ़कर रात्याना से हाथ मिलाया। जाते-जाते वह बोला— "आजकल सफ़र करना ख़तरे से ख़ाली नहीं है। सड़कों की बुरी दशा है।"

प्योत्र स्नाजकळ अर्द्धचेतन अवस्था में रहने लगा था। वह दिन-रात बिस्तर पर पड़ा रहता या खिड़की के पास पड़ी आराम-कुर्सी पर बैठ जाता। खिड़की के बाहर स्वच्छ नीला आकाश फैला था, जिस पर कभी-कभी वादळ छा जाते। शीशे में एक मोटे बूढ़े व्यक्ति की आकृति दिखाई देती थी, जिसका चेहरा और ऑखें स्जी हुई थीं, दाढ़ी के बाळ सफ़ेंद और बिखरे थे। प्योत्र अपनी शक्त देखकर बुदबुदाता--

"कितना सुन्दर पिस्सू है !"

उसकी पत्नी उसके ऊपर मुककर उसे जगाने की कोशिश करती।

"तुम कहीं चले जाओ । तुम्हें इलाज की ज़रुरत है ।"

प्योत्र चिद्वकर कहता--

"निकल जान्त्रो यहाँ से ! मैं तो तुमसे तंग आ गया हूँ । मुक्ते पड़ा रहने दो।"

फिर वह पड़ा-पड़ा कान लगाकर कुछ सुनता। श्रहाते में, वगीचे में चारों श्रोर चहल-पहल थी; लेकिन मिल में सन्नाटा छाया था।

उसके अन्तर का असन्तुष्ट व्यक्ति मर चुका था। चलो अच्छा हुआ,

क्योंकि पोत्र में अब सोचने की शक्ति न रही थी और न सोचने की उसे इच्छा ही होती थी। बहुत सोचने-विचारने के बाद प्योत्र इस नतीजे पर पहुँचा था कि चिन्ता करना व्यर्थ है-—सब लोग कहाँ चले गये ? याकोब, तात्याना, मित्या ?

कभी-कभी वह अपनी पत्नी से पूछता--"क्या इलिया वापस ऋा गया ?"

"नहीं।"

"अभी तक नहीं छौटा !"

"नहीं।"

''और याकोव ?"

"वह भी नहीं।"

"तो वे कहीं मौज उड़ा रहे हैं और मिरोन कारोबार को जोंक की तरह चूस रहा है।"

"यह बातें मत सोचो ।" नतालिया समभाती।

"हट जाओ !"

वह कोने में जाकर प्योत्र को टकटकी बाँधकर देखती, उस व्यक्ति को देखती जिसके साथ उसने सारी जिन्दगी बितायी थी। वह बुढ़ापे के कारण दुर्बल हो गयी थी और उसका सिर हिलने लगा था।

प्योत्र अक्सर ऋपने कमरे में अजनिवयां को देखकर चौंक उठता। वह आँखें फाइकर उनकी ओर ताकता रहता। उसकी पत्नी चिल्लाकर कहती-

''हे ईश्वर! यह क्या हो रहा है १ मैं कहती हूँ ये मालिक हैं। हम मालिक हैं। मैं इन्हें इलाज के लिए शहर ले जाना चाहती हूँ।"

"यह मुक्ते छिपाना चाहती है। त्राखिर क्यों ?" प्योत्र सोचता। "महा मूर्ख है। याकोव इसकी ही तरह मूर्ख है। लेकिन इलिया मेरी तरह है। उसे आने दो, वह सब ठीक कर देगा।"

वर्षा बरफ और पाला; साथ में तेज़ तूफ़ान।

श्रचानक ज़ोर की भूख ने प्योत्र की तन्द्रा भंग कर दी। वह बाहर निकल-कर बगीचे के ग्रीष्म-ग्रह में आ गया। सामने की शीशे की दीवार पर रक्तिम आकाश का प्रतिविम्ब पड़ रह्या था। प्योत्र को लगा कि वह हाथ बढ़ांकर आकाश को ख़ू सकता है। "मुभे भूख लगी है।" लेकिन कोई उत्तर नहीं मिला।

ग्रीष्म-ग्रह के सामने दो घोड़े एक-दूसरे की गर्दन पर सिर रखे विश्राम कर रहे थे। उनमे से एक हल्के भूरे रंग का था और दूसरा श्यामवर्ण का। पास की बेंच पर एक ग्रादमी बैठा रस्ती को सलका रहा था।

"नतालिया ! सुनती नहीं ! मुफ्ते कुछ खाने को दो।"

उसकी पत्नी सदा पहली आवाज़ पर ही आ जाती थी। वह लगातार प्योत्र के सिरहाने बैठी रहती थी। पर आज उसका पता नहीं!

"क्या वह. ..।" उसे आश्चर्य हुआ । फिर कुछ देर सोचकर उसने कहा— "शायद वह बीमार हो ।"

उसने ऋपना सिर उठाया। ग्रीष्म-एह के दरवाजे पर कोई चीज़ चमक रही थी। उसने देखा कि वह हरी वर्दीवाले एक सैनिक की पीठ पर लठकी हुई बन्दूक की संगीन थी। अहाते मे कोई चिक्का रहा था—

"यह क्या हो रहा है, साथियो! क्या घोड़ों से ऐसा वर्ताव किया जाता है! लोग सुअरों तक से अच्छा सलूक करते हैं! ख्रौर यह भूसा क्यों बाहर पड़ा भीग रहा है ! क्या तुम ग्रीष्म-ग्रह के ताले में बन्द होना चाहते हो ?"

बेंच पर बैठा व्यक्ति रस्सी को भूमि पर पटककर सैनिक से बोला-

"वेह अपने आप को न जाने क्या समम्तता है, शेतान उसकी ख़बर ले!" "आजकल पहले से ज्यादा अफसर हो गये हैं।" सिपाही ने चिढ़कर कहा। "इन शैतानों की नियुक्ति कौन करता है ?"

"यह लोग अपनी नियुक्ति स्वयं करते हैं। आजकल सब बातें स्वयं होती हैं, बूढ़ी नानी की कहानियो की तरह !"

उस ग्रादमी ने आगे बड़कर घोड़ों की ग्रयाल पकड़ लीं। प्योत्र ने पूरी ताकृत से चिल्लाकर कहा—

"अरे कौन है १ मेरी बीवी को बुलाओ !"

बकवास वन्द कर बुड्हे ! "हूँ, इसे अपनी बीवी चाहिए !" जवाब मिछा। घोड़े वहाँ से हाँक दिये गये। प्योत्र ने अपने मुख ग्रौर दाढ़ी पर हाथ फेरा, कुर्फ की-सी ठंडी उँगिलयों से कान टटोलकर चारों और देखा। वह ग्रीष्म-एह के पिछ्नवाड़े की दीवार पर चित्रित एक सेव के बृद्ध के नीचे लेटा था। चित्र में लाल सेवों के गुच्छे चमक रहे थे। उसे नीचे से कोई कठोर चीज़ चुभ रही थी। उसने अपना फटा-पुराना लोमड़ी का अस्तर लगा कोट ऊपर से त्रोढ़ रखा था और गरम वास्कट पहन रखी थी। फिर भी उसे सरदी लग रही थी। उसकी समफ में न आया कि वह वहाँ क्यों पड़ा हुआ है। शायद किसी त्यौहार के अवसर पर घर में सफ़ाई हो रही है। कीन-सा त्यौहार १ बग़ीचे में घोड़े और सैनिक क्यों खड़े हैं १ अहाते में यह कीन चिल्ला रहा है १

"कामरेड! तुम निरे मूर्ज हो! क्या कहा १ सैनिक यक गये हैं १ थकने का समय अभी बहुत दूर है बिवकुफ़ी मत करो।"

चिल्लाहट दूर पर थी, फिर भी उसको सुनकर प्योत्र के कान फटने लैंगे और उसका सिर चकराने लगा । उसकी टाँग को मानो लकवा मार गया । घुटनों से नीचे वह बेकाम हो गये । दीवार पर सेव का पेड़ बान्यालूकिन ने बनाया था । वह चोर था । बाद में उसने एक गिरजे मे चोरी की थी और जेल मे मर गया ।

एक लम्बा व्यक्ति रही सी टोपी पहने ग्रीष्म-ग्रह में दाख़िल हुआ । उसकी परहाई निस्तेज थी श्रीर उसके शरीर से तारकोल की गंध आ रही थी।

"कौन है, तिखोन ?"

''ग्रौर कौन ?''

तिखोन का रूखा उत्तर सुनकर भी प्योत्र के कान मानी बहरे ही गये । बूढ़े जमादार ने अपने हाथ ऐसे फेंके, मानो वह चरचराते फुर्श पर तैर रहा हो।'"

"यह कौन चिल्ला रहा है ?"

"ज़ाख़र मोरोजोव।"

"श्रौर यह सिपाही क्या कर रहा है ?"

"युद्ध जो छिड़ा है !"

कुछ देर चुप रहने के बाद प्योत्र ने पूछा-

"क्या दुश्मन यहाँ भी पहुँच गया ?"

"यह युद्ध तो तुम्हारे विरुद्ध है, प्योत्र इलिच !"

मालिक ने कठोर स्वर मे डॉटा-

"मेरे साथ मज़ाक मत कूरो, मूर्ख बुड्ढे ! मैं तुम्हारा कामरेड नहीं हूँ ।" इसका उसे शान्त स्वर में उत्तर मिळा— "यह अन्तिम युद्ध है। वे अब और किसी युद्ध की इच्छा नहीं रखते और अब सब छोग एक दूसरे के कामरेड हैं, और मूर्ख के लिए मै बूढ़ा ही हूँ—यह सच है।"

इसमें सन्देह नहीं कि तिखोन उसकी खिल्ली उहा रहा था। फिर वह विना टोपी उतारे अपने मालिक के चरणों के पास बैठ गया। अहाते में से एक भारी गले की त्रावाज़ सुनाई दी—

"याद रखो, आठ बजे के बाद कोई गिलयों में न दिखाई दे !"

'मेरी बीवी कहाँ है ?'' प्योत्र ने पूछा ।

"वह रोटी की तलाश में गई है।"

"रोटी की तलाश ? क्या मतलब ?"

"जो कुछ कह रहा हूँ। रोटी ईंट-पत्थरों की तरह सड़को पर तो विखरी नहीं रहती!"

बगीचे मे श्रेंधेरा बना हो रहा था। स्नानागार के पास बैटा सैनिक बार-बार जमुहाई ले रहा था। वह अब दिखाई नहीं पड़ता था, सिर्फ उसकी संगीन पानी में तैरती मछ्छी के समान चमक रही थी। प्योत्र बहुत-सी बातें पूछुना चाहता था, लेकिन वह चुप रहा। कोई समभ की बात तिखोन से न मालूम होती। प्योत्र के मन की उलभने बढ़ती जा रही थी और वह बहुत भूखा था।

तिखोन भनभनाया-

'मैं मूर्ख सही, लेकिन सबसे पहले मैने ही सत्य को पहचाना था। देख लो, ज़िन्दगी ने कैसी करवट ली है। मैं हमेशा कहता था कि तुम्हें कठोर परिश्रम करना चाहिए। लो वह दिन भी छा पहुँचा। तुम्हें कूड़ा-करट की तरह माड़कर बाहर फेंक दिया गया। प्योत्र हलिच! शैतान काटता रहा और तुम उसका छुरा तेज़ करते रहे, किसलिए? तुमने अनगिनत पाप किये हैं। तुम्हें देखकर मुमे आश्रर्य होता था छौर मैं सोचता था कि इसका अन्त कब होगा? और छब तुम्हाग अन्त आ गया है। तुम्हें छपने कमों का फल मिल रहा है। गाड़ी का एक पहिया खो गया है!"

"यह आदमी पागलों सा बके जा रहा है।" प्योत्र ने मन ही मन सोचा। फिर भी उसने पूछा-

''मैं यहाँ क्यों पड़ा हूँ ?"

"ठोगों ने तुम्हे घर से बाहर निकाल दिया है।"

"और मिरोन ?"

"सारे परिवार को !"

"याकोव कहाँ है ?"

"वह बहुन दिनों से गायब है।"

"इलिया कहाँ है १"

"सुना है वह नई हकूमैत के साथ है। उसी के कारण शायद ज़िन्दा हो, क्योंकि वह उनके साथ है, नहीं तो...।"

"पागलों सा बक रहा है।" प्योत्र को इस बात का अब पूर्ण विश्वास हो गया। वह चुपचाप सोचने लगा, "तिखोन सठिया गया है, यही होना था।"

त्राकाश में नन्हें-नन्हें निस्तेज तारे टिमटिमाने लगे। प्योत्र ने ऐसे तारे पहले कभी न देखे थे, इतने तारे कभी थे भी नहीं।

तिखोन ने ऋपनी टोपी उतारी और उसे उँगिलयों पर घुमाते हुए भुनभुनाया—

'तुम्हें अपनी करनी का फल मिल रहा है, वेवकूफ़ी-भरे सियानपन का। तुमसे तो भिखारियों की दशा अच्छी है।"

अचानक उसका स्वर बदल गया । वह बोला---

'तुम्हें वह छोकरा याद है १ मुंशी का बेटा ?"

''क्यों, क्या बात है ?''

प्योत्र समभ नहीं पा रहा था कि इस आकिस्मिक प्रश्न से आश्चर्य में पड़े या डरे। पर जाण भर बाद वह अच्छी तरह समभ गया, जब तिखीन बीला—

"तुमने उसे मार डाला, उसी तर्रह जैसे ज़ाख़र ने अपने पिल्लो को मार डाला। तुमने उसे क्यों मारा ?"

श्रव प्योत्र की समभ में आया । तिलोन ने इतने बरस बाद उसकी बीमार हालत में उसके विरुद्ध रिपोर्ट करके उसे गिरफ्तार करवा दिया है। इस बात से वह ज़रा भी न घबराया। वह तिलोन की इस मूर्खता पर इँभला उट्या। कुहनियों पर भुककर उसने सर उठाया और सूखे गले से बोलना शुरू किया। उसके स्वर में व्यंग की कदुता थी-

"यह सब भूठ है ! ग्रौर फिर हर अपराध की अवधि होती है । वह अवधि कब की बीत चुकी । इसके सिवा तुम चूक गये, तुम्हारे दिमाग नहीं है । तुम भूल गये हो कि उस दिन तुमने ही क्या कहा था, क्या देखा था...।"

मैंने क्या कहा था ? यही न कि मैंने तुम्हें हत्या करते नहीं देखा, लेकिन में समभ गया। मैंने जो कुछ कहा, वह यह देखने के लिये कि तुम क्या करते हो। मैंने भूठ बोला था और तुम ख़ुश हुए, मै चुपचाप सब देखता रहा—प्रतीचा कुरता रहा.... तुम सब एक जैसे हो। अलेक्सी इलिच ने अपने शराबी ससुर को उकसाकर बास्की की सराय को आग लगवा दी। तुम्हारे पिता ने इस बात से समभ लिया कि यह किसका काम है और उसने शराबी को रिटवा कर ख़तम कर दिया। निकिता इस बात को जानता था। वह भी समभदार आदमी था। वह शायद चुप रहता, लेकिन कोध में आकर उसने मुक्ते यह बात बता दी। मैंने उसे समभाया—"तुम भिक्षु हो, तुम्हें ऐसी बाते भूल जानी चाहिए, पर में इन्हे याद रखूँगा। तुमने निकिता के साथ क्या नहीं किया ? पहले उसे डराया। फिर फॉसी लगाने पर विवश कर दिया और तब संन्यास तेने के लिये—ताकि वह तुम्हारे लिये दुआएँ मांगे। तुम्हारे लिए पार्थना करते वह डरता था। इसीलिए ईरवर पर से उसका विश्वास उठ गया....)"

ऐसा लगता था कि तिखोन क्यामत तक वार्ते करता जायगा। उसके शब्द शान्त श्रीर संयत थे। यद्यपि प्रकट रूप से उनमें द्वेप का भाव न था। उसका शारीर श्रेंथेरे में लगभग अदृष्ट था। उसके शब्द रात में गोबरेले की तरह भत-भत्नाते। शब्दों से प्योत्र को डर नहीं लग रहा था। पर उनकी गुरुता से वह दबा जा रहा था, उनके श्रप्रत्याशित रूप ने उसको गूँगा बना दिया। प्योत्र को पूरा विश्वास हो गया कि तिखोन की मित मारी गई है। तिखोन ने इस तरह लम्बी सॉस छोड़ी, जैसे कोई अपने कंधे से भारी बोभ फेंक चुका हो। वह एकरस स्वर में अतीत की भूळी घटनाओ को खोदकर बाहर निकाल रहा था, उन घटनाओं को, जिनको भूळ जाना ही श्रच्छा था—

"तुम लोगों ने, आर्तामोनोव घराने ने, मेरा विस्वास भी खत्म कर दिया। कुम्हारे ही कारण निकिता ने मेरा विश्वास नष्ट कर दिया। तुम लोगों का न

कोई ईश्वर है और न शैंतान । तुम्हारे घर में रखी मूर्तियाँ सिर्फ लोगो की ऑखो में धूल भोंकने के लिये हैं। तुम किस पर विश्वास करते हो १ यह समभ में नहीं आता । तुम्हें किसी चीज पर भी विश्वास है १ धोखा-घड़ी में १ तुम्हारा सारा जीवन धोखा-घड़ी ही था। अब सब पोछ खुल गयी है। तुम्हारा पर्दा-फ़ाश हो गया है....।"

प्योत्र ने बड़ी कठिनाई से अपनी टॉंगों को हिलाना चाहा, लेकिन उसके तळवं निजीव हो गये थे। उसे लगा मानो उसकी टॉंगे टूट गई हैं, वह हवा में लटक रहा है। घवराकर उसने तिखोन के कंघे का सहारा लिया।

"यह क्या करते हो ?" जमादार ने उसे भाटककर द्रालग करते हुए कहा।" खबरदार, जो मुभे छुआ! तुम मेरा गला नहीं घोट पाओगे। तुम्हारे शरीर में इतनी ताकृत नहीं बची! तुम्हारे पिता मज़बूत थे, लेकिन उन्होंने अपनी सारी शक्ति गृप्पें हॉकने में नष्ट कर दी। तुमने मेरी श्रद्धा, मेरा विश्वास नष्ट कर दिया। अब मुभे मृत्यु से भय लगता है, यह सब तुम्हारे चकमे देख-देखकर, शौतानों!"

प्योत्र की भूख बढ़ती जा रही थी। वह अपनी टॉगो की दशा देखकर भय-भीत हो गया।

"क्या में मर रहा हूँ १ अभी तो में पचहत्तर वर्ष का भी नहीं हूँ, है ईएवर....!" उसने लेटने की कोशिश की । लेकिन अपनी टाँगें उठा न सका । तब उसने तिखोन से कहा—

"मेरी टॉभे उठाकर ज़रा ऊँची कर दो।"

तिखोन ने पहले के मालिक की निर्जीय टाँगों को उठाकर बेच पर रख दिया। फिर वह थूककर अपने हैट पर बैठ गया। उसके हाथों में कोई चमक-दार चीज़ थी। योत्र ने ग़ोर से देखा कि वह ब्रॉधेरे में सुई से कुछ छी रहा है, जिससे तिखोन का पागलपन उसकी दृष्टि में और भी प्रमाणित हो गया। बग़ीचे में रोशानी की तीन छकीरें दिखाई दीं। दूर पर लेकिन स्पष्ट स्वर में किसी ने कहा—

"साथियो ! पीछे नहीं इन्हेंगे, कभी नहीं !"

"तिखोन ने अपनी बात में उस आवाज़ को डुवा दिया-

"तुम्हारे पिता ने मेरे भाई को मरवा दिया।"

''यह भूठ है।'' प्योत्र के मुँह से हठात् निकल गया। फिर कुछ सोचकर उसने पूछा—''कब ?''

¹'तभी !''

"मूर्ल ! पागल ! तुम भूठ क्यों बके जा रहे हो ?" एकाएक क्रोध के आवेश में प्योत्र चिल्लाया । भूख के कारण उसकी शक्ति और भी जीण हुई जा रही थी। "आख़िर तुम क्या चाहते हो ? तुम क्या मेरी अन्तरात्मा हो ? मेरा न्याय करने आये हो ? पिछतो तीस साल तक तुम क्यों चुप रहे ?"

"क्योंकि मैं सीचने में लगा था।"

"अपने मन में घृणा एकत्र कर रहे थे ?"

"अच्छा: ्! जाओ पुलिस को बता दो !"

"यहाँ कोई पुलिस नहीं।"

"जाकर उनसे कहना 'इस आदमी ने जीवनभर मुफे खाना-कपड़ा दिया। इसे सज़ा दो।' श्रोफ़! लेकिन तुम तो पहले ही पुलिस को सब कुछ बता चुके हो! आख़िर तुम चाहते क्या हो १ मुफे डराते-धमकाते क्यों नहीं १ मुफते रक्म बसूल करो।"

''ब्रुम्हारे पास पैसा है कहाँ ? न कभी था । इन्साफ १ मैं तुम्हारा इन्साफ क्यों करूँ ?''

''तो फिर तुम यह धमकी किसिलिये दे रहे हो, मूर्ख गॅवार १''

पर प्योत्र ने अस्पष्ट रूप से समभ्र िव्या कि तिखोन ज़रा भी धमका नहीं रहा है। तिखोन भुनभुनाया—"सब हत्यारो का अन्त आ पहुँचा है। उन्होंने मेरे भाई को क्यो मारा ?"

"तुम्हारे भाई की बात भूठ है।"

दोनों बूढ़े एक-दूसरे की बात काटते हुए तेज़ी से बोल रहे थे।

"भूठ १ मैं उस रात उसके साथ था।"

"किसके साथ ?"

"अपने भाई के; जब तुम्हारे बाप ने उसकी हत्या की, तो मैं भाग आया। मरते समग्र तुम्हारे पिता ने खून क्यों उगला १ वह मेरे भाई का खून था।" ''यह बात पुरानी हो चुकी।''

"अय लोगों ने तुम्हें नीचा दिखाया। तुम्हें निकालकर बाहर फेंक दिया है। यहाँ कोई तुम्हारी बात पूळानेवाला भी नहीं है। मैं भी सदा की तरह एक किनारे खड़े होकर देखता रहूँगा।"

"तुम सदा की तरह मूर्ख हो।"

प्योत्र को लगा कि तिखोन उसे एक भयानक श्रॅंधेरी खाई की ओर ढकेल रहा है। यह बार-बार कह रहा था---

"वह बातें पुरानी हो गई: । सब बातें फ़ूठी हैं । तुम्हारा कोई भाई नहीं था। तुम लोगों का श्रपना कुछ नही होता।"

"हमारी श्रात्मा श्रपनी होती है।"

"तुमने मुक्तसे बदला चुका लिया। तुमने इलिया को विगाल दिया।"
"तुम लोगो ने ही मुक्ते विगाड़ा। निकिता इलिच की वातों ने।"

"वह तो कहता था कि इसमे तुम्हारा कृत्रूर है ।"

"मैंने कई बार तुम्हारे पिता की हत्या करनी चाही। अपना फावड़ा तक उसके सर पर मारने को उठाया....तुम चालाक हो!"

"चालाक तो तुम हो !"

"तुम्हें सेराफ़ीम को रखना चाहिये था। वह मुफे भी ले बीता। उसमें कभी किसी को नुक़सान नहीं पहुँचाया, पर उसका आचरण ठीक नहीं था। इसका कारण—

"... चारों ओर तुम्हारी गन्दी चालें थीं।"

"कौन जा रहा है ? किधर ?" ग्रॅं धेरे में एक कोध-भरी आवाज़ सुनाई दी---"तुम गधों को कितनी बार बताया जाय कि ग्राठ बजे के बाद मटरगश्ती करना मना है ?"

तिखोन उठकर दरवाज़े की ओर बढ़ा और ब्रॅंधेरे में मानो गायब हो गया। प्योत्र उत्तेजना, भूख और थकान से चूर होकर ब्रंधकार में ताकता रहा, फिर डरकर उसने ब्रॉखें बन्द कर छीं।

"कहो, कुछ मिला १" तिखोन किसी से पूछ रहा था । "बस इतना ही ।" यह नताळिया की आवाज थी। वह इतनी देर तक कहाँ थी!

प्योत्र ने श्रॉखें खोळीं । कुहिनियों के सहारे उठकर उसने देखा दरवाज़े के भाम दो काळी मूर्तियाँ थीं । अचानक उसे याद आया कि वह जीवन भर एक ही समस्या का समाधान दूँढ़ता रहा है । उसका जीवन निराशा और धोखा-धड़ी से क्यों प्रस्त है १ इसमें किसका क्सूर है १ 'इसकी ज़िम्मेदारी किस पर है १' अब उसकी समभ में श्राया।

उसकी पत्नी आकर घुटनों के बल बैठ गई।

''हे ईश्वर, तुम्हारी दया से....।"

''देखो तिखोन! सारा कृस्र इसी औरत का है।'' प्योत्र ने शान्ति की साँस लेते हुए कहा। ''इस लालची औरत ने ही मुक्ते तबाह किया है। यही बात है।''

फिर ज़ोर से वह ,गुर्राया--

"निकिता भी....इसी के कारण तबाह हुआ । यह तो तुम भी अच्छी तरह जानते हो।" बोलते बोलते प्योत्र की साँस फूल गई। सबसे विचित्र बात तो यह थी कि उसकी पत्नी न तो खफा हुई और न डरी। वह रोई भी नहीं। काँपते हाथों से प्योत्र के बालों को सहलाकर उसने घबराये स्वर में धीमे से कहा—

'शि....चुप रही ! लोग बड़े चिड़चिड़े हो गये हैं।"

'कुछ खाने को दो।"

नतालिया ने अचार का एक दुकड़ा और पानी में भीगी रोटी का एक दुकड़ा उसके हाथ में रख दिया। ग्रचार गरम था श्रौर रोटी कचे आटे की तरह उसकी उँगलियों में चिपक गयी।

प्योत्र भौंचक होकर चिल्ला उठा-

"यह क्या है १ यह--मेरे लिए १ स्रीर इतना ही १"

"भगवान् के लिए चुप रहो । और कुछ नहीं है । श्रौर रिपाही भी....।" नतालिया ने फुसफुसाकर कहा ।

"तो मुभे बस यही मिलेगा ! मेरी सारी ज़िन्दगी के बाद !"

उसने रोटी को हाथ में लेकर तौला। उसे अस्पष्ट रूप से लगा कि कुछ हो गया है, कुछ असहनीय, कोई घातक अपमान। और इसके लिए बेचारी नतालिया का कोई दोष नहीं है ।

उसने रोटी दरवाजे की त्रोर फेंक दी त्रौर चीष किन्तु हद स्वर में बोला : "मैं यह नहीं लेता।"

तिखोन ने रोटी उठाकर भाड़ी-पोछी। नतालिया ने एक बार फिर पंति के हाथ में रोटी थमा दी।

"इसे खा लो । खफा मत हो।"

नतालिया का हाथ भटककर प्योत्र ने ज़ोर से ऑखें मींच लीं और कोध से कुमकारकर कहा--

''में यह नहीं लेता । दूर हटो !"